This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

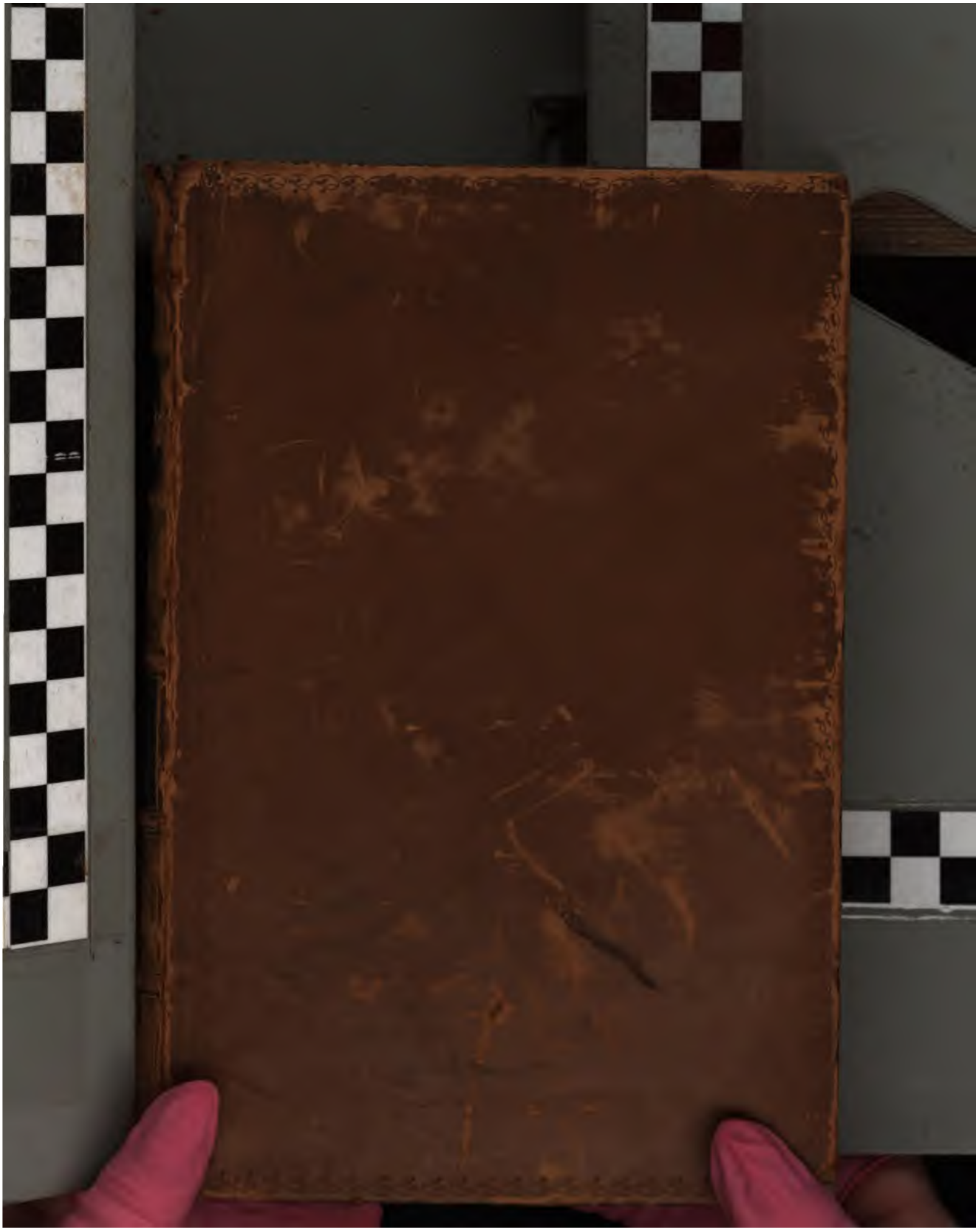
+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`



600011053G

27-777

Sund. 1828.

Die christlichen Bilder,

ein

Beförderungsmittel des christlichen Sinnes.

Zweiter Band.

Constanz, gedruckt bei J. M. Bannhard.

Die christlichen Bilder
ein
Beförderungsmittel
des
christlichen Sinnes.
von
Ign. Heinr. v. Wessenberg.

multa poëtis.

BIBLIOTHECA BODLEIANA

Zweiter Band.

Constanz, 1827. 777.
Verlag von M. Wallis.

Neunter Abſchnitt.

Die Geburt Chriſti und ihre Ankündigung den Hirten auf dem Felde. (Luk. II. 7—15.)

Geboren iſt das Heil der Welt,
Des ew'gen Vaters ew'ger Sohn!
O Nacht, in der dies Licht entſtand,
Du leuchteſt heller, als der Tag.
„Den Guten Gottes Frieden!" tönt
Vom Sterngewölb' der Engel Lied.
Zum Neugebornen eilet hin,
Mit kindlichem Gemüth das Hirtenvolk.

In den Bildern ſehen wir beide Scenen, bald einzeln, bald verbunden. Zu der erſten genügen drei Perſonen. Maria und Joſeph ſind gewöhnlich in anbetender Stellung vor dem göttlichen Kinde zu ſehen; auch Ochs und Eſel (obgleich die Evangeliſten nichts davon melden), mit dem Ausdruck inſtinktartiger Theilnehmung, (mit Beziehung auf Jeſaias I. 3). 1) Die Krippe läßt keine Verzierung zu. Der Stall oder die Ruine eines ſolchen giebt der Phantaſie des Malers mehr Spielraum. Engelsglorien, auch dienende Engel ſind ganz paſſend.

Von Nicolo del Abbate iſt ein Bild (in Fresko unter dem Portikus des Palaſts Leoni zu Bologna) geſtochen von Gaetano Gandolfi (1768 u. 69). Ganz im Styl und Geiſt Raphaels, mit der

1) Dieſer Text lautet ſo: „Der Ochs kennt ſeinen Eigenthümer; der Eſel ſeines Herrn Krippe. Iſrael kennt ihn nicht."

Färbung des Titian und der Lieblichkeit des Parmegianino (S. Algarotti und Orloff Essai II. 214. Lanzi franz. Ausgabe. III. 407).

Eine Geburt Christi von Gaudentio Ferrari, gestochen von J. B. Poilly (Rec. Crozat. I. 81. Landon Annal. IV. 103—105) hat einen schönen sanften Ausdruck voll Anmuth. Drei Engelchen umgeben das Kaumgeborne, das zur Mutter Augen und Händchen emporhebt. Diese knieet vor ihm; eben so Joseph rechts (links ein Kardinal, wohl der Donator).

Von H. Hemmeling (Sammlung von Boiseré), trefflich lithographirt von Strixner. Malerisch und sinnvoll. Die Mutter knieet vor dem göttlichen Kinde, das auf dem Saume ihres Mantels liegt; zwei kleine Engel betrachten es. Joseph steht etwas seitwärts mit dem Ausdruck von Verwunderung. Das Ganze ist einfach, voll Wahrheit und Ruhe.

Von Bern. Luini, schön gestochen (1827) von Katharina Piotti. Das Kind, mit umstraltem Haupte, liegt auf einer über Stroh gebreiteten Leinwand. Maria knieet anbetend vor dem Kinde, bei welchem zwei gekleidete Engel knieen, der eine geigend (?) der andere auf der Flöte blasend. Hinter den Engeln sieht man die Köpfe von Ochs und Esel. Hinter Maria steht Joseph, fromm die Hände auf der Brust zusammenlegend. Der Ausdruck aller Gesichter ist höchst gemüthlich. Die Scene ist ein offener zerfallener Stall mit Strohdach. In der Ferne sieht man Schaafe und Hüter; oben einen Engel in der Glorie.

Von J. Bassano, gestochen von Joh. Sadeler. Die Hirten liegen vor Anbruch des Tages zerstreut bei ihren Herden. Zwei von ihnen sind erwacht und bemerken mit Verwunderung den von oben gegen sie redenden Engel, von dessen Licht die Beleuchtung ausgeht. Das Vieh nimmt zu vielen Raum ein, und wird gleichsam die Hauptsache.

Vaſari 2) lobt ſehr die Anmuth einer Darſtellung von Raphael. Kupferſtich ſah ich keinen davon.

Von Hans Holbein iſt das Bild in der Univerſitätskapelle des herrlichen Münſters zu Freiburg im Breisgau bemerkenswerth. Der Mond blickt durch zerriſſenes Gewölke. Das Hauptlicht geht vom Kinde aus, das in einer weiten Halle, von fünf Engeln umſpielt, auf einer Wiege ruht. Joſeph und Maria neigen ſich zu ihm herab, und ein alter Hirte beugt ſich um eine Säule in einer Beleuchtung, die ganz vortrefflich iſt. Hinter Maria brennt ein kleines Feuer, und in der Ferne verkündet ein Engel den Hirten die Geburt (Heinr. Schreibers Geſchichte und Beſchreibung des Münſters zu Freiburg im Breisgau. 1820. S. 283).

Von Albr. Dürer. Maria, mit langen herabhängenden Haaren, betet das Kind, das im Stalle auf der Streue liegt, an, während Joſeph mit einem brennenden Lichte zur Thür hereintritt. An der Krippe Ochs und Eſel. In der Ferne ſchwebt ein Engel, der die Geburt verkündet; über ihm iſt eine Glorie mit lobſingenden Engeln (Joſ. Heller Leben und Werke Albr. Dürers. Bamberg 1827. B. II. 168 ꝛc.)

Von Lelio Orſi (eine ſehr ſchöne Compoſition) in der Sammlung des Kardinals Feſch. Die Anmuth des Correggio, ſeines Lehrers, hat der Maler mit dem kühnen und großen Styl des M. Angelo zu verbinden gewußt (Galer. du Louvre publiée par J. Griffths. Paris 1802. II. ad Nro. 1).

Von Bernardin Campi (in St. Dominik zu Cremona)

---

2) Vita di Raphaele, p. 25, la nativita di Jesù Christo, dov' è la Vergine, che con un velo cuopre il figliuolo, il qual e di tanta bellezza, che nell' tutte le membre dimostra essere vera aria dello figliouolo di Dio. Wo iſt aber jetzt dies Bild?

ein meisterhaftes Bild, wenn es eben auch nicht ein Kern aller Kunstvollkommenheit wäre, wie Lamo, des Malers Biograph, und nach ihm Lanzi es nennt.

Von Baroccio wird eine Geburt Christi gerühmt in der Galerie Spencer zu Althorp in England (S. Dibdin Aedes Althorpianæ. II).

Eine Geburt des Herrn, von Laktanz Gambara in St. Faustino zu Brescia, ist voll Anmuth und erinnert an den Styl von Raphael (Lanzi französische Ausgabe. III. 170).

Von Flink, gestochen von J. Longhi (Musée fr. IV). Der Engel in einer Glorie, umgeben von vielen himmlischen Genien, verkündet die Geburt des Herrn den Hirten, wovon eine Gruppe mit ihrer Heerde erwacht ist, eine andere aber erst erwacht. Das Staunen ist gut gegeben, nach den verschiedenen Graden des Wachseyns.

Von Rembrandt, gestochen vom ihm selbst. Der Contrast zwischen der Glorie mit den Engeln und dem Staunen und der Bestürzung der Hirten ist von großer Wirkung (Füßli. IV. 250).

Von Bartol. Schidonc zu Loreto. Von großer Lieblichkeit (Lanzi französische Ausgabe. III. 417).

Von Peter v. Rotari (in der Kapelle des Collegiums della Misericordia zu Bergamo). Das Helldunkel ist des Correggio würdig. Alles Licht geht von dem Kindlein aus, und beleuchtet stufenweis alle Gruppen.

Von Carl Maratti, von ihm selbst radirt. Vor Maria liegt das Kind in der Krippe. Links Joseph, das Haupt auf die rechte Hand stützend; rechts zwei anbetende Engel.

Ein Bild von Dan. Corbi in der Kirche der Observantiner zu Macerata soll durch eine ganz eigene Abstufung des Lichtes

einen trefflichen Effekt machen, wenn es bei ſinkendem Tag betrachtet wird (Lanzi franzöſiſche Ausgabe. II. 320).

Von Adam Vanderweyth (Landon Annales XV. 11). Compoſition und Zeichnung ſind gut.

Von Adam Pynaker (Burtin II. 276). Die Glorie der Engel vom hohen Himmel verbreitet einen herrlichen Glanz über die weite Gegend. Einige Hirten gehen, ein anderer knieet in Anbetung, ein dritter iſt kaum im Erwachen, ein vierter iſt noch ſchlafend.

Von Phil. Wouwermanns, geſtochen von P. F. Beaumont (Winklers Gem. S. 238). Ein hochſchwebender Engel bricht, mit Klarheit umgeben, durch die finſtern Wolken, und gibt der Nacht den Glanz des Tages. Die Hirten ſitzen bei einer niedern Strohhütte, an nakten (?) Bäumen; ihre Heerden ſind in der Ferne zerſtreut. Ein Kind flüchtet ſich furchtſam in den Schooß der Mutter; ein betagter Hirt faltet die Hände; ein anderer verhüllt das Geſicht mit beiden Händen.

Noch müſſen von der Ankündigung an die Hirten erwähnt werden die Bilder von H. Goltzius, geſtochen von A. Collärt und von Abrah. Bloemärt, geſtochen von Joh. Sanredan. 3)

Man muß ein Chriſt ſeyn, um die ganze Wonne des Ereigniſſes der Geburt des Welterlöſers, wodurch die Erde wieder mit dem Himmel ausgeſöhnt und vereinigt wird, durch und durch zu

3) Der Verfaſſer der kritiſchen Anmerkungen über die Fehler der Maler äußert S. 250 und fg.: Die Maler würden gut thun den Augenblick darzuſtellen, da Maria ihren Sohn in Windeln wickelte, oder da beide Aeltern das Kind in die Krippe legen. Mir ſcheint dieſe Auswahl weder edel, noch geiſtreich, noch maleriſch.

fühlen. Im Gemälde ſoll dieſe Wonne allen Weſen auf Erden und am Himmel entſtralen. Es iſt ein neuer Schöpfungstag, ein Weltverjüngungsfeſt. Und das iſt eben das Herrlichſte an dieſer Scene, daß ihre Erhabenheit ohne Gleichen in der größten Natureinfalt und Kindlichkeit erſcheint, die einem Jeden mit unwiderſtehlicher Anmuth zu den Sinnen und zum Herzen ſpricht. In der Dunkelheit, in der Armuth wird der Sohn Gottes, das Licht und Heil der Welt geboren, und wem offenbaret er ſich zuerſt? Denen, die von Herzen einfältig ſind. Ländlich iſt der Schauplatz, ländlich ſind der Sinn und die Sitten der Handelnden. Der Himmel frohlockt; feſtlich ſchmücken ſich Fluren, Thäler und Hütten, und alle lautern, ſanften, heiligen und ſeligen Gefühle verklären die Scene der Geburt des Herrn und ſo auch die folgende ſeiner Anbetung von den Hirten. Welch ein lieblicher, weiter Spielraum für den frommen Genius des Künſtlers!

Zehnter Abſchnitt.

Die Anbetung der Hirten. (Luk. II. 15—20.)

„Preis in der Höhe dem Herrn, und Friede den Guten auf Erden!
Engel ſangen dir ſo in das Mutterherz, o Maria!
Einen Himmel, als du zu dem Knaben dich neigteſt, deß Auge
Göttlich zu dir aufläschelte. Hirten eilten vom Felde
An die Krippe, zu ſeh'n, was ihnen die Engel verkündet,
Körbchen goßen ſie aus voll ländlicher Blumen, und neigten
Fromm das Antlitz, entzückt nachſtammelnd die Pſalmen der Engel
Von dem Erlöſer der Welt, in Kindesgeſtalt jetzt erſchienen.
Jegliches Wort in der Bruſt erwogſt du mit Sorgfalt, o Mutter!

Die Reihe der Darstellungen dieser gemüthlichen Scene eröffne hier billig das hoch gefeierte Bild von Correggio (die Nacht benannt) in der königlichen Galerie zu Dresden. Es ist bereits vielmal, aber noch nicht befriedigend gestochen v. Jos. Mar. Metteli, von Rasciotti, von P. S. Surugue d. Sohne, und von J. Daullé, von Christ. Fr. Boetius (davon existiren aber nur drei Abdrücke) von H. Vincent, besser von Sloane. (Allgemeine Kunstzeitung. Frankfurt. 1803. II. 151. u. fg.), auch von Roßmäßler und mittelmäßig von Ant. Zechino. Jetzt ist ein Stich von Garavaglia angekündigt. (Der Umriß, übel gelungen bei Landon Oeuvres du Correge, pl. 1). Alles Licht stralt aus dem Kinde. 1) Eine geniale Idee! das Kind ist sehr verkürzt. Maria hat nichts Ideales; aber sanft und voll Anstand neigt sie sich mit mütterlichem Wohlgefallen über das Kind. Joseph ist im Hintergrund mit einem Maulesel beschäftigt. Ein Hirtenmädchen, voll frommer Einfalt, in einem Körbchen zwei Turteltauben tragend, hält vor dem blendenden Schein die Hand vors Gesicht, scheint aber ganz entzückt vom Anschauen des Kindes. Die Hirten, der alte und der junge sind voll Andacht, der jüngere mit Entzücken emporblickend, der Alte vergnügt das Kind betrachtend. Leise Morgendämmerung in der Ferne, die man durch die weite Oeffnung des zerfallenen Gebäudes erblickt. Oben schweben leichte Engelgruppen. Der große Hund, der sich an die Lagerstätte des neugebornen Erlösers hindrängt, stört in etwas das Erhabne des Eindrucks. Aber ein sehr glücklicher Gedanke war es, die Gruppe der Anbetenden aus einem alten und einem jungen Hirten und einem Hirtenmädchen zusammenzusetzen. (Vergl. Füßli's

1) Wie der Kirchenhymnus sich ausdrückt: „Aeterni parentis splendorem æternum velatum sub carne."

fühlen. Im Gemälde soll diese Wonne allen Wesen auf Erden und am Himmel entstralen. Es ist ein neuer Schöpfungstag, ein Weltverjüngungsfest. Und das ist eben das Herrlichste an dieser Scene, daß ihre Erhabenheit ohne Gleichen in der größten Natureinfalt und Kindlichkeit erscheint, die einem Jeden mit unwiderstehlicher Anmuth zu den Sinnen und zum Herzen spricht. In der Dunkelheit, in der Armuth wird der Sohn Gottes, das Licht und Heil der Welt geboren, und wem offenbaret er sich zuerst? Denen, die von Herzen einfältig sind. Ländlich ist der Schauplatz, ländlich sind der Sinn und die Sitten der Handelnden. Der Himmel frohlockt; festlich schmücken sich Fluren, Thäler und Hütten, und alle lautern, sanften, heiligen und seligen Gefühle verklären die Scene der Geburt des Herrn und so auch die folgende seiner Anbetung von den Hirten. Welch ein lieblicher, weiter Spielraum für den frommen Genius des Künstlers!

Zehnter Abschnitt.

Die Anbetung der Hirten. (Luk. II. 15—20.)

„Preis in der Höhe dem Herrn, und Friede den Guten auf Erden!
Engel sangen dir so in das Mutterherz, o Maria!
Einen Himmel, als du zu dem Knaben dich neigtest, deß Auge
Göttlich zu dir auflächelte. Hirten eilten vom Felde
An die Krippe, zu seh'n, was ihnen die Engel verkündet,
Körbchen gossen sie aus voll ländlicher Blumen, und neigten
Fromm das Antlitz, entzückt nachstammelnd die Psalmen der Engel
Von dem Erlöser der Welt, in Kindesgestalt jetzt erschienen.
Jedes Wort in der Brust erwogst du mit Sorgfalt, o Mutter!

Die Reihe der Darstellungen dieser gemüthlichen Scene eröffne hier billig das hoch gefeierte Bild von Correggio (die Nacht benannt) in der königlichen Galerie zu Dresden. Es ist bereits vielmal, aber noch nicht befriedigend gestochen v. Jos. Mar. Metteli, von Rasciotti, von P. S. Surugue d. Sohne, und von J. Daullé, von Christ. Fr. Boetius (davon existiren aber nur drei Abdrücke) von H. Vincent, besser von Sloane. (Allgemeine Kunstzeitung. Frankfurt. 1803. II. 151. u. fg.), auch von Roßmäßler und mittelmäßig von Ant. Zechino. Jetzt ist ein Stich von Garavaglia angekündigt. (Der Umriß, übel gelungen bei Landon Oeuvres du Correge, pl. 1). Alles Licht stralt aus dem Kinde. 1) Eine geniale Idee! das Kind ist sehr verkürzt. Maria hat nichts Ideales; aber sanft und voll Anstand neigt sie sich mit mütterlichem Wohlgefallen über das Kind. Joseph ist im Hintergrund mit einem Mauleſel beschäftigt. Ein Hirtenmädchen, voll frommer Einfalt, in einem Körbchen zwei Turteltauben tragend, hält vor dem blendenden Schein die Hand vors Gesicht, scheint aber ganz entzückt vom Anschauen des Kindes. Die Hirten, der alte und der junge sind voll Andacht, der jüngere mit Entzücken emporblickend, der Alte vergnügt das Kind betrachtend. Leise Morgendämmerung in der Ferne, die man durch die weite Oeffnung des zerfallenen Gebäudes erblickt. Oben schweben leichte Engelgruppen. Der große Hund, der sich an die Lagerstätte des neugebornen Erlösers hindrängt, stört in etwas das Erhabne des Eindrucks. Aber ein sehr glücklicher Gedanke war es, die Gruppe der Anbetenden aus einem alten und einem jungen Hirten und einem Hirtenmädchen zusammenzusetzen. (Vergl. Füßli's

1) Wie der Kirchenhymnus sich ausdrückt: „Aeterni parentis splendorem æternum velatum sub carne."

kritiſches Verzeichniß. II. 71. R. Mengs Werke III. 146, und Morgenſtern in der Bibliothek der redenden und bildenden Künſte. Leipzig. 1811. S. 247. u. fg.)

Himmelsglanz, entſtralend hier dem Kinde,
Wer darf ohne Schauern dir ſich nah'n?
Wer dich anſchau'n, daß er nicht erblinde?
Nur die Reinen ſtralſt du freundlich an.
Die da liebend Gott von Herzen ehren,
Sehen Ihn im Kinde ſich verklären.

O wie demuthvoll, wie voll Vertrauen
Neigen ſich die Hirten vor dem Kind,
Beut das ſchönſte Mädchen ihrer Auen
Turteltäubchen ihm zum Angebind!
Hell ergenßt ſich in dem niedern Stalle
Hehrer Friede Gottes über Alle.

Von Raphael haben wir mehrere Darſtellungen; die eine geſtochen von Corn. Bloemärt, B. Franco, Vallet und del Po (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael IV. Nro. 222). Die Charakteriſtik der Hirten iſt vortrefflich. Die Mutter, die das Kind aufdeckt, höchſt jungfräulich. Oben ſchweben ein Paar liebliche Engel. Unten ſpielt einer auf einer Mandoline. Die Architektur mit Säulen, Bogen und Ausſicht auf eine Stadt iſt wohl etwas zu grandiös. Die andere, geſtochen von Bonaſone, und von Leon. Davis (Landon a. a. O. IV. Nro. 224), iſt gleichfalls trefflich charakteriſirt. Hier iſt die Scene ein beinahe ganz offener Stall von Holz, mit einer Fernſicht, wo ein Engel den Hirten erſcheint. Ochs und Eſel ſcheinen das Kind zu verehren. In der dritten (Landon V. Nro. 292) iſt der Ausdruck aller Geſichter ſehr gemüthlich; beſonders das von zwei Hirten, wovon der eine anbetend kniet, der andere über ihn ſich lehnt. Auch ein

Lämmchen knieet vor der Wiege. Die Mutter hebt die Decke vom Kind, das voll Anmuth die Händchen erhebt, weg. Die vierte ist in Raphaels erster Manier (Landon V. Nro. 293). Aus dem Stalle sieht man durch ein Fenster auf eine Landschaft. Zwei Engel schweben über dem Kinde, von welchem Joseph sanft ein Tuch weghebt; Maria mit den Hirten betet es knieend an. — Unter den letztern ist in Raphaels Bildern meistens einer, der ehrerbietig nach Hut oder Mütze greift. Dort bringt eine Hirtin Tauben, hier ein junger Hirt ein Lamm. Der eine drängt sich hinzu, der andere bleibt scheu zurück; einem dritten spricht Joseph Muth ein, sich zu nahen. Man sieht Engel über der Krippe schweben und von der Ferne her den Hirten den Weg zur Krippe zeigen und sie hinführen (Braun Raphaels Leben und Werke. Wiesbaden 1819. S. 153). In einer fünften, am wenigsten befriedigenden Darstellung von Raphael (im Umriß bei Landon Vie et Oeuvres I. pl. 58) sind zwar die Hirten von gutem Ausdruck, aber seltsam ist, daß Joseph dem einen traulich die Hand reicht, daß das Kind auf einem Postament sitzt und auf den Ochsen deutet, und oben zwei schwer bekleidete Engel, ein männlicher und ein weiblicher schweben. Noch in einer sechsten (bei Landon VI. pl. 331), gestochen von Georg Ghisi ist wieder der Ausdruck aller Figuren sehr zu loben. Maria und Joseph knieen anbetend vor dem Kinde, das auf einem Stohbettchen liegt. Zwei Hirten knieen, der eine deutet gen Himmel. Zwei stehen. Der eine trägt ein Lamm, der andere hebt den Hut vom Kopf. Ober dem Stall eine Gruppe singender Engel. Der eine spielt auf einer Leyer. Das Bild ist offenbar von der ersten Zeit Raphaels.

Von Julio Romano im Museum zu Paris, gestochen von L. Desplaces (Receuil Crozat I. 49). Maria betet selbst mit den Hirten an. Das Bild ist sehr schön; der Ausdruck aller

Figuren wahr und gut (der heilige Johannes Evang. und der heilige Longin ſtehen hier im Vordergrund, als Kirchenpatronen).

Von Guido Reni (zu St. Martin in Neapel), gut geſtochen von Franz Poilly, dann von Drevet, in ſchwarzer Manier von J. P. Pichler, und in punktirter Manier von J. B. Michel. Vorzüglich ſchön. Die Mutter ſelbſt betrachtet das Kind mit anbetender Geberde. Seitwärts im Vorgrunde ſieht, auf einen Stab gelehnt, Joſeph der Handlung zu. Der Ausdruck der vier Hirten iſt freudige Ehrfurcht. Sie ſind vortrefflich gruppirt. Der eine hält knieend einen Knaben bei ſich. Oben eine Glorie von Engeln. Die Beleuchtung und Schattirung macht eine ſtarke und harmonievolle Wirkung (S. Landon Choix II. Füßli kritiſches Verzeichniß. Thl. II, S. 213. Cochin Voj. I. 179).

Von Carravagio, ſehr gut geſtochen von Corn. Cort. (1569). Eine große und ſchöne Compoſition von ſinnreicher Erfindung und großer Wahrheit. Beſonders lobenswerth iſt es, daß in dieſem Bilde die ſich zudrängenden Hirten nicht den vollen Anblick der Maria und des göttlichen Kindes hindern. Die edle Figur der erſtern erſcheint hochſitzend. Sie hat ein Tuch vom Kinde weggehoben, und dieſes in lebhafter Bewegung blickt die Hirten mit einer mit Ernſt verbundenen Anmuth an. Joſeph ſteht dahinter in nachdenkender Stellung. Vom Hintergrunde des alten zerfallenen Gebäudes kommen verſchiedene männliche und weibliche Perſonen, Gaben bringend (Füßli kritiſches Verzeichniß I. 196 u. fg.).

Von Hannib. Carracci, gut (obgleich nicht ohne einige Härte) geſtochen für das Pariſer Muſeum von Lips dem ältern (beſſer, als vorher von Ch. Simmoneau und von F. Aliamet). Das Bild eifert in vielen Schönheiten mit der Nacht von Correggio. Auch hier geht das Hauptlicht vom Kinde aus und zieht das Auge auf die Hauptgruppe hin, wo Maria die Decke

vom Kinde weghebt, um es einem vor der Krippe knieenden Hirten sehen zu lassen, während Joseph im Mittelgrunde den Ankommenden den Eingang des zerfallenen Gebäudes öffnet. Das Licht einer Fackel, die ein Hirt andern voranträgt, und weiter zurück das noch mattere Licht einer Laterne, die ein Hirt hält, bewirken eine sehr wohlthuende Abstufung der Beleuchtung, die sich in einer Dämmerung verliert. Zwei Engel nahe bei der Krippe betrachten das Kind mit freudiger Bewunderung. Der über dem Kind in der Krippe schwebende Chor musizirender Engel ist wunderschön (Füßli kritisches Verzeichniß II. 162). Nur die musikalischen Instrumente möcht' ich wegwünschen. Sie erinnern zu sehr an die Erde. In das Himmelreich gehört nur der Gesang, dieses seelenvolle Organ der Geister, einzig geeignet, die süße, heilige Harmonie anzudeuten, die in der Seele die Ahnung einer höhern Welt erweckt. Nur mag zuweilen begleitend die Harfe mit ertönen. Aber auch diese ist in vorstehender Scene ganz entbehrlich.

Von Dominichino, gestochen von D. Cunego und von Kolbenschlag (auch in Landons Evangiles Pl. 27, und in Vie et Oeuvres II. Pl. 103). Das Kind, von dem das Licht ausgeht, ist anmuthsvoll. Maria schön und geistreich. Alle Charaktere gut ausgedrückt. Nur stört die vorderste Hirtenfigur, die auf einem Dudelsack pfeift.

Von Carl Cignani, gestochen von J. Michel, auch von F. A. Meloni. Dieses Bild hat mit der untern Scene des vorigen Aehnlichkeit. Die vom Kind ausgehende Beleuchtung verbreitet über das Ganze eine sanfte Harmonie. Maria deckt das Kind den Hirten auf, die sich ehrerbietig, voll Bewunderung nähern und Geschenke bringen. Zur Seite betrachten ein Paar holde Engelchen das Kind mit wonnevoller Miene. Im Vor-

grunde ſitzt Joſeph, eine leinene Binde aufwickelnd (Füßli kritiſches Verzeichniß. II. 385).

In Paul Veroneſe's Bild, auf dem Hauptaltar der Kirche St. Joſeph zu Venedig, hat beſonders Maria charakteriſtiſche Schönheit des Wohlwollens und der Jungfräulichkeit (Hofſtätter Nachrichten von Kunſtſachen. I. 370. Maier Beſchreibung von Venedig. I. 53).

Von Andr. Schiavone (zu Rimini), geſtochen (aber ſchlecht) von C. Mogalli. Die Compoſition iſt gut; die Ausführung fleißig (Lanzi franzöſiſche Ausgabe III. 153).

Von Ludw. Carracci, geſtochen von Mar. Cosway (Galerie du Louvre II. Nro. 33). Das Kind liegt auf der Erde. Neben ihm die Mutter in anbetender Stellung. Joſeph zeigt es den herbeikommenden Hirten, von denen einer (ſonderbar genug) einen Knaben auf der Schulter trägt. Der Jungfrau zur Rechten betrachten zwei Engel die Scene, andere ſtreuen Blumen aus der Höhe auf den Neugebornen herab. Die Zeichnung iſt nicht tadelfrei.

Von A. Carracci (Landon Annales XII. 3). Schade, daß das Anmuthige der Darſtellung durch einiges Triviale geſtört wird.

Von Heinr. Goltzius, von ihm ſelbſt geſtochen (Füßli kritiſches Verzeichniß. IV. 73). Von großer Wahrheit im Ausdruck. Maria hebt knieend das Linnen von der Krippe weg. Hinter ihr ſteht Joſeph, eine brennende Kerze in der Hand, das Kind mit inniger Freude betrachtend. Nahe knieet ein ältlicher Hirte voll freudiger Ehrfurcht, die Hände gefaltet, das Geſicht aufwärts gerichtet. Seitwärts gegen den Vorgrund, ein Kniee auf der Erde, betrachtet ein junger rüſtiger Hirte das Kind mit dem Ausdruck plötzlicher Verwunderung. Schade, daß die Geſichter nichts Edleres haben. Noch ein anderes ähnliches, aber im Stich

nur halb vollendetes Bild ist gleichfalls sehr schön. Maria hebt ein Leintuch von der Krippe, während Joseph eine brennende Kerze (?) darüber hält und den zwei Hirten mit lebhafter Freude auf das Kind hindeutet. Der eine Hirte ist voll Verwunderung, der andere voll innigen Wohlgefallens (Füßli IV. 78).

Von P. P. Rubens (in der königlichen Galerie zu München, Nro. 530). Schöne Composition; die Figuren in Lebensgröße. Die Hirten sind gut charakterisirt. Den Hauptfiguren fehlt das Ideale.

Von Vanderwerff, gestochen von G. Patas (Tableaux de Florence XIV.), aber weit schöner gestochen von P. Bettelini. Das Hauptlicht fällt auch hier auf das Kind, von sehr geistreicher Bildung. Die Mutter mehr gefällig als edel. Ein Paar Hirten sehr andächtig. Die zwei kleinen Engel in den Lüften sinnvoll. — (Landon Choix I.)

Von van Veen, gestochen von Egbert van Panderen. Sehr gemüthlicher Ausdruck und schöne Anordnung. Das Kind liegt auf einem mit Stroh bedeckten Mauerwerk. Zur Rechten sitzt Maria anmuthig und voll inniger Ehrfurcht. Zu beiden Seiten, näher und entfernter, anbetende und Gaben darbringende Hirten und Hirtinnen. In der Höhe mehrere mit Ehrfurcht zuschauende Engel. Vorzüglich schön sind zwei zur Linken knieende weibliche Figuren, wovon die eine einen Korb mit Eiern, die andere einiges Geflügel hält, mit dem Ausdruck herzlichen Vergnügens (Füßli IV. 80.)

Von Murillo, gestochen von V. Green. Alles lobenswerth, nur die unbedeutenden Formen des Kindes und der Mutter nicht.

Das Bild von Luk. Giordano in der Apostelkirche zu Neapel ist auf den Effekt berechnet (Cochin Voj. d'Ital. II. 162);

Das von Ribera (Spagnolleto), gest. von Ingouf für das Musée fr. IV, und von Villery (Galer. fr. p. Filhol, III. 163),

gemüthlich. Die Mutter betet mit Joseph und den Hirten in einfältiger Andacht das Kind an. Die Andacht ist, den verschiedenen Charakteren gemäß, trefflich ausgedrückt. In der Ferne sieht man den Engel in der verklärten Höhe über Hirten und Heerden.

Von Carl Maratti (im Pariser Museum), gestochen von J. B. de Poilly (Rec. Crozat I. 121). Der Ausdruck von ein Paar die ganze Länge des Körpers sich hinstreckenden Hirten ist etwas stark. Die herabschwebenden Engelchen, wovon einige dem Kinde liebkosen, sind lobenswerth, bis auf den, der ein Rauchfaß schwingt.

Von Abrah. Bloemärt (in der Kirche St. Clara zu Herzogenbusch), gut gestochen von B. A. Bolswert. Gefällig und naiv, bis auf einige Verzeichnungen. Neben Maria knieen drei Hirten. Sie ist mit edler Sittsamkeit dargestellt, aber nichts Ideales. Das Kind hat viel Liebliches, und die Hirten haben wahre innige Andacht. Auch ist die stehende Hirtin mit dem Strohhut voll frommer Begeisterung. Am meisten Tadel verdient die Figur des Joseph, der mit verdrüssiger Miene mit der einen Hand ein Horn des Ochsen hält, mit der andern ihm im Haupthaar kraut. Oben eine Glorie schön gruppirter Engel, die singen und anbeten.

Von Palma dem Aeltern (Landon Annales X. 109). Viel Naivetät.

Das Bild von Bernardino Gatti, gen. Solaro (S. Vidonis Pittura Cremonese, p. 55) hat große Schönheiten. Die Mutter, die über das göttliche Kind sich hinbeugt, ist voll Anmuth, die Hirten voll andächtigem Ausdruck, die Engel in den Lüften voll Lieblichkeit; die Architektonik ist passend. Der heil. Petrus im Rauchmantel und der neben ihm knieende Priester (der Donator) sind jedoch hier ganz fremdartige Figuren (Landon Annales XIV. 53).

Von Dominick Feti, gestochen von Franz Ravenet. Ein knieender Engel hebt einen leichten Schleier von dem Neugebornen hinweg. Auf der einen Seite beten die Hirten, auf der andern Maria und Joseph an. Oben schweben Genien.

Sehr freundlich ist die Darstellung von D. Chodowiecki (zu Lavaters Messiade), viel dem Correggio nachgebildet. Die Entzückung und Andacht der drei vordersten Hirten ist trefflich ausgedrückt. Der eine hält ein Kind in den Armen, das die Händchen faltet, und dem er Freudiges zu sagen scheint.

Einer Darstellung von Luk. Giordano gibt Lanzi (französische Ausgabe II. 425), großes Lob, und sagt, daß sie mit reinem Geschmack ausgeführt sey. Sie ist in Fresko gemalt in einem Saale des königlichen Schlosses Buonretiro in Spanien.

Von N. Poussin (königl. Galerie zu München), lithographirt von Murel. Der Ausdruck der Hirten ist vortrefflich; das Gesicht der Maria sanft und demüthig, verwundert, doch zu wenig edel. —

Von Jakob Bassano in der Kirche St. Joseph in Bassano. Die Figuren haben wahren Ausdruck; aber keine (selbst die der Maria nicht) erhebt sich über das Gemeine, ausser dem neugebornen Kinde, das mit einem Gefühl höherer Abkunft emporschaut. Die Verwunderung und Andacht der Hirten äussert sich auf eine naive Art. Durch die Thür des Stalls sieht man auf einen Thurm (der Stadt Betlehem). Zu einem Fenster von oben herab blicken zwei beinahe nackende Weibspersonen mit zwei Männern in Nachthemdern herab (wie trivial)! Auf der andern Seite beschauen von einem Säulengesims drei Hirtenknaben die Scene. In der Höhe stralt eine Glorie mit einer Menge von Engeln, die, ohne ausnehmend schön zu seyn, doch ihr Staunen und Entzücken mit

vieler Wahrheit einander mittheilen. In Beziehung auf Kraft der Tinten und des Helldunkels ist das Bild ein Meisterstück.

Von C. Poelenburg ehemals in der Galerie zu Mannheim, gestochen in punktirter Manier von Durmer. (Burtin II. 270). Eine Composition von fünf und fünfzig Figuren, gut angeordnet.

Von Jak. de Bray, gestochen von J. A. Richter. Das Kind ist in Windeln gewickelt, was Luk. II. 7, ganz gemäß, aber freilich dem Effekt ungünstig ist. Es schlägt übrigens aufmerksam die Augen nach den anbetenden Hirten auf. Maria hebt ein weisses Tuch auf, womit das Kind bedeckt war. (Descamps Vie. Winklers Gemälde. S. 116).

Welche Milde strahlt dies Kind
Auf uns schwache Menschen nieder,
Freundlich grüßt es uns als Brüder,
Wenn wir reines Herzens sind. 2)

---

2) Wir wollen hier noch folgender Bilder erwähnen: von Marcus v. Siena, gestochen von Corn. Cort (1568); von Guercino, gestochen von Mergolino; von P. Beretini, gestochen von F. Bartolozzi; von J. Blanchard, gestochen von E. Baudet und J. le Blond; von Bronzino, gestochen von Ghisi und J. Cock; von P. Caldara, gestochen von C. Cort und J. Sadeler; von G. Mignard, gestochen von F. Poilly; von Titian, gestochen von G. Boel, Caraglio und Lorenzini; von Jak. Jordans, gestochen von Marinus; von Tintorett, gestochen von Carl Sacchi.

Eilfter Abſchnitt.

Die Beſchneidung des Kindes Jeſu. (Luk. II. 21).

Heiland! kaum erblickt dein Aug das Taglicht,
Von der Thränen Erſtling benetzt, da rufſt du
Tief bewegt zum Vater: „Nach deinem Willen
Werd ich zum Opfer.“
Tag, an dem der Heiland begann dies Opfer,
Sey dem Knaben Jeſu von uns geheiligt!
Statt des Kinds Beſchneidung verlangt er liebreich
Jene des Herzens.

Obgleich im Chriſtenthum an die Stelle der Vorſchrift einer leiblichen Beſchneidung die Vorſchrift der Beſchneidung des Herzens getreten iſt; ſo behält doch jene Handlung in Beziehung auf den Erlöſer für den Chriſten hohes Intereſſe. Auch haben mehrere Maler ſie erbaulich dargeſtellt, indem ſie die Empfindungen der Theilnahme, der Verwunderung, der Ehrfurcht Mariä, des Joſeph und der andern Perſonen, die bei der Beſchneidung vorkommen, würdig ausdrückten, und auch dem göttlichen Kind den Ausdruck rührender Hingebung und Gelaſſenheit gaben.

In Hinſicht der Nebendinge aber, die auf die jüdiſchen Gebräuche bei der Beſchneidung ſich beziehen, findet man in den Gemälden große Verſchiedenheit, und die meiſten ſind voll von Verſtöſſen gegen die geſchichtliche Wahrheit. Die meiſten wählen den Tempel oder eine Vorhalle deſſelben zur Scene. Die Handlung geſchah aber im väterlichen Hauſe; bei Jeſus wahrſcheinlich in

der Herberge zu Bethlehem. Die meisten lassen einen Priester oder gar den Hohenpriester die Beschneidung vornehmen. Allein nicht die Priester, vielweniger der Hoheprieſter hatten damit zu thun. Jeder Hausvater war hierin Priester seines Hauses. Dieser lässt jedoch die Beschneidung durch einen Kunstverständigen vornehmen in Gegenwart eines Pathen. Weibsperson soll keine anwesend seyn. Die Maler haben gewöhnlich nur einen glänzenden Effekt in diesen Nebendingen zum Augenmerk. Der sittlich-religiöse Eindruck könnte aber bei mehr Einfachheit in Nebendingen nur gewinnen.

Von Raphael, gut gestochen von B. Lepicier (Receuil Crozat I. 51). Die Scene ist des Tempels prächtige Vorhalle, angefüllt mit schönen Figuren. Schön ausgedrückt ist die Besorgtheit der Madonna, die das göttliche Kind vor dem Priester hält, der die Beschneidung mit aller Achtsamkeit verrichtet.

Von Guido Reni, gestochen von Fr. Aliamet (für die Boydellische Sammlung) und von Jul. Traballesi. Sehr zart und voll Wahrheit. Ein Priester hält das Kind, das mit geduldiger Wehmuth das Haupt seitwärts senkt, mit beiden Händen mit dem Ausdruck der Theilnahme über einem etwas erhöhten Tisch, während ein anderer mit behutsamer Sorgfalt die Handlung zu vollziehen im Begriff ist. Daneben zwei Engel. Etwas tiefer knieet Maria mit einer Freundin in anbetender Stellung; seitwärts Joseph mit an der Brust gefalteten Händen. Lauter Halbfiguren. Der Ausdruck der Köpfe, die Zeichnung, die Drappirung, die Beleuchtung, alles ist vortrefflich. (Füßli kritisches Verzeichniß. II. 230).

In vieler Hinsicht geringer ist das Bild von Dominichino, gestochen von Dom. Cunego (auch in Landons Evangiles. Pl. 28). Die Scene ist ein zierlicher Porticus. Das Kind, auf

einer Schüſſel liegend, hat einen geiſtvollen Ausdruck. Der Ausdruck und die Anordnung der übrigen Figuren, ſo ſchön dieſe gezeichnet ſind, haben nichts Vorzügliches. Hinter dem Hohenprieſter ſchaut ein Mann durch ein Augenglas (?) auf die Handlung herab. (Vergl. Füßli kritiſches Verzeichniß. IV. 321).

Von Julio Romano (im Muſeum zu Paris), geſtochen von B. Lepicier. Eine ſchöne, große Compoſition; ſehr feierlich; aber mit zu großer Pracht.

Von Ciro Ferri, geſtochen von Fr. Spierre und J. Blondeau. Edle Compoſition.

Von Marco di Oggione (in der neuen königlichen Galerie zu Berlin). Der Ausdruck der Maria, die dem Prieſter das Kind darreicht, iſt ſanfte Ergebung mit ruhiger Zuverſicht.

Von Giulio Campi (geätzt bei Vidoni Pittura Cremonese p. 79). Einfache Compoſition, ſchön geordnet. Die Handlung geſchieht im Tempel. Der Ausdruck aller acht Figuren iſt vortrefflich.

Von Joh. Bellini in St. Zacharia zu Venedig. Treffliche Köpfe; beſonders iſt der der Madonna von ſeltener Schönheit und Anmuth (Maier Beſchreibung von Venedig. I. 110).

Von Joh. van Eick (in der Sammlung von Boiſeré) lithographirt von Strixner. Die Figur Mariä iſt voll Anmuth und edelm Anſtand. Die andern Figuren ſind zu reich gekleidet. Die Bauverzierung iſt ſehr ſchön.

Von Lukas van Leyden (königliche Galerie zu München), lithographirt von Strixner: gemüthlich und gute Anordnung. Daß Joſeph das Kind dem Prieſter darreicht, iſt etwas ſeltſam.

Nach der Zeichnung des Heinrich Goltzius, geſtochen von ihm ſelbſt, und von F. Houſecom: eine große, ſehr ſchöne Compoſition in Geiſt und Manier des Albr. Dürer. Die

Scene iſt ein Tempel von gothiſcher Bauart (!) In der Mitte hält der Oberprieſter ſitzend das Kind über eine auf ſeinem Schooß liegende Schüſſel; vor ihm ſitzt ein Prieſter, der die Beſchneidung an dem Kinde, das trefflich gezeichnet iſt, und den Ausdruck wehmüthiger Duldung hat, vollzieht. Links ſitzt ein Levit, ein Buch auf dem Schooß, und die Hände gefaltet. Rechts ein anderer, der aufmerkſam zuſieht. Im zweiten Grunde ſteht Joſeph, in der einen Hand einen Hut, die andere an die Bruſt gelegt, ehrerbietig voll Ernſt und Theilnahme. Daneben Maria mit geſenktem Haupt hinblickend voll Andacht. Hinter und neben dieſen ſieht man mancherlei Zuſchauer. Im vorderſten Grunde ſteht ein Tempeldiener in gothiſcher Tracht (?), einen großen Leuchter haltend. (Füßli kritiſches Verzeichniß. IV. 70).

Von Quercino (in der Kirche Jeſu und Maria zu Bologna, dann im Muſeum zu Paris), ſchön geſtochen von Fr. Bartolozzi, (früher von R. Strange) auch im Kleinen von Jak. Adam in Wien. Sehr gemüthlich und edel. Beſonders Maria, deren Geſicht Wohlwollen, Unſchuld und ſeliges Bewußtſeyn mit wehmüthiger Theilnahme ausſpricht, womit die Stellung ganz übereinſtimmt. Auch Joſeph iſt eine würdige und die jungen Diener ſind ſchöne Figuren. Nur dem beſchneidenden Prieſter wäre mehr Würde zu wünſchen. (Auch in Landons Annales II. 93, im Umriß. S. Cochin Voj. d'Ital. II. 116).

Von Doſſo Doſſi, geſtochen von Maria Cosway (Galer. du Louvre 1802, 11, 18), und von Riquet für die Galerie Fr. v. Filhol V. 313. (Landon Annales XIII. 129), eine an ſich ſehr anmuthige und naive Darſtellung, aber doch etwas zu naiv. Denn eine alte Frau liebkost dem Kind, um es zur ſchmerzlichen Handlung vorzubereiten; aber das Kind, durch den Anblick des Meſſers erſchreckt, ſucht bei einer nebenſtehenden Perſon Schutz.

Von Barocci (in der Kirche vom Namen Jesu) zu Pesaro. Schöne Köpfe und gute Wirkung. (Cochin Voj. en Italie I. 93).

Auch das Bild von P. P. Rubens auf dem Hauptaltar von St. Ambrosio zu Genua hat großes Verdienst wegen den herrlichen Köpfen voll Ausdrucks. (Gestochen von A. Lommelin).

Von Peter Mignard, gestochen von Scotin. Hier geht die Beschneidung in einer Synagoge vor sich. Die Krone, die man zur Seite der Gesetzrollen bemerkt, deutet wohl auf die Abstammung von David. Von zwei Männern in Privatkleidung hält der eine stehend das Kind auf einem Tische, darauf eine Decke liegt; der andere sitzt und will die Beschneidung vornehmen. 1)

Besser würden wohl die Maler thun, statt der Beschneidung die Namengebung, die unmittelbar auf die Beschneidung folgte, darzustellen. Diese ist für sich selbst zur sinnlichen Darstellung wenig schicklich; die Namengebung ist auch bei Jesu von höherer Bedeutung; sie ist von dem Seher der Vorzeit vorhergesagt. Der Name Jesu war in der Familie der Maria und des Josephs nicht üblich. Daß er dennoch dem Kind gegeben wurde, ist höhere Fügung. Viel Treffendes über eine Darstellung der Namengebung kommt vor in den kritischen Bemerkungen über die Fehler der Maler. Cap. X. S. 293, u. fg. Der Verfasser meint, diese Scene sey der der Beschneidung für Christen vorzuziehen, und seine Gründe sind nicht verwerflich. Eines Bildes von Mantegna in der Galerie zu Florenz sey hier erwähnt. Alle Figuren sind stehend. Der Priester einen Schreibgriffel in der Hand, fragt die Maria nach dem Namen des Kindes. Dieses scheint der Mutter

---

1) Wir nennen noch Bilder von G. v. Eckhout, gestochen von Oeser; von L. Caracci, gestochen von J. M. Cressi.

afflatu divino zu ſagen, was ſie antworten ſoll. Die Mutter fromm auf das Kind achtend. Vor dem Prieſter hält ein Mädchen auf einem Teller das Schreibzeug empor; Joſeph trägt in der Rechten ein Körbchen mit Tauben. (?) 2)

Zwölfter Abſchnitt.

Die Darſtellung des Kindes Jeſu im Tempel. (Luk. II. 22 und 38.)

Die Jungfrau, fromm die Augen geſenket, hält
Das Kind, ſich ſeiner Gottheit bewußt, im Arm;
Voll Demuth zarte Turteltauben
Opfernd, der Armen beſcheid'ne Gabe.
„Nun laß uns Herr! ſo rufen mit Simeon
Wir alle, laß uns ſterben mit heit'rer Ruh',
Da unſerm Blick das Heil ſich zeigte,
Das du bereitet haſt allen Völkern."

Hier müſſen die zwei verſchiedenen Handlungen, I. der Akt der Darſtellung und II. die Begeiſterung des Simeon wohl unterſchieden werden. In vielen Gemälden ſind beide vereinigt. Wir wollen hier zuerſt die Bilder der erſtern Scene betrachten.

2) In einem Bilde von Tintoretto (geſtochen von J. Matham oder Jer. Falk) hat der Knabe Johannes ein Paar Tauben am Rohrſtab hängen. Welche kindiſche Idee; Und dann wie kommt der Knabe Johannes hieher?

I.

Von Joh. van Eick (in der Boiseré'schen Sammlung zu Stuttgart), lithographirt von Strixner. Simeon in einer Vorhalle des Tempels, ein heiterer Greis, empfängt das Kind aus den Händen der Mutter. Er ist im Begriff begeistert auszurufen: Nun laß, o Herr! deinen Diener in Frieden fahren! Seine Lippen beben vor Entzücken; sein Auge blickt freudig aufwärts; die Maria im Profil ist eine reine, würdige und milde jungfräuliche Gestalt, von deren Haupt ein Schleier herabwallt, und die innig, ernst, gedanken- und ahnungsvoll den Blick dem Priester zuwendet. Der Ausdruck des schönen und edeln Gesichts ist Bescheidenheit und Bewußtseyn hoher Mutterwürde. Sie steht im Vorgrunde am Altar. Ihr zur Seite mehr zurück steht Joseph, eine brennende Kerze (?) in der Hand. Einige andere Personen umgeben den Altar; ganz vorn neben Maria ein sehr schönes, junges Mädchen, ein Körbchen mit den Tauben in der Hand, mit dem Ausdruck unbefangener Unschuld und kindlicher Neugier. Durch die offen stehende Thür des hochgewölbten, mit Säulen, vielen Fenstern und in die Tiefe sich verlierenden Bogengängen geschmückten Gebäudes blickt man in die volkreiche, belebte Straße und auf grüne Bäume; im Tempel selbst sieht man an den entfernten Säulen Trost suchende Kranke und Presthafte sich lehnen. (Joh. Schopenhauer, Joh. van Eick I. 40. Kunstblatt 1823. Nro. 20. 1824. 44. S. 175. Waagen, S. 239 ꝛc.)

Diesem trefflichen Bild schließt sich das von H. Hemmeling an, das im Johannisspital zu Brügge bewundert wird. Maria voll hoher Würde steht am Altar; neben ihr die heilige Anna, und der kräftig und edelgehaltene Priester. Die ganze aus fünf Figuren bestehende Gruppe ist von bewunderungswürdiger Schönheit (Joh. Schopenhauer, Joh. van Eick I. 135).

Von B. Luini ist eine ganz eigene Vorstellung Simeons im Tempel (zu Sarano), gut gestochen von Ant. Giberti. Eine Halle von prächtiger Architektur ist die Scene. Durch die Eingangspforte sieht man auf eine Landschaft, in welcher die Flucht nach Egypten dargestellt ist. Wie wenig beide Darstellungen für das nämliche Bild sich eignen ist klar. Sonst ist das Bild von großer Schönheit. Besonders lobenswürdig ist das Erstaunen Mariä über Simeons prophetischen Erguß.

Von Dosso Dossi befindet sich ein schönes Bild (freilich nur in der Copie) bei den Dominikanern zu Faenza. Trefflich ist der Ausdruck von Verwunderung der Schriftlehrer. In den Figuren und im Costüme ist viel Mannigfaltigkeit (Lanzi französische Ausgabe. V. 25).

Von P. P. Rubens in der Hauptkirche zu Antwerpen, gestochen von P. Pontius und Valentin Green (Landon Annales XVI. 57. Manuel du Musée fr. III. 23). Lebhafter und edler Ausdruck. Das Costüm des alten Simeon ist gegen die Wahrheit. Aber der Charakterausdruck und die Stellung seiner Figur ist vortrefflich.

Von Jak. Jordäns (Galerie zu Dresden). Simeon hält das Kind in den Armen. Dieser Theil des Bildes ist vortrefflich; die Begeisterung des Greisen meisterhaft. Das übrige hingegen, besonders die Maria, wenig ansprechend.

Von Dominichino, gestochen von D. Cunego (auch in Landon's Evangiles, Pl. 29). Simeon voll hoher Würde mit dem Ausdruck seligen Vergnügens; Maria demüthig und sittsam; Joseph voll Ernst; die Opfer herbringenden weiblichen Figuren sehr heitere, fromme und holde Wesen.

Von Guido Reni, gestochen von R. Earlome 1778 (zwei

Bilder, das eine in der kaiserl. königl. Galerie zu Wien Rosa I. 103), das andere im Dom zu Modena (Cochin Voj. I. 31); sie haben viel Aehnliches). Simeon nimmt das Jesuskind auf die Arme, und sieht mit lebhafter Empfindung gen Himmel. Joachim und Anna stehen ihm zur Linken, Joseph zur Rechten. Maria knieet voll jungfräulicher Sittsamkeit tief in sich versenkt auf einer Stufe. Alle Figuren sind schön und voll Würde; die Zeichnung vortreffich. Ein Knabe im Vorgrund, kindlich unschuldig, spielt mit den Opfertauben. Ein älterer Knabe, der ein Licht trägt, sieht nach dem spielenden um. Beide Knaben sind von entzückender Naivetät.

II.

Von Johann Bellini findet man in den Palästen Barbarigo und Grimani zu Venedig schöne Bilder von diesem Gegenstande, und das im erstern Palaste daneben stehende Bild des Gentile Bellini ist noch schöner (Lanzi französische Ausgabe III. 51).

Von Orazio Samachini ist eine sehr schöne Darstellung in der St. Jakobskirche zu Bologna (Lanzi Storia I. 2. p. 52), gestochen von Aug. Caracci. Die Hauptfiguren haben eine selige und würdevolle Andacht. Das Ganze ist voll Anmuth.

Von Carl Nuvolone sieht man ein sehr schönes Bild im Bethaus neben der Kirche St. Vincenz zu Piacenza (Fiorillo II. 637).

Von Paul Veronese (in der Galerie zu Dresden), gestochen von Ph. Andr. Kilian, von Wilh. Courtois und von Benig. Bossi. Maria hat viel Anmuth und edeln Anstand. Die meisten Köpfe sind gut charakterisirt. Das Ganze groß und prachtvoll. Die Scene ist in einem Säulengang von dorischer Ordnung. Welch ein Gegensatz zwischen der Pracht dieser Dar-

ſtellung und der edeln Einfalt und Würde des weit ältern Bildes von Fra Bartolomeo (in der kaiſerlichen Galerie zu Wien), geſtochen von A. Campanella (für Hamiltons Scuola Italica), von Maſſard und neuerlich meiſterhaft von C. Rahl (1823) im Kleinen; freilich ſchwächer von A. Perfetti und von S. Langer. — Wie einfach und das Gemüth anſprechend! Ernſt und Würde gepaart mit Anmuth! Welche ſchöne Harmonie, welch ein frommer Geiſt ſchwebt über dem Ganzen! Die Compoſition und der Ausdruck zarter und heiliger Empfindungen ſind gleich vortrefflich. Der Prieſter, eine höchſt ehrwürdige Geſtalt, hält das ſchöne geiſtvolle Kind, das die Umſtehenden zu ſegnen ſcheint. Maria, die es dargereicht, iſt voll ſanfter aber nachſinnender Ergebung und Demuth. Joſeph, die Tauben haltend, ſieht gedankenvoll zu. Zwei ältliche Frauen dabei, die eine knieend, die andere ſtehend, voll Andacht. Nur iſt es unſchicklich und verſtößt gegen die Wahrheit, daß in dem Tempel der alle Bilder verabſcheuenden Juden die Figur des Moſes auf dem Altare ſteht. (Landon Choix de tableaux I. 5. Roſa I. 123. Tableaux de Florence XIV. 2. Kunſtblatt 1822. Nro. 14. S. 56. Kunſtblatt 1824. Nro. 18. S. 70. Göthe's Kunſt und Alterthum. B. V. H. II. S. 69 fg.)

Von Raphael iſt ein Bild geſtochen von Ch. Alberti und B. Franko.

Von Titian, geſtochen von W. Hollar und von Louiſa.

Von Rembrandt, geſtochen von R. Earlom, M. Poel, J. Watſon, J. Frey und Sevilliers. Die Anordnung des Ganzen iſt beſſer, als die Charakteriſirung (Galer. fr. p. Filhol, V).

Von Simon Vouet, geſtochen von M. Dorigny (Landon Annales XIII. 99). Anmuthig und edel gezeichnet. Anordnung, Drappirung und Perſpektive ſind lobenswerth. Das beſte Werk

des Vouet (Tailaſſon observat. par quelque grands peintures, p. 31). 3)

Von Boullogne (in der lieben Frauenkirche zu Paris), meiſterhaft geſtochen von Pet. Drevet d. S. und von N. Tardieu (im Kleinen von Ph. A. Kilian für ſeine Bilder-Bibel und für die Wiener Bibel von Jak. Adam). Sehr ſchön; rührender Ausdruck in allen Stellungen und Geſichtern; beſonders ſchön iſt das Lächeln des Kindes und der beſeelte Blick des Prieſters.

Von Ch. Le Brun, geſtochen von J. B. Poilly, von Gerard Scotin, auch von B. Audran und L. Crespi.

Von Sebaſt. Bourdon (im Muſeum zu Paris). Lieblicher Ausdruck (Landon Annales V. 101). Viel Verdienſtliches findet ſich im Bild von Jouvenet, geſtochen von Alexis Loir.

Von John Opie iſt eine Darbringung im Tempel mit erhabener Empfindung und glücklich ausgeführt (Fiorillo V. 670. Der Stich befindet ſich in Maklins Pracht-Bibel).

Von Camuccini, dem trefflichen Componiſten und Zeichner, iſt ein ſehr ſchönes Bild in der Kirche St. Johann zu Piacenza (Orloff Essai II. 423). 4)

---

3) Auch von Hyazinth Vermont iſt ein gutes Bild in der Ludwigs-Kirche zu Verſailles.

4) Noch verdienen genannt zu werden die Bilder: von F. Barozio, geſtochen von Ph. Thomaſſin; von Paul Veroneſe, geſtochen von N. R. Cochin, C. Cort, T. Villamena, J. B. Jakſon; von M. Corneille, geſtochen von J. Audran; von E. Le Sueur, C. Duflos; von Titian, geſtochen von J. B. Jakſon; von T. Salviatti, geſtochen von A. Andreani; von J. B. Golzius, von ihm ſelbſt geſtochen; von A. Turchi, geſtochen von E. van Dalen; von S. Ricci, geſtochen von P. Monaco;

Man darf hier nicht unbemerkt laſſen, daß viele Maler zwei oder gar drei verſchiedene Handlungen miteinander zuſammenſtellen, nämlich die Reinigung Mariä, die durch ihre Darſtellung vor dem Prieſter und dem Opfer von ein Paar Tauben geſchah (nach dem dritten Buch Moſes XXII. 2—8); 5) ferner die Darbringung des Kindes Jeſu, als des Erſtgebornen im Tempel, ſodann die Lob- und Seligpreiſung des alten Simeon und der Prophetin Anna. Die erſten zwei Handlungen können ohne Störung in einem Bild vereinigt werden; aber die dritte erfordert eine beſondere Darſtellung. Ob ſie vor der Darbringung, wie Maria mit dem Kinde in den Tempel eintrat, oder nachher ſtatt fand, darüber ſind die Meinungen verſchieden. Die erſtere hat Vieles für ſich. Selbſt dieſe dritte Scene hat zwei verſchiedene Abtheilungen: die Handlung des Simeon und die der Anna, welche jedoch gleichzeitig in Einem Bilde dargeſtellt werden können, indem die fromme Greiſin Anna in die Lobpreiſung des Simeon einſtimmte (vergl. kritiſche Bemerkungen über die Fehler der Maler. S. 337, 347 und fg.).

---

von A. D. Gabbiani, geſtochen von F. Bartolozzi; von Dietrici, geſtochen von G. T. Schmidt; von Bonifaz Bembo (geb. 1440) in Vidoni's Pittura Cremonese, p. 23.

5) Dahin gehört z. B. das ſchöne Bild von Franz Romanelli in der Karthaus zu Rom, in Moſaik in der Peterskirche.

Dreizehnter Abſchnitt.

Die Anbetung der Weiſen aus Morgenland.
(Matth. II. 1. 2. 9. 10. 11.)

„O wie geh'n auf ihrem Pfade
Sinnvoll ſie und froh einher!
Immer ſtralt der hohen Gnade
Zeichen hell vor ihnen her,
Bis das Kindlein mild und hehr
Ihnen ſtralt mit höhrer Gnade.
Ihre fromme Liebe zollt
Saba's Duft und Saba's Gold.
Fr. C. v. Stolberg.

Die einfache Erzählung des Evangeliſten bietet wenig Stoff zu einer reichen und prachtvollen Darſtellung. Weil aber die Weiſen aus Morgenland nach ſehr wahrſcheinlicher Ueberlieferung vornehme Männer waren, die ſich der tiefern Erforſchung der Wahrheit widmeten, woraus in der Folgezeit die Meinung frommer Lehrer Könige machte, welche Meinung in die Volksſage und ſpäter in die Volksſchauſpiele (Mystères) übergieng; weil ferner das Morgenland wegen ſeiner Prachtliebe bekannt iſt; weil die Schrift ſagt: die Weiſen hätten Gold, Weyrauch und Myrrhen dargebracht; weil endlich ſchon alte Schrifterklärer in den drei Weiſen die Völker und Reiche aller Weltgegenden vorgebildet ſahen, die in Zukunft das Licht der Welt erkennen würden; 1) ſo benutzten

1) Schon Tertullian (lib. III. Contin. Marcion) ſcheint wegen des hohen Anſehens, deſſen die Magier im Morgenlande genoſſen, in den drei Weiſen ſymboliſche Stellvertreter der Könige geſehen zu

die Maler alles dies zu Compoſitionen, denen wenige andere bibliſche Scenen an Glanz und Reichthum gleichkommen. Sie laſſen die Weiſen (immer drei, eine Zahl, die zwar durch nichts erweislich iſt, aber doch allgemein angenommen wird) im Königsſchmucke mit einem prächtigen Gefolg' erſcheinen, 2) und vor dem göttlichen Kind in Demuth niederfallen, und das Kind anbeten. Das letztere iſt dem Evangelium (V. 11), ganz gemäß. Auch der prächtige Aufzug der Demüthigen verdient, in ſo ferne dadurch das Verhältniß aller irdiſchen Macht zu dem Sohne Gottes bezeichnet wird, eher Beifall, als Tadel. Nur ſollte auch hier ein gewiſſes Maaß beobachtet werden. Auch um den Glanz zu vermehren, werden die drei Weiſen aus drei Welttheilen gewählt; der eine iſt weiß, der andere braun, der dritte ſchwarz; eben ſo ſind Tracht und Gefolg nach ihrer Herkunft verſchieden.

---

haben. Nam et magos reges fere habuit Oriens. Die Meinung jedoch, daß die drei Weiſen wirkliche Könige geweſen, iſt erſt im Mittelalter vom neunten Jahrhundert an in Aufnahme gekommen. (Calmet Dissertationes vet. et nov. Testam. T. III. 26 etc.) Nach einer alten Sage wären ſie aus den drei damals bekannten Welttheilen Aſien, Afrika und Europa gekommen; weshalb die Künſtler für ſie das Coſtum eines Aethiopiers, eines Perſers und eines Griechen oder Römers wählten. Doch waren ſie weit wahrſcheinlicher aus Syrien, Arabien und Chaldäa, oder alle drei aus Chaldäa. (S. Calmet a. a. O. S. 22 ꝛc.)

2) Merkwürdig iſt, daß noch in Darſtellungen aus dem Mittelalter die drei Weiſen ohne königlichen Schmuck erſcheinen. Siehe z. B. Fr. Adelung, die korſſuniſchen Thüren in der Cathedral-Kirche der heiligen Sophie in Nowogorod. Berlin 1823. Tafel 8. Dieſes Kunſtwerk iſt vom Anfang des dreizehnten Jahrhunderts. Dagegen in Herrad von Landſperg Hortus deliciarum vom zwölften Jahrhundert (S. den Auszug von Engelhardt Tafel III) erſcheinen ſie ſchon mit Kronen im königlichen Schmucke..

Dieſes nimmt ſich zwar ſehr gut aus, ſtreitet aber gegen die hiſtoriſche Wahrheit. Denn ſie alle kamen aus dem Morgenlande. Nicht leicht wird ſich ein Bild finden, das in ſolchen Nebendingen die Prüfung ganz aushielte. Die vorzüglichſten ſind:

Von Raphael (in ſeinen Tapeten zu Rom), gut geſtochen von Pet. Santo Bartoli in drei Platten, von N. Dorigny und J. Seb. Bouillemont (im Umriß in Landons Evangiles und in Vie et Oeuvres de Raphael III. Nro. 125). Eine der ſchönſten und reichſten Darſtellungen. Trefflicher Ausdruck und bewunderungswürdige Einfalt im Mannigfaltigen, voll der Pracht und des Lebens. Die Hauptperſonen haben viel geziemenden Anſtand und Würde. Das Erſtaunen und die Begierde des (ausnehmend zahlreichen) Gefolges, das hier alle Völker der Erde ſtellvertreten ſoll, das Kind, über dem der Stern ſtill ſteht, zu ſehen, iſt meiſterhaft ausgedrückt. In den Verzierungen findet man Spuren von Albr. Dürers Art. Dieſer hatte dem Raphael ſein Bild von dem nämlichen Gegenſtand zugeſandt, das der Beſchenkte in ſeiner Werkſtatt aufhieng, wogegen er dem Dürer das ſeinige verehrte. (Vergl. Fernow's römiſche Studien. III. 178).

Eine andere Darſtellung von Raphael (Manuel du Musée fr. IV. Nro. 6. Landon Vie et Oeuvres de Raph. VIII. Nro. 474) gehört zu ſeinen früheſten Arbeiten. Der Maler hatte das Ideale noch nicht erreicht. In den Köpfen herrſcht Monotonie. Das Coſtüm der meiſten Perſonen gehört in die Zeiten des Ritterthums.

Eine dritte unter den Bildern der Logen des Vatikans (Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 59), iſt einfach und anmuthig; es iſt hier kein architektoniſcher Prunk, und die drei Weiſen erſcheinen in ſchlichter Kleidung. Unter ihren Geſichtern herrſcht etwas Monotonie.

Eine vierte, gestochen von P. S. Bartoli und von Cock. (Landon Vie et Oeuvres de Raphael VII. Nro. 386).

Eine des Studiums vorzüglich würdige Darstellung ist das ovale Bild von Dom. Ghirlandajo zu Florenz (in der Kirche der Innocenti) wegen dem lieblichen Ausdruck der Madonna und des Kindes und der Andacht in Stellung, Geberden und Mienen der Weisen und ihres Gefolgs; ferner ein Bild von Cavedone zu Bologna, das dem Pinsel eines Titian die Palme streitig macht. (Orloff Essai I. 304). Viel Verdienst hat auch das Bild von Perugino in der Dresdner Galerie (S. Athenäum von Schlegel II. 81). Endlich muß auch das große Freskogemälde von Benozzo Gozzoli in der Kapelle des Pallasts Riccardi zu Florenz, eine große Composition mit herrlichen Figuren von Menschen und Engeln, dem Studium empfohlen werden. — Von Marcello Fogolino sieht man ein großes Bild im Rathhause zu Vicenza von reicher Zusammenstellung und Erfindung. Vorzüglich schön sind die Architektur und die Landschaft. Der Styl gleicht dem von Perugino. (Kunstblatt 1825. Nro. 91).

Keinem Maler vielleicht war diese biblische Scene willkommener, als dem Pet. Paul. Rubens, um den vollen Glanz seiner Kunst und seines Pinsels zur Schau zu stellen. Sein Bild, gestochen von Lukas Vorstermann und G. Lairesse, auch von Wagner ist von großer Pracht, und schöner Anordnung. Der Gedanke, wodurch es sich vor andern auszeichnet, ist, daß das auf der Mutter Schooß stehende Kind (besser wäre es in seinem so zarten Alter sitzend oder liegend vorgestellt) ein Händchen segnend auf den Scheitel des vor ihm knieenden Weisen legt. (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 201, Landon Annales II. 53). Ein anderes Bild von Rubens (in der Kirche St. Michael zu Antwerpen) mehrmal gestochen, und andere von Nik. Lauwers

und von Adrian Lommelin, (Descamps Reiſe 182), auch für die Wiener Bilderbibel von Jak. Adam, läßt das (gut gezeichnete) Kind mit einem Händchen nach den goldenen Münzen greifen, die ihm einer der Weiſen ehrfurchtsvoll darreicht. Dieſe Idee ſcheint mir eben nicht ſehr paſſend. 3) Aber die Behandlung iſt durchaus trefflich, und, wenn der Maria mehr Anmuth und Würde zu wünſchen wäre, (Manuel du Musée fr. III. Nro. 36); ſo iſt doch der Ausdruck des Kindes ſehr zu loben.

Descamps führt noch mehrere Darſtellungen von Rubens an (S. 31, 91, 113 und 335), die eine geſtochen von Witdouck. — Auch von Caſpar Crayer rühmt er mehrere von großem Effekt.

N. Pouſſins Darſtellung, geſtochen von Vallet und von Morghen für das Musée fr. II. Pl. XXXIX., iſt von edler Erfindung. Es herrſcht hier wenig Pracht. Die Weiſen erſcheinen nicht als Könige. Aber Compoſition und Ausdruck ſind ſehr geiſtvoll. Lobenswerth iſt ferner

Das Bild von Joh. Bapt. Tiepolo von ihm ſelbſt geſtochen; ſein beſtes Stück.

Von Bern. Luini in Fresko zu Sacona bei Mailand, ſchön geſtochen von C. Dellarocca.

Von Balthaſar Peruzzi (im Palaſte Bentovoglio zu Bologna), geſtochen von Aug. Caracci (1579) in mehreren Blättern. Große Compoſition.

---

3) Auch im Muſeum zu Lyon wird eine ſehr ſchöne Vorſtellung von Rubens geſehen. Der vorderſte Weiſe küßt dem Kind die Füſſe. Das Bild ſoll ehemals in München geweſen ſeyn (?) (S. T. Artaud Notice du Musée de Lyon. 1808. p. 4). Ein anderes Bild ſieht man in Buon Retiro bei Madrid (Bourgoing tableaux de l'Espagne I. 255); ferner in Schelburne-Houſe (Goede. IV. 42).

Des Del Roſſo ſchönes Bild in der heiligen Geiſtkirche zu Florenz. (Fiorillo I. 389).

Von Dominichino, geſtochen von D. Cunego. Alles iſt hier vortrefflich charakteriſirt (Landon Vie et Oeuvres du Dom. III. Pl. 127). —

Von Sodoma (zu St. Auguſtino in Rom im Styl des Leonardo da Vinci. Lanzi franzöſiſche Ausgabe. I. 471).

Von Gaudenzio Ferrari (in der Galerie zu Mailand) geſtochen von Biſi. Reiche Compoſition von edelm Ausdruck.

Von Hieron. von Carpi ſteht ein Bild voll Anmuth in der Kirche St. Martino zu Bologna. (Lanzi franzöſiſche Ausgabe. V. 34).

Ein Bild von Carl Maratti iſt geſtochen von Nik. Dorigny, J. Frey und K. Audenärt.

Von Johann Schwarz, Maria ſitzt, das Kind auf dem Schooße, in der Mitte des Gemäldes; Huld und Anmuth umſtralen die edle Geſtalt. Der älteſte der Könige bietet knieend ein Prachtgefäß dem ſehr ſchönen Kinde dar, das den Dekel davon weghebt, kindlich ſpielend, und doch mit göttlich ernſtem Blicke den König betrachtend. Alles iſt vollendet und gut geordnet. (Joh. Schopenhauer, Joh. van Eick. II. 172).

Von Lukas v. Leiden (im Kleinen in der königlichen Galerie zu Dresden), kräftig geſtochen von ihm ſelbſt. Guter, wahrer Ausdruck, maleriſche Anordnung und höchſte Sorgfalt in der Ausführung. Das Coſtüm iſt meiſt unpaſſend. Das Kind ſteht aufrecht auf dem Schooße der Maria. (Füßli kritiſches Verzeichniß. IV. 18). Viel Aehnlichkeit in der Compoſition hat das Bild von Heinrich Goltzius, geſtochen von ihm ſelbſt. In der Anordnung iſt viel Schönes und Wahres. Viele Perſonen ſind jedoch überflüſſig, und in der Ausführung iſt zu viel geſuchte

Bizarrerie und Carrikatur. Auch ſind auſſer dem Kind, der Figur Joſephs und den knieenden Weiſen die übrigen Figuren faſt alle ohne Handlung und ohne bedeutenden Charakter und gemüthlichen Ausdruck. (Füßli kritiſches Verzeichniß. IV. 72).

Von C. Poelenburg (Dresdner Galerie, Nro. 496), geſtochen von G. Perelle. Große Ruinen (eine von der Wahrheit abweichende Erfindung) bilden die Scene.

Von Coniugh, geſtochen von Ortmann (Galerie p. Filhol VII. 494). Viel Pracht, aber unpaſſende Vermiſchung der Coſtüme. Mehr Lob verdient das Bild

Von Paul Veroneſe (Dresdner Galerie), geſtochen von Karl Sacchi, J. Trojen, Pommer, F. Hortemels, N. Dupuis, J. Ph. le Bas und Phil. Andr. Kilian. Große prachtvolle Compoſition und ſchöne Anordnung. Das Geſicht der Maria iſt anmuthig, ihr Anſtand edel. Die meiſten Köpfe ſind ſtark und kühn charakteriſirt (Füßli III. 142). In der Galerie des Herzogs von Leuchtenberg zu München ſieht man gleichfalls ein ſchönes Bild von Paul von Verona.

Ganz im Geſchmack des Paul von Verona iſt das Bild von Sebaſt. Ricci (ſehr gut geſtochen von J. M. Liotard 1743). Gute Anordnung und reiche Ausſtattung. Unter dem Gefolge ſind ſehr naiv und ſtark charakteriſirte Köpfe, gefällige und ſinnrich verknüpfte Gruppen. Licht und Helldunkel ſind trefflich behandelt (Füßli kritiſches Verzeichniß III. 167). 4)

Das Bild von van Eik, ſo viele und große Schönheiten es hat, kann doch unter die Vorbilder für den Kirchenmaler nur

---

4) Auch ein Bild von Turchi ſoll großes Lob verdienen (Orloff Essai II. 146).

mit vielen Einschränkungen gesetzt werden. Das göttliche Kind ist ganz unbedeutend. Die Mutter hat einen guten Ausdruck. Zwei Könige gleichfalls. Wie paßt aber der stolze (als Mauren-König dargestellte) Carl der Kühne mit seinem Gefolge hieher? Das trotzige Aussehen dieses ehrgeizigen Fürsten steht mit der vorgestellten Scene in grellem Widerspruch. Selbst die eifrigsten Lobpreiser dieses Gemäldes sagen: Stolz, trotzig beinahe steht er da, etwas seitwärts gewendet, halb beleidigt, halb verwundert über die erscheinende Aermlichkeit des Zieles, zu welchem der Stern ihn führte (Johanna Schopenhauers Joh. van Eick. 1822. I. 37, und damit einstimmig Waagen S. 237 ꝛc.). Auch in Hinsicht des Costüms ist viel einzuwenden, indem es aus mehrern Zeiten und Ländern gemischt ist. — Gleiches gilt von dem ebenfalls schönen Bilde von J. van Eick, sehr gut gestochen von C. E. Heß. Die Figuren von Maria, Joseph und zwei drüber schwebenden Engeln sind jedoch sehr lobenswerth. Man sieht hier übrigens noch einen vierten König (Kunstblatt 1824. Nro. 48). Vor diesen Bildern des van Eick gebührt in Hinsicht der Composition und des angemessenen Ausdrucks einem großen Bilde, vordem auf dem Rathhause, jetzt im Dom zu Köln, der Vorzug. Auf dem Bilde ist zwar die Inschrift: Philipp Calw 1410, zu lesen. Man weiß aber überall nichts von einem Meister dieses Namens. Vorlängst wurde das Bild einem Meister Wilhelm zugeschrieben. Aber auch von diesem ist nichts bekannt. Das Bild ist von ausnehmender Schönheit und dürfte wohl dem Joh. van Eick, oder doch seiner Schule angehören. Der Hintergrund von Gold dient dazu, die kräftig colorirten Figuren noch mehr hervorzuheben. Die Madonna hat in ihrer Stellung eine sanfte Würde und im Gesicht eine große jungfräuliche Reinheit und Anmuth, den ganzen Reiz der Demuth der Magd des Herrn. Ein Diadem

schmückt ihr blondes Haupthaar, und ein blauer Mantel fließt von ihren Schultern herab. Der Faltenwurf ist im Ganzen schön, nur unten etwas zu eckigt. Das göttliche Kind auf der Mutter Schooß hat den Ausdruck sanfter Hoheit; es streckt die Rechte segnend über die ihm opfernden Weisen aus. Diese, so wie die Männer ihres Gefolges sind wahrscheinlich Bildnisse nach der Natur; ausdrucksvolle Gestalten, gut angeordnet 5) (vergl. Gemälde von Köln. Mainz 1822. S. 29, und Werner, der Mainzer Dom und seine Denkmäler. 1827).

Von Hans Holbein ist in der Universitätskapelle des Münsters zu Freiburg im Breisgau ein schönes Bild. Neben dem Mohren-König im weissen goldverbrämten Kleide steht eine ausdrucksvolle Figur, die, wie geblendet, die Hand über die Augen hält, und zum Stern hinaufschaut. Vorn befindet sich ein Windspiel (H. Schreibers Geschichte und Beschreibung des Münsters zu Freiburg. 1820. S. 284).

Ein Bild von Albr. Dürer zeigt man in der Kirche des heiligen Johannes zu Genua. Das Kind wird als eine schöne Gestalt gerühmt, die in Unschuld und Würde das Kindliche und Göttliche bezeichnet. In den drei Weisen ist der Ausdruck von Ehrfurcht und Andacht sichtbar (Mittheilungen aus dem Tagebuch eines Reisenden. Leipzig 1824. S. 425). In einem andern Bilde von Albr. Dürer (in der Großherzoglichen Galerie zu Florenz) greift das Kind freudig in das Kistchen mit Gold, das der ältere Weise ihm darreicht. Dieser blickt das Kind mit liebendem Wohlgefallen an. Ueber der Maria hell-

---

5) Wie man vernimmt, ist jetzt eine Lithographie von diesem Bild und seinen Seitenbildern erschienen von Dittmann. (Pr. 21 fl.)

blondes langes Haar hängt ein weiſſes Tuch. Im Vorgrunde ſieht man umgeworfene Säulenſtücke, mit verſchiedenen Kräutern umwachſen, worauf Inſekten und Schmetterlinge (?) (Joſ. Heller Leben und Werke Albr. Dürers B. II. 160). 6)

Von dem ſpaniſchen Maler Fernando Yannes, einem Schüler von Raphael, wird zu Cuença eine Anbetung der Weiſen im Geſchmacke des Leonardo da Vinci gerühmt (Fiorillo IV. 73); ferner die von Bartolom. Cardenus im Kloſter des heiligen Paulus zu Valadolid (Fiorillo IV. 174), und von Claudio Coello in St. Gines zu Madrid (Fiorillo IV. 318).

Von J. Müller gemalt und geſtochen (1598). Große und ſchöne Compoſition.

Von Dietrich (Landon Annal. XIV. 41), korrekt und edel; aber weit unter Raphael und Rubens.

Von Langer dem Sohne (zu Düſſeldorf). Die Jungfrau Maria, ohne ein Ideal zu ſeyn, iſt eine würdevolle, ſanfte, holde Geſtalt; das Kind voll geiſtreicher Anmuth; der vor ihm knieende Weiſe ein ſchöner Greis voll Andacht; einen paſſenden Gegenſatz mit ihm bildet der hinter ihm ſtehende Weiſe, ein ſehr ſchöner Jüngling mit dem Ausdruck ſinniger Schwermuth, in einer reich verbrämten Kleidung im orientaliſchen Geſchmack (der Mantel iſt gelb; vielleicht wär' es zweckmäſſiger, das Oberkleid roth, das Unterkleid gelb zu färben). Neben dem zweiten Weiſen ſteht ein ältlicher Mann in Gedanken vertieft. Hinter ihm der

---

6) In der St. Stephanskirche zu Conſtanz ziert eine ſchöne Darſtellung den Hauptaltar. In den Figuren der Maria voll Würde und der drei Weiſen iſt etwas Grandiöſes. Der Meiſter hieß Möppenheim.

dritte Weiſe. Ueber der heiligen Familie unter der Dachbedeckung bläst ein Hirte in frommer Einfalt die Flöte. Das Gefolge der Weiſen ſtarrt in dumpfſinniger Anſchauung (vergl. Kunſtblätter 1823. Nro. 86). 7)

Vierzehnter Abſchnitt.

Die Flucht nach, die Ruhe in und die Rückkehr aus Egypten.
(Matth. II. 13—15. 19—23.)

In dieſer Vorſtellung werden oft verſchiedene Scenen verwechſelt. Die erſte Scene iſt der Traum Joſephs, wo ihm ein Engel die Flucht nach Egypten befiehlt; die zweite die Abreiſe

7) Sehr intereſſant ſind die Darſtellungen der Epiphanie in Basreliefs, die in den römiſchen Katakomben gefunden worden (man findet Abbildungen in Heinr. Seels Mithra-Geheimniſſen. Aarau 1823. S. 463 und 475). Die drei Weiſen tragen die perſiſche Mütze und überhaupt die Kleidung des Mithra. In Chriſtus iſt ihnen ein neues Geſtirn (eine neue Sonne?) aufgegangen. Merkwürdig iſt noch, daß auf einem dieſer Basreliefs der jüdiſche Aaron trauernd hinweggeht, gleichſam als von dem Glanze des Sterns, der zur Wiege der göttlichen Liebe führt, verſcheucht. — Wir kennen noch Bilder von N. dell Abbate, geſtochen von J. A. C. Bautre; von Bonamati, geſtochen von Krüger; von Baſſano, geſtochen von Th. van Keſſel; von Titian, von Th. van Keſſel, von Steph. Subleyras, geſtochen von A. Lasfrery; von B. Caracci, geſtochen von J. M. Crespi; von J. Stella, geſtochen

dahin; die dritte die Ruhe in Egypten; die vierte der zweite Traum, wo dem Joseph die Umkehr nach Israel befohlen wird; die fünfte die Ankunft in Nazareth. Alle diese obgleich einfache, doch bedeutende Auftritte sind zu schönen und rührenden malerischen Erfindungen und Darstellungen sehr geeignet. Alle geben der Phantasie großen Spielraum, besonders die zweite, dritte und fünfte. Das Landschaftliche und das Moralische verleihen sich gegenseitig einen ganz eigenen Glanz. Was ist rührender als die Flucht dieses Kindes vor der Wuth eines von Furcht gepeinigten Tirannen! Der Maler kann uns hier die Theilnahme der Himmelsbewohner an dem schon so frühzeitig von irdischen Leidenschaften verfolgten Sohn Gottes entfalten. Zugleich stellt er uns ein schönes Vorbild zarter Sorgfalt guter und frommer Aeltern vor Augen. Wir wollen die bessern Gemälde in Augenschein nehmen.

Der Engel erscheint dem Joseph im Schlaf, ihm den Befehl zur Flucht ertheilend. Von Raphael Mengs, gestochen von Morel (in der kaiserlich königlichen Galerie zu Wien. Rosa I. 90, und in der von Florenz Tabl. de Florence XIII). Der Engel ist idealisch schön. Joseph sitzt schlafend; man sieht ihm an, daß er träumt; der leuchtende Engel steht hinter ihm (warum nicht lieber vor ihm?) und sagt ihm: Fliehe! nach der Ferne deutend. 1) Dies Bild übertrifft

---

von W. Holler; von Guercino, gestochen von F. Bartolozzi, von Ph. Champage (in dem Museum zu Straßburg). — Sehr beachtenswerth ist auch die niellirte Darstellung von Maso Finiguerra, gestochen von Girardet in Duchesne's Essai sur les Nielles. Paris 1826. p. 144.

1) Ein ähnliches Bild von Mengs sieht man auf einem Seitenaltar der Hofkirche zu Dresden, und im Kleinen in der königl. Galerie.

um Vieles die Darstellung von Daniel Crespi (in der kaiserl. königlichen Galerie zu Wien. Rosa I. 16). Sehr schön hingegen ist das Bild von R. Mignard, gut gestochen von N. Baudet. — In dem Styl des Caravaggio, nur gemässigt was Formen und Colorit betrifft, ist das Bild von Franz Guerrieri bei den Philippinern zu Fano. — Auch das Bild von Cornel. Cort, gestochen von Philipp Soir ist lobenswerth.

Die heilige Familie im Begriff nach Egypten zu entfliehen, von Guido Reni, meisterhaft gestochen von Fr. Poilly, auch von C. Galle und von A. Zaballi. Maria, in deren schönem Gesichte sich die größte Anmuth und die naivste Sittsamkeit mit mütterlicher Sorglichkeit vermischt, hat das schlafende Kind mit einer Binde an sich befestigt, hält es aber noch mit der einen Hand, indem sie mit der andern einen Mantel über den Kopf zieht. Joseph scheint ihr zuzureden, die Abreise zu beschleunigen. Vor ihnen geht ein kleiner Engel in der einen Hand ein Geschirr mit Rosenblättern, in der andern eine Rose, die er mit holdseliger Miene Marien zeigt.

Von Fried. Barrocio, (gestochen von Cornel. Cort, auch von G. Hamilton, von R. Schiaminose, und von H. Guttenberg). Maria, die das Kind an den Rand eines Baches niedergesetzt hat, schöpft Wasser aus demselben, während Joseph kleine Zweige von einem Kirschbaum bricht, und dem Kinde einen davon darreicht.

Von Raphael (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael IV. Nro. 231). Joseph führt das Lastthier, das die Jungfrau mit dem Kinde trägt, über eine Brücke. Ueber diese neigt sich ein Baum, und Engel reichen Früchte von ihm dem Kinde herab.

Von Joh. Fr. Romanelli, gestochen von G. Chateau.

Maria, an einen Felsen gelehnt, hält das sitzende Kind, und streckt einen Arm gegen die Zweige eines Baumes, um Früchte für das Kind zu pflücken, wozu ihr ein schwebender kleiner Engel behülflich ist. Andere Engel schweben über ihr und dem Kinde, welches ein Gefallen an den Früchten zu zeigen scheint. Im zweiten Grunde ist Joseph unter einem Palmbaume in Betrachtung (Füßli kritisches Verzeichniß I. 246).

Von Ciro Ferri, gestochen von B. Farjat. Die sitzende Mutter, eine anmuthvolle würdige Figur, hält das Kind, dem ein schöner Engel eine Taube bringt (wohl als Symbol der Unschuld, Matth. X, 16). Indem das Kind solche anfasst, wendet es sich mit holder Freundlichkeit gegen die Mutter, gleichsam ihren Beifall suchend. Joseph ist im Hintergrunde in ernster Betrachtung. In der Ferne führt ein Engel das Lastthier der Reisenden zum Wasser (Füßli kritisches Verzeichniß I. 278.)

In einem andern Bilde von Ciro Ferri, gestochen von W. Chateau, zeigt Maria dem Kind auf ihrem Schooß eine Dattel, nach der es mit liebreicher Miene die Hand ausstreckt. Das Gesicht der Maria ist besonders schön und edel (Füßli I. 279).

Von Hannib. Caracci (im Palaste Doria zu Rom. Ramdohr III. 131). Tauben fliegen voran und zeigen der himmlischen Unschuld den Weg.

Von Ludw. Caracci (Dresdner Galerie). Das Kind schläft auf dem Schooße der Mutter, die nach einer Glorie von Engeln aufwärts blickt, welche die Passionswerkzeuge tragen.

Von Aug. Caracci, gestochen von ihm selbst und von Jak. Prou.

Von Claude Lorrain: Die Flucht in Egypten in einer Landschaft, gestochen (1757) von Fr. Vivarese, von Dan. Lespinière, neuerlich von J. Volpato und auch von W.

Fr. Gmelin. Die Harmonie der Landschaft ist entzückend. Ein anderes Bild befindet sich in der Galerie Doria zu Rom. Die heilige Familie ruht an einem Bache, der durch einen Wald fließt.

Correggio's Ruhe in Egypten (la Zingarella), gestochen von Rich. Houston, von J. H. Frezza, Hieron. Rossi, N. Bernard, A. C. Brown, Agosto di S. Agostino, P. Earlom; sehr gut von D. Preisler, am besten von Porporati (S. Landon Annales II. 55. Oeuvres V), ist als Gemälde sehr schön. Die Madonna sitzt unter einem Baume und neigt ihr Haupt gegen das Kind, welches an ihrer Brust schlummert, und durch die Wendung ihres Kopfes zum Theil in Schatten gesetzt wird. Sie betrachtet des Kindes holde Züge, während Müdigkeit und Schlaf auch ihre Augen schließen wollen. Die Gesichter der Madonna und des Kindes haben nichts Idealisches, aber doch viel holde Natur. Oben schweben Engel, auf die liebliche Gruppe herabblickend. Hinter der Jungfrau sitzt unbesorgt ein Kaninchen, und neben ihr schläft ein Vogel. Die sanfteste Ruhe herrscht in dem ganzenBilde (Allgemeine Kunstzeitung 1803. S. 148—51). — Ein anderes Bild (zu Florenz), gestochen von Drevet, Berger und H. Guttenberg (Landon Oeuvres du Corrége Pl. IV.), zeichnet sich durch einfache Composition aus. Nur gehört die Figur des Donators nicht dazu. Lieblich, aber von geringerm Kunstwerth ist die unter dem Namen der Madonna della Scodella bekannte Ruhe in Egypten von Correggio (in der heiligen Grabskirche zu Verona), vielmal gestochen von F. Briccio, Massé, von einem Ungenannten und von Maria Cosway (für die Galerie du Louvre 1802. II. St. 8, im Umriß Landon Oeuvres III). Die Landschaft ist schön. Engel bedienen die Ruhenden. Einer füllt eine Schaale mit Wasser für das Kind, andere biegen die Zweige eines Baumes herab, um dem heiligen

Joſeph das Pflücken der Datteln zu erleichtern. Die Idee iſt ſehr anmuthig ausgeführt.

Drei Darſtellungen von Camillo Proccacini, von ihm ſelbſt radirt, dann geſtochen von J. Orlandi. Eines dieſer Bilder iſt trefflich geſtochen von Giuſ. Longhi. Ein ſehr liebliches Bild. Beſonders iſt die Stellung und der Kopf der Madonna ſehr anmuthig, voll ländlicher ſtill-heiterer Naivetät und Unſchuld.

In dem Bilde, geſtochen von Ant. Wierix hält Joſeph ſtehend dem Kind eine Weintraube entgegen.

Von großer Lieblichkeit iſt auch die Flucht nach Egypten von Giovanni von St. Giovanni (in der Akademie zu Florenz in Fresko, aber eingerahmt).

Die Rückkehr aus Egypten, von Ludw. Carracci, geſtochen von Fr. Bricci. Der nämliche Gegenſtand von Hannib. Carracci, geſtochen von Jak. Rouſſeau.

Von Albani eine Ruhe in Egypten, geſtochen von Chateau und von Cosmo Mogallis (auch im Umriß in Landon's Evangiles und den Vie et Oeuvres I. Pl. 5). Voll Anmuth. Kleine Engel reichen dem Kinde Früchte von einem Baume herab.

Von Dominichino, geſtochen von D. Cunego und G. Byrne (die Abreiſe). Sehr gefällig. Ein Engel geht voran, gleichſam als Wegweiſer (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 130).

Von Peter Franz Mola, geſtochen von Edm. Jeaurat (Rec. Crozat I. 112) und A. Matthieu. Eine Ruhe in Egypten. Maria an einem flieſſenden Waſſer im Schatten eines dichten Gebüſches ruhend, hinter dem das Bild des Sphynx ſichtbar iſt, iſt beſchäftigt, das ſanft ſchlafende Kind zu decken. Joſeph iſt ſchon im Begriff einzuſchlafen, was man aus dem ſinkenden Haupte ſchließt. Aus der Entfernung eilt ein Engel

herbei, während Gruppen von Engeln über dem Gebüsche schweben. Vielleicht bringt jener Engel die Botschaft zur Rückkehr aus Egypten.

Von Guido Reni, eine Ruhe in Egypten, gestochen von Gandolfi für das Musée fr. II., und von Ribault (Galerie fr. p. Filhol IV. 271. Landon Annales X. 25). Einfach und edel. Das Kind, die Hände ausstreckend, sieht lächelnd zur Mutter hinauf, welche mit mütterlichem Wohlgefallen auf es herabblickt. 2) Eine ähnliche, sehr anmuthige, doch minder schöne Darstellung ist das Bild von Pesarese, gestochen von Hennique (Musée fr. I. Landon Annal. IX. 97).

Von Trevisani (in der königlichen Galerie zu Dresden). In einer gefälligen Landschaft sitzt Maria im Schatten eines prächtigen Baumes mit übereinander geschlagenen ausgestreckten Füssen, den Blick auf das Kind gesenkt, das von ihrem Schooße mit Händen und Füssen vorstrebend zu den beiden Engeln sich wendet, die auf einem Stein vor ihm knieen. Das Gesicht der Mutter ist lieblich, aber nicht idealisch. Joseph blickt mit aufgehobenen Händen und Gesicht zum Baum hinauf, worin eine Menge von Engeln sich bewegen. Der Esel erscheint weidend in der Ferne, von einem kleinen Engel geführt (Athenäum von Schlegel 1799. II. 79). Eines andern Bildes von Trevisani erwähnt Burtin (II. 332). Es ist gestochen von de Landney. Ein Engel ruht vor der Madonna, ein anderer pflückt eine Blume. — Von Peter Rotari (in der königlichen Galerie zu Dresden). Ein Nachtstück von schöner Wirkung. Im Lichteffekt ist Correggio's Nacht nicht unglücklich nachgeahmt. Das

---

2) Es gibt auch Stiche nach Guido von C. Loli, F. Polly und S. Bernard.

Kind, von welchem das Licht ausgeht, ist bleudend weiß. Im Gesicht der Mutter zeigt sich ein Gemisch von Andacht und Sorgfalt. Die Engel, die die Scene dienend umgeben, sind fromm und anmuthig.

Von Carlo Cignani, gestochen von B. Eredi. Joseph wird im Schlaf von einem Engel zur Flucht ermahnt. Einfach und edel.

Sehr schön ist das Bild von Jos. Cignaroli in der St. Antonskirche zu Parma. Maria mit dem Kinde (würdevoll schön) schreitet über einen schmalen Steg; St. Joseph ist ihr dabei behülflich. Der Ausdruck von Sorglichkeit des letztern wird noch durch den Umstand bekräftigt, daß ein Theil seines Mantels in das Wasser hinabgefallen ist und darauf schwimmt (Lanzi französische Ausgabe III. 353).

Von Lukas Giordano, gestochen von P. Monako und H. Winstanley (ein naives liebliches und gemüthliches Bild). Die Flüchtigen stossen in einem Kahn vom Ufer eines Flusses ab. Maria sitzt still, das Kind an der Brust, Joseph steht zur Seite auf einen Stab gelehnt. Ein Engel hält das mit eingeschiffte Lastthier (man sieht dieses Bild auch im Gartensaal der Isola bella).

Von Alessandro Turchi (in St. Romualdo zu Rom), die Madonna sitzt auf einem Pferde (?), das Kind in den Armen, indem sie es liebreich ansieht, und mit einem starken Ausdruck von Sorglichkeit an den Schooß drückt. Ein Engel in weissem aufgeschürztem Gewand führt das Pferd am Zügel. Joseph scheint eilig zu gehen. In der Ferne zeigt sich ein Obelisk (Passeri Leben der Maler. 1786. S. 202 ꝛc.).

Von van der Werff, gestochen von Avril (Musée Fr. II.) und von Bovinet (Galerie fr. par Filhol II). Joseph hält Maria an der Hand, die, das Kind in der Rechten, sorgsam an einem Wasser vorbeigeht. Schöner Ausdruck.

Von Nik. Pouſſin, ſehr ſchön geſtochen von R. Morghen (auch von P. Chateau, E. Baudet und del Pò). Treffliche Compoſition. Die Mutter, die Hände faltend, iſt voll Andacht. Das Kind auf ihrem Schooß, mit einer geiſtvollen Wendung des Geſichts gegen ſie, hat etwas Hohes, Uebernatürliches. Zwei Engel reichen ihm knieend Milch und Honig dar. Ueber ihm ſchweben zwei kleine Engel, Blumen ſtreuend. Joſeph ruht ermüdet ſeitwärts.

Von Sebaſt. Bourdon. Vier (von ihm ſelbſt geſtochene) ſehr naive Darſtellungen: Der Morgen vor der Abreiſe, die Ruhe, die Flucht, die Rückkehr (Göthe Kunſt und Alterthum, B. II. Heft I. S. 158 ꝛc.). 1. Joſeph ruht eingehüllt, auf dem Gepäcke, wider den hohen Sattel gelehnt, worauf das Kind, eben erwachend, ſich rührt. Die Mutter daneben betet. Höchſt bewegt ſchwebt ein Engel gegen Joſeph zu, und deutet mit beiden Händen nach einer Gegend, die, mit Tempeln und Obelisken geſchmückt, ein Traumbild Egyptens darſtellt. 2. Die Familie, von der Reiſe ermüdet, ruht zwiſchen Ruinen. Joſeph ſteht, gelehnt an das Laſtthier, das einem Steintrog ſich nähert; doch ein Engel hinter ihm ergreift ihn am Mantel, nach dem Meere deutend. Joſeph ſchaut auf, und zeigt zugleich nach des Thieres Futter. Madonna, mit dem Kinde beſchäftigt, ſieht ſich verwundert um. 3. Hinter ſich, zur Rechten eine große Bergſtadt, führt Joſeph das Thier knapp am Zaum einen verborgenen Pfad hinab, über den hinaus das Meer ſich ſehen läßt. Die Mutter auf dem Sattel hat die Blicke ganz in das ſchlafende Kind verſenkt. 4. Maria ruht auf dem Gemäuer eines Röhrbrunnens; das Kind an der Bruſt ſchaut ſie ernſt und horchend an, während Joſeph dahinter ſtehend und herüber gelehnt, auf ein im Vordergrund umgeſtürztes Götzenbild zeigt, und es zu erklären ſcheint. Das Thier nagt hinterwärts an üppig grünenden Zweigen. In der Ferne Obelisken, in der Nähe Palmen.

Von J. D. Tiepolo haben wir 27 Vorstellungen über diesen Gegenstand in gr. 4.

Von G. Bettino Cignaroli (gestochen von Zuchi oder Cunego) zu St. Antonio Abbate in Parma. Madonna mit dem Kind schreitet über eine schmale Brücke. Joseph mit dem Ausdruck der ängstlichsten Sorgfalt ist ihr behülflich, nicht achtend, daß sein herabgefallener Mantel im Flusse schwimmt. Mehrere Engel begleiten den Zug. Die Gesichter sind edel, der Ausdruck trefflich (vergl. Orloff Essai II. 186 ꝛc.).

Von Jak. Jordäns, gestochen von ihm selbst, von Paul Pontius und (für die Wiener Bilderbibel) von Jakob Adam. Das Mondlicht bescheint die Wandernden beim Durchgang durch einen Bach. Ein anderes Bild von J. Jordäns, gestochen von Ph. A. Kilian für seine Bibel, zeigt Joseph, in dem einen Arm seine Werkzeuge als Zimmermann tragend, mit der andern Hand das Lastthier führend, das Maria mit dem Kinde trägt. Maria hat einen schönen mütterlichen Ausdruck.

Von Dietrici (zu Brüssel, siehe Burtins traité theor. et prat. II. 172). Die Flucht geht in der Nacht durch eine waldigte Berggegend. Ein Engel fliegt mit einer Fackel voran. In einem andern von Dietrici selbst gestochenen Bilde trägt Joseph die Fackel (es ist auch gestochen von J. G. Wille).

Eine Flucht nach Egypten von Adam Elzheimer (gestochen von H. Goudt) gehört zu seinen besten Arbeiten. Joseph führt den Esel, auf dem die Mutter mit dem Kinde sitzt, in gestirnter Nacht durch einen Fluß, der mit vielen Wasserpflanzen geziert ist, und hält mit einer Hand einen brennenden Tannenast (vergl. Vie des peintres flammands et allemands par Descamps I. 286). Von Elzheimer haben wir auch eine Ruhe auf der Flucht in Egypten (wohl das Bild der kaiserl. Galerie zu Wien?), gestochen

von M. Eßlinger (für das rheiniſche Taſchenbuch 1822). Die heilige Familie wird von Engeln bedient. Der Eine pflückt Datteln von dem Baume, unter dem die Familie ruht. Dieſer Engel und Maria haben den Ausdrnck frommer Anmuth. Die Scene mit Joſeph iſt trivial.

Von Hans Baldung zeigt der Hauptaltar im Münſter zu Freiburg im Breisgau ein ſehr ſchönes Bild. Die heilige Familie zieht an einem Dattelbaume vorüber. Maria, dunkelgrün gekleidet, aber mit einem Halstuche und einem Kopfputze, wie ihn begüterte Bürgersfrauen zur Zeit des Künſtlers getragen haben mochten, reitet mit dem Kinde auf einem Maulthiere, mit dem linken Arme das Kind umfangend, in der rechten Hand den Zügel haltend. Neben ihr geht Joſeph, den Roſenkranz in der Linken (o der frommen Einfalt des Malers!); die Rechte hält über der Achſel den Wanderſtab, an dem eine Flaſche hängt. An dem Baume klettern vier Engel in der gefälligſten Anordnung; ein fünfter Engel läßt ſich an dem äußerſten Zweige des Dattelbaumes auf das vorbeiziehende Thier herab, und hält in der linken Hand drei Datteln, die er dem Kinde bietet. Dieſes hat, an den Buſen der Mutter geſchmiegt, ſchon mehrere Früchte in ſeinem Schooße. Die Maria iſt von edler Geſtalt; Joſeph voll Ausdruck, und die Köpfe der Kinder voll einſchmeichelnder Lieblichkeit. — Das Fleiſch iſt von großer Wahrheit; die Köpfe von ausnehmendem Ausdruck; das Colorit lebhaft; Alles mit großem Fleiß ausgearbeitet. Manche Härte und Schärfe in den Umriſſen und andere Fehler haben Baldungs Bilder mit denen von Dürer gemein (Vergl. Denkmale deutſcher Baukunſt des Mittelalters. Freiburg 1826. Heft II. S. 40).

La vièrge à la Coquille von Dominichino, ſchön geſtochen von Saulx (Musée fr. V.), und von Wilh. Byrne, kann auf den erſten Anblick für eine Ruhe auf der Flucht nach Egypten gehalten werden, ſtünde nicht der Knabe Johannes vor dem

göttlichen Kinde, das auf dem Schooße der Mutter ruht, welche unter einem Baume sitzend, mit einer Muschel aus einer heitern Quelle schöpft. Hinter dieser Gruppe steht Joseph mit dem Packthier. Auf der entgegengesetzten Seite in einiger Ferne zeigt sich eine reisende Frau, wahrscheinlich die Elisabeth, welche der heiligen Familie nachreist. Der Ausdruck der Kinder und auch der Madonna ist höchst anmuthig. Die Landschaft ist sehr schön.

In einer Ruhe in Egypten von H. Goltzius, gestochen von ihm selbst (1585) und von Andr. Collärt, liest Joseph Trauben für das Kind Jesu.

Die Ruhe in Egypten von Breughel, gestochen von Bovinet (Galer. fr. p. Filhol, IV). Die Landschaft ist sehr schön. Zwei Engelchen schweben mit Kränzen herbei.

Eine andere Ruhe von Erasmus Quellyn in der Josephskapelle der Pfarrkirche des Heilands zu Gent rühmt Descamps (II. 110).

Von Cam. Procaccino, gestochen von Ant. Wierix. Der heilige Joseph hält stehend eine Weintraube.

Von Cornelius Poelembourg (Winklers Gemälde, S. 194). Die Ruhe ist in einer schönen Landschaft. Maria, gen Himmel blickend, scheint zu beten. Ein Chor kleiner Engel läßt sich von oben sehen.

Von Bart. Murillos, gestochen von J. Spilsbury (1778) (Landon Choix II). Die Anordnung ist gut; den beiden kleinen Engeln fehlt aber der höhere Ausdruck.

Die Ruhe von Vandyck, gestochen von Diebenbeck (Burtin II. 191) hat viel Anmuth.

Von P. P. Rubens. Die Rückkehr aus Egypten, gestochen von Luk. Vorstermann (1620) und von J. M. Ardell und von R. Lawrin.

Von Gerhard Seghers, geſtochen von Bolswert. Der Knabe Jeſus geht hier zwiſchen Maria und Joſeph.

Eine andere Rückkehr von Le Brun, geſtochen von J. B. de Poilly. — Die Rückkehr aus Egypten von Franz Ricci, geſtochen von Theodor Krüger (1619). Auf dem Blatt nicht irrig: Dietrich Krüger. Der kleine Johannes empfängt das Kind Jeſus, es umarmend. 3)

Ueber ein Gemälde von Hannib. Carracci ſang J. E. Jakobi:

„Holdes Kind, das in der Mutter Schooß
Eingeſchlummert liegt! Des Himmels Melodien
Tönen dir im Traum, und Engel knieen
Vor dem Flüchtling, deſſen Erdenloos
Müh' und Arbeit iſt. — Wie niedrig und wie groß!
Um dich her in andachtsvoller Stille
Berg und Thal! Aus grober Hülle
Ragt hervor die kleine ſchwache Hand,
Die, zum Wohlthun ausgeſandt,
Ueber Meer und über Land
Ruhe bringen ſoll und Segen.

3) Noch mögen folgende Bilder genannt werden: von C. Maratti, geſtochen von R. Audenart, J. Frey und S. Valée; von P. P. Rubens, geſtochen von S. Bolswert und C. Galle; von Titian, geſtochen von N. R. Cochin, le Blond, Buonaſsne und Th. van Keſſel; von G. Campi, geſtochen von Th. Thomaſſin und A. Riedel; von J. B. Caſtiglione, geſtochen von F. Bartolozzi; von N. Mignard, geſtochen von A. Maſſon; von J. Palma, geſtochen von C. Mogalli; von Giorgione, geſtochen von Theod. van Keſſel; von J. B. Paggi, geſtochen von Corn. Galle.

Liebend weh'n die Winde, rieſelt hin der Fluß;
Denn mit leiſen Herzensſchlägen
Hält die Mutter ihres Säuglings Fuß,
Ach! der auf bedornten Wegen,
Guten Seelen nach, die ſich verirrt,
Tief im Staube wandeln wird;
Aber künft'ger Herrlichkeit entgegen
Unter Schmach und Elend geht,
Und dereinſt verklärt auf Gräbern ſteht.

Fünfzehnter Abſchnitt.

Jeſus als zwölfjähriger Knabe lehrend im Tempel. (Luk. II. 45—50.)

Dieſer Gegenſtand gibt den Malern vorzüglich dadurch Gelegenheit ihr Talent zu zeigen, daß der Gotterfüllte Knabe im Tempel (wahrſcheinlich war eine gewiſſe Abtheilung deſſelben beſtimmt, wo die Schriftlehrer ſich zu verſammeln und das Geſetz zu erklären pflegten) in der Mitte der Schriftlehrer mit dieſen einen Gegenſatz von erhabener Einfalt bildet. Ausgezeichnet ſind folgende Bilder:

Von Raphael, geſtochen von Hugo da Corpi.

Von Leonardo da Vinci (im Palaſte Pamfili zu Rom, copirt von Biaggio Betti für die Kirche St. Silveſter daſelbſt. (Fiorillo I. 299), gut geſtochen von Leonetti und von Bauſe. — Von Dom. Beccafumi. Jeſus ſitzt auf einer Tribune. Das Bild iſt geſtochen von einem Ungenannten.

Von Bern. Luini (zu Sarano 1525). Der Wechsel von Freude und Schmerz auf dem Gesichte der Mutter ist trefflich gegeben. Ueberhaupt ist die Charakteristik sehr lobenswerth.

Von Caravaggio, gestochen von Dennel (Tableaux de Florence XXVI. 4). Trefflich charakterisirt.

Von Dosso Dossi, il Ferrarese, ein in Anordnung und Ausdruck vortreffliches Bild in der Galerie Doria zu Rom (nicht gestochen), und ein anderes, dem gleiches Lob gebührt, in der königlichen Galerie zu Dresden.

Von Garofalo, gestochen von Dambrun (Galerie fr. p. Filhol, IX). Schade, daß die Figur Jesu für das Alter von 12 Jahren zu groß ist.

Von Luk. Giordano, gestochen von ihm selbst. Der Knabe sowohl, als die Schriftgelehrten sind gut charakterisirt. Im Hintergrunde sieht man Maria und Joseph sich nähern, voll Erstaunen über die Begebenheit.

Von Spagnoletto, gestochen von J. Männl, J. Trojen und Ch. Levasseur (Landon Choix I). Der junge Christus ist von hoher Einfalt.

Von Caravaggio, gestochen von Georg Malbert und von Dennel für die Tabl. der Galerie de Florence. T. III.

Von Rembrandt (in der Galerie zu München), gestochen von ihm selbst, von G. Eckhout, von John Greenwood und von K. E. Heß. Die Charakterisirung der Personen, besonders der Schriftlehrer, und die Anordnung sind vortrefflich. Das Hauptlicht ruht auf dem Knaben Jesus (Füßli IV. 235). Das Bild ist auch im Kleinen gut gestochen für die Wiener Bilderbibel.

Von van der Werff (Galerie de Dusseldorf, pl. 16, jetzt königliche Galerie zu München, Nro. 1274), gestochen von

Valent. Green. Die Anordnung, der Contraſt, die Charakteriſtik ſind gut. Jeſus in der Mitte, gut beleuchtet, hat etwas einfach Erhabenes. Die Schriftlehrer drücken durch Mienen und Geberden Bewunderung und Staunen aus. 1)

Von Joh. Jordáns, eine ſeiner beſten Arbeiten (in der Walpurgis-Kirche zu Furnes. Die Zuſammenſetzung iſt reich an Figuren mit ſchön charakteriſirten Köpfen (Descamps Vie des peintres flammands II. 7, und Reiſen 325).

Von Nik. Pouſſin, geſtochen von G. Audran.

Von Ant. Coypel (in der Kirche Notre Dame zu Paris), geſtochen von Ch. Simoneau. Geiſtreiche Erfindung und Anordnung.

Von Caſp. Landi, geſtochen von Raph. Perſichini. Schöne, geiſtvolle Compoſition. Man ſieht es dem jungen Chriſtus in ſeiner edeln Einfalt an, daß er die argliſtige Gelehrtheit ſeiner Umgebung ganz durchblicke. Ein Schriftgelehrter legt ihm gerade eine Frage vor. Ein anderer harrt geſpannt der Antwort. Zwei Paare zanken und rathſchlagen unter ſich. Unſchicklich iſt, daß Maria und Joſeph ganz nahe hinter dem Heiland erſcheinen. In einiger Entfernung wäre ihr Erſcheinen ſchicklicher.

Von J. P. Langer, von ihm ſelbſt geiſtreich radirt. Der Gegenſtand iſt großartig und mit Geiſt behandelt; die Hauptfiguren ſind gut charakteriſirt, und die Anordnung iſt lobenswerth (Kunſtblatt Nro. 32 vom Jahr 1820).

---

1) Niederrheiniſches Taſchenbuch 1799.

Sechszehnter Abſchnitt.

Johannes der Täufer und Vorläufer des Herrn.

(Matth. III. IX, 2—19. XIV, 1—12. XVII, 10—13. Mark. I, 2—14. VI, 14—29. Luk. I, 5—25. 39—45. 56—80. III, 1—22. VII, 18—35. Joh. I, 15—36. 41. 42. III, 23—36. V, 33—36.)

---

a.

Johannes in der Wüſte.

Ein ſtarker Jüngling, kühn zur That und ſchnell 1)
Entreißt Johannes ſich bewohnten Stätten
Er liebt, in öde Klüfte ſich zu betten,
Die Hüften gürtet ihm ein rauhes Fell.

Einfältig wird ſein Sinn, ſein Auge hell;
Nichts Niedres kann ihn an die Erde ketten,
Und ſein Geſchlecht vom Untergang zu retten,
Sucht er in ſich der Gottheit Lebensquell.

Er ſitzt am Felſen, wo der Born ihn tränket,
Da ſteigt vor ſeiner Seel' empor ein Bild,
Das er mit ſel'gem Staunen überdenket.

Es iſt des Menſchen Sohn, ſo groß als mild.
Der ernſte Seher hält ſein Haupt geſenket:
„Ach, gegen Dich, wie bin ich ſtreng und wild!"

Die ideale Figur des Johannes iſt eines der ſinnvollſten und erhabenſten Sinnbilder des Chriſtenthums. Sie bezeichnet die Ver-

---

1) Von A. W. Schlegel.

kündung des nahen Messias und seines Reiches; sie schildert zum Voraus den einfachen über Alles hervorragenden göttlichen Charakter des Verkündeten; sie ist das sinnliche Vorbild der einzig würdigen Weise seiner Aufnahme, die mit dem feierlich prächtigen Empfang der Großen der Erde Nichts gemein hat, indem sie blos in vollkommener Läuterung und Einfalt des Sinnes und Herzens besteht, frei von Prunk und äußerer Geberde.

Johannes in der Wüste von Raphael, in der Galerie zu Florenz, gestochen von Hugo da Carpi, auch von Franz Quercin, dann von Berwik, Tableaux de Florence XII. (Der Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael VI. Nro. 324.) „In tiefe Einsamkeit, ins Schweigen einer Felskluft, das nur von rieselnden Quellen leise unterbrochen wird — aus einer Welt zurückgezogen, die sein reiner Sinn verschmähte, erblickt der ernste Seher der Wüste einen goldenen Lichtschein, der von dem kunstlosen kleinen Kreuze von Bambusrohr flammend in die Halbnacht ausgeht, und Begeisterung ergreift ihn. Die dunkeln, festgehefteten Augen funkeln unter der vom braungelockten Haupthaar umschatteten edeln Stirn; die schön geschwungenen Augbrauen ziehen sich zusammen; die Lippen von Weissagung schwer, öffnen sich; die Rechte weist mit deutendem Zeigefinger auf jenes stralende Kreuz; die niedergehaltene Linke hält eine Rolle, auf der man nur das Dei, als das Bedeutendste liest. Er sitzt noch, ein Tigerfell (statt einem Kleid von Kameelhaaren, wie die Schrift sagt) um den linken Arm und um den rechten Schenkel, auf einem Felsenstück; aber auch so schon in reger Thätigkeit; sein linker Fuß scheint nur noch leicht die Erde zu berühren. Bald steht er auf und verkündigt mit mächtiger Stimme Den, der, größer als er selbst, kommen soll — den Reiniger des Menschengeschlechts — und den Erlöser von allem Uebel.“ (H. H. Füßli.

(S. den Umriß in Landons Annales XVII. 99). Johannes ſitzt auf einem Baumſtumpen, mit einer Hand ein ſich entrollendes Papier haltend, mit der andern auf ein Kreuz (ohne Schimmer) hinweiſend. Das eine Bein ſtreckt ſich hinter dem Baumſtumpen hervor, das andere zieht ſich zurück. Dadurch ſind Körper und Kopf halb ſeitwärts gewendet. Das Kameelhaarkleid zieht ſich auch über den Kopf und fällt über den Rücken zwiſchen den Beinen hinab. Durch den kräuterreichen Vorgrund fließt ein Waſſer. Hinten ſieht man Diſteln. — Dieſe vier Bilder werden alle dem Raphael zugeſchrieben. Ob und in wie ferne an dem einen oder dem andern ein Antheil den Schülern dieſes Meiſters zukommt, iſt bisher unentſchieden.

Ein fünftes ähnliches Bild wurde im königlich ſpaniſchen Luſtſchloſſe St. Ildephonſo aufbewahrt (Volkmann neueſte Reiſen durch Spanien 1785. S. 232), und ein ſechstes ſieht man in der Fürſtlich Lichtenſteiniſchen Galerie zu Wien. Mit dem Florentiner Bilde ſoll eines zu Bologna die größte Aehnlichkeit haben. —

Mit der Aufführung dieſer Raphaeliſchen Johannesbilder mag es hier genügen. Doch ſchlieſſe ſich ihnen das ehedem zu Düſſeldorf (Galerie de Düsseldorf Pl. 14), jetzt in der königl. Galerie zu München befindliche geiſtvolle Bild an, das lange Zeit gleichfalls dem Raphael, dann dem Julio Romano, auch dem Andr. del Sarto (Quandts Streifereien im Gebiete der Kunſt I. 110) zugeſchrieben ward, aber wahrſcheinlicher von Franz Salviati gemalt iſt. Ihm gebührt unter den idealen Gebilden ein ehrenvoller Platz. Wie ſehr wär' es würdig, von einem Meiſtergriffel geſtochen zu werden! Ein Mann, in Jünglings-Schöne, ſitzt Johannes auf dem erhöhten Vorgrund einer dunkeln Waldgegend. Der nachdenkende Blick ſeines mit krauſen, lichtbraunen Locken

bedeckten, ſich vorneigenden Hauptes iſt auf eine neben ihm ſprudelnde Quelle gerichtet, aus welcher er mit einer Schaale in der Rechten geſchöpft hat, die er nun zum Munde führt; in der Linken erfaßt er ein neben ihm auf dem Raſen ruhendes kleines Kreuz. Es iſt der Seher, dem das Bild des Gottmenſchen, des Erlöſers einer verdorbenen Welt lebhaft vor der Seele ſchwebt. Theilnehmende Bewunderung ſenkt ſeinen Blick; unter der großen Wölbung der Augenlieder ſteht das göttliche Geſicht der innern Sühne, worüber ihm das Irdiſche gering ſcheint. Durch Enthaltſamkeit und Selbſtverläugnung geſchärft und geläutert, ergründet ſein reiner Sinn die Zukunft. Innig fühlt er das Elend der geſunkenen Menſchheit. Doch eine heilige Freude über den kommenden, den ſchon vorhandenen Retter erheitert die Züge des Mundes und die edle Stirne (vergl. H. H. Füßli: Ueber das Leben und die Werke Raphaels. S. 77 und fg., und Fiorillo I. 328). 2)

„Da ſitzt er an dem kahlen Felſenquell
Der edle Jüngling, der mit hohem Muth
In einer öden, nackten Wüſte ſich
Zum Kampf bereitet mit dem Wahn der Zeit.

---

2) Mit ganz ausnehmender Vorliebe beurtheilt dieſes Bild G. Forſter (Voyage sur les rives du Rhin I. 190). Er findet in dieſem Johannes die Grundzüge des berühmten antiken Antinous, deſſen zierlichen Formen einer vollendeten Natur der Maler die ernſte Größe und die ſanfte Würde eines Propheten beizufügen gewußt. In Forſters Lobpreiſungen ſtimmen auch Heinſe in ſeiner Beſchreibung einiger Gemälde der Düſſeldorfer Galerie u. Matthiſſon (Schriften. Zürich 1825) II. 94 fg. Damals zweifelte Niemand, das Bild ſey von Raphael.

Um seine Stirne schweben himmlische
Gedanken, Bilder einer bessern Welt.
Er fand in sich, was sein Geschlecht verlor,
Die angestammte Würde der Natur
Und retten will er es vom Sclavenjoch." 3)

Noch in der peruginischen Manier ist Raphaels Johannes, stehend und lehrend, umgeben von einer Menge verschiedenartiger Menschen aus allen Ständen. Das Bild ist gestochen von Anton Capellan. Hier ist Johannes eine kräftige, bärtige Jugendgestalt; er hält in der Linken ein langes Kreuz, und deutet mit dem Zeigefinger der Rechten aufwärts. Die Haare fliegen rückwärts zurück. Ueber dem Kameelhaarkleid hängt ein langer fliegender Mantel?

Auch der Johannes von Raphael in dem Gemälde der Madonna von Foligno verlangt hier eine Stelle. Er deutet mit Kraft auf das Kind Jesu über ihm in den Wolken. Das Gesicht ist voll hohen Ernstes und heiligen Eifers, während dem geöffneten Mund die freundliche Einladung zu entquillen scheint, die Wege des Herrn zu bereiten.

In Correggio's Madonna-Bild, vom heiligen Georg benannt (in der königlichen Galerie zu Dresden), ist der Johannes näher am Vorgrund eine schöne jugendliche Gestalt. Er wendet das Gesicht gegen die Beschauer und deutet mit der einen Hand auf das Christuskind. Dieser Johannes hat eine ganz besondere Grazie, die aber nur den freudigen Herold des Erlösers, nicht den ernsten Bußprediger bezeichnet.

Ein Bild von Guido Reni, von ihm selbst gestochen,

---

3) C. Schreiber. Die Malerei. Dortmund 1804. S. 29 fg.

zeigt den Johannes als Jüngling, ſitzend an einer Felswand, und in eine Schaale von dem daraus hervorquellenden Waſſer auffaſſend.

Wer iſt der Jüngling, kommend aus rauhem Forſt?
Bezaubert ſtrömt die Menge des Volks um ihn.
Ihr Auge hängt an ſeinen Lippen.
Jüngling! was feſſelt an dich die Schaaren?

Der am Jordan predigende Johannes von Guido Reni (in der Akademie zu Bologna), gut geſtochen von R. Morghen (im Kleinen von M. Eßlinger) iſt eine kraft- und geiſtvolle Figur, in deren Geſicht ſich der hohe Ernſt und Feuereifer ausſpricht, womit der gewaltige Herold des Sohnes Gottes rief: Ebnet ſeine Wege! Mit der Rechten zeigt er bedeutungsvoll gen Himmel. Ueber der Linken und dem Schooß hängt ein Fell herab.

Ein Johannes von Guido, geſtochen von Nik. Bazin, ſitzt mit dem linken Ellbogen an einem Felſen gelehnt; er hält mit dieſer Hand das Kreuz von Rohr, mit der andern umfaßt er mit dem Ausdruck ſanfter Theilnahme ein Lamm, das ſich traulich an ſeinen Schenkel anſchmiegt.

Noch ein anderer Johannes von Guido, ein Lamm mit der einen Hand haltend, mit der andern gen Himmel weiſend, iſt geſtochen von P. P. Molas. Ein Bild von kräftigem, ſchönem Ausdruck.

Ein viertes, gleichfalls treffliches Bild von Guido, zeigt die Sakriſtei der Eremitaner (St. Philipp und Jakob) zu Padua. Eine blühende Jugendgeſtalt mit vieler Hoheit der Seele. Schon die Stellung iſt ſehr vortheilhaft. Der linke Arm ruht leicht auf einem Felsſtück; der rechte iſt ausgeſtreckt, und die Hand, die mit dem Zeigefinger auf das Lamm Gottes hinzuweiſen ſcheint, welches jedoch hier nicht zu ſehen iſt, kommt unter den Ellenbogen

des linken Arms zu ruhen, aber so sanft, als ob er frei wäre. Nur um den Unterleib hängt eine schmale rothe Drapperie. Das edle, von Schönheit leuchtende Haupt mit schwarzem, krausem Haar und großgewölbten Augen, mit langer, breitrückiger, rundgeformter Nase und weichgewölbtem Kinn neigt sich nur wenig nach der rechten Seite. Der Ausdruck einer stillen, sanften Schwermuth, mit Ernst und Tiefsinn verbunden, liegt vorzüglich in den halb geöffneten Augen und in der aufgezogenen Oberlippe, wiewohl jeder Theil des Gesichts und jede Lage der übrigen Glieder dieselbe Sprache zu führen scheint (Hofstätter Nachrichten von Kunstsachen, II. 57 ꝛc. Maier. III. 133. Thiersch Reisen I. 107). 4)

Von Hannib. Caracci (in der Sammlung des Herzogs von Leuchtenberg in München). Am äussersten Vorgrund einer vom Jordan durchströmten Landschaft sitzt Johannes, das Gesicht dem Beschauer zugewandt, und zeigt nach dem Felsen hin, auf dessen Höhe sich ihm Christus, wie in einer Erscheinung zeigt. Mit Ernst und Nachdruck spricht er die Worte: Sehet das Lamm Gottes! Der ist's, dessen Weg ich bereiten soll (S. die ausführliche Beurtheilung von Speth im Tübinger Kunstblatt. Nro. 18 vom Jahrgang 1821).

Von Ludw. Caracci rühmt Lanzi (Storia II. C. II. p. 77), einen Johannes, der in der Wüste predigt, in der Kirche der Karthäuser zu Bologna. Starker, kühner Ausdruck. Seine Stellung

---

4) Von Guido haben wir auch ein Bild, das den Johannes, wie er in der Wüste dem Herrn zum erstenmal begegnet, vorstellt (gestochen für das Musée fr. II. 6). Der Ausdruck ist gut. Aber die heilige Schrift sagt nichts von einer frühern Zusammenkunft, als am Jordan, worin sich Jesus von Johannes taufen liess (Matth. III. 13. Joh. I. 29).

ist edel; in der einfachen Bewegung herrscht Anstand, und in der Farbengebung ist ein schönes Verhältniß von Sanftheit und Stärke. Trefflich ist hier die feste Seelengröße, die reinste Herzensdemuth, die Weisheit des Sehers und die ruhigste Anerkenntniß, daß aller Ruhm dem Sender, nicht dem Gesandten gebühre, ausgedrückt.

Von Hannib. Caracci enthält die Galerie zu Paris (Filhol VII. 448), eine Darstellung, gestochen von Niquet, an welcher aber die Landschaft das Merkwürdigste ist.

Von Dominichino: Johannes weist seine Schüler auf den Messias hin, (in Landons Evangiles Pl. 43). Viel Ausdruck und Wahrheit.

Von Correggio, (zu Parma), gestochen von J. B. Chisi und von W. Hollar. (Landon Oeuvres Pl. 18).

Von Bern. Luini, gestochen von P. Anderloni. Johannes weist auf ein Lamm, sagend: Ecce agnus dei.

Von Pellegrini in der Kirche des heiligen Jakob zu Bologna. Johannes predigt in der Wüste. Sehr schön und wahr. (Lanzi I. 2. p. 45).

Von starkem Ausdruck ist der predigende Johannes in einem Bilde von Laurenz Pasinelli, (von ihm selbst geätzt). Es ist viel malerisches Feuer in dem Bilde. Der Schauplatz gleicht aber mehr dem Marktplatz von Venedig, als einer Wüste.

Von Barthol. Carducho ist zu Madrid ein bewunderungswürdiger Johannes in der Wüste (nicht gestochen; Fiorillo IV. 169).

Von Peter Franz Mola, gestochen von J. P. H. le Bas (für die Orleanische Sammlung Receuil Crozat I. 110). Johannes predigt in der Wüste. Er sowohl, als die Umgebung sind ziemlich gut charakterisirt. Doch ist viel Gemeines in den Gesichtern. Besonders schön ausgeführt ist die Landschaft. —

Von demselben Maler: Johannes in der Wüste, der dem

Volk um ihn her den von Fern kommenden Meſſias zeigt, geſtochen von P. S. Bartoli. (S. den Umriß in Landons Annales XIV. 113). Gut charakteriſirt.

Von Titian in St. Maria Maggiore zu Venedig. (Maier I. 454). Eine ſchöne Figur; Ausdruck, Stellung, Gewand vortrefflich. Die Form der Glieder bezeichnet den Bewohner der Wildniß; Miene und Geberden zeugen von frommem Ernſt und großer Geiſtesſtärke. Das Lamm neben ihm ſcheint zu leben. Die entfernte Landſchaft dient, die Schönheit des Ganzen zu erhöhen.

Von Hieron. Mutian, Johannes in der Wüſte im Gebet begriffen; neben ihm das Lamm, trefflich geſtochen von Corn. Cort. Sehr ausdrucksvoll.

Von Parmegianino, geſtochen von Maria Cosway (Galerie du Louvre II. Nro. 38). Johannes predigt am Eingang einer Felſenhöle. Die Zuhörer ſind von jedem Alter und Geſchlecht. Die Zeichnung iſt correkt. Die Figuren ſind trefflich gruppirt. Von demſelben liefert Landon (Vie et Oeuvres Pl. 14) den Umriß der einzelnen Figur des Johannes, der, neben ſich das Lamm, unter einem Baume ſitzt, und mit bedeutender Miene und Geberde mit der Linken in die Ferne zeigt.

Von Theod. Ph. Liagno (auch Liano), einem Spanier iſt ein ſehr ſchöner Johannes von ihm ſelbſt ſchön geſtochen. Er predigt ſtehend in der Wüſte. Im Hintergrund ſieht man eine Stadt; im Vorgrund zween ſich beſprechende Männer.

Wir erwähnen noch folgender Bilder:

Von Albani (in der Galerie zu Lyon) eine geiſtreiche Compoſition, geſtochen von Steph. Gantrel (in Landons Evangiles im Umriß, und in Vie et Oeuvres III. Pl. 8); ſodann von Paul Veroneſe, geſtochen von Andr. Zuchi. Der Johannes in der Wüſte von Quercino (in der kaiſerlich königlichen Galerie

der Dresdner Galerie Nro. 113). Johannes auf der Erde ſitzend, ein Lamm an der Seite, zeigt auf den Meſſias, der in einiger Entfernung ſichtbar iſt. Das Bild hat nichts Idealiſches, noch ſehr Geiſtreiches.

Von Gerhard Kügelgen, Johannes hält ein von Licht umfloſſenes Kreuz in der Linken, auf das er mit der Rechten hindeutet, den ſtrengen Blick des Bußpredigers vor ſich hinrichtend (Zeitgenoſſen XIII. 48).

Von Murillo (zu Sevilla), Johann der Täufer mit Chriſtus, ganze Figuren, etwas unter Lebensgröße. Das Bild hat eigentlich keine Handlung. Johannes hat das Rohrkreuz in der rechten Hand und ſtreckt die linke aus. Chriſtus hat die Arme ruhig über der Bruſt zuſammengeſchlagen, den einen etwas vorgeſtreckt; im Hintergrund verfolgt man in unabſehbare Ferne eine grüne Ebene, die der Jordan durchſtrömt. Dieſe Landſchaft hat etwas von Claude Lorrain. — Die beiden Figuren ſind durchaus vortrefflich, ſie leben. — Der Ausdruck der aufgeregten Seher-Kraft im Täufer und der göttlichen Ruhe im Chriſtus iſt, ohne geſucht zu ſeyn, mit der größten Wahrheit gegeben. Man rechne noch dazu die nur von Murillo erreichbare Wahrheit in dem Colorit, den Gewändern, der Luft u. ſ. w. (Kunſtblatt 1822. Nro. 80. S. 319).

b.

Den Tod nicht ſcheuend, hältſt du dem Frevelſinn,
Des Mächtigen den Spiegel der Wahrheit vor;
Weckſt das Gewiſſen zum Gefühle
Deſſen, der über den Sternen richtet.

Johannes vor Herodes, ihm ſein ehebrecheriſches Leben vorwerfend: von Le Brün, geſtochen von G. Vallet. — Von Anſiaux im Muſeum zu Paris (Salon de 1822. I. 55). Guter Ausdruck, aber die Figur des Johannes iſt zu theatraliſch.

im Geſichte des Henkers ſind vortrefflich, und die ganze Compoſition hat etwas Grandiöſes. — Von Joh. Piazetta enthält die Kirche des heiligen Anton zu Padua eine treffliche Darſtellung. Das Geſicht des Johannes iſt abgezehrt, aber die Mene menſchenfreundlich, und aus dem Auge ſpricht das Gefühl einer großen, erhabenen Seele. Die Handlung des Henkers, der ſeinen Hemdärmel aufſtülpt, iſt etwas zu heftig. Das Licht dringt durch eine dunkle Oeffnung in den Kerker ein, wodurch viel Helldunkel verbreitet wird. Die ſtärkſte Lichtmaſſe fällt auf den Heiligen (Maier Beſchreibung von Venedig. III. 108. Hofſtätter II. 17 ꝛc. Lanzi franzöſiſche Ausgabe. III. 336. Cochin III. 162). 5)

Von H. Hemmeling ſieht man in einem weitſchichtigen Gemälde im heiligen Johannis-Spital zu Brügge mehrere Scenen der Hinrichtung des Täufers. Die eine zeigt den blutenden Leichnam im Vordergrund auf der Erde; neben ihm ſteht die ſchöne, reichgeſchmückte Königstochter. Schauernd, erbleichend, mit geſenktem Blick empfängt ſie des Gemordeten Haupt, deſſen Züge noch jetzt erhabene Ruhe verkünden. Mehr ſeitwärts ſieht man zwei Männer in Schmerz verſunken (Joh. Schopenhauers Joh. van Eyck. I. 138).

Das Bild von der Enthauptung des Johannes, von Caravaggio in der Conventual-Kirche in Malta, iſt von groſſem Effekt.

Von Rubens: das Gaſtmal des Herodes, wo die Tochter der Herodias ihrer Mutter das Haupt des Johannes überreicht, geſtochen von Sch. A. Bolswert. Das nämliche Gaſtmal mit

---

5) Auch exiſtirt ein Bild von J. B. Mercati, von ihm ſelbſt radirt.

60 Figuren in Lebensgröſſe von Solimena (im Schloſſe St. Ildephonſo. Volkmanns Reiſen durch Spanien. S. 233). 6)

Endlich müſſen hier bemerkt werden die Fresko-Gemälde des Andr. del Sarto in der Vorhalle des Kloſters del Scalzo zu Florenz, unter der Aufſchrift: das Leben und der Tod Johannes des Täufers in Kupferſtichen herausgegeben von Theodor C. Krüger. 1818. 14 Blätter quer Folio. Die Gemälde haben gröſtentheils ſehr gelitten. Die beſten ſind: Johannes, der predigt; Maria grüßt die Eliſabeth; Johannes tauft im Jordan (S. Beſchreibungen dieſer Gemälde bei Bocchi Bellezze di Firenze, p. 471 ꝛc.).

Von Joſeph Diotti von Bergamo ſah ich in der Kunſtausſtellung zu Mailand 1825 eine treffliche Darſtellung, die für die Pfarrkirche von Stezzano im Bergameſiſchen beſtimmt war. Der Scharfrichter iſt im Begriff den Mann Gottes zu enthaupten. Dieſer iſt voll erhabener Ergebung. Die Umſtehenden, auch die Tochter der Herodias voll geſpannter Erwartung, haben einen ſehr wahren Ausdruck.

d.

Das Haupt des Johannes wird der Herodias gebracht.

Von Leonardo da Vinci: die Salome, Tochter der Herodias, zierlich gekleidet, das Haupt mit Blüthen geſchmückt, blickt und deutet mit Wohlgefallen auf ein Gefäß, worein der Scharfrichter das blutige Haupt legt (kaiſerlich königliche Galerie

---

6) Hier mag auch der Darſtellung erwähnt werden, wo Herodes die drei Weiſen vor ſich erſcheinen läßt, um den Zweck ihrer Reiſe zu erforſchen. Von Sebaſt. Conca (in der königlichen Galerie zu Dresden).

zu Wien), geſtochen von J. Trojen. Die Dresdner Galerie (Nro. 64) enthält ein ähnliches Bild, ohne den Scharfrichter; ein anderes das Muſeum zu Neapel. Noch eines mit drei Figuren befindet ſich im Beſitze des Grafen Benzel-Sternau (Unterhaltungsblatt. Aarau 1825. Nro. 20, S. 347). Salome, das Haupt, dem einige Blutstropfen entfallen, und das der Scharfrichter hält, in ein zierliches Becken empfangend, hält mit der Linken das Gefäß, und ſcheint mit der Rechten es unterſtützen zu wollen. Zierlich geflochtenes Goldhaar umgibt ihre hochgewölbte Stirne. Alles in ihrem ſchönen Geſicht athmet Lüſternheit und Leichtſinn. Das Antlitz des Johanneskopfs iſt von männlich edelm Ausdruck, voll hoher Ruhe. Die rohe Gemeinheit, der Ausdruck pöbelhafter Verworfenheit in den Köpfen des Scharfrichters und der Alten neben der Salome iſt trefflich gegeben. In allen dieſen Bildern ſcheint der Maler für die Salome das Bildniß einer ſehr ſchönen, aber eiteln Königin, Johanna von Sicilien gewählt zu haben. Sie gleichen alle dem Bildniß dieſer Königin in der Galerie Doria. Freilich findet man das nämliche Geſicht, nur mit andern Nüanzen, auch an Leonardo's Cäcilia in München und an ſeiner Vanitas in der Galerie Sciarra zu Rom.

Von des Leonardo Schüler Bern. Luini enthält die Tribune des Muſeums zu Florenz ein herrliches Bild, ſehr ſchön geſtochen von Garavaglia. Das ſchöne aber Leichtſinn, Eitelkeit und Wolluſt verrathende Geſicht der Salome hat viel Aehnliches mit dem in den Bildern des Leonardo. Es iſt die Larve eines tief gefallenen Engels. Das Menſchlich-Hohe und Zarte iſt in den ſonſt ſchönen Zügen verwiſcht. Krampfhaft zuckt ein Lächeln um den Mund. Sie hält das Gefäß, in das ein ſtumpfſinniger Henker das Haupt legt, in welchem ſich eine edle Ruhe ausſpricht. Das Geſicht wendet ſie etwas ab, aber ohne Regung von Mitleid.

Fig. 1. Ansicht eines Gefäßes mit einem Ausguß und einer Deckelhalterung von 2

Hinter ihr ſteht ein altes Weib, in deren matten, aber verſchmitzten Zügen man eine Beſchönigung der Mordthat lieſt. — Das nämliche, oder ein ganz ähnliches Bild in der Galerie zu Florenz wird dem Cäſare da Seſto zugeſchrieben; es iſt geſtochen von Forſter. Die gleiche Darſtellung findet ſich in dem Bilde von Giorgione (gut lithographirt in der königlich preuſſiſchen Galerie, II. Heft, Nro. 1). Hinter der Salome ſteht eine liſtig ausſehende Dienerin. Dieſes Bild hält jedoch in Hinſicht der ſinnigen und zarten Charakteriſirung mit den Bildern von Leonardo und Luini keine Vergleichung aus. Und gar in des Rubens Bilde in der Galerie im Pallmall zu London iſt die Tochter Herodias nicht wie bei Leonardo und Luini ein jugendlich reizendes Weſen, von Leichtſinn und Eitelkeit beherrſcht, ſondern ein betrübtes, über die Jugendblüthe hinaus in Sünden gereiftes und verworfenes Geſchöpf. Wie ſollte dieſe Geſtalt durch Tanz verführen? Nie hätte Herodes ihr zu Lieb den Johannes geopfert! (Brittania. Stuttgart. 1825. 1. B. 11. Heft. S. 148).

Die Salome trägt eine Schüſſel, über welcher die Hand des Henkers das blutende Haupt des Johannes an den Haaren hält, von Andr. Solario, oder einem andern Schüler des Leonardo da Vinci (Landon Annales X. 11). Des Johannes Geſicht iſt vom edelſten Ausdruck. Die Salome hat auch hier die Phiſiognomie des Leichtſinns.

Salome, die das Haupt des Johannes vom Henker empfangen hat, trägt es zu ihrer Mutter auf einer Schüſſel. Von Joh. v. Achen, geſtochen von Joh. Barra.

Von Guido Reni, geſtochen von Jak. Frey. Salome, die den Kopf des Johannes in ein Becken legt, welches ihr ein junger Menſch vorhält. Daneben einige Weiber von ihrer Begleitung. Die Anordnung iſt ſehr gut. Ihrem Geſicht wäre jedoch mehr Ausdruck zu wünſchen (ſagt Ramdohr III. 79).

Dieſem Bild ähnlich iſt ein anderes von Guido, das ehedem zu Hubertsburg ſich befand, nach dem ſiebenjährigen Krieg aber in die Aufrer'ſche Sammlung in London kam (Göde IV. 148). Die Salome iſt eine wunderſchöne Geſtalt. Ihr Geſicht iſt anmuthsvoll; aber es lächelt bei dem gräßlichen Anblick, und dies verräth die innere Stimmung. Auf einem Beine knieend, überreicht ihr ein Diener mit ausdruckvollem, gleichſam forſchendem Blicke das blutige Haupt.

Von Guido Reni: Salome trägt das Haupt des Johannes (im Palaſt Corſini zu Rom), geſtochen von Barthol. Coriolano, und gut von J. Volpato und von P. Fontana. Sehr ſchön, beſonders der Kopf der Salome, von jugendlichem Leichtſinn. Auch das Haupt des Johannes hat einen edeln Ausdruck (Ramdohr III. 159. Lanzi T. II. P. II. p. 105).

Die nämliche, das Haupt des Johannes in einer Schüſſel tragend, von Titian, geſtochen von L. Vorſtermann (ehedem in der Brüſſeler Galerie).

Die Tochter der Herodias hält das Haupt des Johannes von Carlo Dolce (in der Dresdner Galerie), geſtochen von Ph. Andr. Kilian und von Mogalli. Viel Leichtſinn im Ausdruck des Geſichts der Salome und das Geſicht des Johannes hat einen ſprechend edeln Ausdruck. Das nämliche von Carl Both, geſtochen von Ph. Andr. Kilian.

Die Salome unter einem Bogengange trägt vor ſich das Haupt des Johannes in einer Schüſſel, von Luk. van Leyden (Landon Annales XV. 17).

Auch das Bild von Alexander Bonvicino in der Brera zu Mailand, gut geſtochen von Catharina Piotti (1823) verdient Beachtung; eben ſo das Bild von Laur. Paſinelli, geſtochen von Joh. Vitalba.

Dein Haupt, als ſchon der Henker es blutend trug
Zum Gaſtgelag, der tanzenden Dirne Preis,
Sprach aus erloſch'nem Aug' entſetzlich
Noch dem Tirannen ins Herz: du ſündigſt!

Auch von der Geburt- und Jugendzeit des Johannes gab uns die Kunſt treffliche Bilder. Als Knabe kommt er in denen der Madonna und der heiligen Familie vielfältig vor; eine anmuthige Zierde derſelben. Hier erwähnen wir noch folgende Scenen:

e.

Der Engel verkündet dem Zacharias im Tempel, daß ſeine Frau einen Sohn gebären werde (Luk. I. 1 ꝛc.). 7) Von Andr. del Sarto, geſtochen von Theodor Crüger. — Von Joh. Bellini in der Zacharias-Kirche zu Venedig (Lanzi franzöſiſche Ausgabe. III. 48).

Von der Geburt des Johannes 8) (Luk. I. 57) ſieht man ein treffliches Bild von Jak. Zuchi in der Kirche des ent-

---

7) Was bei dieſer Darſtellung von den Malern zu beobachten ſey, ſetzt der Verfaſſer der kritiſchen Anmerkungen über die Fehler der Maler, S. 125 ꝛc., gut auseinander. Die Scene iſt der Ort des Tempels, wo das Rauchwerk geopfert wurde. Das Rauchgefäß hat die Form eines alten Kelchs ohne Deckel und Kette. Das Rauchwerk wurde in Käſtchen aufbewahrt. Die Prieſter giengen im Tempel mit bloßen Füſſen. Zacharias, der Prieſter, aber nicht Hoheprieſter war, muß ſtehend, nicht knieend vorgeſtellt werden.

8) Johannes der Täufer iſt der einzige Märtyrer, deſſen Feſt die katholiſche Kirche am Tage ſeiner Geburt, und nicht ſeines Sterbens (als dem ächten Geburtstag des Chriſten) feiert. Eigentlich ſollten Bilder nur die Erzählung des Lukas I. 58: Als die Nachbarn und Verwandten die Geburt hörten, nahmen ſie Theil an ihrer (der Aeltern) Freude, darſtellen.

haupteten Johannes zu Rom (Lanzi französische Ausgabe I. 288). Aber der Gegenstand eignet sich im Grund nicht zu malerischen Darstellungen.

Zacharias schreibt den Namen des Johannes (Luk. I. 59), von Andr. del Sarto, gestochen von Cam. Tinti. Mehrere Maler verbinden mit der Namengebung auch die Beschneidung, was störend ist. Der Vorfall bei Benennung des Kindes ist ein schöner Stoff zu einem Seelengemälde, dessen Hauptzüge die Aufmerksamkeit der Zuschauer auf das, was Zacharias geschrieben, ihr Erstaunen, ihn wieder reden zu hören, seine Freude selbst und seine göttliche Begeisterung seyn dürften.

Der Knabe Johannes schläft auf seinem Kreuze, das die Umschrift hat: Sieh das Lamm Gottes! Daneben betet Elisabeth mit Begeisterung; der Vater Zacharias aber liest in den Propheten, von Albani. Sehr schön (Landon Annal. XVI. 123. Galerie du Musée fr. par Filhol. Nro. 266).

Der Knabe Johannes schläft: von Carlo Dolce, gestochen von Morel (Musée fr. V.). Ein Andacht erweckendes Bild. Neben dem schlafenden Knaben liegt ein Kreuz von Schilfrohr mit der Umschrift: Ecce agnus Dei! Die Mutter steht vor ihm, mit begeistertem Gesicht ihn Gott weihend, der Vater seitwärts vertieft in einem Buche lesend. Engelköpfchen schauen herab.

Der Knabe Johannes spielt mit einem Lamme, von Leonardo da Vinci im Pariser Museum, gestochen von Le Grand (Nouv. des Arts II. 305). Er umfaßt den Hals des Lammes mit kindlicher Innigkeit, von B. Luini (nunmehr wieder in der Ambrosianischen Bibliothek zu Mailand), gut gestochen von H. Geminiani und von Maria Cosway (für die Galerie du Louvre 1802. II. 11, jetzt auch von Anderloni und von Müller, Landon Annal. XVI. 129). Sehr anmuthig. Der

holde Knabe mit dem reichgelockten Kopf ist höchst unschuldig und freundlich. Nur hätte das Kreuz als Abzeichen nicht wegbleiben sollen, um den mystischen Sinn anzudeuten (Landon XVI. 129). Auch nach Correggio ist ein schöner Knabe Johannes gestochen von Maria Cosway (Galer. du Louvre II. 10). Doch ist es mehr der Kopf eines Mädchens, als der eines Knaben.

Ein anderes sehr liebliches Brustbild des Knaben Johannes, von Albani, befindet sich im Besitze des Herrn Grafen von Klenau in Regensburg.

Der Knabe Johannes in einer einsamen Gegend ein Lamm liebkosend von Murillo, gestochen von G. Scorodoomoff (Wiener Galerie, Rosa I. 176) ist eine holde und geistvolle Darstellung. 9)

Johannes als Knabe in einer wilden Gegend liegend, in der einen Hand das Rohrkreuz, mit der andern den Heiland ankündend, von Hannib. Carracci, sehr schön gestochen von Longhi (oder vielmehr seinem Schüler Marri). Ausser dem Verdienst der Zeichnung und Carnation ist auch der geistvolle Ausdruck zu loben. Sinnend sind Stirn und Auge; um diese schwebt ein leiser Zug von Wehmuth; um den Mund ein sanfter Ernst (Kunstblatt 1824. Nro. 83). 10)

Der Knabe Johannes bietet dem Knaben Jesu sein Lamm dar; dieser legt wohlgefällig die Hand auf dasselbe, von P. Rubens, gestochen von Corn. Galle.

---

9) Ein ähnliches Bild von Lorenzo Lotto (Venedig) wird gerühmt. Orloff Essai II. 72.

10) Mar. Ellenrieder zu Constanz hat ein sehr anmuthiges Bild gefertigt, wo der Knabe Johannes in einer Wildniß sitzend sein Kreuz von Rohr zusammenfügt; ein schöner, kräftiger Knabe mit dem Ausdruck sanften Tiefsinns.

Die Kinder Jesu und Johannes herzen sich. Von Parmegiano (im Umrisse bei Landon Musée I. 170).

Der kleine Johannes empfängt von seinem Vater Zacharias den Segen in Gegenwart seiner Mutter von Franz Bigio, gestochen von Th. Crüger. 11)

In Ansehung der letztern Bilder wird es kaum der Bemerkung bedürfen, daß sie sich, so fromm und anmuthig sie auch sind, mehr für die Privaterbauung als den Kirchengebrauch eignen.

Siebenzehnter Abschnitt.

Die Taufe Christi.
(Matth. III. 13—17. Mark. I. 9—11. Luk. III. 21. 22.)

Von Raphael (in den Loggien des Vatikans). Schöne Anordnung. Die Engel sind hier treffliche Figuren, vorzüglich der im Vorgrund, ganz Andacht und Demuth (Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. 60).

Von Gaudentio Ferrari ist in St. Celso zu Mailand eine sehr schöne Darstellung zu sehen.

---

11) In der Kirche dell' Incoronata zu Lodi sieht man von Calisto Piazza (Schüler Titians) in einer Capelle das Leben Johann des Täufers in so reinem Sinn gedacht und mit so tiefer Charakteristik ausgeführt, daß man den Maler eher für einen Schüler des Raphael als des Titian halten möchte, wenn nicht die Färbung ganz Titianisch wäre (Kunstblatt 1823. Nro. 1. S. 2).

Von Franz Albani (ehedem in der königlichen Galerie zu Paris, jetzt im Muſeum zu Lyon), geſtochen von Bened. Audran, von W. Vallet und G. Chateau (D. M. Bonavere, J. Roli, J. Wagner u. v. A.). Sehr ſchön. Die Anordnung iſt ungemein geſchmackvoll; die Charaktere der Hauptfiguren ſind voll Würde. Der Augenblick iſt gewählt, wo der Himmel ſich öffnet, und die Stimme Gottes (des Vaters) ſich vernehmen läßt. Zwei Engel, der eine in der Luft ſchwebend, halten dem Heiland Gewänder über einen Theil des Leibes (beſſer wäre es wohl, ſie beteten ihn an). Mehrere Zuſchauer zur Seite des Täufers zeigen große Begierde nach der Taufe und ſcheinen ſie von ihm zu verlangen. Jenſeits des von Waſſerfällen belebten Fluſſes ſieht man viele Leute, die herüber zu kommen ſich anſchicken (Füßli kritiſches Verzeichniß II. 260. Artaud Musée de Lyon, p. 30). Im Umriß findet man dies Bild auch in Landons Evangiles und in Vie et Oeuvres III. P. I. 2. Nur ſind hier die Zuſchauer nicht aufgenommen. 1)

Von Guido Reni (in der kaiſerlichen Galerie zu Wien. Roſa I. 150), gut geſchabt von J. P. Pichler, dann geſtochen für Pergers Wiener Galerie von J. Steinmüller. Von vorzüglicher Schönheit und ſanfter Anmuth ſind drei Engel (zwei zwiſchen Chriſtus und dem Täufer und der dritte an der andern Seite des Meſſias), die ſein Gewand halten, mit einem äuſſerſt ſchönen Ausdruck von anbetender Ehrfurcht.

Von Franz Franzia (Raibolini) in der Dresdner Galerie (Demiani, S. 292. Nro. 317). Jeſus ſteht voll Demuth

---

1) Ein anderes Bild von Albani iſt in der giuſtinianiſchen, jetzt königlichen Galerie zu Berlin.

und Gottinnigkeit im Jordan. Johannes knieend neben ihm, eine Schaale in der Rechten. Rechts zwei Engel in schweigender Betrachtung. Sehr ansprechend.

Von Lukas v. Leyden, von ihm selbst gestochen (1510). Eine große Composition.

Von Andreas del Sarto, gestochen von Hieron. Cock und C. H. Alberti.

Von Martin de Voß, gestochen von Vischer. Feierliche Handlung in einer schönen Landschaft. Hinter Johannes stehen zwei Engel, wovon der eine sinnvoll auf das Rohrkreuz deutet, das der Täufer in der Linken hält. Am andern Flußufer sieht man zwei sitzende Jünger; der eine hält ein Buch, worin er auf die betreffende Stelle des Propheten hinweist.

Von Nik. Poussin, gestochen von Dughuet und Chatillon. Einfache Composition voll Würde des Ausdrucks. Eine grössere Composition von Poussin mit vielen Nebenpersonen, deren mannigfaltiger Ausdruck trefflich ist, und die alle gen Himmel nach dem Ort hinblicken, woher die Stimme kam, ist gestochen von J. Pesne (Landon Choix I.). 2)

Von der Taufe Christi von Juan Fernandez Navarette im Eskurial ist leider! bisher kein Stich bekannt (Fiorillo IV. 110). Eben so wenig von der Taufe Christi des Vicente Joannes zu Valencia (Fiorillo IV. 120).

Von H. Carracci, gestochen von K. Audran.

Von Feti ist eine sehr schöne Darstellung in der Galerie Corsini (ob gestochen? ist mir unbekannt. Fiorillo I. 399).

Von Fr. Salviati, gestochen von Ph. Thomassin.

---

2) Bilder von Poussin haben auch gestochen Drevet, D. Erdinger, P. del Pò und L. van Somer.

Von Joh. Tiepolo, gestochen von seinem Sohn Dominik.

Von Joh. von Valencia in der Domkirche daselbst (Kunstblatt 1822. Nro. 102, S. 406).

Von Franz Pacheco die Taufe Christi zu Granada, und dann wieder zu Los Toribios in Sevilla (Fiorillo IV. 226. 228).

Von Juan de Pareja die Taufe Christi in der Dreieinigkeitskirche zu Toledo (Fiorillo IV. 256).

In der Taufe Christi von van Dyck (zu Antwerpen) hat die Figur des Johannes den rechten Ernst mit der gehörigen Anmuth; aber dem Christus fehlen Geist und Würde. (Forster Voyage sur les rives du Rhin etc. II. 248).

Von L. Vogel in Dresden wird eine Darstellung sehr gelobt. Mehrere Engel, dienend oder anbetend in anmuthvollen Gruppen beleben den Vorgrund. (Kunstblatt 1822. Nro. 69, S. 274). Auch eine von Begasse: Der Ausdruck der sechs Engel, die erhabene Demuth des Erlösers, die fromme Begeisterung des Täufers sind mit tiefem Sinn dargestellt. (Kunstblatt 1823. Nro. 80, S. 318) 3)

Achtzehnter Abschnitt.

Jesus in der Wüste.

(Matth. IV. 1—11. Luk. IV. 1—12. Mark. I. 12. 13).

So sinnvollen und reichen Stoff die Scenen, welche das Evangelium hier vorzeichnet, dem Maler darbieten, so sind mir doch sehr wenige Bilder bekannt, die sie befrie-

3) Von wem das gute Bild auf dem ersten Nebenaltar in der herrl. Kirche zu Rò, nahe bei Malland sey, konnt' ich nicht erfahren.

digend darstellen. Freilich sind die Schwierigkeiten nicht zu verkennen. Ausser denen, welchen die Schriftausleger begegnen, liegt für den Maler schon eine große in dem gehörigen Gegensatz der zwei Figuren des Göttlichen und des Verworfensten. Das Gefühl, wie wenig das Bild des Letztern als ein Scheusal mit Hörnern, Schwanz, Bocksfüßen und Klauen u. s. w. hier passe, war gebildetern Zeiten vorbehalten. Vordem glaubte man, den Satan überall nicht gräßlich genug darstellen zu können, um die Gemüther recht lebhaft zum Abscheu und zum Widerstreben gegen den Verhaßten, Feindseligen aufzuregen. Man ließ ausser Acht, daß er ein gefallener Engel sey, und daß er sich gern in Licht und Schaafskleid verhülle, um desto leichter zu bethören und zu verführen.

Die Darstellung von Dominichino (im Umriß in Landons Evangiles Pl. 31), ist einfach und von sinnreichem Ausdruck. In einer Wildniß naht Satan im Gewand eines Rabiners dem Herrn; er hält einen Stein in der Hand, und spricht zu Jesu: mache, daß dieser Stein Brod werde! (besser und der Wahrheit gemäßer wär' es, Satan wiese auf die Felsensteine in der Wüste nach Matth. IV. 3, als daß er nur einen Stein Jesu vorhält, obgleich bei Lukas IV. 2 nur von einem Steine die Rede ist). Satans verschmitztes Wesen und des Herrn durchschauender Blick voll würdevoller Verachtung sind trefflich gegeben.

In der ehemaligen Galerie zu Brüssel befand sich ein Bild Dominichino's von der Versuchung, gestochen von P. Lisibeten. Aber ich kenne das Blatt nicht.

Zu C. Lavaters Messiade befinden sich drei verdienstliche Darstellungen von der Versuchung Jesu durch den Satan (gestochen von D. Berger); erstens mit den Steinen, die er in Brod verwandeln soll, dann auf den Zinnen des Tempels, endlich wo er angebetet seyn will, und der Herr ihm sagt: Hebe dich Satan!

Der Ausdruck des Satans im ersten und dritten Bilde ist besser, als im zweiten, wo er als schöner Jüngling erscheint.

Das Bild von Paul. de Cepedes zu Sevilla im Kapitelssaale wird gerühmt (Fiorillo IV. 161); es ist schwerlich gestochen.

Jesus in der Wüste, von den Engeln bedient, von Carl le Brun, gestochen von Mariette, Tardieu und Drevet. Geistvoll und schön (Landon Annales III. 125, hat den Umriß). Es herrscht in dem Bild eine himmlische Ruhe. Das Gesicht Christi ist voll Milde. Die Köpfe der Engel könnten edler seyn, und ihr Gewand leichter.

Von Ludwig Caracci, ehedem in Paris, jetzt im Museum zu Lyon, radiert von einem Ungenannten (Füßli kritisches Verzeichniß II. 126 ꝛc.). Jesus ist im Händewaschen begriffen, in einer edeln, ruhigen und holden Wendung gegen die vor ihm knieenden Engel gekehrt. Im Mittelgrunde tragen Engel Speisen auf. Im Hintergrunde scheinen andere Früchte zu suchen. Diese letztern Engel hätten wohl wegbleiben können.

Das Bild von Tintoretto, gestochen von P. Lisibeten (Cochin Voj. III. 75), hat viel Schönes.

Von Sandro Boticelli ist ein großes prächtiges Gemälde von der Versuchung Christi auf der Zinne des Tempels in der sixtinischen Capelle zu sehen. Die Hauptfigur verschwindet aber vor der großen Architektur und der Menge von Personen, die im Vorhof Opfer bringen.

Von Rubens (die Versuchung Jesu) gestochen von Jak. de Wit und von Christoph Jegher, J. Punt, J. M. Preißler. *)

*) Noch haben wir folgende Bilder: von Elzheimer, gestochen von W. Hollar; von J. Breughel, gestochen von Sadeler; von Hannib. Caracci, gestochen von le Blond.

Neunzehnter Abſchnitt.

Verſchiedene Handlungen Jeſu während der Zeit ſeines Lehramtes.

Scenen, für Kirchen, beſonders für Altäre vorzüglich geeignet. Denn ſie bringen uns das höchſte, ſchönſte Vorbild und die edelſte und troſtvollſte Lehre zugleich vor die Augen. Ihre Ausführung, ſoll ſie anders befriedigen, erfodert freilich den Verein vieler und verſchiedener Gaben. Den Sohn Gottes, den Welterlöſer ſchon als einzelne Figur würdig darzuſtellen, iſt eine höchſt ſchwierige Aufgabe. Die Schwierigkeit der Aufgabe kann zunehmen, wenn dieſe Figur in Handlung verſetzt werden ſoll, bei Begebenheiten, die die Sendung vom himmliſchen Vater bezeugen. Immer muß dieſe Figur hervorragend erſcheinen; die Umgebungen können ſie wohl, wie der Schatten das Licht, hervorzuheben dienen, aber ſie können ihr keinen höhern Glanz verleihen; vielmehr ſoll ſich von ihr aus ein höheres Licht auf die Umgebungen ergießen, und ſchon die Gegenwart eines ſo erhabenen Weſens ſcheint (in einer Kunſt-Darſtellung) eine gewiſſe Veredlung der Perſonen und Sachen, die mit ihm in Berührung ſtehen, zu erfodern. Die bedeutendſten Verſtöſſe der Kirchenmaler rühren indeſſen davon her, daß ſie von dem Gegenſtand nicht recht durchdrungen waren. In den einfachen Worten, mit denen die Evangeliſten erzählen, liegt ſehr oft für den, der ihren Sinn zu faſſen weiß, eine ganz eigene Seelenmalerei. Die bibliſche Erzählung iſt daher ein höchſt wichtiges Studium für den Kirchenmaler, der ſeine Beſtimmung erfüllen will, und wie könnten Verſündigungen gegen dieſe Beſtimmung durch allen Zauber der Zeichnung, des Colorits und der Erfindung

vor dem Richtſtuhl der Religion aufgewogen werden? Die Seele, der Geiſt, der wahre Ausdruck des Bildes wird durch ſeine Uebereinſtimmung mit der evangeliſchen Darſtellung immer weſentlich gewinnen, mehrentheils auch in äſthetiſcher Beziehung. Auch hier, wie in der Geſchichtsmalerei überhaupt, ſchließt die Wahrheit die Poeſie keineswegs aus; aber dieſe muß jener doch immer untergeordnet und anpaſſend ſeyn; die Dichtung muß die Wahrheit nicht verdunkeln, ſondern noch mehr zu heben und ins Licht zu ſtellen dienen.

Die folgende Zuſammenſtellung vorzüglicher, maleriſcher Darſtellungen macht weder auf Vollſtändigkeit, noch auf genaue chronologiſche Reiheordnung Anſpruch. Der Verfaſſer fühlt ſehr wohl, daß ſie einer großen Erweiterung empfänglich, vielleicht auch mancher Berichtigung bedürftig ſey. Eine umſtändliche Beſchreibung der angezeigten Bilder fodert ein eigenes Werk. Sie mußte daher unterbleiben, und eben deshalb auch die Beurtheilung des Werths und der Mängel und Fehler großentheils auf wenige Bemerkungen ſich beſchränken.

Das Wunder bei der Hochzeit von Cana in Galiläa (Joh. II. 2—11). Von Tintoretto, geſtochen von J. Volpato, auch radiert von Odoardo Fialetti (Füßli kritiſches Verzeichniß III. 97). Die Darſtellung iſt ziemlich genau nach dem Evangelium; ſie wäre aber bedeutungsvoller geworden, hätte der Maler die Figur Chriſti und ſeiner Mutter im Vorgrunde ſtatt in der weiteſten Entfernung angebracht. — Von Paul Veroneſe (jetzt im Pariſer Muſeum), geſtochen von J. G. Senter, radiert von J. B. Vanni, von Joſ. Diamantini und flüchtig von N. Cochin (im Umriß in Landons Evangiles Pl. 44). 1) Eine große prächtige Compoſition, wovon aber

1) Eine andere Darſtellung von Paul von Verona im Kleinen, wo der offene Saal ein dreifaches Gewölbe hat, das auf korinthiſchen

nur Weniges zur Darſtellung der evangeliſchen Handlung paßt. Eine gute Kritik des Gemäldes geben Hofſtätters Nachrichten von Kunſtſachen I. 299 ꝛc., Taillason in ſeinen Observations sur quelques grands peintres. Paris 1807, p. 35 ꝛc., und das Manuel du Musée fr. IX. Nro. 1. Man vergleiche aber auch damit die Apologie in Hegners: Auch ich war in Paris. Winterthur 1804. III. 79—84. Das ganze Werk iſt ein prachtvolles, üppiges Tafelfeſt von reichen Venezianern und andern Zeitgenoſſen, deren Kleidertrachten mit großer Mannigfaltigkeit angebracht ſind; auch Karl V. mit dem goldenen Vließe, Franz I., Soliman II., Maria von England und Kardinäle finden ſich unter den Gäſten; die meiſten Köpfe ſind Portraits; im Vordergrunde ſieht man ein Orcheſter, in welchem des Malers und ſeiner Freunde Bildniſſe figuriren. Eine Menge von Dienern nah und fern iſt mit Auftragen der Speiſen und verſchiedenen Dienſten bei der Mahlzeit beſchäftigt. Ueberall fällt ein großer Reichthum in Gewändern, und ungemeine Koſtbarkeit des Geräths in den Zurichtungen der großen Tafel in's Auge. Das Burleske iſt auch nicht geſpart. Der Anblick des Ganzen iſt bezaubernd; aber entfernt jeden Gedanken an den Gegenſtand, der hier vorgeſtellt ſeyn ſoll. Alles ohne Vorzug zieht die Augen an ſich, aber nirgend eine Haupthandlung oder vielmehr iſt dieſe (die Wundergeſchichte) ſelbſt ſo unſcheinbar, daß ſie auch auf keinem Geſicht eine Bewegung hervorruft. 2)

Säulen ruht, befand ſich ehedem in der Winkleriſchen Sammlung. (S. Hiſtoriſche Erklärung S. 7). Im Großen iſt eine Darſtellung mit drei Tiſchen, woran 35 Perſonen ſitzen, in der Brera zu Mailand. Im Vorgrund zanken ſich Hunde und Katzen um Knochen.

2) Keratry du Beau dans les Arts l'imitation II. 74. Vergl. Maler Venedig III. 20 ꝛc. Viel Aehnliches im Styl hat Voratoris Bild in der Galerie zu Florenz; dann das von Andr. Vicentino 1549.

Ein Gemälde von Schnorr soll, diese Fehler vermeidend, trefflich den Gegenstand ausdrücken. (S. Kunstbl. Nro. 14, Jahrg. 1820).

Der wunderbare Fischzug Petri (Luk. V. 1—9). Hier sind zwei Scenen zu unterscheiden: 1) wo Jesus dem Petrus zuruft, das Netz auszuwerfen; 2) wo der reiche Fischzug bereits geschehen ist. Von der erstern bewahrt die ehemalige Kapuziner- (jetzt reformirte) Kirche in Constanz ein treffliches Altarbild von dem dasigen Maler Christoph Storer, einem Schüler des Herkules Proccacini. Jesus, ganz am Strande des bewegten Meeres stehend, mit bloßen Füssen, in hellblauem Gewand, eine würdevolle Figur, mit der Linken sein Gewand anfassend, die Rechte an seine Brust führend, spricht mit freundlicher Zuversicht dem Simon zu. Dieser, eine kräftige Mannsgestalt, in einem Schiffe knieend, hält ein leeres Netz in den Händen. Der Ausdruck seines gegen Jesus gewendeten Gesichts zeigt bedenkliche Unentschlossenheit. Auch der schöne Jüngling, der hinter ihm steht und über ihn sich beugt, und ein Alter, der tiefer im Schiff bemerkt wird, haben den Ausdruck zweifelhafter Verwunderung. Hinter dem Heiland sieht man den Kopf eines Apostels mit edler, erwartungsvoller Miene. Oben in den Wolken schauen mehrere schöne kleine Engel schwebend und vergnügt der Handlung zu. Ueber ihnen in der Mitte erscheint der heilige Geist in Taubengestalt. Nur dies verdient Tadel. Sonst sind Ausdruck, Anordnung, Drapperie, Haltung und Harmonie ungemein lobenswerth. (Man könnte übrigens das Bild auch auf die Stelle Matth. IV. 21. 22 deuten). — Von der zweiten Scene haben wir ein herrliches Bild von Raphael in seinen Cartons zu Hamptoncourt und in den Tapeten zu Rom, sehr ausdrucksvoll gestochen von N. Dorigny, auch von Cornel Met, jetzt sehr schön von Halloway (Landons Evangiles, Pl. 32, und Vie et Oeuvres de Raph. I.

Nro. 2). Der wunderbare Fiſchzug iſt bereits geſchehen. Jeſus, ruhige Würde in der Haltung und göttliche Milde im Geſicht, ſitzt im Schiff und Petrus ſinkt andächtig vor ihm nieder, gleichſam um Vergebung flehend, daß er nicht früher geglaubt. Gleiche Gefühle drückt der hinten ſtehende Apoſtel aus. Alle Charaktere und eben ſo die Anordnung ſind voll Geiſt und Wahrheit. Die Störche am Strande ſcheinen durch den reichen Fiſchfang, den ſie wittern, herbeigeführt (Vgl. Allgemeine Kunſtzeitung. Frankfurt 1803. S. 104 fg.).

Von Luk. Giordano, geſtochen von P. Monaco. Gefällig und mit groſſem Geſchmack geordnet, von P. P. Rubens, im Kleinen geſtochen für die Wiener Bilderbibel von J. Adam.

Die Berufung des Petrus und Andreas zum Apoſtelamt (Matth. IV. 18. Mark. I. 16. Joh. I. 38) von Ant. Bellucci, geſtochen von David Froſato; — Von Dominichino (in Landons Evangiles), geſtochen von K. Lingée; — Von Mark. Baſaiti in der Karthaus zu Venedig. Schöne Figuren in einer ſchönen Landſchaft mit der Fernſicht auf eine Stadt. Alles voll Wahrheit und Anmuth. Das Hauptlicht fällt auf die Figur Jeſu, und überhaupt iſt das Licht auf das Vortheilhafteſte vertheilt (Maier III. 30). — Von Friedr. Barocci zu Peſaro (Lanzi franzöſiſche Ausgabe II. 180).

Die Berufung des Matthäus (Matth. IX. 9): von Ludwig Caracci, ſehr ausdrucksvoll (Landon Annales IV. 27). Von Juan de Pareja (zu Aranjuez. Fiorillo IV. 256).

Jeſus ſpricht: Folget mir nach, ich will euch zu Menſchenfiſchern machen. Von Peter von Cortona, geſtochen von Fr. Bivareß.

Jeſus nächtliches Geſpräch mit Nikodemus (Joh. III. 1—21). Sehr ſchön iſt Rembrandts Bild, ge-

stochen von John Greenwood. — In J. Preislers Bild, gestochen für die Wiener Bilderbibel von Jak. Adam, sind beide Figuren geistreich und von einfachem, schönem Ausdruck. Auch des Peter de Jode des Vaters Darstellung (von ihm selbst erfunden und gestochen) 3) verdient Beachtung. Ferner das Bild von P. P. Rubens, gestochen von J. L. Kraft; von Tintoretto, gestochen von H. Winstanley; von T. A. Meloni, gestochen von J. Wolf; von L. Vigée, gestochen von F. Basan.

Jesus erweckt den Sohn der Witwe zu Nain von dem Tode (Luk. VII. 11). Von dieser höchst malerischen Scene haben wir Bilder von Aug. Caracci, trefflich gestochen (für die Sammlung der Kupfer nach der Galerie de Lucien Buonaparte) von J. Folo. — Von Lambert Sutermann, gestochen von Lamb. Suavius. Von Friedr. Zucchero, gest. von Jak. Matham, Guillemot, und von Alipr. Caprioli. Große Composition mit manchen Fehlern, aber auch großen Schönheiten. Die Scene ist unter einem Stadtthor, durch welches der Leichenzug gehen sollte. Die Bahre ist zu den Füßen Jesu hingestellt, der ernst und ruhevoll, den ausgestreckt gewesenen Arm senkend, den Ruf zum Leben eben gethan zu haben scheint. Der Jüngling hat sich schon mit dem Oberleibe gehoben, blickt, wie aus einem Traume erwacht, gegen Jesum, und macht mit den Händen eine anbetende Bewegung. Im Vorgrunde liegt die Mutter mit einigen andern Weibern in Trauerkleidern halb verhüllt auf den Knieen. Die übrigen Personen zeigen auf mannigfaltige Art ihr Erstaunen und ihre Ehrfurcht. — In einem andern Bilde von Fr. Zuchero, schön gestochen von Ph. Thomassin, sieht man den Jüngling mit noch geschlossenen

---

3) Wo nicht nach G. Seghers oder Adam van Oort?

Augen nach Luft ſchnappen und mit den Händen matte Zeichen des Wiederauflebens geben. So wahr hier der Ausdruck ſeyn mag, ſo iſt er doch höchſt widerlich (Vergl. Füßli kritiſches Verzeichniß I. 227—229. Landon Annales de 1819, p. 25). — Von Wikar (Schüler von David) wurde in Rom und London ein Bild, deſſen Figuren coloſſal ſind, bewundert; vorzüglich wegen der Kühnheit (?) und Richtigkeit der Zeichnung (Orloff Essai II. 435).

Jeſus im Geſpräche mit der Samariterin am Brunnen (Joh. IV. 5—27). Von Raphael, geſtochen von Nik. van Hoje, B. Lens und P. Bartoli (Landons Evangiles, Pl. 45, und Vie et Oeuvres IV. 236). — Von Hannib. Caracci, geſtochen von Ch. Simoneau, von Carl Maratti, L. Mattioli, von J. Audran, von Theodor van Keſſel, von Joh. Biſchop und K. H. Rahl (im Umriß in Landons Choix de tableaux I.). Trefflich charakteriſirte Darſtellung. — Von Mich. Angelo, geſtochen von Beatrizet und A. Laffreri. — Von Franz Albani, geſtochen von Steph. Baudet, Drevet, H. Edelink und von Pet. Landry. — Von B. Garafalo, geſtochen von F. Hortemels (Receuil Crozat I. 73). Die Miene Jeſu höchſt bedeutend, die der Frau voll Erſtaunen. — Von Guido Reni, geſtochen von L. Fabri (Musée fr. V.), von Maria Cosway (Galer. du Louvre II. Nro. 40) und von Bovinet (Galer. par Filhol I. 3) im Umriß in Landons Annales III. 39. Einfach und anmuthig. Die Ausführung verdient großes Lob. Dem Geſichte Jeſu ſieht man es an, er entdecke das Innerſte der Frau, und dieſer, ſie ſtaune darüber. Mehr Würde möchte jedoch der Figur Chriſti wohl zu wünſchen ſeyn, obgleich hier mit Recht die Gutmüthigkeit die Oberhand behauptet. — Von Seb. Ricci, gut geſtochen von J. M. Liotard. Viel Wahrheit und Anmuth. — Von

Biliverti, gestochen von Le Villair (Tableaux de Florence XXIX. 5). Der Ausdruck Christi ist trefflich; der der Frau zu stolz. Der Knabe hinter dem Brunnen hat hier nichts zu schaffen. — Von Paul Veronese, gestochen von Le Febre. — Von C. Cignani, gestochen von J. M. Liotar; von C. Maratti, gestochen von J. Frey; von N. Poussin, gestochen von J. Pesne, Andriot und J. Audran; von M. Torbido, gestochen von L. Valesio. Von Philipp Champagne, gestochen von G. Edelinck und Nik. Pitau (1676); von N. Bertin, gestochen von Tardieu.

Christus übergibt dem Petrus die Schlüssel seiner Kirche (Matth. XVI. 13, in Verbindung mit Joh. XXI). Von Raphael (in seinen Cartons zu Hamptoncourt), gestochen sehr kräftig und treu von Dorigny, auch von Peter Soutmann, von J. Buonasone, von Diana Chisi, von Audran, Theod. Bowles, S. Gribelin, E. Kirkal, le Sueur, ganz vortrefflich von Halloway, (im Umriß in Landons Evangiles und in Vie et Oeuvres de Raph. I. 3). Die Charaktere, ja die Gedanken jeder Person sind trefflich ausgedrückt (S. Du Bos Reflexions sur le Peint. l. 99, Webb Ueber das Schöne in der Malerei VII. S. 176, und die Allgemeine Kunstzeitung. Frankfurt 1803. S. 108). Christus voll erhabenen Gefühls deutet mit der einen Hand auf eine Heerde Schaafe, die neben ihm weidet, mit der andern auf die Schlüssel, welche der knieende Petrus voll tiefer Rührung von ihm empfangen hat. In den Gesichtern der um ihn versammelten Apostel sieht man theils Erstaunen, theils liebreiches beistimmendes Zutrauen, besonders im Johannes, theils einen Zug von Eifersucht. Das Ganze athmet hohe Ruhe und Harmonie. Warum in der schönen Landschaft des Hintergrunds eine Feuersbrunst auflodere, weiß

ich mir nicht zu erklären. Auf Joh. XXI. scheint von dem Bilde zu passen, das: Weide meine Schaafe! und daß Iskarioth fehlt. — Das Bild von P. P. Rubens (in der St. Gudula Kirche zu Brüssel), gestochen von F. Eisen, enthält eine schöne Charakteristik: Christus voll sanfter Würde; Petrus voll Ergebung, Vertrauen, Glauben und Liebe. — Denselben Gegenstand hat auch Nik. Poussin meisterhaft ausgeführt, (gestochen von J. Pesne und schön punktirt von Alessandro Contardi). Sanfte Würde im Ausdruck. Ueber dem Ganzen schwebt erhabene Ruhe. Die Scene ist eine waldigte Landschaft. Auf der einen Seite steht Christus voll hoher Milde, mit der einen Hand zwei Schlüssel dem vor ihm knieenden und demüthig, mit Entzücken zu ihm aufblickenden Petrus reichend, mit der andern gen Himmel deutend. Von den fünf Aposteln umher ist nur der eine knieend als ob er sich durch des Petrus Beispiel hingerissen fühlte. Der Ausdruck in allen diesen Figuren ist vortrefflich. Eine etwas entfernte Gruppe bilden sechs andere Apostel, wovon besonders zwei sehr aufmerksam und verwundert der Haupthandlung zuschauen, andere aber, worunter Johannes (eine schöne Jünglingsgestalt) sich zu besprechen scheinen. Der am äußersten Ende stehende ist wohl Judas Iskarioth; er ist tiefsinnig und erfasst mit einer Hand seinen Bart. Hinter Christus geht in einiger Entfernung ein wie die Apostel gekleideter Mann, in einem Buche lesend (Diese Figur scheint überflüssig). In einem andern Bilde von Poussin, gestochen von Drevet, steht Christus in der Mitte der Apostel und hält einen Schlüssel in der aufgehobenen Hand. 4)

4) Wir haben noch Bilder von Guido Reni, gestochen von J. B. Bolognini; von Quercino, gestochen von J. B. Pasqualino, von J. da Empoli, gestochen von A. Scacciati; von S. Guillebaut, gestochen von J. Heinzelmann.

Das Wunder mit den fünf und den sieben Broden. (Matth. XIV. 13, Mark. VI. 30, VIII. 1, Luk. IX. 10, Joh. VI. 1. ꝛc.) Die herrlichste Darstellung ist wohl die von Raphael, gestochen von Joh. de Cavalleriis und von J. B. Nollin (der Umriß in Landons Evangiles und in Vie et Oeuvres de Raph. VI. Nro. 300). In dieser großen Composition ist Alles auf die Eine Person des Herrn hingerichtet; alles dient zu ihrer Verherrlichung. — Er sitzt in der Mitte auf dem Berge, die fünf Brode segnend, während mehrere Apostel nach den entfernten Städten hindeuten. Andere Apostel tragen schon Körbe mit Broden der hungernden und staunenden Menge zu, die in treffliche Gruppen vertheilt ist. Welche Fülle der Erfindung, welche Mannigfaltigkeit, und doch ohne alle Verwirrung! — Wie viel geringer ist die Composition in dem Bilde von Tintoretto, gestochen von Luk. Kilian (Füßli kritisches Verzeichniß III. 100). Der Hügel, wo Christus die Vertheilung der Brode einigen Jüngern befiehlt, ist in einem starken Helldunkel gehalten. Die Gruppen von Männern, Weibern und Kindern um diesen Hügel bilden gefällige Gegensätze. Da sich aber die feurige Einbildungskraft des Tintorett gegen die Zusammenstellung vieler Menschen in ruhigem Stande sträubte; so suchte er wenigst in die Farbentöne viele Bewegung zu bringen, was aber hier dem Zweck zuwiderläuft. — Bedeutender und sinnvoller, mit schöner Anordnung der vielen Gruppen ist die große Composition des Nik. Pouſſin, gestochen von Seb. le Clerc, (und nach ihm für die Wiener Bilderbibel von Jak. Adam). 5) — Auch das Bild von Murillo (in der Kirche des Spitals de la Charidad zu Sevilla) verdient großes

5) Eines trefflichen Bilds von Frid. Baroccio in dem Speiſesaal eines Kloſters (ohne zu ſagen wo) erwähnt Orloff I. 225.

Lob; Christus, von einigen Aposteln umgeben, sitzt rechts unter einem Baume, und spricht den Segen über die Brode, die vor ihn gebracht werden. Mehr oder weniger entfernt, sieht man ringsum Gruppen von Menschen gelagert, denen die Jünger die Brode vertheilen. In diesem Gemälde gefällt besonders die Landschaft und die Anordnung der je nach der Entfernung mehr oder weniger deutlichen Gruppen (Kunstbl. 1822. Nro. 79, S. 315). — Von Bern. Gatti (genannt Sojaro) sieht man im Refectorium der Väter Lateranenser zu Cremona (1522) eine der weitschichtigsten Compositionen: eine Menge Figuren über Lebensgröße, von trefflichem Ausdruck und der größten Mannigfaltigkeit (Lanzi französische Ausgabe III. 475, Orloff Essai II. 243). Besonders schön sind ein paar Gruppen von Männern, Weibern und Kindern. Davon ist ein Bild geätzt in Vidoni's Pittura Cremonese p. 37. — Ein Bild von Paul Farinato wird gerühmt von Lanzi (französische Ausgabe III. 211). — Das von Belisar Corenzio (im Speisesaale der Benediktiner zu Neapel) ist eine reiche Composition von Effekt, aber etwas flüchtig ausgeführt. (Lanzi französische Ausgabe II. 354, Orloff II. 349). — Von J. Bapt. Pittoni sieht man eine schöne Darstellung in der Kirche S. Cosmo della Giudeca zu Venedig. —

Jesus erweckt die todte Tochter des Jairus (Mark. V. 22. Luk. VIII. 41). Von Hieronymus Mutian, gestochen (etwas hart) von Ph. Thomassin. Ein Bild von sehr edelm und gemüthlichem Ausdruck. Die Tochter, welche der vor ihr stehende Heiland bei der Hand faßt, scheint eben ins Leben zu kehren, indem sie sich mit dem Oberleib emporhebt, und mit mattem, aber holdem Blicke den Wunderthäter anschaut und das Haupt gegen ihn neigt. Neben dem Bette knieet die Mutter, Erstaunen und Dankbarkeit zeigend; bei ihr steht der Vater, der

mit gebücktem Leibe freudenvoll die Hände an die Bruſt drückt. Etwas entfernter ſtehen zwei Männer, wovon der eine (vielleicht der Verlobte der Erweckten) mit Entzücken beide Arme gegen ſie ausſtreckt, der andere (vielleicht ſein Vater) ihn umarmt (Füßli kritiſches Verzeichniß III. 115). — Von Rembrandt, geſtochen von C. W. Griesmann (auch der Kupferſtich zu Lavaters Meſſiade hat Verdienſt). Die Figuren erheben ſich wenig über die gemeine Natur; ihr Coſtum iſt ganz willkührlich; aber die Anordnung iſt eben ſo lobenswürdig, als die Wahrheit und der Lichteffekt. An dem Lager der Todten ſteht Chriſtus, ſie ruhig bei der Hand faſſend; neben ihm ein Mann, auf dem Haupt einen Turban, mit verdrießlicher Miene (wohl der Arzt); hinter ihm die Mutter, in ein Nastuch weinend; ein Alter ſpricht ihr Troſt zu. Am Ende des Bettes ſteht der Vater, die Tochter mit dumpfem Sinnen betrachtend. — Ein Bild von Wicar (S. Lettres à David sur le Salon de 1819, p. 69) iſt wegen der guten Anordnung und Zeichnung und dem Ausdruck ſehr lobenswerth. Eine Skizze findet ſich in der Galerie des Herzogs von Leuchtenberg zu München.

Die Auferweckung des Lazarus (Joh. XI. 17—44). Ein Bild von Sebaſtian del Piombo (ehemals in der Galerie Orleans, jetzt in der königlichen Galerie zu London), zum Theil nach M. Angelo's Zeichnung iſt wegen dem kraftvollen Ausdruck, dem Lichteffekt und der meiſterhaften Zeichnung ein Meiſterſtück. In männlicher ruhiger Kraft ſteht Chriſtus da. Lazarus mit einem abgezehrten Körper wankt aus der Gruft und ſtaunt. Auch Maria ſtaunt, mit Zuverſicht, mit Sehnſucht. Neben dem Heiland knieet ein ältlicher Mann. In allen Anweſenden iſt die Erwartung und Verwunderung mannigfach ausgedrückt. Das Weißliche, das im Colorit vorherrſcht, erhöht das Schauerliche

der nächtlichen Grabesscene (Vergl. Brittannia 1825. B. III. H. 1. S. 25). — Von Tintoretto, gestochen von Wilh. Courtois. Sehr schön. Nur der nackte Leichnam im Vorgrund ist unpassend und störend (Füßli kritisches Verzeichniß III. 103). — Von Hieron. Mutian (im Quirinal), gestochen von Simon Vallée (Receuil Crozat I. 87). Lazarus, von zwei Männern gehalten, ist gerade ins Leben erwacht; Jesus sieht ihn bedeutungsvoll an. Das Erstaunen und die anbetende Dankbarkeit der Schwestern und Freundinnen des Erweckten sind vorzüglich gut ausgedrückt (Füßli III. 121). — Eine ähnliche Darstellung von Luk. Giordano, gestochen von ihm selbst und von Palma d. jüngern (große Composition) gestochen von Coryn Boel und von L. Kilian haben viel Verdienstliches. — In Palma des ältern Bild, gestochen von G. Boel ist viel Wahrheit, aber wenig Edles. — Einem Bild von Pordenone in der Galerie Lochi zu Brescia giebt Lanzi (französische Ausgabe III. 117) das größte Lob. — Ganz vortrefflich charakterisirt sind alle Personen in P. P. Rubens Gemälde, gestochen von B. Bolswert. — Besonderes Lob verdient auch wegen des gemüthlichen Ausdrucks das Bild von Lambert Sutermann (Lombard), gestochen von Lambert Suavius und von Hans Collärt. Es zeigt den Lazarus, gerade wie er sich mit Beihülfe einer weiblichen Figur aus dem Grab' erhebt. Das eine Knie hält er schon auf dem Rande der Gruft, Christum anbetend, der vor ihm steht, die Rechte auf seine Schulter legend und ihm Muth zusprechend. Hinter Christus die Jünger und Freunde (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 38). — Von Pordenone (in der Sammlung des Grafen Lochi zu Brescia, noch nicht gestochen), von großem Effekt. — Von Abraham Blömärt, gestochen von Joh. Müller und punktirt von Seb. Luison (Füßli IV. 95).

Sehr ausdrucksvoll. Lazarus liegt beinahe wach in einer Höhlung, mit gefalteten Händen, mit dem Haupt zu Christo Füssen, der auf ihn herabsieht und mit lebhafter Bewegung in die Höhe deutet. Knieend zeigt Martha, in Trauerkleidern, durch Ausstrecken der Hände ihre Theilnahme an. Hinten viele Personen voll Bewunderung. — Beachtungswerth ist auch Rembrandts Bild (gestochen von ihm selbst und von J. Livens, auch von Jak. Adam für die Wiener Bilderbibel) vorzüglich wegen dem Lichteffekt und der Figur Jesu, die hinter dem Auferweckten steht. — Ein schönes Bild ist das von Luk. van Leyden, von ihm selbst gestochen (1508). Große Composition. Jesus dankt hier seinem Vater, weil er ihn erhört hat. — Von B. Garofalo verdient ein Bild in St. Francesco zu Ferrara die Aufmerksamkeit und einen guten Grabstichel. Die Gruppe der zu Christi Füssen liegenden Frauen und ein erhabenes Wesen des Messias sind gleich bewunderungswürdig (Thiersch Reisen I. 326). — Das Bild von J. Jouvenet, sehr gut gestochen von Joh. Audran ist ebenfalls der Beachtung des Künstlers würdig. Wir erwähnen noch der Bilder von Jak. van Ost auf dem Hauptaltar der Magdalenen-Kirche zu Ryssel (Descamps Vies III. 57), und von Albr. Janssens, vordem in der Galerie von Düsseldorf, jetzt wohl in München (Descamps I. 263), von M. de Vos, gestochen von Jak. de Byn. — Von Benjamin West in der Domkirche zu Wincheſter, gestochen von Valent. Green. — Von Haydon (umständlich beschrieben und beurtheilt im Kunstblatt 1823. Nro. 28). Einzelne Figuren sind trefflich; manches ist zu theatralisch. Maria und Martha haben zu wenig Ausdruck. — Von D. Dietrici, gestochen von H. Guttenberg. Von schönem Ausdruck.

Das Urtheil Christi über eine Ehebrecherin (Joh. VIII. 2—11). Bewunderungswürdig schön ist ein Bild-

von Aug. Carracci (ehemals im Palaſte Zampieri zu Bologna, jetzt zu London im Beſitze des Königs), meiſterhaft geſtochen von Fr. Bartolozzi, auch von Theod. van Keſſel (Füßli kritiſches Verzeichniß II. 134. Landon Choix I. Ramdohr II. 271). Die Schüchternheit und reuige Angſt in der Sünderin, die Beſchämung, der laute und verbiſſene Aerger in den Phariſäern, der Ausdruck der Hoheit und Milde in dem etwas höher ſtehenden Chriſtus machen einen herrlichen Contraſt. Der Moment iſt, wo der Herr ſpricht: wer unter euch ohne Sünde iſt, der werfe ꝛc. Chriſtus hat den einen Arm lebhaft ausgeſtreckt und ſcheint beſonders an einen neben dem Weibe ſtehenden Ankläger ſeine Rede zu richten. Ein anderer Schriftlehrer deutet ihm auf ein Buch, das er in der Hand hält (das Geſetz Moſis). Einer der dem Weib näher ſtehenden, ſcheint voll Unwillen weggehen zu wollen. Noch andere machen verdrießliche Geſichter. Nahe bei Jeſus ſitzt aber ein anmuthiger junger Mann, der erfreut ſcheint, und ein anderer, der, auf ein geſchloſſenes Buch ſich ſtützend, Jeſum anſieht, iſt in tiefem Nachdenken begriffen. (Gehört aber wohl der Mitſchuldige hieher?). — Von Peter v. Cortona (ehemals im Palaſte Mattei zu Rom). Der Ausdruck der Sünderin iſt vortrefflich. Die ſchöne Frau ſteht da mit geſenktem Blick, mit zitternder Lippe. Chriſtus bückt ſich und ſchreibt alles auf den Boden. Die Phariſäer bemühen ſich es zu leſen (Vergl. Ramdohr II. 262; ſein Tadel ſcheint mir geſucht). — Noch ein anderes Bild von Peter von Cortona (Galer. de Dusseldorf, pl. 10) verdient großes Lob. Man ſieht es der ganzen Figur der Ehebrecherin, ihrer Stellung, ihren Thränen, ihrem Ausdruck an, daß ſie nur aus Schwachheit gefallen; ihre Lippen athmen Schmerz und Edelſinn (G. Forſter Voj. sur les rives du Rhin I. 188). — Von Nik. Pouſſin eine in vieler Hinſicht gute Compoſition, ſchön geſtochen von G. Audran und

neuerlich von Mariage und Ant. Verico (Landon Annales I. 109. Manuel du Musée fr. I. Nro. 9). Schon hat Jesus die Worte geschrieben. Vor Ihm knieet die Ehebrecherin mit dem trefflichsten Ausdruck von Schaam, Verwirrung und Reue. Ihrem Gesicht wäre nur mehr Jugend zu wünschen. Christus hat nicht genug göttliche Würde; auch ist seine Gestalt zu klein. Die Charakteristik der Pharisäer und Schriftgelehrten ist meisterhaft. Auf Nebenpersonen und Beiwerk ist jedoch zu viele Sorge verwendet, wodurch der Eindruck des Ganzen sehr verliert (Vergl. Keratry du Beau II. 78 ꝛc. Mengs Schriften II. 188). — Das Bild von M. Angelo Merigi (Caravaggio), geschabt von E. Haid, ist von naivem Ausdruck. Es sind nur drei Halb-Figuren: das Weib, ein Pharisäer und ein der Angeklagten scharf ins Auge schauender junger Mann (wahrscheinlich der Mitschuldige). Die Schuldige steht demüthig, innerlich ergriffen und beschämt abwärts blickend. Die Hauptfigur Christi fehlt, und alles macht glauben, daß der größere Theil des ganzen Gemäldes fehle (Füßli kritisches Verzeichniß II. 194). — Wegen der trefflichen Charakterisirung ist auch die Darstellung von Tintoretto (in der Galerie zu Dresden), gestochen von Ph. Andr. Kilian, auch von J. Adam sehr zu beloben. Die Handlung geschieht in der offenen Halle eines Tempelähnlichen Gebäudes. Christus, auf einem Säulengestell sitzend, stützt sich mit einer Hand auf solches, mit der andern deutet er auf das Weib. Sie steht mit demüthig-verschämtem Anstand, das Gesicht abwärts gesenkt, die eine Hand an der Brust, mit der andern ein Stück ihres Gewandes haltend. Ein Alter hält sie, und zwei andere reden eifrig zu Jesu (Füßli kritisches Verzeichniß III. 109). Vorzüglicher ist noch das Bild von Seb. Ricci (gut gestochen von Liotard) wegen der schönen Anordnung und dem guten

Charakterausdruck. Mitten in der Halle eines prächtigen Gebäudes steht die Angeklagte, von Klägern umgeben, von Gerichtsleuten gehalten, beschämt mit gesenktem Haupte. Christus, ein Knie gesenkt und die Linke auf das andere Knie stützend, schreibt mit dem Zeigefinger der Rechten auf den Boden. Die Pharisäer sehen mit gespannter Aufmerksamkeit und Verwunderung zu. Der eine bückt sich, um das Geschriebene zu lesen (Füßli III. 170). — Auch das Bild von Bronzino, gestochen von B. Eredi verdient Beachtung. — Von Voratori (in der kaiserlich königlichen Galerie zu Wien. Perger II. 1), gestochen, aber schlecht von van Steen, besser von J. Eißner. Sie ist jung und schön. Ihr Ausdruck: Beschämung und demüthige Reue, aber doch noch mit einem Zug von Gefallsucht; der des Heilands Milde und liebreiches Mitleid, vielleicht zu wenig durch edeln Ernst geadelt. Die Pharisäer sind trefflich charakterisirt. Der eine deutet dem Herrn auf ein Buch hin, wo auf den Ehebruch die Todesstrafe gesetzt ist. Gefehlt ist auch hier, daß der Herr die Vergebung ausspricht, während ihn die Pharisäer noch umgeben. Seiner Figur fehlt aber auch die Würde, die die Vergebung nicht aus Nachsicht, sondern aus Erbarmen und Milde ausspricht. — Von Seb. del Piombo, gut gestochen von Wachsmann (in der Galerie Giustiniani zu Berlin, Nro. 46). Schöner und wahrer Ausdruck. Jesus voll Sanftmuth und Güte spricht zu den Pharisäern und Schriftlehrern, während das Weib mit gesenkten Augen in Demuth das Urtheil erwartet. — Von Bartolomeo Biscanio (in der Dresdner Galerie nach Riedel Nro. 66, und Demian 227), gestochen von L. Hutin. Schön charakterisirte Darstellung. Christus deutet auf die von ihm auf den Boden geschriebenen Worte, sich zu den Pharisäern wendend. — Von Rocco Maroni im Styl des Giorgione, im Capitels-

zimmer von St. Giorgio Maggiore zu Treviso (Lanzi französische Ausgabe, 113). — Der Darstellung von Titian (früher gestochen von J. Trojen) muß jetzt mehr noch wegen des neuen vortrefflichen Kupferstichs von Pet. Anderloni, als wegen der Erfindung und dem Ausdruck des Bildes, an welchem nur das Colorit, die Beleuchtung und die Anordnung meisterhaft sind, erwähnt werden. Christus, dessen Gesicht viel Sanftmuth aber wenig Würde und Geist hat, zeigt mit der Rechten auf das, was er auf den Boden geschrieben. Ein Pharisäer, eine Brille (?!) in der Hand, neigt sich, um es zu lesen. Die ganze Charakteristik ist etwas matt. Die Sünderin ist noch am besten gerathen; ohne schön zu seyn, hat sie einen wahren Ausdruck von Betroffenheit und Reue. Unter zwölf Figuren haben zehen einen falschen Ausdruck. Hier kalte Neugierde, dort eine Miene von Mitlied, selbst von solchen Personen, die die Ankläger sind. Bei andern Gleichgültigkeit. Nirgend das Staunen, der Unmuth, der Aerger, die Verwirrung, welche die Antwort des Heilands erregte. Die Gegensätze sowohl als die Harmonie liegen hier mehr im Colorit und in der Beleuchtung als im Ausdruck der Charaktere (Vergl. Keratry du Beau II. 76). — Ein Bild von Rembrandt (in der königlichen Galerie zu London) ist gestochen von B. Picart. Die ehrwürdige Gestalt des Heilands, freundlich und ruhig, contrastirt mit den heftig bewegten Schriftgelehrten. Das Licht fällt auf die Ehebrecherin und auf die Hand des Heilands, dessen Haupt ein Schein umstralt. 6)

Der Zinsgroschen (Matth. XXII. 15—22. Mark.

6) Noch haben wir Bilder von Jul. Romano, gestochen von D. Ghisi, von Jul. C. Procaccino, gestochen von Sauter, von P. P. Rubens, gestochen von P. Z. Tassart; von S. Bourdon, gestochen von Chatillon.

XII. 13. Luk. XX. 20—60). Die vorzüglichste Darstellung ist von Titian (in der Dresdner Galerie), ziemlich gut gestochen von Laur. Zuchi; eine ganz ähnliche von Titian (im Museum zu Florenz) gestochen von Mart. Ruota, von J. D. Pichianti und Massard (Tableaux de Florence XXIV.). Der Contrast zwischen dem einfach edeln Gesicht des Heilands, dessen sprechender Blick die Seelen durchschaut, und die in ihrer Schalkheit sich gefangen fühlenden Schriftlehrer ist meisterhaft. — Von Dominichino, im Kleinen gestochen von John für die Aglaja. Wien 1820. — Von Caravaggio (Galerie zu Florenz), gestochen von Georg Marlberte und J. Masquellier. Großer Lichteffekt; schöne Köpfe. Doch ein und anderer etwas gemein (Cochin Voj. d'Ital. II. 30). — Von Rembrandt, gestochen von J. M. Ardell. Die Pharisäer sind hier trefflich geschildert. — Von Rubens, gestochen von Luk. Vorstermann dem Aeltern; später gleichfalls gut von Pet. Fontana, auch für die Wiener Bilderbibel von Jak. Adam. Eines der edelsten und geistreichsten Bilder des Rubens in Hinsicht der charakteristischen Wahrheit. Christus mit einfachem, feinsinnigem Ausdruck hält mit einer Hand die ihm dargereichte Münze, und deutet mit der andern, die er erhoben hat, gen Himmel; man sieht, er sagt: Gebet dem Kaiser, was des Kaisers, und Gott, was Gottes ist! In den acht Pharisäern sind die verschiedenen Nüanzen von Verschmitztheit und Scheinheiligkeit trefflich gegeben. Ihre Aufmerksamkeit ist aufs Höchste gespannt. — Von van Dyck (im Palaste Brignole zu Genua). Christi Antlitz schön und edel. Sein Blick durchdringend; betroffene Schalkheit in den beiden Schriftgelehrten (Stolbergs Reise in Italien I. 359). — Von Capuccino (Galerie zu Florenz). Treffliche Zeichnung; die Köpfe, besonders der Alten, sind sehr schön; auch der Kopf des Christus ist gut (Cochin Voj. d'Ital.

II. 2). — Von dem Prete Genovese, gestochen von H. Guttenberg (im Palaste Durazzo zu Genua). Die Schriftlehrer in trefflichem Contrast mit der einfachen Größe des Erlösers; der eine schaut ihm ins Gesicht, den Zinsgroschen vorhaltend und schalkhaft forschend; der zweite steht lauernd hinter ihm; der dritte blickt tückisch hinter einer Säule hervor (Stolberg a. a. O. I. 365 ꝛc.). — Von B. Strozzi, schön geschabt von E. H. Hodges (1781). — Von Dom. Campagnola, gestochen von Luc. Bertelius. — Von Singleton Copley, schön geschabt von Valent. Green. Das Costüm ist zum Theil modern; der Ausdruck wahr, doch in Vergleich anderer Bilder etwas schwach. — Von Valentin, gestochen von Baudet und Claſſens (Musée fr. I.), wie auch (für die Galerie fr. par Filhol I.) von Massard.

Jesus erklärt den Pharisäern, auf die Frage vom vornehmsten Gebot, worin das Gesetz und die Propheten begriffen sind (Matth. XXII. 34 ꝛc.). Von Leon. da Vinci, gestochen von Petro Chigi (Scuola Ital.), von Joh. B. Lionetti, und von J. B. Bause. Christus zählt an den Fingern, indem er den Zeigefinger der Linken über dem Mittelfinger der Rechten hält, und zugleich redet. Sein vor sich hinsehendes Gesicht ist höchst mild, geist- und liebreich, von der heitersten Unbefangenheit. Die vier alten Pharisäer neben ihm sind voll schalkhafter Verschmitztheit und beschämter Betroffenheit. Unübertrefflich ist der Ausdruck lauernder Arglist an Mund, Auge und Nase, und des Aergers, indem sie anfangen zu merken, daß ihre Absicht wieder zu Schanden werde. Die Figur Christi gehört zu den edelsten, welche die Kunst aufweist. — Nur die Verzierung am Gewande Christi passt nicht recht, weil sie zu reich ist. Seine Würde leidet keinen eiteln Schmuck.

Jeſus bei Simon dem Phariſäer zu Tiſche, die Magdalena zu ſeinen Füßen (Luk. VII. 36 — 50, Joh. XII. 1 — 3). Von Raphael, geſtochen von Mark. Anton Raimondi. Die Schlauheit im Geſicht der Phariſäer iſt trefflich ausgedrückt im Contraſt mit der Einfachheit des hohen Sinns des Erlöſers, deſſen Figur jedoch nichts Ideales hat. Im Ganzen iſt das Bild von einfacher Schönheit und großer Wahrheit (Landon Vie et Oeuvres de Raphael VII. Nro. 387). — Von Paul Veroneſe, *a*) das Bild in der kaiſerlichen Galerie zu Wien, geſtochen von J. Sanraedan, und *b*) das Bild in der Galerie Durazzo zu Genua, geſtochen von Joh. Volpato. Beide ſind mit Nebenverzierungen überladen, und der hiſtoriſchen Wahrheit zuwider. Von letzterm Bild ſagt Lady Morgan (L'Italie II. p. 81). „Nie wurde ein heiliger Gegenſtand menſchlicher gedacht, und göttlicher ausgeführt.“ Im Grund beſteht aber das Verdienſt dieſer Ausführung nur in einer Bezauberung der Sinne durch die Reize des Colorits und die Pracht der Nebenwerke. Vorzüglich ſchön ſind die Hände der Büßerin. — Die berühmteſte Darſtellung von Veroneſe ſah man in dem Speiſeſaale der Dominikaner zu Venedig; wahrſcheinlich die nämliche, die nachher in das Pariſer Muſeum wanderte (S. Manuel de Musée Nro. 3). 7) Dieſes Bild hat viel Aehnliches mit jenen andern. Die Figuren ſind nur anders geſtellt, und in den Verzierungen iſt noch mehr Pracht, beſonders in der Architektur. Ohngeachtet der Menge von Figuren gewahrt man nicht die mindeſte Verwirrung. Auch hier ſind ſie reich gekleidet, und die Geſichter Bildniſſe nach der Natur, doch durchaus edel; ſelbſt das von Jeſu. Der Lichteffekt iſt vortrefflich (Cochin

7) Dieſes Bild iſt, glaube ich von Joſ. Mar. Mitelli und Val. Lefevre geſtochen.

Vöj. III. 58. ꝛc. Vergl. Ridolfi Maraviglia del Arte 1800. Hofſtätter I. 231). — Von Giorgione, geſtochen von Theodor van Keſſel. — Von Nik. Pouſſin, geſtochen von Natalis (Landon Evangiles Pl. 36). Schöner und wahrer Ausdruck. — Von P. P. Rubens, ſchön geſchabt von R. Earlom (1777). Mehreres Beiwerk iſt ſtörend. Aber die Perſonen ſind gut charakteriſirt. Chriſtus iſt hier eine edle Figur voll erhabener Milde und Güte. Die Büſſerin zeigt inbrünſtige Liebe und Ehrfurcht; dagegen ſind Neid und ſpöttiſches Weſen an denen, die ihre Handlung mißbilligen, deutlich ausgedrückt (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 165. (Annales de Musée IX. Nro. 2). — Von Lombard, geſtochen von Hieron. Cock (1551). — Von Ph. Champagne, geſtochen von Langlois (Galerie par Filhol VIII. 547). — Von Le Brun, geſtochen von Poilly und Düflos (Landon Annales XIII. 141, und Manuel du Musée fr. V. Nro. 32). Große, ſchöne und edle Compoſition. — Eines der vorzüglichſten Gemälde des Mich. de Amberes iſt ſeine Magdalena, die Chriſto die Füße ſalbt im Speiſeſaale de la Vittoria zu Malaga (Kunſtblatt 1822. Nro. 85). — Von Pet. Subleyras (in einem Kloſter zu Turin), geätzt von ihm ſelbſt.

Jeſus läßt die Kleinen zu ſich kommen (Matth. XVIII. 1. Mark. IX. 33 ꝛc.). Von Criſpin van de Bräck, geſtochen von Hieron. Wierix. — Von Jodock de Wirghe, geſtochen von Joh. Sadeler. — Von P. J. Cazes, geſtochen von S. Valée. — Von Natalis Hallé, geſtochen von Simoneau oder Thomaſſin in der Kirche St. Sulpice zu Paris. Chriſtus ſegnet hier die Kinder. — Von Lukas Kranach (in der Stadtkirche zu Neuenburg), noch nicht geſtochen. Die Erfindung ganz nach dem Evangelium des Markus. Der Styl in der Zeichnung rein und ſchön. Die Anordnung ohne Zwang,

durchaus löblich. Christus von edelm, himmlisch sanftem Wesen steht in der Mitte und blickt mild und segnend den Kleinen an, den er auf den linken Arm genommen. Das schöne Kind faßt traulich seine Bartlocken. Seine Mutter steht dicht hinter Christus; in Wonne verloren, betet sie mit gefalteten Händen. Eine andere Mutter hält mit Sehnsucht und Entzücken ihr Kind gleichsam schwebend dem Segnenden entgegen. Dieser legt ihm seine rechte Hand auf die Brust. An dem Gewand der Mutter hält sich ein Knabe. Eine dritte Frau, schön und jung links neben Christus, drängt sich mit ihrem lieblichen Kind, das sie mit Leichtigkeit auf einem weissen Tuche trägt, dicht an ihn voll sanfter Ungeduld. Weniger bescheiden hält eine gut gebildete Frau, Christus im Rücken, ihm ihr kleines Kind auf die rechte Schulter empor, und das Kind spielt mit seinen Locken. An diese Frau drängen sich noch ein Paar andere voll sichtbarer Begierde. — Hinter jener betenden Mutter steht noch eine sehr schöne Frau, die ihrem Kinde die Brust gibt, von schönstem Ausdruck der Mutterliebe, hinter dieser eine andere, die am linken Arm einen Knaben führt. Dann noch eine Mutter, ein munteres Kind auf dem Arm, und zu ihrem kleinen Mädchen sich vorwärts neigend. Im Hintergrund links stehen mehrere Jünger, sich lebhaft besprechend. — Schade, daß das Costüm der Frauen und Kinder aus dem Zeitalter des Künstlers genommen ist (Bibliothek der redenden und bildenden Künste. Leipzig 1809. S. 243 fg.). — Von Rembrandt, gestochen von Cort und E. Heß. — Von Benjamen West, gestochen von Valent. Green und von Thouvenin. Ohne Idealität, aber nicht ohne Anmuth und mit Geist geordnet; doch im Ganzen kalt. — Von Bourdon (gestochen von Villerey. Galerie fr. par Filhol VIII. 123. Landon Annales VIII. 41), reiche Composition und gut charakterisirt. — Von Lips für Lavaters Messiade,

dann auch größer für die Schulen (das verbeſſerte Bild von Weſt). — Nicht ohne Verdienſt, obgleich ſcharf getadelt, iſt das große Gemälde von Langer dem Vater in München. Dem Ganzen fehlt es an Leben und Wärme und den Hauptfiguren am Idealen; aber einzelne Figuren ſind ſehr gute Studien von wahrem, edelm und anmuthigem Ausdruck (S. Kunſtblatt von 1820. Nro. 60). — Von den Brüdern Riepenhauſen (im Muſeum zu Paris) von ihnen ſelbſt radirt. Eine liebreiche Darſtellung voll heiterer Lebendigkeit, mit vielen Figuren von reinem Sinn, Innigkeit und Anmuth (Kunſtblatt Nro. 22 vom Jahre 1820). — Von Anſiaux (im Muſeum zu Paris). — Von Schnorr (in Rom, S. Kunſtblatt 1823. Nro. 80, S. 318).

Noch vermiſſe ich eine ganz befriedigende Darſtellung von Chriſtus, wie er ein Kind mitten unter ſeine Jünger hinſtellt und ſpricht: Wenn ihr nicht werdet, wie ſo ein Kind ꝛc. (Matth. XVIII. 1. ꝛc. Mark. IX. 35 ꝛc.) Die unſchuldige, argloſe Unbefangenheit des Kindes im Gegenſatz mit den verwunderten Jüngern, die von einem irdiſchen Reiche träumen, nach deſſen erſten Plätzen ſie ſich ſehnen, iſt für den Seelen-Maler ein Gegenſtand, großer Anmuth und eines treffenden Eindrucks empfänglich. — Ein Bruchſtück hievon findet ſich in B. Weſts Bild, geſtochen von Lips (Lavaters phiſiognomiſche Fragmente IV. 450). Es hat nur zwei Figuren. Auf Chriſti Schooß lehnt ſich ein Kind, das zutrauensvoll zu Ihm aufblickt. Chriſtus weist mit einer Hand auf das Kind, mit der andern gen Himmel. Er ſagt: Solchen iſt das Reich Gottes. Alles iſt einfach. Auch dem Chriſtus-Kopf wollte der Künſtler ſichtbarlich die möglichſte Kindes-Einfalt geben. Er hat einen ſchlichten, wohlwollenden Ausdruck. Die Zeichnung iſt indeſſen fehlerhaft. — In Meuſels neuem Muſeum für Künſtler 1794, III, 260, wird einer Darſtellung von Vogel

in Dresden erwähnt. Weder Zeichnung noch Colorit an dieſer Skizze für ein Altarblatt werden gelobt; wohl aber die guten und feinen Charaktere der Köpfe.

Der reiche Jüngling, als er von Jeſu vernimmt, daß er, um in's Reich Gottes zu kommen, den Reichthümern dieſer Welt entſagen müſſe, geht traurig hinweg (Matth. IX. 22). Noch ſah ich keine würdige Darſtellung dieſer das Gemüth ſo anſprechenden Scene, und ihres Eindrucks auf die umherſtehenden Apoſtel; zumal auf das des Iskariot, den die Geldgierde beherrſcht.

Jeſus ſagt zu der Mutter der Zebedäer: Ihr wiſſet nicht, warum ihr bittet (Matth. XX. 20—28). Chodowiecki lieferte für Lavaters Meſſiade ein ſehr ausdrucksvolles Bild.

Jeſus der Lehrer unter ſeinen Jüngern ſitzend: von Raphael, geſtochen von Marc Anton, Hugo da Carpi und Andr. Andriani. Der Herr ſitzt zwiſchen zwei Säulen am Eingang des Tempels unter den Seinigen; viele Zuhörer ſtehen gegenüber mit dem Ausdruck der Verwunderung und Rührung. Unter ihnen zeichnen ſich zwei heilige Frauen aus (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres III. Nro. 153).

Chriſtus der die Apoſtel beten lehrt: Von Rhomberg (Kunſtblatt 1823. Nro. 89. S. 353). Viel Würde, Tiefe und Ernſt. Dies Bild erweckt die ſchönſten Erwartungen.

Jeſus predigt aus einem Schiffe (Luk. V. 3) von Raphael, geſtochen von J. G. Audran (auch in Landons Evangiles und Vie et Oeuvres de Raphael VI. Nro. 303). Eine meiſterhafte Compoſition. Alles ſtimmt zuſammen, den erhabenen, friedlichen Eindruck des göttlichen Predigers auf die Gemüther zu verſtärken.

Jeſus predigt auf einem Berge 8) (Matth. V. VI. Luk. VI. 20). Von Lambert Sontermann (Lombard), geſtochen von Karolus. Ganz im Raphaeliſchen Geiſte. Beſonders zeichnet ſich die Hauptfigur, der liebreich lehrende und überzeugende Verkünder des Worts ſeines Vaters, aus. — Von Seb. Ricci, gut geſtochen von J. M. Liotard. Ein Meiſterſtück von Anordnung des Ganzen und von guter Bezeichnung der Charaktere. — Von C. Le Brun, geſtochen von Folkema; — von C. Cignani, geſtochen von J. M. Liotard. 9)

Jeſus lehrt, daß Feinde ſich ausſöhnen ſollen, bevor ſie ihre Gabe auf dem Altar opfern (Matth. V. 23—25), von Jak. Jordäns. Der Kopf des Hohenprieſters iſt meiſterhaft. Die übrigen Köpfe ſind mittelmäſſig (Descamps Reiſe, 251).

Jeſus bei Maria und Martha (Luk. X. 39—42). Von Dominichino (in Landons Evangiles, Pl. 37. Vie et Oeuvres du Dom. II. Pl. 106). Eine ſeelenvolle Darſtellung. — Von Aleſſ. Allori (in der kaiſerl. königl. Galerie zu Wien. Roſa I. 133). — Von Leon. da Vinci (in der Galerie zu Sans-

---

8) Von dieſem Berge ſieht man das Meer von Galiläa, wie es ſeine große prächtige Waſſerfläche in einem Thale hin ausbreitet, das ſich weit hin erſtreckt. Ein herrliches Schauſpiel. „Joliffes Reiſe in Paläſtina. S. 45. ꝛc.

9) Wir haben auch ein Bild von Cornel. Bos, geſtochen nach ſeiner eigenen Erfindung; ſodann von A. Blömärt, geſtochen von J. de Gheyn (1592), dann von Parmegianino in einem Saal des Palaſtes zu Colorno (Lanzi franz. Ausg. III. 481). Das Bild von Peter. Breughel (in der königlichen Galerie zu Dresden Nro. 944), iſt gut angeordnet und in des Meiſters Manier ſchön ausgeführt.

in Dresden erwähnt. Weder Zeichnung noch
Skizze für ein Altarblatt werden gelobt; wo
und feinen Charaktere der Köpfe.

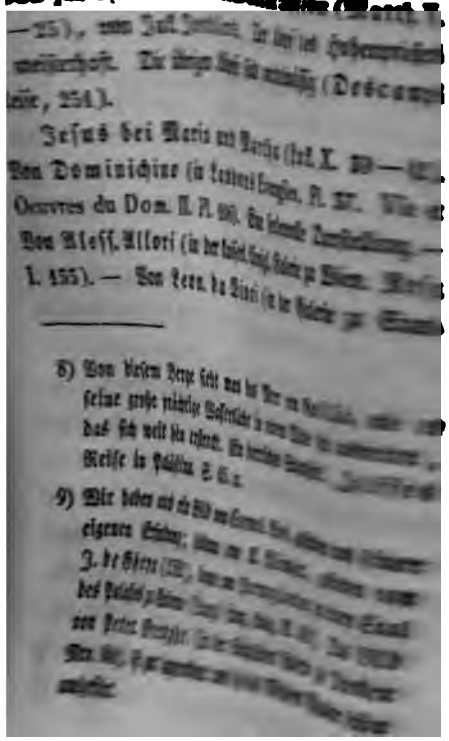
Der reiche Jüngling, als er von
daß er, um in's Reich Gottes zu komm
thümern dieſer Welt entſagen müſſe
hinweg (Matth. IX. 22). Noch ſah ich keine
dieſer das Gemüth ſo anſprechenden Scene,
auf die umherſtehenden Apoſtel; zumal auf das
die Geldgierde beherrſcht.

Jeſus ſagt zu der Mutter der Zeb
nicht, warum ihr bittet (Matth. XX. 20—
lieferte für Lavaters Meſſiade ein ſehr ausdru

Jeſus der Lehrer unter ſeinen
von Raphael, geſtochen von Marc Anton
und Andr. Andriani. Der Herr ſitzt zwiſ
Eingang des Tempels unter den Seinigen;
gegenüber mit dem Ausdruck der Verwunde
Unter ihnen zeichnen ſich zwei heilige Frauen
Landons Vie et Oeuvres III. Nro. 153).

Chriſtus der die Apoſtel beten l
berg (Kunſtblatt 1823. Nro. 89. S. 353).
und Ernſt. Dies Bild erweckt die ſchönſten E

Jeſus predigt aus einem Schiff
Raphael, geſtochen von J. G. Audran
Evangiles und Vie et Oeuvres de Raphael V
meiſterhafte Compoſition. Alles ſtimmt zuſam
friedlichen Eindruck des göttlichen Predigers
verſtärken.



Jesus bei Maria und Martha (Luk. X. 38—42). Von Dominichino (in Lebrun Galerie, N. 27. Vie et Oeuvres du Dom. II. p. 96. Die schönste Darstellung). — Von Alessi. Allori (in der Galerie Giustiniani zu Rom. Rumohr I. 155). — Von Leon. da Vinci (in der Galerie zu Florenz).

---

8) Von diesem Berge sieht man bei Tur an Galiläa, mit seiner großen nächtigen Wasserfläche in seiner Tiefe, und das sich weit hin erstreckt. Ein herrliches Gemälde. Reise in Palästina S. 61.

9) Wir haben auch ein Bild von Overbeck, [illegible] eigenen Erfindung; [illegible] J. de Steen (III), [illegible] des Palasts zu Rom. Das [illegible] von Peter Perugin [illegible]

...yn Chatean und Picart Filhol X. 655. Landons Musée fr. I. Nro. 18). Die ...gt; aus dem Gesichte spricht ...ter der übrigen Personen ist

...n (Mark. I. 32. 33). — ...von Joh. v. Troyen. Die ...des Tempels. — Von Tin...toïs. — Von Rembrandt, ...Stich führt den Namen: das ...W. Baillie. Ein Bild von ...Wirkung. Die Hauptfigur, ...Land und Wohlwollen, nimmt ...rch ihre Stellung, als durch ...besonders die Kranken, sind ...reit als Scharfsinn dargestellt. ...t eine Mauer und streckt die ...ıs, ein krankes Kind auf den ...t davon richtet eine kraftlose ...en ihn, und neben ihr kniet ...lteten Händen für sie flehend. ...dunkel steht, nähern sich noch ...nen ein schwacher Greis, von ...ner auf einem Schiebkarren. ...e von Zuschauern nur durch ...esondern Ausdruck (Füßli ...Von Johann Erasmus ...St. Michael zu Antwerpen; ...(Descamps II. 422). —

in Dresden erwähnt. Weder
Skizze für ein Altarblatt
und feinen Charaktere der

Der reiche Jüngling.

daß er, um in's Reich
thümern dieſer Welt
hinweg (Matth. IX. 22).
dieſer das Gemüth ſo
auf die umherſtehenden
die Geldgierde beherrſ

Jeſus ſagt zu
nicht, warum ihr bit
lieferte für Lavaters

Jeſus der
von Raphael,
und Andr. Au
Eingang des T
gegenüber mit
Unter ihnen zeic
Landons Vie

Chriſtus
berg (Kunſt
und Ernſt. Die

Jeſus pre
Raphael, geſt
Evangiles und
meiſterhafte Com
friedlichen Eindr
verſtärken.

(im Pariſer Muſeum), geſtochen von Chateau und Picart (auch von Tigeot (Galerie fr. par Filhol X. 655. Landons Evangiles Pl. 10, und Manuel de Musée fr. I. Nro. 18). Die Figur Chriſti hat viel göttliche Hoheit; aus dem Geſichte ſpricht edles Wohlwollen. Auch der Charakter der übrigen Perſonen iſt gut bezeichnet.

Jeſus heilet die Kranken (Mark. I. 32. 33). — Von Paul Veroneſe, geſtochen von Joh. v. Troyen. Die Handlung geſchieht vor der Pforte des Tempels. — Von Tintoretto, geſtochen von Wilh. Courtois. — Von Rembrandt, von ihm ſelbſt geſtochen (ſein Stich führt den Namen: das 100 Guldenblatt), retouſchirt von W. Baillie. Ein Bild von ſchöner Anordnung und trefflicher Wirkung. Die Hauptfigur, obgleich nicht ſchön, doch voll Anſtand und Wohlwollen, nimmt ſich vorzüglich gut aus, ſowohl durch ihre Stellung, als durch die Figuren der Umgebung. Dieſe, beſonders die Kranken, ſind mit eben ſo viel gemüthlicher Wahrheit als Scharfſinn dargeſtellt. Jeſus, ſtehend, lehnt die Linke an eine Mauer und ſtreckt die Rechte vorwärts gegen ein Weib, das, ein krankes Kind auf den Armen, vor ihm ſteht. Nicht weit davon richtet eine kraftloſe Frau ihre Blicke voll Sehnſucht gegen ihn, und neben ihr knieet ein junges Weib inbrünſtig mit gefalteten Händen für ſie flehend. Auf dieſer rechten Seite, die im Helldunkel ſteht, nähern ſich noch mehrere Kranke und Elende, unter ihnen ein ſchwacher Greis, von ſeinem Weibe geführt, und ein Lahmer auf einem Schiebkarren. Rechts iſt eine hellbeleuchtete Gruppe von Zuſchauern nur durch leichte Umriſſe dargeſtellt, ohne beſondern Ausdruck (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 241). — Von Johann Erasmus Quellyn in der Kirche der Abtei zu St. Michael zu Antwerpen; eine ſehr reiche und ſchöne Compoſition (Descamps II. 422). —

Souci), gestochen von Seuter und Kilian (Füßli's Künstler-Lexicon. Art. Vinci. S. 3073). — Von Otto van Veen, gestochen von Georg de Velde. Sehr gemüthlicher und wahrer Ausdruck und sehr einfache und wohl überdachte Anordnung (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 81). — Von Lombard, gestochen von Hieron. Cock (1516). — Von Le Sueur, gestochen von Ben. Audran (1690), wo die Hauptgruppe großes Lob verdient. — Von H. Steenwyck, gestochen von Heina (Galerie fr. par Filhol X. 664), und besser von Caquet (Musée fr. IV.). Das Innere des Hauses ist zu grandios und zierlich. Sonst ist die Composition gut. Auch der Kupferstich zu Lavaters Messiade hat einen schönen und wahren Ausdruck in allen drei Figuren. Das Blatt ist von Lips erfunden und gestochen von Sim. Amsler. — Von Overbeck (im Besitze des Malers Vogel in Zürich), lithographirt von Oeri. In dem mit Fleiß ausgeführten Bild ist viel Ruhe, aber wenig Leben. Christus ist nicht unedel; aber etwas Göttliches läßt dieses Gesicht doch wohl kaum ahnen. Martha, die mit der Linken auf die Schwester deutet und die Rechte in die Seite stützt, hat den Ausdruck gemeiner Gutmüthigkeit. Auch Maria erhebt sich an Schönheit und frommem Ausdruck nur wenig über das Gemeine. Ueber das Gesicht von ihr und ein Paar Jüngern schwebt eine stille (etwas quäckerische) Wehmuth. Das Ganze läßt kalt. Frommer Ernst ist hier am rechten Ort. Aber sollte er sich nicht beim Anhören des Worts vom Reiche Gottes aus Jesu Munde zur freudigen Hoffnung verklären? (Vgl. Kunstblatt 1827. Nro. 10). Im Hintergrund ist die Parabel vom barmherzigen Samariter dargestellt.

Jesus heilt die Blinden von Jericho (Matth. XX. 29. Mark. X. 46. Luk. XVIII. 35). — Von N. Poussin

(im Pariſer Muſeum), geſtochen von Chateau und Picart (auch von Tigeot (Galerie fr. par Filhol X. 655. Landons Evangiles Pl. 10, und Manuel de Musée fr. I. Nro. 18). Die Figur Chriſti hat viel göttliche Hoheit; aus dem Geſichte ſpricht edles Wohlwollen. Auch der Charakter der übrigen Perſonen iſt gut bezeichnet.

Jeſus heilet die Kranken (Mark. I. 32. 33). — Von Paul Veroneſe, geſtochen von Joh. v. Troyen. Die Handlung geſchieht vor der Pforte des Tempels. — Von Tintoretto, geſtochen von Wilh. Courtois. — Von Rembrandt, von ihm ſelbſt geſtochen (ſein Stich führt den Namen: das 100 Guldenblatt), retouſchirt von W. Baillie. Ein Bild von ſchöner Anordnung und trefflicher Wirkung. Die Hauptfigur, obgleich nicht ſchön, doch voll Anſtand und Wohlwollen, nimmt ſich vorzüglich gut aus, ſowohl durch ihre Stellung, als durch die Figuren der Umgebung. Dieſe, beſonders die Kranken, ſind mit eben ſo viel gemüthlicher Wahrheit als Scharfſinn dargeſtellt. Jeſus, ſtehend, lehnt die Linke an eine Mauer und ſtreckt die Rechte vorwärts gegen ein Weib, das, ein krankes Kind auf den Armen, vor ihm ſteht. Nicht weit davon richtet eine kraftloſe Frau ihre Blicke voll Sehnſucht gegen ihn, und neben ihr knieet ein junges Weib inbrünſtig mit gefalteten Händen für ſie flehend. Auf dieſer rechten Seite, die im Helldunkel ſteht, nähern ſich noch mehrere Kranke und Elende, unter ihnen ein ſchwacher Greis, von ſeinem Weibe geführt, und ein Lahmer auf einem Schiebkarren. Rechts iſt eine hellbeleuchtete Gruppe von Zuſchauern nur durch leichte Umriſſe dargeſtellt, ohne beſondern Ausdruck (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 241). — Von Johann Erasmus Quellyn in der Kirche der Abtei zu St. Michael zu Antwerpen; eine ſehr reiche und ſchöne Compoſition (Descamps II. 422). —

Souçi), gestochen von Seuter und Kilian (Füßli's Künstler-Lexicon. Art. Vinci. S. 3073). — Von Otto van Veen, gestochen von Georg de Velde. Sehr gemüthlicher und wahrer Ausdruck und sehr einfache und wohl überdachte Anordnung (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 81). — Von Lombard, gestochen von Hieron. Cock (1516). — Von Le Sueur, gestochen von Ben. Audran (1690), wo die Hauptgruppe großes Lob verdient. — Von H. Steenwyck, gestochen von Heina (Galerie fr. par Filhol X. 664), und besser von Caquet (Musée fr. IV.). Das Innere des Hauses ist zu grandios und zierlich. Sonst ist die Composition gut. Auch der Kupferstich zu Lavaters Messiade hat einen schönen und wahren Ausdruck in allen drei Figuren. Das Blatt ist von Lips erfunden und gestochen von Sim. Amsler. — Von Overbeck (im Besitze des Malers Vogel in Zürich), lithographirt von Oeri. In dem mit Fleiß ausgeführten Bild ist viel Ruhe, aber wenig Leben. Christus ist nicht unedel; aber etwas Göttliches läßt dieses Gesicht doch wohl kaum ahnen. Martha, die mit der Linken auf die Schwester deutet und die Rechte in die Seite stützt, hat den Ausdruck gemeiner Gutmüthigkeit. Auch Maria erhebt sich an Schönheit und frommem Ausdruck nur wenig über das Gemeine. Ueber das Gesicht von ihr und ein Paar Jüngern schwebt eine stille (etwas quäckerische) Wehmuth. Das Ganze läßt kalt. Frommer Ernst ist hier am rechten Ort. Aber sollte er sich nicht beim Anhören des Worts vom Reiche Gottes aus Jesu Munde zur freudigen Hoffnung verklären? (Vgl. Kunstblatt 1827. Nro. 10). Im Hintergrund ist die Parabel vom barmherzigen Samariter dargestellt.

Jesus heilt die Blinden von Jericho (Matth. XX. 29. Mark. X. 46. Luk. XVIII. 35). — Von N. Poussin

(im Pariſer Muſeum), geſtochen von Chateau und Picart (auch von Tigeot (Galerie fr. par Filhol X. 655. Landons Evangiles Pl. 10, und Manuel de Musée fr. I. Nro. 18). Die Figur Chriſti hat viel göttliche Hoheit; aus dem Geſichte ſpricht edles Wohlwollen. Auch der Charakter der übrigen Perſonen iſt gut bezeichnet.

Jeſus heilet die Kranken (Mark. I. 32. 33). — Von Paul Veroneſe, geſtochen von Joh. v. Troyen. Die Handlung geſchieht vor der Pforte des Tempels. — Von Tintoretto, geſtochen von Wilh. Courtois. — Von Rembrandt, von ihm ſelbſt geſtochen (ſein Stich führt den Namen: das 100 Guldenblatt), retouſchirt von W. Baillie. Ein Bild von ſchöner Anordnung und trefflicher Wirkung. Die Hauptfigur, obgleich nicht ſchön, doch voll Anſtand und Wohlwollen, nimmt ſich vorzüglich gut aus, ſowohl durch ihre Stellung, als durch die Figuren der Umgebung. Dieſe, beſonders die Kranken, ſind mit eben ſo viel gemüthlicher Wahrheit als Scharfſinn dargeſtellt. Jeſus, ſtehend, lehnt die Linke an eine Mauer und ſtreckt die Rechte vorwärts gegen ein Weib, das, ein krankes Kind auf den Armen, vor ihm ſteht. Nicht weit davon richtet eine kraftloſe Frau ihre Blicke voll Sehnſucht gegen ihn, und neben ihr knieet ein junges Weib inbrünſtig mit gefalteten Händen für ſie flehend. Auf dieſer rechten Seite, die im Helldunkel ſteht, nähern ſich noch mehrere Kranke und Elende, unter ihnen ein ſchwacher Greis, von ſeinem Weibe geführt, und ein Lahmer auf einem Schiebkarren. Rechts iſt eine hellbeleuchtete Gruppe von Zuſchauern nur durch leichte Umriſſe dargeſtellt, ohne beſondern Ausdruck (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 241). — Von Johann Erasmus Quellyn in der Kirche der Abtei zu St. Michael zu Antwerpen; eine ſehr reiche und ſchöne Compoſition (Descamps II. 422). —

Von Jouvenet (große Compoſition), meiſterhaft geſtochen von Ludw. Desplaces. — Von Chr. Wilh. Dieterich (in der königl. Galerie zu Dresden. Nro. 252), von ihm ſelbſt radirt (1763). Schriftgelehrte und Jünger umgeben den Herrn, der auf einer Erhöhung ſteht, und zu dem viele Kranke herbeigebracht werden. — Von Benj. Weſt, im großen Spital zu Philadelphia, ſehr ſchön geſtochen von C. Heath (Kunſtblatt 1822. Nro. 61. S. 244, auch Nro. 76. S. 301). Mehr als 50 Figuren, unter ihnen gut charakteriſirte. Die des Chriſtus hat nicht genug Erhabenheit. Die Scene iſt der Tempel. 10)

Jeſus macht einen Blindgebornen ſehend (Mark. VIII. 22. Joh. IX. 1. 28). Von Ludw. Caracci (jetzt in der Galerie von Lucian Buonaparte zu Rom), ein meiſterhaftes Bild, ſehr ſchön geſtochen von P. Fontana. Die ſtehende Figur Chriſti, hinter der zwei der Apoſtel ſtehen, hat etwas Edles, von einfacher, mild imponirender Größe, worin die Liebe vorherrſcht. Er ſcheint zu ſprechen: ich bin das Licht der Welt. Der Blinde, dem eine Geige (?) um die Lenden hängt, kniet, an einen Stab ſich haltend. Sein Ausdruck hoffenden Vertrauens, während ihm der Heiland einen Finger aufs Auge legt, iſt vortrefflich. Hinter ihm ſteht ſein Führer voll Erſtaunen. — Von Hannib. Caracci, geſtochen von Rich. Earlom (1785). — Von Luk. van Leyden (1531). Trefflich charakteriſirt (S. Joh. Schopenhauer in ihrem Joh. v. Eick II. 17). — Von H. Singelton, in punktirter Manier von Thouvenein. Schöner, wahrer Ausdruck. — Von Oeſer (in der Nikolai-Kirche zu Leipzig). Inniges Vertrauen zum Vater, durch deſſen Kraft Jeſus das Wunder wirkt, iſt

10) Das Bild von van Coppel, geſtochen von Ant. Tronvain, iſt mehr wegen des Stichs als der Compoſition merkwürdig.

in Jesu Gesicht ausgedrückt. Der Blinde fromm, voll des Glaubens sitzt er da, in der Zuversicht auf baldige Hülfe. Neugierige Verwunderung spricht aus der Menge (Vergl. Grohmann über Christus-Gemälde 90 ꝛc.) Zeichnung und Colorit sind mittelmäßig.

Jesus heilt einen Taubstummen (Mark. VII. 32). Von Maillard, gestochen für die Wiener Bilderbibel von Blaske.

Jesus heilt die Aussätzigen. Von Hier. Genga, gestochen von L. Surrugue (Receuil Crozat I. 80). Wahrer und schöner Ausdruck.

Jesus heilt einen Gichtbrüchigen am Teiche Bethesda (Joh. V. 1 ꝛc.) Von Seb. Ricci, gut gestochen von Liotard. Eine wohlgeordnete, zweckmässige Darstellung. Um den Heilungsteich läuft ein Säulengang, wo allerlei Kranke umherliegen und noch andere herbeigetragen werden. In der Mitte steht Jesus, auf den Gichtbrüchigen zu seinen Füßen herabblickend und ihm mit lebhafter Bewegung auf den Teich hindeutend. Nahe dabei knieet ein Weib (wohl das des Kranken) jammernd auf ein Mädchen weisend, das zum Vater eine Schüssel hinträgt. (Diese Gruppe (oder Episode), als nicht deutlich genug und die Hauptscene nicht aufklärend, hätte wegbleiben mögen). Ein Krüppel und andere Kranke nähern sich von dieser Seite der Hauptgruppe. Zur andern steht neben dem Heiland ein wohlbekleideter ansehnlicher Mann nebst einigen andern, die der Handlung zusehen. Hinter ihnen werden noch mehrere Kranke hergebracht. Am Vorgrunde knieet ein Weib, die, Jesum mit Vertrauen betrachtend, ihren kranken Sohn hält (Füßli kritisches Verzeichniß III. 169). — Von Raphael, gestochen von Franco (Landons Evangiles Pl. 7, und Vie et Oeuvres de Raphael IV. 235). Trefflich charakterisirt. Den Teich sieht man nicht. Aber über dem Presthaften schwebt ein Engel, der gen Himmel deutet. — Von Guido

Reni (ehemals im Palaſte Zampieri zu Bologna); große, nur zu große Compoſition, worin viele Figuren trefflich ſind (Hofſtätter II. 134). — Von Conca verziert ein großes auf Effekt berechnetes Bild das Spital zu Sienna. Die Anordnung iſt ziemlich gut. Der Maler wollte ſich im Nackten hervorthun. Auch Weiber ſind dabei (Cochin Voj. d'Ital. I. 225). Von Bon Boulogne (zu unſer lieben Frau in Paris), geſtochen von Joh. Langlois. — Von Dietrici, gut geſtochen von Joh. Jak. Flipart. — Von Andr. Celeſti ſieht man ein großes ſchönes Bild in der Auffahrtskirche zu Venedig. — Von Hogarth in dem Stiegenhaus des Bartholomäus-Spitals zu London eines in Fresko; edel und groß, mit treffender Charakteriſtik. — Von Benj. Weſt, trefflich geſtochen von Heath.

Jeſus heilt ein Weib vom Blutfluſſe (Matth. IX. 20). — Von Seb. Ricci, gut geſtochen von Liotard. — Von Paul Veroneſe (kaiſerlich königliche Galerie zu Wien. Roſa I. S. 39). Ein ſchönes Bild; nur der Faltenwurf iſt kleinlich.

Jeſus heilt einen Gichtbrüchigen, den man vom Dach herabläßt, von Chr. Bernh. Rode, von ihm ſelbſt radirt.

Das Kananäiſche Weib bittet Jeſum, ihre Tochter vom böſen Geiſte zu befreien (Matth. XV. 21—28. Mark. VII. 24—31). Von Hannib. Caracci, geſtochen (für die Sammlung: Galerie de Lucien Buonaparte), auch von C. Ceſio, von R. Pigné, dann von P. del Pò und Landry, und im Umriß in Landons Choix I. Dieſes Bild von Hannib. Caracci wird auch in einem Saale des Palaſts Borromäo in Isola bella gezeigt (vielleicht nur Copie). Die vor Jeſus knieend flehende Frau deutet auf ein Hündchen. Beide Figuren haben einen trefflichen Ausdruck. — Den nämlichen Gegenſtand hat Ludw.

Caracci dargeſtellt (in der Galerie Zampieri zu Bologna. Landon Choix I.). Der Ausdruck in dieſem Bilde ſcheint mir noch den Vorzug zu verdienen. — Von Drouais (im Muſeum zu Paris), ſchön geſtochen von U. Maſſard und von Avril dem Sohn. Mit vielem Geiſt componirt, von wahrem Ausdruck, einfach und edel. Den Hintergrund bilden große Gebäude und Säulen. Das Weib, jung und ſchön, knieet, die gefalteten Hände nach Jeſu hinſtreckend, mit ſtarker Sehnſucht nach Hülfe und innigem Vertrauen. Chriſtus, eine edle Figur, wehrt ihr ab. Aber ein Greis (etwa Petrus?) ſcheint ſie dringend zu empfehlen. Hinter ihr ſteht theilnehmend Johannes, dann zwei andere Apoſtel mit geſpannter Aufmerkſamkeit. In einiger Entfernung zwei Frauen mit einem Kind als Zuſchauer. Auf der andern Seite hinter der Hauptgruppe mehrere Phariſäer und Schriftgelehrte voll zagender Erwartung (Musée fr. II.). — Von F. Albani, geſtochen von Malbouré.

Der königliche Beamte bittet Jeſum um die Heilung ſeines Sohnes (Joh. IV. 46—54). — Von Ludw. von Boulogne (Landon Annal. XIV. 83). Sehr gut. — Von G. J. Drouais (zu Verſailles. Fiorillo III. 466).

Der Hauptmann bittet um die Heilung ſeines Dieners (Math. VIII. 5). — Von Paul Veroneſe, geſtochen (für die Wiener Bilderbibel) von Jakob Adam. — Von C. Crayer. Der Hauptmann ſteigt vom Pferde, um ſich Jeſu zu Füſſen zu werfen. Ein Bild von großer Wirkung (Descamps I. 356).

Die Bekehrung des Zöllners Zachäus (Luk. XIX. 1—9). Von B. Strozzi (Prete Genovese), geſtochen von P. A. Kilian.

Herr rette uns; wir gehen zu Grund! (Matth. VIII. 25. Luk. VIII. 24). Von Rembrandt (in der Hope'schen Galerie zu London. Göde IV. 119). Der Sturm ist mit großer Kraft und der Natur getreu dargestellt, und der Ausdruck der Personen ist von auffallender Wahrheit. — Von P. Picart, gestochen von Ph. A. Kilian und für die Wiener Bilderbibel von J. Adam. 11)

Jesus hält den Petrus, der ihm auf dem Meer entgegen kommen will, empor (Matth. XIV. 22—36. Mark. VI. 45—56. Joh. VI. 14—21). Von Joh. Lanfranco (zu Rom), meisterhaft gestochen von N. Dorigny. Christus, mit Zuversicht die Wellen betretend, wendet sich gegen den sinkenden Petrus, dessen eine Hand anfassend, mit der Rechten aber aufwärts deutend, während sein Mund sich anmuthvoll öffnet und sein Haupt sich sanft gegen den Apostel neigt. Der Contrast zwischen Christi edler Ruh und Zuversicht, holder Milde, herzlichem Wohlwollen und warnendem Ernste, und des Petrus heftiger Bewegung mit dem Ausdruck von Bestürzung, Schrecken und Angst ist von großer Wirkung. — Schön, aber minder vollendet und ausdrucksvoll in der Charakteristik der Köpfe ist eine ähnliche Darstellung von Lanfranco, gut gestochen von G. Audran (Füßli II. 334). — Von Cigoli, gut gestochen von Giov. Cantini. Der Ausdruck ist sehr lobenswerth. 12)

---

11) Noch kein Künstler hat das Erhabene dieses Auftritts ganz befriedigend (mit Benutzung der Naturgegend) dargestellt. Jolliffe's Reise nach Palästina. Leipzig 1821. S. 55.

12) In der Sakristei der Domkirche zu Chur wird ein kleines Oelgemälde auf Lapis Lazuli gezeigt, das diese Scene trefflich darstellt. Zeichnung, Ausdruck und Anordnung verdienen gleiches Lob. Der Maler wurde mir nicht genannt.

während ſie die Blicke ſcheu wegwenden! und welches Staunen in der Menge der Umſtehenden! (Lanzi franzöſiſche Ausgabe III. 150). Die Anordnung iſt verſtändig, und die Perſpektive vortrefflich. — Von Guercino (im Palaſte Brignole zu Genua). Heiliger Ernſt und hohe Würde im Antlitze Chriſti. Schrecken bezeichnet die Fliehenden. Ein Wechsler ſcheint unwillig ſich aufzumachen. Eine Taubenkrämerin voll Erſtaunen (Stollbergs Reiſen in Italien I. 359). — Von Jouvenet (jetzt in der Galerie zu Lyon), geſtochen von G. Duchange und von Ph. A. Kilian. Ebenfalls voll Leben, Kraft und Wahrheit. Mitten in der lärmenden Unordnung, die lebendig dargeſtellt iſt, ſchreitet Chriſtus mit hoher Würde einher. Alles weicht vor ihm, gebeugt, voll Schrecken und Schaam. — Von Rembrandt, geſtochen von Salom. Savry. — Von Bart. Manfredi, geſtochen von Johann Hauſſart (Receuil Crozat I. 98). — Von Correggio eine Skizze in der kaiſerlichen Galerie zu Wien (Roſa I. 158). Die feurige Stellung des Eiferers für das Haus ſeines Vaters benimmt der himmliſchen Anmuth ſeines Charakters nichts. — Von Luk. Giordano, geſtochen von Martini. Man ſieht oben eine Glorie von kleinen Engeln, und fragt: wozu dieſe hier? Ohne Zweifel um der ohnehin ſehr komplizirten Maſchinerie des Bildes auch noch eine himmliſche beizufügen (Cochin Voj. d'Ital. II. 148). — Von Baſſano, geſtochen von P. Chenu und von Ph. A. Kilian. — Von Thomas zeigte die Pariſer Ausſtellung (Salon de 1822. I. 37) ein Bild. Ernſt und Würde in Chriſtus, vielleicht zu gebieteriſch. Viele Verwirrung unter den Vertriebenen. Einer lieſt mit ſichtbarer Angſt zerſtreute Münzen auf dem Boden zuſammen. — Man hat es getadelt, daß in den meiſten Bildern der Herr mit einer Geiſel dargeſtellt wird. Allein das Evangelium des Johannes ſagt wirklich: er habe von Stricken eine Geiſel gemacht und die

Verkäufer mit ihren Schaafen und Stieren zum Tempel hinausgejagt. Doch möchte es, weil ohnehin die andern Evangeliſten nichts von der Geiſel melden, von edlerm Eindruck ſeyn, wenn Chriſtus blos mit einer gebietenden Hand-Bewegung und in edelm Eifer redend dargeſtellt würde, indem durch ſein Wort und ſeinen drohenden Befehl unter die Krämer, Viehhändler und Geldwechsler, die in dem viel beſuchten Tempel auf ſchnöden Gewinn lauerten, Angſt und Verwirrung kommt und ſie zitternd den Tempel räumen.

Jeſu Einzug in Jeruſalem auf einer Eſelin (Matth. XXI, 7, Mark. XI, 1, Luk. XIX, Joh. XII, 12). Von N. Pouſſin (Landons Evangiles Pl. 19). Geiſtreiche Compoſition. — Von Ch. Le Brün, geſtochen von Ch. Simmoneau, B. Picart und G. G. Winkler. Die Figur Chriſti iſt wahrhaft göttlich durch einen Verein himmliſcher Einfalt und Hoheit, und die ganze Umgebung iſt auf Ihn gerichtet. Die Gruppen ſind gut geordnet, obgleich im Einzelnen Manches Tadel verdient, z. B. das fliegende Gewand des Jünglings, der Blumen ſtreut (Manuel du Musée fr. V. Nro. 15 ꝛc.). — Von Joh. v. Schoreel ein über ſeinem Grabmal in der Domkirche zu Utrecht aufgeſtelltes großes Bild. Da er ſelbſt in Jeruſalem geweſen; ſo bildete er hier die Stadt und Gegend mit Treue nach. — Von L. Paſinelli ſieht man ein prachtvolles Bild in der Certoſa bei Bologna, und von Greg. Lazzarini ein gutes in St. Maria in Braglio zu Venedig. Doch iſt darin manches Bizarre, Gezwungene, Unpaſſende. — Von B. Cardi (Cigoli) iſt ein Bild, geſtochen von S. Bolswert, G. Sauter und von D. Vingboons. — Zu wünſchen iſt, daß H. Overbecks reiches und treffliches Gemälde von dieſem Gegenſtand bald gut geſtochen erſcheine. Die zu große Menge an ausgeführten Figuren und der Mangel an Luftperſpective

ſchaden dem Eindruck des Ganzen. Aber der ſprechend wahre Ausdruck im Einzelnen, das Einfach-Edle in den Geſtalten Chriſti, der Apoſtel und der heiligen Frauen, das Lebendige in einzelnen Gruppen, die Zierlichkeit einiger Mädchen-Figuren, die Innigkeit einiger Mütter mit Kindern, der treffende Gegenſatz der Charaktere roher Soldaten und verſchmitzter Phariſäer mit der ſchlichten Hoheit Chriſti und ſeiner Freunde, endlich die mannigfachen Aeuſſerungen der Freude und Verehrung im Volke geben von dem ganzen Vorgang ein ſinnvolles, lebhaftes und anziehendes Bild (Vergleiche Kunſtblatt 1824. Nro. 53). — Auch ein großes Gemälde von Haydon zu London wird ſehr gerühmt (Kunſtblatt Nro. 47 vom Jahr 1820).

Jeſus wäſcht ſeinen Jüngern die Füße (Joh. XIII. 4 — 16). Von Lambert Sutermann (Lombard), geſtochen von Hans Collärt. In aufwärts gehender Perſpektive, in großem Styl, voll Wahrheit und Ausdruck. Die Scene iſt ein offener Saal. Im mittlern Grunde kniet Jeſus in aufgeſchürzter Kleidung einem vor ihm ſitzenden Jünger die Füße waſchend. Hinter ihm drei andere, die ſich ſitzend die Schuhe wieder anziehen. Ein neben Jeſus ſtehender Apoſtel deutet auf Petrus, der mit noch einem Jünger ſich von der Seite nähert, die Hand an der Bruſt, mit eifrigem Blick auf die Handlung über die vermeinte Erniedrigung des Meiſters Unwillen äuſſernd (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 39). — Viel Aehnliches in der Anordnung hat das Bild von Hieron. Mutian (in der Domkirche zu Rheims), geſtochen von Ludw. Desplaces (Receuil Crozat I. 88), und von Joh. Colli. Große Compoſition; ſehr ſchön und gut charakteriſirt. Die Haupthandlung geſchieht im Mittelgrunde, wogegen der Vorgrund in der Mitte ganz leer iſt. Dort kniet Jeſus vor dem ſitzenden Petrus, ihm huldreich zuredend. Hinten ſitzen

und ſtehen an einem langen Speiſetiſche mehrere Jünger zuſehend und ſich beſprechend. Auf einer Seite des Vorgrunds befeſtigt ein Jünger ſeine Schuhe wieder; hinter ihm ſind noch andere. Auf der andern Seite ſind viele (wohl nur zu viele) Dienſtleute mit Wegtragung der Tiſchgeräthe beſchäftigt. Auf dem erhabenen Geländer am Ende des Saals ſieht man einige Zuſchauer (Füßli III. 118, Fiorillo 313). — Von Bertin, geſtochen von Jak. Chereau, und für die Wiener Bilderbibel im Kleinen von J. Adam. Richtige Charakteriſirung. Doch iſt vorzuziehen die Darſtellung von N. Pouſſin (Landon Evangiles Pl. 46), ein Bild von trefflichem Ausdruck, und ſchöner Anordnung. 13)

Jeſu Gebet in der Abſchiedsrede von ſeinen Jüngern, wo er ſagt: Vater! daß ſie Alle Eins ſeyn mögen, wie wir Eins ſind (Joh. XVII. 21). Der Kupferſtich zu Lavaters Meſſiade hat hohen, erhebenden Ausdruck, nebſt ſchöner Anordnung. Dieſer Gegenſtand und die Abſchiedsrede ſelbſt: euer Herz verzage nicht! glaubet an Gott und glaubet an mich! (Joh. XIV. 1). Faſſet Muth! ich habe die Welt überwunden. (Joh. XIV. 33), geben herrlichen Stoff zu einfach-erhabenen, ſanft und tief ergreifenden Darſtellungen. Warum ſieht man ihrer keine oder nur mittelmäſſige?

Anmerkung. Manches einzelne Beachtungswerthe findet ſich in dem Leben Chriſti von Giov. Angelico da Fieſole (im Kleinen gemalt an den Silberſchränken der Annunziata zu Florenz, jetzt in der daſigen Akademie der ſchönen Künſte, geſtochen von Joh. Bapt. Nochi und von Joh. Metzger (1823); ferner in

13) Wir erwähnen noch der Bilder von Tintoretto, geſtochen von D. Louiſa; von P. P. Rubens, geſtochen von Andr. Lommelin; von A. Tempeſta, geſtochen von C. Norſina.

dem der drei Brüder Wierix in 69 Blättern; — in dem des Andr. Collárt d. V. in 36 Blättern in 12; — von Georg Penkz in 25 schönen Blättern; — von Joseph Passeri, gestochen in 12 Octavblättern von J. Ch. Allet und A. von Westerhout; — in den 28 Blättern in Folio der Gebrüder J. und R. van Orley aus der Geschichte des neuen Testaments; in des De Ligny Histoire de Jesus Christ, bestehend aus 75 Bl. nach vorzüglichen Meistern, von verschiedenen Stechern, unter denen Ludwig Petit, der Herausgeber, oben ansteht (ein Werk, dessen schon S. 128 des ersten Bandes rühmliche Erwähnung hätte geschehen sollen). Mitunter enthält auch das Leben Jesu von C. N. Cochin in 100 Blättern; von C. Galle in 50 Bl.; von J. Luyken in 24 und dann wieder in 30 Bl.; von Joh. von Mecheln in 50 Bl.; von W. von Oßanen in 60 Bl.; von C. Parrocel in 48 Bl.; von Altdorfer in 27 Bl.; nach Tempesta von M. le Blon in 12 Bl. und von S. Filippi in 15 Bl. einzelne gute Ideen und Figuren.

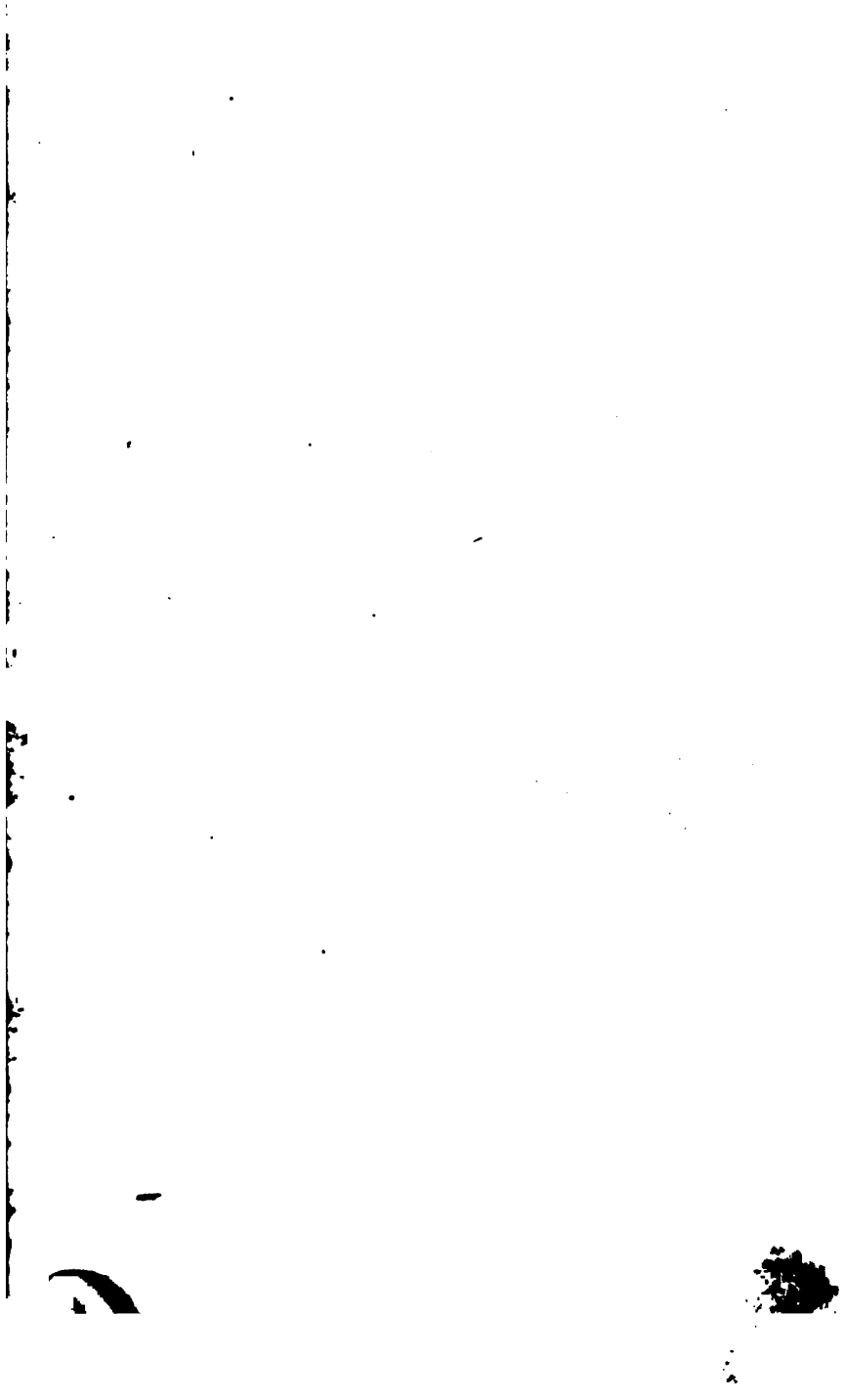
Zwanzigster Abschnitt.

Die Verklärung Jesu (auf dem Thabor.) 1) (Matth. XVII. 1—9. 14—21. Mark. IX. 2—13. 14—28. Luk. IX. 28—36. 37—43.)

Wer Raphaels Vorstellung dieser herrlichen Scene (jetzt im Vatikan) gesehen, der wird nach keiner zweiten fragen. Denn er hat wirklich die Verklärung gesehen, so weit menschliche Kunst

---

1) Die Aussicht erstreckt sich oben von dem Berge aus weit, und seine Lage ist auf eine wunderbare Weise dem Schauspiele voll



ſie darſtellen und das menſchliche Auge ſie auffaſſen kann. Dieſes große Meiſterwerk, vielleicht das erhabenſte, herrlichſte und vollendetſte der Malerei erfordert eine genauere Betrachtung und Beurtheilung. 2)

Chriſtus, mitten in den Ausflüſſen eines himmliſchen Lichtes, mit ausgebreiteten Armen, die Augen mit dem innigſten Ausdruck gen Himmel aufgeſchlagen, bekleidet mit einem einfachen Gewande von blendender Weiſſe, erſcheint emporgehoben, ſchwebend in der Luft, begleitet von Elias und Moſes, welche ihn, von Verwunderung, Ehrfurcht und Entzücken erfüllt, anblicken. Die drei Apoſtel, die ihm bis auf den Gipfel des Berges gefolgt waren, ſind, von plötzlichem Erſtaunen über die Stimme, die aus der leuchtenden Wolke erſcholl, ergriffen, zur Erde geſtürzt, und zeigen in ihren verſchiedenen Stellungen, daß ſie den Eindruck des ſie umgebenden Lichts nicht aushalten können.

Dieſe erhabene Scene entzückt die Einbildungskraft des Betrachtenden ſo ſehr, daß er, von jeder materiellen und irdiſchen

---

himmliſchen Glanzes angemeſſen, wovon, der Sage nach, der Berg Thabor der Schauplatz geweſen (Joliffe's Reiſe in Paläſtina. S. 51).

2) Die Kupferſtiche von Dorigny und Raphael Morghen geben davon eine richtige und lebhafte, wenn gleich nicht vollkommene, Vorſtellung (Landons Annales III. 145, und Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 1). Auch Chr. Girardet (Musée fr. II. 1), Jak. Chéreau, Franz Pigeot (Galerie fr. par Filhol X. 715), Heinr. Sim. Thomaſſin und Andere haben das Blatt mit verſchiedenem Glück geſtochen. Der Abdruck in Tuſchmanier von L. Staub iſt ſchwach; weit beſſer der Stich von L. Petit in de Ligny Histoire de Jesus Christ; der Stich nach Morghen von Pavon ſehr mittelmäßig. Alle Charaktere ſind in dieſem Bilde ſo vollendet, ſo fein und ſinnreich gezeichnet, daß der Grabſtichel Mühe hat, ſich nachſtrebend zu nähern.

Idee geſchieden, ſich, man möchte ſagen, in die heiligen Wohnungen der Glorie und des Friedens entrückt glaubt. In der That erſcheint in dem obern Theile des Gemäldes Alles übermenſchlich; Alles hat einen luftigen, oder beſſer zu ſagen, unmateriellen Ton, welcher entzückt und bezaubert. Die Vollkommenheiten ſind ſichtbar und Allen faßlich; aber die Kunſt, welche ſie hervorgebracht hat, iſt eine Art Geheimniß, welches manchem Künſtler und dem größten Theile der Liebhaber verborgen bleibt.

Was gleich die Bewunderung feſſelt, iſt der unnachahmliche Ausdruck der hochentzückten (ich möchte ſagen verhimmlichten) Haltung in der Figur des Heilandes. Er iſt in dem Luftraum völlig ſchwebend, mit ſo viel Richtigkeit und Wahrheit, daß die unruhigſte und feurigſte Einbildungskraft befriedigt wird, und nicht mehr Täuſchung verlangen kann. Die Gewänder des Moſes und des Elias ſind von der Luft bewegt; das des Verklärten ſcheint ſeine leichte Bewegung aufwärts blos von der ihm inwohnenden Kraft zu erhalten.

Was das Geſicht Chriſti betrifft; ſo gelang es dem Künſtler, ihm den Ausdruck der höchſten Schönheit des männlichen Alters, und von dem inwohnenden göttlichen Weſen beſeelt und erhöht, zu geben. Es entſtralt ihm jenes reine himmliſche Licht, jener Glanz der Gottheit, der die Augen der Auserwählten beſeligen muß. Das Gewand, welches weiſſer als der Schnee, ganz durchſichtig und von luftiger Flüſſigkeit iſt; ſeine Falten und Blähungen, die wie der Schwung des Haupthaars Begeiſterung und höhere Kraft andeuten; die entzückte Haltung der Arme und des Kopfes, der Ausdruck von beſeligender Milde und Hoheit, der in den göttlichen Zügen vorglänzt; ein Helldunkel von bewunderungswürdiger Kunſt (weil es mitten im Licht ſtatt findet), und endlich der Contraſt ſo vieler Vollkommenheiten mit den ernſten

Formen und ehrwürdigen Geſichtszügen der (gleichfalls ſchwebenden und von dem Wiederſchein des göttlichen Lichtes der Hauptfigur erhellten) beiden (ehrfurchtsvoll anbetenden) Propheten, und mit dem Ausdruck des demuthvollen Erſtaunens und eines heiligen Schreckens in den Geſtalten der vom Glanz geblendeten und niedergebeugten drei Apoſtel (Peter, Jakob und Johannes), wovon der eine ganz auf der Erde hingeworfen, der andere etwas erhoben iſt, der dritte ſich die Hand vor die Augen hält — dies ſind die Mittel, deren ſich Raphael bediente, um die Wirkung der Hauptfigur zu erhöhen, indem er ſo über ſie einen himmliſchen Ton ergoß, welcher die Betrachtenden in Bewunderung und Entzücken ſetzt. Obgleich ganz in Klarheit gehüllt, hebt ſie ſich gleichſam wie durch ein Wunder hervor. Gefliſſentlich hat der Künſtler den drei liegenden Figuren, obgleich ſie tiefer ſich befinden, ein kleineres Maaß, als den drei ſchwebenden gegeben. Das: „er ward aufgehoben“ iſt durch die ganze Stellung des Heilands und die Falten ſeines Gewandes trefflich gegeben.

Entfernen wir nun unſere Blicke von dem Gipfel des Berges, und wenden ſie zum Abhange deſſelben, oder zu dem untern Theile des Gemäldes! Welche Gegeneinanderſtellung von Scenen! Oben das unausſprechliche Vergnügen der herrlichen Offenbarung eines Bildes himmliſcher Seligkeit; unten das Elend der betrübten Menſchheit, Angſt und Zagen, das beklagenswerthe Schauſpiel der Unzulänglichkeit menſchlicher Kräfte, um den Angriffen irdiſcher Uebel zu widerſtehen. Man ſieht hier einen Knaben von etwa neun oder zehen Jahren, von einem böſen Geiſte gequält, und eben von einem wüthenden Krampfe befallen, von ſeinen Verwandten den verſammelten neun Apoſteln zur Befreiung von ſeinen grauſamen Qualen vorgeſtellt. Der Gegenwart, des Raths und der Gewalt ihres göttlichen Meiſters beraubt, zeigen und

geſtehen ſie, daß ihre eigene Kräfte einem ſolchen Wunder nicht gewachſen ſind. 3)

Ganz im Vordergrund erblickt man ein Weib von ſchöner edler Geſtalt (vielleicht die ältere Schweſter des Unglücklichen) auf den Knieen liegend, und dem Zuſchauer den Rücken zukehrend, welche mit einer ſchönen Wendung des Kopfes den jammervollen Zuſtand ihres Bruders, auf welchen ſie mit beiden Händen zeigt, den Apoſteln beſchreibt. Ein jüngeres Mädchen (vielleicht die jüngere Schweſter), die von Schmerz und Trauer durchdrungen auf der andern Seite neben dem Bruder knieet und auf ihn deutet, ſcheint für ihn das Mitleid anzuflehen. Mehrere Apoſtel, jeder mit eigener Theilnahme, hören ihr zu. Aus dem jüngſten der Apoſtel, der vorgebeugt, die Hände an die Bruſt drückt, ſpricht der kräftigſte Ausdruck des Mitleids und der Hülfbegierde. Auch in dem Feuer ſeiner Augen und in den belebten Zügen erblickt man die Ungeduld, daß er die erbetene Hülfe nicht zu geben vermag. Der älteſte neben ihm, knieend, mit einer ruhigern Haltung, aber mit dem Ausdruck des ſanfteſten und nachſinnenden Wohlwollens in ſeinem ehrwürdigen Geſicht, erkennt mit Entſagung und Schmerz, daß ihm die Fähigkeit, den unglücklichen Knaben zu heilen, fehle. Der der Gruppe des Beſeſſenen zunächſt ſtehende deutet mit der Rechten darauf hin, während ſein Geſicht, zu den andern gewendet, Wehmuth ausdrückt. Der hinter ihm ſteht, hört, das Geſicht herabneigend, aufmerkſam auf die Umſtände des Er-

3) Die wirkliche Heilung des Beſeſſenen (Luk. IX. 37—43) geſchah erſt am folgenden Tage nach der Verklärung des Herrn (Luk. IX. 18—33). Der Maler ſtellt ſich den Moment vor, wo der Beſeſſene während der Verklärung den unter dem Berg weilenden Apoſteln vergebens zur Heilung vorgeſtellt worden, welches mit Luk. IX. 40 ganz zuſammenſtimmt.

eignisses, welches Alle in Schrecken setzt; und wie richtig, wie treffend wahr sind in seinem Gesichte die ersten Wirkungen des Schreckens, der Theilnahme und selbst der Neugierde gezeichnet!

Ein Alter (wahrscheinlich der Vater), dicht hinter der neben dem Besessenen knieenden jüngern Schwester sich vordrängend und die Hände zur Bitte ausbreitend, fleht mit besonders wehmüthiger Miene die Apostel um Hülfe an. Er wendet sich wohl besonders an den, welcher mit einem rothen Mantel bekleidet in einiger Entfernung steht. Dieser, mit einem offenen und von Vertrauen auf die göttliche Macht erfüllten Gesichte, gießt, indem er die linke Hand erhebt, und nach der Höhe des Berges zeigt, die süßeste Hoffnung in das Herz des Vaters, die Qual seines Sohnes geendet zu sehen, sobald der göttliche Meister herabgestiegen seyn würde. Um den Vater sieht man nebst dem Manne, der den Besessenen mit Anstrengung hält, noch drei männliche und zwei weibliche Figuren, mit gut abgestufter Theilnahme. Um nun unter so vielen von so lebhaften und so kraftvoll ausgedrückten Gemüthsbewegungen ergriffenen Personen den alten Vater kenntlich zu machen, bedurfte es des seltenen Genie's eines Raphael; und nie hat der Pinsel eines Menschen mit solcher Kraft und Wirkung den Schmerz, die väterliche Zärtlichkeit, und die ganze Innigkeit und Hingebung der Bitten ausgedrückt.

Von den drei Aposteln, nach der linken Seite des Gemäldes, ist der eine sitzend, und bespricht sich, indem er mit der Linken nach dem Berge zeigt, mit den beiden neben ihm stehenden, in welchen Mitleid und Verlegenheit sich aussprechen, über die Schwierigkeit, der bedrängten Familie, während der Abwesenheit des Heilandes Hülfe zu leisten. Ein vierter, zuvörderst am Vorgrund sitzender Apostel hat gerade gelesen. Darin durch die Herbeiführung des Besessenen unterbrochen, hält er nun das Buch beiseits,

und nimmt an der Handlung Theil. Von welcher treffenden Wahrheit iſt nicht in Geſicht und Gebärde die Ueberraſchung und die Theilnahme ausgedrückt!

Doch nähern wir uns noch einmal der Gruppe des Beſeſſenen ſelbſt, um ſie abgeſondert von den Gruppen der Apoſtel zu betrachten! — Der Landmann, der ihn von hinten unter den Armen feſthält, iſt von Vielen, wohl irrig für den Vater gehalten worden. In ſeinem entſetzten Geſichte, in ſeinen angeſpannten Lippen, und der Biegung ſeines Körpers äuſſert ſich die Kraft, welche er anwendet, um den Knaben zu faſſen und zu halten. Ungeachtet ſeiner aufwärts gezogenen Augenbrauen, ſeiner gerunzelten Stirne, und ſeiner vor Entſetzen weit geöffneten und ängſtlich auf die Apoſtel gehefteten Augen, zeigt er, daß er von ihrer Seite der Hülfe entgegenſieht, die bisher ſonſt nirgend zu finden war. Und was ſollen wir von dem Ausdruck des Beſeſſenen ſagen? Von dem heftigſten Krampfe angefallen, von unſäglichen Qualen gefoltert, dehnt er ſich mit Wuth, ſchreit Herzdurchdringend, rollt wild die Blicke und ſtrebt ſich an die Erde zu werfen, während er dabei die Rechte unwillkührlich aufwärts erhebt, als ob er unbewußt fühle: nur von oben ſey Hülfe. Sein Fleiſch iſt gelblich und trocken, die Bewegung ſeiner Glieder iſt ſo lebhaft dargeſtellt, daß es nicht anders ſcheint, als wollten die Knochen aus ihren Gelenken weichen; die Arbeit der Muskeln iſt mit der höchſten Wahrheit, doch ohne Uebertreibung ausgedrückt.

Aber den Triumph der Kunſt errreichte Raphael, indem er eine Figur, welche dem Anſcheine nach nur geeignet iſt, Grauſen und Entſetzen zu erregen, 4) mehr zum Gegenſtand unſerer Theil-

4) Vasari: con attitudine scontorta si prostende gridando, e stralunando gli occhi, mostra il suo patire dentro nella carne, nelle

nahme unſers Mitleids zu machen wußte. Hier gibt unſer großer Maler einen neuen Beweis ſeines glücklichen Genies und ſeiner tiefen Kenntniß der menſchlichen Empfindungen. Nichts iſt widerlich oder zurückſtoſſend; keine häßliche Verdrehung oder Verzerrung. Nichts Groteskes. Selbſt die Stellung nicht unedel. Der Künſtler verſetzt den unglücklichen Knaben in die Mitte ſeiner trauernden Familie. Zur einen Seite fleht, wie geſagt, ſeine ältere Schweſter, 5) eine ſchöne Geſtalt, die mit der gequälten des Bruders einen gefälligen Gegenſatz bildet, knieend alle um Hülfe an, und deutet mit beiden Händen auf die Bruſt des Unglücklichen; zur andern die jüngere Schweſter, mit einem verweinten und (wehmüthig) angſtvollen Geſichte, welche nicht minder durch ihren Schmerz, als durch Jugend und Schönheit anzieht; endlich der (um Hülfe rufende) Vater, mit unbeſchreiblichem Ausdruck der Angſt und väterlichen Sorge, erweckt die Theilnahme auch in weniger ſanften Gemüthern. Hinter dem Vater ſtehen noch ein Paar weibliche Figuren; die eine ſtill in Wehmuth verſenkt. Hinter dem Mann aber, der den Knaben hält, ſcheint ein ältlicher Mann mit vieler Theilnahme, die ſich vorzüglich in den ſchmerzlich zuſammengezogenen Augbrauen ausſpricht, zu fragen: ob denn nicht von oben, wohin er ſeine Rechte aufhebt, Hülfe zu erwarten ſey. Indem alle dieſe Gegenſtände dem Betrachtenden ein ſüſſes Mitgefühl einflöſſen, ſchwächt ſich dadurch der Gedanke des Entſetzens, welches die Lage des Beſeſſenen abgeſondert hervorbringen würde. So

---

vene, e ne' polsi, contaminati dalla malignitá dello spirito, e con pallida incarnazione fa quel gesto forzato e pauroso.

5) Einige ſehen in dieſer Figur die Mutter, und ſuchen die Ruhe, mit der ſie bittet, damit zu rechtfertigen, daß das Schauſpiel nichts Neues für ſie hat. Dieſer Anſicht kann ich aber nicht beitreten.

heftet ſich der Blick allmählig darauf, nicht blos ohne Widerſtreben, ſondern mit Bedauern und Mitleid.

Nun bleibt uns noch übrig, die Zweckmäßigkeit der Verbindung der obern und untern Scene in Einem Bilde darzuthun.

Raphael nahm aus dem einfachen Texte des Evangeliums die Hauptcharaktere, aus denen die Darſtellung des verklärten Heilands zuſammengeſetzt werden mußte. „Da er noch alſo redete, ſiehe! da überſchattete ſie eine lichte Wolke. Und ſiehe! eine Stimme aus den Wolken ſprach: das iſt mein geliebter Sohn, an welchem ich Wohlgefallen habe, den ſollt ihr hören!“ „Da das die Jünger hörten, fielen ſie auf ihr Angeſicht, und fürchteten ſich ſehr“ (Matth. XVII). Auf dieſe Umſtände beſchränkte ſich Raphael, um der Nachwelt eine maleriſche Schilderung der erhabenen Scene der Verklärung zu überliefern, welche der Hauptgegenſtand, oder eigentlich die Haupthandlung ſeines Gemäldes iſt. Diejenige, welche auf dem untern Theile dargeſtellt wird, iſt, obgleich mit ihr in Verbindung ſtehend, doch ihr untergeordnet und rein epiſodiſch nach den Grundſätzen der Dichtkunſt und Malerei und den Geſetzen der ſtrengſten dramatiſchen Wahrſcheinlichkeit.

Erſtens trifft die Epiſode mit der Haupthandlung in Einem Augenblick zuſammen. Es iſt wirklich aus dem Evangelium des Matthäus bekannt, daß, nachdem der Heiland von dem Berge, wo er verklärt wurde, herabgeſtiegen war, ein Menſch zu ihm trat, ſich ihm zu Füßen warf und ſprach: „Herr erbarme dich über meinen Sohn, denn er iſt mondſüchtig und hat ein ſchweres Leiden, er fällt oft ins Feuer und oft ins Waſſer.“

„Und ich habe ihn zu deinen Jüngern gebracht, und ſie konnten ihn nicht heilen“ (Matth. XVII).

Das letztere wählte Raphael zum Gegenſtand ſeiner Epiſode,

und es ist klar, daß, da es sich während der Abwesenheit des Heilandes ereignet hatte, wie in dem heiligen Texte, ohne die Zeit besonders zu bestimmen, gesagt wird, man als wahrscheinlich annehmen kann, wie Raphael that, daß der Besessene in dem nämlichen Augenblick zu den Aposteln gebracht wurde, in welchem der Erlöser sich auf dem Gipfel des Berges verklärte.

Zweitens: sie steht in unmittelbarer Verbindung mit der Haupthandlung. Durch sie erfährt man den Aufenthalt und die Beschäftigung der neun Apostel, während der Abwesenheit ihres göttlichen Meisters. Das Aufheben mehrerer Hände nach oben deutet auf die obere Scene. Auch wird der Schmerz und die Trostlosigkeit, welche der Zuschauer fühlt, indem er sieht, daß die Qualen des Besessenen in der untern Scene keine Hülfe finden, durch die Aussicht beruhigt, daß der Heiland, welcher in demselben Augenblick sein göttliches Wesen durch eine wundervolle Verklärung entfaltet, nun bald auch seine vom Vater ihm verliehene Gewalt gebrauchen werde, um einen Unglücklichen zu heilen, und seine tief betrübte Familie zu trösten. Dies ist das Verhältniß zwischen der episodischen Handlung und dem Ereigniß der Verklärung; ein erhabenes und glücklich gedachtes Verhältniß, welches das Herz jedes fühlenden Menschen wohlthuend anspricht, der dieses bewunderungswürdige Gemälde mit ächtem Sinn betrachtet. — Die wunderbare Verklärung auf dem Berge würde ihre schönste Bedeutung, den nahen Bezug des göttlichen Mittlers zu den Menschen entbehren, ohne die Scene vom Besessenen, und diese ließe sich nicht mit voller Deutlichkeit und Bestimmtheit darstellen, wenn sie allein ohne die Verklärung gegeben würde. Aber durch die geistvolle Verbindung beider Scenen erhält jede die rechte Klarheit und Bedeutung.

Drittens: die relative Untergeordnetheit der Personen und

der Gegenſtände in der Epiſode des Gemäldes iſt zu ſprechend, als daß es nöthig wäre, ſie im Einzelnen auseinander zu ſetzen.

Viertens: Raphael ſtrebte, die Haupthandlung durch den Contraſt mit der Nebenhandlung zu erhöhen. Wenn in dieſer die Menſchheit in ihrer tiefſten Erniedrigung und Hülfloſigkeit erſcheint, ſo verklärt ſie ſich in jener bis zur Gottheit. Unten alle Qualen der Betrübniß, alle Unruhen des Schmerzens; oben die unermeßliche und reine Freude der himmliſchen Verklärung; hier das Schauſpiel des eigenen Unvermögens der neun Apoſtel, welche vergebens den Beſeſſenen zu heilen wünſchen; dort die Offenbarung der höchſten Macht in ihrem Meiſter. So wird die Haupthandlung, anſtatt geſchwächt zu werden, durch die Epiſode noch mehr gehoben. Die Schwierigkeit lag allerdings darin, für zwei ſo verſchiedene Handlungen einen Moment aufzufinden. Raphael überwand ſie dadurch, daß er den Moment der Heilung dem der Verklärung aufopferte, oder vielmehr dem größern Wunder mit Unterordnung des geringern den Vorzug anwies. Ohne Grund iſt getadelt worden, daß die zwei Arme des einen Apoſtels und eines Mannes hinter dem Beſeſſenen, die zum Berg hinauf deuten (kunſtgerechter Anordnung zuwider), in gleicher Linie laufen. Gerade dieſe Linie wird zur Symetrie der Compoſition erfordert. Die Geberde des Hinaufdeutens, die die untere Scene mit der obern ſo ſinnreich verbindet, iſt wohl mit gutem Bedacht wiederholt, damit ſie mehr in die Augen falle.

Die Zeichnung in dieſem ganzen Werke iſt von ſolcher Reinheit und Vollendung, daß jeder Theil für ſich zu einem langen Studium veranlaſſen kann. Dann hat der Ausdruck jedes Kopfes einen von den übrigen ſo unterſchiedenen Charakter, daß ſie Alle hiſtoriſche Bildniſſe nach auserleſenen Muſtern zu ſeyn ſcheinen. Natur und Wahrheit ſind hier meiſterhaft vereinigt. Der Farbenton iſt mit dem größten Bedacht überlegt. Ganz vorzüglich in dieſem Bilde

bestätigt sich die allgemeine Bemerkung von Mengs 6) über Raphaels Werke: daß man bei ihm niemals eine ganz geendigte Handlung sehe, sondern stets eine wenig mehr als begonnene oder dem Ende ganz nahe, was eben seinen Personen ein solches Leben gibt, daß sie bei aufmerksamer Betrachtung, sich zu bewegen scheinen. — Das Licht geht in der obern Scene von Christus aus, von der Rechten zur Linken, das Licht der untern Scene hat die Richtung von der Linken zur Rechten. Eben dieser Contrast von zweierlei Lichtern gibt dem Bilde den geheimnißvollen Anschein, der von unbeschreiblicher Wirkung ist. Ueber das Ganze, so verschiedenartig die einzelnen Bestandtheile sind, ergießt sich die friedlichste, schönste Harmonie. 7)

---

6) Schriften II. 186. III. 58 fg.

7) Man vergleiche mit Vasari Vita di Raphaele, p. 56 ꝛc., und Bellori deserizione di Pitture di Raphaello. Roma 1821, p. 218 ꝛc. Ueber die Transfiguration von Raphael, von Benito Pardo de Figueroa, aus dem Spanischen übersetzt von Greuhm. Berlin 1806 (eine sehr umständliche und sinnreiche Beurtheilung, die hier vorzüglich benutzt worden ist); sodann Mengs Opere I. 144 ꝛc. H. H. Füßli über das Leben und die Werke Raphaels, S. 39. Winkelmann und sein Jahrhundert. S. 371 ꝛc. Speth die Kunst in Italien. Th. II. S. 369 — 377, und K. Morgenstern über Raphael Sanzio's Verklärung. Leipzig 1822. Andere künstlerische Beurtheilungen S. bei Richardson 612 — 631. Ramdohr über Malerei ꝛc. III. 323 fg. in Falks kleinen Abhandlungen. 267, in Brauns Leben und Werke Raphaels. S. 229 fg. in H. H. Füßli's Künstler-Lexikon. II. Th. Anhang zum siebenten Abschnitt. S. 35 fg., dann im Manuel du Musée fr. IV. Nro. 1, und in Quatremere de Quincy Hist. de Raph. p. 367 etc. Die schönste Copie in gleicher Größe von Franz Penni (genannt Fattore) befand sich ehedem in der Kirche der Inkurabeln zu Neapel (Lanzi

Man kann dieſe Verklärung als die Krone der Kunſtbeſtrebungen des größten Meiſters der Malerei anſehen, der alles Gute, was er von den Künſtlern vor oder zu ſeiner Zeit vorfand, nur noch verbeſſert, ſich anzueignen wußte, und die Werke der großen Meiſter, die ihn zur Nacheiferung reizten, gerade darin übertraf, worin er ihnen nachzueifern unternahm, deſſen Pinſel endlich alles verſchönerte, was er berührte.

Raphaels Verklärung war ſein Schwanengeſang. Wie er als chriſtlicher Maler in früheſter Jugend mit Jeſus dem Kind im Schooße der Madonna aufgetreten war, ſo ſchloß er dieſe Laufbahn mit Jeſus dem verklärten Sohne des ewigen Vaters. Der Leichnam des erſt 37jährigen Meiſters lag in ſeinem Arbeitszimmer, und ein herrliches Leichengedicht, das göttliche Gemälde von der Verklärung, ſtand neben dem Sarge auf der Staffelei, — dies Gemälde, worin wir noch jetzt das Elend der Erde, den Troſt edler Männer und die Glorie des Himmelreichs in ſo herrlicher Vereinigung dargeſtellt ſehen. 8)

Monſian hat die Todesſcene Raphaels auf eine geiſtvolle und rührende Art dargeſtellt (S. den Umriß in Landons Annal. X. 101, jetzt ſehr ſchön geſtochen). — Von Ramenghi (Bagnacavallo)

---

franzöſiſche Ausgabe II. 371). Eine andere alte Copie in gleicher Größe befindet ſich in der Galerie Barberini Sciarra zu Rom, und eine im Kleinen wie eine Skizze im Quirinal und in der Galerie Albani. Die letztern zwei ſind weit ſchöner, treuer und in jeder Hinſicht gelungener, als die erſtere Copie. Von dem kleinen Bild in der Galerie Albani S. die Vorrede von H. H. Füßli zu Webbs Schrift Vom Schönen. S. LVIII. u. fg.

8) Wakenröders Herzensergieſſungen eines kunſtliebenden Kloſterbruders S. 205. Vasari Vita di Raphaele da Urbino p. 68. Bellori a. a. O. S. 223.

Ein und zwanzigster Abschnitt.

Das Abendmal des Herrn mit seinen Aposteln.

(Matth. XXVI. 20—29. Mark. XIV. 12—25. Luk. XXII. 7—23. Joh. XIII. 21—29.)

Welch ein edler, herzergreifender Auftritt für den Maler, der die Seelen in ihren innigsten Bewegungen mit ihrem sittlichen Ausdruck wahr zu schildern versteht! Hier ist in der Person des Erlösers ein lichtvoller erhabener Mittelpunkt gegeben, auf den alle andere Figuren unmittelbar und mit ganzer Seele sich beziehen. Die Handlung ist einfach, jedermann verständlich, tief erschütternd. Oder was kann schauerlich rührender seyn, als der Verrath des Reinsten, Edelsten, des Gottgesandten durch einen seiner Vertrautesten, den er Allen unerwartet mit hoher Zuversicht in Gegenwart des Verräthers und der treuen Jünger, und zwar im Augenblicke kund gibt, wo das Werk der Bosheit über den Meister ohne gleichen, Verderben bringen soll. Den Eindruck, den die entsetzliche Entdeckung auf jeden Einzelnen macht, treu und in Zusammenhang darzustellen, ist der Vorwurf des Künstlers. Dieser Eindruck muß mit der himmlischen Wehmuth und Seelenruhe der Hauptfigur und der dumpfen Verstocktheit des Verräthers einen auffallenden Gegensatz bilden. Einleuchtend ist indessen die Schwierigkeit, zwölf verschiedenen Personen, jeder den ihrem eigenen Charakter angemessenen Ausdruck zu geben; es setzt dies die genaueste Kenntniß der Charaktere und des innern Menschen überhaupt voraus. Eine andere, mehr technische Schwierigkeit liegt in der Scene, die in einem Speisesaale mit einem großen Tisch besteht, an welchem die sämmtlichen dreizehn Personen sitzend oder nach der Volkes- und Landessitte liegend vorgestellt werden sollen.

Die Schwierigkeit bleibt, man mag die runde oder ovale oder viereckige Gestalt für die Tafel wählen. Wesentlich ist es in jedem Fall, daß die Hauptfigur hervorragend ins Auge falle, und daß jede andere mit ihrem wahren Ausdruck sich zeige.

Kein Maler hat die schwere Aufgabe in jeder Beziehung befriedigender gelöst, als Leonardo da Vinci. Seiner berühmten Darstellung, einem Wandgemälde in dem Refektorium des Dominikaner-Klosters delle Grazie zu Mailand, gebührt weit aus die erste Stelle, wie es denn überhaupt zu den vollendetesten Meisterwerken der Kunst gehört. Man findet davon in vielen andern Klöstern Nachbildungen (S. Fiorillo I. 292 fg., H. H. Füßli Künstler-Lexikon II. Absch. II. 3066), von denen ein Wort weiter unten. Nach einer schönen Copie in Oel von Bossi wurde zu Mailand eine vortreffliche musivische Nachbildung ausgeführt, die jetzt in Wien aufgestellt werden soll. Das Bild ist auch in Statuen und in Basreliefs nachgebildet worden. Doch die genaueste Idee von seinem Kunstverdienst geben die Kupferstiche von Soutmann und Jak. Frey, noch weit besser aber der meisterhafte Kupferstich von Raphael Morghen. Nach diesem haben gleichfalls schöne Blätter geliefert, vorzüglich Franz Rainaldi, dann Bedaodos, Peter Bonato und Bitthäuser; und im Kleinen Ludw. Petit. — Der Maler hat den Zeitpunkt gewählt, wo Christus sagt: „Einer ist unter euch, der wird mich verrathen!“ Diese Auswahl des Moments ist für eine dramatische Darstellung höchst glücklich. Der Ausdruck Jesu ist der der innigsten Wehmuth, gemildert durch das Bewußtseyn der göttlichen Würde und Bestimmung. 1) Die ausserordentliche Gemüthsbewegung, welche

1) Ueber das Studium zu diesem Christusgesicht (S. unter andern Göthe's Kunst und Alterthum III. 2, S. 163 ꝛc.

ſeine Worte in den Jüngern verurſachen, iſt in jeder Figur eben ſo ſinnreich als charakteriſtiſch ausgedrückt. Man ſieht hier die ganze Abſtufung des Eifers für und des Glaubens an Jeſus, gemäß den in den Evangelien gezeichneten Charakteren eines jeden Apoſtels. Welch' einen rührenden Contraſt macht nicht der tief in Wehmuth verſenkte Johannes, der die Hände gefaltet auf den Tiſch ſinken ließ, neben dem hartſinnigen halb nach hinten gewendeten und dadurch in Schatten gerückten Iskariot, deſſen harte Miene und trotzige gefühlloſe Stellung ganz den Verräther bezeichnet, während das Feſthalten eines Geldbeutels mit der rechten Hand die Habſucht des Mannes ausdrückt. Neben dieſer Hand liegt ein Salzfaß umgeſtoßen (als ſymboliſche Andeutung der Störung des Haus-Friedens). Auch das blühende Alter des Johannes iſt mit dem hohen Alter des Petrus, die Sanftheit des erſtern mit dem Feuereifer des letztern glücklich zuſammengeſtellt, und ſo bilden der ſanfteſte, der eifrigſte und der unwürdigſte der Jünger mit Recht die Gruppe neben dem Heiland. Jakobus der jüngere ſtreckt ſeinen linken Arm über die Schultern des Andreas aus, und benachrichtigt den Petrus, daß der Verräther an ſeiner Seite ſitzt. Andreas betrachtet den Judas mit Schaudern. Bartolomäus am Ende der Tafel, links hat ſich beſtürzt und wißbegierig erhoben, um Jeſum zu hören, und den Verräther beſſer zu ſehen. Rechts bei dem Heiland betheuert Jakobus der ältere ſeine Unſchuld durch die allen Nationen übliche Bewegung: er öffnet die Arme und zeigt die unbewehrte Bruſt. Thomas verläßt ſeinen Platz, und nähert ſich Jeſu lebhaft, indem er einen Finger der rechten Hand aufhebt, und den Erlöſer zu fragen ſcheint: wie? einer von uns? .. Philippus der jüngſte der Apoſtel erhebt ſich, ſeine Treue zu betheuern; ſeine ſanfte Bewegung iſt voll naiver Freimüthigkeit. Matthäus voll Feuer wiederholt die ſchrecklichen Worte

dem Simon, der nicht daran glauben will. Thadäus, der sie ihm zuerst nachspricht, zeigt auf Matthäus, der sie, wie er, gehört hat. Simon, der letzte der Apostel rechts vom Beschauer, scheint, betroffen nachdenkend innerlich auszurufen: wie wäre so etwas Schreckliches möglich? — Indessen fühlt man, daß alle, die Jesum umgeben, nur Jünger sind, und das Auge wendet sich nach der Betrachtung derselben schnell zu dem erhabenen Meister zurück, dessen Wort diese Bewegung unter den Jüngern erregt hat, an welchen nicht nur jede Bewegung und Miene, auch die Farbe der Gewänder sorgfältig gewählt ist, um den Charakter der Personen zu bezeichnen. 2) Diese Vertheilung und Auswahl der Farben bringt auch eine schöne Harmonie ins Ganze. Leider hat die Verwüstung des Gemäldes nur Spuren des Colorits gelassen. — In dem Gesichte Jesu ist tiefer Ernst und hohe Milde, ist das Bewußtseyn der Göttlichkeit seines Berufs und die edelste Hingebung mit dem innigen Schmerzgefühl des Verraths himmlischer Freundschaft vermischt. Die Neigung des Haupts nach der linken Schulter, die sanfteste Wallung der Haare, und die wenig bewegte Haltung des Leibes befördern diesen Ausdruck. Man sieht es dem Heiland an, er ist ganz ergeben in den Willen seines Vaters; nur ist seine Seele tief betrübt, daß selbst unter seinen nächsten Jüngern einer dem Verrath aus niederm Eigennutz sich hingeben konnte. Die ganze Seele der Apostel ist einzig mit den Worten des Meisters beschäftigt, deren Commentar sie auf seinem Gesichte lesen. Kein Nebending, nichts Fremdartiges stört die Einheit der feierlichrührenden Scene. Der Heiland bildet in jeder

---

2) So z. B. ist des Johannes Oberkleid roth, sein Unterkleid grün, bei Petrus jenes gelb, dieses blau.

Beziehung den Mittelpunkt, mit dem alle andern Personen im engsten Zusammenhange stehen. Diese (die zwölf Apostel) bilden Gruppen, die gegeneinander im Einklang sind. Bei aller Regelmässigkeit ist diese Verbindung doch sehr leicht und frei. Die einzelnen Gruppen bilden durch ihre Köpfe stumpfe Winkel und halbe Kreise; die Arme sind gegeneinander in Abwechselung. Die treffliche Perspektive und Beleuchtung werden mittelst der Aussicht auf die friedliche Landschaft um Sion, die von den letzten Abendstralen beleuchtet ist, durch drei im Hintergrunde des Saals angebrachte Fensteröffnungen, wovon die mittlere gleichsam den Rahmen zum Bilde der Hauptperson ausmacht, auf eine sehr glückliche Weise bewirkt (Vergleiche das Prachtwerk: Del Cenacolo di Leonardo da Vinci da Guis. Bossi pittore. Milano 1810). Einen ausführlichen Auszug dieses kostbaren Werks enthält das zwölfte Heft der Heidelberger Jahrbücher von 1816, nebst einer Beurtheilung. Der Verfasser, Maler Bossi, ist auch Verfertiger jener großen Copie in Oel von Leonardo's Gemälde, nach welcher die nunmehr nach Wien gebrachte treffliche Mosaik gearbeitet wurde. Der Carton der Bossischen Copie, der die Ausführung in Oel übertrifft, befindet sich in der königlichen Galerie zu München (Vergleiche W. Göthes Aufsatz in seiner Schrift: Ueber Alterthum und Kunst B. I. S. 116 u. fg. und W. Roscoe's Leben Leo X. B. I. C. 2). Bossi's Prachtwerk erschien auch in englischer Sprache mit einer Einleitung herausgegeben von G. H. Noehden London 1821. S. auch die Beschreibung in Millins Voj. dans la Lombardie II. 224 ꝛc., sehr erweitert in Rings Uebersetzung Karlsruhe 1825. I. 299 und fg., ferner Braun Leonardo's Leben und Kunst S. 103 u. fg. Orloff Essai II. und Beyle Histoire de le Peinture en Italie 1823. II.

Im Refektorium der Franziskaner degli Angeli zu Lugano

ist das Abendmal von B. Luini von großer Schönheit. Es erinnert stark an das Werk seines Lehrmeisters Leonardo, und kann für eine Nachbildung gelten. Von Mark. v. Oggiono, gleichfalls einem Schüler des Leonardo kennt man ein Paar höchst schätzbare Nachbildungen; die eine im Refektorium des Klosters St. Barnabas zu Mailand; die andere, in der Carthause zu Pavia, jetzt in London (Göthe's Kunst und Alterthum B. III. H. III. S. 154). Der Carton von Bianchi in der Ambrosiana hat großes Verdienst wegen seiner Genauigkeit. Im Eskurial befindet sich auch eine sehr gute Copie (man glaubt von einem Schüler Leonardo's). S. Ximenes Description del Real Monasterio de S. Lorenzo de Escorial, Madrid 1764. p. 153. Ferner verdienen Beachtung: die Copie in flammischer Manier ausgeführt von Rubens zu Madrid im Palaste des Herzogs von Hyar, gestochen von P. Soutmann (S. K. E. Schubarths Paläophron und Neoterpe, Berlin 1824. II. 1. S. 172 ꝛc.), und die Copie von Nik. Poussin in der königlichen Galerie zu München.

In Hinsicht der Composition sowohl als der Ausführung ist es interessant, mit Leonardo's Meisterwerk einige ältere, besonders die Bilder von Giotto und von D. Ghirlandajo zu vergleichen. Der erstere scheint in seinem Bilde (jetzt gut gestochen von Ruschweih (Rom 1821) in drei Blättern nach der Zeichnung von Rambour) vorzüglich die Stelle (Matth. XXVI. V. 23) im Auge zu haben, wo es heißt: wer mit mir in die Schüssel taucht, wird mich verrathen. Mehrere der Apostel scheinen sich entschuldigen zu wollen, andere sehen wehmüthig aus; einer (der vierte) zur Rechten Christi macht die Geberde des Entsetzens. Inzwischen langt Judas, dessen Züge Gemeinheit der Seele andeuten, ruhig nach einem Bissen. Richtige Zeichnung und Perspective würde man hier vergebens suchen. — Das Bild von

D. Ghirlandajo befindet ſich im kleinen Convent von St. Marco zu Florenz. Der Heiland ſitzt in der Mitte der Tafel, die ein Hufeiſen bildet, und ſegnet mit aufgehobenen Fingern. Ihm gegenüber ſitzt ganz allein Iskarioth, 3) und mit dem Ausdruck des böſen Gewiſſens hält er den Biſſen, den ihm der Herr gereicht. Hinter ihm ſitzt eine Katze. Johannes links neben Chriſtus iſt ohnmächtig nach dem Tiſch hingeſunken. In allen übrigen iſt Staunen, Beſtürzung, Schrecken (Kunſtblatt 1824. Nro. 1. S. 3).

Von Giorgione (lange dem Vorbild Titians), zeigt man in Paris ein Abendmal des Herrn von großer Einfachheit und Harmonie. Zwei Kerzen erhellen die Scene voll von feierlichem Ernſt. Der Chriſtuskopf voll himmliſcher Güte und Hoheit. Judas das Bild eines Agenten der Ruchloſigkeit (Unterhaltungsblätter. Aarau 1825. S. 94).

Raphaels letztes Abendmal, trefflich geſtochen von Mark Anton Raimondi, auch von J. B. von Cavalieriis und von A. Veneziano, hat eine herrliche Charakteriſtik der Köpfe. Alles iſt edel und ausdrucksvoll. Doch erreicht das Bild im Ganzen die Darſtellung von Leonardo nicht (Landon Vie et Oeuvres de Raphael III. pl. 52). 4)

Was das Abendmal von Hans Holbein in der Bibliothek der Stadt Baſel (gut geſtochen von Gmelin und von Mechel)

---

3) Vergl. die Sculptur aus der Zeit der Söhne von K. Clodowig in Montfaucon's Monumens de l'histoire française. Paris 1729. I. 54. pl. VII. Hier hält Judas gegenüber von Jeſus knieend den Kelch.

4) Eine andere Darſtellung von Raphael ſteht im Umriß in Landons Vie et Oeuvres I. Pl. 61.

ifft, ſo iſt auch dieſe Darſtellung des Gegenſtandes nicht ganz
ürdig. Das Geſicht des Herrn hat zwar bei weitem keinen
len Ausdruck, iſt aber doch nicht unedel, wenn es nur etwas
ntender und ausdrucksvoller wäre! Die Charakteriſtik der Apoſtel
manches Lobenswerthe. Es iſt viel Ausdruck und Leben in
n Mienen, Stellungen und Gebärden. Aber ohne Vergleich
ausgezeichneteſten iſt der Charakter des Iskariot, ein wahres
ſterbild niedriger Verruchtheit, ein in den niedrigſten Gedanken
ornes und altgewordnes Schurkengeſicht, deſſen Abſcheulichkeit
Maler noch durch rothes Haar und ein buntabſtechendes
band, um die Schlangenfarben ſeiner Seele vollends zu be-
nen, zu heben wußte (Vergl. Hans Holbein von Ulr. Hegner.
lin 1827. S. 94). Ueber dieſen Judas bemerkt Lavater (phiſiog-
iſche Fragmente, I. 48) ſehr ſcharfſinnig: Die wahre Phiſiognomie
s Geizigen, aber nicht eines geizigen Apoſtels; eines Nie-
ächtigen, aber nicht einer großen Seele (?), die von einer
ſchaft mächtig ergriffen und ein Satan wird. Wenn Judas
sgeſehen hätte, ſo hätte ihn Chriſtus gewiß nicht zum Apoſtel
lt. So ein Geſicht kanns keine Woche in Chriſtus Geſellſchaft
ten. Man vermißt darin jede Spur der Anlage, ein Apoſtel
. — Holbein macht einen häßlichen Betteljuden aus ſeinem
das er doch wohl ſchwerlich war. — — »Ich hätte den
chöner und gewiß mit einem frömmelnden Lächeln, auch die
n den Kopf gelockter gemalt, ſagt Lichtenberg (vermiſchte
III. 361 ꝛc). Allerdings iſt Holbeins Judas ein Zerrbild.
d Geiz und Niederträchtigkeit darin trefflich ausgedrückt.
melnde Lächeln liegt nicht in Judas Charakter. Wohl
Lächeln des ehr- und habſüchtigen Verräthers. Dem
des Holbeiniſchen Judas hätten Züge des unbefriedigten
nd der verrätheriſchen Tücke beigemiſcht werden ſollen. —

Nicht zu verwechseln ist dieses Bild mit einem andern größern von H. Holbein in der Fröhlichen Sammlung zu Basel, welches, obgleich viel früher gemalt, doch schon Patin in seinem Leben des Künstlers anerkennt, und dem auch noch sein neuester Biograph (Wegner S. 92), so sehr es auch im Technischen hinter jenem Bilde zurücksteht, an geistigem Gehalt und Poesie der Darstellung den Vorzug einräumt. Hier hält Jesus redend die Schüssel hin, und Judas wirft sich redend voll scheinbarer Frechheit, aber mit innerm Schrecken, der ihn zwingt, sich unwillkührlich mit der einen Hand an dem vorstehenden Stuhle zu halten. Seine ganze Figur und Stellung drückt den schrecklichen Gemüthsmoment, wo man das Bewußtseyn der Schuld unterdrücken und die Angst des Gewissens bergen will, so vortrefflich aus, als wenn Holbein diesen Zustand einem überwiesenen, aber noch läugnenden Verbrecher vor Gericht abgesehen hätte. Der feurige Petrus, der die Worte des geliebten Meisters gehört und dem Verräther zugesehen hat, macht Fäuste, wie einer, der aus Liebe zu seinem Freunde, dem Unrecht geschieht, im Gedanken ihn zu schützen sich selbst vergißt. Und so sind alle Apostel mehr oder weniger bedeutend dargestellt, bis auf Johannes, der (für den Moment ganz unschicklich) wie ein schläfriger Knabe auf dem Schooße des Lehrers ruht.

Die Darstellung von Fr. Albani (im Palaste Salviati), gestochen von Fr. Aquila (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 4) hat viel Aehnliches mit der des Leon. da Vinci. Unter den Aposteln ist größere Bewegung. Unpassend ist, daß der eine, sich rücklingskehrend, nach einem Krug am Boden langt und hinein schaut, ob noch Wein darin ist. Christus hat die eine Hand in der Schüssel, und führt die andere an die Brust; er spricht: der ist es, der mit mir die Hand in die Schüssel taucht. Judas thut dies wirklich (Matth. XXVI. 23).

Lamberts Sutermann Abendmal, gestochen von einem Ungenannten, mit dem Zeichen: Cook excudit 1551 (vielleicht von Hieron. Cock?), ist eine große Composition, in der die Apostel (den einzigen Johannes ausgenommen) gut charakterisirt sind. Das Gesicht Christi hat einen wahren Ausdruck von erhabenem Ernst, mit Sanftmuth vermischt (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 41).

Mit großem Lob muß hier des Abendmals von Hans Schäuflein (Siehe Derschau's Holzschnitte der alten deutschen Meister. I. 4. E.) erwähnt werden. Die Hauptscene, wo Christus mit 11 Aposteln an der bereits leeren Tafel sitzt und die Abschiedsrede zu halten scheint, während Judas schon fortgeht, ist nach Albr. Dürer. Die Figuren und die Architektur sind in großem Styl. Der Ausdruck wahr und kräftig. Alle Apostel hören mit großer Aufmerksamkeit zu. Oben zwischen den reich verzierten Säulen des hohen Saales sieht man zwei frühere Scenen: die Fußwaschung, und wie Judas fragt: Herr! bin ichs?

Andreas del Sarto hat das Refectorium des Klosters von St. Salvius in Florenz mit einem Abendmale geschmückt, von dessen Schönheit einst (1529) plündernde Soldaten so mächtig überrascht und betroffen worden seyn sollen, daß sie wie eingewurzelt dastanden, und nicht mehr das Herz hatten, es nur zu berühren (Lanzi französische Ausgabe I. 248. Fiorillo I. 330). Das Bild ist gestochen in gr. quer Folio von Theod. Crüger (Verkruys).

In dem Bilde von Hieron. Mazzuoli (Schüler des Parmesano) im Speisesaale des Klosters St. Giovanne in Parma. Die Perspektive ist hier vorzüglich meisterhaft; die Säulenreihe von höchst täuschender Wahrheit (Lanzi II. 1. 325 ꝛc., französische Ausgabe III. 482. Orloff II. 249).

Von Nik. Poussin, gestochen von P. Lombard und von J. B. Liedel, radirt von Gleditsch (in Landon's Evang.

Pl. 38). Sehr ſchöne Anordnung. Chriſtus der mit den Apoſteln in liegender Stellung dargeſtellt iſt, hält den Kelch dem Johannes vor den Mund. Die meiſten Apoſtel genießen wirklich das Abendmal; andere ſind mit andächtiger Gebärde in gedämpfter Verwunderung über die Worte des Herrn, indeß Iskariot mit wahrer Schalksgebärde, verſtohlene Bosheit in Blick und Gang, im Begriff iſt, den Saal zu verlaſſen. — Viel Aehnliches hat ein Bild von Joh. Strada, geſtochen von Ph. Galle. Der Ausdruck Chriſti und der Apoſtel iſt trefflich. Die über ihnen vorgehende Wirthshausſcene hingegen iſt ganz unpaſſend. — In dem Gemälde von Tintorett (in der Kirche della Salute zu Venedig), geſtochen von Eg. Sadeler, iſt viel Bewunderungswürdiges in Hinſicht der Zeichnung, der Perſpektive und des Colorits; aber Vieles ſtört den Haupteindruck, und die Charaktere der Figuren ſind ganz gemein. Die Bewegung der Apoſtel iſt zu heftig. Auch iſt die Haupthandlung gar nicht ausgedrückt. Chriſtus redet mit einem Apoſtel, und deutet auf Petrus, der ſich mit Eifer emporhebt (Cochin Voj. d'Ital. III. 78. Füßli kritiſches Verzeichniß III. 103). 5) — Aehnlicher Tadel trifft das ungeheure Bild mit 130 Figuren von Paul v. Verona, wo weder Coſtüm, noch Geſchichte beachtet iſt, und der Künſtler nur ſein Talent zur Schau ausſtellt

5) Bei einer andern Darſtellung des Abendmals von Tintoretto in der Kirche Georgio Maggiore zu Venedig wird der Effekt durch eine am Platfond befeſtigte große Lampe ſehr befördert. — Hier dringt ſich eine Bemerkung auf: daß Tintoretto fleißig den Mich. Angelo ſtudirt hat, kann man ſeinen Werken abmerken; nicht eben ſo, daß er auch viel nach der Antike modellirte, wie Lanzi (franz. Ausgabe III. 177) verſichert. Wahrſcheinlich geſchah es nur nach ſolchen Antiken, denen der Styl des Buonarotti nahe kommt.

Pl. 38). Sehr schöne Anordnung. Christus der mit den Aposteln in liegender Stellung dargestellt ist, hält den Kelch dem Johannes vor den Mund. Die meisten Apostel genieſſen wirklich das Abendmal; andere sind mit andächtiger Gebärde in gespannter Verwunderung über die Worte des Herrn, indeß Iskariot mit wahrer Schalksgebärde, verstohlene Bosheit in Blick und Gang, im Begriff ist, den Saal zu verlassen. — Viel Aehnliches hat ein Bild von Joh. Strada, gestochen von Ph. Galle. Der Ausdruck Christi und der Apostel ist trefflich. Die über ihnen vorgehende Wirthshausscene hingegen ist ganz unpassend. — In dem Gemälde von Tintorett (in der Kirche della Salute zu Venedig), gestochen von Eg. Sadeler, ist viel Bewunderungswürdiges in Hinsicht der Zeichnung, der Perspektive und des Colorits; aber Vieles stört den Haupteindruck, und die Charaktere der Figuren sind ganz gemein. Die Bewegung der Apostel ist zu heftig. Auch ist die Haupthandlung gar nicht ausgedrückt. Christus redet mit einem Apostel, und deutet auf Petrus, der sich mit Eifer emporhebt (Cochin Voj. d'Ital. III. 78. Füßli kritisches Verzeichniß III. 103). 5) — Aehnlicher Tadel trifft das ungeheure Bild mit 130 Figuren von Paul v. Verona, wo weder Costüm, noch Geschichte beachtet ist, und der Künstler nur sein Talent zur Schau ausstellt

5) Bei einer andern Darstellung des Abendmals von Tintoretto in der Kirche Georgio Maggiore zu Venedig wird der Effekt durch eine am Platfond befestigte große Lampe sehr befördert. — Hier dringt sich eine Bemerkung auf: daß Tintoretto fleißig den Mich. Angelo studirt hat, kann man seinen Werken abmerken; nicht eben so, daß er auch viel nach der Antike modellirte, wie Lanzi (franz. Ausgabe III. 177) versichert. Wahrscheinlich geschah es nur nach solchen Antiken, denen der Styl des Buonarotti nahe kommt.

Hieher gehört auch die ohne Nebenperſonen an einem Tiſch ſitzende Figur Chriſti (ſey es am letzten Abendmal oder zu Emaus) von Carlo Dolce (in der königlichen Galerie zu Dresden). Mit der einen Hand hält er ein Brod, mit der andern ſegnet er es; vor ihm ſteht der Kelch. Im Geſichte des Herrn iſt die Begeiſterung der Liebe ſchön ausgedrückt. Das Bild iſt geſtochen von Geißer, R. Earlom und neuerlich ſehr gut von L. Buchhorn.

Von geringerm Werth iſt der Chriſtus, der das Brod und den Kelch ſegnet (ein Bruſtbild) von Joſ. Miller, punktirt von Thouvenin. Die emporgeſchlagenen Augen haben eine ſchöne Begeiſterung; die Haare ſind gut geſcheitelt; der Mund iſt wenig ſagend, alles übrige zierlich, aber unbedeutend. — Das Bild über dem Eingange der Annunciata zu Genua von J. B. Proccacino wird als ſein Meiſterſtück bezeichnet, und ein Abendmal von Friedr. Barocci im Dom zu Urbino wird von Lanzi (franzöſiſche Ausgabe II. 180) gerühmt. Großes Lob gibt er auch (III. 149) einem Abendmal von Bonifazio von Verona in der daſigen Karthauſe. 7)

---

7) In einem neuen Gemälde von Wach in Berlin iſt Chriſtus, den Kelch ſegnend, aufgeſtanden, und auch Johannes neben ihm hat ſich mit inniger Bewegung erhoben (Kunſtblatt 1823. Nro. 26). Dieſe Neuerung ſcheint mir der Handlung nicht angemeſſen. — Noch haben wir Bilder von Franz Floris, geſtochen von Ph. Gallé, von A. Diepenbeck, geſtochen von M. Natalis, von Ciro Ferri, geſtochen von C. Blömärt und von Vincenti; von M. A. Franzeschini, geſtochen von J. M. Giovanini; von T. Salviati, geſtochen von H. Golzius; von D. Chodowiecky erfunden und geſtochen, eine Vignette.

Zwei und zwanzigste [illegible]

Die Leidensgeſchi[illegible]

Ein merkwürdigeres Schauſpiel kann [illegible] als der Rechtſchaffene, Edle, Heilige, [illegible] Menſchengeſchlechts, der im Kampfe mit [illegible] ihrer rohen Gewalt zu erliegen ſcheint, [illegible] ungebeugtem Muth aufwärts blickt, [illegible] gewiß und ihr vertrauend.

Der ſterbende Sokrates iſt [illegible] Wie ergreifend, wie erſchütternd iſt [illegible] Göttlichen, der die Menſchheit [illegible] blinden Wuth der ſtolzen, der [illegible] mißhandelt und wie ein Verbrecher [illegible]

In wie fern indeſſen die [illegible] geſchichte des Meſſias für die [illegible] ſeyen, wird wohl vorzüglich [illegible] druck des Leidens nicht über den [illegible] Geiſtesſtärke die Obermacht [illegible] bietet der Künſtler Alles auf, [illegible] lebhaft und rührend zu ſchildern, [illegible] erliegend; ſo iſt der erbauende [illegible] Verfolger Jeſu und ihrer Henkersknechte [illegible] lichen Dulders edler Gelaſſenheit, [illegible] Blick voll Mitleid und Huld auf die [illegible] ſie thun, einen der Würde des Erlöſers [illegible] Aber dieſen Gegenſatz (ohne Uebertreibung [illegible] vollen auf der einen Seite) treffend [illegible]

Hieher gehört auch die ohne Nebenperſonen an einem Tiſch ſitzende Figur Chriſti (ſey es am letzten Abendmal oder zu Emaus) von Carlo Dolce (in der königlichen Galerie zu Dresden). Mit der einen Hand hält er ein Brod, mit der andern ſegnet er es; vor ihm ſteht der Kelch. Im Geſichte des Herrn iſt die Begeiſterung der Liebe ſchön ausgedrückt. Das Bild iſt geſtochen von Geißer, R. Earlom und neuerlich ſehr gut von L. Buchhorn.

Von geringerm Werth iſt der Chriſtus, der das Brod und den Kelch ſegnet (ein Bruſtbild) von Joſ. Miller, punktirt von Thouvenin. Die emporgeſchlagenen Augen haben eine ſchöne Begeiſterung; die Haare ſind gut geſcheitelt; der Mund iſt wenig ſagend, alles übrige zierlich, aber unbedeutend. — Das Bild über dem Eingange der Annunciata zu Genua von J. B. Proccacino wird als ſein Meiſterſtück bezeichnet, und ein Abendmal von Friedr. Barocci im Dom zu Urbino wird von Lanzi (franzöſiſche Ausgabe II. 180) gerühmt. Großes Lob gibt er auch (III. 149) einem Abendmal von Bonifazio von Verona in der daſigen Karthauſe. 7)

---

7) In einem neuen Gemälde von Wach in Berlin iſt Chriſtus, den Kelch ſegnend, aufgeſtanden, und auch Johannes neben ihm hat ſich mit inniger Bewegung erhoben (Kunſtblatt 1823. Nro. 26). Dieſe Neuerung ſcheint mir der Handlung nicht angemeſſen. — Noch haben wir Bilder von Franz Floris, geſtochen von Ph. Gallé, von A. Diepenbeck, geſtochen von M. Natalis, von Ciro Ferri, geſtochen von C. Blömärt und von Vincenti; von M. A. Franzeschini, geſtochen von J. M. Giovanini; von T. Salviati, geſtochen von H. Golzius; von D. Chodowiecky erfunden und geſtochen, eine Vignette.

Zwei und zwanzigster Abſchnitt.

Die Leidensgeſchichte Jeſu.

Ein merkwürdigeres Schauſpiel kann es für uns nicht geben, als der Rechtſchaffene, Edle, Heilige, der große Wohlthäter des Menſchengeſchlechts, der im Kampfe mit der verſchmitzten Bosheit ihrer rohen Gewalt zu erliegen ſcheint, aber auch jetzt noch mit ungebeugtem Muth aufwärts blickt, der Gerechtigkeit ſeiner Sache gewiß und ihr vertrauend.

Der ſterbende Sokrates iſt ein edles und rührendes Bild. Wie ergreifend, wie erſchütternd iſt nicht erſt der Anblick des Göttlichen, der die Menſchheit zu retten kam, wie er von der blinden Wuth der ſtolzen, der heuchleriſchen Feinde des Lichts mißhandelt und wie ein Verbrecher zum Tod geſchleppt wird!

In wie fern indeſſen die einzelnen Auftritte der Leidensgeſchichte des Meſſias für die künſtleriſche Darſtellung geeignet ſeyen, wird wohl vorzüglich davon abhängen, ob dabei der Ausdruck des Leidens nicht über den Ausdruck der ſiegenden göttlichen Geiſtesſtärke die Obermacht gewinne? Steht letztere im Nachtheil, bietet der Künſtler Alles auf, um nur das Leiden recht ſtark und lebhaft und rührend zu ſchildern, erſcheint die Seele dem Schmerz erliegend; ſo iſt der erbauende Zweck verfehlt. Die Wuth der Verfolger Jeſu und ihrer Henkersknechte bildet zwar mit des göttlichen Dulders edler Gelaſſenheit, ſeinem hehren Seelenfrieden, ſeinem Blick voll Mitleid und Huld auf die Peiniger, die nicht wiſſen, was ſie thun, einen der Würde des Erlöſers ſehr vortheilhaften Gegenſatz. Aber dieſen Gegenſatz (ohne Uebertreibung des Niedrigen und Grauenvollen auf der einen Seite) treffend zu bezeichnen, iſt keine leichte

Aufgabe. Sie kann nur dadurch gelöst werden, daß die Idee von der göttlichen Natur und Bestimmung der Hauptperson stets als leitend emporgehalten wird. Mehrere Scenen scheinen ausser den Grenzen der Kunst zu liegen. Als solche, die der Darstellung in Kirchen am würdigsten sind, möchte ich das Gebet am Oelgarten, den Kuß des Verräthers, Jesus vor Pilatus, vor Herodes und vor Kajaphas, seinen Hingang nach Golgatha, und wie er das Haupt neigt und stirbt, zählen. In diesen Scenen kann der Künstler die Macht und den Sieg des Göttlichen am rührendsten darstellen ohne Gefahr, durch gräßliche Zerrbilder von Peinen und Peinigern das Gefühl des Zuschauers zu beleidigen oder abzustumpfen, oder seine Aufmerksamkeit von der Hauptsache — der obsiegenden Kraft des göttlichen Geistes, mitten in dem anscheinenden Triumph der sinnlich-selbstsüchtigen Ruchlosigkeit abzuziehen. Das Interesse der Kunst und die Foderungen der Religion befinden sich hier im vollkommensten Einklang. Auch hier kann das Streben nach sinnlicher Wahrheit des Ausdrucks oder gar nach bloßem Effekt nicht ohne Nachtheil für den religiösen Eindruck die Schönheit und die Anmuth verscheuchen.

Christus am Oelberge (Matth. XXVI. 37—44. Mark. XIV. 33. Luk. XXII. 40 — 46. Joh. XVIII. 1). Diese Darstellung gehört zu den schwierigsten. Sie gilt dem Ideal des höchsten Seelenschmerzens, bewirkt durch die Betrachtung des Höchsten, Heiligsten, dem alle Mächte der Hölle den Untergang drohen. Die Alles aufopfernde Liebe des Meisters zeigt sich hier im stärksten Gegensatze mit der Schwäche der vertrauten Jünger, dem Wankelmuth des Volkes und der Bosheit der Heuchler. Was macht hier die, über alles Irdische hocherhabene Seele des Göttlichen betrübt bis in den Tod? Nichts anderes, als der Gedanke an die Grundverdorbenheit der Menschen, die den Einzigen, längst

von ihnen ersehnten Retter blos deswegen zu morden entschlossen sind, weil sie durch seine Lehren ihre Eitelkeit gekränkt, ihre Selbstsucht verwundet fühlen, und ihre Gleisnerei entlarvt sehen. Diesen Gedanken wünschte ich in der Figur Christi auf dem Oelberg ausgedrückt. Hier können weder die Niobe, noch der Laokoon zum Vorbild dienen.

Von Raphael (ehemals in der Sammlung von Orleans) haben wir ein Bild, gestochen von J. Ch. Flipart (Receuil Crozat I. 25), noch in der peruginischen Manier. Die Figur Christi hat wenig Ausdruck und ist steif; so auch der Engel. Besser sind die drei schlafenden Jünger. — In A. Correggio's Bild im Eskurial zu Madrid (im Umriß bei Landon Oeuvres du Corr. Pl. 12), gestochen von Bernard Curti, besser von J. Volpato (schlecht von P. A. Kilian und Andern), zeigen das Gesicht Christi und die sanft gesenkte Stellung seines Körpers schwere Leiden an; sein aufwärts gerichteter Blick aber ist voll Duldung und Ergebung. Das Licht fällt von oben auf Christum, und scheint von diesem auf den Engel zurück, der gegen ihn schwebt und auf die in Dunkel gehüllten Zeichen der Leiden hindeutet. — Christus am Oelberge von Hannib. Caracci, gestochen von L. Bertelli, von J. C. Le Blond und von L. Vorstermann ist eine ähnliche Darstellung. Der Ausdruck von Christus ist leidend, aber mit vollkommener Ergebung. — Die gleiche Darstellung von Dominichino ist meisterhaft gestochen von G. Audran, später von Baisoni (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres II. 107). Im aufwärts schauenden Gesichte Christi ist hohe Würde mit den Zeichen großer Betrübniß und Seelenbewegung; der Engel aber, der den Kelch hält, und sein Gefolg ist voll Erstaunen und himmlischer Trauer. Im Hintergrund die schlafenden Jünger. — Ein schönes Bild von Guido Reni, ist gestochen von J. Falk.

Vor Christus, dessen Ausdruck vortrefflich ist, tragen Engel die Zeichen der Leiden (Landon Annales XII. 51). — In dem Bilde von Andr. Schiavone, gestochen von Raph. Sadeler und J. Troyen ist Christus in völliger Entkräftung hinsinkend; ein Engel eilt herbei, ihn zu unterstützen; auf einem Hügel, vorn erblickt man den Kelch des Leidens. — Sehr schön ist auch Carl Maratti's Bild, gestochen von R. V. Audenärt. Im Gesichte des göttlichen Dulders sind Bangigkeit der Seele und völlige Ergebung trefflich gemischt. — Von Palma dem jüngern, gestochen von J. Matham und W. Hollar. — Von Carlo Dolci hat jüngst ein Bild gut gestochen Giov. Rivera. Der Ausdruck ist sanft und mild sowohl in Gesicht des auf dem Boden knieenden Heilands, als des auf einer Wolke knieenden Engels, der auf der Schulter ein Kreuz trägt und den Leidensbecher darhält. Erhabenheit sucht man in dem Bilde vergebens. Die Beleuchtung ist trefflich. — Großes Lob gebührt dem Bild in Hans Holbeins Passion (es soll jetzt gut lithographirt seyn). Die Angst und das heisse Flehen des Menschensohns sind trefflich gegeben. Seine ganze Stellung ist Gebet und auf seinem Gesichte zeigt sich das Leiden eines von der Welt Verlassenen und mit unsäglicher Sehnsucht nach himmlischem Troste Ringenden (Hans Holbein von Ulr. Hegner. Berlin. 1827. S. 80). — Von Murillo, gestochen von Godfroy (für die Galerie Fr. v. Filhol I.) Guter Ausdruck von Gottergebenheit, aber nicht von erhabener Würde. — Von Tiepolo, gestochen von Richter. Beide Figuren, des Heilands und des Engels in den Wolken haben einen passenden Ausdruck. — Von Caravaggio in der giustinianischen Galerie (zu Berlin) Nro. 95. Christus spricht zu den schlafenden Jüngern: Wachet und betet! — Viel Wahrheit und Ausdruck. — Beachtungswerth ist auch das Bild von Nik. Poussin (im Umriß in

[redacted]

[redacted]

[redacted]

Ein Bild von Paul von Verona in der St. Markuskirche zu Venedig rühmt Cochin (Voj. d'Ital III. 3), als sehr schön; ohne Zweifel von großem Effekt, als welchen dieser Kunstrichter besonders zum Augenmerk hatte.

Die Gefangennehmung im Oelgarten. Von B. Garofalo (Orloff Essai II. 13). Ein Bild voll Leben und Ausdruck, und schön angeordnet. — Von van Dyck, radiert von P. Sutermann und von Adrian Lommelin (Füßli IV. 222). Christi Gang und Anstand zeigt willige Duldung. Seitwärts entfernt sich Judas mit Zeichen des Schreckens und blickt noch auf die lermende Rotte zurück. — Von N. Pouſſin (oder von Stella, der Umriß in Landons Evangiles, Pl. 11). Judas gibt Jesu den verrätherischen Kuß; die Soldaten stürzen auf Ihn los; Petrus wirft einen derselben zur Erde, und haut nach ihm mit einem Schwert. — Voll Wahrheit und Ausdruck ist das Bild von Hans Hemmeling (zu Köln). Des Herrn ruhiger und mitleidiger Blick contrastirt schön mit dem hämischen des Judas, der ihn durch den Kuß verräth, und der heftigen Wuth der Kriegsknechte (Kunstblatt 1821. Nro. 96. S. 383). Tief unter diesem Bild, obgleich nicht ohne Verdienst, steht das von Carl van Mander, für die Wiener Bilderbibel gestochen von J. Adam. — Sehr schön soll ein Bild von Franz Ribalta, einem Spanier seyn; es ist aber schwerlich gestochen (Fiorillo IV. 192). — Von dem schönen Bild von Bern. Garofalo in St. Francesco zu Ferrara haben wir auch keinen Stich. — Ein Bild im Raphaelischen Styl von Aen. Salmeggia (zu Mailand) rühmt Orloff (Essai II. 151).

Christus vor Pilatus. Von Tintoretto, gestochen von Andr. Zuchi. Christus hat eine gelassene und edle Stellung, womit die Wuth des Volks sehr contrastirt. Pilatus wäscht sich

mit unzufriedener Miene die Hand. — Von N. Pouſſin (in Landons Evangiles, Pl. 48). Chriſtus wird wieder vor Pilatus zurückgeführt. Ein junger Mann ſcheint dieſem von einem Traum ſeiner Frau, die an einem Fenſter ſeitwärts erblickt wird, Nachricht zu geben. Er iſt im Zweifel. Die Juden neben Chriſtus rufen dem Pilatus zu: jener ſey des Kaiſers Feind. — Von Gherardo della Notte (ehedem in der Galerie Giuſtiniani), geſtochen von Fontana. An der Compoſition im Ganzen iſt viel zu tadeln. Aber der Charakter der zwei Hauptfiguren iſt trefflich. Der ſitzende Pilatus hat die Miene politiſch-vornehmer Verachtung; der vor ihm ſtehende Chriſtus blickt ihn mit unausſprechlichem Mitleid an. Seine Züge bekommen durch das rings herrſchende Dunkel einen ausnehmenden Glanz (Vergl. Orloff Essai I. 228).

Von der Verläugnung Petri werde hier wenigſtens einer Darſtellung von Ludw. Caracci (im Palaſte Aldovrandi zu Bologna) erwähnt. Die Magd Pilati, eine durch Schönheit und Anmuth ſich auszeichnende Geſtalt, bedeutet mit dem Finger den vor ihr ſitzenden und gegen die Zuſchauer gewandten Läugner, daß ſie ſelbſt ihn bei den andern Jüngern geſehen. In Petri Geſicht ſind Verwirrung und tiefer Gram ausgedrückt (Thierſch Reiſen I. 343).

Chriſtus vor Herodes. Von Quercino, geſtochen von J. David; von B. Picart, geſtochen von P. A. Kilian; von J. J. Preisler, geſtochen von G. Seuter.

Chriſtus vor dem Hohenprieſter Kajaphas. Von N. Pouſſin (in Landons Evangiles, Pl. 12).

Chriſtus vor dem Hohenprieſter Anna. Von N. Pouſſin (in Landons Evangiles, Pl. 47). — Von E. Moretto, geätzt von Garavaglia (Vidoni Pittura Cremonese,

pag. 27). Composition und Ausdruck sind vortrefflich. Schade, daß das Costüm der meisten Personen modern ist!

Der Hohepriester Kajaphas zerreißt sein Gewand und ruft: er hat Gott gelästert! Von J. Jordäns, gestochen von Ph. A. Kilian für seine Bibel und für die Wiener Bilderbibel von J. Gerstner. Sehr ausdrucksvoll.

Christus wird neben Barnabas dem Volke vorgestellt. Davon ist ein sehr gut gelungenes Bild unter den Kupfern zu Lavaters Messiade.

Christus nach der Geiselung und Krönung. 2) Von Guido Reni (in der königl. Galerie zu München, bei Manlich, Nro. 1040). Entblößt mit übereinander gelegten Händen tritt Jesus hervor; voll Würde und duldender Ergebung in der Fülle des Schmerzes. Körper und Gesicht sind vortrefflich. Engel umgeben ihn, einige anbetend, andere das vergossene Blut auftrocknend. Im Hintergrunde Henkersknechte mit Zusammenraffung der peinlichen Werkzeuge beschäftigt. Das Hauptlicht fällt auf Jesus (Rittershausen Vorlesungen über bildende Künste. München 1802. S. 149 fg.).

Christus wird von dem Pilatus nach der Geiselung und Krönung mit Dornen dem Volke vorgestellt. Ecce homo. Von Lukas van Leiden, gestochen von ihm selbst. Eine große Composition mit mehr als hundert Personen. An dem Geländer eines Gerichtspalasts steht Christus zwischen zwei Schergen,

---

2) Die Geiselung selbst (obgleich von den größten Meistern dargestellt) scheint mir kein würdiger Gegenstand für Altarbilder zu seyn, mag er auch noch so edel behandelt werden; wie dies z. B. Bernh. Luini in seinem Bild (in St. Giorgio zu Mailand) gethan, wo der Erlöser höchst liebenswürdig, ergeben, duldend und Mitleid erregend erscheint.

wovon jeder ein Ende seines Mantels emporhebt. Zur Rechten Pilatus mit richterlichem Ernst; er deutet, einen Stab in der Hand, auf Christus. Das Volk unten ist in zwei Massen abgetheilt. Sein Toben und Schreien gibt sich durch unruhige Wendungen, allseitiges Emporstrecken der Hände und offene Mäuler kund. Die Mannigfaltigkeit und die perspectivische Abstufung der Gegenstände sind bewunderungswürdig. Alles voll Leben und Ausdruck (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 19). — Von P. P. Rubens, gestochen von R. Lauwers und M. Aubert. Pilatus, mit dem Ausdruck der Verlegenheit, hat den auf einem erhabenen Geländer stehenden Richtstuhl verlassen, um den mißhandelten Christus dem unten stehenden Judenvolk zu zeigen. Christus hat den Ausdruck von Duldung und Ergebung; sein Körper aber ist von Wunden entstellt und hat wohl nur zu starke Spuren der Mattigkeit. Zwei Stufen tiefer als Christus steht Barnabas, das Gesicht trotzig gegen das Volk gekehrt. In letzterm ist der Ausdruck der Wuth vortrefflich (Füßli IV. 155). — Von Titian (im französischen Museum), schön gestochen von C. Lorichon (1823). Nur drei Figuren; Christus, der niederschaut, hat ein nicht unedles Gesicht. Der eine Scherge hält den Strick, der seine Hände umwindet, der andere faßt den Purpurmantel; jener hat eine spöttische Miene, dieser scheint Hohn auszusprechen. Im Ganzen ist das Bild nicht musterhaft. 3) — Von Rembrandt, gestochen

---

3) Die figurenreiche prächtige Darstellung von Titian in der kaiserl. königl. Galerie zu Wien (Rosa I. 59), radirt von W. Hollar, hat weder edeln noch charakteristischen Ausdruck. Die Köpfe sind meist Bildnisse lebender Personen, darunter Carl V., Sultan Sollman, Aretino, Titian selbst und sein Freund Pordenone (Füßli kritisches Verzeichniß III. 41).

von ihm ſelbſt (oder von R. de Hooghe) und von Savry. Wahrheit im Ausdruck und gute Anordnung. Doch dem Geſicht Chriſti, der, nur zum Theil mit einem Mantel bedeckt, die Hände gebunden, von Schergen gehalten auf einer höhern Stufe ſteht, wäre mehr Edles zu wünſchen. Die Wahrheit und Abſtufung des Charakter-Ausdrucks der rohen Wildheit und Tollkühnheit, der Niederträchtigkeit, der Bosheit und Verruchtheit in den Figuren der vornehmſten Juden, die ſich zum erhaben ſtehenden Richtſtuhl des Pilatus hindrängen, wovon einer höhniſch einen Rohrſtab ihm vorhält, und andere mit heftig drohenden Gebärden ihn anreden, iſt vortrefflich. Die lebhafte Wendung und der Ausdruck von Unmuth des Pilatus, der, die Linke gegen die tobenden Juden ausſtreckend, ſich von ſeinem Sitz erhebt, zeigen deutlich, daß er nur dem Ungeſtüm nachgibt. Das Coſtum iſt zum Theil auch hier, wie in andern Bildern Rembrandts blos phantaſtiſch (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 245. Lavaters phiſiognomiſche Fragmente I. 85 u. fg.). — Von Luk. Giordano, geſtochen von Villain (Tableaux de Florence. T. IV.). Guter Ausdruck. — Von Correggio, geſtochen von Aug. Caracci und von Bettelini. Die Anordnung iſt nicht muſterhaft. Pilatus, eine gemeine Figur, lehnt ſich zu einem Fenſter hinaus, und zeigt auf den Chriſt, der unten ſteht; dieſer iſt, obgleich kein Ideal, doch eine ſchöne Geſtalt, von Leiden entſtellt, mit dem Ausdruck tiefen, namenloſen Leidens und inniger Ergebung. Maria ſinkt in Ohnmacht, das Herz von Schmerz erdrückt; Johannes empfängt ſie in ſeine Arme (Ramdohr III. 85. — Allgemeine Kunſtzeitung Frankfurt. 1803. II. 154). 4)

4) Noch haben wir Bilder von Joh. von Bologna, geſtochen von A. Andreatius; von Paul v. Verona, geſtochen von H. Win-

Der mit Dornen gekrönte Chriſtus; einzelne Figur mit gebundenen Händen, als Ecce homo! Von Correggio, 5) (geſtochen von J. Volpato). (Landon Oeuvres du Corr. XIII). Hohes Seelenleiden in den höchſt feinen Geſichtszügen, voll Würde und Milde. — Die mit ruhiger, ſtiller Hoheit gepaarte himmliſche Sanftheit in dieſem Geſicht des Leidenden geht über alle Beſchreibung. — Von Ludw. Caracci, gut geſtochen von Wilh. Vallé. Im Aug und Mund ruhige Größe, welche die Uebermacht des Geiſtes über die Leiden andeutet. — Von Leonardo da Vinci. Zwei Bilder in der F. Lichtenſtein'ſchen Galerie zu Wien. In dem einen trägt Chriſtus, mit Dornen gekrönt von ſchönem Ausdruck ſein Kreuz. Im andern desgleichen. Hier hat er aber einen Purpurmantel, und ſein Schmerz iſt durch wunderbare Heiterkeit gemildert. — Von Hannib. Caracci (in der Galerie Borgheſe). Chriſtus ruht auf der Säule, an die gebunden er gegeiſſelt worden, mit Blicken voll göttlicher Zuverſicht, zum Vater im Himmel aufſchauend (Webb Ueberſ. des Schönen, Vorrede von H. H. Füßli. S. LI. und fg.). — Von Franz Albani, geſtochen von St. Picart und G. Rouſſelet

---

ſtanley; von Tintoretto, geſtochen von N. de Bruyn, N. R. Cochin, und D. Louiſa; von A. Schiavone, geſtochen von J. Grönsvelt; von C. Schwarz, geſtochen von Sadeler; von J. Lanfranco, geſtochen von D. Cunego; von J. Jordäns, geſtochen von J. C. Viſcher. — Auch die Scene, wo Pilatus ſich die Hände in einem Becken wäſcht, iſt vielfältig geſchildert worden, z. B. von Nik. Knopfer (Winklers Gemälde S. 59), wo Chriſtus mit Barnabas einen harten Gegenſatz macht.

5) Wo ich nicht irre zweimal, in der Münchner Galerie und im Muſeum zu Paris.

(Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 6). Halbfiguren. Chriſtus voll hoher Würde und einem eindringenden Ausdruck von williger Duldung, gepaart mit innig-ſchmerzlicher Empfindung. Drei Engel betrachten ihn voll Wehmuth (Füßli kritiſches Verzeichniß II. 264). Die Idee dieſes Bildes hat etwas ſehr Gemüthliches. Eine unſichtbare Scene wird ſichtbar gemacht. Nur der Häſſer alles Poetiſchen in chriſtlichen Bildern kann ſolche Darſtellungen verwerflich finden. — Von Titian, geſtochen von Joh. Baleſtra, Von edelm Ausdruck; wenn gleich dieſer nicht ganz zum Idealen durchgedrungen iſt, ſo iſt doch der glücklich getroffene Uebergang des ſinnlichen Schmerzgefühls in das Bewußtſeyn der göttlichen Herkunft und des Meſſiasberufs zu bewundern. 6) — Von Giorgione, geſtochen in punktirter Manier von Morin (auch in der Aglaja. Wien 1821). Die Form des Geſichts iſt edel; der Ausdruck von inniger Wehmuth und Geduld ungemein wahr. Unwilliger Schmerz zeigt ſich nur in der Stirnfalte über der Naſe, ſonſt durchweg milde Freundlichkeit. Dieſes Bild erinnert an ein anderes von Giorgione's Lehrmeiſter Bellino (in der Dresdner Galerie). — Von L. Cigoli, geſtochen von Wicolet (Tableaux de Florence I. 3. Landons Annal. VIII.), beſſer von Maſſard (Galer. p. Filhol VI.). Viel Ausdruck, aber nicht edel genug. — Der Ecce homo von Guido Reni, gut geſtochen von C. G. Schulze und von Ant. Krüger, noch beſſer von Cipriani unter der Aufſicht von Raphael Morghen, hat einen tiefen

---

6) Nicht zu verwechſeln iſt dies Bild mit dem großen Ecce homo von Titian in der kaiſerl. königl. Galerie zu Wien, geſtochen von W. Hollar und Männel. Hier iſt die Hauptfigur (Chriſti) von höchſt gemeinem Ausdruck. Auch das kleine Ecce homo, geſtochen von Prenner, verdient dies Urtheil.

Ausdruck innigen aber zugleich gelaſſenen und Gott ergebenen Leidens; dieſer Ausdruck ſpricht ſich beſonders im Auge ſtark aus. — In mehrerer Hinſicht noch geiſtvoller iſt das Bruſtbild Guido Reni's, genannt le Christ du Roseau, weil Chriſtus, deſſen Blick himmelwärts gerichtet iſt, hier auch das Rohr in der Hand hält; 7) trefflich geſtochen von Friedr. Lignon. Mit dem innigſten Schmerz iſt himmliſche Ruhe gepaart, und ein Sich-erheben über allen Schmerz, eine liebevolle Hingebung bei dem Gedanken: Dein Wille, Vater! geſchehe! — In Vielem ähnlich, noch ſanfter, aber minder erhaben iſt der Ausdruck in Guercino's Ecce homo, auch mit dem Rohrſtab, ſehr ſchön geſtochen von Peter Fontana, dann von Trasmante. Der offene Mund des Leidenden ſcheint hier eine unpaſſende Nachahmung des Laokoon. So heftig darf der Schmerzausdruck des Sohnes Gottes nicht ſeyn. — Des P. Mignard Ecce homo, geſtochen von N. Bazin (1690), hat einen ſchönen Ausdruck frommer und gelaſſener Ergebung; es fehlt aber durchaus das Göttliche. — Einen vorzüglichen Ecce homo, und eine nach meinem Urtheil noch beſſere Mater dolorosa von Solario ſah ich (1822) zu Baſel bei Kunſthändler Lamy. 8) Sie kamen aus der Privatgalerie des verſtorbenen Herzogs von Feltre (Klarke). Der Ausdruck des Chriſtus, die Dornenkrone auf dem Haupte, den Rohrſtab in der Hand und den Pupurmantel um den nackten Leib, iſt ſanfte Ergebung und Gelaſſenheit. Das Geſicht iſt edel; wenn gleich nicht idealiſch ſchön. Dazu fehlt das Erhabene. Aber die

7) Ein ähnliches Bild von Guido enthalten die Galerie Corſini zu Rom, die kaiſerliche Galerie zu Wien (Roſa I. 154), und die Galerie zu Dresden (Demian S. 213. Nro. 5). Ein ähnliches von van Dyck iſt von ihm ſelbſt gut geſtochen, und ein[illegible] Rubens, geſtochen von Nik. Lauwers.

8) Ob wohl die nämlichen Bilder, die geſtochen ſind von J. Boul[illegible]

Maria hat ganz den erhabenen idealiſchen Charakter ihres namenloſen Schmerzens, der ſich in allen Zügen des edeln Geſichts und auch noch in den Händen kund gibt, beſonders aber im Auge. Ihre Geſichtszüge ſind die einer Frau von mehr als fünfzig Jahr, aber mit Spuren ſeelenvoller, jugendlicher Schönheit. — An dem Ecce homo, (Knieſtück) von Carl von Strubi, ſchön geſtochen von J. G. Rugendas, iſt der Körper beſſer als der Kopf. Jener iſt wohl nur zu ſchön; dieſer aber nicht edel genug. Er ſcheint ſich von der ruchloſen Rotte ſeiner Läſterer und Verhöhner mitleidig wegzuwenden, das Auge etwas aufwärts richtend, als ob er ſagen wolle: Vater! verzeih' ihnen; ſie wiſſen nicht, was ſie thun. Dies wäre lobwürdig; aber mein Gefühl vermißt etwas von dem Ausdruck des Göttlichen, wofür die Geſichtszüge zu gemein ſind, und die Wehmuth vielleicht zu ſtark. — Von Schnorr, geſtochen von L. Beyer. Auge und Mund drücken den milden Schmerz trefflich aus. Die Naſe ſagt wenig. Die Dehnung der Augbrauen iſt aber zu heftig; der Stral der Zuverſicht zu ſchwach. — Viele Zartheit und Milde iſt in Hemmelings Bild in der königlich baieriſchen Galerie, lithographirt von Strixner. — Von Aleſſandro Bonvicino, genannt Moretto, in dem Rathhauſe zu Brescia: Chriſtus in ganzer Figur ſitzt ermattet und allein, Todesbläſſe auf Geſicht und Körper. Hinter ihm, etwas höher, hält ein Engel, voll Trauer niederſchauend, ein ausgebreitetes, in wenigen Falten herabſinkendes Tuch, wie um damit die Wunden und Schmerzen des göttlichen Dulders zu bedecken. Die Einfachheit und ſeelenvolle Wahrheit machen das Ganze zu einem ergreifenden Bilde (Kunſtblatt 1823. Nro. I. S. 3). 9)

9) Noch haben wir Bilder von Guercino, geſt. von J. Wagner; von Paul Veroneſe, geſtochen von W. Hollar; von Par-

Christus wird wirklich mit Dörnern gekrönt. Von Dominichino, gestochen von Fr. Andriot (in Landons Evangiles Pl. 22). — Von Titian, mittelmässig gestochen von Lefevre, besser von Maria Cosway und von Kibault (Musée fr. IV). Die gewaltsame Anstrengung, womit die Kriegsknechte die Dornenkrone auf Christi Haupt zu befestigen suchen, ist widersinnig. Sonst verdient die ganze Composition großes Lob. Die Figur Christi, der mit einem Scharlachmantel bekleidet, ein Rohr in der Hand hält, und auf den Stufen vor der Wohnung des Landpflegers sitzt, im Moment, wo ihn die Juden verspotteten, und so als ihren König begrüßten, ist edel, würdevoll und rührend. Sein Gesicht athmet himmlische Güte, Geduld und Ergebung. — Ueberhaupt ist der Gegenstand für die heilige Kunst wenig geeignet. Der Ausdruck fällt zu leicht ins Wilde, Gräßliche, wodurch das Erhabene, Göttliche verschlungen wird. 10) —

---

mesano, gestochen von L. Kilian; von Caravaggio, gestochen von F. Basan; von E. Quellinus, gestochen von C. Galle; von Tintoretto, gestochen von D. Louisa; von P. Voratori, gestochen von J. Troyen; von C. Le Brun, gestochen von N. Bazan, von A. Coypel, gestochen von C. Simonneau.

10) Die Verspottung Christi scheint mir kein Gegenstand, der für einen Altar sich ziemt, eher noch für Vorhallen von Kirchen. Ich erinnere mich eines sehr schönen Bildes in der Sammlung des Grafen von Benzel-Sternau von Dominichino. Die beiden Henkersknechte sind gemeine rohe Naturen von boshaft wildem Ausdruck. In des Heilands edeln Zügen zeigt sich göttliche Milde, den Schmerz besiegend, der in den Augenwinkeln, in Stirn, Nase und Kinn angedeutet ist. Augen und Lippen scheinen für die Peiniger zu beten (Unterhaltungsblatt. Aarau 1825. Nro. 19. S. 327).

Ein ſchönes Bild von Ant. van Dyck iſt meiſterhaft geſtochen von Schelde v. Bolswert. In einem großen Gefängniß (?) ſitzt Chriſtus mit würdigem Ausdruck auf einem Stein, den Oberleib faſt ganz entblößt, die auf dem Schooß ruhenden Hände zuſammengebunden, das Haupt wehmuthvoll gegen die linke Schulter geſenkt. Vor ihm hält knieend ein Scherge ein Rohr; neben ihm befindet ſich ein anderer mit höhniſcher Miene. Hinter Chriſtus iſt ein Geharniſchter im Begriff ihm die Dornkrone aufzuſetzen; ein anderer, einen Speer in der Hand ſieht zu. Links hinter Chriſtus beugt ſich ein Gerichtsknecht mit verruchter Miene gegen ihn vor, faßt mit der einen Hand ſeine Haare und hält die andere in die Höhe, um ihm einen Backenſtreich zu geben. Im Vorgrunde ſteht ein römiſcher Centurio, einen Stab in der Hand, mit dem Ausdruck des Wohlgefallens. Die Anordnung iſt vortrefflich, und die Perſonen ſind mit Scharfſinn charakteriſirt (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 217).

Chriſtus auf dem Hingang nach Golgatha. Weit oben an ſteht das Meiſterwerk von Raphael, genannt il Spasimo di Sicilia (zu Madrid), geſtochen von Auguſtin von Venedig, von Ant. Lafreri, ſehr ſorgfältig von Cunego (1781), dann von Fernando Selma. 11) S. auch das Bild und mehrere Köpfe daraus in Bonnemaisons, Suite d'etudes calquées et desinées d'apres cinq tableaux de Raphael accompagnées d'Oeuvres de ces tableaux. Paris 1811. Fol. und Landons Choix II. Alles iſt meiſterhaft in dieſem Gemälde; das Ganze und jeder Beſtandtheil. Der Anführer des Zugs und die Soldaten und Henkersknechte, wovon einer Chriſtum mit einem Strik emporzieht, ein anderer,

11) Ein noch weit beſſerer Stich von Toſchi zu Parma wird erwartet.

das Kreuz emporhebend mit der Lanze droht, machen durch eine Gradation fühlloser Roheit und Wuth ihres Ausdrucks einen treffenden Gegensatz mit den Frauen und dem Johannes. In diesen trauernden Personen ist die Trauer nach dem Alter, der Lage und dem Charakter ganz vortrefflich abgestuft. Der sinkenden Mutter Schmerz ist der innigste; er zeigt sich in den [illegible] Augen, in der Zusammenziehung der Stirnmuskeln, in der Oeffnung des Mundes, in der Haltung und im Blick, der die Gerichtsdiener am Mitleid für ihren Sohn anzuflehen scheint. Der Schmerz der Magdalena ist heftig und hilfbegierig; der auf betrübte Johannes hält Marien im Sinken mit der Hand auf. Der unter der Last des Kreuzes zu Boden gesunkene Christus sagt mit erhabener ruhiger Wehmuth: „nicht über mich weinet, sondern über euch und eure Kinder". — In seinem Gesicht ist die höchste Schönheit mit dem lebhaftesten Ausdruck, und der Ausdruck göttlicher Stärke und Weissagung mit dem milden des Gefühls der Schwäche der Menschheit meisterhaft vereinigt. Die Linke, ganz ausgedehnt stützt sich auf einen Stein; während die Rechte sich bemüht das Kreuz emporzuhalten. Die größte Wahrheit im Ausdruck des Leidens entzieht hier nichts dem Edeln der Gesichtsbildung und der übrigen Formen des Körpers (Mengs Werke. Halle. 1786. III. 57 — 67. Füßli [illegible] I. 164 u. fg. Quatremere de Quinci Hist. de Raph. [illegible]

---

12) Eine andere Darstellung von Raphael, gestochen von [illegible] messin befand sich ehemals in der Galerie Orleans (S. den Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael IV. Nro. [illegible]). Hier folgen die Frauen mit Johannes dem das Kreuz tragenden Heiland. Eine dritte, gestochen von Beatricet (Landon Vie et Oeuvres VI. Nro. 339). Die Frauen scheinen den Schaarmächtern [illegible]

Ein ſchönes Bild von Ant. van Dyck iſt meiſterhaft geſtochen von Schelde v. Bolswert. In einem großen Gefängniß (?) ſitzt Chriſtus mit würdigem Ausdruck auf einem Stein, den Oberleib faſt ganz entblößt, die auf dem Schooß ruhenden Hände zuſammengebunden, das Haupt wehmuthvoll gegen die linke Schulter geſenkt. Vor ihm hält knieend ein Scherge ein Rohr; neben ihm befindet ſich ein anderer mit höhniſcher Miene. Hinter Chriſtus iſt ein Geharniſchter im Begriff ihm die Dornkrone aufzuſetzen; ein anderer, einen Speer in der Hand ſieht zu. Links hinter Chriſtus beugt ſich ein Gerichtsknecht mit verruchter Miene gegen ihn vor, faßt mit der einen Hand ſeine Haare und hält die andere in die Höhe, um ihm einen Backenſtreich zu geben. Im Vorgrunde ſteht ein römiſcher Centurio, einen Stab in der Hand, mit dem Ausdruck des Wohlgefallens. Die Anordnung iſt vortrefflich, und die Perſonen ſind mit Scharfſinn charakteriſirt (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 217).

Chriſtus auf dem Hingang nach Golgatha. Weit oben an ſteht das Meiſterwerk von Raphael, genannt il Spasimo di Sicilia (zu Madrid), geſtochen von Auguſtin von Venedig, von Ant. Lafreri, ſehr ſorgfältig von Cunego (1781), dann von Fernando Selma. 11) S. auch das Bild und mehrere Köpfe daraus in Bonnemaisons, Suite d'etudes calquées et desinées d'apres cinq tableaux de Raphael accompagnées d'Oeuvres de ces tableaux. Paris 1811. Fol. und Landons Choix II. Alles iſt meiſterhaft in dieſem Gemälde; das Ganze und jeder Beſtandtheil. Der Anführer des Zugs und die Soldaten und Henkersknechte, wovon einer Chriſtum mit einem Strik emporzieht, ein anderer,

11) Ein noch weit beſſerer Stich von Toſchi zu Parma wird erwartet.

das Kreuz emporhebend mit der Lanze droht, machen durch eine Gradation fühlloſer Roheit und Wuth ihres Ausdrucks einen treffenden Gegenſatz mit den Frauen und dem Johannes. In dieſen trauernden Perſonen iſt die Trauer nach dem Alter, der Lage und dem Charakter ganz vortrefflich abgeſtuft. Der ſinkenden Mutter Schmerz iſt der innigſte; er zeigt ſich in den rothgeweinten Augen, in der Zuſammenziehung der Stirnmuskeln, in der Oeffnung des Mundes, in der Haltung und im Blick, der die Gerichtsdiener um Mitleid für ihren Sohn anzuflehen ſcheint. Der Schmerz der Magdalena iſt heftig und hilfbegierig; der tief betrübte Johannes hält Marien im Sinken mit der Hand auf. Der unter der Laſt des Kreuzes, zu Boden geſunkene Chriſtus ſagt mit erhabener ruhiger Wehmuth: „nicht über mich weinet, ſondern über euch und eure Kinder!“ — In ſeinem Geſicht iſt die höchſte Schönheit mit dem lebhafteſten Ausdruck, und der Ausdruck göttlicher Stärke und Weiſſagung mit dem milden des Gefühls der Schwäche der Menſchheit meiſterhaft vereinigt. Die Linke, ganz ausgedehnt ſtützt ſich auf einen Stein; während die Rechte ſich bemüht das Kreuz emporzuhalten. Die größte Wahrheit im Ausdruck des Leidens entzieht hier nichts dem Edeln der Geſichtsbildung und der übrigen Formen des Körpers (Mengs Werke. Halle. 1786. III. 57 — 67. Füßli kritiſches Verzeichniß I. 164 u. fg. Quatremere de Quinci Hist. de Raph. p. 209). 12)

---

12) Eine andere Darſtellung von Raphael, geſtochen von Nik. Larmeſſin befand ſich ehemals in der Galerie Orleans (S. den Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael IV. Nro. 216). Hier folgen die Frauen mit Johannes dem das Kreuz tragenden Heiland. Eine dritte, geſtochen von Beatricet (Landon Vie et Oeuvres VI. Nro. 339). Die Frauen ſcheinen den Schaarwächtern Mitleid

Christus, mit Dörnern gekrönt trägt das Kreuz. Von Leonardo da Vinci (fürstlich lichtensteinische Galerie zu Wien), gestochen von Janota. — Von Paul Veronese, gestochen von J. M. Metelli und von Preisler (Landon Annales VI. 85). Mehr wegen der malerischen Anordnung, als der Charakterisirung zu loben. — Besser ist das Bild von P. P. Rubens, gestochen von Paul Pontius (auch von Ph. A. Kilian für seine Bilderbibel, und für die Wiener Bilderbibel von Jos. Stöber). Composition und Anordnung sind sehr gut. Die Mutter will sich in der Heftigkeit des Schmerzes zu dem Sohn hinstürzen, indem sie die Hände nach ihm ausstreckt. Johannes hält sie zurück. Auch die Veronika hat den rechten Ausdruck. Schade, daß Christi Gesicht nichts Edles hat (Manuel du Musée fr. III. Nro. 47). — Von Giorgione, gestochen von Fried. Hortemels. Das Gesicht Christi hat einen rührenden Ausdruck. — Von Andr. Sacchi, gestochen von Simon Vallée (Receuil Crozat I. 114). In Blick, Mund und Nase, des unter der Last des Kreuzes zu Boden Gesunknen ist die schmerzvolle Ergebung gut ausgedrückt. Nur ist in dem Ausdruck zu viel Schwäche. Die Composition der übrigen Figuren ist unbedeutend. — Von Le Sueur, gestochen von Delaunay. Einfache Darstellung (Galerie fr. par

einflößen zu wollen. — Die Kreuztragung von Hier. Mutian, gestochen von Corn. Cort (1567) und manche andere haben Verdienst, aber ohne dem Raphaelischen Bilde nahe zu kommen. In dem Bilde von Joh. Strada, gestochen von Ph. Gallé ist der unter dem Kreuz zusammensinkende Christus keine unedle Gestalt. Doch ist nichts Göttliches darin, wenn gleich Ruhe und Zuversicht daraus sprechen. Der Schmerz der vor ihm knieenden Maria ist innig; so auch der Schmerz des über ihr sich vorbeugenden Johannes. Die andern Frauen, obgleich voll Wahrheit, wie auch die Kriegsknechte, sind doch etwas gemeine Naturen.

Filhol II. 116, Landon Evangiles V. 149). Die Veronika iſt eine würdevolle Figur; Chriſtus jedoch zu kalt und blos leidend. — Von van Dyck (Landon Annales XII. 75). Chriſtus ſinkt nieder unter der Laſt des Kreuzes; Maria knieet vor dem zur Erde Geſunkenen in tiefſtem Schmerz. — Von Carlo Dolce, ſchön geſtochen von C. Heath. Chriſtus trägt das Kreuz. Sein Geſicht hat viel Mildes, aber nicht genug Bedeutung und Erhabenheit des Ausdrucks. — Von Auguſtin Caracci, geſtochen von Theod. Vercruys. Chriſtus hält das Kreuz. Rührender Ausdruck von Wehmuth und duldender Ergebung. — Von Ludw. Caracci (in der Sammlung des H. Campe zu Leipzig). Chriſtus ſcheint der Laſt beinahe zu erliegen. Aber der milde und erhabene Ausdruck des ganzen Geſichts, beſonders des ſeelenvollen Auges ſpricht himmliſches Bewußtſeyn und völlige Gottergebung aus. Das Bild iſt gut erhalten. — Von Dominichino (Landons Evangiles Pl. 41). Er ſinkt wie ein Lamm ohne Murren unter dem Kreuz, von rohen Henkern umgeben. Geſtochen iſt dieſes Bild von Heinriquez. Ein anderes von Dominichino (geſt. von Fleiſchmann) ſtellt den das Kreuz tragenden Chriſtus dar. Das Geſicht hat einen ſchönen und wahren Ausdruck von Sanftmuth, Frieden und Gelaſſenheit, und Mitleid mit dem Geſchlecht der Menſchen, für das er das Kreuz trägt. — Ein dem Guido Reni zugeſchriebenes Gemälde in der Magdalena-Kapelle des Oxford-Collegiums, iſt geſtochen von J. K. Schwerin (1779). — Das Bruſtbild Chriſti, eine Dornenkrone um den Kopf und das Kreuz tragend, angeblich von Correggio (kaiſerl. Galerie zu Wien), geſtochen von Jg. Kropp iſt ein mildes, edles Geſicht, aber ohne Ausdruck des Leidens. 13)

13) Noch erwähnen wir der Bilder von H. Caracci, geſtochen von F. Poilly; von B. Franzeschini, geſtochen von C. Gregori;

Die Kreuzigung Christi. Sollte nicht ein empfindsamer Christ bei einer rührend und wahr dargestellten Kreuzigung Christi sich erschüttert fühlen und sich an den unendlichen Dank erinnern, den wir der Gottheit schuldig sind, die uns Christen werden ließ? (Vergl. v. Racknitz Briefe über die Kunst. Leipzig 1795. S. 38). Von Raphael, gestochen von D. Cunego. Das Gesicht Christi ist idealische Empfindung der Schwäche der Menschheit mit einem Gefühle göttlicher Kraft verbunden. Die Gruppe von Maria, Magdalena, den andern Frauen und Johannes im Gegensatz mit den rohen Henkersknechten ist ausnehmend schön und rührend. — Von Luk. v. Leiden (jetzt in der Boisserée'schen Sammlung), gestochen (1510) von ihm selbst, und lithographirt von Strixner. Große und reiche Composition voll Ausdruck, Wahrheit und Leben mit guter Anordnung (Joh. Schopenhauer, Joh. van Eick. III. 34 ꝛc.). — Von Tintoretto, gestochen in drei Blättern von Augustin Caracci, in einem von Heinzelmann. Eine große Composition (Füßli III. 91 u. fg.). Die Köpfe sind gemein; das Uebrige, besonders die Anordnung des Ganzen, verdient als Studium Beachtung 14) — Von Gaudenzio

---

von Leonardo da Vinci, gestochen von J. G. Janota; von C. Maratti, gestochen von B. Thibouſt; von P. Mignard, gestochen von B. Audran und J. Boulanger; von Tintoretto, gestochen von Prenner; von C. Schwarz, gest von J. Sadeler; von G. Reni, gest. v. A. J. Prenner; v. Tintoretto, (Cochin Voj. III. 77). Angezeigt wurde auch ein Jesus portant la croix, d'après Landines par P. Anderloni. Kunstbl. 1823. Nro. 64.

14) Eine Kreuzigung von Tintoretto im Kapuziner-Kloster zu Lentini ist eine reiche Composition mit etwa hundert Figuren; aber auch reich an Gemeinheiten.

Ferrari in Varallo zu Mailand, welche Skaramuzzi (Finezze de' penelli Italiani 146) nicht genug bewundern kann. — Von P. P. Rubens, gestochen von H. Witdouck. Sehr schöne Composition. Nur ist der Ausdruck bei einigen Personen übertrieben (Füßli IV. 203). — Von Crayer (in der Kirche der Beguinen zu Brüssel). Ein Bild von großem Ausdruck und schöner Harmonie; doch besser im Ganzen, als in den Details (G. Forster Voj. sur les rives du Rhin I. 389). 15)

Die Aufrichtung des Kreuzes, von P. P. Rubens, gestochen von Masquelier (Galerie fr. par Filhol X. 703). Ein Studium von der höchsten Muskelnanstrengung.

Christus empfiehlt vom Kreuze seine Mutter und den Johannes einander. Von P. P. Rubens, gestochen von Jak. Neefs.

Christus zwischen den zween Missethätern am Kreuze. Eine schwere Aufgabe. „Ein blühender Seraph, stürb' er, also läg' er im Tode. Noch lächelt die Liebe und in seinem Gesicht redt ja die Gebärde noch Gnade.“ (Klopstocks Messiade). Sein Stillschweigen war Folge seiner innern Ruhe, der Beherrschung der Empfindungen, der Gelassenheit und Gleichmüthigkeit. Auf seinem Antlitze lag noch immer die gewöhnliche Huld und Liebe gegen die Menschen verbreitet; seinen Mund umschwebten die Züge der Sanftmuth; aus seinem schon halb gebrochenen Auge blickte

---

15) Noch beachtenswerth sind die Bilder von Paul Veronese, gestochen von A. D. Bertoli; von A. van Dyck, gestochen von B. Bolswert; von Titian, gestochen von J. J. Valegio; von Jul. Romano, gestochen von F. Bertelli; von N. Pouſſin, gestochen von J. Aubran.

Erbarmung hervor; ſein Haupt neigte ſich zur Verſöhnung herab. Betrachten wir das Gemälde von Hannib. Caracci, geſtochen von L. Desplaces. Der eine Miſſethäter fleht Chriſtum an, der ſein ſchon ſinkendes Haupt ihm freundlich zuwendet. Nahe beim Kreuz Maria in Ohnmacht, von Magdalena und Johannes unterſtützt. — Von Michael Angelo, trefflich geſtochen von J. Folo. Die Figur Chriſti iſt durchaus edel und erhaben. Unter dem Kreuze ſtehen Maria und Johannes im tiefſten Schmerz. Neben dem Haupt Chriſti ſieht man in den Wolken in Geſtalt von zwei Genien die Seelen des guten und des böſen Schächers; was freilich nicht für jedermann deutlich ſeyn dürfte. — Von Rubens auf dem Hauptaltar der Kapuziner-Kirche zu Antwerpen, geſtochen von Bolswert (Descamps Reiſe 211). Im Kleinen kommt das Bild vor unter Winklers Gemälden (S. 205). Der Gekreuzigte ringt mit dem Tode, angekündigt durch die erſtarrenden Arme, die erſtorbenen Füße, das erbleichende Geſicht, die blauen Lippen, die erlöſchenden Augen. Beim Kreuze ſtehen Maria, Johannes und Magdalena. Einige Soldaten ſcheinen von Mitleid und Reue ergriffen. 16)

Chriſtus am Kreuze, 17) einzelne Figur. Von Guido Reni (in der Kirche St. Laurenz di Lucina zu Rom), geſtochen

---

16) Auch das Bild des Lukas van Leiden, geſtochen von ihm ſelbſt (1517) hat Verdienſt.

17) In den meiſten Bildern hängt der Körper blos an dem durch die Hände und Füße geſchlagenen Nägeln. Der Wahrſcheinkeit wär' es gemäſſer, wenigſtens bei den Füßen, wo nicht auch beim Unterleib, ein aufſtemmendes Geſims anzubringen.

von Drevet, nach ihm von Chereau, dann von J. Volpato. Sehr schön und wahr. Ein anderes Bild von Guido, gestochen von Dorigny, hat zwei Engel neben dem Kreuze schwebend, und über ihm den göttlichen Vater (?). Ein drittes ist bei den Kapuzinern zu Bologna. Der Ausdruck des Sterbenden hat etwas Göttliches. Die Mutter ist ganz von Schmerz niedergebeugt, oder vielmehr zernichtet. Johannes hat die Augen auf den Sterbenden geheftet (Richardson I. 70). Ein viertes in der F. Esterhazischen Galerie zu Wien ist gestochen von C. Rahl. Einzelne Figur; Christus dem Verscheiden nahe. — Viel Erhabenes hat das Bild von P. P. Rubens, gestochen von Paul Pontius, auch von Rob. Lawrie. Das Haupt mit erlöschenden Augen emporgerichtet, spricht Christus die letzten Worte zu seinem ewigen Vater. Der Mund ist geöffnet, die Nerven sind gespannt, alle Muskeln in Zuckung. Ein gebrochenes Licht beleuchtet den Körper; der ganze Horizont ist verdunkelt. In einem Dunstgewölk hinter dem Kreuze fliehen die Sünde (ein geflügelter Dämon) und der Tod, von Engeln verfolgt (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 160). — Von Mich. Angel. Buonarotti, gestochen von Jos. Billinger (1822). Der sehr abgemergelte Leib ist anatomisch gezeichnet; der Ausdruck des aufwärts schauenden Gesichts voll wahren Schmerzes, aber nicht edel genug. — Von Murillo in der Capelle à la Misericorde zu Avignon. Trefflicher Ausdruck. — Von van Dyck. Christus am Kreuz von den heiligen Frauen beweint, gestochen von Rob. Lawrie (1773) und von Matth. Bornscheins (Descamps Reise 130). — Von Jak. Jordäns, gestochen von Sch. a Bolswärt. St. Johannes und die heiligen Frauen sind am Fuße des Kreuzes. — Christus am Kreuz; daneben Maria und Johannes. Engel fassen zu beiden Seiten das Blut auf, von Raphael (Galerie des Cardinals Fesch). Würdig

Maria hat ganz den erhabenen idealiſchen Charakter ihres namenloſen Schmerzens, der ſich in allen Zügen des edeln Geſichts und auch noch in den Händen kund gibt, beſonders aber im Auge. Ihre Geſichtszüge ſind die einer Frau von mehr als fünfzig Jahr, aber mit Spuren ſeelenvoller, jugendlicher Schönheit. — An dem Ecce homo, (Knieſtück) von Carl von Strubi, ſchön geſtochen von J. G. Rugendas, iſt der Körper beſſer als der Kopf. Jener iſt wohl nur zu ſchön; dieſer aber nicht edel genug. Er ſcheint ſich von der ruchloſen Rotte ſeiner Läſterer und Verhöhner mitleidig wegzuwenden, das Auge etwas aufwärts richtend, als ob er ſagen wolle: Vater! verzeih' ihnen; ſie wiſſen nicht, was ſie thun. Dies wäre lobwürdig; aber mein Gefühl vermißt etwas von dem Ausdruck des Göttlichen, wofür die Geſichtszüge zu gemein ſind, und die Wehmuth vielleicht zu ſtark. — Von Schnorr, geſtochen von L. Beyer. Auge und Mund drücken den milden Schmerz trefflich aus. Die Naſe ſagt wenig. Die Dehnung der Augbrauen iſt aber zu heftig; der Stral der Zuverſicht zu ſchwach. — Viele Zartheit und Milde iſt in Hemmelings Bild in der königlich baieriſchen Galerie, lithographirt von Strixner. — Von Aleſſandro Bonvicino, genannt Moretto, in dem Rathhauſe zu Brescia: Chriſtus in ganzer Figur ſitzt ermattet und allein, Todesbläſſe auf Geſicht und Körper. Hinter ihm, etwas höher, hält ein Engel, voll Trauer niederſchauend, ein ausgebreitetes, in wenigen Falten herabſinkendes Tuch, wie um damit die Wunden und Schmerzen des göttlichen Dulders zu bedecken. Die Einfachheit und ſeelenvolle Wahrheit machen das Ganze zu einem ergreifenden Bilde (Kunſtblatt 1823. Nro. I. S. 3). 9)

9) Noch haben wir Bilder von Guercino, geſt. von J. Wagner; von Paul Veroneſe, geſtochen von W. Hollar; von Par-

Christus wird wirklich mit Dörnern gekrönt. Von Dominichino, gestochen von Fr. Andriot (in Landons Evangiles Pl. 22). — Von Titian, mittelmässig gestochen von Lefevre, besser von Maria Cosway und von Kibault (Musée fr. IV). Die gewaltsame Anstrengung, womit die Kriegsknechte die Dornenkrone auf Christi Haupt zu befestigen suchen, ist widersinnig. Sonst verdient die ganze Composition großes Lob. Die Figur Christi, der mit einem Scharlachmantel bekleidet, ein Rohr in der Hand hält, und auf den Stufen vor der Wohnung des Landpflegers sitzt, im Moment, wo ihn die Juden verspotteten, und so als ihren König begrüßten, ist edel, würdevoll und rührend. Sein Gesicht athmet himmlische Güte, Geduld und Ergebung. — Ueberhaupt ist der Gegenstand für die heilige Kunst wenig geeignet. Der Ausdruck fällt zu leicht ins Wilde, Gräßliche, wodurch das Erhabene, Göttliche verschlungen wird. 10) —

---

mesano, gestochen von L. Kilian; von Caravaggio, gestochen von F. Basan; von E. Quellinus, gestochen von C. Galle; von Tintoretto, gestochen von D. Louisa; von P. Voratori, gestochen von J. Troyen; von C. Le Brun, gestochen von N. Bazan, von A. Coypel, gestochen von C. Simonneau.

10) Die Verspottung Christi scheint mir kein Gegenstand, der für einen Altar sich ziemt, eher noch für Vorhallen von Kirchen. Ich erinnere mich eines sehr schönen Bildes in der Sammlung des Grafen von Benzel-Sternau von Dominichino. Die beiden Henkersknechte sind gemeine rohe Naturen von boshaft wildem Ausdruck. In des Heilands edeln Zügen zeigt sich göttliche Milde, den Schmerz besiegend, der in den Augenwinkeln, in Stirn, Nase und Kinn angedeutet ist. Augen und Lippen scheinen für die Peiniger zu beten (Unterhaltungsblatt. Aarau 1825. Nro. 19. S. 327).

ehrten geheftet ſind, deſſen unvergleichliche Wohlthaten die blinde Wuth des Volks und die Bosheit ſeiner Häupter mit ſolcher Grauſamkeit und ſolchem Hohn vergolten hatten.

---

in einer andern kleinen Paſſion von Albr. Dürer in 37 Blättern in quarto, wovon Marc Anton 36 nachgeſtochen hat; in Albr. Dürers großem Ecce homo, geſtochen 1512 in Quarto; in ſeinem Chriſtus am Oelberge; in Luk. Kranachs Paſſion in 13 Blättern Amſterd. (1616); in Hans Holbeins Paſſion auf der Stadtbibliothek zu Baſel, beſtehend in 8 Bildern: 1) Oelberg, wovon oben ein Wort geſagt worden, 2) Gefangennehmung, 3) Hoherprieſter, 4) Geiſelung, 5) Verſpottung, 6) Ausführung, 7) Kreuzigung, 8) Grablegung. Alle dieſe Bilder ſind reiche Compoſitionen, nicht immer edel gedacht, aber höchſt fleißig und mit Empfindung ausgeführt, voll mannigfaltigen Lebens und Ausdrucks und mit einem lebhaften und zugleich harmoniſchen Colorit. Sie ſollen jetzt alle in Steindruck erſcheinen. Eine ähnliche Paſſion in 10 Handzeichnungen von H. Holbein iſt, jedoch mittelmäßig, geſtochen von Chriſtian v. Mechel im II. Theile der Oeuvres de Jean Holbein. *) — In Hinſicht der Charakteriſirung großentheils vorzüglicher iſt die Vita, Passio et Ressurectio Jesu Christi variis iconib. a Martino de Vos expressa ab Andr. Collärt. Antw. Joh. Gallé exc. (50 Kupferſtiche). Ferner iſt Mehreres ſehr Lobenswerthe in der Paſſion von Joh. Stradan (Phil. Galle inc.); in der Paſſion in 14 Blättern von Jak. de Ghain und Z. Dolendo nach Carl. van Mander; in der kleinen Paſſion in 12 und der großen in 7 Blättern von Jak. Callot; — in dem Weg des Kreuzes von J. D. Tiepolo in 14 Blättern; — in der Paſſion in 36 Blättern von Seb. Le Clerc; in der von Wilh. Swaneburg unter der Aufſchrift: der Thron der Gerechtigkeit in 14 Octav-Blättern; in der von Mart. Gerard in 14 Blättern, oktav; in der von Greg. Huret in 33 Blättern, meiſt nach eigenen Erfindungen.

*) Ganz verſchieden von jenen beiden Paſſionen des Hans Holbein iſt diejenige in 16 Bildern, welche Hollar geſtochen hat. Dieſe

I. Unter den Darſtellungen der Abnehmung vom Kreuze ſtehe hier voran die des Daniel Volterra (in der Kirche Trinità de' monti zu Rom, in Fresko, aber jetzt von der Wand abgenommen), trefflich geſtochen von Nik. Dorigny, ſodann von B. Eredi, von Arnold Weſterhout und von Wilh. Pether (Landon Annales V. 41, gibt den Umriß). Chriſtus iſt ſchon vom Kreuz abgelöst, und der entblößte Leichnam, den man an einem Leintuch langſam herabzulaſſen beſchäftigt iſt, ruht mit der meiſten Schwere auf der Schulter und Bruſt eines jungen Mannes, wohl des Nikodemus. Dieſer und alle andere Perſonen ſind trefflich charakteriſirt. Das geſenkte Haupt des Erlöſers hat den Ausdruck ungemeiner Holdſeligkeit und Liebe, mit Zügen von Wehmuth untermiſcht. Die Mutter, von Schmerz überwältigt, iſt rückwärts mit geſchloſſenen Augen, das Geſicht gegen die Zuſchauer geſenkt. 1) Man tadelt an der Mutter und den andern Frauen, daß ihr Ausdruck mehr der des Schreckens als des Schmerzes ſey (Fiorillo I. 390). Allein Maria iſt in Ohnmacht (was hier ſehr naturgemäß), und die Ohnmacht iſt die Wirkung des überwältigenden Schmerzes. Die andern Frauen aber, ohnehin tief ergriffen, ſind jetzt über die Ohnmacht ihrer verehrten Freundin erſchrocken, und hilfereichend um die von Schmerz überwältigte beſchäftigt. Johannes die Arme weit ausſpreitend, wovon der eine ſein Geſicht halb verhüllt, ſteht da, als ein wahres Bild tiefer Herzenserſchütterung (Vergl. Speth Kunſt in Italien III. 96 ꝛc. Lanzi franzöſiſche Ausgabe I. 233). Ein anderes Bild von D. Volterra in der Münchner Galerie vom nämlichen Gegenſtand iſt jetzt in Stein-

1) In einer horizontalen Linie; vielleicht dem Contraſt mit dem ſchroff in die Höhe ragenden Kreuze zu Lieb.

verdienst. Doch ist die Trauer in den (freilich gemeinen) Gesichtern des Josephs und Nikodemus mit Wahrheit ausgedrückt, und ohngeachtet der Sonderbarkeit einzelner Figuren und Formen macht das Ganze einen nicht unvortheilhaften Eindruck.

Eine der vorzüglichsten Darstellungen der Abnahme Christi vom Kreuz ist die von Lambert Soutermann, schlecht gestochen von Thiery v. Cornhärt. Die Leblosigkeit des Körpers ist mit großer Wahrheit ausgedrückt. Ein Jünger (Nikodemus) eilt den Hügel hinan mit einer Balsambüchse. Im Hintergrunde sieht man ein Begräbniß; am offenen Eingang Maria in Ohnmacht mit ihren Frauen, die, besonders Magdalena, die Zeichen des tiefsten Jammers an sich tragen.

Von Jakob Jordäns, von ihm selbst gestochen (1652). Das Haupt des Leichnams liegt im Schooße der Mutter voll hoher Traurigkeit. Joseph v. Arimathäa blickt von der am Kreuzesstamm gelehnten Leiter herab. Dem Leichnam zur Seite ist Simon von Cyrene. Vor diesem Johannes, zu welchem Magdalena die nassen Augen aufschlägt. Sie hält knieend den Fuß des Heilands, und senkt das aufgehobene Haupt, von dem ihr aufgelöstes gelbes Haar herabfließt, sanft zurück. Ernster Schmerz spricht aus den Mienen der Männer; in heisse Thränen löst sich der der Frauen (Winklers Gemälde, S. 155).

Von Peter Campanna zu Sevilla in der Kirche zum hl. Könige. In Zeichnung und Styl erhaben, und kräftig in den Tinten. Das Bild gilt für das Beste des Meisters (Kunstblatt 1822. Nro. 61. S. 242).

Des Le Sueur Abnahme vom Kreuz, gestochen von Riquet (Galerie fr. p. Filhol VII. 463. — Landon Annales VII. 25), ist eine Scene von edelm, einfachem und höchst wahrem Ausdruck und schöner Harmonie. Der Leichnam wird ehrerbietig getragen.

Magdalena küßt deſſen Füße. Die Mutter und die andern Frauen knieen ſeitwärts in ſchweigender Erſtaunung und Anbetung. Die Charaktere ſind ſehr gut gegeben, ohne jedoch das Ideale zu erreichen 2) Dieſem Bilde dient zum Seitenſtück Le Brüns gute Darſtellung, geſtochen von Fr. Poilly.

Ein Bild von Angelico da Fieſole im Muſeum St. Marco zu Florenz iſt beſonders wegen den ſchönen, ausdrucksvollen Geſtalten des Johannes und des Joſeph v. Arimathäa merkwürdig; jene voll warmen Gefühls, dieſe voll frommen Ernſtes (Quandts Streifereien III. 122).

Von Barroccio haben wir ſowohl eine Abnehmung vom Kreuze (im Dom zu Perugia), meiſterhaft geſtochen von Franz Villamena, als eine Grablegung (zu Sinigaglia), geſtochen von Ed. Sadeler; beide von großem Verdienſt (Fiorillo I. 144). — Zu den beſten Darſtellungen gehört auch Guido Reni's Abnahme vom Kreuz, geſtochen von J. Volpato, wie auch von Franz Ribalta im Spital Monſeratto zu Madrid (Fiorillo IV. 192); ſchwerlich geſtochen.

In der Kirche St. Gaudenzio zu Novarra befindet ſich ein Bild von Moncalvo von großer Schönheit, mit großer Zartheit ausgeführt (Lanzi franzöſiſche Ausgabe V. 184).

Die Kreuzabnahme von P. P. Rubens (in der Hauptkirche zu Antwerpen) trefflich geſtochen von Luk. Vorſtermann, von Valentin Green und A. Cláſſens (dann von Guttenberg für das Musée fr. IV., für die Galerie fr. par Filhol V. 289, von Pigeot), auch (für die Wiener Bilderbibel) von J. Adam iſt

---

2) Eine ausdrucksvolle ſchöne Kreuzabnahme (im Kleinen) von Le Sueur befindet ſich in der Großherzoglichen Galerie zu Mannheim.

ein Gemälde von großen Schönheiten, voll Wahrheit und Leben (Landon Annales III. 121. Manuel du Musée fr. III. Nro. 22. G. Forster Voj. sur les rives du Rhin etc. II. 264 ꝛc.). Das Ganze iſt einfach und groß. Die Gruppen ſind gut geordnet; die Stellungen ſind zweckmäßig. Die Sorgſamkeit im Herabnehmen des Leichnams; die Wahrheit des letztern; die Wehmuth und Ehrfurcht, womit Magdalena einen Fuß deſſelben mit Thränen benetzt; die ſchmerzhafte Lebhaftigkeit, womit die Mutter die Arme nach ihm ausſtreckt, ſind muſterhaft ausgedrückt. Die Mutter und Johannes ſind treffliche Figuren. Aber der Leichnam des Herrn iſt gar zu natürlich der eines gemeinen Todten, ſo daß er jeden Gedanken an die Göttlichkeit des Weſens, dem er angehört, an den Todbeſieger verſcheucht. 3) Eine etwas veränderte Vorſtellung von Rubens, geſtochen von Petr. Clouvet und von Conrad Lauwerts, hat gleiches Verdienſt (Füßli IV. 162 — 165. Descamps Reiſe 155). — Von Caspar Crayer enthält das Muſeum zu Amſterdam eine Darſtellung von großartiger Zeichnung und auch edelm Ausdruck der Figuren, was ſonſt in den Gemälden dieſes guten Coloriſten oft vermißt wird. — Hans Holbeins Kreuzabnahme (jetzt im Beſitz des Herrn Wocher zu Baſel) kann, nicht eben in Hinſicht der Zeichnung, wohl aber der guten Anordnung und noch mehr des gefühlvollen Ausdrucks wegen den beſſern Darſtellungen beigezählt werden. — Auch die Kreuzabnahme von Jak. Jordäns, geſtochen von ihm ſelbſt (1652), verdient Erwähnung. Eben ſo die Darſtellungen von Albr. Dürer; die eine

3) Man vergleiche damit die Kreuzabnahme von Jouvenet, geſtochen von Ortmann (Galerie fr. par Filhol IX. 625), einem Bild von vielem Verdienſt.

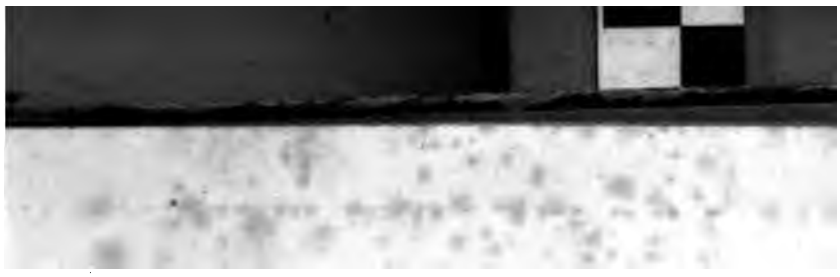
in der Sebalduskirche zu Nürnberg, die andere in der Boisseré'schen Sammlung. Große Mannigfaltigkeit und Wahrheit des Ausdrucks, und ungemeiner Kunstfleiß sind ihre Verdienste.

Das Bild von Marco Uggione (im Refectorium alla Pace zu Mailand) zeichnet sich durch Schönheit, Mannigfaltigkeit, edeln und lebhaften Ausdruck der Figuren aus (Lanzi ed. tert. IV. 201. Orloff II. 289). — In der Kreuzabnahme von Dan. Crespi (alla Passione zu Mailand) sind die Köpfe wahrhaft Titianisch. — Auch Dieterici's Kreuzabnahme, von ihm selbst gestochen (1742), hat viel Verdienst.

Gerühmt wird eine Kreuzabnahme von Spagnoletto in der Karthause zu Neapel (Lanzi französische Ausgabe II. 387); von Nik. Franz Regnault gemalt 1788 für den Hauptaltar der Kirche zu Fontainebleau (Fiorillo III. 497); eine andere von dem Spanier Barthol. Carducho in der Kirche St. Philipp zu Valadolid (Palomino S. 61). Auch das Altarbild zu München, von Langer dem Sohn, verdient Lob. Es ist von ihm selbst radirt. Von neuern Darstellungen wird auch die von Langerich gerühmt. Vorzüglich schön ist der Schmerz des Johannes (Kunstblatt 1825. Nro. 51. S. 202. S. das Tübinger Kunstblatt Nro. 90 des Jahrgangs 1820). Der Leichnam, der vom Kreuz herabgelassen wird, wird hinten von Joseph von Arimathäa und an den Schenkeln von Johannes gehalten. Maria umfaßt ihn seitwärts an der Brust. Hinter Marien hat Magdalena eine seiner Hände erfaßt, die sie küßt. Hinter ihr steht ein Apostel, schmerzhaft die Hände faltend. Eine Frau hält mit Wehmuth die in Ohnmacht sinkende Maria. Nikodemus hält die Leiter fest, damit ihr Schwanken das Herablassen der Leiche nicht hindere. Rückwärts eine Frau mit bittender Gebärde. Der Körper der Leiche ist anatomisch richtig; aber das Gesicht, obgleich mild, hat doch nicht

genug edle, heitere Ruhe. Der Schmerzausdruck der Maria, des Johannes und der Magdalena ist vortrefflich, und nach ihren Charakteren gut abgestuft. — Gerühmt wird auch eine Kreuzabnahme von Quintin Messis (für die Tischlergilde zu Antwerpen gefertigt). Die Nebensachen in den Bildern dieses Malers sind meisterhaft, und meistens auch der Ausdruck. Doch zum Ideal hat er sich nie erhoben. — Von Martin Knoller sieht man eine schöne Kreuzabnahme in der Klosterkirche zu Ethal. — In den meisten Kreuzabnahmen benetzt Magdalena die Füße des Leichnams mit Thränen. Dies scheint sehr passend. Die Mutter sinkt in den meisten vor Schmerz in Ohnmacht. Doch wär es, wie Göthe (Kunst und Alterthum. V. S. 135) richtig bemerkt, wenn das Haupt des herabsinkenden Leichnams an das Antlitz der daneben stehenden Mutter sich lehnte, und durch ihre Hand sanft angedrückt würde, ein schönes, würdiges Zusammentreffen.

II. Unter den Grablegungen gebührt der des Raphael (in der Galerie Borghese zu Rom) die erste Stelle. Sie ist gestochen von Marc Anton, von Aeneas Elias Vicus (Parma 1548), von Heinrich van der Borcht, Caylus, von Lenoir und ganz vortrefflich von Jak. Volpato (im Umriß in Landons Evangiles und in Vie et Oeuvres de Raph. Nro. 154). Joseph v. Arimathäa und Nikodemus tragen den Leichnam; jener am obern Theile, dieser an den Knieen das Leichentuch fassend; jener schmerzlicher ergriffen, dieser in tiefer Wehmuth vor sich hinblickend. Magdalena, die die eine Hand erfaßt hat, und auch das Haupt berühren zu wollen scheint, hat den Ausdruck unaussprechlichen Herzeleides. Mit inniger Wehmuth blickt Johannes, die Hände faltend, herab. Zwischen beiden steht noch ein Apostel, schmerzlich nachdenkend. Etwas weiter rückwärts ist Maria in Ohnmacht gesunken von drei Frauen gehalten und gestützt. Nicht ohne Rührung erblickt man hier die Verwandten und Freunde des Verklärten, dessen erblassten



Körper (die milde, würdevolle Menſchenhülle des Göttlichen) zu Grabe tragen, aller Welt um ſich her vergeſſend, mit ihrem Geiſt einzig an Ihm hangend, innigſt trauernd, aber doch nur mit dem Schmerzausdruck edler, unſterblicher Weſen. Wenn gleich dieſes Bild Raphaels in Hinſicht der Meiſterhaftigkeit des Styls von vielen ſpätern des Meiſters übertroffen wird, ſo ſpricht doch aus keinem die Empfindung gewaltiger, und dieſer Theil des Kunſtcharakters hat hier bereits die Vollenduug erreicht (H. H. Füßli. Ueber das Leben und die Werke Raphaels §. 8. S. 9. Almanach aus Rom für Künſtler 1810. S. 114).— Von einer andern Grablegung Raphaels war die Zeichnung in der jetzt zerſtreuten Sammlung des Grafen v. Fries in Wien; ſie iſt gut radiert von C. Agricola (1817). Von dem liegenden Leichnam, auf deſſen Geſicht ſanfte, hohe Ruhe ſchwebt, ruhen Schenkel und Füße auf dem Schooß einer jungen Perſon (wahrſcheinlich der Magdalena), das Haupt auf dem Schooß der Mutter, die in Ohnmacht ſinkt, und von zwei Marien unterſtützt wird. Eine dritte ſtehend lüftet ihren Schleier. Hinter der Gruppe ſteht Joſeph v. Arimathäa mit inniger Theilnahme. In einiger Entfernung auf den Leichnam hinblickend, ſteht Johannes, die Hände faltend, mit dem Ausdruck des zärtlichſten Schmerzes. Man ſieht, der Augenblick iſt gewählt, wo der Leichnam vom Kreuz abgenommen iſt, und beſtattet werden ſoll. — Große Aehnlichkeit mit dieſer Zeichnung hat eine andere im Beſitz des Herrn Denon zu Paris (der Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael V. Nro. 291). Der Hauptunterſchied iſt, daß in letzterer ſtatt dem Joſeph v. Arimathäa eine Frau hinter der Gruppe der Maria ſteht, die Magdalena die Hände faltet, und tiefer als der ſtehende Johannes noch drei Figuren angebracht ſind, wovon der eine Joſeph v. Arimathäa zu ſeyn ſcheint. — Auch erwähnt Winkelmann (Werke IV. 109), einer ſolchen Hand-

zeichnung in der Galerie Capo di Monte zu Neapel. Noch eine Zeichnung von Raphael befand ſich ehedem in der Orleans'ſchen Galerie (jetzt angeblich im Beſitze des Grafen Karl v. Rechberg zu München), geſtochen von Duflos (Receuil Crozat I. 27), und lithographirt von Eckeman Aleſſon (Siehe Litteratur-Zeitung von München 1820. S. 770). Sie iſt in Raphaels erſter Manier von ſanftem Ausdruck. Der Leichnam ruht auf Mariä Schooß, von dem knieenden Jüngling Johannes von hinten gehalten. Magdalena küßt einen Fuß des Leichnams. Joſeph und Nikodemus ſtehen daneben, an der Wehmuth theilnehmend. — Eine fünfte Zeichnung iſt geſtochen von Vorſtermann und Corn. Galle (der Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael V. Nro. 298). — Noch iſt ein Bild von Raphael, geſtochen von Marc Anton: Die Leiche Chriſti liegt auf einem Grabſtein ausgeſtreckt. Vor ihm ſteht die Mutter, von Schmerz durchdrungen, mit ausgebreiteten Armen. — Man ſchreibt auch eine Darſtellung in der Münchner Galerie (lithographirt von Strixner) dem Raphael zu; wohl mit Unrecht; ſie iſt eher von Perugino. Den Charakteren und den einzelnen Zügen fehlt die unnachahmliche Zartheit und himmliſche Vollendung des großen Meiſters. Keine Figur iſt ganz befriedigend; die Leiche noch am meiſten. Dieſe liegt, geſtützt von Joſeph v. Arimathäa unter dem Kreuze. Maria in Ohnmacht ſinkend. Johannes, mit der einen Hand Marien zu Hülfe kommend, hält mit der andern ſein Gewand vor das Geſicht, als wolle er ſeine Thränen verbergen. Magdalena liegt, das Haupt auf die Füße der Leiche geſenkt. Nikodemus und noch eine Maria knieend in Trauer. — In P. Perugino's Grablegung, geſtochen von A. Duflos (Cabinet Crozat), iſt über dem Geſicht des Leichnams eine Milde von ausnehmender Erhabenheit ergoſſen; und vortrefflich iſt das Bild Perugino's (gemalt 1485, jetzt

in der Akademie zu Florenz), wo die drei Marien, über den todten Christus gebeugt, aufgehört haben zu weinen, und nun den Heiland mit Andacht und Liebe betrachten (Kunstblatt 1824. Nro. 2. S. 5). — An die Seite der Raphaelischen Darstellungen verdienen ein Paar von Andreas del Sarto und von Fra Bartholomeo gestellt zu werden, beide im Palaste Pitti zu Florenz. Die erstere des Andreas in der Tribune der Galerie zu Florenz ist sehr schön gestochen von Pet. Bettelini (auch von Pigeot, Forster und Heß, S. die Etruria pittorica. Tav. 40, die Galerie de Florence. T. III., die Galerie du Musée Napol. Nro. 211, und die Galerie fr. par Filhol, III. 211). Ein herrliches Bild! Christus, in sitzender Stellung, wird rückwärts von Johannes und auf der Seite von der Mutter (beide sind knieend) aufrecht gehalten. Petrus (den Schlüssel in der Hand?) und noch ein Apostel (oder ist es Nikodemus, oder Joseph v. Arimathäa?) stehen hinter der Scene. Seitwärts hinter der Magdalena knieet die heilige Catharina, die übrigens keine Theilnahme äussert. Sie und Petrus sind hier wohl nur bestellte Figuren. Doch das Verdienst liegt in den Hauptfiguren. Der Mund des Erlösers, dem im Leben nur Trost, Beseligung und Liebe entflossen, ist auch im Tode noch in Segnung und Liebe verklärt. Mariens Schmerz geht aus der innersten Tiefe der Seele hervor; aber nur zart schwebt er auf leise bewegten Zügen der Dulderin. In stiller Ergebung hat sich der Seele innigstes Leiden in Wehmuth aufgelöst. Bei Johannes ist der Schmerz schon ganz in die Liebe übergegangen. Rührend ist sein Aufblick, Theilnahme fordernd wegen seines theuern Meisters und Herrn. Magdalena hingegen ist ganz vom Schmerz verzehrt, wie kraftlos in die Kniee gesunken zu den Füßen des Heilands. Wie wahr und herzzerschneidend ist der Ausdruck des Zusammenpressens ihrer gefalteten Hände gegen

die linke Seite des Halſes, wie ſtumm und ſprachlos, und doch ſo beredt der unausſprechliche Seelenkummer, der ihr geſenktes Aug' umwölkt und ſtarr hinheftet! Der innigſte Schmerz iſt im ganzen Geſicht und Körper ſichtbar, und doch ohne alle Uebertreibung oder Verzerrung. — Durch die doppelte Nacht in der Natur und in den Seelen fällt hier ein milder Stral der Liebe hindurch, der auf Unſterblichkeit hindeutet. — Die ſchöne Anordnung und die Harmonie des Ganzen ſind unübertrefflich. 4) — In der Grablegung des Fra Bartholomeo unterſtützt Johannes den quer über dem Schoos der Mutter ſitzenden Leichnam Chriſti, deſſen Haupt ſie küſſend umfaßt, mit verweinten Augen ihn anſchauend, als hoffe ſie noch die Rückkehr ins Leben. Von Schmerz tief gebeugt, liegt Magdalena in Andacht hingegoſſen auf der Erde, und benetzt die Füße des Erlöſers mit Thränen. Wo hat eine um dem Tod

4) Noch ein Paar andere Grablegungen des Andreas del Sarto, obgleich minder vortrefflich, ſind der Beachtung würdig. Die erſte in der kaiſerlich königlichen Galerie zu Wien (Roſa I. 144. Landon Choix de Tabl. des musées étrangers VII.) hat viele Schönheiten. Der Todte, von der Mutter beweint, liegt auf einem ausgebreiteten gelben Tuche. Zwei trauernde Engel daneben halten die Zeichen des Leidens. — Die zweite (Galerie fr. par Filhol VII. 448) iſt noch weit ſchöner. Alles an dieſem Gemälde verdient Bewunderung, vorzüglich die Anordnung und der Ausdruck. Hinter dem Leichnam ſteht Joſeph v. Arimathäa, der ihn aufſtützt; neben ihm eine junge Frau, welche die in Ohnmacht ſinkende Maria mit Hülfe des Nikodemus hält. Eine andere junge Frau kniet dabei, wie es ſcheint, mit Verwunderung. Magdalena netzt die Füße Jeſu mit Thränen; ihr Haupthaar bedeckt ſie. Johannes kniet neben ihr voll inniger Rührung. Doch gilt auch dieſem Bilde die Rüge, daß die Figuren des Petrus und einer ſchönen, aber kalten Zuſchauerin, dem Ganzen unbeſchadet, entbehrlich wären.

ihres Sohnes trauernde Mutter inniger und zugleich mit mehr Würde und Reſignation den Verluſt gefühlt, als hier? Und kann die Freundſchaft und Dankbarkeit zärtlicheres Mitleid bezeigen, und tiefer bewegt ſeyn, als hier Johannes und Magdalena? (Vergl. W. Chr. Müller Reiſe durch Italien 1824. I. 488). — In der Grablegung von Correggio (ehedem in der Abtey St. Johann zu Parma), geſtochen von Franz Roſaſpina und von Maria Cosway (für die Galerie du Louvre 1802. II. 7), liegt der Leichnam auf einem ausgebreiteten Tuche, und ruht mit dem Haupt auf dem Schooße ſeiner Mutter, die unter dem Gewicht des Jammers in Ohnmacht verſinkt. Zu den Füßen des Todten ſitzt Maria Magdalena, und beweint den geliebten Lehrmeiſter. Mit ihr blickt noch eine Marie nebſt dem Johannes in ſtummem Jammer auf die Leiche, in deren Angeſicht noch Ergebung und himmliſche Ruhe ſichtbar ſind. Im Hintergrunde ſteigt Joſeph von Arimathäa von einer an das Kreuz gelehnten Leiter herab, die Nägel, womit der Körper befeſtigt war, in der Hand haltend. Die Köpfe ſind vortrefflich. Alles von erhabenem Ausdruck, Harmonie und Effekt mit der dem Zauberpinſel des Correggio eigenthümlichen Anmuth. Er hat den Schmerz ſehr glücklich in ſeiner Erſchöpfung, anſtatt in ſeiner höchſten Ergieſſung dargeſtellt. — Die Darſtellung von Ludw. Caracci, nach Einigen von Padoanino (im Palaſte Doria), gut geſtochen von N. Pitau und von Valent. Green (1775), auch von Fr. Godefroy (Musée fr. III. 9), iſt im Ganzen erhaben und edel. Man tadelt die Handlung der beiden kleinen Engel, wovon einer den Leichnam am Kinn faſſt, und auf das Wundmaal am Fuß deutet, der andere ſeinen Finger kreuzweis in die erſtarrten Finger des Heilands legt, als Spielerei (Ramdohr II. 122). Das Anfaſſen des Kinns iſt wirklich nicht ſehr paſſend. Aber wie ſchön, wie wahr, wie rührend iſt nicht die Trauer beider

Genien, und ſind die Wundmaale des Herrn nicht eine würdige Veranlaſſung der Trauer? Wie trefflich ſtimmt ferner dieſe Trauer himmliſcher Weſen mit dem tiefen, herzzerreiſſenden Schmerz, der Maria und Magdalena zuſammen! Die Leiche hat ideale Schönheit; das Geſicht insbeſondere; über ihm ſchwebt ein Hauch des Ewigen. — Die Grablegung von Guercino im Palaſte Colonna, Ramdohr III. 104), geſtochen von J. Volpato hat großen, wahren und nicht unedeln Ausdruck. Joſeph von Arimathäa hält den Leichnam, deſſen Geſicht den ſanften Schlummer des Gerechten ausſpricht, bei den Füßen; Johannes von hinten zu; zwiſchen beiden ſteht Maria; halb verdeckt ſie ihr Geſicht, und wagt kaum den letzten Blick auf den Liebling ihrer Seele zu werfen, den die Erde nun bald umſchließen wird. Magdalena hebt ihre Augen in Thränen gebadet zum Himmel. — Von Guido Reni zeigt der Hauptaltar der Kirche dei mendicanti zu Bologna eine ſchöne Grablegung. Der Leichnam liegt über einer Bahre hingeſtreckt. Vor ihm erſcheint Maria in einer der edelſten Trauer gebührenden Stellung; dabei, gleichfalls in tiefer Trauer, zwei Engel voll Anmuth (Hofſtätter II. 211). — Von Franz Mazzuoli, (Parmeſano), iſt ein Bild geſtochen von C. H. Hodneß. Der Ausdruck von Wehmuth und Schmerz iſt in allen, beſonders den weiblichen Geſichtern glücklich ausgeführt. Zwei andere Bilder des nämlichen Meiſters, geſtochen von Adam Bartſch, ſind ebenfalls ſchätzbar. In der einen wird der Leichnam von einigen Jüngern getragen, und von der dabei knieenden Magdalena mit ſchmerzvoller Ehrfurcht berührt. Maria, von ihren Freundinnen unterſtützt, naht ſich mit ſchwankenden Schritten, und das Haupt und die Bruſt mit innigem Schmerz vorwärts ſenkend (Füßli kritiſches Verzeichniß II. 98, 100).

In des Carravaggio wegen dem ſtarken, herrlichen Licht-

Effekt ſehr berühmter Grablegung (jetzt im Vatikan), ſchön geſtochen von Suyderhof, auch von Soutmann, von Thom. Piroli, von Sim. Valée (Receuil Crozat I. 91), von Pet. Audouin, (Musée fr. IV), von St. Non (trefflich geſchabt von P. P. Pichler), ſodann von Bovinet für die Galerie fr. par Filhol II. 92), ſind die Figuren mit Wahrheit gezeichnet; die Handlung iſt gut; die Anſtrengung der den Leichnam Tragenden iſt nur zu ſtark; der Ausdruck der Trauer und des Wehklagens der Frauen wird noch durch die tiefe Düſterheit der Grabhöhle, in welche das Licht nur von einer Seite eindrängt, ſehr verſtärkt. Aber die Geſichter haben nichts Edles (Füßli II. 193, und Landon Annales IV. 125). — Von Hannib. Carracci haben wir mehrere Darſtellungen von großem Verdienſte. Die eine, geſtochen von Rota, im Kleinen von Heß und für das Taſchenbuch von 1801, Braunſchweig, bei Vieweg, im Umriß in Landons Annales XI. 55, und für die Galerie fr. par Filhol III. 181, von Ludw. Dennel. Der Leichnam iſt vortrefflich; er hat den Ausdruck der erhabenen Ruh' eines Edeln nach vollbrachtem Kampf für Recht und Wahrheit; die ſanfte Trauer der Maria, auf deren Knieen das Haupt ruht, welches ihre rechte Hand unterſtützt, und der innig ergebenen Magdalena, die gebeugt und tief bewegt daneben ſteht, iſt ſehr wahr und rührend; zwei mittrauernde Engelchen, die mit den Wundmaalen einer Hand und eines Fußes ſich beſchäftigen, ſind lieblich (der heilige Franz von Aſſis hinter der Leiche iſt eine Beifigur, die nicht hieher gehört). — In einem andern Bilde des Hannib. Caracci liegt der Leichnam zur Hälfte auf dem Schooße oder vielmehr an den Knieen der Maria, die in Ohnmacht dahinſinkt und von ihren Freundinnen unterſtützt wird, zu welcher Abſicht auch Johannes ſich naht. Es herrſcht in dieſem Stück ein großer und edler Styl. Alle Köpfe ſind voll

Wahrheit und Würde, der der Magdalene von vieler Schönheit. Die Figur Christi nennt Winkelmann (Geschichte der Kunst S. 297), ein Muster einer edeln, dem Begriff des Gottmenschen angemessenen Gestalt. Zwei Engelchen deuten auf die Wundmaale. Die Anordnung ist gleichfalls vortrefflich (auch hier sieht man den heil. Franziskus). Gestochen ist das Bild von dem Maler selbst (1597), sodann von Fr. Poilly und Corn. v. Caukerken, und neuerlich von Benedetti (Ramdohr III. 272). — Eine frühere Darstellung von Hannib. Caracci im Pariser Museum, gestochen von Dambrün (Galerie fr. par Filhol V. 337. Landon Annal. VII. 81), ist minder vollkommen. Doch ist der Ausdruck der Maria und des Johannes auch hier ganz vortrefflich. — Die Grablegung von Titian (im Pariser Museum, Landon Annales VII. 122), gestochen von Eg. Rousselet und Paul Pontius, auch von Maria Cosway, und für die Galerie fr. par Filhol IV. 619, von Dambrün, hat im Ganzen viel Wahrheit im Ausdruck. Die Freunde Jesu, voll Mitleid und sanfter Rührung, tragen den Leichnam; in allen Muskeln, besonders im edeln Gesicht, bemerkt man die Spur vollendeter Schmerzen. Indeß die zwei äussersten Freunde gegen den Leichnam sich krümmen, faßt der mittlere die erblaßte Hand und blickt wehmüthig gen Himmel. Zu den Füßen Jesu will die tief betrübte Mutter (nur zu alt vorgestellt) vordringen; sie wird aber von der mit beiden Armen um die Brust sie umfassenden Magdalena liebreich daran verhindert. Diese blickt zugleich mit frommer Wehmuth mit einer leichten Wendung nach dem geliebten Todten hin. 5) — Die Grablegung von Pordenone,

5) Maier Beschreibung von Venedig I. 318. Das Stück gehört zu den besten des Titian. Der Jünger, der die Füße des Erlösers hält, soll das Bildniß Karls V. seyn. Eine ähnliche Darstellung

ſchlecht geſtochen von J. Trojen, iſt eine ſchöne Compoſition. — Eben ſo der Leichnam Chriſti unter dem Kreuze, der von Nikodemus gehalten wird, von Tintoretto, geſtochen von Eg. Sadeler und von Maſſard (Galerie fr. par Filhol X. 681). Der Schmerz der Magdalena und die Ohnmacht ſind ſehr gut ausgedrückt; das übrige ſteht tief unter dem Idealiſchen. — Eine ähnliche haben wir von Spagnoletto, von ihm ſelbſt geſtochen. Magdalena hebt knieend den einen Fuß des auf einem ausgebreiteten Tuch liegenden Leichnams empor und betrachtet tief gebückt die Wunde, während Maria gleichfalls knieend und Johannes neben ihr in Thränen zerfließen (Füßli kritiſches Verzeichniß III. 228). — Von Jakob Baſſano, geſtochen in der Mad. Patin Estampes des peintres célèbres. Von dieſem Bild, das im Seminar zu Padua ſteht, ſagt Lanzi (franzöſiſche Ausgabe III. 192), daß es den höchſten Grad von Mitleid und heiligem Schauer einflöße. — Ein anderes Bild (im Musée fr. V.), geſtochen von Roſaſpina, hat zwar viel natürliche Wahrheit, aber nicht eine Figur iſt von edelm und wahrhaft rührendem Ausdruck. — Von Garofalo (Landon Choix I.). Der Leichnam wird gerade ins Grab gelegt von Joſeph und Nikodemus. Maria hält noch eine Hand deſſelben, die ſie mit inniger Wehmuth betrachtet. Magdalena breitet in heftigem Schmerz die Arme aus. Johannes hält ein Tuch vor das Geſicht. 6) — In dem Bilde von Franz Francia (in der Akademie zu

---

bewahrt die Wiener Galerie (Roſa I. 80). Die Mutter Jeſu, Johannes und Magdalena beweinen den großen Todten, indeß Nikodemus und Joſeph v. Arimathäa beſchäftigt ſind, den Leichnam in's Grab zu legen. Eines dieſer Bilder von Titian iſt auch von Cheveau geſtochen.

6) Eine gleichfalls ſchöne Grablegung voll ſanfter Wehmuth von Garofalo enthält die königliche Galerie zu Berlin.

Bologna) wird Christi Leichnam von Engeln getragen. In diesen Engelsfiguren ist eine wunderbare Anmuth und Lauterkeit. — Die Grablegung von Paul Veronese, gestochen von Langlois (Galerie fr. par Filhol IX. 637), ist eine Composition voll Ausdruck und Wahrheit, und von guter Anordnung (Landon Annales IX. 105). — Von Daniel Crespi, gut gestochen von Giuf. Longhi: Der Leichnam des Herrn, auf den das Hauptlicht fällt, ist ein Meisterstück von schöner und zugleich kraftvoller Ausführung. Joseph v. Arimathäa und ein bejahrter ehrwürdiger Mann (vielleicht Nikodemus) legen den Leichnam in den steinernen Sarkophag. Mit gefalteten Händen und aufmerksam besorgtem Schmerze sieht Maria, von einer Freundin gehalten, zu. Auf der andern Seite steht ein Jünger mit der Urne voll Specereien bereit. Ganz im Hintergrunde Johannes mit verhülltem Gesichte. Stellung und Ausdruck aller Personen ist edel; der stumme, tiefe Schmerz, wie er fein fühlenden Seelen ziemt, ist gut gehalten und abgestuft (S. Journal für Literatur und Kunst. Zürich 1805. Nro. 180). — Von Bernhardin Campi: Maria vor dem Leichnam knieend mit dem Ausdruck des tiefsten Schmerzes (Landon Annales IX. 71). — Wären die Figuren nur edler! — Von Vincenzo Campi (gestochen 1591), geätzt in Vidonis Pittura Cremonese, p. 93. Gute Anordnung, viel Leben und Wahrheit im Ausdruck ohne Uebertreibung. Die Leiche befriedigt am wenigsten, sowohl in Hinsicht der Zeichnung als des Ausdrucks. Im Vorgrund sieht man nebst dem Salbgefäß Lilien, Rosen und andere Blumen, die dem Boden entsprießen. — Von Peter v. Mool (Landon Annales XVI. 29): Der Leichnam Christi am Fuße des Kreuzes in den Armen des Apostel Johannes; die heiligen Frauen stehen trauernd daneben. Magdalena küßt eine Hand des Verblichenen. Der Ausdruck ist wahr und gut. — Von Cigoli

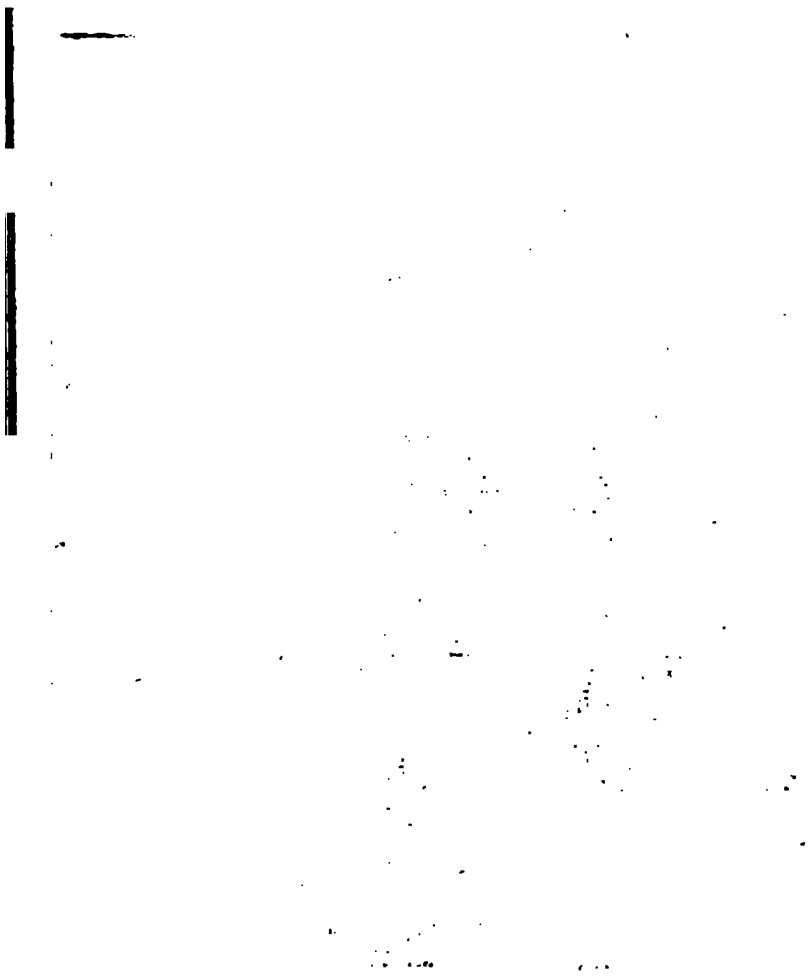
(in den Galerien zu Florenz und Wien), gestochen von Massard (Tabl. de Florence VI. 2. Landon Choix I. Rosa I. 119). Tiefe, doch edle Wehmuth der Mutter, in deren Schoos der Leichnam mit dem Ausdruck seliger Vollendung ruht; stille Trauer des Joseph v. Arimathäa; hinten stehen zwei Engel (mit den Werkzeugen des Leidens — wohl überflüssig?) voll trauernder Bewunderung, und von großer Schönheit. Ueber das Ganze schwebt feierliche Ruhe. — Des Barthol. Schidone (Schülers der Caracci) Grablegung, gestochen von Jos. Fischer (Musée fr. IV. Landon Annales II. 67), hat einen sehr gefühlvollen Ausdruck. Eine andere Vorstellung von Schidone verdient gleiches Lob; sie ist gestochen von Maria Cosway (Galerie du Louvre II. Nro. 32), von Langlois (für die Galerie du Filhol VII. 517), auch von Isac (Landon Annales VI. 151). Drei Jünger tragen den Leichnam mit ehrerbietiger Sorgfalt. Ein Engel leuchtet ihnen mit einer Fackel vor. Der Effect ist vortrefflich. — Albr. Dürers Grablegung nebst den Frauen, die seinen Tod beweinen (in der Sebalduskirche zu Nürnberg 1507), ist eine große und schöne Composition. Rechts neben dem Leichnam vor der Grabeshöhle greift St. Johann hinter ihm stehend mit beiden Händen unter das Leintuch und die Achseln, den wehmüthigen Blick über des Heilands Haupt gesenkt. Rechts steht Nikodemus, ein braunbärtiger Alter, wie ein Türke (?) gekleidet, mit weniger Theilnahme, gegen Maria und Joseph gerichtet, vor der Brust ein Gefäß haltend. Joseph v. Arimathäa, mit weissem Bart, faltet betend die Hände. Ihm zur Rechten die Mutter, knieend, schmerzvoll die Hände ineinandergeschlungen; auf ihrem rechten Schenkel ruht der rechte Arm des Herrn; ein weisses Tuch umhüllt ihr Haupt. Hinter ihr eine Maria, in der linken Hand die Salbbüchse, die rechte oben darauf, und links hinter den Füßen der Leiche knieet

Magdalena, jammernd und mit trauervollem Blick beide Hände ausbreitend. Im Hintergrund der Kalvarienberg mit 3 Kreuzen; an dem mittlern, das leer ſteht, iſt noch die Leiter angelehnt. Vorwärts Männer zu Pferde und Fuß. Auch ſieht man die Stadt (Joſ. Heller II. 212 fg.). — Von Albr. Dürer enthält auch die Boiſeré'ſche Sammlung ein treffliches Bild: Die Leiche wird am Fuße des Kreuzes von der Mutter und andern Freunden beweint. Wie wahr und wie mit wie großer Verſchiedenheit iſt der Schmerz in den Köpfen und Stellungen ausgedrückt! (Joſ. Heller II. 243 fg. Kunſtblatt 1820. S. 118). 7) — Von van Dyck (in der Galerie zu Berlin und in der Egidienkirche zu Nürnberg), 8) geſtochen von Corn. Cauker ken und von J. T. Preſtel (Landon Choix I.): Die Anordnung iſt vortrefflich und das Ganze von guter Wirkung. Doch das Schönſte an dieſem Gemälde iſt der kleine Engel, der eine Hand des Leichnams mit inniger Trauer anfaßt. — Ein anderes Bild von van Dyck, geſtochen von Schiavonetti (Musée fr. V.), hat viel natürliche Wahrheit. Aber der Leichnam und die Maria haben nichts Edles. Schön und ſinnig dagegen ſind die drei Engel vor der Leiche. Der eine hält ihre Hand und deutet auf ihr Wundmaal, der andere betet trauernd an; der dritte verhüllt vor Schmerz ſein Geſicht (Landon Annales V. 13). —

---

7) Auch des Hans Schäpfelins (eines Schülers von Dürer) Grablegung in der St. Georgskirche zu Nördlingen, lithographirt von Doppelmaier, hat gute Figuren voll Ausdruck, und iſt eine reiche Compoſition (Joſ. Heller Leben Albr. Dürer II. 200).

8) Welches das Original? oder ob beide es ſind? iſt noch unentſchieden. Ueber das Nürnberger Bild S. Nachricht im Sammler für Kunſt und Alterthum. Nürnberg 1826. Heft III. S. 92 fg.



Sehr schön ist die Charakterisirung in des Joh. von Achen Grablegung, gestochen von Sadeler. — Von schönem Ausdruck und meisterhafter Anordnung ist die Darstellung von Dominichino (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 131). Christi Leichnam liegt auf dem Grabstein. Ein Engel hält ihn, ein anderer steht trauernd vor ihm; die Mutter seitwärts voll Schmerz mit gefalteten Händen; hinter dem Leichnam weint Magdalena. — Von Andreas Squarzella (Schüler von Andreas del Sarto), schön gestochen von Ab. Girardet (Musée fr. V). Edel und wahr. Der Leichnam ist schön; die Trauer der umher Knieenden rührend. Maria ist in dumpfem Schmerz in Ohnmacht gesunken. Eine der Frauen hält sie, selbst von tiefem Schmerz und Kummer ergriffen. Der Magdalena Gesicht sieht man nicht, weil sie es auf die Füße des Heilands gesenkt hat, über die ihre Haare sich ausbreiten. — Von Lukas Kranach (Landon Annales XII. 85). Die Frauen knieen traurend um den liegenden Leichnam des Herrn. Johannes, ebenfalls voll Schmerz, blickt, die gefalteten Hände senkend, gen Himmel. — Wir erwähnen hier noch eines Bildes von Andr. Mantegna, von ihm selbst gestochen; von Lambert Sutermann, gestochen von Lamb. Suavius; von Franz Floris, gestochen von Corn. Bos (1555); von Rembrandt, gestochen von ihm selbst. Der Leichnam wird von vier Männern getragen. 9) —

Zu den allerbesten Darstellungen glauben wir die von Raphael Mengs (im Palaste Buonretiro bei Madrid) zählen zu dürfen.

---

9) Die Grablegung von Ditrici, gestochen von Ortmann, X. 669, in Rembrandtischer Manier. Zu viele Personen und zu wenig Würde.

Sie ist trefflich gestochen von J. Volpato. Die Scene ist am Eingang der Grabhöhle, wo Joseph von Arimathäa einem Knecht einen Befehl gibt. Oben in der Ferne sieht man den Golgatha mit den Kreuzen. Der Leichnam voll friedlicher Ruh liegt auf einer weissen Leinwand. Johannes, Thränen vergiessend, mit dem stärksten Ausdruck des heftigsten Schmerzes, der sich vorzüglich in den Muskeln über den Augen zu erkennen gibt, hält ihn an den Achseln empor. Maria steht seitwärts, die Hände zu ihm hinabsenkend, und erhebt die Augen mit den Mienen des herzzerreissendsten Seelenleidens gen Himmel. Magdalena knieet vor ihm, die Hände mit der Regung des Jammers faltend und den Blick mit der schmerzvollsten Ergriffenheit auf den Leichnam heftend. Hinter Maria hält eine weinende Frau (auch eine Maria) ein Tuch vor's Gesicht. Neben Johannes drückt eine andere (Salome) ihren frommen Schmerz aus. Hinter ihr stehen mehrere Männer und Frauen mit theilnehmenden Gebärden; nur Nikodemus zu kaltsinnig. Maria und Magdalena sind edle, treffliche Figuren, wenn gleich nicht von eigentlicher Schönheit. Die Wahrheit aber in ihrem Ausdruck und ihren Gebärden ist meisterhaft (Vergl. Bourgoing Voj. en Espagne I. 253).

Christus im Grabe. Von Raphael vier Bilder: das eine gestochen von Marc. Anton, Wierix u. A. (Landon Vie et Oeuvres de Raphael. IV. Nro. 227). Die Mutter allein steht trauernd vor dem Leichnam; die zweite, gestochen von Buonasone und Carl Gregorio. Die Mutter und die Frauen trauern am Grabe (Landon VII. Nro. 388); die dritte gestochen von Corn. Galle (ein Achteck); eine vierte Darstellung von Raphael (in der Sammlung von Arundel), gestochen von L. Larmessin und Vorstermann (1623), Ev. Vicus (1643), Heinr. van der Borcht (1645. Landon Vie et Oeuvres de Raph. IV. Nro. 215). Von Hannib. Caracci gestochen von Joh. Ludw. Roullet.

Der Leichnam ruht im Schooß der Mutter und wird von den Frauen beweint. — Von Ludw. Caracci, gestochen von Nik. Pitau. — Von Tintoretto, gestochen von Cornel. Vischer. — Von Schiavone, gestochen von Joh. Popel. Der Leichnam wird von Joseph von Arimathäa und einem Engel gehalten. — Von Ambros Ficinus, gestochen von R. Sadeler. Der Leichnam, der im Felsgrab auf einem über einen Grabstein gebreiteten Leintuch der ganzen Länge nach ruht, hat einen guten Ausdruck. Die Mutter allein knieet vor ihm mit ausgebreiteten Armen. Ihr Ausdruck ist sanfter Schmerz; doch etwas zu kalt. Fernsicht nach Stadt und Gebürg. Von Guercino zwei Bilder; das eine gestochen von M. Cunego. Maria steht vor der mit Haupt und Oberleib an einen Felsen gelehenten Leiche mit jammervoller Miene und Gebärde; im andern, gestochen von N. Pitau sind zwei Engel über der Leiche, die sie betrauern. In dem Bilde des Alexanders Turchi in der Kirche Misericordia zu Verona sind ausser dem Leichnam nur die Mutter und der Nikodemus. Anordnung, Stellung, Zeichnung, Kolorit, gleich vortrefflich (Lanzi franz. Ausgabe III. 300).

Von Tiarini, gestochen von M. Mitelli. Der Leichnam wird von den Frauen beweint. Von rührendem Ausdruck. Von Ant. van Dyck, gestochen von Franz Wyngärde. Der Leichnam wird von zwei Marien gehalten und ist von Engeln umgeben. — Von Giorgione in Monte di Pietà zu Treviso (Lanzi fr. Ausgabe III. 99). Von Tad. Zuchero (in der Domkirche zu Rheims), gestochen von Joseph Raimond (Receuil Crozat I. 89). Schöner Ausdruck. Ein Engel hält die sitzende Leiche. Vier Engel stehen unfern mit Fackeln. Ihre Gestalt ist edel, ihre Trauer wahr. Der Leichnam ist gut gezeichnet, sein Gesicht hat Würde und Anmuth. Von Joseph Porta, genannt Salviati ist ein schönes Bild in der Galerie zu Dresden. Der Leichnam von trefflichem

Ausdruck wird am Rande der Gruft von einem Engel gehalten. Ein anderer hat seine Linke gefasst, die er mit inniger Wehmuth küßt. Tiefer sieht man einen dritten mit dem Ausdruck höchster Trauer gen Himmel gewandt.

Die oben gedachten berühmten Bilder von Raphael und von Mengs verdienen eine aufmerksame Vergleichung. 10) Beide sind meisterhafte, trefflich charakterisirte Seelengemälde von tief empfundener Wahrheit. Doch ist die Darstellung bei Raphael einfacher, scheinbar kunstloser, und im Ausdruck und der Haltung zarter, verhimmelter. Die Rührung im Bilde von Mengs ist rein menschlich, aber die bei Raphael hat etwas von verklärtem Wesen. Eben so sind auch die Empfindungen, die sie im Beschauer erregen. Man sieht den Figuren des Mengs sein angestrengtes Studium an, einer jeden die möglichste Wahrheit und Vollendung zu geben. Von Raphaels Studium erscheint in seinem Bild keine Spur, ausser etwa in der vordern schönen Figur, welche die Leiche trägt. Edler ist bei Raphael sowohl die Leiche, als auch die meisten Gesichter der Umstehenden und ihr Schmerz. Letzterer ist bei Mengs heftiger, aber weniger geläutert und gemässigt, wie er solchem Wesen ziemt. Doch ist der Schmerzausdruck der Maria von rührender Innigkeit und bei ihr sowohl als bei Magdalena nicht unedel. Beide Figuren verdienen großes Lob. Bei Johannes wird das Gesicht durch den Schmerz etwas zu sehr entstellt. Doch hat er große Wahrheit. 11) Den weiblichen Gesichtern hätte Raphael

---

10) Zu diesem Behufe sind Abdrücke von beiden Bildern diesem Werk einverleibt.

11) In beistehendem Kupferstich ist der Ausdruck des Johannes, wie er im Urbild ist, unter allen Figuren am wenigsten getroffen.

mehr Schönheit geben können. Aber er scheint besorgt zu haben, durch körperliche Reize dem Ausdruck der Lauterkeit und des Adels der Seele Abbruch zu thun; er zog daher vor, fromme, tugendhafte und edle Gestalten aufzustellen, und ihr natürliches Aussehen durch einen solchen Schmerz zu modifiziren, der des Irdischen zu vergessen scheint. Bei Raphael ist der Schmerz still und schweigend, bei Mengs laut und weinend; bei Raphael ganz in sich gekehrt, bei Mengs nach Aussen sich verkündend.

Eine ganz eigene Darstellung ist die von Rob. Langer (von ihm selbst geätzt. Kunstblatt 1817. Nro. 17). Voran schwebt mit gefalteten Händen ein Engel; ihm folgt der heilige Leichnam, von Nikodemus und drei Jüngern an den Enden eines ihn zum Theil verhüllenden Bahrtuches getragen. Ueber denselben fliegt, Siegespalmen schwingend, ein Engelpaar, welchen noch zwei andere, mit freudiger (?) Bewegung zum Himmel blickend, folgen. Hinter der Leiche schreiten die Apostel und heiligen Frauen paarweis in mässigen Entfernungen langsam einher; zuvörderst die Mutter des Herrn mit dem Ausdruck des tiefsten Schmerzes auf die Leiche hinstarrend; an sie mit verhülltem Antlitz sich lehnend, Magdalena; nach ihnen zwei Apostel, der eine still vor sich hinblickend; der andere mit edler Fassung den Kummer seiner Seele zurückhaltend. Dann, als wahres Bild der Trauer, Johannes, das Haupt gesenkt, mit nachlässig niederwallenden Haaren, gebrochenen Knieen, in den Schoos hinab gesenkten Händen mühsam an dem Arm eines ältern Mitjüngers sich schleppend; hernach noch drei Apostel, endlich vier schwebende Engel. — Als Poesie nicht ganz tadelhaft, in Ansehung der Begleitung der Apostel nicht in den Evangelien begründet; als förmlicher Leichenzug nicht recht passend.

Der Leichnam auf der Mutter Schoos. Diese Vor-

ſtellung, Pietá genannt, hat der Pinſel und das Genie der größten Künſtler beſchäftigt. Bald ſind dieſe Figuren allein, bald noch mit andern verbunden. Zu den vorzüglichſten dieſer Bilder gehören: das von Han. Caracci, geſtochen von P. Baillu, R. Cochin, O. Dolfino, P. Liſibetten, R. Pithau, P. del Pó, Tardieu, Fl. Torre, J. Schmith, E. Baudet, Aquila, F. Sterne, G. Huberti. Eine ähnliche Pietá von Han. Caracci ſieht man in der Galerie Doria zu Rom. Alles einfach und voll Seele. Kleine Engel am Fuße der Leiche deuten auf die Wunden.— Das Bild von Dan. v. Volterra (köngl. Galerie zu München), lithographirt von Pilothy. Schöner Ausdruck. Es iſt, als ob die Tiefbetrübte noch eine Lebensſpur aus dem Geſichte des Todten, deſſen Augen nicht ganz geſchloſſen ſind, ausſpüre oder hervorlocken möchte. — Von Paul von Verona, geſtochen von Aug. Caracci und von M. Sadeler. Ein Engel iſt der Maria behülflich, den Leichnam zu halten. Schöne Anordnung und wahrer Ausdruck (Füßli krit. Verzeichniß III. 133). Von A. van Dyck, geſtochen von L. Vorſtermann; von F. Barozzio, geſtochen von R. Guidi; von Feti, geſtochen von R. van Hoge; von L. Lotti, geſtochen von J. Trojen; von C. Maratti, geſtochen von R. Audenärt; von P. Mignard, geſtochen von C. Loir; von P. F. Mola, geſtochen von C. Blömärt und L. Gomier; von Guido Reni, geſtochen von J. Frey; von Tintoretto, geſtochen von L. Kilian. (In einem ſchönen Bild von Tintoretto, geſt. von C. Fiſcher, wird der Leichnam, der auf dem Schoos der ohnmächtigen Mutter ruht, von Johann und Magdalena emporgehalten). Von Spagnoletto von ihm ſelbſt, geſtochen von H. Borgiani und von H. Fragonard; von Augnſt Caracci, geſtochen von P. Fidanza; von A. Tiarini, geſtochen von J. M. Mitelli; von Titian,

gestochen von G. Bartsch und von G. Männel; von P. Voratori, gestochen von J. Trojen; von C. Le Brun, gestochen von C. Duflos, Tardieu und G. Rousselet. 12)

Vier und zwanzigster Abschnitt.

Das Grab Christi zur Zeit der Auferstehung.

Die heiligen Frauen mit Johannes weinen und trauern vor dem Grabe, von Raphael, gestochen von einem Ungenannten (Landon Vie et Oeuvres de Raphael VIII. Nro. 432).

12) Von ältern Malern, wie z. B. von Hans Holbein dem jüngern zeigt man Bilder von Christi Leiche, deren gräßliche Entstellung von empörender Naturwahrheit ist. Diese Vorstellung hat man durch die Absicht zu entschuldigen gesucht, den Menschensohn in seiner allertiefsten Erniedrigung nach Erduldung aller Martern so vor Augen zu stellen, daß aus diesem Bilde der schmählichsten Erniedrigung, die göttliche Liebe desto herrlicher hervorstrale (Siehe Ulr. Hegners Hans Holbein der jüngere, S. 168). Diese Absicht in Bezug auf die Beschauer wäre zwar ganz löblich. Aber erstens liegt jede gräßliche Darstellung auffer den Grenzen schöner Kunst; sodann wirkt es auf das menschliche Gemüth mißbildend, an den Anblick des Gräßlichen zu gewöhnen; endlich hatten auch die Maler bei der Darstellung grausenhafter Naturwahrheit keinen andern Zweck, als ihre Meisterhaftigkeit darzuthun; es war aber ein Mißgriff von ihnen, dies auf Kosten alles Schönheitsgefühls und mit völliger Verläugnung desselben zu thun. Wie weit besser und selbst erbaulicher zeigt sich die Meisterhaftigkeit in solcher Darstellung, die selbst noch an der Leiche des Gekreuzigten das Göttliche durchleuchten läßt!

Die Frauen gehen in der Frühe nach dem Grabe. Davon ist in Landons Vie et Oeuvres III. Pl. 145 eine flüchtige Zeichnung des Dominichino, die aber die Grundlinien zu einer guten Darstellung enthält. Nur müßte den Frauen, die hier von mannigfaltigen Gefühlen bewegt erscheinen, Körbe oder Gefäße mit Specereien in den Arm gegeben, in einiger Entfernung aber der Kalvarienberg, und unter ihm das Grab angedeutet werden, in der Ferne aber die Dämmerung sich zeigen. — Auch in der Hofkapelle zu Windsor ist eine schöne Darstellung hievon von Benj. West, gestochen von Valentin Green (1784).

Die drei Frauen an der Grabstätte anlangend. Sie werden von dem hellenchtenden Engel von der Auferstehung des Herrn benachrichtet: Von Hannib. Caracci (Landon Choix I.), meisterhaft gestochen von Joh. Ludw. Roullet, nach ihm von Zabelli und von Daneville. Dies Gemälde, in welchem das Erstaunen der Frauen vortrefflich ausgedrückt ist, befindet sich zu Neapel (Füßli kritisches Verzeichniß II. 161). — Von Rubens, gestochen von Luk. Vorstermann. — Von Peter von Cortona, gestochen von Ant. Lorenzini und von Petas (Tableaux de Florence VIII. 2). Ein Engel von schönem freudigem Ausdruck sitzt am Eingang des Grabes, aufwärts deutend. Maria scheint entzückt, Magdalena voll Staunen, eine dritte, die das Balsamgefäß trägt, tief betroffen. *)

---

*) Ein neues Gemälde des Engländers Hertl ist besser gemalt, als erdacht. Die Hauptfigur, der Engel, hat jugendliche, aber nicht himmlische, mehr physische als geistige Schönheit. Magdalena, die auf den Engel mit heftigem Staunen schaut, hat nichts von dem Charakter der sanften, blühenden, aber reuigen Sünderin. Die ältere Maria ist erhabener. Die Kriegsknechte (Wächter) sind

Der Engel erſcheint den Frauen vor der Gruft, von Ventura Salimbeni (Lanzi franz. Ausgabe I. 502).

Petrus und Johannes gehen zum Grabe, von Benj. Weſt (ein Gemälde in der Hofkapelle zu Windſor), geſtochen von Valentin Green in Folio.

Simon, Petrus und Johannes in der Gruft (Joh. XX. 67). Von L. Maillard, geſtochen für die Wiener Bilderbibel von J. Gerſtner. Beide Apoſtel ſehen voll Verwunderung in das leere Grab. Die Leichentücher liegen umher.

Fünf und zwanzigſter Abſchnitt.

Die Auferſtehung Chriſti.

(Matth. XXVIII. Mark. XVI. Luk. XXIV. 1—12. Joh. XX. 1—18.)

So maleriſch dieſer Gegenſtand dem geiſtigen Aug' erſcheint; ſo widerſteht er doch der ſinnlichen Darſtellung mit einer ganz eigenen Sprödigkeit. Das Allerſchwierigſte liegt in der lebendigen Schilderung der Handlung des Erſtehenden. Die meiſten Bilder geben

---

gemeiner Natur (gehören aber auch nach der Auferſtehung gar nicht mehr aufs Grab. Vergl. Kunſtblatt 1822. Nro. 43. S. 171). Ein kleines Bild einer Malerin Stunz in der Galerie des Herzogs v. Leuchtenberg zu München iſt lieblich und von ſchönem Ausdruck. Die Frauen, denen der Engel aufwärts deutet, ſind getheilt zwiſchen Hoffnung und Angſt, Freude und Trauer. — Auch Southwells Magdalenens Schmerz um des Erlöſers Tod empfiehlt ſich in vieler Hinſicht. Zu London iſt erſt neulich ein Stich darnach erſchienen.

eher die Vorſtellung einer Auffahrt als einer Auferſtehung. Sodann iſt der Körper nicht, wie bei der Verklärung oder Auffahrt bekleidet, ſondern größtentheils nackt. Aber auch der Ausdruck des leuchtenden Engels, und der Schrecken der Wächter ſind ſchwere Aufgaben, wenn gleich beide zu einem maleriſchen Gegenſatz, deſſen hehrer, lichter Mittelpunkt der Auferſtehende iſt, Gelegenheit darbieten. Von dem Engel ſagt die Schrift: Sein Anblick war wie der Blitz, ſein Kleid glänzend wie der Schnee. Wie herrlich! Ein wahrer Bote ſeliger Unſterblichkeit an die Menſchheit! Aber für den Pinſel ein ſchweres Problem. Von den Wächtern meldet das Evangelium: ſie geriethen in Furcht, und waren wie todt. Alſo betäubende, verſteinernde Furcht muß hier geſchildert werden. Die Betäubung darf nicht dem Schlaf ähnlich ſehen, noch dem wirklichen Tod. Starres Entſetzen roher Kriegsknechte, das ihnen plötzlich Beſinnung und Leben zu nehmen ſcheint, iſt die Aufgabe. Noch eine Schwierigkeit zeigt ſich in dem doppelten Licht, demjenigen, das von Chriſtus ausſtralt, oder ihn umgibt, und dem Licht, das vom Engel leuchtet. Beide Lichter ſollten in ihrer Wirkung in ſolche Harmonie gebracht werden, daß das erſtere die Oberhand behalte. Was die Gruft betrifft, in der Chriſtus gelegen, ſo weicht ihre Vorſtellung in den meiſten Bildern von der Wahrheit ab. Die Gruft war in einen Felſen gehauen, und man ging aufrecht hinein. Den Engel ſollte man wohl immer auf dem Stein, den er weggewälzt, ſitzend erblicken (Matth. 28, 2), und zu dem Erſtandenen auf- oder ihm nachblickend, oder zu ihm hindeutend. In Anſehung des Erſtandenen ſelbſt wäre es vielleicht beſſer, ihn aus einer Glorie niederſchwebend, als in ſolcher emporſchwebend darzuſtellen. Kam Er doch in gewiſſermaßen verklärter Körperhülle ins Erdenleben zurück. Dieſe verklärte Körperhülle iſt für den Maler wieder eine eigene Aufgabe. Zur gelehrten Schauſtellung

eines kraftvollen Muskelsystems gibt sie freilich eben so wenig Anlaß, als zur Schilderung sinnlich reizender Formen. Vielleicht von keinem der größten evangelischen Auftritte gab die Kunst bisher wenigere Darstellungen, die wahrhaft befriedigen. Nur folgende können hier, als dem Ideal wenigstens in einigen Stücken sich annähernd aufgeführt werden, obgleich keine ganz tadelfrei ist.

Von Raphael (in den Teppichen), gestochen von Sommerau. Der Schrecken der Wächter beim Anblick des Auferstandenen ist sehr wahr, ohne Uebertreibung, und mit Abstufung ausgedrückt.

Von Raphael, gestochen von einem Ungenannten 1575, im Umriß in Landons Evangiles und Vie et Oeuvres de Raphael VI. Nro. 342). Christus, eine Fahne in der einen Hand, steigt aus dem Grabe; die Soldaten äussern Staunen und Schrecken und sind voll des Entsetzens. Das Grab ist (sonderbar)! wie ein Thurm (moles) dargestellt, was sich in keiner Hinsicht gut ausnimmt, und der Wahrheit zuwider ist. Auch könnte die Figur des Christus der Fahne wohl entbehren. 1) Sein Sieg über den Tod bedarf hier dieses Zeichens nicht.

Von Fr. Albani, vollendet von Gessi in einer Kapelle der Karthäuserkirche bei Bologna, ein Altarbild (gest. von G. Vallet, C. Duflos, B. Picart und G. Chateau). Würdevoll und leicht schwebt Christus mit der Siegesfahne über dem Grabe;

---

1) Statt dieser symbolischen Siegesfahne, die dem Auferstehenden so oft in die Hand gegeben wird, wäre wohl eine Bewegung der letztern gen Himmel, oder eine solche, die die Todesbande, das Leichentuch abstreift, passender. In der Hand der einzelnen Figur des Auferstandenen macht die Siegesfahne die gehörige Wirkung. Aber bei der Handlung der Auferstehung selbst hat das Symbol etwas Störendes, weil es das Ansehen hat, als wolle dadurch der Mangel im Ausdruck der göttlichen Kraft ersetzt werden.

umher Engelsköpfe voll Anmuth. Ein Engel ſitzt auf dem Grabe, die Hände faltend und mit ſtaunender Ehrfurcht nach dem Erſtandenen blickend. Wider die Wahrheit verſtößt es, daß die Wächter ſchlafend vorgeſtellt ſind, und die drei Frauen bereits am Fuße des Grabes erſcheinen (Hofſtätter II. 339).

Von Seb. Ricci in St. Maria del Broglio zu Venedig (Maier Beſchreibung von Venedig. I. 264). Hier iſt Chriſtus im Augenblicke dargeſtellt, wie er ſich in Gegenwart der Apoſtel gen Himmel erhebt. Der Gedanke iſt geiſtvoll behandelt.

Von Tintoretto (jetzt in der königlichen Akademie zu Venedig), gut geſtochen von Egid. Sadeler. Vier Engel haben eben von der düſtern Gruft den Deckſtein weggehoben. Die Anſtrengung, die ſie anwenden, iſt unpaſſend. In hellem Glanz erhebt ſich Chriſtus in die Höhe, das Geſicht gegen die Engel gewendet, in der Hand eine Siegesfahne. Im Vorgrunde liegen drei Kriegsknechte in tiefem Schlafe (ſtatt daß ſie wach, aber voll Schrecken vorgeſtellt ſeyn ſollten). 2) — Durch die Oeffnung der Gruft ſieht man die drei Marien ankommen (ſtatt ſie nur in der Entfernung zu zeigen, was paſſend wäre). — Von Paul Veroneſe (Dresdner Galerie 67), geſtochen von Cornelius Blömärt und von Corn. Viſcher. — Von Hannib. Caracci, ehedem in der Kirche Corpus Domini zu Bologna (Landon Annal. XI. 71, und Galerie du Louvre II. 26), geſtochen von J. Metelli, von G. L. Roullet, M. Hortemels und Maria Cosway. Der Heiland ſchwebt, ein großes Kreuz in der Linken, von Engeln umringt, hinauf. Es iſt mehr eine

---

2) Auch in der für die Kunſtgeſchichte merkwürdigen niellirten Darſtellung von Peregrini in Duchesne Essai sur les Niellen 1826 ſchlafen die drei Wächter, während Chriſtus auf den Wolken (?) ſteht.

Auffahrt, als eine Auferſtehung. Der Schrecken der Wachen iſt nicht übel ausgedrückt. Ein hiſtoriſcher Fehler iſt es, daß der Stein vom Grabe nicht weggewälzt iſt, ſondern ſogar einer der Soldaten darüber unbeweglich in Betäubung liegt, oder ſchläft. Man könnte meinen, der Maler habe dem von den Feinden Jeſu ausgeſprengten Gerücht Glauben geſchenkt. — Wir erwähnen noch der Bilder von Perugino (ehemals im Pariſer Muſeum, Nro. 1097, jetzt in der Galerie zu Lyon), 3) ob geſtochen, iſt mir nicht bekannt. — Von Raphaelino dal Colle ſieht man zwei ſchöne Bilder das eine im Dom Città San Sepolcro, das andere bei den Conventualen zu Città di Castello. Große breite Manier. Der Schrecken iſt trefflich ausgedrückt. Chriſtus iſt voll Majeſtät, hat aber zu viel Verachtendes in der Miene (Lanzi I. ed. II). — Von Parmeſano (im Umriß bei Landon Vie et Oeuvres du Parm. Pl. 16). Chriſtus eine edle, doch zu martialiſche Geſtalt, ſteht, die Fahne ſchwingend, auf dem (geſchloſſenen!) Grabe. — Beſſer iſt ſein Bild (auch bei Landon Pl. 17), wo Chriſtus über dem plötzlich ſich öffnenden Grab, die Fahne in der Hand, in Glorie hervorſchwebt, gen Himmel blickend. Das Staunen und die Betäubung der Wachen iſt gut gegeben. — Von Lukas Romanus, geſtochen von Hier. Wierix. — Von C. Crayer, geſtochen von Corn. Gallé in der ehemaligen Kirche der barmherzigen Brüder zu Gent (Descamps Vies I. 354. Descamps Reiſe 264), und ein anderes Bild in der Kirche St. Martin zu Gent (Descamps Vies I. 335. Descamps Reiſe 249). In beiden iſt Chriſtus ſchwebend in der Luft (?) vorgeſtellt; beide ſind von großer

3) Ein Altarbild von Perugino's Schüler, Genga in der Kirche St. Katharina von Siena zu Rom iſt von großer Schönheit. (Lanzi franzöſiſche Ausgabe, II. 97)

Wirkung. 4) — Von Arnold de Vonez ſah man eine Auferſtehung in der Kirche des heiligen Andreas zu Ryſſel (Descamps Vies III. 131). — Von Corn. Cort, geſtochen von ihm ſelbſt (1569). — Von Vanloo, eine Auferſtehung, geſtochen von Pask. Peter Moles und von Em. Carmona. — Von P. P. Rubens (Landon XIV. 49). An der Figur des Heilands wird Vieles in Hinſicht der edlen Würde vermißt. Aber der Schrecken, das Staunen, die Angſt und die Verwunderung der Wachen iſt gut ausgedrückt. Dies Bild iſt geſtochen von John Murphi. — Eine andere Auferſtehung von Rubens an ſeinem Grabmal in der Hauptkirche zu Antwerpen iſt geſtochen v. Bolswärt. Auch hier fliehen die Wachen voll Schreckens über den Glanz der Figur Chriſti, und ſtürzen in Unordnung über einander (Descamps Reiſe 157). Wir bemerken hier noch die Bilder: von Joh. Contarino (Schülers des Titian) in der Kirche Franz von Paula zu Venedig (Orloff Essai II. 130), die Auferſtehung, ein Altarblatt von Bernhard von Orly zu Aſch bei Brüſſel (Descamps Reiſe 44); von Michael Corie, geſtochen von Corn. Cort (1568); von Johann v. Aachen, geſtochen von Raphael Sadeler; von Parmeſano eine Darſtellung, geſtochen von ihm ſelbſt; von van der Werff, geſtochen von Valent. Green; von J. H. Romberg, geſtochen von John Murphi (1789); von Anton Coypel, geſt. von J. Audran.

Von Lund, einem lebenden Maler aus Holſtein, ſah ich zu Rom eine Auferſtehung des Herrn, von wahrem Verdienſt. Zwar

---

4) Eine andere Auferſtehung von Crayer ſah man bei Brüſſel in der Abtey Grimbergen (Descamps Reiſe 102), und in der Dominikanerkirche zu Gent den Auferſtandenen, eine einzelne Figur, ſchön gezeichnet und gemalt (Descamps Reiſe 255).

möcht' es Tadel verdienen, daß Christus, von einer blendenden Glorie umleuchtet, über dem Grab emporschwebt. Dieser Tadel trifft indessen die meisten Darstellungen der Auferstehung. Die Soldaten und die anbetenden Engel bilden einen Contrast von trefflicher Wirkung. Unter den erstern herrscht Staunen und Bestürzung; die einen sind im Begriff zu fliehen, ein Paar liegen noch zu Boden; ein einziger wagt es mit zornigem Trotz, in welchen jedoch Verwunderung sich mischt, zum aufschwebenden Heiland empor zu schauen; er hält aber den Glanz nicht aus. Das schöne, jugendliche Gesicht eines andern scheint sich schüchtern mit der Rührung und Hoffnung eines Bekehrten zu Ihm hinauf zu wenden. Die Andacht der Engel ist vielleicht zu ruhig und kalt, zu wenig inbrünstig. Dem Christus dürfte statt dem carmoisin-röthlichen Gewand ein weisses besser stehen. Der Hintergrund stellt auf der einen Seite das im Dunkel liegende Jerusalem vor, auf der andern eine heraufdämmernde Morgenröthe.

Der geistvolle Maler Wach in Berlin hat für die Peter- und Paul-Kirche zu Moskau eine Auferstehung gemalt. Die Wächter sind schlafend (?), während Christus eine Fahne in der Rechten haltend, in Glorie über dem Grabe schwebt, und zwei schöne Engel am Rande des Grabes sitzen, der eine etwas wehmüthig nach dem Grab, der andere anmuthig nach oben deutend. Nur eine wahre lebendige (natürliche) Carnation und mehr Harmonie in der Färbung wäre dem Bilde zu wünschen. Das Bild enthält manche Schönheiten, besonders an den Engeln (Kunstblatt 1823. Nro. 25. S. 99). —

Von Marie Ellenrieder (von Constanz) ein großes Altarblatt in der Pfarrkirche zu Ichenheim im Badischen, von ihr selbst radirt. Die sonst schöne Composition hat den gewöhnlichen Fehler, daß Christus so in der Luft schwebt, als

führ' er gen Himmel. Der Engel sitzt nicht auf dem weggewälzten Grabstein, sondern auf dem Rand des Grabes, die Füße noch darin. Er schlägt kreuzweis die Hände übereinander, und blickt mit andächtigem Entzücken auswärts. Ein Soldat schaut trotzig und voll Unwillen nach Christus; der zweite ist niedergestürzt und schaut rücklings gleichfalls nach dem Erstandenen; ein dritter liegt hingestreckt, auch hinaufblickend, als ob er aufgeschreckt worden, und nun die Lanze mit der Hand ergreifend. Die Zeichnung, die Anordnung und der Ausdruck sind vortrefflich. Die durch diese frühere Arbeit der Künstlerin geweckten Erwartungen haben mehrere ihrer spätern Werke in die schönste Erfüllung gebracht (S. Band I. S. 338).

Sechs und zwanzigster Abschnitt.

Handlungen Christi nach der Auferstehung.

(Matth. XXVII. 16—20. Mark. XVI. 9—18. Luk. XXIV. 13—40. Joh. XXI. Vergl. Klopstocks Messiade, XIV. Gesang.)

Christus erscheint den Frauen. Von Ludw. Deyster. Sehr schön (Descamps III. 338).

Von Laurenz de la Hyre (Landon Annales XIII. 45). Der Ausdruck, besonders die Verwunderung der Frauen, die vom Glanz des Erstandenen geblendet sind, ist vortrefflich. Aber den Heiland schwebend vorzustellen, war der Maler durch nichts berechtigt.

Christus erscheint an seinem Grabe der Magdalena als Gärtner (Joh. XX. 14—17). Von Raphael

(Landon Evangiles, Pl. 50, und Vie et Oeuvres de Raphael, 711, Nro. 128), geſtochen von W. Chateau und N. Billy. Der Ausdruck der Magdalena iſt vorzüglich geiſtreich und wahr. Sie knieet, mit einer Hand das Salbgefäß gegen ſich drückend, die andere abwärts ausbreitend, und ſpricht voll freudigem Erſtaunen ihre Ehrfurcht aus. Chriſtus, einen Hut auf dem Haupt und eine Gärtnerhacke über der Schulter haltend, wehrt ihr mit bedeutungsvoller Miene und mit Ausſtreckung der linken Hand. Rings umher ſchöne Blumen und Kräuter. Hinten das Grab mit Bäumen und einer Ausſicht auf Jeruſalem. — Von Franz Albani iſt ein Bild geſtochen von Villerey und C. Duflos (Galerie fr. par Filhol IV. 254). Chriſtus als Gärtner; ſie, knieend, eine Büchſe in der einen Hand, will ihn mit der andern berühren. Der Ausdruck von Beiden iſt vortrefflich. Hinten ſitzen zwei Engel auf dem Grabe. — Von Correggio, geſtochen von Patas und G. Duchanche (Landon Oeuvres Pl. XV). Einfach, aber gemüthlich. Milder Ernſt im ſtehenden Chriſtus, der abwehrend ſpricht: rühre mich nicht an! Innige Demuth in der zu ſeinen Füßen niederknieenden Magdalena, die die Hände gegen unten ausbreitet, um ihre Ehrfurcht zu bezeigen. Im Eingang der Grabhöhle ſitzt ein Engel, der Scene im Hintergrund mit gefalteten Händen zuſchauend. — Von Guido Reni, geſtochen von Joh. Schwerin (königl. Galerie zu Dresden). Sehr ſchön und von rührendem Ausdruck. — Von Friedr. Baroccio, geſtochen von Luk. Ciamberlano, von F. Villamena und von Schmith, meiſterhaft von Raphael Morghen. Magdalena knieend vor dem vermeinten Gärtner blickt ihn ſtaunend an, und ſtreckt die Hand nach ihm aus. Er weicht vor ihr zurück, ſtützt ſich mit der Rechten auf ein Geländer, und macht mit der Linken eine Gebärde der Weigerung, daß ſie ihn nicht berühre. Der Tag

leuchtet fern vom Horizont her. Zeichnung und Erfindung gleich ſchön; der Ausdruck in beiden Figuren edel und ſprechend wahr. Der Leib des Erſtandenen iſt etwas zu reich an ſinnlicher Lebensfülle. Auch hat im Geſichte der Magdalena die plötzliche Freude die Spur des Schmerzes vielleicht zu ſehr verwiſcht. Doch mag dies eben in der Abſicht des Malers gelegen ſeyn, weil allerdings das plötzliche Erkennen des Erſtandenen nur der Freude und der Verwunderung Raum laſſen mochte. — Von Le Sueur, geſtochen von Dambrun und E. Picart (Landon Annal. VIII. 121. Filhol Galerie fr. V). Einfache Darſtellung von ſehr wahrem und ſchönem Ausdruck. — Auch am Bilde von Titian, geſtochen von Nik. Tardieu iſt viel zu loben. — Von Peter von Cortona (im Kabinet des Grafen von Orford zu Hugthon), geſtochen von W. Wälker. — Von Rubens, geſtochen von Andr. Lommelin. — Von Philipp Lauri, geſtochen von Peter Simon dem Jüngern (1782). — Von Thimoth. delle Vite iſt ein ſchönes Bild zu Cagli in der Kirche des heiligen Auguſtin (Lanzi franz. Ausgabe II. 114). — Eines von Luk. v. Leyden (Halbfiguren) iſt von ihm ſelbſt geſtochen (1519). Im Hintergrunde ſieht man auf der einen Seite die Mauern von Jeruſalem, auf der andern einen Hügel, den die drei heiligen Frauen beſteigen. 1)

Magdalena am Grabe nebſt Johannes und Petrus. — Von Jod. de Winghe, geſtochen von Jak. Matham 1602. — Von Raph. Mengs im Eskurial.

Chriſtus erſcheint ſeiner Mutter. Von dieſer Scene

---

1) Der Darſtellung des Solimena, geſtochen von A. P. Killan und Andern, kann ich wegen theatraliſcher Ziererei wenig Geſchmack abgewinnen, ſo ſehr ſie von Kennern gerühmt wird (Siehe Ch. C. Hagedorn Briefe über die Kunſt, 1797. Br. X. S. 77).

haben wir zwei sehr schöne Bilder: das eine von Guercino, gestochen von R. Strange, das andere von Guido Reni (in der Dresdner Galerie, Nro. 233), gestochen von Jak. Nik. Tardieu. Sie ist aber eine blos poetische, mithin zum Kirchengebrauch ganz unpassend. Denn daß der Herr seiner Mutter besonders erschienen sey, davon sagen die Evangelien nichts. Voll Theilnahme und erhabener Bedeutung ist in dem Bilde von Guercino der Blick des Erstandenen, voll Innigkeit der Aufblick der knieenden Mutter. Auch in dem Bilde von Guido verdienen beide Figuren Beachtung. Ihr Ausdruck ist vortrefflich. Nur ist die symbolische Siegesfahne in der Hand des Heilands hier überflüssig.

Christus erscheint dem Petrus. Von Füger, gestochen von J. F. Leybold und von John. Sehr schön. Der Ausdruck des knieenden Petrus ist von vorzüglicher Wahrheit, und der des stehenden Christus voll sanfter Würde, die Vergebung ausspricht, und Vertrauen einflößt. Die zwei oben im Himmel sich umarmenden Engel bezeichnen vortrefflich das oberste Gesetz des Christenthums, das der Liebe.

Christus geht mit zweien seiner Jünger nach Emaus (Mark. XVII. 12. Luk. XXIV. 13. 28). Im Freskogemälde des Fra Bartolomeo unter der Thür des Kreuzgangs im Kloster St. Marko zu Florenz ist der Ausdruck, besonders des Christuskopfs, vortrefflich (B. Speth die Kunst in Italien I. 224). — Von Albani (Landon Annales XIV. 119, und Galerie par Filhol. Nro. 254). Einfache Composition, edel und voll Anmuth. — Von Le Sueur (Galerie du Musée Napol. Nro. 278). Sehr genau nach der evangelischen Erzählung. — Ein Bild von Lambert Sutermann ist gestochen von Lamb. Suavius. — Lobenswerth ist der Kupferstich zu Lavaters Messiade. Der Herr sagt gerade zu den zween Jüngern: Mußte nicht der Messias dies leiden?

Das Abendmal Chriſti mit den zweien Jüngern zu Emaus (Luk. XXIV. 29 — 32). Von Raphael, geſtochen von Seb. Nouillemont (1642), von A. Campanella und von Andr. Proccacini (auch im Umriß in Landons Evangiles Pl. 42, und in Vie et Oeuvres de Raph. III. Nro. 129). Würdiger, edler Ausdruck in allen Figuren. — Von Joh. Bellini (ehemals in der Kirche St. Salvator, jetzt in der Akademie zu Venedig), geſtochen von Peter Monaco. Eines der beſten Bilder dieſes Begründers der venezianiſchen Schule und von herrlichem Effekt. Alles geiſtreich, mit Kraft und frei behandelt. Chriſtus am Tiſche zwiſchen den zwei Jüngern ſitzend, bricht eben das Brod. In Stellung und Gebärden der letztern malen ſich die Ueberraſchung und noch zweifelnde Freude über die Erkennung des Herrn, deſſen Antlitz ſich vor ihren Blicken mit göttlichem Ausdruck verklärt (Thierſch Reiſen I. 131). — Von Paul Veroneſe, zwei Bilder, das eine geſtochen von H. S. Thomaſſin, das andere von A. Duflos. Chriſtus und die beiden Jünger ſind gut charakteriſirt; die Nebenfiguren aber dem Gegenſtand ganz fremd, und verſtoßen zum Theil gegen Wahrheit und Anſtand (Vergl. Manuel du Musée fr. IX. Nro. 5). — Von Titian (im Pariſer Muſeum), [2] geſtochen von Ant. Maſſon und von Franz Chereau. Das Bild iſt unter dem Namen la Nappe bekannt, weil das Gewebe des Tiſchtuchs meiſterhaft nachgeahmt iſt. Die natürliche Wahrheit des Bildes iſt in dem Stich von Maſſon auf eine bewunderungswürdige Art wiedergegeben. Die Erfindung des Malers aber iſt, hiſtoriſch betrachtet, unter aller Kritik. Das Geſicht des Herrn zeigt zwar ſanften Ernſt, hat aber nichts Erhabenes. Das Erſtaunen des

---

2) Ein ähnliches Bild iſt im Markuspalaſte zu Venedig; nur der Jünger zur Linken Chriſti iſt verſchieden.

ihm zur Rechten ſitzenden Jüngers iſt beſonders durch ſeine Bewegung gut ausgedrückt. Der andere Jünger in Pilgrimskleidung, an deren Gürtel ein großer Roſenkranz herabhängt, wendet ſich anbetend gegen Chriſtum. Hinter dem erſten Jünger ſteht ein Wirth oder Koch mit kaltſinniger Miene. Unter dem Tiſch ſieht man einen Hund und eine Katze (Füßli III. 43 fg.). — Von Guercino, geſchabt von R. Dankerton, geſtochen von Lorenzini. Das Geſicht des Heilands hat einen ſchönen Ausdruck. Er hält das gebrochene Brod, indem er zu ſprechen ſcheint. Ein Bild von herrlichem Effect. Alles geiſtreich mit Kraft und frei behandelt. — Von Palma dem Aeltern (in der Galerie zu Florenz), geſtochen von Franz Forſter (1812. Tableaux de Florence). Einfach und von ſchönem Ausdruck. Nur die Magd paſſt nicht zum Ganzen. Das nämliche Hors d'œuvres findet ſich in dem Bilde von Schidone (kaiſerliche Galerie zu Wien), geſtochen von Benckowitz. — Von P. P. Rubens, geſtochen von Schwanenburg (auch von P. van Sampelen de Jode, Lommelin und Ph. A. Kilian). Chriſtus iſt mit edler Würde und die beiden Jünger ſind mit Wahrheit charakteriſirt. Er, das Brod brechend, ſchaut mit geiſtvollem Blick aufwärts. Der eine Jünger, Chriſto gegenüber, ſtützt eine Hand auf dem Rande des Tiſches, und mit der andern die Lehne ſeines Stuhls faſſend, macht er eine lebhafte Wendung zum Aufſtehen. Der andere, Chriſto zur Seite ſitzend, blickt mit Zeichen der Verwunderung auf ihn. — Links eine Alte, mit einem vollen Glas ſich nähernd, rechts ein Diener mit einer Schüſſel (hätten dieſe beiden Figuren nicht füglich wegbleiben mögen? Füßli IV. 181). — Von Rembrandt, geſtochen von ihm ſelbſt (1634), von W. Baillie (1760), von Ortmann (Galerie par Filhol VIII. 507) und von Joh. Defrey (für das Musée fr. II.), im Kleinen von

Schnell (für das rheinische Taschenbuch 1820). Die Jünger erkennen gerade ihren Meister am Brodbrechen; die Verwunderung der Jünger und das feierliche Gefühl des Herrn ist gut gegeben. — Von Matth. Corezo in dem Speisesaale der Augustiner zu Madrid. Hier wird die Erhabenheit des Heilands, da er das Brod mittheilt, und das Erstaunen der Jünger, die ihn nun erkennen, mit Recht bewundert (Palomino S. 206). Die übrigen Personen, deren Erstaunen gleichfalls gut ausgedrückt ist, hätten wohl wegbleiben mögen?

Thomas legt die Hände in die Wundmalen des Herrn. Von Raphael, gestochen von Caylus (Landons Evang., Pl. 51, und Vie et Oeuvres IV. Nro. 232). Der Ausdruck des Heilands ist edel, Thomas voll des Erstaunens über die unerwartete Lösung seiner Zweifel; die andern Jünger voll Bewunderung und Andacht. — Von Guercino (im Pariser Museum. Landon Annales XII. 15). Des Thomas Begierde seinen Zweifel handgreiflich gelöst zu sehen, ist gut gegeben. — Von Caravaggio, gestochen von John Murphy (Fol. 1783). Thomas spricht mit dem Herrn, von andern Aposteln umgeben. — Von Calabrese (in der kaiserlichen Galerie zu Wien, Rosa I. 147). Thomas hat den Ausdruck eines beschämten Zweiflers. Er berührt mit zwei Fingern die Wunde, auf die ihn ein anderer Apostel hinweist. — Von Joh. Peter Zanotti (in der St. Thomaskirche zu Bologna). Die Verwirrung des Thomas ist mit vieler Wahrheit ausgedrückt (Cochin II. 128). — Von Le Sueur, gestochen von Fr. Andriot. Gute Zeichnung und wahrer Ausdruck. — Von van Dyck, rühmt das Kunstblatt 1820, Nro. 78, eine Darstellung, als von trefflichem Ausdruck der Hauptfiguren; vielleicht dieselbe, deren Descamps III. 392 und 396 erwähnt. — Auch des Joh. Scoorel Bild in der heiligen Grabkirche zu Jerusalem (noch 1604

daſelbſt), wurde ſehr gerühmt. — Des Rubens Bild, wo Chriſtus dem Thomas ſeine Wundmaale zeigt, geſtochen von Schmutzer (Musée fr. III.), hat viel und guten Ausdruck. Thomas iſt voll Begierde; ſeine Augen, ſein Mund, ſeine Stellung verrathen, er werde zweifeln, bis er die Wundmaale ſelbſt berührt hat (Manuel du Musée fr. III. Nro. 26. Galerie par Filhol I. 44), geſtochen von Le Villain (Landon Annales III. 19). — Von Rembrandt, geſtochen von R. Lawrie. — Von Matth. Preti, geſtochen von Joſ. Camerata. — Von Carl Le Brün (ob geſtochen, iſt mir unbekannt) wird die Darſtellung als in allen Theilen vortrefflich gerühmt (Fiorillo III. 224. Note X). — Das Bild von Camuccini (in Rom), trefflich gezeichnet und mit Geſchmack angeordnet, aber doch unter dem Ideal wurde der Ehre der Verewigung in Moſaik in der St. Peterskirche würdig geachtet. Der Heiland hat Anſtand, aber nicht Würde genug, und dem Thomas fehlt ſowohl der Ausdruck der Ungewißheit des Zweiflers als des Staunens des Ueberführten. — Fügers Darſtellung zum XVII. Geſang von Klopſtocks Meſſiade, geſtochen von Leybold iſt etwas zu ſtudirt. Thomas, der vor dem Herrn niederfällt, und deſſen Seite berührt, hält die linke Hand auf die Stirne, wohl um ſeine Hartgläubigkeit anzudeuten. Sein Erſtaunen iſt gut ausgedrückt. Das Geſicht Chriſti ſpricht Zuverſicht ein. Aber ſeine und der umſtehenden Apoſtel Figuren ſind akademiſche Studien, daher kalt.

Chriſtus erſcheint unter den verſammelten Jüngern und begrüßt ſie mit den Worten: Friede ſey mit euch! Von Näcke in Rom ſoll eine ſehr gelungene Darſtellung dieſes Gegenſtandes gefertigt worden ſeyn.

Sieben und zwanzigſter Abſchnitt.

Die Auffahrt Chriſti.

(Mark. XVI. 19. Luk. XXIV. 50—52. Apoſtelgeſch. I. 9—11.)

Dieſe herrliche Scene iſt in mehrerer Hinſicht zur maleriſchen Darſtellung geeigneter, als die Auferſtehung. Sie iſt in den heiligen Schriften zwar mit wenigen, aber ſehr treffenden und ſtarken Zügen bezeichnet. Die eilf Apoſtel und die ſich zu ihnen hielten (die Jünger und heiligen Frauen) hatte der Erſtandene hinaus nach dem Oelberg bei Bethanien geführt; hier hob er ſeine Hände auf und ſegnete ſie; und indem er ſie ſegnete, ward er vor ihren Augen in den Himmel zur Rechten Gottes erhoben, und eine Wolke entzog ihn ihren Blicken. Indem ſie nun mit unverwandten Blicken zum Himmel hinauf ſahen, ſiehe! da ſtanden zwei Männer bei ihnen in weiſſem Gewande. Dieſe ſprachen: Ihr Galiläer! was ſtehet ihr noch und ſchauet zum Himmel? Dieſer Jeſus, der von euch weg in den Himmel genommen ward, wird eben ſo wieder kommen, wie ihr ihn ſaher in den Himmel ſich erheben. Da wurden ſie voll großer Freude und beteten ihn an.— Welch ein reicher und erhabener Stoff liegt nicht in dieſem Text zu herrlichen Gemälden, mannigfaltig im Ausdruck, mit ſchönen, anziehenden Gegenſätzen und von großer Harmonie! Deß ohngeachtet iſt nur eine kleine Zahl von Bildern der größten Meiſter von dieſem Gegenſtand bekannt, und auch unter dieſen iſt keines, das auf gleichen Ruhm, wie die Verklärung von Raphael, oder das Abendmal von Leonardo da Vinci Anſpruch machen könnte.

Von Raphael haben wir mehrere Darstellungen. In der einen, gestochen von Marc Anton, gibt der Heiland, eine Siegesfahne haltend, den Aposteln den Segen. Diese allegorisch-symbolische Vorstellung hat keinen Grund in der heiligen Schrift; die Siegesfahne nur insofern, als die Auferstehung des Herrn den Sieg über Tod und Grab bezeichnet. — In der andern, die zu den Teppichen gehört (im Umrisse in Landons Evangiles Pl. 24, und in Vie et Oeuvres de Raphael III. Nro. 130), gestochen von Beatricet (1541), Marcelli und Andr. Procaccino sieht man neben dem in einer Glorie sich erhebenden Heiland, dessen Gesicht und Arme himmelwärts gerichtet sind, zwei Cherubine schweben, die den Aposteln, welche unten in anbetendem Erstaunen knieen, anzudeuten scheinen, daß er zu seinem ewigen Vater zurückkehre. Vortrefflich ist der Ausdruck aller Figuren, und in den Gesichtern und Gebärden der aufwärtsblickenden eilf Apostel große Mannigfaltigkeit. Im Hintergrunde sieht man an einem Hügel Bethanien. Es kann getadelt werden, daß das Glanzgewölk nicht den Körper des Aufschwebenden, wenigstens zum Theil umhüllt. Doch läßt sich der Maler dadurch rechtfertigen, daß der Aufschwebende den unten Stehenden verhüllt erscheine. Ferner kann man tadeln, daß die Engel neben Christus schweben, anstatt in edler männlicher Gestalt sich unter den Versammelten einzufinden (wie die Apostelgesch. C. 1 erzählt). Die Lichtwolke genügt, um das Reich anzudeuten, in das der Heiland aufgenommen wird. — Von weniger idealischer Schönheit ist eine dritte Auffahrt von Raphael (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael VIII. Nro. 419).

Von Peter Perugino werden mehrere Bilder der Himmelfahrt Christi zu Perugia, Florenz, Bologna gezeigt, in seiner Art von großem Verdienst (Fiorillo I. 82). Besonders sind in

[illegible] Bilde in der Pinakothek zu Bologna die Kunst von [illegible] [illegible], und unter seine [illegible] der [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible].

[illegible] das Bild von Fra Bartolomeo in Palazzo Pitti [illegible] [illegible] [illegible] [illegible].

Das Bild von Lorenzo [illegible] man [illegible] in der [illegible] [illegible] [illegible]

eine göttliche Kraft trägt ihn empor. Das Gewand, das zur Erde niedersinkt, verstärkt die Illusion. Die zwei Engel neben dem Aufschwebenden sind edle Gestalten voll inniger Andacht. Auch der Ausdruck der aufblickenden Apostel, der Maria und der Magdalena, ist vortrefflich. Es ist darin eine meisterhafte Mischung von Betrübniß über die Trennung von ihrem Meister und von Freude über die vollbrachte Erlösung des Menschengeschlechts. Auch ist der Ausdruck dem Charakter eines Jeden angepaßt. Einige Apostel stehen, andere knieen. Maria's edle, schöne Figur voll Entzücken ragt über Alle hervor. Hinter ihr blickt Magdalena knieend aufwärts; vor ihr Johannes der Evangelist. Daß der Leib des Heilands den Jakob und noch einen Apostel beschattet, finde ich tadelnswerth. Er sollte eher Licht auf sie werfen. Gott Vater aber, von den Engeln in einer Glorie getragen, hat zwar viel Milde und Würde. Aber der Ausdruck des Gesichts scheint mir doch nicht recht befriedigend. Sein volles schneeweisses Haar an Haupt und Bart und noch mehr der vor seiner Brust schwebende heilige Geist in Taubengestalt mögen auch dem Ausdruck etwas hinderlich seyn. Die drei Engel hingegen, die nebst vielen Cherubimsköpfen Gott Vater umgeben, sind voll Anmuth. Uebrigens fragt es sich: ob dieser Theil des Gemäldes nicht überflüssig sey? Wie mir däucht, verdankt er blos der Meinung, daß in einem solchen großen Altarbilde drei Abtheilungen seyn müssen, sein Daseyn. Mir scheint aber auch, der Effekt werde dadurch eher vermindert, als erhöht, und das einfache Aufschweben der Figur des Erlösers sey sowohl dem Eindruck, als der biblischen Erzählung angemessener. —

S. 162: daß der Christus zu plump, als ein schöner Bauernkerl mit strozzenden Waden gemalt sey, das Erzeugniß einer übeln Laune, und weiter nichts.

Von Stölzel haben wir einen Stich. Aber warum beſchenkt uns keiner unſerer beſten Künſtler mit einem großen Kupferſtich nach dieſem ſchönen Bilde, dem Meiſterſtück des größten der neuern deutſchen Maler? 2)

Auch die Rückkunft des Herrn im Himmelreich, wo er zur Rechten ſeines Vaters thront, wäre für die Maler ein würdiger Gegenſtand zu genialer Ausführung (Vgl. Caſanova im II. Theile der Maler und Bildhauerbibliothek).

Schnell öffnet ſich des Himmels Thor;
Die Engelchöre ſeh'n erſtaunt,
Wie zu des Vaters Rechten jetzt
Der Gottmenſch auf den Lichtthron ſteigt.

Verklärt ſtralt dort das blut'ge Kreuz
Woran er für die Menſchheit ſtarb.
Wer mit Vertrau'n zum Kreuze blickt,
Den ruft er in des Vaters Reich. 3)

---

2) Vgl. die Beurtheilung in dem Mengs Schriften I. 97 vorgedruckten Verzeichniß ſeiner Gemälde.

3) Noch erwähnen wir der Bilder von Ciro-Ferri, geſtochen von C. Blömärt, Loiſel und A. Weſterhout; von B. della Porta, geſtochen von C. Mogalli; von Baſſano, geſtochen von J. Trojen; von J. Guarana, geſtochen von F. Bartolozzi; von Albr. Dürer, geſtochen von J. Betti; von D. Calvart, geſtochen von J. T. Preſtel; von J. Lanfranck, geſtochen von St. Coppa; von Paul Veroneſe, geſtochen von H. Bertelli (1588); von A. Turchi, geſtochen von C. Mogalli; von J. Stella, geſtochen von J. Courap; von Ph. Champagne, geſtochen von F. Poilly.

Acht und zwanzigster Abſchnitt.

Die Ausgieſſung des heiligen Geiſtes. (Apoſtelgeſchichte II.)

Der Sturmwind braust; der Saal erbebt;
Des Himmels Glanz füllt Aller Aug;
In feurigen Gestalten schwebt
Auf jedes Haupt der Geist herab.

Ihr ganzes Herz erglüht vom Geist;
Hell wird ihr Blick, und stark ihr Muth.
Der Geist der Lieb' und Wahrheit gibt
Den Frieden, den die Welt versagt.

Es iſt dies ein Gegenſtand, deſſen würdige Darſtellung eine ungemein feurige und erhabene Einbildungskraft, die aber über die Erzählung der Apoſtelgeſchichte nicht ausſchweifen darf, und wahre Begeiſterung erfodert. Die bedeutende Anzahl von Perſonen, der Eindruck der Erſchütterung des Hauſes, das auſſerordentliche Licht u. dergl., machen ſchon große, techniſche Anſprüche an den Künſtler. Dazu kommt die lebhafte Schilderung des Eindrucks, den die wunderbare Einwirkung von Oben auf einen jeden nach ſeinem Charakter hervorbringt. Jede Uebertreibung, jede Ziererei im Ausdruck würde die Harmonie des Ganzen ſtören. Eine innige, heitere Fülle von Freudigkeit, Muth und Stärke muß ſich über Alle verbreiten. Es ſoll hier eine plötzliche Aufhellung und Veredlung des Innern von Menſchen, die die Wahrheit redlich ſuchten und ohngeachtet eingewurzelter Vorurtheile dafür empfänglich waren, geſchildert werden. Denn ſie geſchieht durch eine göttliche Einwirkung,

die mit wenigen einfachen äußern Zeichen sich ankündigt. Eine Aufgabe, die nur ein wahres Genie, gepaart mit hoher Einfalt des Gemüths glücklich zu lösen vermag.

Noch kenn' ich kein Bild, das durchaus befriedigt; selbst von Raphael nicht.

Unter seinen Teppichen befindet sich eine Ausgiessung des heiligen Geistes, gestochen von Marc Anton, von A. Lafreri, von Ger. Audran und von Sommerau (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres VIII. Nro. 433). Dreizehn sitzende und zwei stehende Figuren theilen die gleiche Entzückung. Oben schwebt in einer weit ausströmenden Glorie der heilige Geist in Gestalt einer Taube. Auf allen Köpfen lodert ein Flämmchen. Die Anordnung ist vortrefflich. 1) Die Kritik von Fernow (römische Studien III. 185), der schon den Gegenstand selbst nicht für eine malerische Darstellung geeignet finden will, scheint mir viel zu absprechend. — Was die Vorstellung des heiligen Geistes in Taubengestalt betrifft; so kommt sie nur in der evangelischen Erzählung von der Taufe Jesu vor. Die Apostelgeschichte erwähnt davon in dem Berichte von der Ausgiessung des heiligen Geistes Nichts, sondern läßt ihn vielmehr in Gestalt zungenförmiger Flammen herabkommen. Wozu also auch noch die Taube in der Schilderung dieser Scene? Eine solche doppelte Sinnbildung kann nur den Eindruck stören, indem sie, dem Gesetze der Sparsamkeit zuwider, das Wunderbare verschwendet. Noch unpassender ist es freilich, wenn, wie von mehreren Malern geschehen, den Aposteln ein Licht, oder Feuerstral in den Mund gelegt wird.

---

1) Ein Studium Raphaels (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres VIII. Nro. 412, verdient Beachtung. Es enthält die aufwärts blickenden Figuren von sechs Aposteln.

Sodann muß hier noch eine Bemerkung gemacht werden: Wenn in den Bildern von der Pfingstscene auſſer den zungenförmigen Flämmchen, die auf die Anweſenden herabkommen, auch der obere Theil des Saales ſtark erhellt iſt, ſo dient dies ſehr gut, um die Erleuchtung der Herzen anzudeuten. Um ſo weniger wird die Vorſtellung des heiligen Geiſtes in Taubengeſtalt hier nothwendig. Das Licht von oben und die auf die Häupter herabſchwebenden Flämmchen bezeichnen hinlänglich die innere Erleuchtung und Begeiſterung, zumal wenn auch der Geſichtsausdruck und die Gebärden der Figuren damit zuſammen ſtimmen.

Von Gaudentio Ferrari, geſtochen von Fr. Hortemels (Receuil Crozat I. 82). Maria ſitzt in der Mitte, neben ihr Magdalena. Hoch über jener ſchwebt die Taube, von der das Licht auf alle Anweſenden ſich ergießt. Das ſtaunende Entzücken iſt gut ausgedrückt.

Im Muſeum St. Marko zu Florenz iſt ein kleines Bild von Fieſole, reich an gemüthlichen Figuren.

Von Joh. Lenardi, geſtochen von Nik. Le Sueur (Rec. Crozat I. 130). In der Mitte Maria auf einem Stuhl (?). Neben ihr verneigt ſich Magdalena, die Arme übereinanderſchlagend; die Apoſtel ſtehen oder knieen umher, alle das Geſicht aufwärts kehrend, wo die Taube ſtralt, und von wo Feuerflocken herabfallen.

Das Bild von A. D. Gabiani, geſtochen von Andr. Scacciati, von J. B. Cipriani und C. Mogalli, verdient hier Erwähnung; vorzüglich aber das von Titian, gut geſtochen von J. Jackſon und N. N. Cochin. Titian war zwar ſchon 74 Jahre alt, als er dieſes Bild für die Kirche della Salute in Venedig gefertigt. Aber Erfindung, Anordnung und Vollendung,

die mit wenigen einfachen äußern Zeichen sich ankündigt. Eine Aufgabe, die nur ein wahres Genie, gepaart mit hoher Einfalt des Gemüths glücklich zu lösen vermag.

Noch kenn' ich kein Bild, das durchaus befriedigt; selbst von Raphael nicht.

Unter seinen Teppichen befindet sich eine Ausgiessung des heiligen Geistes, gestochen von Marc Anton, von A. Lafreri, von Ger. Audran und von Sommerau (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres VIII. Nro. 433). Dreizehn sitzende und zwei stehende Figuren theilen die gleiche Entzückung. Oben schwebt in einer weit ausströmenden Glorie der heilige Geist in Gestalt einer Taube. Auf allen Köpfen lodert ein Flämmchen. Die Anordnung ist vortrefflich. 1) Die Kritik von Fernow (römische Studien III. 185), der schon den Gegenstand selbst nicht für eine malerische Darstellung geeignet finden will, scheint mir viel zu absprechend. — Was die Vorstellung des heiligen Geistes in Taubengestalt betrifft; so kommt sie nur in der evangelischen Erzählung von der Taufe Jesu vor. Die Apostelgeschichte erwähnt davon in dem Berichte von der Ausgiessung des heiligen Geistes Nichts, sondern läßt ihn vielmehr in Gestalt zungenförmiger Flammen herabkommen. Wozu also auch noch die Taube in der Schilderung dieser Scene? Eine solche doppelte Sinnbildung kann nur den Eindruck stören, indem sie, dem Gesetze der Sparsamkeit zuwider, das Wunderbare verschwendet. Noch unpassender ist es freilich, wenn, wie von mehreren Malern geschehen, den Aposteln ein Licht, oder Feuerstral in den Mund gelegt wird.

---

1) Ein Studium Raphaels (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres VIII. Nro. 412, verdient Beachtung. Es enthält die aufwärts blickenden Figuren von sechs Aposteln.

Sodann muß hier noch eine Bemerkung gemacht werden: Wenn in den Bildern von der Pfingſtſcene auſſer den zungenförmigen Flämmchen, die auf die Anweſenden herabkommen, auch der obere Theil des Saales ſtark erhellt iſt, ſo dient dies ſehr gut, um die Erleuchtung der Herzen anzudeuten. Um ſo weniger wird die Vorſtellung des heiligen Geiſtes in Taubengeſtalt hier nothwendig. Das Licht von oben und die auf die Häupter herabſchwebenden Flämmchen bezeichnen hinlänglich die innere Erleuchtung und Begeiſterung, zumal wenn auch der Geſichtsausdruck und die Gebärden der Figuren damit zuſammen ſtimmen.

Von Gaudentio Ferrari, geſtochen von Fr. Hortemels (Receuil Crozat I. 82). Maria ſitzt in der Mitte, neben ihr Magdalena. Hoch über jener ſchwebt die Taube, von der das Licht auf alle Anweſenden ſich ergießt. Das ſtaunende Entzücken iſt gut ausgedrückt.

Im Muſeum St. Marko zu Florenz iſt ein kleines Bild von Fieſole, reich an gemüthlichen Figuren.

Von Joh. Lenardi, geſtochen von Nik. Le Sueur (Rec. Crozat I. 130). In der Mitte Maria auf einem Stuhl (?). Neben ihr verneigt ſich Magdalena, die Arme übereinanderſchlagend; die Apoſtel ſtehen oder knieen umher, alle das Geſicht aufwärts kehrend, wo die Taube ſtralt, und von wo Feuerflocken herabfallen.

Das Bild von A. D. Gabiani, geſtochen von Andr. Scacciati, von J. B. Cipriani und C. Mogalli, verdient hier Erwähnung; vorzüglich aber das von Titian, gut geſtochen von J. Jackſon und N. N. Cochin. Titian war zwar ſchon 74 Jahre alt, als er dieſes Bild für die Kirche della Salute in Venedig gefertigt. Aber Erfindung, Anordnung und Vollendung,

das Natürliche im Ausdruck der Jungfrau und der Jünger nebſt vielen andern trefflichen Köpfen reißt zur Bewunderung hin (Maier I. 473). In dem Bilde von Cazes (geſtochen von Ph. A. Kilian für ſeine Bilderbibel und für die Wiener Bilderbibel von Joh. Gerſtner), iſt ein Ausdruck ſanfter Begeiſterung. Ferner erwähnen wir eines Bildes von Tadd. Zuchero, geſtochen von Corn. Cort und L. Bertelli. — Von Guido Reni zeigt der Platfond des kleinen Conſiſtoriums im Vatikan ein Freskogemälde, die Ausgieſſung des heiligen Geiſtes darſtellend. Die Anordnung iſt gut; mehrere Köpfe ſind von ſchönem Ausdruck. Geſtochen iſt das Bild von J. H. Frezza.

Am Hauptaltar der Kirche der Kapuzinerinnen zu Bologna ſieht man eine Darſtellung von Joh. Fr. Geſſi (aus Guido's Schule). Der Tröſter ſchwebt in Geſtalt einer Taube über der heiligen Verſammlung, von einem hellſtralenden Lichte umgeben. Mit Würde und ſanfter Rührung hebt mitten aus den Verſammelten Maria Augen und Hände zu ihm empor. Den Johannes ausgenommen ſind die übrigen Apoſtel aus der gemeinen Natur, doch durch das gegenwärtige Gefühl veredelt (Hofſtätter II. 224).

Von Primaticcio iſt ein Bild auch ſchön auf Glas gemalt (aux petits Augustins zu Paris. S. Le Noir Musée Imp., und Hist. des Arts en France). Der Ausdruck der Köpfe iſt hier das Beſte. Die Anordnung iſt ſehr ſymetriſch. Um Maria knieen die Jünger. Flämmchen fallen auf ſie. Oben ſchwebt die Taube in einer Glorie.

Von Hemmeling (Boiſeré'ſche Sammlnng), ſchön lithographirt von Strirner. Maria voll Anmuth und von edler Geſtalt ſitzt in der Mitte in betender Stellung, die Hände faltend, ein aufgeſchlagenes Buch auf dem Schooße, in ſtille tiefe Betrachtung verſunken. Rechts und links knieen Petrus und Johannes;

tiefer gruppiren ſich die übrigen Apoſtel mit großer Mannigfaltigkeit der Stellung und Bewegung, alle in brünſtiger Andacht aufwärts blickend, auch die Hände erhebend. Der Geiſt ſchwebt oben umſtralt in Taubengeſtalt (Kunſtblatt 1824. Nro. 45. Göthe Kunſt und Alterthum V. 189).

Ein Gemälde von Crayer (in der Pfarrkirche St. Michael zu Gent) wird wegen dem großen Effect gerühmt (Descamps I. 354). Desgleichen ein anderes von Michael Corie, geſtochen von Corn. Cort.

Von Vaſari zeigt die königliche Galerie zu Sansſouçi eine Darſtellung. Sie iſt wohl bisher nicht geſtochen.

Von Gregor Pagani ziert eine den Dom zu Piſtoja (Lanzi franzöſiſche Ausgabe I. 350). — Von Julius Campi in St. Sigismund zu Cremona (im Styl des Julius Romanus). — Von Ciro Ferri, geſt. von Hub. Vincenti und C. Blömärt. — Von Vincenzio Fiamingo in der Vallicella zu Rom.

Von van der Werff ſoll ſich eine in der Galerie zu Düſſeldorf befunden haben (Descamps III. 395). — Von van Dyck haben wir eine, geſtochen von Corn. Kaukerken. — Von P. P. Rubens (Galerie de Dusseldorf, p. XIX), geſtochen von Paul Pontius (1627). Die Apoſtel fühlen ſich wirklich begeiſtert. Doch hätte das Symbol der Taube, von welcher der Maler die feurigen Zungen ausgehen läßt, billig wegbleiben ſollen. Die Maria iſt nichts weiter, als eine freundliche, gute Flammänderin (G. Forſter Voj. pittor. I. 139). — Von Blanchard (in unſerer lieben Frauenkirche zu Paris), geſtochen von Nik. Regneſſon. — Von Le Brün, ſchön geſtochen von G. Audran, von C. Duflos und von Crespi. Das Gemälde befindet ſich im Seminar St. Sulpice zu Paris. Der untere Theil, der die Apoſtel umfaßt, iſt weit beſſer, als der obere, wo Maria mit den

andern Frauen theils stehend, theils knieend sich befinden. Die Apostel sind auch hier gut charakterisirt; die Frauen sehr schwach (Manuel du Musée fr. V. Nro. 12).

Lanzi erwähnt mit Lob eines Bildes von Castellino Castello in der heiligen Geist-Kirche zu Genua, und eines andern von Joh. Carlone in der dasigen Kirche Quastato (Lanzi französische Ausgabe V. 126—128).

Von den Gemälden der spanischen Maler erwähnen wir folgender: des Antonio de Lanchares im Kapitelsaale der Karthäuser del Paular (Fiorillo IV. 127. Rehfues Spanien 1813. IV. [illegible]); von Miguel Barroso (zweier Darstellungen im Escurial. Fiorillo IV. [illegible]); des Franz Herrera (sein Meisterwerk; es steht in der Kirche des heil. Ines zu Sevilla. Fiorillo IV. [illegible]) und des Corsell (Fiorillo IV. 592). Bisher vermissen wir Kupferstiche davon, was um so mehr zu bedauern ist, als von diesem Gegenstand überhaupt nur so wenige vorzügliche Darstellungen bekannt sind.

Gerühmt wurde eine ganz neue Darstellung von Begasse, einem hoffnungsvollen Künstler aus Köln, zu Paris gemalt, jetzt auf dem Altar der reformirten Hauptkirche zu Berlin aufgestellt. Man bemerkt die Taube in der Mitte eines Lichtscheins. Ein helles Gewölk erfüllt den obern Raum des Saales. Aber schon ist das Wunder vollbracht; die vom Himmel herabgekommene Flamme zeigt sich nicht mehr in Gestalt von Zungen; sie ist ganz und gar in die Zunger übergegangen, sie sind davon durchdrungen; das himmlische Feuer glüht in ihren Seelen und ihre verklärten Sinne verkünden die ersten Wirkungen des Wunders. Alle Figuren sind in ganz oder halb knieender Stellung. Der Ausdruck in allen bezeichnet ihren Charakter vortrefflich, besonders gilt dies von Maria und von den Aposteln Johannes, Petrus und Jakobus.

Man ſieht ihnen allen an: ſie ſind mit dem heiligen Geiſte getauft, feſt in Liebe, Glauben und Hoffnung, für alle Menſchenmacht unüberwindlich (S. Miels Beurtheilung im Kunſtblatt 1820. Nro. 81, 82, 83). Ohne ihr zu widerſprechen, erlaube ich mir doch die Bemerkung, daß der Maria das Ideale fehle, welches hier ſo vorzüglich gewünſcht werden muß; daß ferner über alle Geſichter eine gewiſſe andächtige Wehmuth ſich ergieße, die dem kräftigen Gefühl der Gottbegeiſterung nicht wohl entſpricht. Auch glaube ich, daß zur beſſern Bezeichnung der Scene die zungenförmigen Flämmchen über den Häuptern nicht hätten weggelaſſen werden ſollen. Endlich würde der Eindruck des Ganzen durch größere Erweiterung des Raumes ſehr gewonnen haben. 2)

Neun und zwanzigſter Abſchnitt.

Aus der Apoſtelgeſchichte.

In den Scenen vom Leben des Erlöſers zeigen ſich uns die Apoſtel als Nebenfiguren, noch in irdiſch-jüdiſcher Befangenheit, oft noch zagend und ſchwankend zwiſchen Wahrheit und Irrthum; noch der gemeinen Natur verwandt, obgleich ſchon kräftig nach einer beſſern ſich

2) Wir zeigen noch an die Bilder von J. Morin, geſtochen von F. Poilly; von Dominichino, geſtochen von Cl. Melan; von P. Beretino, geſtochen von G. Audran; von P. Caldara, geſtochen von Hugo da Carpi (1608); von Parmeſano, geſtochen von Preſtel; von P. L. Ghezzi, geſt. von J. J. Frezza.

ſehnend. Nachdem ſie aber Gefäſſe des Geiſtes von oben geworden waren, ſehen wir ſie als die begeiſterten Herolde deſſen, der zur Rechten des Vaters ſitzt, auftreten, voll der Kraft und Wahrheit, und voll der Zuverſicht auf den, aus deſſen Vollmacht ſie reden und handeln. So werden ſie uns in den heiligen Urkunden geſchildert, und ſo ſoll auch die Kunſt ſie uns vor's Auge bringen. An die Bilder von den folgenden Scenen ergeht demnach die Foderung, daß die Apoſtelfiguren nicht blos in ſchöner Einfalt, ſondern mit hehrem großartigem Weſen erſcheinen, damit wir auf den erſten Anblick die Heroen des Chriſtenthums in ihnen erkennen. 1)

Von den Scenen, bei denen hier kein Gemälde bemerkt iſt, kennt der Verfaſſer keines, das beſondern Beifall verdiente, wünſcht aber dergleichen wegen der Bedeutenheit jener Scenen, und wegen ihrer Empfänglichkeit einer geiſtreichen Darſtellung. Auch in der trefflichen Auswahl der maleriſchen Scenen und Momente zeigt Raphael hier eine unübertroffene Meiſterhaftigkeit.

Die Wahl des Matthias (Apoſtelgeſch. I. 15—26). Ein Bild, das in allen Domkirchen, ja in allen Rathsſälen, wo Wahlen geſchehen, aufgehängt ſeyn ſollte. — Der Kupferſtich zu Lavaters Meſſiade drückt dieſe Scene ſehr gut aus.

Die Apoſtel theilen den Gläubigen den heiligen Geiſt mit, durch Auflegung der Hände.

Von Santi Titi zu Cittá di Capello (Lanzi franzöſiſche Ausgabe I. 310).

Petrus predigt in Jeruſalem nach dem Empfang des heiligen Geiſtes und bekehrt bei drei Tauſend.

---

1) Von dem Charakteriſtiſchen der einzelnen Apoſtel handelt der zwei und dreißigſte Abſchnitt.

(II. 14). Auſſer dem Kupferſtich zu Lavaters Meſſiade iſt mir kein gutes Bild bekannt.

Petrus mit Johannes heilt einen Lahmen am Eingange des Tempels (III. 1—12). Von Raphael (Carton von Hamptoncourt), geſtochen von Parmeſſano, von J. Simon, Th. Bocoles, R. Datton, M. Sorello, Sim. Gribellin, Eduard Kirkal, am beſten von Nik. Dorigny, ſodann von Sommerau und Thom. Halloway 2) (Quatremere p. 316. Allgemeine Kunſtzeitung. Frankfurt 1803. S. 107). Der Ausdruck der beiden Apoſtel iſt edel. Der des Johannes hat etwas beſonders Liebreiches. Der Lahme hat ein unedles, aber doch gutmüthiges Geſicht voll Begierde nach Hülfe und voll Vertrauen. Die andern Bettlerfiguren ſind ganz Wahrheit. Einen freundlichen Gegenſatz mit ihnen bilden das anmuthvolle unſchuldige Kind, welches Tauben auf dem Rücken trägt, und ein Paar ſchöne weibliche Figuren, die eine von heiterer Lieblichkeit gerade neben jenem Kind, die andere

---

2) So ſchön die Halloway'ſchen Stiche nach Raphaels Cartons zu Hamptoncourt ſind, ſo drücken doch die von Dorigny, obgleich gegen jene ſehr wohlfeil, die Zeichnung und den Geiſt des Meiſters kräftiger, einfacher und wohl auch genauer aus. Nach Hallowayſ Stichen vermuthet man, ſie ſeyen Gemälden nicht bloßen Cartons nachgebildet. Sie ſind maleriſch ausgeführt. Zur Zeit Dorigny's ſollen übrigens die Cartons noch nicht ſo ſehr gelitten haben, wie jetzt. Dieſe Cartons gehören unſtreitig zu den letzten Arbeiten des großen Meiſters und ſtehen mehrentheils in Hinſicht der Erfindung, der Verſtändlichkeit der Handlung, der Vollendung der Figuren, der Wahrheit des Ausdrucks, endlich der genialen, einfach großen Drappirung mit Mannigfaltigkeit und guter Wahl des Faltenwurfs auf der oberſten Linie ſeiner hiſtoriſch-dramatiſchen Darſtellungen (viel Treffliches darüber ſagt Fernow in ſeinen römiſchen Studien III. 118 fg.).

von ernſterm Anſehen, mit geſenktem Blick auf der andern Seite. Die Säulen der Tempelhalle, wo die Handlung vorgeht, ſind prachtvoll (Kunſtblatt 1820, Nro. 12, und 1823, Nro. 92, S. 368. Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 6). — Von Lambert Soutermann (Lombard), hart geſtochen von Lamb. Suavius, iſt die Darſtellung ſinnreich und edel (Füßli IV. 45). Von N. Pouſſin (Landon Annales IV. 17), geſtochen von L. Audran. Wahrer Ausdruck. — Von Domin. Piola im Schloſſe Carignan von großem Effekt, im Style des Guercino (Lanzi V. 124). — Von Franz Manzini im Quirinal zu Rom, auch in Moſaik in der Peterskirche (Lanzi franzöſiſche Ausgabe II. 284). — Von P. Buonacorſi, geſtochen von J. Buonaſone; von B. Cardi, geſtochen von N. Dorigny; von Ciro Ferri, geſtochen von E. Picart; von S. Bourdon, geſtochen von F. Chambard. — Der Ausdruck des Dankes des Geheilten genügt hier nicht, um zu zeigen, daß durch die Kraft des Glaubens an Chriſtus das Wunder geſchehen ſey. Dazu gehört, daß auch hohe Begeiſterung und Würde in den Apoſteln und Erſtaunen und anbetende Bewunderung unter den Zuſchauern ſich zeigen (Siehe die Kritik eines Bildes von Riedel, einem Zögling der Münchner Akademie im Kunſtblatt 1826. Nro. 92).

Der Tod des Ananias und der Saphira (V. 1—11) von Raphael (Carton von Hamptoncourt) geſt. von Marc Anton Raimondi, von Dorigny, G. Audran, Halloway, auch von Peter Audouin. Von der rechten Seite ſieht man Mehrere kommen, die einen Geld bringend, die andern mit Waaren beladen; auf der linken Seite geſchieht die Austheilung an die Bedürftigen durch zwei Apoſtel. Vorn in der Mitte iſt die Hauptſcene. Die apoplektiſche Figur, mit großer Wahrheit dargeſtellt, iſt augenſcheinlich von einer übernatürlichen Macht, die ſich in der

Geſtalt des Petrus ausſpricht, getroffen, der mit erhabener ernſtgebietender Haltung und Miene das göttliche Strafurtheil ankündigt. Der Contraſt zwiſchen beiden Geſtalten iſt von großer Wirkung. Neben Petrus deutet ein anderer Apoſtel gen Himmel. Der Schrecken der Umſtehenden, denen zwei Männer hinter dem Ananias die That zu erklären ſcheinen, iſt meiſterhaft gegeben, beſonders im Jüngling, der zurückbebt (Quatremere de Quincy Hist. de Raphael, p. 305. Allgemeine Kunſtgeſchichte. Frankfurt 1803. S. 44 — 97. Kunſtblatt 1823. Nro. 91). — Von N. Pouſſin, geſtochen von Pesne und von Maſſard (Musée fr. V. Manuel du Musée fr. I. Nro. 7, ein guter Umriß in Landons Vie et Oeuvres du Poussin I. 7). Treffliche Charakteriſtik. Doch ſcheint der Ausdruck im Petrus zu heftig. — Von John Opie (in Maklins Bilder-Bibel. Fiorillo V. 670). — Von Bovinet (Galerie par Filhol X. 685). — Von Picot (im Umriß in Landons Salon 1819, p. 78). Die Zeichnung iſt correct, der Ausdruck aber nicht lebendig genug; die Figur des Petrus zu kalt, die des Johannes zu weibiſch. — Eine gute Darſtellung von Chriſtoph Roncalli (Pomerancia) ſieht man bei den Karthäuſern zu Rom (Lanzi franzöſiſche Ausgabe II. 220).

Ein Engel befreit Petrus und Johannes aus dem Kerker (V. 19). Von Rembrandt, geſtochen von ihm ſelbſt (1659), Folio. Von J. Sandrart, geſtochen von Ph. A. Kilian.

Die Steinigung des heiligen Stephanus (VII. 54 — 60). Von Raphael (Tapeten), mittelmäßig geſtochen von Gribellin. — Von einem andern Bilde (zu Paris), geſtochen von einem Schüler Marc Antons, gleichfalls einer geiſtvollen Compoſition wird die Aechtheit bezweifelt. In dem Altargemälde in der Stephanskirche zu Genua ſollen die obern Geſtalten von

Julio Romano, Stephanus und die Steiniger von Raphael seyn. Rohe Wuth blickt aus einigen, entflammter Eifer aus einem blaßgelben Alten. Dieser zielt offenbar nach dem Haupt des Heiligen. Wonne des Himmels stralt aus dem Gesicht des knieenden Stephanus. Paulus, bei den Kleidern knieend, schaut auch voll Eifers gen Himmel (aber er sieht nicht, was Stephanus. Stollbergs Reise I. 367. Du Bos Reflexions critiques sur la Poësie et la Peint. I. 271). — Von Hannib. Caracci haben wir mehrere Bilder. Das erste, gestochen von Chr. Simmoneau, von N. Baudet und von W. Chateau. Von ungemeiner Stärke im Ausdruck der Charaktere und voll Harmonie. Der Märtyrer knieet im zweiten Grunde mit ausgebreiteten Händen und gen Himmel gewandtem Gesicht. Vier Männer werfen mit heftiger Gebärde Steine auf ihn. Der ihm nächste (ein Krieger) bemüht sich mit einem überaus großen Stein den Todeswurf zu thun; ein fünfter Mann eilt mit einem Stein herzu, und ein Knabe trägt auch Steine herbei. Im Vorgrunde sitzt Saul, die Steinigenden aneifernd. Die Zuschauer sind alle voll Rachgierde, die verschieden abgestuft ist. Die Scene ist ein unebener, steinigter, mit einigen Bäumen und Gesträuchen bewachsener Platz, die nahe Stadt im Hintergrunde (Füßli kritisches Verzeichniß II. 174). In einem zweiten Bilde (im Museum zu Paris), auch von W. Chateau gestochen, zeigt ein Engel von oben dem betend knieenden Stephanus die Krone und den Palmzweig. Um ihn ist Alles in wilder Bewegung. Ein ihm nahe stehender Jüngling hebt mit beiden Händen einen gewaltigen Stein gegen ihn empor. Saul, noch besser charakterisirt, als im ersten Bilde, sitzt im Vorgrunde, das Volk mit lebhafter Gebärde anfeuernd. — Eine dritte Vorstellung von Hannib. Caracci, gestochen von Rousselet und G. Chateau, dann von Riquet (für die Galerie fr. par Filhol X. 673),

hat gleichfalls großes Verdienſt, beſonders was den Blick des niedergeſunkenen Sterbenden gegen die herabſtrömende Glorie betrifft. — Ein Engel von großer Schönheit und außerordentlicher Anmuth ſchwebt mit der Palme und Krone herab. Zur Seite des Geſteinigten erſcheint Saul rückwärts bei einer Gruppe von Kriegern, ihnen zuredend (Galerie du Louvre 1802. II. 14). — Von Jakob Palma dem Jüngern, geſtochen von Eg. Sadeler. Das Geſicht des Stephanus hat den edeln Ausdruck williger Ergebung und freudiger Hoffnung. — Von Fr. Baroccio (dem Schüler der Werke von Correggio und Raphael, deſſen Helldunkel einen beſondern Zauber hat), geſtochen von Eredi. — Von Dominichino (Landon Vie et Oeuvres III. 137). Sehr ſchön. — Von Cigoli (in der Galerie zu Florenz, Landon Choix II. Füßli kritiſches Verzeichniß I. 75). Wohl das nämliche, von welchem Lanzi ſpricht (franzöſiſche Ausgabe I. 337, und Fiorillo I. 403). Dieſes Bild befand ſich nach Lanzi bei den Nonnen de Monte Domini. Es iſt geſtochen von Ferdin. Gregori. Geſtalt und Wendung des ſinkenden Märtyrers ſind würdevoll; im Geſicht iſt Ernſt, zugleich willige Ergebung mit einem Blick voll Hoffnung. Die Gruppen umher ſind gut angeordnet. Nur iſt der Ausdruck in den Geſichtern der Steiniger zu heftig. Doch iſt die Wirkung nicht unangenehm, weil die Wuth der Steinigenden trefflich mit dem ſanften Ernſte des Stephanus contraſtirt. — Von Pomerancio, große Compoſition; gut geſtochen von Phil. Thomaſſin. — Von Le Brün (in unſerer lieben Frauenkirche zu Paris), ſchön geſtochen von G. Audran und von St. Picart (Landon Annal. III. 137). Treffliche, große Compoſition. Der Märtyrer hat einen ſchönen und wahren Ausdruck. Die Anordnung iſt trefflich und das Licht gut vertheilt. Jedoch ſind die Figuren, die den Heiligen umgeben, nicht von gleicher Vollendung (Manuel

du Musée fr. V. Nro. 17). — Von Claud. Côllo im Dominikanerkloſter zu Salamanca (Fiorillo IV. 315). — Von Peter v. Cortona in St. Ambroſio zu Rom. — Von Rubens, geſtochen von Pet. J. Taſſaert. — Von Rembrandt, geſtochen von ihm ſelbſt (1654), Folio. — Von Markus Benescale im Dom zu Viterbo (Lanzi franzöſiſche Ausgabe II. 286). — Von Lorenzo Luzzi in der Stephanskirche zu Feltre. Reine Zeichnung; ſchöne Formen, kräftige Färbung (Lanzi III. 101). — Von Jakob Callot, erfunden und geſtochen. — Von Benj. Weſt, treffliche Darſtellung, meiſterhaft geſchabt von Valentin Green (1776) nach dem Gemälde in der St. Stephanskirche zu Welbrook. 3). — Von Le Sueur, geſtochen von F. Aliamet. Hier liegt der Heilige bereits todt auf der Erde hingeſtreckt. Ein Paar Männer ſind im Begriff den Leichnam wegzutragen. Eine Menge Anhänger, beſonders Frauen, drängen ſich um ihn mit mannigfaltigen Zeichen von Trauer und Schmerz. Die eine erfaßt ihm die Hand, ſie küſſend; aber der Ausdruck dieſer Figur hat weniger Innigkeit als der der übrigen. Der Ausdruck im Geſicht des Heiligen iſt ſanft, friedenvoll und edel. — Auch in Froſte's Bild im Muſeum zu Paris iſt die Scene dargeſtellt (Apoſtelgeſchichte VIII. 2), wo nach der Steinigung die Chriſten ſeine

---

3) Maria Ellenrieder fertigt wirklich ein Bild, das für den Hauptaltar in der katholiſchen Kirche zu Carlsruhe beſtimmt iſt. Der Heilige iſt ſterbend und blickt heiter nach einer himmliſchen Glorie, mit Engeln. Die Steiniger verlaſſen den Schauplatz ihres Frevels mit wilden Gebärden, während die männlichen und weiblichen Anhänger Chriſti um den Hinſcheidenden verſammelt ſind, mit rührenden Zeichen der Theilnahme und Bewunderung.

Leiche abholen. 4) — In Hinsicht dieses Gegenstandes sind drei Momente wohl zu unterschieden: 1) Stephanus im hohen jüdischen Rathe, bei welchem er verklagt war, und wo allen sein Gesicht wie das eines Engels vorkam, während er seine bekannte Rede hielt (Apostelgesch. VI. 9—15. VII. 53—57). Gewiß eine höchst malerische Scene, von der mir aber kein gutes Bild bekannt ist. 2) Die Steinigung, welcher Paulus beiwohnte (VII. 58—59). 3) Die Scene seines Sterbens (VII. 60). In den Vorstellungen aller drei Scenen erscheint meistens oben Gott Vater und Christus zu seiner Rechten. Dagegen ist im Grunde nichts einzuwenden. Nur ist die Schwierigkeit diese himmlischen Erscheinung darzustellen nicht gering, und es muß bemerkt werden, daß sie in der Apostelgeschichte nur bei der ersten Scene vorkommt, mithin bei der Vorstellung der zwei folgenden wegbleiben könne.

Petrus beschämt Simon den Zauberer (VIII. 18—20). Von Quintin Messis (im Pariser Museum, im Umriß bei Landon Annal. XIV. 121—122). Der Ausdruck ist ziemlich wahr, und das Detail sehr sorgfältig. Aber die Formen ärmlich und die Composition kleinlich. — Das Bild von Franz Solimena, gestochen von M. Spen folgt der Erzählung in den sogenannten apostolischen Constitutionen, L. VI. 9. Mehrere andere berühmte Darstellungen folgen alle dieser Erzählung, daß Simon, der sich vor vielem Volk gen Himmel erhoben, auf des

---

4) Höchst beachtungswerth sind die Darstellungen aus dem Leben des Stephanus von Joh. v. Fiesole in einer Kapelle des Vatikans; desgleichen seine Steinigung auf dem Hochaltar der Domkirche zu Wien von Tobias Bock († 1650), einigermaßen auch die auf dem Hauptaltar der Stephanskirche zu Constanz von Christoph Storer.

Petrus Gebet herabgestürzt sey; z. B. das große Bild von Seb. Bourdon im Dom zu Montpellier. So auch das des Pompejo Battoni (eines seiner gelungensten) in St. Maria degli Angeli zu Rom. Während Petrus, rechts umgeben von mehreren Gläubigen, die voll Zuversicht sind, mit aufwärts gehobenen Augen zum Himmel fleht, und mit der Hand gegen die Erde hindeutet, sieht man den Zauberer (in Begleitung von ein Paar Teufeln!) bereits durch einen Blitz (!) herabgeschleudert stürzen. Zur Linken befindet sich unter den Zuschauern eine Mutter, die sich sitzend über ihr Kind hinbeugt und es ausserdem durch den ausgestreckten Arm zu beschirmen sucht (warum flieht sie nicht eher?), und ein Mann, der, um einen Unfall von sich abzuwehren, die Hände über dem Kopf ausbreitet. Etwas tiefer herab drei Personen, die in der Bestürzung übereinander stolpern. Im Hintergrund eine Statue des Herkules und der Prätor auf einem Richtstuhl, umgeben von Rathsherren, Tribunen und Kriegsknechten. Bei aller Harmonie der Farben fehlt es dem Ganzen an Haltung. Das Bild ist zu voll; der Zauberer muß nothwendig auf einige der untern Personen herabstürzen. In den Köpfen herrscht etwas Monotonie (Ramdohr III. 295).

Philipp bekehrt und tauft den Kämmerling der Königin von Aethiopien (VIII. 27—39). Von Andr. und Joh. Both, gestochen von ihm selbst (1641), Folio, und von J. G. van Vliet, und M. Pool; — von Bertin (zu St. Germain des Prés), gestochen von M. Cochin und von Ph. A. Kilian für seine Bilderbibel. Schöner Ausdruck, nur etwas theatralisch. — Von L. Cheron, gestochen und erfunden in Folio. — Von Salvator Rosa, gestochen von Jos. Goupy. — Von Seb. Bourdon (1658), in der Domkirche zu Montpellier, von ihm selbst. Schöner Styl. — Von P. J. de Cazes,

gestochen von J. B. Liebel. — Von J. M. Crespi, gestochen von L. Matiolli. — Von Dietrich, gestochen von Ad. von Bartsch. Gute Composition. Der Kupferstich zu Lavaters Messiade ist lobenswerth. — Von Nik. de Bruyn haben wir ein Bild, wie der Kämmerling auf der Reise ist, gestochen von ihm selbst (1592).

Paulus wird bekehrt (Apostelgesch. IX). Er stürzt als Verfolger und steht auf als Apostel. — Von Raphael (Tapeten), gestochen von Mich. Sorello und Sommerau. — Von Michael Angelo in der Capella Paulina im Vatican), gestochen von einem Ungenannten, und von Nik. Beatrizet. — Diesem ähnlich, aber besser colorirt, ist das schöne Bild von Gaudenzio Ferrari (1543) in Maria delle Grazie zu Mailand (Orloff Essai II. 295). — Von Peter v. Cortona bei den Kapuzinern zu Rom. — Von Ercole Procaccino (in St. Giacomo zu Bologna). Voll Feuer und Leben. — Von P. P. Rubens (königliche Galerie zu München. Nro. 546). — Von Thad. Zuchero (meisterhaft gestochen von Cherubin Albert). Schön und wahr. — Von Jak. Palma dem Jüngern, nach Kirkal gestochen (1723). Gute Erfindung und Anordnung. — Von Franz Solimena, gestochen von M. Spen. Anordnung und Ausdruck sehr gut. — Von Lukas van Leyden, trefflich gestochen von ihm selbst (1509). Große Composition voll Kraft und Ausdruck. Paulus ist hier bereits erblindet. Sein Pferd wird ihm nachgeführt. Die himmlische Erscheinung leuchtet noch aus der Ferne (Winklers Gemälde, S. 166). — Von Pordenone, gut gestochen von Christoph Bertelli. — Von Alex. Bonvicino zu Mailand (Lanzi französische Ausgabe III. 165). — Von J. Thornhill, an der Kuppel der St. Pauluskirche zu

London, gestochen von C. du Bos. 5) — Von La Hyre, gestochen von Ph. A. Kilian für seine Bilderbibel.

Ananias legt dem erblindeten Paulus die Hände auf, und macht ihn wieder sehend (IX. 17). Von Peter von Cortona (in der Kapuzinerkirche zu Rom). Die Skizze ist in der kaiserlich königlichen Galerie zu Wien. Rosa I. 135. Ein Bild von großem Ausdruck und von einer ausnehmenden Harmonie der Farben, die hier studirt zu werden verdient. Das Bild ist gut gestochen von G. Chateau, auch von J. Ch. Allet.

Petrus heilt einen Gichtkranken (IX. 32—35). Von Cigoli (zu Rom) ein herrliches Gemälde (Lanzi Histor. pittor. p. 116).

Petrus erweckt die Tabitha, die Wohlthäterin der Armen ins Leben (IX. 36—41). Von Guercino, sehr schön gestochen von Corn. Blömärt. Die Anordnung ist sinnreich und Paulus hat viel Würde. — Von Giov. Baglione in der Peterskirche ein schönes Gemälde, das aber sehr gelitten hat. — Von E. Le Sueur, gestochen von C. Duflos; von P. Vannucci, gestochen von Cl. Duflos. — Von Ludw. Testelin (Schüler des Le Brun), zu unsrer lieben Frauen in Paris (Fiorillo 193), gestochen von A. Bosse.

Zusammenkunft des Cornelius mit Petrus (X. 25). Der Kupferstich zu Lavaters Messiade. — Er segnet die Familie des Cornelius, von Fabrizius, gestochen von Ortmann (Galer. fr. par Filhol VIII. 556). Schöne Darstellung. Nur sind die Costüme verfehlt.

---

5) Thornhills Geschichte von St. Paul (Grau in Grau an dieser Kuppel) ist in 8 Folioblätteru gestochen von Baron, Beauvais, Carl du Bose, G. v. Gucht, Simmoneau und Winstanley.

Petrus tauft den Hauptmann (X. 44—48). Von Joſeph Paſſeri (bei den Conventualen zu Urbino, und in Moſaik zu St. Peter in Rom).

Von der Hinrichtung des Apoſtels Jakobus durch das Schwerdt (Apoſtelgeſch. XII. 2) gibt es gewiß Bilder; mir iſt aber kein Vorzügliches bekannt. Das von Natalis Coypel in unſer lieben Frau zu Paris, wo Jakob bei ſeinem Hingang zum Tod einen Heiden bekehrt, wird kaum dieſe Benennung verdienen.

Petrus wird durch einen Engel aus dem Gefängniß befreit (XV. 6—9). Von Raphael (in den Stanzen), geſtochen von J. Volpato (Landon Vie et Oeuvres de Raphael II. Nro. 65). Ganz herrlich, beſonders durch die Wirkung des Helldunkels. Im Engel, der die Feſſeln des Apoſtels löst, iſt ein wahrer Himmelsbote dargeſtellt, ganz in ein aus ihm ſtralendes Sonnenlicht gehüllt, lieblich, zart, jugendlich ſchön; er weckt mit ſanfter Berührung den Apoſtel, der ruhig im Gebet entſchlafen zu ſeyn ſcheint. Auf der Seite zur Rechten, wo er befreit weggeführt wird, iſt ſein Ausdruck ernſt; er folgt einem Engel feſt entſchloſſen, ſichern Schrittes; der Engel wendet ſich ſanft und freundlich gegen ihn um, und ſcheint ihm Muth zuzuſprechen; er iſt gleichfalls mit Glanz umgeben. Ueber die beiden Wachen auf der Treppe waltet eiſerner Schlaf. Auch das Erwachen der Hüter auf der dritten Seite iſt meiſterhaft ausgedrückt. Trefflich vereinigt ſieht man hier die Wirkung eines dreifachen Lichtes, von Engeln, vom Mond und von einer Fackel (Göthe's Propyläen, I. B. II. St. S. 89. Vergl. Bellori descrizione di Pitture di Raph. p. 70. Vasari Vita di Raph. p. 30. Quatremere de Quincy Hist. de Raph. p. 103. Braun Raphael, S. 252 fg. Ramdohr I. 157). — Das

Bild von H. von Steinwick dem Jüngern (kaiſerlich königliche Galerie zu Wien IV. 3) iſt geſtochen von F. Hyrtl. Ein treffliches Architekturſtück. Die im Vorgrunde ſchlafenden Wächter und Petrus, der vom Engel weggeführt wird, gemalt von Breughel, ſind nur Staffage für das coloſſale, mit mächtigen Säulen und Pfeilern unterſtützte Gewölbe, das mit ſinnreicher Lampenbeleuchtung in weiter Perſpective zu ſehen iſt. — Von Gerhard Hondhorſt (in der Giuſtinianiſchen, jetzt königlichen Galerie zu Berlin, Nro. 157), gut lithographirt von L. Heine. Noch iſt der Engel kaum in das Gefängniß getreten, und ſchon fallen die Feſſeln des Apoſtels ab, der vor Ueberraſchung und Staunen unbeweglich bleibt. Das Licht um den Engel beleuchtet zugleich den Apoſtel und bringt ein bewunderungswürdiges Helldunkel von kräftiger Wirkung hervor. — Von Rembrandt, in Tuſchmanier von J. M. Frey von großem Effect. — Von Dominichino, geſtochen von J. Mariette und von Poilly, Al. Cunego und P. Drevet (Landon Vie et Oeuvres, Pl. 87). Trefflich charakteriſirt. — Von Guercino, geſtochen von Lorenzini. — Von Spagnoletto (in der königl. Galerie zu Dresden), geſtochen von J. M. Pittery. — Von R. Mengs, geſtochen von Agricola. 6)

Paulus ſchlägt den Zauberer Elymas mit Blindheit (XIII. 6—12). Von Raphael — Carton zu Hamptoncourt, geſtochen von Auguſtin Venetus, Gribelin, Kirkal, Dorigny, Sommerau und Halloway (im Umriß in Landon Vie et Oeuvres I. 5). Schöner, ſtarker, würdiger

---

6) Es exiſtirt auch ein ſchönes Bild von Titian, wo das dreifache Licht, das des Mondes, das der Fackeln und das helle Feuer, das im Kerker brennt, eine wunderbare Wirkung hervorbringt.

und wahrer Ausdruck. Alles ist in Handlung, und alle Theile dienen wechselseitig zu ihrer Erklärung, so, daß jede Dunkelheit verschwindet. Die Gestalt des plötzlich blindgewordenen, umher tappenden Betrügers ist ganz Wahrheit. Wohl geflissentlich hat Raphael dem staunenden Prätor Sergius, der im Prätorium auf einem erhabenen Stuhle sitzt, neben des Paulus edler Figur eine unedle gegeben. Die Verwunderung ist in den Anwesenden in allen Nüanzen ausgedrückt (Kunstblatt 1823. Nro. 92. Allgemeine Kunstzeitung 1803. S. 97). — Von J. Thornhill, gestochen von Beauvais. — Von Le Moine im Museum zu Straßburg. Etwas theatralisch.

Paulus heilt einen Lahmen zu Lystra (XIV. 8—11).

Die Einwohner von Lystra wollen dem Paulus und Barnabas, nachdem ersterer einen Lahmen plötzlich geheilt hat, opfern, dessen diese sich weigern (XIV. 12—18). Von Raphael (Carton von Hamptoncourt), gestochen von Gribelin, Kirkal, Dorigny, Gerard Audran, Audouin und Holloway; ein sehr guter Umriß in Falks kleinen Abhandlungen. S. 307, und in Landons Vie et Oeuvres I. Nro. 8. S. Webbs Unterf. des Schönen, Lanzi französische Ausgabe II. 98, und Quatremere Hist. de Raphael p. 309 u. fg.) Schon ist das Beil über dem Opferthier erhoben. Da dringt durch die Menge ein Schüler der Apostel, mit der Hand abwehrend. Den geheilten Lahmen mit dem Ausdruck des Dankes, die Krücken zu seinen Füßen, sieht man nah beim Opferthier. Ein Alter hebt ihm den Rockschoß auf, um sich der Heilung der Füße zu vergewissern, was sehr dazu dient, das Wunder dem Beschauer deutlicher zu machen. Paulus ist im Begriff, aus Abscheu vor seiner Vergötterung sein Gewand zu zerreissen. Unter denen, die ihm opfern wollen, haben einige gutmüthige, andere eine tiefe Versunkenheit

im Aberglauben verkündende Geſichter. Ein Paar Bonzen haben den Ausdruck großer Beſchämung. Der, welcher das Beil über dem Opferthier ſchwingt, wird durch die Gebärde des Jünglings abgehalten, der verwundert ſieht, wie Paulus aus Abſcheu ſeine Kleider zerreiſſt. Der Ausdruck des Dankes des geheilten Lahmen iſt vortrefflich, und überhaupt ſteht hier alles im ſchönſten Zuſammenhang. — Von Adam Elzheimer (bei Hrn. Wilmans zu Frankfurt), geſtochen von Jury (S. das Taſchenbuch der Liebe und Freundſchaft 1824). Die Compoſition iſt ſehr reich an Figuren und ſchöner Architektur. Der Ausdruck und die Bewegung der Opferdiener iſt trefflich. Die Apoſtel ſind weniger befriedigend.— Von J. Thornhill, geſtochen von Joſ. Baron.— Von Carl van Mander, geſtochen von Joh. Saenredam. Große Compoſition.— Von C. Poelenburg, geſtochen von Kaſpar Blocker (1638).— Von Le Sueur, geſt. von St. Picard (Fiorillo III. 199). — Von J. B. Champagne, geſtochen von Louis Coſſin (Allgem. Kunſtzeitung Frankfurt 1803. S. 90—94).

Lydia und ihre Hausgenoſſen, durch Paulus Vortrag bewogen, laſſen ſich taufen (XVII. 14. 15).

Paulus weist den Petrus zurecht wegen der Aufbürdung jüdiſcher Gebräuche den bekehrten Heiden.— Von Guido Reni (in der Galerie Sampieri zu Bologna), ſchön geſtochen von Gandolfi und von Cipriani, unter der Leitung von R. Morghen, mit der Umſchrift: Quomodo gentes cogis judaizare? Galat II. 14. Vortrefflich iſt der Ausdruck von Zuverſicht, geiſtvoller Milde und eindringender Beredſamkeit in dem ſtehenden Paulus, und von nachgiebiger Selbſterkenntniß in dem gelaſſen in tiefem Nachdenken daſitzenden Petrus, dem eine Thräne über die Wange rollt, während er ſich gegen ſeinen Mitapoſtel wendet, und den einen Arm auf einen Stein ſtützt. Die Scene iſt eine halb-

offene Halle, durch deren Oeffnung man die Ringmauer der Stadt sieht (Füßli kritisches Verzeichniß II. 249).

Paulus und Silas werden aus dem Kerker befreit (XVI. 24—31). Von J. Thornhill, gest. von van der Gucht.

Paulus predigt zu Thessalonich (XVII. 1—5). 7)

Paulus predigt im Areopag zu Athen (XVII. 16—34). Von Raphael (Carton v. Hamptoncourt), gest. von M. Anton, von Gribelin, von Kirkal, kräftig von Dorigny, dann von Sommerau, am besten von Halloway, auch von Blaske, in einem guten Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raph. I. Nro. 9. (S. Allgem. Kunstzeitung Frankfurt 1803. S. 106, und Falks kl. Abhandlungen S. 310. Quatremere p. 312, und Brauns Leben und Werke des Raphael S. 171. u. fg.) Eines der erhabensten und schönsten Seelengemälde. — Paulus auf hoher Bühne stehend, erhebt die beiden Hände gen Himmel, auf die Gottheit deutend, welche ein Altar mit der Inschrift: dem unbekannten Gott, obgleich unter Götzenbildern befindlich, zu bezeichnen scheint. Er ist voll Begeisterung, ganz in dem, von dem er spricht. Gestalt und Gewand einfach und großartig. Allen Zuhörern ist die Neugierde auf dem Gesicht geschrieben. Einige scheint aber die Macht der Rede zu durchdringen, andere werden nachdenkend, mehrere disputirsüchtig, befragen sich zweifelnd oder spottend, noch andere scheinen sich vornehm oder auch mit rabinischer Bosheit in ihrer

7) Einen auf einem Platz vor einem Tempel predigenden Paulus von Joh. Bellini sieht man in der Brera zu Mailand. Das Bild ist eines der schönsten dieses Meisters. Das Costüm ist aber ganz verfehlt. Die Gebäude sind die von Venedig, und 30 der anwesenden Männer nebst 30 Frauen sind venezianisch gekleidet. Ueberdies sieht man 30 Juden und Türken.

Afterweisheit zu gefallen. Einer im Philosophenmantel (wohl ein Epikuräer) blickt mit besonders ironischer Selbstgefälligkeit, mit weltklugem Lächeln zu Paulus hinauf. Die erhabene Stellung des Apostels auf den Stufen des Tempels, umgeben von schönen Gebäuden ist meisterhaft gewählt. — Von Thornhill, gestochen von van der Gucht. — Nach Ciro Ferri, gestochen von C. Blömärt und von J. Audran. — Von J. B. Lenardi, gestochen von L. Galbuti und von Arn. van Westerhout. — Von Le Sueur, gestochen von B. Audran; von C. Maratti, gestochen von C. Dupuis; von P. Buonacorsi, gestochen von J. Buonasone.

Sie bringen zu Ephesus dem Paulus ihre Zauberbücher, und verbrennen sie (XIX. 18—20). Von Le Sueur (Altarblatt in unserer Frauenkirche zu Paris), schön gestochen von St. Picart, v. B. Audran und von Massard (Musée fr. IV), von Edm. Bovinet (Galerie fr. par Filhol X. 716), auch von Masson und Soher (Landon Annales IV. 95), minder gut von Gruner, für die Wiener Bilderbibel. In der Erfindung, der Anordnung und dem Ausdruck ein wahres Meisterstück. Kraftvoll, mit würdiger Gebärde steht der Apostel ganz in der Mitte des Gemäldes. Seine hehre geistvolle Miene contrastirt stark mit den gemeinen Gesichtern der Umgebung. Die Wirkung der Predigt zeigt sich auffallend in dem Eifer derer, die die Bücher zerrissen haben und zum Verbrennen herbeibringen. Andere blasen das Feuer an. Alle sind von des Apostels Rede ergriffen; einige zeichnen sie auf. Diese letztere Handlung paßt wohl kaum zu dem Totaleindruck. Der Maler brachte sie wahrscheinlich nur um des Gegensatzes willen an. Aber im Uebrigen welche Bewegung und doch welche Ordnung! (Vergl. Taillasson, p. 73). — Ein Bild von J. Thornhill, gestochen von van der Gucht.

Demetrius der Goldſchmid zu Epheſus erregt einen Volksaufſtand (XIX. 24 ꝛc.), von N. Le Sueur, geſtochen von B. Picart; von L. de Boulogne, geſt. von Tardieu.

Paulus nimmt zu Milet rührenden Abſchied von den Aelteſten von Epheſus (XX. 18—38), nach Raphaels Zeichnung geſtochen von Pet. Bartoli (der Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael V. Nro. 246).

Agabus weiſſagt die Leiden des Paulus (XXI. 10-14).

Paulus heilt Preſthafte durch Auflegung der Hände (XIX. 11), von Le Sueur, geſtochen von Maſſard dem Vater. Eine ausdrucksvolle Darſtellung; beſonders iſt der Ausdruck des Blinden vortrefflich (Musée fr. I. B.)

Paulus wird in den dritten Himmel verzückt (II. Kor. 1 — 4. Vergl. Apoſtelgeſchichte XXII 17). Von Dominichino (Landon Annal. III. 99, u. Vie et Oeuvres II. 88), geſtochen von Eg. Rouſſelet und von Maſſard (Musée fr. V). Der Apoſtel wird von drei Engeln, wie man ſieht, ſchnell aufwärts gehoben. Sein Geſicht und die Ausbreitung ſeiner Arme drücken eine große, freudige Sehnſucht und ein erhabenes Entzücken aus. — Von N. Pouſſin, geſtochen von G. Chatau (Landon Annal. II. 143). Sehr ſchön. Desgleichen ein anderes Bild von Pouſſin (Landon Annal. III. 95), wo vier Engel den Apoſtel emportragen (geſt. v. Niquet, Galer. fr. p. Filhol, VI. 409).

Paulus vor dem hohen Rathe zu Jeruſalem (XXIII. 1—10), von J. Luyken, geſt. von ihm ſelbſt und P. Mortier.

Paulus vor dem Statthalter Felix (XXIV. 1 — 27). Von Raphael (in den Tapeten im Vatikan). Leider! iſt die untere Hälfte zerſtört.

Paulus vor Felix und ſeiner Frau Druſilla (XXIII. 24—26). Von Wilh. Hogarth (zu Lincoles Inn Hall), geſt.

von ihm ſelbſt und L. Sullivan (ſeltſam, daß im Stich des Statthalters Frau weggelaſſen iſt).

Paulus vor Feſtus und Agrippa (XXV. 23. XXVI). Von J. Luyken, geſtochen von J. Wolf und von P. Mortier. Der Kupferſtich zu Lavaters Meſſiade verdient Beachtung. Ein Bild von Robert Langer iſt von ihm ſelbſt geätzt.

Agrippa verſetzt dem Paulus: es fehlt wenig, du beredeſt mich, ein Chriſt zu werden (XXVI. 28). Von Thornhill, geſtochen von Simmoneau.

Paulus im Schiffbruch (XXVII. 19, 33, 35). Die Scene, wo der Apoſtel den erſchrockenen Schiffsgenoſſen Muth zuſprach, Vertrauen auf Gott in ihnen weckte, und ſie Nahrung zu ſich zu nehmen ermahnte, iſt maleriſch, beſonders wenn er dargeſtellt wird, wie er in Gegenwart Aller das Brod ſegnete und brach. — Eine verdienſtvolle Darſtellung iſt das Bild von Elzheimer in Mathuers Galerie zu Coeshelle (Spiker Reiſe in Engl. II. 167).

Paulus ſchleudert zu Malta eine Viper unverſehrt von der Hand ins Feuer (XXVIII. 2—6). Von Le Sueur (Landon Annales II. 105); — Von Giles Moſtcert, geſtochen von Heinr. Hondt; — Von J. Thornhill, geſtochen von van der Gucht; — Von Benj. Weſt, geſtochen von Bartolozzi; — Von J. Stradanus, geſtochen von H. Golzius; von A. Ubeleschi, geſtochen von J. Mariette; von Bononocorſi, geſtochen von J. Buonaſone; von J. Courtois, geſtochen von J. Wagner.

Hieher gehören auch folgende Darſtellungen:

Jakobus predigt dem Volke. Von Chr. W. E. Dietrich, auch von ihm geſtochen (1740).

Petrus verläugnet den Herrn. Von Guercino,

gestochen von Jos. Zuchi. — Von Seghers, gestochen von Sch. von Bolswärt.

Petrus beweint seine Verläugnung (Matth. XXVI. 75. Mark. XIV. 72. Luk. XXII. 62). Von Lanfranco, gestochen von Le Villain (Tableaux de Florence XXII). Von Guido Reni (im Palaste Sampieri zu Bologna, jetzt in der Brera zu Mailand). Petrus sitzend, vor ihm ein Jünger stehend. Die tiefste Trauer ist im Gesichte des Petrus, auf welchem eine Thräne zu trocknen scheint, in der ganzen Stellung und in der krampfhaften Bewegung der einen Hand meisterhaft ausgedrückt. Der andere Jünger voll Mitleids und bemüht Worte des Trostes zu finden. Alles an diesem Bilde ist vortrefflich (Stolbergs Reise II. 39 ꝛc. Cochin Voj. d'Ital. II. 172). Ein anderes Bild von Guido Reni, gestochen von Cos. Zochi und von Stein (Winklers Gemälde, 23), betend mit gefalteten Händen. Stellung und Miene drücken innige Reue aus. Zähren rollen die Wange hinab. Die Blicke sind himmelwärts gerichtet. Aus dem offenen Munde scheinen Seufzer zu steigen. — Von Spagnoletto (kaiserliche Galerie zu Wien), radirt von ihm selbst und gestochen von Berkowitz. — Von Abr. Blömärt, gestochen von Wilh. Schwanenburg. — Von Valentino im Palaste Corsini. — Von B. Cantarini, gestochen von Nicolet (Tabl. de Florence IV. 1). 8) — Von Benj. West, gestochen von Valentin Green. — Von Dietrich, gestochen von J. F. Bause. 9)

---

8) Von Tiarini ein Bild, wo Petrus mit dem Ausdruck der schmerzlichsten Reue und tiefsten Rührung aus einer Ecke des Prätoriums zusieht, wie sein Herr und Meister verurtheilt wird. Wo aber dieses Bild steht, sagt weder Lanzi noch Orloff. I. 302.

9) Die Scene der wirklichen Verläugnung scheint sich mir nicht auf

Die Enthauptung des Apostels Paulus, von Nicolo dell' Abate. Der Apostel kniet auf einem Blutgerüste vor dem Henker. Dieser ist im Begriff ihm das Haupt abzuschlagen. In einiger Entfernung halten ein Paar Männer den Apostel Petrus, der auf den Knieen liegt und betet. Der Blick ist in die Höhe gerichtet, wo Maria mit dem göttlichen Kinde auf Wolken sitzt, von Engeln umgeben. Zwei empfangen von dem göttlichen Kinde Palmzweige für die Märtyrer. Schöner Ausdruck in allen Figuren.

Die Kreuzigung des heiligen Petrus. Von Bourdon in unserer lieben Frauen-Domkirche zu Paris. Sein Meisterwerk (Fiorillo III. 195). Hoch gerühmt wird die Kreuzigung Petri von P. P. Rubens (zu Köln). So viel Kunst aber daran verwendet ist, und, obgleich manches Einzelne daran wegen der treffenden Naturwahrheit, und das Ganze als anatomisches Studium großes Lob verdient, wer wird sich an der gräßlichen Wahrheit der drei Henkersknechte und des kopfunter am Kreuzpfahl hängenden nackten Körpers des Apostels erbauen?.. (G. Forster Voj. pittoresque I. 83).

Einzelnes, das unter vielem Unpassenden und Schlechten Beachtung verdient, findet sich in den 30 Bildern nach der Apostelgeschichte von Martin Hemskerk und Joh. Stradan, gestochen von Phil. Gallé. Am besten sind hier auf dem Titelblatte die meisten der zwölf Apostel charakterisirt; obgleich auch bei

---

einen Altar zu schicken; eher in eine Vorhalle. Ein treffliches Bild von Ludw. Caracci sah man ehedem im Palaste Tanari zu Bologna; hingegen eine burlesk-komische Darstellung ist das von D. Teniers, gestochen von Delaunay (Musée fr. I. Heftstätter II. 119).

dieſen Figuren kein Ideal geſucht werden darf. Die Zeichnung iſt großentheils tadelhaft, und durch Verzerrungen entſtellt; die Figuren faſt durchgehends aus der gemeinen Natur. Daß das nämliche Blatt zugleich mehrere Scenen darſtellt, war Zeitgeſchmack. — Die Blätter von Stradan ſind im Ganzen beſſer, als die von Hemskerk.

Dreißigſter Abſchnitt.

Scenen aus der Geſchichte Mariä.

(Matth. I. 10. 13. 18. 21. 25. III. 1. Luk. I. 26. 27. 36. II. 4. 11. 27. 33. 47. Joh. II. 3. XIX. 25. 27.)

„Vom Gruße des Engels an bis zur Würde einer Gekrönten des Himmels iſt alles holdſelig und herrlich an ihr. Aber wo findet ihr ein Bildniß auf Erden, das ihr gleiche? Vor Allem müßt ihr ihr Antlitz im Himmel ſchauen, ehe ihr es wagt, ihre Geſtalt irdiſch nachzubilden; den göttlichen Zügen ihres Charakters in heiligen Urkunden nachſpüren, ſoll das Abbild dem Urbilde gleichen; denn ein Weſen müßt ihr uns ſchildern, einzig in ſeiner Art, wie ſie es geweſen, einen Inbegriff aller Tugenden in wunderſamer Miſchung, durch und durch anmuthig, Mutter und Jungfrau zugleich, unberührt, ſorglich bekümmert, voll Demuth; in Demuth trage ſelbſt das Haupt die Krone; denn es ziemt ſolcher Majeſtät die Demuth.“ 1)

1) B. Speth die Kunſt in Italien B. II. S. 156. — Viel Schönes und Rührendes enthalten die beſſern Kirchen-Hymnen; auch das Buch von Joh. Ad. Jakobi: Maria, die heilige Jungfrau. Erfurt und Gotha. 1822.

„Wie heißt die Tugend, die, o Maria! dir
Erwarb die Würde: Mutter des Sohn zu ſeyn
Vom ew'gen Vater, als der Armuth
Schatten dich barg, wie der Strauch die Roſe.

Durch Körperreiz verdunkelte dich vielleicht
Manch' eitle Tochter, die nicht beneidenswerth.
Vom Himmel floß der Glanz, mit welchem
Andacht und Sittſamkeit dich verklärten.

Doch was dich mehr noch ſchmückte mit Engelreiz,
Beſcheid'ne Anmuth war's mit dem Blick zu Gott,
Die, nie ſich ſelbſt gefallend, reines
Streben der Seele — zur Tugend adelt.

Die Demuth weihte dich vor des Ew'gen Thron
Zur hohen Würde: Mutter des Sohns zu ſeyn;
Die Demuth, die zum Engel Gottes
Sagte: „Hier bin ich, die Magd des Herren!“

Die einzelnen Scenen im Leben Mariä bilden eine Galerie der ſchönſten weiblichen Tugenden und beſonders der häuslichen des Kindes, der Jungfrau, der Tochter, der Braut, der Mutter, in verſchiedenen Lagen des Lebens. Welch ein reicher Stoff zu anmuthigen und rührenden Bildern!

Im Grunde kann ein Gemälde von der Geburt Mariä nicht ſonderlich zur Erbauung beitragen. Eine Frau in der Niederkunft eignet ſich am wenigſten zur Darſtellung in Kirchen. 2) Die Maler haben dies wohl gefühlt; weil ſie aber dennoch die Geburt Mariä in die Sphäre ihrer Kunſt aufnahmen, ſo wählten

2) Der Verfaſſer der kritiſchen Anmerkungen über die Fehler der Maler ſagt, S. 35: „er habe geſehen, wie ein kleines Mädchen ihre Mutter wegen eines ſolchen Gemäldes durch unzählige Fragen: was dies und das bedeute, in die peinlichſte Verlegenheit geſetzt.

ſie gewöhnlich das Baden des neugebornen Kindes zur Hauptdarſtellung. Allein was ſoll auch dieſe Darſtellung für die religiöſe Erbauung? Wir können den Wunſch nicht bergen, der Gegenſtand würde nimmer dargeſtellt. Doch geſchehe hier der merkwürdigſten Bilder davon Erwähnung.

Von Guido Reni, geſtochen von St. Picart. Eine reiche große Compoſition. Die Mutter, das neugeborne Kind auf ihrem Schooß, betrachtet es mit innigem Vergnügen (Füßli kritiſches Verzeichniß II. 202). — Von Hannib. Caracci, geſtochen von N. Audenärt (ob die in Loretto? Cochin Voj. II. 97. Landon Annales XII. 27). Die einzelnen Figuren ſind hier beſſer, als das Ganze. — Von Franz Albani (zu Paris), geſtochen P. S. Bartoli und von F. Roſaſpina (Musée fr. III. 7). Die Frauen bewundern die Neugeborne. Der Vater iſt in Entzückung und preist den Herrn; oben iſt eine ſchöne Glorie von Engeln. Alles edel und voll Anmuth. Nur iſt das Gebäude, worin die Scene vor ſich geht, zu prächtig für den Stand der Eltern der Maria (Landon Annales XVI. 27, und Vie et Oeuvres III. Pl. 2). — Von Dominichino, geſtochen von D. Cunego (Landon Vie et Oeuvres III. 121). Einfache, naive, gemüthliche Darſtellung. — Von C. Maratti, geſtochen von N. Dorigny. — Von Peter von Cortona (Landon Annales XV. 109). Sehr ſchöne Compoſition, geſtochen von F. Bartolozzi. — Von Pet. Rotari in der Kirche St. Johann zu Padua. Lanzi (franz. Ausgabe III. 351) nennt das Bild ein Meiſterſtück von Anmuth. — Von Dom. Ghirlandajo in St. Maria Novella zu Florenz; ein wohl vereinigtes Ganze und eine anziehende Darſtellung des häuslichen Lebens der Florentiner (Ramdohr Forſchungen II. 283).

Die heilige Anna lehrt die junge Maria leſen. Von D. M. Carati, geſtochen von D. P. Bonavera.

Der Unterricht der Maria durch Anna. Von Hemmeling (auf einem Seitenaltar der Domkirche zu Tournai). Die Jungfrau hat hier eine ausnehmende Zartheit und Unſchuld des Ausdrucks. Die Gewänder ſind nur zu reich; die Ausführung der Umgebungen voll Wahrheit (Mittheilungen auf einer Reiſe von 1821 und 1822. Leipzig 1824. S. 49 ꝛc.). — Von Philipp Lauri bewahrte die Galerie zu Malmaiſon (jetzt die der Herzogin von St. Leu zu Augsburg) ein liebliches Bild. — Das von Rubens iſt geſtochen von Corn. Caukerken. Die junge Maria, die vor ihrer Mutter ſtehend in einem Buche lieſt, hat einen viel verſprechenden Ausdruck im Geſicht; ihr ganzes Weſen iſt voll hoher Anmuth. Die ganze Figur der Anna hat mütterliche Würde (Manuel du Musée fr. III. Nro. 14). 3)

Hieher gehört auch das muſiviſche Altarblatt nach Angel. Kaufmann in der Kirche zu Loreto. Maria, ein junges, zartes Mägdlein, begießt einen Blumentopf, in welchem Lilien blühen. Ein Stral des Himmels fällt auf ſie. Ihr Vater ſtaunt; in ſüſſer Wonne ſteht die Mutter da.

Die Darſtellung der jungen Maria im Tempel von Dominichino, geſtochen von D. Cunego (Landon Vie et Oeuvres du Dom. III. Pl. 122). Ein ſehr anmuthiges Bild, von ſchöner Anordnung. Die beiden Eltern ſtehen unten am Eingang des Tempels in freudiger Empfindung; die junge Maria, ein kleines Mädchen, ſteigt die Treppe hinauf, dem Prieſter entgegen,

---

3) Statt einem Buch wäre freilich eine Buchrolle, wie die Alten ſie hatten, der hiſtoriſchen Wahrheit gemäßer. Wäre dies aber auch für das Volk deutlich genug? — Noch bemerke ich, daß die Anna in den meiſten Bildern zu alt vorgeſtellt wird. Einige geben ihr ſogar eine Brille, was in jeder Beziehung abgeſchmackt iſt.

der sie unter der Säulenhalle liebreich empfängt. Die Darstellung hat viel Poetisches. — Ein Bild von Fr. Barrozzi (in der Chiesa nuova zu Rom), gestochen von Ph. Thomassin, enthält anmuthige weibliche Figuren mit einem sittsamen Reiz liebenswürdiger Schamhaftigkeit (Webb Untersuchung des Schönen, Vorrede von Füßli S. 4. u. fg.) — Von Palma dem jüngern (in der Dresdner Galerie. — In Joh. Bellinis Bild (in der königlichen Galerie zu Dresden), steigt Maria (wohl zwölf Jahre alt), eine Wachskerze (!) in der Hand, die hohe Treppe des Tempels hinauf, wo am Eingang der Hohepriester (!) mit einigen Leviten sie erwartet. Ihre Eltern und Verwandte bleiben unten an der Treppe stehen. Dieses Bild ist aus Bellinis früherer Zeit, wenn es nicht gar, wie Einige meinen, dem Cima da Conegliano angehört. Die Köpfe sind Bildnisse nach der Natur. Den Theilen fehlt es am rechten Zusammenhang und den Farben an Harmonie. — Sehr schön ist Titians ähnliches Bild im Museum zu Venedig (schlecht gestochen von Andr. Zuchi, auch von J. B. Jakson). Die kleine Maria, kindlich schüchtern steigt die hohen Stufen zum Tempel hinauf. Der Hohepriester kommt ihr väterlich liebreich entgegen. Das Volk sieht mit Verwunderung nach. Die Darstellung ist sehr malerisch, aber, gleich den vorigen, in Hinsicht der Nebenumstände blos einer Legende entlehnt, aller geschichtlichen Wahrheit entbehrend. — Das Bild von Franz Bassano (in St. Maria Maggiore zu Venedig) hat viele Naivetät in den Gesichtern (Cochin Voj. III. 100). 4)

4) Noch mögen erwähnt werden die Bilder von F. Romanelli, gestochen von C. Lieberbeck; von F. Zuchero, gest. von L. Bertelli; v. P. Testa, gest. v. G. T. Schmidt; v. F. Mazzuoli, gestochen von J. Buonasone; von C. Le Brün, gestochen von B. Audran, Brion und J. Mariette.

Die Verlobung und Trauung Mariä mit Joseph. Von Dominichino, gestochen von C. Cunego (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 123). Alle Figuren sind edel und gut charakterisirt. Besonders anmuthig ist der jungfräuliche Ausdruck der Maria. — Von Raphael aus seiner frühern Zeit (in der Galerie zu Mailand), mit der größten Meisterhaftigkeit gestochen von Giuſ. Longhi (S. auch Biſi Pinacot. del Museo Milan. Nro. 1), und colorirt von Piſtrucci, auch gut lithographirt von Müller (zu Carlsruhe). Joseph reicht eben der Maria den Trauring; zwischen beiden hält und nähert einander der Priester die Hände des verlobten Paars. Vier schöne Jungfrauen begleiten die noch schönere Maria; hinter ihnen noch eine schon bejahrte Frau (vielleicht Anna). Im Gefolge des Josephs zwei blühende Jünglinge und drei bereits reif an Jahren, alle von edler Gestalt mit Stäben. Nur dem des Joseph sind oben Blumen entsprossen. Darüber trauern die andern (Mitwerber um die Hand der Maria); der eine zerbricht seinen Stab mit Wehmuth; der andere zerbricht ihn heftigern Unwillens über dem Knie. Diese Umgebung ist einem alten Mährchen entnommen. Hinter der Handlung ist ein runder mit jonischer Säulenhalle umgebener Tempel von sehr schönem Styl. Die historische Wahrheit ist weder hierin, noch in dem Costüm beobachtet. Aber höchst anziehend ist die Anordnung des Ganzen, und noch mehr die schöne Einfalt und Würde in der himmlischen Sittsamkeit und sittlichen Anmuth des jungfräulichen Gesichts der Maria und in dem redlichen und schlichten des Joseph. Der Ausdruck im Gesicht des Priesters hat etwas Zweifelhaft-Nachsinnendes, man möcht' es beinah' ein schlaues Lächeln nennen. Die Nebenfiguren sind durchaus schön und von passendem Ausdruck (Lanzi französische Ausgabe II. 56 u. fg. Göthe Kunst und Alterthum III. 2. S. 137. Kunstblatt von Tübingen, Nro. 68,

vom Jahr 1820, und Nro. 39 vom Jahr 1821. Landon Choix I. L'Italie par Lady Morgan I. Ch. V. 184. Quatremere de Quincy Hist. de Raphael, p. 11. Orloff Essai I. 187). 5) — Von Andr. del Sarto enthält die Kirche der Annonciada zu Florenz eine treffliche, aber nicht vollendete Darstellung (Lanzi I. ep. 2). — Von Bernh. Luini (in Fresko in der Kirche zu Saronno bei Mailand), gestochen von C. Ramboldi. Sehr schöne Composition, zart und anmuthig ausgeführt; Maria voll holder Jungfräulichkeit. Der Stich ist sorgfältig, nur etwas unrein. — Was die Anordnung der drei Gruppen und das Architektonische betrifft, so begegnet man manchen Aehnlichkeiten mit dem Raphaelischen Bilde in dem alten des Bocaccio Boccacioni (Vidoni Pittura Cremonese, p. 35). — Von Guercino, gestochen von Al. Cunego (für die Wiener Bilderbibel von Jak. Adam). Zugleich anmuthsvoll und mit hohem Geist behandelt. — Von J. Franz Penni, genannt Fattore (in der Giustinianischen, jetzt königl. Galerie zu Berlin, Nro. 14). Der Ort der Handlung ist das Innere eines Tempels. — Von Parmesano, gestochen von Joh. Jak. Caraglio (im Umriß bei Landon Oeuvres du Parmesan. Pl. I). Die Handlung geht

---

5) Von einer Original-Skizze dieses Bildes, jedoch mit vielen Abweichungen gibt Nachricht das Kunstbl. 1824. Nro. 9. S. 35). — Das Bild in der St. Josephskirche zu Citta di Castello, welches Vasari und nach ihm Füßli (Ueber das Leben und die Werke Raphaels, S. 4) so sehr loben, hat mit jenem zu Mailand, besonders was die Gruppirung der Figuren betrifft, viel Aehnlichkeit, ist aber, wie es scheint, darin verschieden, daß die Handlung nicht vor, sondern in dem mit Säulen verzierten Tempel vorgeht. Der Adel, die Schönheit und Bescheidenheit der Maria wird als entzückend gepriesen.

in einem zierlichen Säulengang vor. Eine Menge Zuſchauer daneben und unter der Scene, drücken ihre verſchiedene Empfindungen aus. Auch hier zeigen ſich nach der Legende die Jünglinge mit den dürren Stäben. Eine Sybille, ein halb offenes Buch haltend, blickt ahnungsvoll zur Scene hinauf. Das ſchönſte in dieſem Bilde iſt der ſchöne Ausdruck der beiden Verlobten. Joſeph hält den blühenden Stab, und, ſeltſam genug! ſchwebt darüber der heilige Geiſt als verklärte Taube. — Von Rubens, geſtochen von Sch. A. Bolswärt. — Von van Balen, geſtochen von Henriquez (Tabl. de Florence V. 2). Viele Würde im Ausdruck, aber mit verfehltem Coſtüm. Joſeph iſt etwas geziert. — Von Vanloo, geſtochen von Stella und Edm. Bovinet (Galerie par Filhol I. 8), von Nik. Dupuis und von Bein (Landon Annales XII. 89). In des Meiſters Manier, ſchön componirt und zierlich ausgeführt. — Von N. Pouſſin, geſtochen von G. Audran (Landons Evangiles) in jeder Hinſicht vortrefflich. — Von Iſrael von Meckenen (Sammlung von Boiſeré), ſchön lithographirt von Strixner. Eine Compoſition von 13 Figuren, deren mehrere ſich durch Wahrheit und Lebendigkeit des Ausdrucks auszeichnen. Alles iſt in paſſender Bewegung. — Von Caminade (in der Kunſtausſtellung zu Paris 1824). Heilige Ruh ergießt ſich über das Ganze. Das Geſicht der Jungfrau zeugt von Unſchuld, drückt aber wohl zu wenig die Ahnung einer höhern Beſtimmung aus. Die beiden Kinder in der Umgebung ſind naiver Natur; der Prieſter voll Würde. Die Contraſte ſind fein geſchieden und mit Wahl und Glück vertheilt (Unterhaltungsblätter für Welt- und Menſchenkunde. Arau 1824. Nro. 41. S. 539). — Noch ſpäter hat Vickar zu Rom ein ſehr ſchönes, großes Gemälde beendet, welches für die neue Kirche des heiligen Franziskus von Paula zu Neapel beſtimmt iſt. Der

Künſtler hat ſich in ſeiner Compoſition von mehrern bisher genau befolgten Traditionen entfernt. Der heilige Joſeph iſt als ein Mann in der Blüthe der Jahre abgebildet. Die Jungfrau liegt auf den Knieen, mit weiſſen Roſen gekrönt. Sie ſtreckt die Hand aus, die den Hochzeitring empfangen ſoll. Der Hoheprieſter, in den geheiligten Kleidern, breitet die Arme über die Neuvermählten, gleichſam ſegnend, aus. Die Geſtalten, welche die Hauptgruppe umgeben, ſind ſehr verſchieden. Man erblickt unter ihnen zwei Kinder die Opfergefäſſe haltend, mehrere Geſpielinnen der Jungfrau, einen Schriftgelehrten, einen römiſchen Krieger, einen Phariſäer, der einen Vorhang berührt, zwiſchen dem hindurch man in der Ferne den Leuchter mit den ſieben Armen erblickt, und vorzüglich einen Jüngling, der einen Stab zerbricht, eine der Legende angehörige Epiſode, die an das Bild von Raphael erinnert. Reine und lebhafte Freude iſt über alle Geſichter verbreitet, und alle Beiwohnenden ſcheinen vollkommen die Feierlichkeit der Zeremonie zu begreifen (S. Unterhaltungsblätter. Arau 1825. St. 48. S. 804). 6)

Mariä Verkündigung.

Wohl malt' ich ſtille Hoheit auf heitrer Stirn,
Der Wange leiſe Röth' und das Lächeln, das
Die Lipp' umſpielt, und in den Blicken
Liebe, ſich ſpiegelnd im Aug des Sohnes.
Doch, ſtralt von dir, verdunkelnd der Engel Glanz,
Auf mich herab die Demuth vor Gott dem Herrn,
O Heilige! da bebt mein Pinſel
Muthlos zur Erd' und mein Blick verwirrt ſich.

6) Dazu kommen die Bilder von Paul Veroneſe, geſtochen von C. de Avibus; von C. Maratti, geſtochen von B. Farjat und R. Andenärt; vor S. Cantarini, geſtochen von J. C. Allet; von J. de la Foſſe, geſt. von S. Valée; von V. Salimbene, geſtochen von ihm ſelbſt und von H. Fo Ro.

Von Peter Cavallini, Giotto's Schüler in der St. Annunciata zu Florenz. Mit großer Andacht gemalt. Der Maria Staunen grenzt jedoch an Ohnmacht. — Von Joh. v. Eyck (in der Boiserée'schen Sammlung zu Stuttgart), sehr gut lithographirt von Strixner. Der Engel Gabriel, eine schöne blühende jugendliche Gestalt (wie Tasso l. 13. singt: fra Giovane e fanciulo éta confine prese, ed orno di raggi il biondo crine) und nach ihm Milton Paradis lost Ges. XI. „In dessen Zügen sanft verschmolzen Mann und Jüngling war," oder wie Ovid sagt: facies, quam dicere vere virgineam in puero, puerilem in virgine possis (Metamorph. VIII. 322), steht beinahe schwebend vor Maria in weissem Gewande mit goldenem Gürtel, mit Pfauenflügeln (?) in der einen Hand einen goldenen Scepter, die andere erhebend, im Antlitz von hellbraunem Haar umwallt, der Ausdruck himmlischer Freude, durch Ehrfurcht gemässigt. Maria im blauen Gewande, ein Bild holdseliger Sittsamkeit und reiner Jungfräulichkeit, knieet, ein Buch vor sich am Betpulte, dem Engel leise zugewendet, mit gesenktem Blicke, mit jungfräulichem Staunen, aber ohne Furcht, voll der Demuth, aber auch des Vertrauens. Zwischen ihr und dem Engel entblüht eine schneeweiße Lilie ohne Staubfäden. Dieses Bild ist in vieler Beziehung musterhaft: —

„Es zeiget der Gebärde reiner Spiegel
Das Wort: Sieh Gottes Magd! so ausgeprägt,
Wie sich im Wachs ausprägt das schöne Siegel."
Dantes Fegfeuer X. 43.

(Kunstbl. 1821. Nro. 35. Joh. Schopenhauer van Eick I. 34. Waagen. S. 235).

Ein anderes Bild von den Gebrüdern van Eick in dem großen Altargemälde zu Gent (lithographirt von Strixner) ist gleichfalls sehr lobenswerth. Maria in ihrem Gemach von deutscher (?) Bauart

mit Balkendecke, mit gekreuzten Händen vor einem mit grünem Zeug überzogenen Tischchen knieend, blickt nur wenig aufwärts und hat das Haupt, zu dessen Seiten das hellbraune Haar herabfließt, so gewendet, daß man ihr Gesicht beinahe ganz sieht. Die demuthsvolle Ergebung mit inniger jungfräulicher Verwirrung ist darin zart und doch sprechend ausgedrückt. Der knieende Engel (mit Flügeln des grünen Papagay's)? hält in der Linken eine Lilie, und deutet mit der Rechten nach oben. Sein Haar ist nachlässig durch eine goldene Binde zusammengehalten, die vor der Stirn durch einen mit Perlen besetzten Saphir (wozu dieser Schmuck?) und darüber mit einem freistehenden Kreuz verziert ist. Der Ausdruck der Freude und des Sprechens ist in dem feinen jugendlichen Gesicht ungemein wahr und lebendig (Waagen im angez. Werke S. 223, und im Kunstblatt 1824. Nro. 25. S. 97. Nro. 62. S. 245). 7) —

An Schönheit des Ausdrucks und des Colorits nahe mit den van Eickischen Bildern verwandt ist das im Dom zu Köln, das einem Meister Wilhelm zugeschrieben wird. Das Gesicht Mariä ist wunderschön, und ihre ganze Stellung höchst graziös. Ihr Blick und die Haltung der Hände zeigen lebhaft ihr Erstaunen. Die Gewänder sind mit großem Fleiß gearbeitet. — In einer Verkündung von Joh. v. Fiesole (wahrscheinlich zu Florenz) soll die Figur Mariä so vortrefflich seyn, daß Michael Angelo, als er sie ansichtig wurde, ausgerufen: Der Maler müße die Maria im Himmel selbst gesehen haben. — In dem Bilde des Pinturichio (in der Akademie zu Perugia) ist die sehr schöne Maria beim Anblick des gleichfalls schönen Engels von einem Schauer ergriffen, der meisterhaft

7) Noch eines andern Bildes von Joh. van Eick in der königlichen Galerie zu Neapel erwähnt Facius de Viribus illustribus p. 46.

ausgedrückt ist. — Von Guido Reni (zu Paris) gestochen von R. Strange, B. Picart, N. Pithan und G. Rousselet. Besonders schön ist hier das holde, sittsam verschämte Gesicht der Maria und die Glorie von Engeln über ihr (Landon Annales V. 113). — Von Franz Albani (in der Domkirche zu Genua), gestochen von J. Audran. Ausnehmend schön. Der knieende Engel voll Andacht; Maria, gleichfalls knieend und anmuthig aufwärts blickend voll Demuth und frommer Ergebung (Füßli kritisches Verzeichniß II. 266). Ein anderes Bild von Albani, gestochen von Joh. Joaninus; ein drittes und viertes, gestochen von F. Andriot. In den drei letztern ist die Verwunderung auf dem Gesicht Mariä vorherrschend (Füßli II. 267, 268). Von einem dieser Bilder ist der Umriß in Landons Annales XVI. 127. Auch haben Duflos, Poilly und S. Pomarede solche gestochen. — Von Ludw. Caracci (Landon Annales XIV. 133), gestochen von N. Audran. Anmuthsvoll und geistreich. Das eine war vordem in der Kirche St. Bartolomeo di Porta zu Bologna. Die Jungfrau und die Glorie von Engeln sind sehr schön. Aber der himmlische Vater in dieser Glorie gehört nicht zu dieser Darstellung. — Von Hannib. Caracci (Landon Annales XIII. 47), gestochen von C. Audran. Der Ausdruck Mariä und des Engels ist sehr schön und voll Anmuth. — Von Dominichino, gestochen von Cl. Duflos (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 102). Der verkündende Engel von ausnehmender Schönheit ist umgeben von vielen kleinen Genien. Er deutet auf den heiligen Geist in der Gestalt einer Taube. Hinter Maria, der holden Jungfrau blüht eine Lilie; vor ihr ist ein Arbeitskörbchen. Nicht minder schön ist eine andere Verkündigung von Dominichino, gestochen von C. Cort und D. Cunego (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 124, und Evangiles Pl. 25). Sie kniet am Betstuhl. Der Engel kniet

und hält eine Lilie in der Rechten, mit der Linken zum Himmel weisend. Man sieht ihr an, wie sie, die Hand auf die Brust legend, spricht: Ich bin die Magd des Herrn ꝛc. Eine dritte von Dominichino (Freskogemälde in zwei Stücken, wovon das eine die Maria, das andere den Engel darstellt), ist gestochen von Bartolozzi (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres I. Pl. 21).— Von Guercino (in S. Philipp Neri zu Forli). Das Bild stellt eigentlich den göttlichen Entschluß zur Verkündigung dar. Denn oben schwebt Gott Vater, von vier Kinderengeln umgeben; in der Linken die Weltkugel, auf welcher die Taube ruht; mit der Rechten zeigt er die Jungfrau dem Engel, der mit der Lilie in der Hand etwas tiefer neben ihm schwebt. Maria knieet unten in violettem Gewand und blauem Mantel in ihrem Gemach in einem Buche lesend. Die Würde und Reinheit in den beiden himmlischen Figuren, die Stille und Unschuld in der Maria, die schöne Gruppirung und die malerische Wirkung des Ganzen geben dem Bilde hohen Werth (Lanzi ad Pis. T. V. p. 131, Thiersch Reisen I. 408. ꝛc.) Von Gentileschi im königl. Palaste zu Turin (sehr schön gest. von Betellini Musée fr. V. Landon Annales VI. 45). Ein einfaches Bild voll Anmuth und Lieblichkeit. Maria steht sanft geneigt, die Hand vor die Brust haltend, holde Verwunderung und Demuth im Gesicht, vor dem Engel, der in der Rechten eine Lilie hält, mit der andern auf den von oben herabstralenden Geist hindeutet.— Eine schöne Darstellung von Guido's Schülerin Elisa Sirani sieht man in der Kirche St. Giuliano zu Rimini.— Von Lanfranco, trefflich gestochen von C. Blömärt. Das Gesicht Mariens könnte schöner seyn; aber der Ausdruck holder Sittsamkeit und Ehrfurcht ist geistreich gegeben (Füßli kritisches Verzeichniß II. 339).— Ein Bild von Fried. Baroccio in der Kirche zu Loretto (gestochen von van Green), hat einen bezaubernden Ausdruck von Andacht.—

Von Titian in S. Salvatore zu Venedig), geſtochen von Corn. Cort 1577, und Joh. Jak. Caraglio. Das Geſicht der Jungfrau hat den wahren naiven Ausdruck; der Engel aber mit zuſammengelegten Händen hat mehr Erhabenes. Seine Stellung iſt leicht; ſein Gewand aber ſehr unverſtändig. Ihre Stellung hat viel Anmuth, ihr Stammen iſt edel, mit vieler Würde ausgedrückt. Ihre Geſichtszüge zeigen eine reine Seele, nicht ohne Größe. Ideal iſt ſie keines, aber eine beſſere, idealere Natur. Mit der linken hält ſie ein Buch, und die Rechte hebt ſie empor, ſich gleichſam vor dem Glanz des Himmelsboten zu bergen. Auch von oben ſtrömt volles Licht herab, und mitten durch ſchwebt eine Taube von Engeln umgeben. Dieſer Theil hätte wohl füglich wegbleiben können (Maier Beſchreibung von Venedig I. 299). — Von Pordenone iſt ein treffliches Bild in der Peterskirche zu Udine, das aber durch ungeſchickte Reſtaurirung ſehr gelitten (Orloff Essai II. 76), und von Andr. Previtale zu Venedig, worin die Züge der Jungfrau und des Engels die Verwunderung des Titian erregt haben ſollen (Lanzi franz. Ausgabe III. 81). — Von Carl Maratti, geſtochen von Nik. Tardieu (Receuil Crozat I. 124. ꝛc.) Das unſchuldige Weſen der Maria und ihr natürliches Staunen ſind ſehr lobenswerth. Der Engel hat aber etwas Manieriert-Geziertes, was durch das ſeltſam gefaltete Gewand noch auffallender wird. Andere Bilder von Maratti haben geſtochen R. Audenärt, A. Trouvain, M. Sorello und F. Andriot.

Auch das Bild von Maratti's Schüler, Nik. Berettoni, in der St. Laurenzkirche zu Borgo verdient Beachtung. Es iſt geſtochen von Pet. Santi Bartoli. — Von Le Moine geſtochen für die Wiener Bilderbibel) von Jakob Adam (nicht ohne Adel, aber auch nicht ohne manierirte Zierlichkeit). Des Claude Guido Hallé Verkündigung in der Domkirche zu

Paris. Viel Wahrheit und Anmuth (gestochen von Edelinck oder Simmoneau?). 8)

Die wunderbare Empfängniß Mariä. Von Peter von Cortona, gestochen von Alb. Clouet in 2 Blättern. Der

---

8) In den verschiedenen Verkündigungen von Raphael (S. die Umrisse in Landons Vie et Oeuvres III. 151, und VIII. Nro. 417 u. 423) fehlt es der Composition an erwünschter Einfalt. Der himmlische Vater erscheint segnend in den Wolken, und der heilige Geist in Gestalt einer Taube nähert sich dem Haupt der Jungfrau. Einfacher und richtiger ist die Darstellung (bei Landon VIII. Nro. 428). Nur ist das Gemach mit großen Säulen unpassend. — In der Darstellung von Solimena, gestochen von N. Lemier (Musée fr. I.) ist eine gewisse Grazie, aber nicht frei von Ziererei. In einem Bilde zu Neapel von Francischello delle Mura, Schüler des Solimena, sieht man oben den ewigen Vater mit der ganzen Himmelsglorie; im Stiegenhaus aber, wo die Scene vorgeht, eine silberne Kaffeekanne, eine Katze, einen Papagai und einen Sessel von Sammet mit goldenen Franzen. Wie unpassend! (Cochin Voj. d'Ital. II. 125). Am wenigsten will mir Poussins Vorstellung (gest. von J. Couvay und G. Edelink) einleuchten. Maria liegt auf einem Ruhebette dem Boden gleich mit geschlossenen Augen, als wenn sie schliefe. Zu ihren Füßen steht redend der Engel. Oben strahlt der heilige Geist in Gestalt einer Taube, die sich auf die Maria in helle Lichttheilchen aufzulösen scheint. — Auf einem Bilde von Tintoretto in der Rochuskirche zu Venedig (Cochin Voj. d'Ital. III. 71) sieht man den Engel durch das Fenster einsteigen (!). — In Julius Schnorrs Verkündung (in der Stiftskirche zu Wurzen ohnweit Leipzig) ist der Ausdruck Mariens vorzüglich lobenswerth. Mit sanft niedergeschlagenen Augen scheint sie ganz in sich gekehrt, die Lichterscheinung des Engels kaum zu sehen, aber das Göttliche in ihrem Innersten zu schauen. Die Bewegung der Rechten besagt fromme Hingebung (Tübinger Kunstblatt 1821. Nro. 90).

ewige Vater ſegnet die Jungfrau. Unter den vielen Darſtellungen von ſpaniſchen Malern erwähnen wir der folgenden: von Pacheco (Fiorillo IV. 358); von Franz Bayen (Fiorillo 432);— Von Juan de Juanez, deſſen Bild der Empfängniß Mariä zu Valenzia wegen frommer Innigkeit hoch gerühmt wird. Sie trägt ein weiſſes Kleid mit einem blauen Mantel; zu ihren Füßen der Mond; über ihr Gott der Vater mit dem Sohne, der ihr eine Krone aufſetzt und über der Krone ſchwebt der heilige Geiſt als Taube (Rehfues Spanien IV. 1209); — Von Alonſo Cano in der Hauptkirche zu Granada (Palamino S. 216). — Von Juan Careno in der Pfarrkirche St. Gines zu Madrid (Palamino 244); — Von Franz Herrera, geſtochen von M. Arteago; dann von Murillo in der Hauptkirche zu Sevilla (Palamed 250), ferner von R. Mengs (Fiorillo 460). Iſt aber dieſer geheimnißvolle Gegenſtand überhaupt zu irgend einer maleriſchen Darſtellung geeignet? Iſt es nicht eine Anmaſſung, ein Geheimniß malen zu wollen? Und wozu? — Das Bild von Mariä Verkündigung iſt vollkommen genügend. Ein glücklicher Ausdruck der Ergebung in den göttlichen Willen bei der Maria gibt eine weit edlere Vorſtellung von der Fleiſch-

---

Noch werde hier einiger Bilder erwähnt: von L. de Boulogne, geſtochen von L. Desplaces; von C. Le Brun, geſtochen von G. Filloell und G. Rouſſelet; von L. Cambiaſo, geſtochen von Guido Reni; von A. Coppel, geſtochen von Drevet; von Andreas del Sarto, geſtochen von C. Mogalli und D. Picchianti; von H. Mutian, geſtochen von F. Villamena; von S. Bourdon, geſtochen von J. Heinzelmann; und hier werde auch des Bildes von Andr. Mantegna in der Galerie zu Dresden, Nro. 292, erwähnt.

werdung des Heilandes, als alle Stralen, Tauben, Embryonen, die in manchen ältern Gemälden vorkommen (Krit. Anmerkungen über die Fehler der Maler, S. 183). 9)

Die Heimſuchung Mariä. Von Raphael (in der Sakriſtei des Eskurials), neuerlich ſehr ſchön geſtochen von Desnojers (das ganze Bild und die einzelnen Köpfe finden ſich auch in Bonnemaisons Suite d'Etudes d'apres cinq Tabl. de Raphael). Ganz nach Luk. I. 39. Eliſabeth hat ihre Wohnung verlaſſen, um Marien entgegen zu gehen, und ſie treffen am Jordan zuſammen. Eine Art von Verlegenheit, mit Unſchuld gepaart, zeigt ſich an der ganzen Figur der Jungfrau. Ihre Haltung, ihr geneigtes Haupt, ihre geſenkten Blicke verrathen ihr Geheimniß, und Eliſabeth antwortet ihr deutlich durch die Herzlichkeit ihrer Bewegung (ſie drückt ihr nämlich mit der Rechten die Hand und ſcheint mit der andern ſie umfaſſen zu wollen) und durch die Zärtlichkeit und Zuverſicht ihrer Miene, daß ſie weiß, wozu jede von ihnen berufen ſey (Quatremere de Quincy Hist. de Raph. p. 216). Das Bild gehört der zweiten Periode des Meiſters an. Unpaſſend iſt, daß im Hintergrunde die Taufe Chriſti durch Johannes im Jordan, nebſt Gott Vater in den Wolken dargeſtellt iſt. Dadurch ſoll zwar die Ahnung der Eliſabeth über die Beſtimmung und das Verhältniß der beiden Kinder, die die beiden Mütter unter dem Herzen

9) So ſchön auch Tiarinis Gemälde alle Mendicante zu Bologna iſt, wo Joſeph von einem Engel zu den Füßen Mariä geführt wird, um wegen ſeines Verdachts, ihre Schwangerſchaft betreffend, Abbitte zu thun, ſo iſt doch der Gegenſtand für eine Kirche durchaus nicht geeignet. Maria's Geſicht iſt übrigens in dieſem Bilde zu unfreundlich.

tragen, angedeutet werden. Dies ist aber mehr als Andeutung und Ahnung; es ist Wirklichkeit von Thatsachen, die von einander der Zeit nach sehr entfernt sind. — Auch, daß die Jungfrau als bereits hochschwanger dargestellt ist, ist unpassend und unrichtig (Luk. I. 39). Endlich verliert die Darstellung durch Weglassung des Joseph und des Zacharias an Deutlichkeit. Der evangelischen Erzählung ist es angemessen, die Handlung vor das Haus des Zacharias zu versetzen. — Von Garofalo (im Palaste Doria zu Rom), von ausnehmender Schönheit. Als Raphael sie sah, soll er ausgerufen haben: auch dieser ist ein Maler! — Elisabeth geht der Gebenedeiten mit offenen Armen entgegen. Welche Rührung in beiden Gesichtern. Welche Ruhe und Einfachheit in den Bewegungen beider weiblichen Figuren! Welche fromme Seligkeit in den Zügen der Jungfrau! Zacharias harrt unter der Hausthüre, den entzückten Blick auf Maria geheftet. (Wie sehr wäre dieses Bild eines meisterhaften Grabstichels würdig)! — Von Dominichino, gestochen von D. Cunego (Landons Evangiles Pl 26). Gemüthlich. — Von P. P. Rubens (in der Hauptkirche zu Antwerpen), gut gestochen von Pet. de Jode dem Sohn und von Sch. a Bolswärt und von Val. Green (auch für die Wiener Bilderbibel; im Umriß in Landons Annal. II. 133). Ein wahrer und naiver Ausdruck in der Begrüßung der Maria und Elisabeth, und des Joseph und Zacharias. 10) — Von Seb. del Piombo, gest. von

---

10) Ihr ganz ähnlich, nur mit Weglassung des Knechts und einiger Dekorationen ist die, welche das Manuel du Musée fr. III. Nro. 21, beschreibt. Vergl. Descamps Reise 155. Sch. Bolswärt hat auch die beiden Figuren der Maria und Elisabeth allein gestochen. Maria, sanft und jugendlich schön, einen Strohhut mit einer Leinwandbinde um den Kopf befestigt, legt beide Hände auf die Schultern

Pigeot (Galer. fr. p. Filhol, VII. 496. Landon Annal. XIII. 95). Sehr befriedigend, was die Hauptfiguren betrifft. — Von Pet. Vellega (zu Sevilla). Von großer Schönheit (Fiorillo IV. 140). — Von Morandini, geſt. von Le Mire (Tableaux de Florence XXI. 2). Der Ausdruck aller vier Figuren iſt trefflich und ganz ſprechend. — Das ganze Bild iſt ſehr gemüthlich. Von Maſone St. Friano in der Galerie des Vatikans; ein Bild von unbeſchreiblicher Anmuth ſowohl in den Figuren als in der Drappirung und in Hinſicht des ganzen Eindrucks (Lanzi franzöſiſche Ausgabe I. 319). — Von M. Albertinelli, geſtochen von N. Thomas (Tableaux de Florence XXIII.). Nur die zwei weiblichen Figuren, aber vom ſchönſten Ausdruck. — Von Hein. Goltzius, geſtochen von ihm ſelbſt und von J. Matham. Die Geſichter der Maria und Eliſabeth erheben ſich nicht über die gemeine Natur. Der Ausdruck von beiden, beſonders der alten Eliſabeth iſt vergnügt. Herzlich empfängt ſie die Freundin im Eingang des Haushofs, indem ſie die eine Hand in die ihrige legt, und ihr die andere an den Leib drückt. Maria legt die Linke auf der Eliſabeth Schulter. Vom Mittelgrunde her kommt auch Zacharias zum Empfang (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 69). — Von Eliſab. Salviati, geſtochen von Georg Ghiſi. Die Ueberhäufung mit prächtigen Geländern und Säulen iſt hier ſtörend. — Von Aleſſandro Moretto, geſtochen von Franz Cechini. Nur drei Figuren: Maria, Eliſabeth und Joſeph. Die zwei erſtern umarmen ſich. Der Ausdruck in beiden Geſichtern iſt ſehr

---

der alten Eliſabeth, der das Gewand über den Kopf gezogen iſt, und die mit gar liebreicher Miene die Maria anblickt und ihr eine Hand auf die Achſel legt. Beide Figuren ſcheinen zu ſprechen. —

gut charakterisirt. — Von Palma dem Aeltern (Wiener Galerie I. S. 44), gestochen von Pet. von Luysebeten und L. Vorstermann. Ausdruck, Zeichnung und ein schönes Colorit empfehlen dies Gemälde. — Von van der Werff (königliche Galerie zu München) gestochen von J. E. Hayd und Valent. Green. Viel Anmuth in den Gestalten und schöne Beleuchtung. — Von Hans Baldung sieht man auf dem Hochaltar des herrlichen Doms zu Freiburg im Breisgau ein schönes Bild. Maria und Elisabeth reichen sich grüßend die Hand. Die erstere ist eine höchst anmuthige Gestalt; das Gewand ist weiß, darüber ein dunkelgrüner Mantel; ein leichter durchsichtiger Schleier wallt mit den blonden Locken tief herab. In der Elisabeth, eines ältlichen Frauenbilds Zügen, prägt sich stille Zufriedenheit aus. Ihr rothes Gewand ist mit Pelzwerk verbrämt. Die Scene ist eine freundliche Landschaft. Zu den Füßen der Frauen spielen Seidenhäschen (ein Sinnbild der Fruchtbarkeit). Siehe Denkmale der deutschen Baukunst des Mittelalters am Oberrhein. Freiburg, II. Heft, 1826. S. 39. 11)

---

11) Hiezu kommen die Bilder von Paul Veronese, gestochen von V. Le Febre und J. Matham; von L. Caracci, gestochen von M. l'Asne; von Guido Reni, gestochen von J. van Sevr; von A. del Sarto, gestochen von einem Ungenannten, von F. Salviati, gestochen von J. Cock, J. Matham und B. Pasferotti; von Jul. Rom., gestochen von C. Cort; von F. Barozzio, gestochen von le Blond und G. van Veen; von P. Mignard, gestochen von J. L. Roullet, P. Drevet und S. Thomassin; von L. Maratti, gestochen von P. Picault und Cl. Duflos; von C. Le Brun, gestochen von F. Poilly und J. Mariette; von S. Bourdon, gestochen von J. Heinzelmann. Ueberdies haben wir Vorstellungen der ihr hohen

Noch gehören folgende Bilder hieher:

Mater amabilis von Joſ. Rogari, geſtochen von Franz Polanzani.

Mater divinæ Sapientiæ von Titian, ſchön geſtochen von Bettelini.

Die betende Maria, von Guido Reni. Sie faltet die Hände, abwärts blickend. Zwei ſchöne Bilder, geſtochen von Fr. Poilly, und G. Vallet. — Von Saſſaferato, gleichfalls zwei ſchöne Bilder, ſchön geſtochen von Folo; ein anderes von J. T. Schmidt (1763). In dem einen von Folo ſenkt Maria die Augen, in dem andern hebt ſie dieſelben himmelwärts. In beiden iſt hohe Anmuth (Vergl. Burtin II. 300, und das Kunſtblatt Nro. 34. vom Jahr 1820). Von Franz Solimena, geſtochen von Carl Orſolini. Ein geiſtvolles Bild. — Von Holbein, geſt. von Guſt. Leybold. Stille Andacht. Wahrſcheinlich ein Portrait. Ein mildes, frommes Gemüth leuchtet aus den ſanften Zügen hervor, und der Ausdruck wird erhöht durch die einfache, ruhige Haltung (Kunſtbl. 1822. Nro. 53. S. 210). Hier verdient auch ein treffliches Bild der Maria Ellenrieder, eine leſende Madonna vorſtellend, lithographirt von Oeri (im Beſitz des Großherzogl. Badiſchen Miniſters v. Berſtett zu Carlsruhe), Erwähnung. Die edle Einfalt und hehre Reinheit der Figur, und ihr lieblicher Ausdruck von wahrer Frömmigkeit muß jeden Kenner entzücken. Der Steindruck iſt nur eine ſehr ſchwache Abſchattung des Bildes. —

Lied (Magnificat) ſingenden Maria. Von C. Maratti, geſtochen von G. Bodenehr; von J. Jouvenet, geſtochen von H. S. Thomaſſin und J. Wagner. Jouvenet verſtößt gegen die Schrift, indem er viele Juden anbringt, die auf der Gaſſe ſitzen, und der Unterredung der Maria und Eliſabeth zuhören.

Maria in entzückender himmliſcher Betrachtung. Von Guido Reni, gut geſtochen von Jakob Frey, von T. Cunego, auch von St. Beiſſon. Die Hände kreuzweis über der Bruſt, blickt ſie gen Himmel, mit dem Ausdruck des höchſten Zutrauens in der frömmſten Innigkeit und edler Schönheit (Tableau de Florence X. 4. Ramdohr III. 102). 12) — Von Lanfranco, gut geſtochen von Ant. Trouvain. In dem ſchönen, anmuthsvollen Geſichte ſind die Gefühle der Unſchuld und zärtlichen Andacht gut ausgedrückt.

Die Familie Roquette zu Aix bewahrt ein kleines Bild von Raphael, das von Maria von Medicis herrühren ſoll. Die heilige Jungfrau, da ſie die Prophezeihung über das Schickſal ihres Sohns geleſen, wirft einen Blick auf ihn, in welchem Ergebung, Vertrauen zu Gott, Wehmuth ſich aufs Schönſte vereinen. Dieſes Bild iſt in Hinſicht des Ausdrucks dem ähnlichen von M. Angelo in der Galerie zu Florenz weit vorzuziehen (S. Mittheilungen aus dem Tagebuch eines Reiſenden. Leipzig 1824. S. 289).

Mater dolorosa, als einzelne Figur. Von Guido Reni, geſtochen von Rouſſelet. Sehr ſchön. Eine andere nicht minder ſchöne des Guido Reni iſt geſtochen von R. Nanteuil; eine dritte ſehr ſchön (in der Galerie zu Florenz) geſtochen von Ed. Briſſon (Landon Choix 1). — Von Titian, geſtochen von Lukas Vorſtermann. Sehr ſchön. — Von Titians Schüler, Joh. von Calkar (in der Boiſſeré'ſchen Sammlung). Einfach aber herzergreifend iſt der Ausdruck unſäglichen Schmerzes in den ſchönen Zügen des Geſichts, über das eine beſondere Anmuth

12) Man vergleiche damit Guido's Bilder von Mariä Himmelfahrt im folgenden Abſchnitte.

verbreitet ist (Johanna Schopenhauer v. Eyck II. 177). — Von Carlo Dolce, gestochen von Andr. Rossi und von F. Bartolozzi. — Von Elisa Sirani, gestochen von ihr selbst. Um Maria sind verschiedene Engel mit Werkzeugen der Passion zu sehen. — Von Campi, gestochen von Luk. Villain (Galerie fr. par Filhol IV. 231). Die Mutter voll der Schmerzen, knieend vor dem Leichnam des Herrn. — Die Pietà in der königlichen Galerie zu Neapel und im Pallaste Pamfili zu Rom, von Hannib. Caracci. Besonders ist der erhabene Ausdruck im Gesichte des Heilands zu loben (Vergl. Taillasson, p. 64, und Winkelmann Geschichte der Kunst. B. V. K. 3. §. 28). Das Bild ist gestochen von Ludw. Roullet. — Von Caspar Crayer, die leidende Madonna von Engeln unterstützt (Descamps Vies I. 355). — Von Ph. Champagne, gestochen von J. Edelinck und für die Galerie fr. par Filhol V. von Le Villain (Landons Annales V. 93). Die Madonna voll der Schmerzen unter dem Kreuze sitzend. Wahrer, sinnvoller Ausdruck. — Von Tiarini werden mehrere Darstellungen der Mutter der Schmerzen wegen ihrem rührenden Ausdruck gelobt; die eine in der Galerie zu Modena. Gleiches gilt von seinem Bilde in St. Benedikt zu Bologna. Mit stillschweigendem Schmerz betrachten Maria, neben ihr Johannes stehend und Magdalena knieend, die Dornenkrone und einige Werkzeuge der Passion. —

Die Mutter voll der Schmerzen, stehende Figur, neben ihr der mitleidende Johannes. Von Franz Zubaran (königliche Galerie zu München, Nro. 473). Wahrer, rührender Ausdruck. Viele Darsteller des Stabat Mater glauben ihr ganzes Augenmerk auf den Schmerzausdruck wenden zu müssen. Daher seine vielfältigen Uebertreibungen! Nicht der hoffnungslose Schmerz einer Niobe oder Hekuba ist hier am rechten Orte. Vielmehr sollte durch

die tiefbetrübte Seele der Mutter des Herrn ein Stral des Vertrauens auf seine Verheissungen durchschimmern. 13)

Das Leben der Jungfrau Maria: in Miniatur in einem Officium B. M. V. in der Bibliothek des Vatikans. Der Maler (ohne Zweifel älter als Raphael) ist unbekannt. Die Gesichter der Maria sind hier von himmlischer Schönheit und Einfachheit. In den übrigen Theilen ist manches hart und trocken. — Von Albr. Dürer, gestochen von ihm selbst in 22 Blättern, wovon 17 Marc Anton copirt hat. Die Nürnberger Ausgabe ist von 1511 (Siehe Lessing Collectaneen I. 164). — Von Jak. Stella, oder von N. Poussin in 22 Blättern, gestochen von Franz Polanzani. — Von Dominichino (in der Hauptkirche zu Fano), schön gestochen in 16 Blättern von D. Cunego. — Von Crispin van der Brock in 19 Blättern in Folio. — Von B. Fialetti, gestochen von J. Sadeler; — von F. Verdier, gestochen von Tardieu, 8 Blätter. — Das Leben Josephs und Mariens von Theod. Gallé, in 28 Blättern. — Das Leben Maria von J. Callot in klein 12., und das von Carl Maratti. — In St. Fortunat zu Florenz sind sechs Scenen von Benozzo Gozzoli dargestellt, im Styl des Fiesole. — Von Bernhard Luini ist in der Kirche zu Sorano eine ganze Reihe von Scenen aus dem Leben Maria vortrefflich dargestellt. Man bemerkt darin eine ausnehmende Mannigfaltigkeit in der Schönheit und Charakteristik der Figuren, große

13) Schon der Jesuit Franz Lana in seinem Werke: Magisterium naturæ et artis, Brescia 1670, bemerkt im 3ten Capitel sehr richtig: die Maler seyen zu tadeln, welche die heilige Jungfrau unter dem Kreuze ganz in Schmerz versunken und fast verzweifelnd darstellen. Billig sollte man an ihr einen großen, aber wohlgehaltenen frommen Schmerz schildern.

Wahrheit im Ausdruck, in den Gebärden u. ſ. w. Alles wie nach der Natur, obgleich edel. — Das Leben Mariä von Caliſta Piazza (von 1538) in einer Capelle der Kirche all Incoronata zu Lodi. Dieſe Bilder vereinigen mit dem Titianiſchen Colorit den reinen Sinn und die tiefe Charakteriſtik Raphaels (Kunſtblatt 1823. Nro. 1. S. 2). 14)

Ein und dreißigſter Abſchnitt.

Das Hinſcheiden und die Himmelfahrt Mariä.

Obgleich auf keine Nachrichten der heiligen Bücher begründet, empfehlen ſich doch dieſe beiden Scenen ganz vorzüglich der Kunſt gleichſam als ſymboliſch-idealiſche Darſtellung des Hintritts einer Gerechten und von Gott Auserwählten und ihrer Aufnahme in dem Reiche des Himmels, wo ihr Sohn ſitzt zur Rechten des ewigen Vaters. Eine der allerſchönſten Darſtellungen des ſeligen Entſchlafens Mariä (über deſſen Umſtände uns geſchichtliche Nachrichten mangeln) 1) iſt die von Joh. von Schoreel (in der

14) Maria in Mitte vieler junger Mädchen, die, wie ſie ſelbſt, nähen, von Guido Reni (zu Loretto). Ein ſchönes Vorbild häuslicher Arbeitſamkeit. Die Geſichter ſind anmuthig, aber nicht idealiſch. Das Bild iſt gut geſtochen.

1) Die Legende ſetzt das Lebensalter Mariens auf ſiebenzig Jahre:

Aber noch immer grünt' in unverwelklicher Schönheit
Chriſtus Mutter. Nicht wagten mit rauhem Hauche die Jahre
Zu verſehren den heiligen Leib, der den ewigen Sohn trug.

S. Roſegartens Legenden I. 4.

Sammlung der Gebrüder Boiserée). Das Geſicht der Sterbenden iſt eben nicht idealiſch; aber es ſchwebt darüber ein Himmelsfriede, eine Unſchuld, Ruhe und Zuverſicht der Unſterblichkeit, deren Ausdruck ſich wohl fühlen aber nicht beſchreiben läßt. Davon ſoll eheſtens ein Steindruck von Strixner erſcheinen. 2) — Schon

---

Deswegen wird mit Recht Maria auch auf dem Sterbebette noch in jugendlicher Schöne gemalt, und Conz (Neue Gedichte. Ulm 1824. S. 350) ſagt von van Eicks Bild ſehr ſchön:

Jegliche Furche des Alters iſt fern; die Blume der Keuſchheit,
Einer Lilie gleich, blühet um Aug' ihr und Stirn.

Erſt Dionyſius Areop. in ſeinem Buche de divinis nominibus C. III. thut Meldung von einer Zuſammenkunft der vornehmſten Apoſtel und Lehrer beim Tode der heiligen Jungfrau, und wie ſie bei dem heiligen unverſehrten Leichnam gebetet.

2) Johanna Schopenhauer ſagt von dieſem trefflichen Bilde (in ihrem Joh. van Eick II. 84): „Mitten in einem heitern, feſtlich geſchmückten Zimmer, mit dem Fußende gegen den Zuſchauer gewendet, ſteht das ſchöne, umhangene Bett, auf welchem Maria hinüberſchlummernd ruht. — — Mariens Geſicht gleicht einer weißen Roſe, die ein ätheriſcher röthlicher Hauch kaum ſichtbar färbt. Ein leiſes, ſeliges Lächeln umſchwebt die noch im Tode friſchblühenden Lippen des ſchönen Mundes, und die gewölbten Augenlieder ſcheinen nur vor Wonne über das blendende Licht des Himmels geſchloſſen. — Im Hintergrunde zur rechten Seite des Bettes gewährt eine offene Thüre die Ausſicht ins Freie. — Ehrfurchtsvolle Stille herrſcht unter den um die Mutter ihres Herrn verſammelten Apoſteln; Hoffnung erhebt ihren Schmerz zur ſeligſten Wehmuth. Zwei von ihnen beten leiſe am Fenſter, die übrigen ſtehen, in mannigfaltigen Gruppen geordnet, dem Bette näher, an deſſen Hauptende zur Rechten deſſelben, Petrus ſo eben einige erhebende Worte an ſeine Brüder gerichtet zu haben ſcheint. Johannes ſteht in Wehmuth verſunken. — Der mannigfaltigſte Ausdruck tiefen Schmerzes belebt jede dieſer Geſtalten; doch

Martin Schön hat dieſen Gegenſtand auf eine rührende Art dargeſtellt (königl. baieriſche Galerie zu Schleißheim). Trefflich radirt von ihm ſelbſt, jetzt auch lithographirt. Die Sterbende knieet hier; die Hände ſind gefaltet; müde ſinkt das große Augenpaar, und bricht in einem Abſchiedsblick, durch deſſen Wehmüthiges in den halbgeſchloſſenen Augenliedern ein Stral der Verklärung dämmert. In Schmerz verſunken, mit verweinten Augen ſtehen die Freunde um ſie. Sie haben wohl die Nacht um ſie durchwacht. Die Kerzen ſind herunter gebrannt (G. Quandt Streifereien, I. 134). — Von Giotto's Vorſtellung des Todes Mariä urtheilte Michael Angelo (nach Vaſari): „Sie könne der Wahrheit nicht ähnlicher ſeyn.“ 3) — Das Sterbebett Mariä von Caravaggio, geſtochen von Simon Valé (ſodann im Kleinen von Ortmann, Galerie fr. par Filhol VII. 476) und gut von

---

deutet alles auf das Gefühl heiliger Ergebenheit in Gott, welches jede laute Klage zurückdrängt.“ (Tadelhaft iſt, daß ein Apoſtel zu den Füſſen des Bettes ein Weihrauchfaß ſchwingt, und daß zur linken Seite im Zimmer ein Altar mit den Gebilden von Moſes und Aaron ſteht). — Ein anderes Bild von Schoreel findet ſich in der Wallraffiſchen Sammlung zu Köln. Die Darſtellung iſt hier in mehreren Stücken vom Boiſeré'ſchen Bilde verſchieden. Maria hat jedoch viel Aehnliches und ihr Ausdruck iſt auch hier ſehr ſchön; ſie athmet aus; ſie ſtirbt, eine Heilige. Auch einige Apoſtelfiguren gleichen den dortigen. Aber die Anordnung iſt ganz anders. Das Coſtüm der Apoſtel iſt dort und hier zum Theil unpaſſend.

3) Beachtenswerth iſt auch das Bild von Giov. da Fieſole in der Galerie zu Florenz (die Gewänder ſind von Gold ſtrozzend, dem Zeitgeſchmack gemäß), und eines von Thaddeo Bartoli von Siena in der Capelle des öffentlichen Palaſtes rühmt Rumohr (II. 220) wegen des Ausdrucks der Affekte, der Liebenswürdigkeit der Charaktere, der Anordnung und emſigen Ausführung.

Lanrout und Cläſſens (Musée fr. V. Landons Annales IV. 71). Sie ſcheint eben verſchieden zu ſeyn. Die Ruhe im Geſicht und die ſanfte Lage der einen Hand auf der Bruſt deuten auf eine leichte Auflöſung. Das Geſicht ſollte feiner und edler ſeyn; es iſt zu jung und auch zu gemein; dies gilt von der ganzen Figur, die in bäuriſcher Kleidung auf dem Bette hingeſtreckt iſt. Aber die Betrübniß der Umſtehenden hat viel Wahrheit. — Der Ausdruck des Schmerzes von ein Paar Perſonen iſt jedoch wohl zu heftig. — Nach der Zeichnung von Guido Reni von Eliſab. Sirani (in der Kirche St. Dominikus zu Bologna). Zwanzig heilige Männer ſtehen oder knieen um ihr Sterbelager. Einer lieſt mit edler Miene; doch alle hängen an dem Blick der Sterbenden, deren aufwärts ſchauende Augen Himmelswonne verklärt. Nahe an ihrem Haupt ſteht voll Ruhe Johannes. Hoch über ihr ſchweben Engel am lichtvollen Himmel (Stolbergs Reiſe II. 41 ꝛc.).

Die ſterbende Maria von Ludw. Caracci (im Schloſſe Hamilton) iſt ein Meiſterſtück im Ausdruck, hat aber ſehr nachgedunkelt (Spiker Reiſe durch England, p. I. 311). — Von Dominichino (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 132). Sanft und ruhig ſtirbt die Mutter des Erlöſers, in zuverſichtlichem Vertrauen auf Ihn. Seine Jünger umgeben trauernd und bewundernd ihr Sterbelager. Einer der ältern lieſt ihr aus einem Buche vor. Johannes ſcheint ihr leiſe zuzureden. — Von Carl Maratti, geſtochen von Rob. Audenärt. In den noch matt geöffneten Augen der Sterbenden ziehen ſich die Sterne in die Höhe; der mit Anmuth ſich öffnende Mund ſcheint den letzten Athemzug zu ſchöpfen; im ganzen Körper iſt ein ſanfter Uebergang von Müdigkeit zur Ruhe bemerkbar; Johannes ſteht daneben gebeugt in zärtlicher Wehmuth. Eine vortreffliche Darſtellung (Füßli I. 256). — In der Darſtellung von Rembrandt, gut geſtochen von ihm

ſelbſt (1639), iſt das ſanfte Sterben Mariä, die beide Arme vor ſich hingeſtreckt hat, gut ausgedrückt, und die Theilnahme der Umſtehenden hat viel natürliche Wahrheit. Oben iſt eine Glorie von Engeln. Idealiſches würde man hier vergebens ſuchen. Der Arzt, der den Puls der Sterbenden befühlt, iſt eine Figur, die ans Komiſche ſtreift, und die Handlung eines Alten, der mit der einen Hand ihr Kopfpolſter in die Höhe hebt, und ihr mit der andern ein Tuch vor die Naſe hält, iſt zu trivial, mithin ſtörend. Und was ſoll hier der jüdiſche Oberprieſter? (Füßli IV. 249). — Von Carl Saraceno in der königlichen Galerie zu München, von ihm ſelbſt radirt und lithographirt von Strixner. Alle Apoſtel und einige Frauen ſind um ſie verſammelt, trauernd und betend. Einige von gutem Ausdruck, beſonders Johannes; der der Sterbenden iſt zu gemein. — Von Herkules Grandi ſieht man in der Kapelle Gargani zu Bologna ein ſchönes Bild (Lanzi franzöſiſche Ausgabe V. 16). — Auch des Otto Veens Darſtellung, geſtochen von Hieron. Wierix, hat Verdienſt. Desgleichen wird die von G. M. Morandi, gut geſtochen von Pet. Aquila, die von Ludw. Deyſter (zu Brügge, Descamps III. 338. 341), endlich die von Albr. Dürer in der Marienkirche zu Köln ſehr gerühmt. Lanzi (franz. Ausgabe II. 290) bezeichnet das erſtere Bild als Morandi's Meiſterwerk von großem Effect. — In einem Bild von Albr. Dürer (vordem in der nun verkauften Gr. Frieſiſchen Sammlung zu Wien) ſieht man 16 Figuren, lauter Bildniſſe merkwürdiger Zeitgenoſſen. Johannes (Philipp der Schöne) reicht der Sterbenden Mutter (Maria von Burgund) eine brennende Wachskerze. Hinten bereitet einer ein Weihrauchgefäß. Die übrigen Apoſtel ſind meiſt knieend im Gebet um das Bett. Ganz vorn ein Biſchof mit weiſſer Chorkleidung, ein offenes Gebetbuch in der Hand. Zur Thür kommen 3 Geiſtliche

herein, der eine mit einem Weihwasserkessel, der andere mit einem Wedel, der dritte mit einem Kreuz. Ueber dem Bett der Heiland in einer Glorie (mit der betenden Jungfrau auf dem Arme!) in einer Hand eine Krone. So tadelhaft die Erfindung ist, so vieles ist an der malerischen Ausführung zu loben (Jos. Heller II. 261 fg.). Alles hier, wie in den meisten Dürerschen Bildern, ist jegliche Figur aus der Mitte der Natur genommen. Keine ist mit halber Seele da; jede im vollen Leben begriffen und so auf die Tafel hingestellt. Alle reden vernehmlich. Kein Arm bewegt sich unnütz, oder blos zum Augenspiel und zur Füllung des Raums. Alles trägt bei, uns das Ganze fest ins Gemüth einzudrücken. Hierin besteht Dürers großes Verdienst (Vergl. Wackenröders Herzensergiessungen eines kunstliebenden Klosterbruders. Berlin 1797. S. 113).

Die Himmelfahrt Mariä.

(Eigentlich, wie die Kirche sich ausdrückt, Himmelaufnahme Assumtio.) 4)

— — Dann breitete sie die offnen Arme zum Thron und
Schwebete schimmernd empor, und sang, daß es rings die Erstandenen
Alle hörten, und Freud' ohne Namen die Himmlischen faßte.
Klopstocks Messiade Ges. XVIII. v. 700.

Die sinnbildliche Darstellung der Aufnahme der reinen Seele der jungfräulichen Mutter des Herrn in den Himmel bietet dem Künstler

---

4) Die Erörterung der frommen Meinung, daß Maria mit Leib und Seele in den Himmel aufgenommen worden sey, gehört nicht hieher. Man vergleiche darüber die Schrift: An die unbescheidnen Verehrer der Heiligen, besonders Mariä. Hadamar 1801. S. 121 fg. Suarez (in Thomam, T. II. P. III. qu. 37) sagt: Die Sache könne weder durch die Schrift, noch durch hinreichende Tradition erhärtet werden.

einen schönen Anlaß dar, die Gemüther zu erheben, und für ihre Bestimmung zu begeistern.

„Denken Sie sich, sagt Fichte (Anweisung zum seligen Leben. Berlin 1806. S. 258), eine heilige Frau, welche, emporgehoben in die Wolken, eingeholt von den himmlischen Heerschaaren, die entzückt in ihr Anschauen versinken, umgeben von allem Glanze des Himmels, dessen höchste Zierde und Wonne sie selbst wird, welche allein unter Allen nichts zu bemerken vermag von dem, was um sie vorgeht, völlig aufgegangen und zerflossen in die Eine Empfindung: ich bin des Herrn Magd; mir geschehe immerfort wie Er will! — Welch ein Idealbild einer Schönheit, deren Urquell in Gott ist!“

Von Fra Giov. Angelico da Fiesole ist eine Krönung Mariä wegen eigenthümlicher Schönheit berühmt. Sie ist wohl des frommen und fleissigen Meisters vorzüglichstes Werk. Die Anordnung ist nach Art jener Zeit symetrisch; es fehlt an guter Sonderung und Verflechtung von Gruppen ꝛc., und in der Zeichnung ist Manches fehlerhaft. Aber diese Mängel thun dem herrlichen Eindruck wenig Abbruch. Eine ganz eigene gemüthliche Frömmigkeit und Stille schwebt über dem Ganzen, mit milder und klarer Färbung und heiterer Beleuchtung. In den Gesichtern voll Naturwahrheit (wahrscheinlich Bildnissen) ist eine ausnehmende Reinheit und sanfte Verklärtheit, nebst viel Abwechselung. Die Augen, obwohl der Augenstern wegen zu breiter Rundung verzeichnet scheint, sind doch voll Seele (Siehe Mariä Krönung und die Wunder des heiligen Dominicus nach J. v. Fiesole in 15 Blättern, trefflich gezeichnet von W. Ternite, nebst Nachricht ꝛc. von A. W. Schlegel, Paris 1817. Vergl. Kunstblatt 1825. Nro. 103. Göthe Kunst und Alterthum. B. VI. H. 1. S. 160).

Von Raphael haben wir eine Darstellung, die er im Alter

von 18 Jahren fertigte, im Style des Perugino (gestochen von Marc von Ravenna). Doch fehlt hier der Maria und dem Christus, der sie im Himmel krönt, das Ideale. Beide sind neben einander sitzend, was unpassend ist. Einige Engel sind sehr schön, und der Kopf des Petrus vortrefflich. Erstere sind zu symetrisch gestellt und halten Geigen und Schellentrommeln (Manuel du Musée fr. IV. Nro. 7). Eine andere Darstellung (jetzt im Vatican) hat Raphael unvollendet hinterlassen, und wurde von Fr. Penni und Jul. Rom. vollendet (gestochen von Jak. Bossi). Die Composition hat mit der erstern viel Aehnliches. Sie und die 10 Engel werden dem Raphael, das übrige dem Jul. Rom. und Penni zugeschrieben. Ueber den Wolken knieet Maria und wird von dem Sohne gekrönt. Sie sind von 4 musicirenden Engeln und noch 10 Engelsköpfen umgeben, die sehr schön sind. Die 11 Apostel unter den Wolken am Grabe, das mit Lilien und Rosen angefüllt ist, sind sehr gut charakterisirt. Aber die Figuren von Christus und Maria sind nicht idealisch. Ein guter Kupferstich von Stölzel ist angekündigt (Kunstblatt 1825. Nro. 51. S. 203. S. auch Manuel du Musée fr. IV. Nro. 39). — Ein drittes Bild von Raphael zeigt uns Marien in den Wolken über einem Halbmond, mit einer Glorie von Engeln umgeben, wovon zwei brennende Fackeln halten (seltsame Vorstellung!). Unten ist das offene Grab, umringt von den Aposteln (gest. von Lafrery und von P. A. Pazzi. — Ein treffliches Bild der Himmelfahrt Mariä von Benv. Garofalo sieht man im Dom zu Ferrara. — In einem Bilde von Thaddeo Bartoli (in der königl. Galerie zu München) sind die Engel, die nebst den Propheten und Erzvätern nach dem alten Typus, die Aufschwebende umgeben, vorzüglich schön (Rumohr Forschungen II. 220). — Von August Caracci, meisterhaft gestochen von Jos. Wagner (Landon Annal. II. 79).

Maria ſchwebt in der Höhe, von Engeln gehoben, mit ausgebreiteten Armen und aufwärts gerichtetem Geſicht, das einen unausſprechlichen Ausdruck von Wonne hat; unter ihr die Apoſtel und Jünger, theils mit Erſtaunen ihr nachſehend, theils ihre Verwunderung ſich einander bezeigend; einige mit Beſichtigung des Grabes beſchäftigt, aus welchem Engelchen ſich emporheben. Vielleicht noch ſchöner iſt das Bild von Hannib. Caracci (in der Dresdner Galerie), geſtochen von J. Camerata (Choix de tabl. des Musées étrang. VII.). Maria in der Höhe von Engeln mit Jubel umgeben. Ihr Aufſchwung iſt noch lebhafter, geiſtreicher und leichter, als in Auguſtins Bild. Ihr Ausdruck iſt brünſtige Sehnſucht nach der ihr entgegenſtralenden Seligkeit. Die Apoſtel und Jünger blicken mit Bewunderung und Ehrfurcht theils empor, theils in die Grabſtätte, an welcher der Sündenfall und die Beſtrafung der erſten Menſchen in erhabener Arbeit angebracht ſind (Füßli kritiſches Verzeichniß II. 158). 5) Eine andere Himmelfahrt von Hannib. Caracci (im Muſeum zu Paris) iſt geſtochen von W. Chateau. Schöne Anordnung; gut charakteriſirte Köpfe, mit mannigfaltigen Gegenſätzen und naivem Ausdruck (Füßli II. 178). 6) — Von Guido

5) Die Idee, daß die Apoſtel in der leeren Grabſtätte Maria Roſen finden, iſt poetiſch. Hannib. Caracci und mehrere Andere haben ſie benutzt.

6) Ein herrliches Bild von Hannib. Caracci befand ſich im Eskurial (Volkmanns Reiſen durch Spanien, 256), und deſſen Copie eines zerſtörten Gemäldes von Correggio zu Parma — in dem Muſeum zu Neapel. Die Madonna iſt wunderſchön (von der Hagen Briefe in die Heimath III. 176). — Von Ludw. Caracci (zu Modena), geätzt von Guido (Richardſon, S. 687), wohl verſchieden von ſeinem Bilde im Dom zu Placenza. Am Himmel ſieht man eine Lichtſpur ſchimmern, und die Apoſtel am

Reni die Erhöhung Mariä (zu Florenz), gut radirt von J. A. Lorenzini, trefflich gestochen von Scharp, Jak. Frey und Bettelini. Sehr schön; besonders die geistvolle Hauptfigur, die mit ungemeiner Leichtigkeit auf einer Wolke aufschwebt, mit himmelwärts gerichtetem Gesicht, aus welchem das reinste Wonnegefühl athmet, und ausgebreiteten Armen. Von demselben eine andere Himmelfahrt, und zwar zweimal 8) die nämliche: erstens zu Rom in der heiligen Kreuzkirche, dann in der königl. Galerie zu München, gestochen von Franz Bruni, von J. Volpato und von Ch. Heß, und ziemlich gut lithographirt von Pilotz (Galerie de Düsseldorf, pl. 16, — jetzt wird das Bild auch gestochen von Schuler), geistreich, anmuthig und erhaben. Die Hauptfigur ist der vorigen ähnlich. Der Ausdruck im Gesicht der Ueberseligen ist in den Kupferstichen und Steindrücken nicht ganz erreicht. Dieser Ausdruck plötzlich erwachter Himmelswonne, der durch den umgebenden Lichtschimmer und die herabfliessenden Lichtströme, nach denen sie mit Entzücken aufblickt, noch erhöht wird, ist unübertrefflich. Auch ihre ausgebreiteten Arme verkünden ihre Seligkeit. Drapperie, Colorit und Haltung, alles ist meisterhaft. — Die Jungfrau hat ein weisses Unterkleid und einen himmelblauen

---

Grabe finden, erstaunt nichts darin als Blumen (Landon Musée fr. XII. p. 24). — Von Ludw. Caracci sieht man ein Bild in der Akademie zu Bologna, von starker, in großen aber meist scharfen Gegensätzen durchgeführter Färbung. Die Gruppe der die Madonna tragenden Engel ist voll Schönheit und Wärme, dagegen zu groß und überboten die Verwirrung in der Schaar der Apostel, die ohne Einheit und Zusammenhang ihre Verwunderung und ihr Staunen ausdrückt (Thiersch Reise in Italien I. 351).

8) Wo nicht dreimal, so ferne das Bild in der ehemaligen Jesuitenkirche zu Genua das gleiche ist (Orloff Essai I. 291).

Mantel. Auch dieſe Auswahl der Farben trägt zum Effekt des Ganzen vortheilhaft bei. Die Engel, die die Aufſchwebende zu tragen ſcheinen, zeigen vielleicht zu viele Anſtrengung, was einerſeits dem Ausdruck des Aufſchwebens hinderlich iſt, und zur Andeutung der Ehrfurcht nichts beiträgt (Quandt Streifereien I. 106). 9) — Eine ganz andere Darſtellung von Guido iſt die, welche R. Strange meiſterhaft geſtochen. Maria ſitzt auf einer Wolke in der Glorie voll ſeligen Entzückens, von einem Engel begrüßt, der gegenüber ſich vor ihr neigt. Unten ſtehen die erſtaunten Apoſtel am offenen Grabe, mit Leſung von Schriften beſchäftigt. Die Deutung iſt ſchwer zu entziffern. Aber Ausdruck und Stellung aller Figuren ſind herrlich (in einem der Bilder von Guido iſt die Maria von ſechs vortrefflich gruppirten leichtſchwebenden ſchönen Engeln umgeben. Füßli kritiſches Verzeichniß II. 250). 10) — Von Dominichino, geſtochen von Cunego (Landon Vie et

---

9) In dem Bilde der Kirche St. Girolamo zu Forly ſteht die Jungfrau in einer Glorie von Engeln, die Hände über die Bruſt gekreuzt, das Angeſicht in ſeliger Wonne nach oben gewandt. Ein gelber Schleier umfließt ihr Haupt; die Geſtalt umgibt ein blauer Mantel. Der Ausdruck des Kopfes iſt eben ſo herrlich, wie in der Himmelfahrt zu München; aber ſie iſt mädchenhafter, mit ſchmalern Schultern und zarter (Thierſch Reiſen I. 410).

10) In der Galerie zu Lyon ſah ich eine Himmelfahrt Mariä von Guido. Sie wird von Engeln erhoben. Eine Menge anderer umgeben ihre Glorie, ſie ehrerbietig betrachtend. Schade, daß das Bild gelitten hat. Der Ausdruck iſt aber noch vortrefflich (Siehe Artaud Musée de Lyon, p. 13). — Auch die Galerie des Herzogs v. Leuchtenberg zu München enthält ein kleines Bild auf Kupfer; vielleicht eine Skizze eines der erwähnten großen Bilder.

Oeuvres III. Pl. 133). Maria voll himmliſchen Entzückens, von kleinen Engeln in Wolken erhoben, breitet die Arme aus. Die unten ſtehenden Apoſtel ſehen ihr zum Theil mit Verwunderung nach, andere erblicken in dem Grab die ſchönſten Roſen, wovon Johannes einige in die Hand nimmt. — Eine andere Vorſtellung von Dominichino (in Maria trans Tevere) geſtochen von Ch. Audran (Landon Vie et Oeuvres de Dom. I. Pl. 39). Hier findet ſich die untere Gruppe nicht. Maria ſchwebt in einer Glorie von kleinen Engeln getragen aufwärts; ihr Ausdruck iſt ſelige Wonne. Eine dritte, geſtochen von Poilly und von Franz Bruni (Landon ꝛc. Pl. 110), iſt jener zweiten ähnlich. Nur iſt hier der Ausdruck mehr der der Sehnſucht. — Ein viertes Bild von Dominichino zeigt Maria, wie ſie von dem ewigen Vater und dem ewigen Sohne im Himmel gekrönt wird; über ihr der heilige Geiſt in Geſtalt einer Taube (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 134. Freskogemälde). Die ſechs muſicirenden Engel auf der Seite ſind ſehr ſchön, und der Vater, der Sohn und die Maria von erhabenem Ausdruck. — Von Thaddäus Zuchero, trefflich geſtochen in 2 Blättern von Aliprandi Caprioli (1577). Ein Bild von großem Effect. Maria von vielen Engeln umgeben hebt mit ſehnſuchtsvoller Gebärde ihre ausgebreiteten Arme in die Höhe. Die Gruppen der aufſchauenden Apoſtel ſind wohl geordnet. Doch fehlt dem Ausdruck ihrer Verwunderung die Einfalt und Würde (Füßli kritiſches Verzeichniß I. 221). — Von Franzeſchini (Volterano) am Gewölbe über dem Hauptaltar von St. Annuncia zu Florenz (ob geſtochen, iſt mir unbekannt). Eine ſehr anmuthige Darſtellung. — Doch dieſe letztern Bilder verſchwinden vor dem herrlichen von Titian, das von einigen Kunſtkennern über alle andere geſetzt wird (zu Venedig, vordem auf dem Hauptaltar der Kirche Maria gloriosa, jetzt in der königlichen Akademie), geſtochen

von Georg Haythor, und neuerlich vortrefflich und ganz im Titianischen Geiste (wenn gleich mehr Reinheit des Stichs in einigen Theilen zu wünschen bleibt) von Natalis Schiavone. Maria voll edeln Wonnegefühls und freudiger Andacht wird in einer Glorie emporgehoben; Gott Vater im leichten Aether die Arme ausbreitend, blickt voll Huld auf sie nieder. Zwei Reihen schöner kleiner Cherubine sieht man frohlockend an den beiden Seiten der Aufschwebenden. Unter ihren Füssen sind dichte Wolken, der Erde angehörend. Die Apostel, ehrwürdige Köpfe von starkem Ausdruck, blicken voll Erstaunen aufwärts (Hofstätter Nachricht von Kunstsachen I. 109. Cochin III. 188, und Tübinger Kunstblatt, Nro. 98. Jahrgang 1820. S. 392). Das Bild besteht demnach aus drei Scenen übereinander. Unten stehen die Apostel mit verschiedenen (vielleicht nur etwas zu heftigen) Zeichen der Verwunderung und frommen Sehnsucht in Mienen und Gebärden. Auf Wolken schwebt, umgeben von vielen Engeln, Maria, zum himmlischen Vater aufblickend. Dieser erscheint oben als Greis, indem ihm ein Engel ein Diadem, das für Maria bestimmt ist, vorweist. Die oberste Scene ist die schwächste; die mittlere die bei weitem gelungenste, wo alle Stralen der Titianischen Kunst sich vereinigen. Das Haupt der Maria ist stark zurückgebeugt. Ihr Haar fällt in die offene Mantelkappe zurück. Ihr Gesicht ist eben keine idealische Schönheit. Aber der Ausdruck in demselben, besonders im Aufblick, hat etwas unendlich Seliges. Auch die Gebärde von Armen und Händen stimmt damit überein. Unpassend scheint, daß ihr fliegendes Gewand bei den Füssen und auch ihr Mantel um den Leib wie in Knoten zusammengebunden ist, als ob ein Wind Gefahr drohe? Ohne Zweifel war es des Malers Absicht, durch Andeutung der Bewegung in den Gewändern das Aufschweben, das er nur auf Wolken ohne eigentliche Beihülfe von tragenden

Engeln geſchleht, obgleich drei derſelben dicht unter den Wolken hinſchweben, augenſcheinlicher zu machen. Aber doch war dies hiezu nicht nöthig, und mir ſcheint dadurch die Ruhe der ſanften himmliſchen Scene in etwas geſtört. Die Engelgruppen ihr zur Seite voll Mannigfaltigkeit und Leben ſind von der größten Anmuth. Sie haben den Ausdruck einer ſanften und reinen kindlichen Freude. Ein Paar derſelben ſind in Gebärden vielleicht zu kindiſch, und die muſikaliſchen Inſtrumente, die einige in der Hand haben, ſind wenig paſſend. Immerhin iſt dieſes große Bild, der wahre Triumpf von Titians Meiſterhaftigkeit, zugleich das würdigſte Seitenſtück zu Guido's ſchönſtem Bilde vom gleichen Gegenſtand. Ein anderes, ähnliches, doch minder idealiſches Bild von Titian, geſtochen von H. Dankerts, von Forſter und von Schlotterbeck war im Pariſer Muſeum (Landon Annales VIII. 29. Filhol, Nro. 455), iſt aber wohl daſſelbe, das ſich jetzt wieder im Dom zu Verona befindet? (S. Thierſch Reiſen I. 60). Die Figur und das Geſicht Maria's hat etwas Edles, und die Köpfe und Stellungen der Apoſtel ſind von großer Wahrheit. 11) — In der Darſtellung im Campo Santo zu Piſa von Simon Memmi ſind vorzüglich die Engel, die den Triumpf der Maria feiern, von lebendiger Wahrheit und hoher Schönheit. — Von P. P. Rubens haben wir vier veränderte Darſtellungen, mannigfaltig ſowohl in

11) All Incoronata zu Lodi iſt ein Bild von Titians Schüler Calliſto Piazza, in welchem einige wunderſchöne Köpfe dem Titian ſelbſt Ehre machen würden. Die Himmelfahrt Mariä von Guercino, ehemals im Palaſte Tanari zu Bologna, hat einzelne gute Köpfe. Der Maria fehlt aber die ſanfte Anmuth (Hofſtätter II. 112). Doch iſt viel natürliche Wahrheit in den Geſichtern. Auch die Hände ſind ſchön, und die Gruppen gut geordnet (Cochin Voy. d'Ital. II. 113).

der Hauptperson, als in der Gruppirung, den Wendungen und dem Ausdruck der andern Figuren; lauter meisterhafte Compositionen. In allen vieren schwebt Maria in die Höhe; in allen sind Blumen auf das Grab ausgestreut. Das Erstaunen daruber sowohl, als über die Erhöhung Mariens ist in den Zuschauern trefflich ausgedrückt. In zwei Bildern zeigt eine knieende Frau eine Handvoll der Blumen vor. In zweien (die eine gestochen von Sch. von Bolswärt, die andere von H. Witdouck) ist sie von den himmlischen Heerschaaren bereits umgeben; ihre Gestalt und ihr Gesicht sind im letztern zu materiell und gemein, ohne höhern Ausdruck (G. Forster Voj. sur les riv. du Rhin II. 258 ꝛc.); es ist zwar eine Verzückung, aber ohne Würde. In einer andern, gestochen von Paul Pontius und von Ant. Masson, wird sie von Christus empfangen, zu dem sie, ihre Hände an die Brust legend, mit Entzücken aufblickt (Landon Annales II. 1). In einer vierten (Galerie de Dusseldorf, pl. 19) hebt sich ihr Blick zur himmlischen Glorie. Ihr Ausdruck ist unaussprechliche Wonne. Ein Engel hält eine Krone über ihrem Haupt empor. Ihre Figur ist voll Anmuth und leicht aufschwebend. Ihr Untergewand ist roth; ihr blaues Oberkleid deckt die Schultern und den linken Arm. Die zwölf Apostel und die drei Marien sieht man voll Staunen und Bewunderung um die Gruft (G. Forster Voj. I. 137). In allen vier Bildern ist die Beleuchtung und Schattirung vortrefflich und die Anordnung der untern Gruppen musterhaft (Ihre ausführliche Beschreibung siehe in Füßli's kritisches Verzeichniß IV. 167—174). In einer fünften Darstellung von Rubens, gestochen von Paul Pontius wird Maria gekrönt. 12) — Von

12) In der ehemaligen Klosterkirche zu Ebrach in Franken ziert den Hochaltar ein großes Bild von Mariä Himmelfahrt, das dem

Carl Maratti, gestochen von Frezza: Maria wird von den Engeln in die Höhe getragen, über denen sie aufwärts schwebt. Sie öffnet entzückt die Arme gegen die herabströmende himmlische Glorie, nach welcher sie mit Sehnsucht aufblickt. Eine andere Darstellung von Carl Maratti, trefflich gestochen von Ant. Masson, zeigt, wie sie von dem Heiland empfangen wird. — Von Murillo, schön geschabt von Jak. Mac. Ardell und von Valentin Green. Maria ist halb knieend auf einer Wolke, mit ausgebreiteten Armen, aufwärts gewandtem Gesichts, von frohlockenden Engeln begleitet. Alles ist schön an diesem Bilde; nur den höhern geistigen Ausdruck vermißt man daran (Füßli III. 235). 13) — Von Cignani (dem Schüler der Werke Correggio's, der Caracci's und Guido's) in Fresko in der Kirche St. Maria del Fuoco zu Forli. Das Himmelreich ist von entzückender Schönheit (Orloff Essai II. 4. Füßli Künstler-Lexicon. S. 159). — Von Tintoretto, mittelmässig gestochen von Andr. Zuchi. Das Ganze ist geistreich und schön. Die Jünger um das Grab sind vorzüglich wegen ihren mannigfaltigen Stellungen und Kopfwendungen zu beloben. Um das offene Grab flattern einige geflügelte Engelsköpfchen (Füßli III. 105). — Von N. Poussin (Landon Annales III. 127. Musée Napol. Pl. LVIII. Manuel du Musée fr. I. Nro. 10), gestochen von

---

Rubens zugeschrieben wird. Der Ausdruck der Maria ist schön, und noch schöner sind die Gruppen der sie begleitenden Engel.

13) Eine wahrscheinlich andere Himmelfahrt Mariä von Murillo befindet sich jetzt in der Gemäldesammlung des Marschall Soult zu Paris. Der Ausdruck eines himmlischen Entzückens soll hier bewunderungswürdig seyn.

Pesne, von Dague (Galerie fr. par Filhol VIII. 561) und von Bettelini (Musée fr. III. 14). Maria wird hier von vier Engeln in den Himmel gehoben. Ein schönes und geistvolles Bild. Das Aufschweben ist gut gegeben, und der Ausdruck von Seligkeit im Gesicht Mariä vortrefflich, wie auch die Gruppirung der Engel. 14) — Von Paul Cavagna (im Chor von Maria Maggiore zu Bergamo), im Styl des Paul von Verona, in Fresko ausgeführt. Das Bild macht einen unbeschreiblich guten Effekt. 15) — Von Joh. Miel, eine schöne Composition, von ihm selbst gestochen. Nur fehlt das wahrhaft Erhabene. — Von Carl Le Brun ist eine schöne Himmelfahrt Mariä im Seminar von St. Sulpice zu Paris in Fresko gemalt; sie ist gestochen von Louis Simmoneau. — Die Himmelfahrt Mariä von Ign. Iriarte in der Kirche des heiligen Franziskus zu Murcia wird als ein wahres Meisterstück gerühmt (Fiorillo IV. 281).

Der Empfang der Maria im Himmel von Stella, gest. von Villerey (Galer. fr. p. Filhol III. 146. Landon Annal. VIII. 99). Maria ist eine schöne und edle Figur; Christus minder befriedigend; die drei Engel gut. — Auch verdient der schöne Kupferstich

---

14) Quelle verité dans l'action des figures, dans l'ascension du groupe, dans les effets du vent de l'air qui semble le soulever (?). Quelle serenité dans le visage de la vièrge! Comme les têtes des anges sont belles (et spirituelles!). Manuel du Musée francais.

15) Ce ciel qui est couvert d'anges, de prophetes, tous bien groupés, tous bien placés, offre une composition aussi bien conçue qu'admirablement executée. Le dessin, le colorit, la finesse et la delicatesse du pinceau, tout s'y trouve reuni et ne laisse rien à desirer. Orloff Essai II. 153. Vergl. Lanzi II. 192.

von Dominick Tiepolo nach dem Gemälde seines Vaters Johann in der Kapelle bei der Karmeliterkirche zu Venedig Beachtung. — Sehr viel Lobwürdiges ist ferner an dem Hauptaltarbild von Hans Baldung im Dom zu Freiburg im Breisgau. Maria knieet in der Mitte des Bildes, die abwärts gekehrten Hände gefaltet, das Haar gescheitelt und die Locken herabwallend, das Gewand von Goldstoff. Links Gott Vater, rechts Christus, beide sitzend und in blaßrothem Oberkleide, mit der einen Hand die Krone über das Haupt Mariä haltend, mit der andern Scepter und Weltkugel tragend. Ueber der Jungfrau schwebt der heilige Geist. Engel, auf verschiedenen Instrumenten spielend, umgeben die Gruppe. Ein Wolkenmeer verschwebender Engelsfiguren bildet den Hintergrund.

Von der herrlichen Himmelfahrt Mariä von Correggio an der Kuppel der Domkirche zu Parma (gestochen von D. M. Bonavera, und geistvoll radirt von J. B. Vanni) war schon im fünften Abschn. die Rede. Ein Studium dieser Himmelfahrt mit Abänderungen ist gestochen von Aquila und Palermitano (im Umriß bei Landon Oeuvres, pl. 16). Der Ausdruck des Entzückens, der Wonne in der Figur der Maria ist unaussprechlich, und die Engel umher sind voll kindlicher Himmelsfreude. In den Schaaren dieser himmlischen Figuren ist eine bewunderungswürdige Mannigfaltigkeit in Gestalt und Ausdruck. In den erstaunten Aposteln (in den Ringen der Kuppel) geht der Schmerz über die Trennung bereits in Freude über den Triumpf der Hochbegnadigten über. Alles fühlt sich hinaufgehoben (Vergl. Kunstblatt 1826. Nro. 63. Orpheus von Weichselbaumer. Nürnberg 1824. S. 64). Unter den Fresken des Franz Torbido (il Moro) im Dom zu Verona, verschiedenes aus dem Leben Mariä darstellend, ist die Himmelfahrt nach einem Carton von Julio Romano wunderschön (Lanzi

ed. 3. III. 81). — Eine ſchöne Darſtellung von Peter von Cortona ſchmückt den Hochaltar der Domkirche zu St. Gallen. — Eine andere von Fr. Primaticcio iſt ſchön geſtochen von Leo Daven. Gerühmt wird die Himmelfahrt Mariä von Franz de Herrera an der Kuppel einer Capelle der Kirche de Alocho zu Madrid (Palomino, S. 240). — Nicht ohne einiges Verdienſt iſt die Darſtellung in Fresko im Congregationsſaale zu München von Martin Knoller; beſſer aber ſein Hochaltarbild in der Kirche des Kloſters Ethal, wo der in der Glorie erſcheinende Sohn Gottes ſeine Mutter empfängt. Die Glorie an der Kuppel iſt mit dem Altarblatt ſinnreich in Verbindung gebracht. — Sehr gerühmt wird ein neues Bild von Prudhon (Lettres à David sur le Salon de 1819, p. 133 fg.). Die Figur und der Ausdruck der Maria ſowohl als der Engel ſollen von ausnehmender Schönheit ſeyn. Zwei große Engel ſcheinen die Aufſchwebende zu unterſtützen, mit Hülfe mehrerer kleinern. Ueber ihr ein freudiges Gewimmel zahlloſer Genien. 16)

---

16) In der Hauptkirche zu Landshut zeigt der Hauptaltar eine Himmelfahrt Mariä von ſchönem, edelm Styl; von welchem Maler, konnte ich nicht erfragen. Die Apoſtel ſtehen um das Grab. Die von Engeln auf Wolken erhobene Maria wird von Jeſus in der Glorie empfangen. — Hier muß auch das Meiſterwerk des noch lebenden Malers Landi erwähnt werden. Dieſes Bild: die Grablegung Mariä (in der Hauptkirche zu Piacenza) iſt nicht nur trefflich colorirt, ſondern macht auch durch die Einfachheit und den Ernſt der Compoſition großen Eindruck. — Von alten Darſtellungen der Himmelfahrt Mariä aber iſt dem Künſtler noch die von Boticelli (Filipepi) in St. Maria Maggiore zu Florenz zu empfehlen. Das Bild iſt reich an ſchönen Figuren von Engeln, von Erzvätern, Propheten und Apoſteln.

Wonneschauer durchbebt, Lichtglanz umströmt dich,
Deren Leben so still floß, wie der Wiesbach!
Froh mit Siegesgetön grüßt dich der Himmel,
Wo die Mutter des Sohns Urlicht verkläret. 17)

Zwei und dreißigster Abschnitt.

Figuren und Köpfe der Evangelisten und Apostel. 1)

Als biedere Menschen, freien, unverdorbenen, schlichten Sinnes, gesunden Verstandes, willigen Herzens für das Gute, von unverkünstelter Sitteneinfalt, aus niedern Volksclassen — so wurden sie Jünger und Anhänger Jesu. Was sie durch Ihn geworden, — erhöhet, reinigt und veredelt ganz ausnehmend das Gute ihrer Anlagen, ihres ursprünglichen Charakters, der übrigens bei jedem Einzelnen viel Eigenthümliches hat und behält, welches von den Künstlern beachtet werden muß. Indessen gelangt ihr Geistiges erst nach der Auffahrt des Herrn durch die Ausgiessung des heiligen Geistes zur Vollendung. Der Künstler muß demnach in der Zeichnung ihres geistig-sittlichen Charakters die verschiedenen Epochen wohl unterscheiden. Der Geist einer hehren Erleuchtung und Glaubenskraft muß vorherrschen.

---

17) Man hat auch Darstellungen einer Auferstehung Mariä. Allein solche mährchenhafte Erfindungen sollten billig von dem Gebiete der christlichen Kunst ausgeschlossen seyn.

1) Vergleiche was Lavater in seinen physiognomischen Fragmenten IV. 429 ꝛc. über Apostel-Gesichter sagt.

Trefflich gezeichnet sind die Charaktere der Apostel ꝛc. in Klopstocks Messiade, besonders im dritten Gesang; auch in Niemeyers Charakteristik der Bibel und in Heß Apostelgeschichte; am kräftigsten, wahrsten, lebendigsten in den heiligen Schriften selbst. Hier sind die einfachen und] großen Züge auch einfach und groß gezeichnet.

Die Figuren der Apostel und Evangelisten kommen in den angeführten Scenen von ihrem eigenen und des Erlösers Leben als theilnehmend und handelnd vor; die nämlichen werden auch zusammen oder einzeln in den Kirchen dargestellt, als Personen, an denen das Christenthum sich im reinsten Lichte abspiegelte und deren heldenmäßiger Bemühung die Menschheit seine Verbreitung verdankt. Diese Darstellung sehen wir vorzüglich über den Kirchenpfeilern (gleichsam symbolisch, weil sie die eigentlichen Pfeiler der Kirche waren). Wir sehen sie bald um Christus im Himmelreich versammelt an den Kuppeln der Tempel, bald einzeln in den Zwischenräumen der Kuppeln, von wo sie mit ihren Beizeichen, wie auch die Propheten und eben so die einzelnen Tugenden, gleich verehrten Leitgestirnen auf uns niederblickend erscheinen.

a.

Die vier Evangelisten von Massacio in der Passionskapelle von St. Clemente zu Rom sind dieses Meisters würdig, des ersten, der in der Einfachheit das Große der Kunst wiederfuchte und fand.

Die vier Evangelisten nebst mehrern Aposteln, in Fresko gemalt von Peter Perugino (Einige meinen, nach dieses Meisters Anleitung von Raphael) an der Decke der Kapelle al Campino zu Perugia. Herrliche Köpfe voll göttlicher Begeisterung (Kunstblatt Nro. 33 des Jahrgangs 1821).

Die vier Evangelisten von Albr. Dürer (in der königl. Galerie zu München) der Individualität nach nur wahre Bildnisse

und gemeine Formen ohne beſondern Adel oder hohe Geiſtigkeit; aber durch großartige Behandlung zum Erhabenen geſteigert, und ſehr imponirend, durch Kraft und Tiefſinn.

Die vier Evangeliſten von Dominichino, Freskogemälde in St. Andrea della Valle zu Rom, trefflich geſtochen von N. Dorigny (Landon Vie et Oeuvres, Pl. 64. 65. 66. 67). Ganz herrliche Figuren, grandios, voll hehren Geiſtes, mit hoher Würde, ſchön charakteriſirt, mit paſſenden Symbolen umgeben. — Andere vier Evangeliſten von Dominichino, auch in Fresko, geſtochen von Carl Gregori (Landon ibid. I. Pl. 22. 23). Ebenfalls herrliche und geiſtvolle Figuren.

Die vier Evangeliſten von Correggio in einzelnen Fresken an der Kuppel in St. Johann zu Parma (Landon Oeuvres 36—39), geſtochen von G. M. Giovanni (1700). Die Figuren der Evangeliſten und die um ſie ſchwebenden Genien ſind voll Geiſt und hehrer Bedeutung. Die dabei angebrachten päpſtlichen und biſchöflichen Inſignien beziehen ſich auf die vier Kirchenväter, wovon jeder von einem der Evangeliſten Unterricht empfängt. Von Camillo Boccacini die vier Evangeliſten im Dom zu Cremona. (von 1537). Drei ſitzend, Johann aber ſtehend und Geſicht und Arme zum Himmel erhebend. Der letztere iſt der vorzüglichſte in der Zeichnung und im Ausdruck (S. den Kupferſtich in Vidoni's pittur. Cremon. p. 49. Orloff Essai II. 258). — Von Jordäns, geſtochen von Guttenberg (für das Musée fr. I. B.). Sie ſcheinen zuſammen über die heilige Geſchichte zu reden, die ſie ſchreiben wollen, oder vielmehr die Schriften der Propheten damit zu vergleichen. Der Ausdruck iſt gut. — Die vier Evangeliſten von Valentin ſind geſtochen von Maſſard (Galerie par Filhol II. 86), Le Villain (II. 165), Langlois (III. 191). — Die vier Evangeliſten von P. P. Rubens, in einem Bild zu

ſammengeſtellt, geſtochen von Bolswärt (Landon Choix I.), im Kleinen von A. Delvaux für das Werk: Vie de Jesus Christ par Ligny, ſind trefflich charakteriſirt. Alle vier ſchreiten in einer vom Meer begrenzten Landſchaft vorwärts; neben Markus der Löwe; neben Lukas der Ochſe; gegen den Matthäus, der ein Buch hält und mit frommer Begeiſterung aufblickt, bewegt ſich aus einer Himmelsglorie ein Engel herab, der ihm hinaufzuwinken und zu bedeuten ſcheint, daß ihm das Licht von oben kommen werde. Johannes ſtreckt mit der Linken einen Kelch aus, gegen den herabſchwebenden Adler aufwärts blickend und die Rechte an die Bruſt haltend. — Großes Lob verdienen auch die vier Evangeliſten von Peter de Jode, geſtochen von Eg. van Panderen. — Die vier Evangeliſten nebſt den vier großen Kirchenvätern an der Kuppel der Kirche S. Virgine presso S. Celso in Mailand von Appiani ſind treffliche Figuren. Sie ſind beſchrieben in der Descrizione dell' opere a Fresco dieſes Tempels, Milano 1803, und ſollen nächſtens (mit ſämmtlichen Werken dieſes größten Freskomalers der neueſten Zeit) in Kupferſtichen erſcheinen.

St. Markus von Fra Bartholomeo im Palaſte Pitti (Tableaux de Florence. Landon Annales II. 109. Galerie du Musée par Filhol IV. 236), geſtochen von Dambrün und von Laſinio (1783). Mit kraftvollem Ausdruck eines ernſten und umſichtigen Nachſinnens ſitzt Markus da, ein Buch in der einen Hand, eine Feder in der andern. 2) — Von weit geringerm Werth iſt der Markus von Valentin, geſtochen von J. Chereau und Andern. Doch iſt viel fromme Gutmüthigkeit in dem Geſichte.

2) Der kraftvolle Ausdruck und die geniale Stellung dieſer Markus-Figur hat uns veranlaßt, ein Bild von ihr dieſem Werk' einzuverleiben.

St. Matthäus von Spagnoletto, geſtochen von C. Fiſcher. Ein Kopf voll Geiſt und Erhabenheit. — Von Gerhard Seghers (Landon Annales XIV. 47). Sehr ſchön und geiſtvoll. — Von Rembrandt, geſtochen von Cláſſens (Musée fr. I).

St. Lukas von Raphael, als Maler dargeſtellt (in der Akademie di S. Luca in Rom), geſtochen von C. Blómärt, Piccioni und Langlois (Landon Vie et Oeuvres de Raph. III. Nro. 132). Ein vorzügliches Gemälde. Lukas, ein Mann mit edelm, ſinnvollem Geſichte vor der Staffelei ſitzend, betrachtet entzückt das Bild der mit dem göttlichen Kinde aus den Wolken ihm erſcheinenden Madonna, das ihm zum Vorbilde dient. Hinter ihm ſteht Raphael begeiſtert zu. (Wie Aehnliches von einem jetzt lebenden Maler Heinr. Heß ſchön ausgeführt worden, meldet das Kunſtblatt 1821, Nro. 37.) Ein Bild vom nämlichen Gegenſtande von Joh. v. Eyck, trefflich lithographirt von Strixner, enthält die Boiſeré'ſche Sammlung. Die Mutter unter einem prächtigen Baldachin (!) iſt in liebvoller Betrachtung des Kindes auf ihrem Schoos verſenkt, das aber mager und häßlich iſt. Auch Maria hat nichts Idealiſches. Lukas hingegen iſt eine würdige Figur, voll Ehrfurcht und andächtiger Begier, die Aehnlichkeit der heiligen Perſonen zu treffen. Hinten eine ſchöne perſpectiviſche Durchſicht (Waagen, S. 209). Die Darſtellung beruht übrigens nur auf nicht geſchichtlich begründeten Legenden. Die Maler wollten eben auch ihren Schutzheiligen haben. Am mindeſten paſſend ſcheint mir die Darſtellung von Paul Veroneſe in St. Luca zu Venedig (Maier I. 286). Hier ſitzt der Evangeliſt auf dem Ochſen, und, indem er das von ihm gemalte Bild der Madonna bei Seite ſetzt, betrachtet er die heilige Jungfrau in der Glorie und ſinkt über den Anblick vor Staunen zurück. — Von P. P. Mola, geſtochen von P. S. Bartoli. Lukas auf einer

Wolke ſitzend, ein offenes Buch vor ſich, ſcheint die Eingebung von oben zum Schreiben zu erwarten. — Der heilige Lukas von Valentin, geſtochen von J. Chereau, ſchreibt mit heiterer, frommer Miene. Von Begeiſterung findet ſich aber hier keine Spur. Auf der einen Seite ſteht ein Madonnenbild nach orientaliſch griechiſchem Geſchmack; auf der andern Seite ſtreckt ein Ochſenkopf ſich hervor.

St. Johannes der Evangeliſt: von Raphael, geſtochen von Nik. Larmeſſin (Recueil Crozat I. 18), und von Lorenzini (Ramdohr III. 40. Landon Annales XIII. 35, und Vie et Oeuvres de Raphael VIII. Nro. 439). Dieſer Johannes hat viel Idealiſches. Er ſchwebt in den Lüften auf einem Adler. (Als Symbol himmliſcher Begeiſterung iſt dies nicht verwerflich.) Sein geiſtvolles Auge, aufwärts gerichtet, ſcheint die höhere Eingebung aufzufaſſen. Er iſt ganz über alles Irdiſche erhaben. 3) — Von vorzüglicher Schönheit iſt der begeiſtert gen Himmel ſchauende Johannes von Correggio (in St. Johann zu Parma), geſtochen von Ravenet und ſehr ſchön von Roſaſpina. Von dieſem Johannes ſagt Lanzi (Storia pittorica II. P. I. 304): „Figura del più sublime stile.“ Der vor ihm ſtehende Adler ſcheint durch Zuſammenziehung ſeiner Flügel anzukünden, wie er die Begeiſterung des Evangeliſten theile, oder vielmehr er iſt ein ſprechendes Sinnbild dieſer himmliſchen Begeiſterung. — In des Johannes Bruſtbild von Correggio (bei Artaria in Mannheim), wahrſcheinlich vordem Beſtandtheil eines größern Gemäldes, ſind die Züge gleichfalls höchſt geiſtreich und edel, und der Ausdruck voll Andacht und Liebe. In dem himmliſch ſanften

3) In der Giuſtinianiſchen Galerie zu Berlin ſieht man dies nämliche Bild; ob von Raphael ſelbſt, oder einem Schüler? iſt ungewiß.

Blick der emporgehobenen Augen ſtralt eine innige Theilnahme an dem Leiden des Gekreuzigten, durch hohe Zuverſicht gemildert. — Doch unter den idealiſch ſchönen Köpfen von Johann dem Evangeliſten, wie er in der Begeiſterung dargeſtellt iſt, gebührt dem von Dominichino die Palme. Das Bild iſt meiſterhaft geſtochen von Fr. Müller dem Sohn, nach ihm kleiner, auch minder gut von Sam. Amsler. Der Evangeliſt hält eine Rolle über ein aufgeſchlagenes Buch und hebt die Blicke aufwärts, von wo ein Adler im Schnabel ihm die Feder zu bringen ſcheint. Die ſelige Begeiſterung iſt in Blick, Stirn, Mund, Naſe, in Wendung, Stellung und Gebärde unübertrefflich ausgedrückt. Neben dem Johannes ſieht man einen Kelch, aus welchem eine Schlange ſich erhebt (der Abendmalsbecher, kein Giftbecher.) 4) — Mit dieſem Bilde des Dominichino wetteifert ſein herrlicher Johannes, deſſen unter den vier Evangeliſten, die in Andrea della Valle zu Rom in Fresko gemalt ſind, oben erwähnt iſt. „Jugendlich ſchön iſt ſein Geſicht mit goldenem Haar. Ein himmliſcher Geiſt, auf den ſanft ſich öffnenden Lippen ſchwebend, glänzt in ſeinen beſeelten Augen und iſt auf ſeine gewölbte Stirne getreten. Er taucht ſeine Feder ein, um niederzuſchreiben, wovon ſein Herz überfließt (Webb's Unterſuchung über das Schöne, Vorrede von H. H. Füßli, S. XLIII. Winkelmanns Werke I. 245). — Einen dritten Johannes von Dominichino (ehedem in der Galerie Giuſtiniani) rühmt Ramdohr (III. 42). Zwei Engel halten ihm ſeine Bücher. Die Zuſammenſetzung iſt ſchön; aber ſchöner noch der Ausdruck. Der Kopf des Johannes zeigt den

4) Die verſchiedenen Deutungen ſiehe in Münters Sinnbildern der alten Chriſten, I. 67.

ſanfteſten und gefühlvollſten Menſchen. Süſſigkeit ſchwebt auf ſeinem Munde, und ſeine Augen belebt ein Anſchauen der Gottheit, das alle niedern Regungen aus ſeinem Herzen entfernt. — Von Guido Reni (königliche Galerie zu München, Nro. 788), ſchön lithographirt von Piloty. Er ſchreibt; geiſtvoll iſt er, doch nicht idealiſch. — Von Schidone, geſtochen von J. Bettelini. Der Kopf des Johannes hat einen ſchönen, obgleich nicht idealen Ausdruck. — Bewunderungswürdig ſchön iſt die Figur des heiligen Johannes des Evangeliſten von Balthaſar Franceſchini in der Kirche St. Clara zu Volterra. — Von Carlo Dolce ein Bild in der königlichen Galerie zu Berlin (jetzt lithographirt). Johannes in der Begeiſterung, die Feder in der Hand. Sein Geſicht iſt von männlichem Alter. Der Ausdruck iſt edel und geiſtvoll. Warum ſchreibt aber der Evangeliſt (wohl nur im Steindruck) mit der linken Hand? Von demſelben zwei Bilder zu München; das eine in der königlichen Galerie; das andere in der Galerie des Herzogs von Leuchtenberg. Das ganze Geſicht, beſonders das Auge iſt voll liebreicher Begeiſterung; nur zu ſüß und ſanft, nicht erhaben genug. — Ein drittes Bild beſitzt Graf Carl von Rechberg daſelbſt. Es iſt lithographirt. Der Kopf iſt jugendlich ſchön; das Auge hat Begeiſterung; im ganzen Geſicht iſt aber zu viel blos Sinnlich-Schönes. — Von Doſſo Doſſi (dem Raphael von Ferrara) St. Johannes auf Patmos, von bewunderungswürdigem Ausdruck in der Kirche Maria del Vado in Ferrara. Sitzend, vor ſich ein Buch, umher die Einöde, erhebt Johannes, jugendlich ſchön, die Linke und wendet den Blick nach einer Erſcheinung in der Höhe (Orloff Essai II. 12. Lanzi V. 25. Thierſch Reiſe I. 324). Den nämlichen Gegenſtand hat Gerh. Kügelgen verſucht (S. den Umriß in ſeinem Leben, Leipzig 1824, angehängt). Der Kopf iſt ſchön; aber in den

Haaren zu viel Verwirrung. — Noch ſind merkwürdig die Bilder: von van Dyck (S. Lavaters Phyſiognomie II. 287). Der Evangeliſt hält einen Becher, den er ſegnet. Ruhige, einfache, ſinnvolle Stellung und Miene. — Von Bartol. Spranger gemalt und ſchön geätzt. Ein ſchönes, geiſtvolles Bild. — Von Valentin (im Umriß bei Landon Annales XV. 97). — Mit Lob verdient ferner genannt zu werden das Bruſtbild von Johannes als Jüngling von J. J. Langenhöft, herausgegeben von der kalkographiſchen Geſellſchaft zu Deſſau, 1798. Reinheit der Seele und Ahnung des Göttlichen ſind hier ſchön ausgedrückt. — Endlich gebührt vorzüglich dem in mannigfacher Beziehung herrlichen Bilde Hemmelings zu Brügge hier eine Stelle, welches den Evangeliſten Johannes in der Inſel Patmos darſtellt, wo ihn himmliſche Geſichte zum Schreiben ſeiner Apokalypſe begeiſtern. Die Geſichte entfalten ſich in unabſehbaren Fernen vor den Blicken des Erſtaunten, dem das Wort auf der Lippe erſtarrt, und die gehobene Hand ſtill hält (Johanna Schopenhauer Joh. van Eick I. 141—145).

Der heilige Matthäus, Jakob der Jüngere, Bartholomäus, Simon, Mathias und Philipp von dem ſogenannten Meiſter Wilhelm (in der Boiſeré'ſchen Sammlung), gut lithogr. von Strixner, zeichnen ſich aus durch Großartigkeit des Styls, durch Würde und Ernſt in den Köpfen, durch Charakterausdruck und durch Sicherheit in der Behandlung (Kunſtbl. 1824. Nro. 45).

b.

Die zwölf Apoſtel von Raphael (Landon Evangiles. Pl. 33, 34 und 35, und Vie et Oeuvres de Raphael V. Nro. 237 bis 239), geſtochen von Mark. Anton, und nach ihm von Ravignano, von Marchand, und für die Zeichnungsſchüler von Fleury und Lefevre, auch von J. F. Langer. Die Geſichter ſind in der Richtung gezeichnet, wie ſie das beſte Anſehen

gewinnen, bald von der Seite, bald von vorn. Keine Figur gleicht der andern, keine Lage eines Gewandes der andern, keine Falte der andern. An Petrus zeigt sich das Feurige seiner Entschlossenheit in den gedrungnen Gesichtszügen, in den Falten der Stirne, in dem geschlossenen Munde, in den gesenkten Augbrauen, in der festen Stellung des Körpers. Des Paulus Charakter machen die Größe seiner Gestalt, die edle Gesichtsbildung, die rege Stellung, das flammigte Haar und die großen, schwellenden Falten des Gewandes kennbar. — Die zwölf Apostel als Mitrichter Christi auf Wolken sitzend, an dem Deckengemälde von Correggio bei St. Johann zu Parma, haben viel Grandioses in den Gliedern, hohe Majestät in den Gebärden und etwas Himmlisches im Ausdruck der Köpfe. Petrus mit kurzem krausem Barte und lockigem Haupthaar, breitem Gesicht und gedrängter Gestalt, in gerader hoher Stellung und großgefaltetem Gewand, die Schlüssel in der Hand; — Paulus mit langem Bart und wallendem Haupthaar, feurigen Augen und bewegtem Munde, in langem vielgefaltetem Gewand, in mannhafter Stellung, das Schwerdt haltend; — Andreas ein Greis, feurig und ernst, mit dem nach ihm benannten schiefen Kreuze; — Johannes, ein schöner Jüngling, in einem Gewande, das die Bewegung der Glieder durchschauen läßt, mit den Zügen edeln, stillen Sinnes, Kelch und Buch in der Hand, neben ihm den Adler; — Thaddäus einfach, ein schlichter Israelit; — Mathias, eine kurzgedrängte, feste Mannsgestalt mit ernstem Ausdruck, eine Lanze haltend; — Simon, ein Buch unter dem Arm, und die eine Hand auf die Säge stützend, schreitet vorwärts, mit Ernst vor sich blickend; — Matthäus hält in der herabhängenden Hand einen Beutel. Mit der andern deutet er auf die Brust. Seine Miene deutet auf feste Entschlossenheit. — Thomas, ein Winkelmaaß in der Hand,

in einen Mantel gehüllt, blickt nachsinnend nieder. — Jakobus, mit am Rücken herabhängenden Pilgerhut, den Pilgerstab in der Hand, geht würdevoll dahin, mit freudig ernster Miene. — Philipp, mit langem Bart, betrachtet mit ernstem Wohlgefallen das Kreuz, das er vor sich hält. — Bartholomäus, mit krausem Haar und Bart, steht ernst in sich gedrungen, das Messer vor der Brust haltend. Wer erkennt nicht hier den Charakter jedes Apostels? — Von Lanfranco (Fresken in der Karthause St. Martino zu Neapel), gestochen von F. Louvemont in 12 Blättern, auch geschabt von J. D. Hor. Erhabene ausdrucksvolle Gestalten. — Die nämlichen von Parmesano (im Umriß bei Landon Vie et Oeuvres 1813. Pl. 19 bis 24, auch gestochen von einem Unbekannten) verdienen Beachtung. — Auch die zwölf Apostel nach Callot, in Steindrücken von Fetgen in drei Blättern (zu München), sind gute Studien. — Die von P. P. Rubens (mit den Werkzeugen der Marter Christi vorgestellt) sind gestochen von Nik. Ryckmann.

Einzelne Apostel: Paulus, von Raphael mit der Hand gezeichnet (S. Landon Vie et Oeuvres V. Cabinet Caylus). — St. Petrus aufwärts blickend, ein schöner Kopf von Hannib. Caracci, gestochen von Fr. Bartolozzi; von Spagnoletto, geschaben von J. M. Ardell. Das Gesicht in beiden Bildern hat einen kräftigen Ausdruck. — Petrus und Paulus von Fra Bartolomeo (im Quirinal). Schöne, geistvolle Figuren. — Zu den ausdruckvollsten imponirendsten Apostelfiguren gehören einige von Albr. Dürer: 1) Petrus und Johannes (trefflich lithographirt von Strirner). Johannes hält ein offenes Buch, in welches Petrus hineinblickt. Der Blick des erstern ist sanft, der des andern feurig nachdenkend. Der Ausdruck beider Köpfe, der Faltenwurf und die Färbung der Gewänder, und die Wirkung des Helldunkels

sind meisterhaft. 2) Paulus und Markus (gestochen von F. Fleischmann). Paulus mit ernstforschendem Blick hat ein zugemachtes Buch und ein Schwerdt in den Händen. Markus blickt ihn an. Alles ist großartig in diesen vier Figuren; obgleich die Gesichter an sich etwas gemeiner Natur sind, so hat sie doch der Meister durch den Ausdruck ausnehmend veredelt. Diese Bilder sieht man in der königlichen Galerie zu München und auch auf der Burg zu Nürnberg. Ob die letztern blos Copieen sind? möcht' ich fast bezweifeln. Man erwartet Kupferstiche darnach von A. Reindel (Vergleiche Hagen Briefe in die Heimath I. 54. Jos. Heller Leben und Werke Albr. Dürers, B. II. 191 fg. 201 fg.). — Der Abschied des Petrus und Paulus vor ihrer Hinrichtung von Lanfranco, gestochen von St. Picart (auch von Riquet für die Galerie fr. par Filhol IX. 644). Der Ausdruck von Wehmuth in ihren Gesichtern ist vortrefflich. — Petrus und Paulus von Guercino, gestochen von F. Bartolozzi. — Petrus in der Betrachtung von J. Blanchardt (Landon Annal. XIV. 29). Sehr ausdrucksvoll. — Petrus und Paulus sich besprechend (im Palaste Zampieri zu Bologna) von Guido Reni, gestochen von Gandolfi (S. §. 29). Beide Charaktere sind kräftig ausgedrückt; besonders der des Petrus. Seine kahle Stirne, hell beleuchtet, und auf dem dunkeln Gesichte die noch dunklern Runzeln verstärken den Ausdruck des tiefen Nachsinnens und eines alten, nicht ganz geheilten Schmerzes (Hofstätter II. 137). Ist es vielleicht die Scene, welche Paulus an die Galat. II. 14 beschreibt? — Beachtung verdienen auch Petrus und Paulus von Rubens (königliche Galerie zu München), lithographirt von Pilloty; ferner die Figuren von Matthäus, Jakobus, Paulus und Philippus von Hannib. Caracci, in der Giustinianischen Galerie, jetzt zu Berlin (Nro. 88, 89, 90, 91),

und die Figuren von Petrus, Andreas, Bartholomäus, Simon und Thaddäus von Fr. Albert [illegible]. Nro. 108—112).

St. Bartholomäus von Strazer gemalt und radirt. (Hier muß bemerkt werden, daß die Bilder des heiligen Bartholomäus meistens gräßliche Versuche sind, etwas höchst Unmalerisches darzustellen. Dahin gehört selbst das des großen Mich. Angelo in seinem Weltgerichte, wo der Apostel mit einer Hand seine abgezogene Haut vorhält, und mit der andern auf das Eisen, womit er gemartert worden, hinweist. In der mythologischen Scene des Marsias wird das Gräßliche wenigstens noch durch das Lächerliche gemildert, das aus dem Contrast zwischen dem armen Marsias und dem göttlichen Apoll, welchen jener zum Wettkampf in der himmlischen Tonkunst herauszufordern gewagt hatte, sich Jedermann aufdringt, so ungöttlich auch der Gott des Gesangs und der Lyra mit dem unbarmherzigen Waldmenschen verfährt. — Wär' es nicht [illegible], Bartholomäus als Nathanael darzustellen, wenn er dem Philippus begegnet (Joh. I. 46), oder wie [illegible] ansichtig wird (Joh. I. 48 ꝛc.). Die Aufgabe [illegible] weil es nicht leicht ist, das Eigenthümliche der [illegible] zu bezeichnen. Doch könnte dies dadurch geschehen, [illegible] mit der einen Hand auf einen fern stehenden Feigenbaum, [illegible] gegen eine himmlische Glorie deutet. Uebrigens [illegible] auch dargestellt werden, wie er in Lykaonien, [illegible] Indien predigt, oder wie er in Armenien zum [illegible] wird; eine Scene, die durch den Contrast zwischen [illegible] und Verfolgern (wie in Dominichino's [illegible] werden kann. — Von großer, wirklich [illegible] ist der in betender Stellung mit zusammen' [illegible] zweien gegen ihn zugeneigten schwebenden [illegible] Messer, der andere das Evangelienbuch

und eine Palme hält, auf Wolken sitzende Apostel von Marie Ellenrieder (ein Altarblatt zu Ortenberg bei Offenburg). Die zuversichtliche Andacht im Gesichte des Heiligen, das Grandiose in der ganzen Figur ist ergreifend. Der Engel mit der Palme hat den Ausdruck freudigen Triumpfs, der Engel mit dem Messer den Ausdruck sanfter Wehmuth. Unten ist Dorf und Umgegend der Gemeinde, deren Kirchenpatron der Heilige ist, dargestellt. Ein Lichtstral aus dem Gewölke streift über die Rebhügel ins Land hinab. — In einem schönen Bilde von Lorenzo Lotto zu Bologna erscheint der heilige Bartholomäus in Begleitung anderer Heiligen, die die Madonna mit dem göttlichen Kind umgeben. Sie scheint mit denen auf der rechten, dieses mit denen auf der linken Seite zu reden (Lanzi französische Ausgabe III. 107).

Wir erwähnen noch folgender Bilder einzelner Apostel:

St. Jakob von Murillo, gestochen von S. Carmona. Trefflich charakterisirt. — Derselbe von Juan de las Reelas, ein Werk voll Feuer und hoher Würde (Fiorillo IV. 209). — St. Thaddäus von Vinc. Carducci, gestochen von P. A. Pazzi. — Zu den Köpfen des reumüthigen Petrus, die oben S. 251 angeführt wurden, gehört auch sein colossales Brustbild von Guido im Schloß Eremitage zu Petersburg, lithographirt von Maier. Der Mund hat sich, unwillkürlich aufseufzend, geöffnet (F. Hand Kunst und Alterthum in Petersburg I. 211). 5)

---

5) Lob verdienen einige Apostel aus einem Gemälde von J. P. von Langer, radirt theils von ihm selbst, theils von Marie Ellenrieder. Vergleiche die Schrift: „Der Herr und seine Apostel in bildlichen Darstellungen von J. P. von Langer mit begleitendem Texte von M. F. von Freyberg. Doch würde man

Drei und dreißigſter Abſchnitt.

Die büſſende Magdalena.

(Matth. XXV. 1—13. Luk. VII. 37. 38. VIII. 2. Mark. XVI. 9. Joh. XII. 1—8.)

Entflohen war aus deinem Herzen
Der Unſchuld heitre Ruh',
Und zwiſchen Sinnenluſt und Reueſchmerzen,
Ein Schilfrohr, ſchwankteſt du.
Da ſtralt vom Lehrer ohne Gleichen
Ein Blick in dein Gemüth,
Nun tagt's in dir; die Erd-Gedanken weichen
Und deine Seele glüht.
Nicht mehr der Welt glüht deine Seele;
Der Himmel iſt in ihr;
Sie zagt und zweifelt nimmer, was ſie wähle;
Was Gott, gefällt auch dir.
Du hörſt entzückt zu Jeſu Füſſen
Sein Wort von Gottes Reich,
Und ganz in Thränen ſieht er dich zerflieſſen,
Der Roſ' im Thaue gleich.
Die ſchon dem Himmel ſchien verloren,
Den ſie ſo ſehr betrübt,
Iſt jetzt von ihm zur Lieblingin erkoren,
Weil ſie ſo viel geliebt. 1)

---

hier vergebens eine ſolche Charakterſchilderung ſuchen, die dem Künſtler zu bildlichen Darſtellungen, Ideen, Modelle und Anleitung geben könnte.

1) Magdalena von J. H. v. Weſſenberg. Conſtanz 1824. Vergl. den VI. Geſang in Rob. Clarke Chriſtiades.

So vielfältig die größten Maler sich an diesem Gegenstande, dem Ideal innig reumüthiger Buße, versucht haben, so ist doch eine durchaus befriedigende Darstellung vielleicht erst zu erwarten. Die Schwierigkeit liegt in einer solchen Vermischung ausgezeichneter Schönheit und Anmuth mit dem Ausdruck des innigsten Gefühls der Schuld und der aufrichtigsten Sinnesänderung (Wiedergeburt der Seele), daß die körperlichen Reize nur dazu dienen, das reine Interesse an der Büsserin aufs Höchste zu steigern.

Correggio's als meisterhaftes Gemälde mit Recht berühmte Darstellung (in der Dresdner Galerie) ist gestochen von Basan, Cortins, Riquet, sodann in punktirter Manier von Bartolozzi; mit dem Griffel (aber nur die halbe Figur) von Rob. Strange, die ganze Figur schön von Joh. Daullé und von Desnojers, in vieler Hinsicht noch am besten von Longhi, auch von Schwertgeburth (für das Taschenbuch zum geselligen Vergnügen. Leipzig 1822, bei Gleditsch. Vergl. Landon Oeuvres pl. XVIII). Magdalena in einer einsamen öden Gegend, wo nur Felsen und wildes Gestrüpp sichtbar sind, liegt auf rauher Erde hingestreckt, nur die Brust etwas erhoben, den Kopf auf die rechte Hand gestützt, in einem von der Linken unterstützten Buche lesend. Die Brust ist unverhüllt, der Unterleib bis auf die Füsse mit einem ganz einfachen dunkelblauen Gewande bedeckt. Die schönen Haare fliessen am Haupt herab. Das fein gebildete Oval des Gesichts hat höchst zarte Züge, und die Gestalt, Lage und Wendung des ganzen Körpers sind ausnehmend graziös. Wohl thut in diesem schönen Bilde die Anordnung der Wahrheit Genüge, doch weniger der Ausdruck. Scharfe Kritiker fanden hier weder von Trauer und Reue über das vergangene Leben, noch von schmerzlichem Entsagen eine deutliche Spur. Ein schönes Mädchen, das in einer einsamen

Gegend anmuthsvoll auf die Erde hingeſtreckt, mit Ruhe nachſinnend, in völliger Vergeſſenheit und ohne Beſorgniß wegen der Zukunft in einem Buche lieſt, macht allerdings noch keine büſſende Magdalena. Dies alles kommt jedoch in Longhi's ſonſt ſo ſchönem Kupferſtiche weit mehr zum Vorſchein, als im Original ſelbſt. Hier hat das Geſicht, Auge, Stirn und Mund wirklich einen leiſen Zug von ernſtem Nachſinnen, was wenigſtens auf den Willen, die Lehren der heiligen Schriften, worin ſie eben lieſt, zu befolgen, hindeutet. Die Zartheit der Behandlung, beſonders im Geſicht, iſt aber ganz einzig und unnachahmlich. Alle Copieen haben bisher daran geſcheitert. Ein Kunſtrichter (Schlegel im Athenäum II. 95) nennt ſie die ſchönſte und wahre Grazie der Reue. Ein geiſtvoller franzöſiſcher Kritiker hingegen glaubt, man ſollte ſie eher für eine liebenswürdige Pſyche halten, die an den Amor ſinnt und an die Art, wie ſie der Rache der Venus entgehen könne (Keratry du Beau II. 152). Zwiſchen dieſem Tadel und jenem Lob möchte wohl auch hier die Wahrheit in der Mitte liegen. Obgleich im Geſicht, an Schultern und Armen und dem Buſen die ſinnlichen Reize ſichtbar ſind; ſo ſcheint doch die damit von der Natur Geſchmückte ihrer nicht mehr zu gedenken. Die Figur hat wirklich etwas Sittſames, und es iſt weder etwas Lüſternes an ihr, noch irgend eine Ziererei. Sie mag von ſüſſem Trug verlockt, ſich verirrt haben; aber ihr Herz iſt nicht verdorben. Sie iſt für jeden beſſern Eindruck empfänglich, jedes edeln Aufſchwungs fähig. Sie iſt auf dem Scheidewege, vergleichend ihr voriges Leben mit den Vorbildern der Tugend, und kann von nun an eine Heilige werden. (Von Chriſtophoro Allori kennt man Copieen der Magdalena des Correggio, deren Aehnlichkeit in vielen Stücken täuſchend iſt).

Die ſchönſte Magdalena vielleicht iſt das Bruſtſtück von Guido

Reni im Palaſte Colonna zu Rom. „Ihr liebeſchwärmeriſches Auge, ſagt Ramdohr II. 67, erhebt ſich zum Himmel, den ihre Einbildungskraft an die Stelle des Irdiſchen ſetzt, das die Wünſche ihres pochenden Buſens nicht hat befriedigen können. Thränen rollen jetzt über ihre Wangen, Zeugen der Reue, daß ſie ehemals durch eitle Freude entſtellt wurden. Jetzt fliegt, unbekümmert um den Beifall der Sterblichen, das goldene Haar ſchmucklos um ihren Buſen.“ Mit gefalteten Händen blickt ſie aufwärts voll Inbrunſt und Hingebung in die Gnade des Himmels. Hier iſt die größte Schönheit der Geſtalt mit dem wahrſten Ausdruck einer nach ſittlicher himmliſcher Schönheit ringenden Seele vereinigt. Das Bild iſt ein Ideal, aber von dem der Antike durch ein Gefühl unterſchieden, das dem Chriſtenthum eigenthümlich iſt. Der herrliche Kopf der Niobe mag der Seele des Guido lebhaft vorgeſchwebt haben. Aber wie ganz verſchieden iſt der Ausdruck! Dort kalte, ruhige, ſtolze Ertragung eines unverdienten Schickſals; hier inniges Gefühl der Schuld mit Sehnſucht nach Veredlung.

Von Guido Reni befinden ſich auch zwei Magdalenen im Palaſte Barberini-Sciarra. Die eine ganze Figur; die andere ein Knieſtück; beide von hoher Schönheit haben viel ähnliches miteinander; nur iſt in der einen der Ausdruck der Trauer, in der andern der der beſeligenden Hoffnung vorherrſchend. Dieſe Magdalenen ſind es, glaube ich, die Füßli im kritiſchen Verzeichniſſe II. 222 und 223 beſchreibt. Die letztere iſt geſtochen von C. van Kaukerken und von Rob. Strange. Die Züge des ſchönen Geſichts haben einen rührenden, dabei anmuthvollen Ausdruck von inniger Reue und Demuth. Das ſchöne Haupt mit wallendem Goldhaar iſt leicht durch die Rechte unterſtützt. Zwei von der Höhe mit holdſeligem Weſen ſich gegen ſie bewegende kleine Engel,

auf die ihre Augen gerichtet sind, scheinen Hoffnung zu bringen. 2) — Das erstere Bild ist gestochen von G. Audran. Das Gesicht ist mehr abgehärmt, und ein höherer Grad von Wehmuth ist darüber verbreitet. 3)

Göde (England, Wales ꝛc. IV. 108) beschreibt ein Bild von Guido Reni, gestochen von R. Strange. Magdalena, die den Herrlichkeiten der Welt entsagt (in der Galerie Hope zu London). Sie sitzt an einem Pulte, auf welchem ein Todtenkopf liegt. Ihre Linke hat die zierlichen Locken des Hauptes aufgelöst; sie nimmt eine Perlenschnur herab; die Rechte ist auf die Brust gelegt, gleichsam ein Gelübde bekräftigend. Der linke Fuß tritt auf ein umgestossenes Schmuckkästchen. Ihr zur Linken schwebt ein Engel, dessen Glanz ihr Gesicht beleuchtet, welches nach dieser Seite hin mit Blicken voll Schmerz und Sanftmuth gerichtet ist. Die verschiedenen Gefühle mit ihren Nüanzen, die die Reue einer schönen Seele bezeichnen, sind hier vereinigt. Sie weint, sie träumt, aber ohne Grimasse, ohne theatralische Uebertreibung oder Verzerrung (Vergl. G. Forster Voj. pittoresque etc. II. 403).

Eine einfache Figur vor einem Crucifix von Guido Reni

2) Eine sehr gute Copie von Canuti sieht man in der Sakristei von S. Michele in Bosco bei Bologna (Hofstätter II. [illegible]). Ein ziemlich ähnliches Bild, aber ohne die Engel, hat ohnlängst Lignon trefflich gestochen. Hier ist jedoch der Ausdruck des Schmerzes oder der Reue etwas zweifelhaft, ob er nicht mehr der Entsagung als der Sünde gilt.

3) Auch von J. Schmutzer und Stölzel sind diese Magdalenen gestochen. Füßli Künstlerlexikon II. S. [illegible]

(im Pariſer Muſeum, Landon Annal. XV. 137) hat wahren, rührenden Ausdruck.

In dem Bilde von Guido (über der Taufkapelle der Kirche St. Pietro di Caſtello zu Venedig) verräth Magdalena mit den ausgeſpannten Armen, den weinenden Augen, dem erhobenen Geſicht, dem gekrümmten Leibe, den geſunkenen Knieen viel Schmerz. Ueber ihr zwei Engel voll Anmuth (Maier Beſchreib. von Venedig I. 46).

Das Bild von Hier. Mutian iſt trefflich geſtochen von Corn. Cort. Einfach und edel. Sie betet vor einem kleinen Kreuz. Hinten eine große Landſchaft.

Im Bilde von Dominichino (Landon Choix de Tabl. I.) herrſcht fromme Reſignation, die ſich zum Himmel wendet (geſtochen von Schiavonetti). — Von Dominichino ſieht man ferner in Wilton-Houſe (Göde V. 159) eine Magdalena, wie ſie den Eitelkeiten der Welt entſagt. Sie iſt eine ſchöne, zarte Geſtalt. Mit nachdenkender Miene ſitzt ſie an einem Tiſche, den Blick gen Himmel gerichtet. Aber was jetzt folgt, wie unſchicklich! Ein Engel hat ſie ſchon zur Hälfte entkleidet; ſie überläßt ihm ihr blaues Gewand. Die andern Engel ſtehen um einen Kaſten mit Galanterie-Waaren herum. Kindiſch ergötzen ſie ſich an dem Anblick der herrlichen Siebenſachen, und der eine Engel beſieht ſich ſogar lächelnd in einem Spiegel. Ein anderer ſchaut ſich neugierig auf dem Tiſche um, wo wahrſcheinlich die glänzenden Juwelen liegen. Wie konnte ſich ein Dominichino zu einer ſolchen Darſtellung verirren, die allenfalls einem Mieris oder einem neuern Franzoſen noch verziehen werden könnte? . .

Von Hannib. Caracci, geſtochen von D. Cunego. Sie liegt rücklings in einer Höhle in ſitzender Stellung auf der Erde;

Bruſt und Füſſe ſind nackt. Ihr thränend Auge iſt ſchmerzlich zum Himmel gekehrt, wo ein Genius mit einem Palmzweig ihr erſcheint. Der Ausdruck von Reue und Sehnſucht iſt gut. Aber die Fülle der Fleiſchpartien und Muskeln iſt zu ſinnlich, zu materiell, obgleich es der Geſtalt nicht an Anmuth fehlt, und dieſe Anmuth durch die düſtere Wildheit der Landſchaft noch erhöht wird.

Von Hannib. Caracci, ſchön geſtochen von J. B. Rochi. Sie ſitzt in einer Wildniß unter einem Baum auf der Erde, die Füſſe übereinander, die eine Hand auf einem Todtenkopf haltend, der über einem Buch auf ihrem Schooße liegt, mit der andern Hand, die auf jener ſich lehnt, ihr Haupt ſtützend, und mit von Hoffnung gemilderter Wehmuth aufblickend, als erwarte ſie Troſt von oben.

Von (einem) der Caracci, ſchön geſtochen als Medaillon von P. M. Gandolfi. Die Heilige, eine anmuthige Mädchengeſtalt, mit um den Nacken flatternden Haaren, lehnt ihre rechte Wange auf eine ihrer über einen Todtenkopf übereinander geſchlagenen Hände und blickt auf ein kleines Kreuz, unter dem der Todtenkopf liegt.

Von Franz Furini,[4] geſtochen von H. Guttenberg (Tableaux de Florence II. 2) Die Heilige, ganz nackt (?) in der Wüſte mit übereinandergeſchlagenen Füſſen ruhend. Schmerzvoll iſt der Ausdruck des Geſichts; er könnte aber auch auf ſehnſüchtiges Bedauern der tempi passati gedeutet werden, zumal die Stellung etwas Wollüſtiges hat.

---

4) Man hat mehrere Magdalenen von ihm. Sie ſind beinahe eben ſo wenig verſchleiert, als ſeine Nymphen in dem Bilde von Hylas, den ſie entführen (Lanzi franz. Ausgabe I. 359).

Von Cigoli, gestochen von H. Guttenberg (Tableaux de Florence, T. III. 30). Sie sitzt zwischen Felsen in einer Wildniß; Kreuz und Todtenkopf vor ihr; ganz nackt, ausser daß ihre langen Haare um den Leib flattern. Auf ihrem rechten Knie liegt ein Buch, das sie mit der linken Hand festhält. Der Schmerzausdruck ist zwar stark, doch gegen Rückfall nicht ganz verbürgend.

Die beiden letztern Bilder erinnern an L. Byrons Schilderung (im Don Juan 158). —

„Bleich lag sie da;
Die dunkeln Augen sprühten durch Thränen Feuer,
Gleich Wolken, die blitzen und regnen; wie ein Schleier
Umwallte die Wang', auf der kein Roth man sah,
Ihr fliegend Haar; vergebens strebte die schwarze Hülle
Der Locken die glänzende Schulter zu bergen; sie stach
Wie Schnee hindurch — die sanften Lippen lagen stille;
Doch lauter als ihr Odem war des Herzens Schlag."

Von Titian sah man eine bußfertige Magdalena im Palaste Cornari zu Venedig (Maier I. 387). Ein sehr schöner Kopf. Thränen inniger Reue entfliessen den Augen. Aus dem geöffneten Mund und dem himmelwärts gewandten Blicke spricht Zuversicht der Erlösung durch Den, der alle Schuld auf sich genommen. — Von Titian sieht man auch ein schönes Bild im Palaste Barbarigo zu Venedig, die Magdalena neben der Madonna mit dem Kinde vorstellend. Sie ist hier mädchenhaft dargestellt mit großer Innigkeit und Demuth, tiefem Schmerz und ruhiger Erhebung (Thiersch Reisen I. 191).

Von Cignani, gestochen von Massard (Brustbild. Tabl. de Florence III). Die Heilige blickt reuevoll aufwärts, und

schlägt flehend die Hände übereinander; vor ihr ein Todte
Durch abgehärmte Züge gewahrt man Spuren von Schö
der Schmerzausdruck ist stark, aber wahr.

Von Carlo Dolce (Brustbild), gestochen von P. Aud
(für die Tableaux de la Galerie de Florence XXIX.), jetz
schön gestochen von R. Morghen. Sie hält ein Salbgef
der Rechten. Ihr Gesicht ist sanft, voll Reue und himml
Sehnsucht. — Eine andere in Darmstadt (im Besitze des
v. du Thil) beschreibt Braun (Leonardo's Leben und K
S. 67). Die Seele scheint innig in himmlischen Gedanken v
und das Auge ist voll Sehnsucht.

Von Ben. Lutti, gestochen von Nik. Beauvais (
Crozat I. 127). Sie liegt nachlässig hingelehnt in einer H
mit der einen Hand hält sie eine Geisel, mit der andern b
sie einen Todtenschädel. Sie scheint von Entkräftung
schlummern. Oben schauen Engelchen nieder. Einen tiefen
lischen Eindruck macht das Bild nicht.

Von Murillo, sehr schön gestochen von Raph. Mor
(im Kleinen von J. Lips). Die Büsserin kniet in einer r
felsigten Wildniß. Die Hände zum Beten gefaltet, blickt s
innigem, doch sanftem Schmerz durch die Oeffnung zwische
Felsen zum Himmel, von dem ein heiterer Stral auf sie
strömt. Die Figur ist schön, ohne den leisesten Zug von Ei
oder Wollust, oder Sehnsucht nach der Welt, der sie entflohe
Schönes Haar wallt über ihren bekleideten Nacken und die Schu
herab. Vor ihr liegt neben einem hölzernen Kreuz ein a
schlagenes Buch, an einen Todtenkopf gelehnt.

Pomp. Battoni's Darstellung in der königlichen Galer
Dresden ist eine sehr liebliche, nicht unedle Composition, un
Anordnung, die Beleuchtung und das Colorit sind vortre

Die heilige Büſſerin liegt in einer Höhle, durch deren Eingang etwas Fernſicht auf Berge ſich zeigt, mit dem Oberleib halb aufgerichtet, die geſenkten Hände über einander kreuzend und in einem von ihr aufgeſchlagenen Buche leſend. Die Reue und der Seelenſchmerz, wenn gleich nicht ſehr tief, ſind doch mit vieler Wahrheit im Geſicht und in der Gebärde ausgedrückt. Neben dem Buche liegt ein Todtenkopf. Für ein Kirchenbild wäre die Bruſt zu entblößt, und die ſorgfältige Nachläſſigkeit in der ganzen Stellung iſt vielleicht mehr die einer Nymphe, die im Bache ſich ſpiegelt, als einer heiligen Büſſerin (Vgl. Schlegels Athenäum II. 92 fg.). Dem Kupferſtich von C. G. Schultz fehlt es, wenigſtens was Kopf und Bruſt betrifft, an vollendeter Correctheit der Zeichnung, wodurch viel von der Anmuth des Originals verloren geht. Früher haben es geſtochen Joſ. Camerata, J. Fr. Bauſe und C. de Pechwill, am beſten aber in geſchabter Manier von Pichler, wo der Ausdruck im Ganzen und Einzelnen treu wiedergegeben iſt.

Von Cäſare Gennari (Landon Annales XV. 107), gut geſtochen von Lerour (Musée fr. V). Ein Genius erſcheint in der Höhe, und weist gen Himmel. Sie wendet ihr Geſicht mit ausgebreiteten Armen nach ihm. Geſicht und Bruſt ſind ſchön. Erſteres hat den Ausdruck einer mit Sehnſucht vermiſchten ſanften Wehmuth.

Aus der Menge von Bildern der büſſenden Magdalena bemerken wir noch die folgenden:

Von Schidone, ſchön geſtochen von Bettelini. Ihre Geſichtszüge ſind nicht edel; ihr Ausdruck nicht erhaben; dieſer in Geſicht und Stellung iſt ſanfte Wehmuth. Die Umgebung iſt lobenswerth. Es ſind zwei Genien, beide mit theilnehmendem Ausdruck von Wehmuth. Der eine hält das Salbgefäß. — Von Gentileschi (in der königlichen Galerie zu Wien), gut geſchabt

von Wenck. — Von Titian (im Palaste Moncenigo zu Venedig), gestochen von M. Rota und von Volo. — Eine andere (Brustbild), gestochen von Arnold v. Westerhout. — Von van Dyck, gestochen von Anton van der Dös. — Von Guercino (in Neapel), gestochen von Zabelli. — Ein anderes Altarbild von Guercino in der Kirche der Convertite al Corso zu Rom stellt die Heilige knieend und weinend dar, während ihr zwei Engel die Nägel, womit Christus ans Kreuz geheftet worden, vorhalten, und einer zugleich gen Himmel weist. Der Effect ist vortrefflich (J. B. Passeri Leben der Maler, Bildhauer ꝛc. 1786. S. 441). — Von Carl Maratti, gestochen von Rob. Audenärde. — Von G. Cagnacci, schön gestochen von Fr. Rosaspina. Die Reue ist gut ausgedrückt, und es ist ihr eine Sehnsucht nach dem Himmlischen beigemischt. Keine Spur des Weltsinns ist mehr sichtbar. Auch ist der Ausdruck des Schmerzes nicht übertrieben. Das Bild macht einen religiösen Eindruck.

Die Bekehrung der Magdalena von Zucheri, gestochen von Caprioli. — Von Juan Cerreno de Miranda in Las Recogidas zu Madrid (Fiorillo IV. 309).

Von Correggio haben wir ausser dem Dresdner-Bilde noch ein Paar büssende Magdalenen, die eine, vormals im Cabinet von Praun, gestochen von J. Th. Prestel (im Umriß bei Landon Oeuvres etc. XVII. 2. Sie liest sehr aufmerksam in einem Buch, umgeben von einer einsamen, wilden Gegend. — Die andere trefflich gestochen von Anderloni. Sie lehnt sich sitzend, mit einer Hand den rücklings gebeugten Kopf stützend, an eine Felswand, das Crucifix mit der andern Hand vor die Brust haltend, mit dem Ausdruck, als wolle sie vor Wehmuth den Geist aufgeben. Der Kopf und die ganze Figur ist schön, hat aber, wie die ganze

Stellung noch einen Ausdruck von blühender, nicht erſtorbener Sinnlichkeit, der glauben macht, ein Traumbild aus ihrem vergangenen Leben ſchwebe mit ſüſſer Lockung vor ihrer Seele. Das über ihre nackte Bruſt herabflieſſende Haar, wie überhaupt das Techniſche der Figur iſt meiſterhaft. Vielleicht wollte der Maler in ſeinem Bilde das letzte Ringen der ſinnlichen mit der geiſtigen Natur ausdrücken (Kunſtblatt 1820. Nro. 16); ferner die (zweifelhafte) Magdalena von Correggio in der kaiſerl. Galerie zu Wien, geſtochen von Trojen (Landon Oeuvres, pl. XIII). Sie blickt reuevoll aufwärts, und ſchlägt die Hände bittend zuſammen; hinter ihr ein Engel mit dem alabaſternen Gefäße.

Ruhmvolle Erwähnung gebührt hier auch der herrlichen Magdalena von Correggio in dem berühmten Gemälde zu Parma, vom heiligen Hieronymus benannt, trefflich geſtochen von Rob. Strange und von M. Gandolfi. Sie iſt in einer gegen das Kind geſenkten Stellung, deſſen einen Fuß ſie um ihn zu küſſen anfaßt, das Geſicht mit liebevoller Inbrunſt gegen daſſelbe wendend. Hinter ihr ſieht ein Engel mit einem Salbengefäß. Sie iſt eine Figur von großer Schönheit, und ihr Ausdruck hat etwas ungemein Inniges und Frommes.

Ein Bild von Luzzini (in der kaiſerlich königlichen Galerie zu Wien. Roſa I. 201) zeigt ſie uns vor ihrem Putztiſche ſitzend; ihre Dienerin, die den Haarputz in Ordnung bringt, hinter ihr. Zur andern Seite ſteht Martha, die Schweſter dringend zur Lebensänderung ermahnend. Des Bildes wird hier mehr wegen der Idee, als der (mangelhaften) Ausführung erwähnt.

In einer andern ſehr ſchönen (freilich keiner bildlichen) Darſtellung des Pet. Cameranna (in der Sammlung des Herrn Slade in England) ſehen wir Magdalena, wie ſie von Martha

in den Tempel geführt wird, zur Anhörung der Predigt des Herrn (Lanzi italien. Ausgabe, I. 430).

Hier verdient auch die Bekehrung von Magdalena durch die Predigt Jesu von Friedr. Zuchero, gestochen von Alipr. Caprioli, angeführt zu werden. Erfindung, Anordnung, Zeichnung und Ausdruck sind gleich lobenswerth. Läßt sich auch die Stelle im Evangelium nicht nachweisen, die diese Scene bezeichnet, sie ist doch nicht unbiblisch. Magdalena kniet hier gesenkt mit dem Ausdruck von Reue und Sehnsucht neben dem in einem offenen Gebäude sitzend lehrenden Heiland. Dessen Mutter steht neben ihr. Zu beiden Seiten viele Zuhörer.

Van der Werf hat Schilderungen der büssenden Magdalena mit Vorliebe zu Vorwürfen seines Pinsels gewählt. Aber weder die in der Galerie zu Dresden, noch andere (Winklers Gemälde-Sammlung, 234, 235) können befriedigen, weil in ihnen das Streben sichtbar vorherrscht, den Anlaß blos zur Darstellung einer schönen, reizenden Gestalt zu benutzen. Die Trauer, die Wehmuth, die Reue sind Nebendinge. Dies wird keinem Kenneraug' entgehen. Eine seiner bessern Magdalenen (im Musée français) ist gestochen von Hallau.

Wegen der guten Anordnung und Beleuchtung verdient Schalkens Magdalena (Galerie de Düsseldorf, pl. 24) Beachtung. Sie sitzt neben einem Grab, mit der Rechten eine Lampe haltend, die sie auf ein Buch hinstellt. Ihre reichen Gewänder sind zu ihren Füssen. Das Licht der Lampe fällt auf ihre Brust und Hände, und wirft einen Wiederschein auf das Grab und die Gewänder. Ein Licht vom Himmel bestralt das Ganze, ruht aber vorzüglich auf der Stirne der Heiligen.

Des R. Mengs Magdalena, gest. v. E. Carmona und v. J. A. Flipart, ist eine Nachahmung des Bildes von Correggio.

Von Le Brün, trefflich gestochen von G. Edelinck, nach ihm von P. P. Mola. Die Magdalena (wo nicht nach dem Porträt, doch nach dem Costüm der aus der Geliebten Ludwigs XIV. Carmeliterin gewordenen Frau von Valière, die dieses Gemälde fertigen ließ, und an ihr Kloster vergabte), stößt ihren abgelegten Schmuck mit den Füssen von sich. Wahrer Ausdruck. 5) Alles Uebrige schön. Nur herrscht hier für die Magdalena, wie das Evangelium sie schildert, zu viel Pracht, und ist das Costüm zu modern. Den nämlichen Gegenstand stellt uns das Bild von Anton Franzeschini dar (in der Galerie zu Dresden). Sie hat das reiche Gewand schon gelöst; es bedeckt nur noch die untere Hälfte des Leibes, und Perlen und Kleinodien liegen zerstreut zu ihren Füssen. Mehrere Dienerinnen sind mit der im Innern heftig Bewegten beschäftigt. Ihr Auge richtet sich wehmüthig nach einer, die neben ihrem Sessel steht und ihr zuredet. Die Linke ruht ihr nachlässig im Schooß; die Rechte hängt kraftlos herunter. Der Kampf zwischen Sinnlichkeit und Gott ist gut gegeben (Vergl. Athenäum von Schlegel II. 89 fg.). 6) Hieher gehört auch ein Bild von Rubens, wo die sitzende Magdalena

---

5) Besser jedoch ist der Ausdruck von Le Brüns Magdalena am Fuße des Kreuzes in seinem Bilde: der sterbende Christus (auch hier ein Porträt der Frau von Valière). Siehe S. 172.

6) Daß Darstellungen, wie die von Lukas van Leyden (von ihm selbst sehr gut gestochen), unter dem Namen: der Tanz der Magdalena bekannt, wo sie sich den Ergötzlichkeiten der Welt überläßt, nicht für Kirchen sich eignen, ist für sich klar, wenn gleich oben in der Mitte des Hintergrundes die Aufnahme der Magdalena in den Himmel zu sehen ist. Beide Scenen stehen zusammen in seltsamer Verbindung.

ihr Geſchmeide von ſich ſtößt. Die Inſchrift heißt: Ite procul vestes etc. Das Bild iſt geſtochen von Peter Baillu. Rubens war dieſem idealen Gegenſtande nicht gewachſen. — Auch eine ſchöne Magdalena, wie ſie von dem eiteln Schmuck der Welt ſich entkleidet, von Paul von Verona ſieht man in der Akademie zu Bergamo (Bertolotti Peregrinazioni II. 24). Wenden wir uns zu dem Bild von Philipp Champagne, gut geſtochen von Nik. Pithau. Auch hier verletzt die Meublirung, der Putztiſch, nach der franzöſiſchen Mode und ſehr glänzend, die Wahrheit in Hinſicht auf Zeit und Stand (Manuel du Musée fr. V. 7). Die Heftigkeit des Schmerzes iſt der innigen Reue wahrer Bußfertigkeit nicht angemeſſen. Die Büßerin hat nicht den Ausdruck des ſtillen Duldens der ſchiefen Urtheile der Welt, und des Dankes zu Gott für die Wohlthat, daß ſie ſich beſſer fühlt, als ſie ein Sterblicher wähnt. — Die ſterbende Magdalena von Chriſtoph Ruſtichino, geſtochen von H. Guttenberg (Tableaux de Florence XI). 7) Der Ausdruck des Sterbens mit gelaſſener Ruhe iſt ſehr gut; die Figur hat aber nichts Idealiſches. Zwei knieende Engel ſprechen ihr zu, und ſcheinen den Augenblick abzuwarten, wo ihre Seele den Körper verlaſſen wird. Das Bild erinnert, beſonders durch die Mond- und Fackelbeleuchtung an den Styl von Caravaggio und Gherhardo della Notte. 8)—

---

7) Eigentlich gilt das Bild der egyptiſchen Maria, paßt aber eben ſo gut auf Maria Magdalena.

8) Eine ähnliche Scene ſtellt das Bild von Lordon (in der Villa Sommariva am Comerſee) dar. Es iſt die, wo die Atala (nach Chateaubriands Roman), von Chaktas gehalten wird, und, das ſinkende Haupt aufrichtend, vom Eremiten das heilige Abendmal empfängt. Der Ausdruck der Figuren und der Lichteffekt ſind trefflich.

Auch von Camuccini in Rom verdient eine sterbende Magdalena Beachtung. — Von Gerh. von Kügelgen: Die sterbende Magdalena. Sie hält ein Kreuz an die Brust gedrückt. Im Hintergrunde öffnet sich der Himmel, wo Engelchöre die Seele in die ewige Harmonie aufzunehmen bereit sind (Zeitgenossen XIII. 44). Die sterbende Magdalena mit Engeln umgeben ist eine glückliche Idee. Diese Umgebung deutet auf die Freude im Himmel über einen gebesserten Sünder. Auch die Magdalena von Engeln gen Himmel getragen von Luk. Cambiasi, gestochen von Raph. Schiaminosi, verdient hier Erwähnung. Desgleichen die Magdalena, von Engeln gen Himmel gehoben, von J. Lanfranco, gestochen von E. Simmoneau. Wie verzückt mit geschlossenen Augen von den Armen dreier Engel emporgetragen, scheint sie ihre Erhöhung nicht zu bemerken. Unten sieht man kahle Felsen. Alles voll Geist und Erhabenheit.

In der St. Marthakirche zu Bergamo sieht man auch eine Magdalena von den Engeln gen Himmel getragen von Peter Paul Raggi, die sehr schätzbar ist (Lanzi französische Ausgabe V. 159).

Die Magdalena von Ant. Coypel, gestochen von C. Duchange, blickt, die Hände kreuzweis über die Brust schlagend, reuevoll gen Himmel. Der Ausdruck ist gut; wär' er nur erhabener! 9)

---

9) Von den hundert andern Bildern mögen hier noch erwähnt werden von H. Caracci, gestochen von C. Faucci und A. Pond; von L. Caracci, gestochen von Bricci und van Aelst; von Titian, gestochen von P. Monaco und S. Fareck; von F. Vanni, gestochen von D. M. Fontana und F. V. Villamena; von P. Subleyras, gestochen von ihm selbst und von R. Pozzi;

ihr Geſchmeide von ſich ſtößt. Die Inſchrift heißt: Ite procul vestes etc. Das Bild iſt geſtochen von Peter Baillu. Rubens war dieſem idealen Gegenſtande nicht gewachſen. — Auch eine ſchöne Magdalena, wie ſie von dem eiteln Schmuck der Welt ſich entkleidet, von Paul von Verona ſieht man in der Akademie zu Bergamo (Bertolotti Peregrinazioni II. 24). Wenden wir uns zu dem Bild von Philipp Champagne, gut geſtochen von Nik. Pithau. Auch hier verletzt die Meublirung, der Putztiſch, nach der franzöſiſchen Mode und ſehr glänzend, die Wahrheit in Hinſicht auf Zeit und Stand (Manuel du Musée fr. V. 7). Die Heftigkeit des Schmerzes iſt der innigen Reue wahrer Bußfertigkeit nicht angemeſſen. Die Büßerin hat nicht den Ausdruck des ſtillen Duldens der ſchiefen Urtheile der Welt, und des Dankes zu Gott für die Wohlthat, daß ſie ſich beſſer fühlt, als ſie ein Sterblicher wähnt. — Die ſterbende Magdalena von Chriſtoph Ruſtichino, geſtochen von H. Guttenberg (Tableaux de Florence XI). 7) Der Ausdruck des Sterbens mit gelaſſener Ruhe iſt ſehr gut; die Figur hat aber nichts Idealiſches. Zwei knieende Engel ſprechen ihr zu, und ſcheinen den Augenblick abzuwarten, wo ihre Seele den Körper verlaſſen wird. Das Bild erinnert, beſonders durch die Mond- und Fackelbeleuchtung an den Styl von Caravaggio und Gherhardo della Notte. 8)—

---

7) Eigentlich gilt das Bild der egyptiſchen Maria, paßt aber eben ſo gut auf Maria Magdalena.

8) Eine ähnliche Scene ſtellt das Bild von Lordon (in der Villa Sommariva am Comerſee) dar. Es iſt die, wo die Atala (nach Chateaubriands Roman), von Chaktas gehalten wird, und, das ſinkende Haupt aufrichtend, vom Eremiten das heilige Abendmal empfängt. Der Ausdruck der Figuren und der Lichteffekt ſind trefflich.

Auch von Camuccini in Rom verdient eine sterbende Magdalena Beachtung. — Von Gerh. von Kügelgen: Die sterbende Magdalena. Sie hält ein Kreuz an die Brust gedrückt. Im Hintergrunde öffnet sich der Himmel, wo Engelchöre die Seele in die ewige Harmonie aufzunehmen bereit sind (Zeitgenossen XIII. 44). Die sterbende Magdalena mit Engeln umgeben ist eine glückliche Idee. Diese Umgebung deutet auf die Freude im Himmel über einen gebesserten Sünder. Auch die Magdalena von Engeln gen Himmel getragen von Luk. Cambiasi, gestochen von Raph. Schiaminosi, verdient hier Erwähnung. Desgleichen die Magdalena, von Engeln gen Himmel gehoben, von J. Lanfranco, gestochen von E. Simmoneau. Wie verzückt mit geschlossenen Augen von den Armen dreier Engel emporgetragen, scheint sie ihre Erhöhung nicht zu bemerken. Unten sieht man kahle Felsen. Alles voll Geist und Erhabenheit.

In der St. Marthakirche zu Bergamo sieht man auch eine Magdalena von den Engeln gen Himmel getragen von Peter Paul Raggi, die sehr schätzbar ist (Lanzi französische Ausgabe V. 159).

Die Magdalena von Ant. Coypel, gestochen von C. Duchange, blickt, die Hände kreuzweis über die Brust schlagend, reuevoll gen Himmel. Der Ausdruck ist gut; wär' er nur erhabener! 9)

---

9) Von den hundert andern Bildern mögen hier noch erwähnt werden von H. Caracci, gestochen von C. Faucci und A. Pond; von L. Caracci, gestochen von Bricci und van Aelst; von Titian, gestochen von P. Monaco und S. Fareck; von F. Vanni, gestochen von D. M. Fontana und F. V. Villamena; von P. Subleyras, gestochen von ihm selbst und von R. Pozzi;

Nach dem von mehreren Darſtellungen Geſagten wird es einleuchtend, der Ausdruck in denſelben wäre beſſer gelungen, hätten nicht die Künſtler blos dieſe bibliſche Figur zu einem Anlaß benutzt, in ſchönen, weiblichen Formen ſich hervorzuthun, oder, anſtatt der einfachen, aber anmuthvollen bibliſchen Erzählung eine berühmte Schöne ihrer Zeit, die der Welt entſagte, als dieſe ſie verließ, zum Modell gewählt. Selbſt eine Heloiſe taugt nicht dazu. Obgleich eine edle, liebenswürdige Seele, hängt ſie doch dem geliebten Abälard immer noch mehr an, als dem unſichtbaren Freund über den Sternen.

Vier und dreißigſter Abſchnitt.

Bilder von Propheten, als einzelnen Figuren.

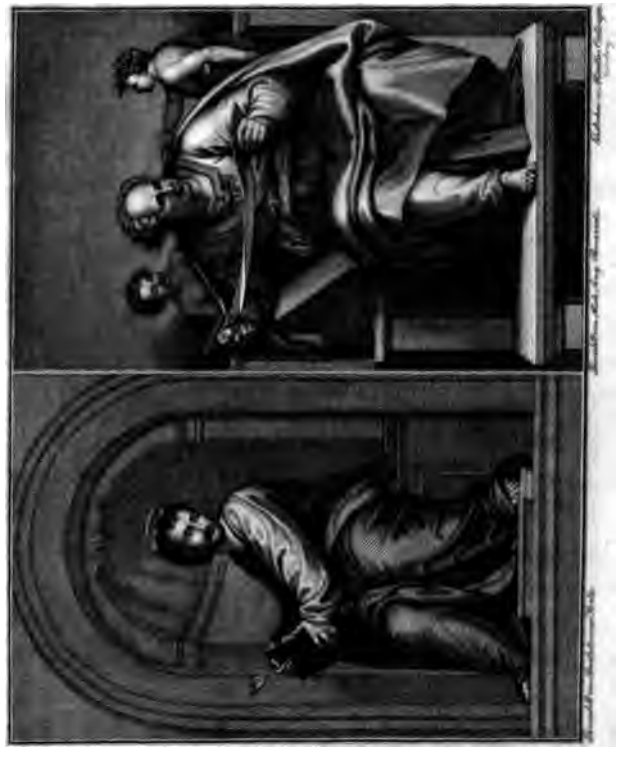
Nur ein großes Künſtlertalent wage es, Propheten zu malen, — den Gott, der ſie begeiſtert, den Anhauch von Oben, das Os magna sonaturum, wodurch die Propheten (wie Niemeyer in ſeiner Charakteriſtik der Bibel, V. 263, treffend bemerkt) wirklich waren, was die Prieſter ſeyn ſollten: die Bewahrer der Religion. — Bald tiefſinnig trauernd über der Menſchheit ſittliche Zerrüttung, bald freudig ihre Herſtellung verkündend, bald ernſt zur Buße auffordernd, bald eifernd gegen Abgötterei und gegen

---

von F. Treviſani, geſtochen von Moëte; von J. Kupetzky, geſt. von D. Preißler und B. Vogel; von J. Chriſtoph Storer, von ihm ſelbſt radirt; von Paul Pagani, geſt. von R. Tardieu.

den Götzendienſt des Herzens, jetzt das gewaltige Laſter und die ſtolze Heuchelei mit unerſchrockenem, ſchneidendem Freimuth zurecht weiſend und entlarvend, jetzt Königen und Völkern die Folgen ihrer Verbrechen, ihrer Ruchloſigkeit als Strafgerichte Gottes, dann aber auch wieder den Tiefgebeugten und Troſtloſen Jehova's Gnade und Erbarmung verkündend; endlich mit weiſſagendem Geiſte in Geſichten das Geheimniß der entfernten Zukunft entſiegelnd — immer müſſen ſie erſcheinen als erhaben über alle Gemeinheit mit rieſenhaftem Geiſt und mächtig bewegtem Gemüth. So gewiß es iſt, daß Nichts mehr beitrage, dem Genie einen hohen Schwung und eine rechte Begeiſterung zu geben, als die Erhabenheit und Würde des darzuſtellenden Gegenſtandes, ſo bleibt nicht minder wahr, daß die würdige Darſtellung eines ſolchen Gegenſtandes um ſo mehr Genie erfordere, je größer, je Ehrfurcht erregender er iſt, je mehr er ſich über die gemeine Natur erhebt. — Aus der Geſchichte oder den Schriften der einzelnen Propheten muß der Künſtler ſelbſt ſich den beſondern Charakter eines jeden abziehen oder herausfühlen. Wo ſie handelnd auftreten, iſt dies leichter; größer iſt die Schwierigkeit, den Charakter, der der einzeln für ſich ſtehenden Figur am angemeſſenſten iſt, treffend zu bezeichnen. In den Schriften, in der Sprache von Allen ſind viele Züge der nämlichen Phiſiognomie. Doch mag Moſes als der entſchloſſenſte, muthvollſte Vollführer, David als der jubelreichſte Lobſinger Jehova's, Elias als der Mann ſonder Scheu und Furcht, Jeſaias als der in der Begeiſterung erhabenſte, Jeremias als von der tiefſten Wehmuth ergriffen, Hoſeas erfüllt von freudevollen Geſichten, Joel in der Betrachtung des lebendigen Gemäldes der Zukunft vertieft, Amos in großartiger ſchlichter Hirteneinfalt, Habakuk voll ernſter, aber gewiſſer Zuverſicht, Heſekiel mit dem Ausdruck der innigſten von Hoffnung belebten

Theilnahme, Zacharias mit frohem heiterm Blick in die ferne Zukunft — vor uns erſcheinen. Sind den einzelnen Figuren Genien beigegeben, wie es mehrere Meiſter gethan; ſo kann ihr Ausdruck das Charakterbild des Propheten noch verſtärken oder auch ergänzen. Auch hier iſt Raphael Meiſter. Man vergleiche ſeine Figuren von Plato, Ariſtoteles und andern Weltweiſen mit ſeinen Propheten. Wie einleuchtend iſt es, daß jene nur den Spuren der irrthumfähigen Vernunft mühſam nachforſchen, dieſe hingegen, von Gott begeiſtert die Wahrheit mit ſicherm Blicke ſchauen. Und wie weit iſt noch von des Raphaels Propheten zu ſeinem verklärten Chriſtus! — Doch hatte dieſer große Meiſter einen großen Vorgänger in der Darſtellung der Propheten-Figuren an Michael Angelo Buonarotti. Hier iſt das eigentliche Gebiet dieſes gewaltigen Genie's. Unübertroffen ſind ſeine Propheten am Gewölbe der Sirtiniſchen Capelle (ſie ſind alle geſtochen von Georg Chiſi oder Mantuan), aber ganz vorzüglich gut die kräftige, geiſtvolle Jünglingsfigur des Daniel, dann die Propheten Joel und Zacharias von J. Volpato (letzterer iſt jetzt auch geſtochen von Fabri). An dieſen Figuren iſt Alles großartig; ihr Anblick öffnet uns eine uns unbekannte Welt von Ideen. Die hohe Begeiſterung der ſinnvollen Köpfe, das Geniale in der Stellung und Haltung des Körpers und dem Wurf der Gewänder, das mit jener Begeiſterung ſo ganz zuſammenſtimmt; ſodann die geiſtvollen Genien, die gleichſam als Repräſentanten des prophetiſchen Geiſtes, in ſinnig-ſtaunendem Aufmerken den Inhalt der Weiſſagungen zu bekräftigen ſcheinen, alles ruft hier: Sehet und höret, was noch kein Auge geſehen und kein Ohr vernommen! Es ſind mehr, als bloße Dichter und Weiſe; Gott ſelbſt ſpricht aus ihnen. — Gleiches gilt von Buonarotti's Jeſaias in himmliſcher Verzückung vor Geſichten vom Meſſias; von ſeinem Ezechiel, dem



Seher der Auferſtehung; von ſeinem Jeremias voll erhabener Wehmuth auf rührende Klagelieder ſinnend. 1) — Den Propheten von Buonarotti 2) ſtehen die des Raphaels 3) — ſein Daniel und David, Jonas und Habakuck in der Capelle Chigi zu Rom, geſtochen von W. Chateau (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael III. Nro. 131), voll hohen Ernſtes und

---

1) Falks kleine Abhandlungen, S. 234 ꝛc. Thom. Piroli zu Rom hat alle Propheten und Sybillen des M. Angelo in 14 Blättern herausgegeben. Von dem Jeſaias ſagt Vaſari: er iſt in Gedanken vertieft, indem er die eine Hand auf ein Buch hinhält, um die Stelle zu bezeichnen, wo er ſtehen geblieben, ſtützt er die andere Hand mit dem Ellenbogen auf das nämliche Buch. Einer der Genien hinter ihm ſagt etwas zu ihm, und er wendet blos den Kopf ohne ſonſtige Bewegung.

2) Von ſeinem Moſes wird der vierzigſte Abſchnitt handeln.

3) Den Propheten von beiden großen Meiſtern ſind in Hinſicht des prophetiſchen Ausdrucks auch ihre vier ganz herrlichen Sybillen (geſtochen von J. Volpato) beizuzählen; die von Buonarotti in der Sixtina; die von Raphael in der Kirche St. Maria della Pace zu Rom, nebſt den ſieben dabeiſtehenden Engeln. Siehe Bellori descrizione di Pittura di Raph. p. 207. Speth Kunſt in Italien III. 83. Quatremere de Quincy, p. 80). Auch die Sybille in Balthaſar Peruzzi berühmtem Gemälde, wo ſie dem Kaiſer Auguſt die Empfängniß Mariä kund macht, verdient wegen ihrer erhabenen Begeiſterung ſtudirt zu werden (Orloff Essai I. 173); endlich verſchiedene Sybillenfiguren von P. Caldara, geſtochen von G. Goltzius; von G. Reni, geſtochen von J. B. Coriolano, und G. Baillé; von Tintoretto, geſtochen von A. Lorenzini; von R. Mengs, geſtochen von Mosmann; von Guercino, geſtochen von L. Sommerau; von Parmeſano, geſtochen von F. Mazzuoli; von Dominichino, geſtochen von L. Sommerau; von A. Vignon, geſtochen von G. Rouſſelet.

feierlicher Würde zur Seite; vor allen aber sein Jesaias in der Augustinerkirche zu Rom (gestochen von Heinr. Goltzius und von N. Chaperon). Sitzend deutet der Prophet auf eine aufgerollte Schrift, vermuthlich eine Weissagung vom Messias enthaltend. Seine Figur ist würdevoll, doch mit sanft gemildertem Ernste, wie es dem geziemt, der mit aller Fülle von erfreuenden Bildern das Reich des Messias verkündigt. Ein mildes Licht scheint aus seinem Antlitz zu stralen, der Gottheit voll. Sein Mund scheint Uebermenschliches kund zu thun. 4) Diesen Raphaelischen Propheten an die Seite stellen sich die des Andreas Luigi, genannt L'Ingegno, in der großen Kirche zu Assiß (Fiorillo I. 89. Lanzi I. 386), neuerlich dem Adone Doni zugeschrieben (Rumohr italien. Forschungen II. 330). Der Isaias von Fra Bartholomeo (Galerie de Florence, T. IV.), gestochen von Le Villain, ist auch ein begeistertes Bild. — Vier Propheten, die auf Christus geweissagt haben, von Joh. Lanfranco an den Angeln der Capelle Sachetti in der Kirche St. Johann der Florentiner zu Rom, gestochen von Cunego, sind geistvolle Charaktere in großem Styl. Desgleichen Moses, David, Salomon und Isaias von Guido Reni, gestochen von Joh. Ottaviani. — Von Guercino sind acht sehr schöne ausdrucksvolle Propheten, jeder von einem Engel begleitet, an der Kuppel der Domkirche zu Piacenza zu sehen. Dort sind auch seine Sybillen (Cochin Voj. I. 61). — Der Prophet Elias, der

---

4) Crespi in den Lettere pittoriche, T. II. p. 340. Bellori (Roma 1821) 225 ꝛc. Eine Copie nach Raphaels Jesaias von Augustin Caracci enthält die Galerie zu Wien. Sie ist gestochen von S. Langer.

durch ſein Gebet die Wiederbelebung eines geſtorbenen Mädchens bewirkt, von Rembrandt, geſtochen von R. Earlom; ein treffſlicher Ausdruck. — Der Elias von Balthaſar Franceſchini in St. Maria Maggiore zu Florenz hat in der Verkürzung täuſchende Wahrheit (Lanzi I. 354). 5) Auch die vier Propheten von B. Luini in Fresko im Eingang der Karthauſe von Pavia (Dav. Bertolli Peregrinazione, Milano 1822. II. 14) ſind von großem Ausdruck. — David, auf der Harfe ſpielend und in der Begeiſterung Pſalmen ſingend von Primatizzio, geſtochen von Thulden, voll erhabener Wahrheit; noch erhabener und geiſtreicher aber von Dominichino, geſtochen von Egm. Rouſſelet, und für die Galerie fr. par Filhol V. 296, von Villerey (Landon Annales III. 78, und in Vie et Oeuvres II. Pl. 84). David ſitzend mit der Harfe ſchaut mit hohem Geiſtesſchwung aufwärts. Ein Engel hält ihm ein offenes Buch vor. Ein anderer ſcheint mit Wohlgefallen ſeinen Geſang aufzuſchreiben (Manuel du Musée fr. I. Nro. 5). Sehr ſchön und ausdrucksvoll iſt auch Dominichino's David, vor der Harfe tanzend, geſt. von G. Audran und G. Grophius (Landon Vie et Oeuvres du Dom. I. Pl. 42). — Sehr lobenswerth iſt der Prophet Elias und der junge Samuel von Singelton Copley, geſtochen von

---

5) Orloff Essai II. 96 ſpricht von einem Elias von Moretto (aus Friaul), der mit dem Colorit des Titian die Zeichnung des M. Angelo und die Anmuth des Raphael zu vereinigen geſucht, ſagt aber nicht, wo das Bild ſich befinde. Von Elias bemerken wir noch die Bilder von Luk. Giordano erfunden und geſtochen; von P. Rembrandt, geſtochen von R. Earlom; von P. P. Rubens, geſtochen von C. Lauwerts; von S. Bremberg, geſtochen von P. Nolpe.

Val. Green (1780); Daniel in der Löwengrube von C. Dankert, geſtochen von Wilh. de Leuw; der nämliche von Peter von Cortona, geſtochen von B. S. Bartoli. — Von großem Ausdruck iſt des Franz Mazzuoli (Parmeſano) Moſes, der Geſetzgeber, im Begriff die ſteinernen Geſetztafeln zu zerſchmettern, geſtochen von D. S. Parmenſis, auch von D. Cunego, von G. Hamilton und J. M. Fontana (S. die Kritik bei Ramdohr III. 331 ꝛc.). Moſes hält hier die Geſetztafeln über ſeinem Haupte, im Begriff ſie zu zerſchmettern. Sein Kopf iſt ein Ideal von begeiſtertem Zorneifer; wohl etwas übertrieben. — Eine treffliche Halbfigur von großem Ausdruck iſt der Moſes, die Geſetztafeln haltend, von Ph. Champagne, geſtochen von R. Nanteuil und vollendet von G. Edelinck (1699). Von minder ſtarkem Ausdruck und weniger großartig iſt der Moſes, gleichfalls auf die Geſetztafeln hindeutend, von Vignon, geſtochen von Mariette. Doch hat die Figur etwas Sprechendes, und vielen Ernſt. — Beachtungswerth iſt auch ein Moſes von Cignani, geſtochen von Eßlinger (Rheiniſches Taſchenbuch 1820), ferner ein Moſes von Valentin (Wiener Galerie), geſtochen von J. Hyrte. 6) — Lobenswürdig iſt auch Ph. Champagne's David, geſtochen von Peter van Schuppen, und deſſen Salomo in göttlicher Begeiſterung, geſt. von G. Edelinck. 7) —

---

6) Von Moſes haben wir noch Bilder von Guercino, geſtochen von J. B. Pasqualino; von C. Ferri, geſtochen von P. F. Aquila; von R. la Fage, geſtochen von F. Ertinger, von P. L. Chezzi, geſtochen von J. Frey.

7) Viele Prophetenbilder müſſen hier übergangen werden. Wir erwähnen nur noch des Habakuck von S. Manajo, geſtochen

Hier ein Wort von den Geſichten der Propheten. Sind ſie ein Gegenſtand für die bildende Kunſt? Mit Recht iſt bemerkt worden, daß ihre Darſtellung meiſtens mißlungen ſey; weil das Streben, das Ungeheure zu ſchildern, geſchmackloſe und unförmliche Bilder hervorbringen mußte. 8) Dies rührt aber zum Theil daher, weil die Künſtler die Sinnbilder, deren ſich die Propheten in den Beſchreibungen ihrer Geſichte bedienten, von der Sache, von der erhabenen Idee, die ſie bezeichnen ſollten, nicht gehörig zu ſcheiden wußten, und auſſer Acht ließen, daß die gewählten Bilder dem Kreis der Empfindungen und Vorſtellungen der Zeit und der Völker, unter denen die Propheten aufgetreten ſind, entnommen, und ihrer Sehweiſe und feurigen Einbildung angepaßt waren. Selbſt von minder erhabenen Schauſtücken des dichteriſchen Genius läßt ſich nur Einiges, nicht Alles, in Werke bildender Kunſt mit Erfolg übertragen. Indeſſen hat uns das Genie eines Raphael in ſeinem (B. I. S. 235) beſchriebenen Gemälde eines Traumgeſichts des Heſekiel ein Beiſpiel aufgeſtellt, wie der Künſtler durch weiſe Scheidung des Maleriſchen vom Nichtmaleriſchen und durch Einſchränkung des Pinſels auf diejenigen Bilder und Figuren, die zum Ausdruck der Idee weſentlich dienen, auch hierin Treffliches leiſten könne. — So befand ſich vordem in dem Minoriten-Kloſter zu Conſtanz ein Bild von unbekanntem Meiſter, das ein anderes Geſicht des Heſekiel (XXXVII. 7) vorſtellt; ein Bild, nach meinem Bedünken ſowohl in Hinſicht der Erfindung als der Ausführung von großem Verdienſt. Des Propheten kraftvolle

---

von Zuchi; von J. della Porta, geſtochen von Louiſa; ferner des Hoſeas von J. Ceſari, geſtochen von J. Mattham, und von J. J. Sandrart, geſtochen von C. Porzelius.

8) Vergl. Niemeyer Charakteriſtik der Bibel, V. 340.

Figur ſteht weit vortretend mitten in einem weiten offenen Felde, mit einer in Stellung, Miene, Schwung der Haupthaare und des Bartes, Wurf der Gewänder und Gebärden ſtark ausgeſprochenen Begeiſterung da, während rings um ihn bis in die weite Ferne eine zahlloſe Menge von Todten in mancherlei Abſtufungen der Wiederbelebung aus dem Schooße der Erde erſtehen. Auch unter dieſen nackten Figuren iſt manche wegen ſchönen Formen und gutem Ausdruck zu loben; es iſt darunter große Mannigfaltigkeit und nichts Widriges oder Rohſinnliches. Der Haupteindruck des Bildes beruht aber in der Kraftfülle, womit der Prophet die Todten ins Leben zu rufen ſcheint 9)

Auch das Bild von J. B. Fontana (von ihm ſelbſt radirt 1579), eine große Darſtellung, verdient hier Erwähnung.

---

9) Im Jahr 1801 ſtand dieſes Gemälde geraume Zeit in den Gemächern des nachmaligen Fürſten-Primas v. Dalberg zu Meersburg. Vielmal verweilte dieſer mit geübtem Kennerauge begabte Kunſtfreund vor dem Bilde und konnte es nicht genug bewundern. Doch bald kam es ins Kloſter zurück, wo ich es oftmals beſuchte, und manchen Gaſt mit ſeiner Betrachtung erfreute. Nach dem Erlöſchen des Kloſters wanderte es nach Karlsruhe. Möge es doch aus der unverdienten Dunkelheit, in welcher es dort liegt, zu Ehren gezogen werden!

Fünf und dreißigster Abschnitt.

Scenen aus der Geschichte des alten Bundes.

Wir machen hier zuvörderst auf die vorzüglichsten unter den 52 Freskobildern in Raphaels Loggien im Vatican (der sogenannten Raphaelischen Bibel) aufmerksam. Nirgend finden sich Dichtung und Wahrheit in schönerer Vereinigung und Harmonie. Gott Vater zerstreut das Chaos; die Vertreibung der ersten Menschen aus dem Paradiese; 1) Noah mit seiner Familie ausser der Arche auf der ödgewordenen Erde; Gottes Verheissung an den Abraham; 2) den Abraham besuchen drei Engel; Loth flieht aus Sodoma mit den Seinigen; der Traum des Jakob; Jakob bei Rachel am Brunnen; Joseph, der den Brüdern seinen Traum erzählt; Joseph unter den ismaelitischen Kaufleuten; Joseph, der dem Pharao

1) Hievon haben wir auch eine wegen des Ausdrucks lobenswerthe Darstellung von Giuseppe Cesari, gestochen von Levasseur (Musée fr. II). Die Schöpfung des Weibes, die Erkenntniß des Bösen nach dem Sündenfall, die Verstossung aus dem Paradiese, Abels und Kains Opfer, der Tod Abels, und Kains Reue und Flucht von Gerard Laireſſe, gestochen von ihm selbst, sind Bilder von sinnreicher Erfindung, naiver, ungezierter Darstellung. Vergl. Miltons verlornes Paradies, IV. Gesang.

2) Noch eine Raphaelische Darstellung an einer Decke im Vatican (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael VI. Nro. 334) ist von genialer Schönheit in Erfindung und Ausdruck.

Figur ſteht weit vortretend mitten in einem weiten offenen Felde, mit einer in Stellung, Miene, Schwung der Haupthaare und des Bartes, Wurf der Gewänder und Gebärden ſtark ausgeſprochenen Begeiſterung da, während rings um ihn bis in die weite Ferne eine zahlloſe Menge von Todten in mancherlei Abſtufungen der Wiederbelebung aus dem Schooße der Erde erſtehen. Auch unter dieſen nackten Figuren iſt manche wegen ſchönen Formen und gutem Ausdruck zu loben; es iſt darunter große Mannigfaltigkeit und nichts Widriges oder Rohſinnliches. Der Haupteindruck des Bildes beruht aber in der Kraftfülle, womit der Prophet die Todten ins Leben zu rufen ſcheint 9)

Auch das Bild von J. B. Fontana (von ihm ſelbſt radirt 1579), eine große Darſtellung, verdient hier Erwähnung.

---

9) Im Jahr 1801 ſtand dieſes Gemälde geraume Zeit in den Gemächern des nachmaligen Fürſten-Primas v. Dalberg zu Meersburg. Vielmal verweilte dieſer mit geübtem Kennerauge begabte Kunſtfreund vor dem Bilde und konnte es nicht genug bewundern. Doch bald kam es ins Kloſter zurück, wo ich es oftmals beſuchte, und manchen Gaſt mit ſeiner Betrachtung erfreute. Nach dem Erlöſchen des Kloſters wanderte es nach Karlsruhe. Möge es doch aus der unverdienten Dunkelheit, in welcher es dort liegt, zu Ehren gezogen werden!

Fünf und dreißigster Abschnitt.

Scenen aus der Geschichte des alten Bundes.

Wir machen hier zuvörderst auf die vorzüglichsten unter den 52 Freskobildern in Raphaels Loggien im Vatican (der sogenannten Raphaelischen Bibel) aufmerksam. Nirgend finden sich Dichtung und Wahrheit in schönerer Vereinigung und Harmonie. Gott Vater zerstreut das Chaos; die Vertreibung der ersten Menschen aus dem Paradiese; 1) Noah mit seiner Familie ausser der Arche auf der ödgewordenen Erde; Gottes Verheissung an den Abraham; 2) den Abraham besuchen drei Engel; Loth flieht aus Sodoma mit den Seinigen; der Traum des Jakob; Jakob bei Rachel am Brunnen; Joseph, der den Brüdern seinen Traum erzählt; Joseph unter den ismaelitischen Kaufleuten; Joseph, der dem Pharao

1) Hievon haben wir auch eine wegen des Ausdrucks lobenswerthe Darstellung von Giuseppe Cesari, gestochen von Levasseur (Musée fr. II). Die Schöpfung des Weibes, die Erkenntniß des Bösen nach dem Sündenfall, die Verstossung aus dem Paradiese, Abels und Kains Opfer, der Tod Abels, und Kains Reue und Flucht von Gerard Lairesse, gestochen von ihm selbst, sind Bilder von sinnreicher Erfindung, naiver, ungezierter Darstellung. Vergl. Miltons verlornes Paradies, IV. Gesang.

2) Noch eine Raphaelische Darstellung an einer Decke im Vatican (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael VI. [illegible] 34) ist von genialer Schönheit in Erfindung und Ausdruck

die Träume deutet; Moſes Rettung als Kind, ausgeſetzt im Nil; Moſes vor dem flammenden Buſche; 3) Moſes ſchlägt Waſſer aus dem Felſen; die Anbetung des goldenen Kalbes; Moſes, der den Israeliten die Geſetztafeln übergibt; Joſue, der Sonne Stillſtand gebietend; Salomons Urtheil (Vergl. Ramdohr I. 136, und Göthe's Propyläen I. B. 1. St. S. 113; ſodann Descrizioni delle imagine dipinte da Raphaello d'Urbino nel Vaticano e di quelle alla Farnesina da J. S. Bellori etc. Roma 1821). Dieſe Bilder ſind in einer Galerie des Palaſts Eremitage zu Petersburg genau, in gleicher Größe copirt. Sie ſind geſtochen von Sixtus Badalochi und Lanfranchi 1607. Dann von Colyn und Viſcher in 54 Blättern; in etwas größerm Format von Orazio Borgiani 1615; ferner unter der Aufſchrift: Imagines veteris et novi Testam. Raphaelis Sancti Urbin. in Vaticano pictæ Peter Aquila sculpsit in 4. 55 Blätter, J. G. de Rubeis cura et sumptibus; um vieles minder gut von Nik. Chaperon les loges du Vatican en 52 pieçes, 1649. Großentheils wackere Umriſſe von dieſen Bildern finden ſich in Landons Vie et Oeuvres de Raphael, I. Livr. Zwanzig Stücke aus der Bibel von Raphael ſind vorzüglich gut geſtochen von Franz Villamena; man findet ſie auch in der Sammlung ſeiner Stiche, herausgegeben von Mariette. — Neuerlich ſind dieſe Darſtellungen unter dem Titel: Collection des 52 Fresques de Vatican, connues sous les nom des Loges de Raphael, representants les princip. sujets de la Bible, Paris 1824, erſchienen.

3) Er hält die Hände vor dem Geſicht. Seine Figur ſowohl, als die der Gottheit iſt trefflich dargeſtellt (Siehe Göthe's Propyläen I. B. 1. St. S. 126. Landon Vie et Oeuvres de Raphael VII. Nro. 383).

Die Kupferſtecher ſind Weber, Aubry le Comte, Chretien, d'Hardevillier und Zwinger. — Die einzelnen Blätter, welche der eine oder andere Meiſter geſtochen hat, ſind angezeigt in des Tauriskus Eubous Catalogue, S. 78—93.

Einige, doch untergeordnete Aufmerkſamkeit des Künſtlers gebührt auch folgenden Werken, die wir hier mit Uebergehung der S. 128 und fg. des erſten Bandes ſchon bemerkten Sammlungen bibliſcher Bilder nachtragen: zuvörderſt die dem Hans Holbein zugeſchriebenen Historiarum Veteris Testamenti Icones. Lyon bei Trechſel 1538, (ſpäter Lugduni bei den Gebr. Frellon 1543), wovon Copien ſich in der Biblia utriusque Testamenti juxta vulgatam translationem. Lugduni apud Hugonem a Porta 1538 befinden. Vergl. Ulr. Hegner Hans Holbein S. 339 fg. ꝛc.

Veteris et novi Testamenti Figuræ a Petro Mariette. 8. (225 Kupferſtiche). — Ulrich Krausen Bibliorum Sacror. vet. et nov. Testam. Figuræ. August. Vind. 1705. Folio. (Der Geſchmack ſteht tief unter dem Verdienſt der mechaniſchen Behandlung). — Historia vet. testam. per Icones ad vivum expressa etc. Antwerp. ap. Joh. Steelsium 1540, in 4. (92 Holzſchnitte nicht ohne Verdienſt). — Von E. Dankert eine Folge von 100 Bl. — Stockmann Istoria veter. et novi testam. incis. in 100 Tab. a G. B. Klauber. August. (Eine Probe des tiefſten Verfalls des guten Geſchmacks!) — Von einzelnen Bildern großer Maler bemerken wir folgende:

Eine herrliche Darſtellung des Paradieſes beſitzen wir von Paris Bordone (Schüler des Titian) in der Kirche Allerheiligen zu Treviſo. Ein Gemälde voll ſüſſer Anmuth und himmliſcher Schönheit. Alles athmet Frieden und Ruhe (Orloff Essai II. 74. Lanzi franzöſiſche Ausgabe III. 114). Viel weniger befriedigt das Bild von Tintoretto im großen Rathsſaale zu

die Träume deutet; Moſes Rettung als Kind, ausgeſetzt im Nil; Moſes vor dem flammenden Buſche; 3) Moſes ſchlägt Waſſer aus dem Felſen; die Anbetung des goldenen Kalbes; Moſes, der den Israeliten die Geſetztafeln übergibt; Joſue, der Sonne Stillſtand gebietend; Salomons Urtheil (Vergl. Ramdohr I. 136, und Göthe's Propyläen I. B. 1. St. S. 113; ſodann Descrizioni delle imagine dipinte da Raphaello d'Urbino nel Vaticano e di quelle alla Farnesina da J. S. Bellori etc. Roma 1821). Dieſe Bilder ſind in einer Galerie des Palaſts Eremitage zu Petersburg genau, in gleicher Größe copirt. Sie ſind geſtochen von Sirtus Badalochi und Lanfranchi 1607. Dann von Colyn und Viſcher in 54 Blättern; in etwas größerm Format von Orazio Borgiani 1615; ferner unter der Aufſchrift: Imagines veteris et novi Testam. Raphaelis Sancti Urbin. in Vaticano pictæ Peter Aquila sculpsit in 4. 55 Blätter, J. G. de Rubeis cura et sumptibus; um vieles minder gut von Nik. Chaperon les loges du Vatican en 52 pieçes, 1649. Großentheils wackere Umriſſe von dieſen Bildern finden ſich in Landons Vie et Oeuvres de Raphael, I. Livr. Zwanzig Stücke aus der Bibel von Raphael ſind vorzüglich gut geſtochen von Franz Villamena; man findet ſie auch in der Sammlung ſeiner Stiche, herausgegeben von Mariette. — Neuerlich ſind dieſe Darſtellungen unter dem Titel: Collection des 52 Fresques de Vatican, connues sous les nom des Loges de Raphael, representants les princip. sujets de la Bible, Paris 1824, erſchienen.

3) Er hält die Hände vor dem Geſicht. Seine Figur ſowohl, als die der Gottheit iſt trefflich dargeſtellt (Siehe Göthe's Propyläen I. B. 1. St. S. 126. Landon Vie et Oeuvres de Raphael VII. Nro. 383).

Die Kupferſtecher ſind Weber, Aubry le Comte, Chretien, d'Hardevillier und Zwinger. — Die einzelnen Blätter, welche der eine oder andere Meiſter geſtochen hat, ſind angezeigt in des Tauriskus Eubönus Catalogue, S. 78—93.

Einige, doch untergeordnete Aufmerkſamkeit des Künſtlers gebührt auch folgenden Werken, die wir hier mit Uebergehung der S. 128 und fg. des erſten Bandes ſchon bemerkten Sammlungen bibliſcher Bilder nachtragen: zuvörderſt die dem Hans Holbein zugeſchriebenen Historiarum Veteris Testamenti Icones. Lyon bei Trechſel 1538, (ſpäter Lugduni bei den Gebr. Frellon 1543), wovon Copien ſich in der Biblia utriusque Testamenti juxta vulgatam translationem. Lugduni apud Hugonem a Porta 1538 befinden. Vergl. Ulr. Hegner Hans Holbein S. 339 fg. ꝛc.

Veteris et novi Testamenti Figuræ a Petro Mariette. 8. (225 Kupferſtiche). — Ulrich Krausen Bibliorum Sacror. vet. et nov. Testam. Figuræ. August. Vind. 1705. Folio. (Der Geſchmack ſteht tief unter dem Verdienſt der mechaniſchen Behandlung). — Historia vet. testam. per Icones ad vivum expressa etc. Antwerp. ap. Joh. Steelsium 1540, in 4. (92 Holzſchnitte nicht ohne Verdienſt). — Von E. Dankert eine Folge von 100 Bl. — Stockmann Istoria veter. et novi testam. incis. in 100 Tab. a G. B. Klauber. August. (Eine Probe des tiefſten Verfalls des guten Geſchmacks!) — Von einzelnen Bildern großer Maler bemerken wir folgende:

Eine herrliche Darſtellung des Paradieſes beſitzen wir von Paris Bordone (Schüler des Titian) in der Kirche Allerheiligen zu Treviſo. Ein Gemälde voll ſüſſer Anmuth und himmliſcher Schönheit. Alles athmet Frieden und Ruhe (Orloff Essai II. 74. Lanzi franzöſiſche Ausgabe III. 114). Viel weniger befriedigt das Bild von Tintoretto im großen Rathsſaale zu

mare et tellus nullum discrimen habebant. Omnia pontus erant; deerant quoque littora ponto; (Ovid. Metam. I. 291). La nuit vient, le jour meurt, et la terre en silence n'offre qu'un calme affreux et qu'un desert immense (Delille). Nur die mütterliche Liebe iſt noch nicht erloſchen. Eine Mutter hebt noch ihr Kind über die rauſchende Fluth empor, und der Vater, auf einem hohen Felſen, ſtrebt, es zu erreichen. Dieſe Gruppe iſt trefflich gewählt, um den Jammer ſo vieler Tauſende von Familien zu bezeichnen. (Keratry du Beau II. 112 etc. Manuel du Musée fr. I. Nro. 19. Landon Paysages I. Pl. 46). Weit ärmer an poetiſchem Verdienſt iſt die prachtvolle Darſtellung von Paul Veroneſe, geſtochen von Edelinck. Von dem franzöſiſchen Maler Pader ſoll zu Toulouſe eine ſchöne Darſtellung ſich befinden, vortrefflich in Handlung und Ausdruck (Fiorillo III. 209). Auch Girodet hat eine ſchöne rührende Familien-Scene aus der Sündfluth gemalt. Sie iſt meiſterhaft lithographirt von Aubry le Comte. Der Blitz, der durch den finſtern Himmel fährt, läßt in der Ferne einige Cypreſſen auf ſchroffen Felsgipfeln erblicken, von denen Ströme des Regenwaſſers ſtürzen. Auf einem ſolchen Gipfel ſucht eine Familie noch eine Zuflucht. Ein kräftiger junger Mann, den greiſen Vater auf den Schultern, hat bereits den Gipfel erreicht, und ſtrengt ſich an, auch ſeine Gattin, welcher er eine Hand reicht, hinaufzuziehen. In dieſem Augenblick aber wird die Mutter, einen Säugling an der Bruſt, von ihrem ältern Sohne, der ſich ihr an Haare und Schulter hängt, zurückgezogen, und zugleich bricht ein Baumzweig, an dem ſich der Gatte mit einer Hand feſtgehalten hatte. — Die Sündfluth von Abrah. Janſens iſt reich an rührenden Scenen. Alles Volk ſucht ſich rechts auf einen ſteilen Felſen des Vorgrunds zu retten. Das auf ſeinen Höhen geſammelte Gewäſſer rauſcht aber in der ſchmalen Kluft den Hinaufkletternden

entgegen, die einander hülfleistend die Hände reichen. Der stärkere Sohn hebt den kraftlosen Vater höher hinan, den zu empfangen der vorausgestiegene Freund die Arme niederstreckt. Ein Jüngling wirft einer Gruppe nackender (?) Weiber von der erreichten Höhe ein Gewand nieder, womit er sie nach sich ziehen will. Rings umher Leichen auf Leichen, über welche die angstvollen Lebenden hinsteigen. Die betagte Mutter ringt die Hände beim letzten Kampf des erblaßten Sohnes; trostlos entsinkt dort eine Frau den ausgestreckten Armen der gleichleidenden Freundin, benetzt mit Thränen den Leichnam ihres Gatten und sieht ihr sterbendes Kind sich neben ihm wälzen. Weit und breit bildet Alles Ein brausendes Meer, auf dem die Fluth die von Todten und Sterbenden umschwommene Arche zu den hervorragenden Häuptern der nackten Berge emporträgt. Nur feurige Blitze erhellen etwas die verbreitete Dunkelheit (Winklers Gemälde, S. 152). — In der Kirche St. Maria Maggiore zu Bergamo sieht man eine Sündfluth von Liberi, von kräftiger Zeichnung und grandiosem Styl, großer Mannigfaltigkeit der Scenen und der Bewegung (Dav. Bertollotti Peregrinazione, Milano 1822. II. 20). — In Alex. Turchi's Sündfluth, gestochen von Levasseur, ist mitten im Andrang der Wasserfluthen ein Mann beschäftigt, für Frau und Kinder eine Art Zelt oder Hütte zu bauen. Wie sehr gegen alle Wahrscheinlichkeit! (Musée fr. III. 10). — Uebrigens wird in der Darstellung der Sündfluth meist gefehlt, daß nicht die Verdorbenheit der zu Grunde gehenden angedeutet und dadurch die Gerechtigkeit mit der Strafe anschaulich gemacht wird. Die Ruchlosigkeit hat eine eigene Physiognomie. Feindseligkeit, Lustgier, Habsucht sollte noch aus den mit dem Untergang Ringenden sprechen. Der Geizige sollte durch seinen Mammon, den er gierig festhält, in den Abgrund gerissen werden.

Das Opfer Noah's (Moſes I. B. VIII. 20). Von Raphael (Logen, geſtochen von Mark Anton. Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 1). Von Andr. Sacchi, ſchön geſtochen von M. Liart. Schöne Compoſition voll Wahrheit. — Von N. Pouſſin, geſtochen von J. Frey und von J. Volpato. Hier iſt alles voll Ausdruck und gut charakteriſirt. Das Bild verdient ſelbſt vor dem Raphaeliſchen den Vorzug. 4)

Von der Zerſtörung Sodoma's und der Flucht des Loth iſt ein herrliches Gemälde von Benozzo Gozzoli im Campo Santo zu Piſa, geſtochen von Laſinio. Das Gewühl und der Ausdruck von Beſtürzung und Verzweiflung der vom himmliſchem Feuer ergriffenen Sünder iſt muſterhaft, und damit bildet die Ruhe, mit welcher Loth mit den beiden Töchtern die Stadt verläßt, einen guten Contraſt. Letztere Scene iſt meiſterhaft geſchildert von Raphael (Logen).

Abraham empfängt und bewirthet drei Engel (Moſes I. B. XVIII. K.). Von Raphael (Loggien), geſtochen von Aleſſandro, (Folio) und von Titian (Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 24). Die Engel ſind herrliche Jünglingsfiguren. Abraham kniet tiefgebeugt vor ihnen. — Von L. Caracci (in der Galerie Zambeccari zu Bologna). Alles vortrefflich: die Anordnung, der reine Geſchmack in den Gewändern, die Schönheit und der Adel der Himmelsboten, die ehrwürdige Geſtalt Abrahams,

---

4) Von einer in vieler Beziehung trefflichen Darſtellung von G. Schie (in Stuttgart, S. Füßli's Lexicon. S. 1491). Dem Ganzen ſoll es etwas an Haltung fehlen. Aber Zeichnung, Anordnung der Figuren und ihr Ausdruck ſind meiſterhaft. Viel hätte das Bild gewonnen, wenn die obere Gruppe von Gott Vater, umgeben, von Schaaren von Engeln entfernter, und auch unten die Thiere tiefer in den Hintergrund geſtellt wären.

der gerade Brod herbeiträgt und beim Anblick der Engel still steht, und die im Gezelt lauschende Sara. Das Bild ist gut gestochen von Fr. Bartolozzi und von Fr. Rosaspina. — Von Lukas v. Leyden, gestochen von ihm selbst (Füßli IV. 16). — Von B. Murillo in der Hospitalkirche St. Georg zu Madrid, gestochen von G. und J. Facius (Fiorillo IV. 259). — Von Ventura Salimbeni in der Kirche del Gesù zu Rom. Voll Grazie, schön gezeichnet und vom schönsten Helldunkel (Lanzi französische Ausgabe I. 502). — Von G. Lairesse (Landon Choix). Vortreffliche Anordnung.

Die Verstoßung der Agar (Moses I. B. XXI. 14). Von Guercino (ehemals in der Galerie Zampieri zu Bologna, jetzt in der königl. Galerie zu Mailand). Die Charakteristik der vier Figuren, Abraham, Agar, ihres Sohnes Ismael und der alten Sara ist meisterhaft. Besonders schön und höchst rührend ist der Schmerzausdruck der Agar (L'Italie par Lady Morgan I. ch V. 186). Ihr Auge weint nicht mehr. Aber man sieht es ihm an, es hat viel geweint. Im letzten Augenblicke des Scheidens nimmt Abraham eine ernste und doch gezwungene, freundliche, begütigende Miene an; Agar aber macht eine letzte Anstrengung, um durch einen bedeutungsvollen Ausdruck, worin der innigste Vorwurf liegt, das Herz Abrahams zu rühren. Ismael verbirgt betrübt sein Gesicht im Schooße der Mutter. Sara wirft nur rückwärts einen Blick, worin Schadenfreude sich ausdrückt. Das Bild ist gut gestochen von R. Strange und von R. Audenärt, neuerlich von S. Jesi, einem Hebräer (Göthe Kunst und Alterthum V. 18). — Auch in der Darstellung von Gerbrand Eckhout (königliche Galerie zu München, Nro. 620) ist der Ausdruck der Agar, des Abrahams und des Ismael rührend. In beiden Bildern wird er durch die höhnische Schadenfreude der Sara gehoben. — Von

Das Opfer Noah's (Moſes I. B. VIII. 20). Von Raphael (Logen, geſtochen von Mark. Anton. Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 1). Von Andr. Sacchi, ſchön geſtochen von M. Liart. Schöne Compoſition voll Wahrheit. — Von N. Pouſſin, geſtochen von J. Frey und von J. Volpato. Hier iſt alles voll Ausdruck und gut charakteriſirt. Das Bild verdient ſelbſt vor dem Raphaeliſchen den Vorzug. 4)

Von der Zerſtörung Sodoma's und der Flucht des Loth iſt ein herrliches Gemälde von Benozzo Gozzoli im Campo Santo zu Piſa, geſtochen von Laſinio. Das Gewühl und der Ausdruck von Beſtürzung und Verzweiflung der vom himmliſchem Feuer ergriffenen Sünder iſt muſterhaft, und damit bildet die Ruhe, mit welcher Loth mit den beiden Töchtern die Stadt verläßt, einen guten Contraſt. Letztere Scene iſt meiſterhaft geſchildert von Raphael (Logen).

Abraham empfängt und bewirthet drei Engel (Moſes I. B. XVIII. K.). Von Raphael (Loggien), geſtochen von Aleſſandro, (Folio) und von Titian (Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 24). Die Engel ſind herrliche Jünglingsfiguren. Abraham knieet tiefgebeugt vor ihnen. — Von L. Caracci (in der Galerie Zambeccari zu Bologna). Alles vortrefflich: die Anordnung, der reine Geſchmack in den Gewändern, die Schönheit und der Adel der Himmelsboten, die ehrwürdige Geſtalt Abrahams,

4) Von einer in vieler Beziehung trefflichen Darſtellung von G. Schick (in Stuttgart, S. Füßli's Lexicon. S. 1491). Dem Ganzen ſoll es etwas an Haltung fehlen. Aber Zeichnung, Anordnung der Figuren und ihr Ausdruck ſind meiſterhaft. Viel hätte das Bild gewonnen, wenn die obere Gruppe von Gott Vater, umgeben, von Schaaren von Engeln entfernter, und auch unten die Thiere tiefer in den Hintergrund geſtellt wären.

der gerade Brod herbeiträgt und beim Anblick der Engel still steht, und die im Gezelt lauschende Sara. Das Bild ist gut gestochen von Fr. Bartolozzi und von Fr. Rosaspina. — Von Lukas v. Leyden, gestochen von ihm selbst (Füßli IV. 16). — Von B. Murillo in der Hospitalkirche St. Georg zu Madrid, gestochen von G. und J. Facius (Fiorillo IV. 259). — Von Ventura Salimbeni in der Kirche del Gesù zu Rom. Voll Grazie, schön gezeichnet und vom schönsten Helldunkel (Lanzi französische Ausgabe I. 502). — Von G. Lairesse (Landon Choix). Vortreffliche Anordnung.

Die Verstoßung der Agar (Moses I. B. XXI. 14). Von Guercino (ehemals in der Galerie Zampieri zu Bologna, jetzt in der königl. Galerie zu Mailand). Die Charakteristik der vier Figuren, Abraham, Agar, ihres Sohnes Ismael und der alten Sara ist meisterhaft. Besonders schön und höchst rührend ist der Schmerzausdruck der Agar (L'Italie par Lady Morgan I. ch V. 186). Ihr Auge weint nicht mehr. Aber man sieht es ihm an, es hat viel geweint. Im letzten Augenblicke des Scheidens nimmt Abraham eine ernste und doch gezwungene, freundliche, begütigende Miene an; Agar aber macht eine letzte Anstrengung, um durch einen bedeutungsvollen Ausdruck, worin der innigste Vorwurf liegt, das Herz Abrahams zu rühren. Ismael verbirgt betrübt sein Gesicht im Schooße der Mutter. Sara wirft nur rückwärts einen Blick, worin Schadenfreude sich ausdrückt. Das Bild ist gut gestochen von R. Strange und von R. Audenärt, neuerlich von S. Jesi, einem Hebräer (Göthe Kunst und Alterthum V. 18). — Auch in der Darstellung von Gerbrand Eckhout (königliche Galerie zu München, Nro. 620) ist der Ausdruck der Agar, des Abrahams und des Ismael rührend. In beiden Bildern wird er durch die höhnische Schadenfreude der Sara gehoben. — Von

Das Opfer Noah's (Moſes I. B. VIII. 20). Von Raphael (Logen, geſtochen von Mark. Anton. Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 1). Von Andr. Sacchi, ſchön geſtochen von M. Liart. Schöne Compoſition voll Wahrheit. — Von N. Pouſſin, geſtochen von J. Frey und von J. Volpato. Hier iſt alles voll Ausdruck und gut charakteriſirt. Das Bild verdient ſelbſt vor dem Raphaeliſchen den Vorzug. 4)

Von der Zerſtörung Sodoma's und der Flucht des Loth iſt ein herrliches Gemälde von Benozzo Gozzoli im Campo Santo zu Piſa, geſtochen von Laſinio. Das Gewühl und der Ausdruck von Beſtürzung und Verzweiflung der vom himmliſchem Feuer ergriffenen Sünder iſt muſterhaft, und damit bildet die Ruhe, mit welcher Loth mit den beiden Töchtern die Stadt verläßt, einen guten Contraſt. Letztere Scene iſt meiſterhaft geſchildert von Raphael (Logen).

Abraham empfängt und bewirthet drei Engel (Moſes I. B. XVIII. K.). Von Raphael (Loggien), geſtochen von Aleſſandro, (Folio) und von Titian (Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 24). Die Engel ſind herrliche Jünglingsfiguren. Abraham knieet tiefgebeugt vor ihnen. — Von L. Caracci (in der Galerie Zambeccari zu Bologna). Alles vortrefflich: die Anordnung, der reine Geſchmack in den Gewändern, die Schönheit und der Adel der Himmelsboten, die ehrwürdige Geſtalt Abrahams,

4) Von einer in vieler Beziehung trefflichen Darſtellung von G. Schie (in Stuttgart, S. Füßli's Lexicon. S. 1491). Dem Ganzen ſoll es etwas an Haltung fehlen. Aber Zeichnung, Anordnung der Figuren und ihr Ausdruck ſind meiſterhaft. Viel hätte das Bild gewonnen, wenn die obere Gruppe von Gott Vater, umgeben, von Schaaren von Engeln entfernter, und auch unten die Thiere tiefer in den Hintergrund geſtellt wären.

der gerade Brod herbeiträgt und beim Anblick der Engel still steht, und die im Gezelt lauschende Sara. Das Bild ist gut gestochen von Fr. Bartolozzi und von Fr. Rosaspina. — Von Lukas v. Leyden, gestochen von ihm selbst (Füßli IV. 16). — Von B. Murillo in der Hospitalkirche St. Georg zu Madrid, gestochen von G. und J. Facius (Fiorillo IV. 259). — Von Ventura Salimbeni in der Kirche del Gesù zu Rom. Voll Grazie, schön gezeichnet und vom schönsten Helldunkel (Lanzi französische Ausgabe I. 502). — Von G. Lairesse (Landon Choix). Vortreffliche Anordnung.

Die Verstoßung der Agar (Moses I. B. XXI. 14). Von Guercino (ehemals in der Galerie Zampieri zu Bologna, jetzt in der königl. Galerie zu Mailand). Die Charakteristik der vier Figuren, Abraham, Agar, ihres Sohnes Ismael und der alten Sara ist meisterhaft. Besonders schön und höchst rührend ist der Schmerzausdruck der Agar (L'Italie par Lady Morgan I. ch V. 186). Ihr Auge weint nicht mehr. Aber man sieht es ihm an, es hat viel geweint. Im letzten Augenblicke des Scheidens nimmt Abraham eine ernste und doch gezwungene, freundliche, begütigende Miene an; Agar aber macht eine letzte Anstrengung, um durch einen bedeutungsvollen Ausdruck, worin der innigste Vorwurf liegt, das Herz Abrahams zu rühren. Ismael verbirgt betrübt sein Gesicht im Schooße der Mutter. Sara wirft nur rückwärts einen Blick, worin Schadenfreude sich ausdrückt. Das Bild ist gut gestochen von R. Strange und von R. Audenärt, neuerlich von S. Jesi, einem Hebräer (Göthe Kunst und Alterthum V. 18). — Auch in der Darstellung von Gerbrand Eckhout (königliche Galerie zu München, Nro. 620) ist der Ausdruck der Agar, des Abrahams und des Ismael rührend. In beiden Bildern wird er durch die höhnische Schadenfreude der Sara gehoben. — Von

Das Opfer Noah's (Moſes I. B. VIII. 20). Von Raphael (Logen, geſtochen von Mark. Anton. Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 1). Von Andr. Sacchi, ſchön geſtochen von M. Liart. Schöne Compoſition voll Wahrheit. — Von N. Pouſſin, geſtochen von J. Frey und von J. Volpato. Hier iſt alles voll Ausdruck und gut charakteriſirt. Das Bild verdient ſelbſt vor dem Raphaeliſchen den Vorzug. 4)

Von der Zerſtörung Sodoma's und der Flucht des Loth iſt ein herrliches Gemälde von Benozzo Gozzoli im Campo Santo zu Piſa, geſtochen von Laſinio. Das Gewühl und der Ausdruck von Beſtürzung und Verzweiflung der vom himmliſchem Feuer ergriffenen Sünder iſt muſterhaft, und damit bildet die Ruhe, mit welcher Loth mit den beiden Töchtern die Stadt verläßt, einen guten Contraſt. Letztere Scene iſt meiſterhaft geſchildert von Raphael (Logen).

Abraham empfängt und bewirthet drei Engel (Moſes I. B. XVIII. K.). Von Raphael (Loggien), geſtochen von Aleſſandro, (Folio) und von Titian (Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 24). Die Engel ſind herrliche Jünglingsfiguren. Abraham knieet tiefgebeugt vor ihnen. — Von L. Caracci (in der Galerie Zambeccari zu Bologna). Alles vortrefflich: die Anordnung, der reine Geſchmack in den Gewändern, die Schönheit und der Adel der Himmelsboten, die ehrwürdige Geſtalt Abrahams,

4) Von einer in vieler Beziehung trefflichen Darſtellung von G. Schie (in Stuttgart, S. Füßli's Lexicon. S. 1491). Dem Ganzen ſoll es etwas an Haltung fehlen. Aber Zeichnung, Anordnung der Figuren und ihr Ausdruck ſind meiſterhaft. Viel hätte das Bild gewonnen, wenn die obere Gruppe von Gott Vater, umgeben, von Schaaren von Engeln entfernter, und auch unten die Thiere tiefer in den Hintergrund geſtellt wären.

der gerade Brod herbeiträgt und beim Anblick der Engel still steht, und die im Gezelt lauschende Sara. Das Bild ist gut gestochen von Fr. Bartolozzi und von Fr. Rosaspina. — Von Lukas v. Leyden, gestochen von ihm selbst (Füßli IV. 16). — Von B. Murillo in der Hospitalkirche St. Georg zu Madrid, gestochen von G. und J. Facius (Fiorillo IV. 259). — Von Ventura Salimbeni in der Kirche del Gesù zu Rom. Voll Grazie, schön gezeichnet und vom schönsten Helldunkel (Lanzi französische Ausgabe I. 502). — Von G. Lairesse (Landon Choix). Vortreffliche Anordnung.

Die Verstoßung der Agar (Moses I. B. XXI. 14). Von Guercino (ehemals in der Galerie Zampieri zu Bologna, jetzt in der königl. Galerie zu Mailand). Die Charakteristik der vier Figuren, Abraham, Agar, ihres Sohnes Ismael und der alten Sara ist meisterhaft. Besonders schön und höchst rührend ist der Schmerzausdruck der Agar (L'Italie par Lady Morgan I. ch V. 186). Ihr Auge weint nicht mehr. Aber man sieht es ihm an, es hat viel geweint. Im letzten Augenblicke des Scheidens nimmt Abraham eine ernste und doch gezwungene, freundliche, begütigende Miene an; Agar aber macht eine letzte Anstrengung, um durch einen bedeutungsvollen Ausdruck, worin der innigste Vorwurf liegt, das Herz Abrahams zu rühren. Ismael verbirgt betrübt sein Gesicht im Schooße der Mutter. Sara wirft nur rückwärts einen Blick, worin Schadenfreude sich ausdrückt. Das Bild ist gut gestochen von R. Strange und von R. Audenärt, neuerlich von S. Jesi, einem Hebräer (Göthe Kunst und Alterthum V. 18). — Auch in der Darstellung von Gerbrand Eckhout (königliche Galerie zu München, Nro. 620) ist der Ausdruck der Agar, des Abrahams und des Ismael rührend. In beiden Bildern wird er durch die höhnische Schadenfreude der Sara gehoben. — Von

van Dyck, gestochen von Porporati. Indem Agar den Sohn an der einen Hand fortzieht, scheint sie mit der andern eine Thräne sich vom Gesicht zu wischen. Der Knabe scheint von dem kleinen Isak Abschied zu nehmen, der an das Gewand der schadenfrohen Sara sich hält. Abraham hat einen Ausdruck von Verlegenheit. — Sehr ausdrucksvoll ist auch das Bild von Govärt Flink (in der königlichen Galerie zu Berlin), sehr gut lithographirt von L. Heine. — Von Andr. van der Werf (königliche Galerie zu Dresden), gestochen von Carl Anton Porporati. Der Ausdruck der Verlegenheit des Abraham, der die Geliebte nur ungern, um des Hausfriedens willen verstößt, der Schadenfreude der Sara und der Betrübniß des Ismael ist vortrefflich. Die schöne Agar selbst drückt durch ihre Stellung ihren Seelenzustand hinlänglich aus, obgleich sie dem Beschauer den Rücken zukehrt und ihr Gesicht nicht sichtbar ist. — Noch sind zu bemerken die Bilder von Rembrandt, gestochen von ihm selbst (1637) und von Inigo Spilsbury in punktirter Manier. — Von Le Brün, gestochen von B. Picart (1707).

Agar, die Verstossene mit ihren Sohne Ismael (Moses I. B. XXI. 14—19). Von Lanfranco (Landon Annales XVI. 67). — Von Peter von Cortona (in der Galerie zu Darmstadt), gestochen von Mich. Corneille. Agar ist in der Wüste, verschmachtend. Da erscheint ihr der Engel. Ihr Gesicht ist von großer rührender Schönheit. — Von van Dyck (Burtin II. 193). Der Engel kommt, um der Verschmachtenden eine Quelle anzuzeigen. — Von Titian, gestochen von Joh. Popels. — Von Ferd. Bol gestochen und erfunden, Folio. — Von Mola, gestochen von A. Massard (Musée fr. IV). Sehr schöne Landschaft. — Von Friedr. Baroccio (in der Dresdner Galerie), schön gestochen von G. Garavaglia (1824). Agar,

eine liebliche neben einem Bächlein ſitzende Frau in einer Wildniß, gibt mit mütterlichem Wohlgefallen dem kräftigen Knaben, der vor ihr knieet, aus einer Schaale zu trinken, welche ſie eben aus einer Quelle gefüllt hat. Man ſieht es dem Knaben an, wie durſtig er iſt. Aus den Wolken ſchauen Engelsköpfe herab. — Von Salvator Roſa (im Palaſte Pitti), geſtochen von Winſtanley. Agar befindet ſich in der höchſt öden und dürren Wüſte von Bearſeba im Moment, wo ihr Vorrath von Brod verzehrt und ihr Waſſerkrug geleert iſt. Sie iſt tiefbekümmert. Ihr Kind hat ſich in einiger Entfernung unter einen Strauch gelegt. — Von G. Flinck, geſtochen von Krüger. 5)

Abraham iſt im Begriff ſeinen Sohn zu opfern (Moſes I. XX. C.). Von Andr. del Sarto (in der Dresdner Galerie), geſtochen von L. Surrugue. Sehr ausdrucksvoll. Beſonders iſt die Macht des Glaubens im Abraham trefflich ausgedrückt (Athenäum von Schlegel II. 83 und fg.). — Von

5) Von Agars Wiederaufnahme ſieht man eine treffliche Darſtellung in der kaiſerlichen Galerie zu Wien von Peter von Cortona, gut geſtochen von Carl Faucci 1766, dann von J. Mariette, und jetzt für das Werk von Perger, Heft 22, von J. Koratſch). Abraham ſtellt ſie der Sara vor. Die anmuthige Schüchternheit der Agar, die ihr Knie verbeugt und die Arme verſchränkt, contraſtirt mit Sara's unterdrückter herriſcher Abneigung (Füßli kritiſches Verzeichniß I. 65). Ein etwas verſchiedenes Bild iſt in der kaiſerlichen Galerie zu Petersburg, geſtochen von J. B. Michel. In beiden Bildern ſchwebt hinter der Agar ein Engel, ihr Gewand berührend. Im Petersburger Bilde ſtellt Abraham ſie der prächtig gekleideten Sara vor, die ſie mit vornehmer Huld empfängt. Im Wiener Bilde iſt Sara blos Zuſchauerin, wie Abraham die Agar empfängt (F. Hand Kunſt und Alterthum I. 274). — Die gleiche Darſtellung von Dietrici iſt ſehr ſchön geſtochen von J. G. Wille.

Raphael, gestochen von Aug. Venetus (Landon Vie et Oeuvres de Raphael VI. 345, und ein anderes Bild, gestochen von Fr. Aquila, Landon VII. 382). — Von Franz Floris, gest. von Ph. Gallé. Das Gesicht des Vaters und Sohns ist mit Wahrheit dargestellt; aber das des Engels zu gemein (Füßli IV. 57). — Von Rembrandt, in geschabter Manier von J. Murphy und von J. G. Haid. Abraham, der mit der Linken das Gesicht des auf dem Scheiterhaufen liegenden Isak (dessen Figur sehr verzeichnet ist) bedeckt, läßt in freudigem Erstaunen das Opfermesser aus der Rechten fallen, welche der herabschwebende Engel abwehrend erfaßt. Der Ausdruck ist gut (Füßli IV. 226). — Von Ferd. Bol (Rembrandts Schüler), gestochen von ihm selbst. — Von Rubens, gestochen von Andr. Stock. — Von Titian, gestochen von Le Fevre. Eine andere Darstellung, wahrscheinlich von Titian selbst in Holz geschnitten, besteht aus 4 Blättern, die 2 Abtheilungen bilden. Die erste zeigt den Hingang zum Opfer, die andere das Opfer selbst. — Von Spagnoletto (Ribera) in der kaiserlichen Galerie zu Petersburg. In Isaks Miene vereinen sich der Schauder vor dem Tode und der Frieden einer schuldlosen Seele. Abraham, das Messer erhebend, blickt gen Himmel (F. Hand I. 364). — Von W. Baillie, gestochen von Joh. Wierix. — Von A. F. Oeser, gestochen von J. F. Bause, Fol. 1778. — Auch die Freskomalerei von Benozzo Gozzoli in Campo Santo zu Pisa, gestochen von Lasinio, enthält vortreffliche Studien zu den verschiedenen Scenen dieses Gegenstandes. — Von J. Piazetta (in Halbfiguren), sehr schön gestochen von Peter Monaco. — In dem Bilde von Coypel (gestochen von Drevet) drückt Abraham den Sohn mit Rührung gegen sich und scheint ihm zuzureden. Der Ausdruck hat etwas Theatralisches.

Abraham wird von Melchisedek mit Brod und

Wein beſchenkt (Moſes XIV. 17). Von Raphael (in den Loggien), geſtochen von Vallet (Landon Vie et Oeuvres de Raphael I. Nro. 22). — Von Guido Reni (ein Freskobild im Dom zu Ravenna). — Von Joh. Paul Lomazzo (alla Passione zu Mailand) ein Bild reich an Figuren, wo das Verſtändniß des Nackten mit dem der Drapperie und das Leben der Färbung mit der Regſamkeit der Stellungen wetteifert (Lanzi II. 433). — Von Rubens, geſtochen von H. Witdouck und von Jak. Neefs. Sehr ſchöne Charakteriſirung und Anordnung der Handlung, die in öder Gegend vorgeht. Melchiſedek, zugleich als Prieſter und König gekleidet, liebevoll und ehrwürdig, zeigt die herbeigeführten Lebensmittel dem Abraham, den er zugleich ſegnet. Abraham im Feldherrnkleid legt mit einem Blick voll Ehrfurcht und Bewunderung die Hand an die Bruſt. Das Gefolge des erſtern theilt die Lebensmittel unter die ſehr vergnügten Leute des letztern aus (Füßli IV. 133).

Eleazar, Abrahams Knecht, wirbt für Iſak um Rebekka (Moſes I. B. XXIV. 21 und fg.). Von Anton Bellucci, geſtochen von D. A. Foſſati. — Von N. Pouſſin, ein geiſtvolles Bild, geſtochen von Niquet und ſehr ſchön von Desnojers (Manuel du Musée fr. I. Nro. 5. Laudon Annal. I. 101. Galerie fr. par Filhol I. 49). — Von A. Coypel, geſtochen von P. J. Drevet.

Iſak ſegnet den Jakob (Moſes I. B. XXVII). Von J. B. Pittoni, geſtochen von Fab. Berardi. — Von Coning, geſtochen von Cläſſens (Musée fr. I.) und von Ortmann (Galerie fr. par Filhol V. 339). Guter Ausdruck.

Der Traum des Jakob von der Himmelsleiter (I. Moſes XXVIII. 11, 12). Von Ludwig Caracci (in der Galerie Zambaccari zu Bologna), geſtochen von Fr. Bar-

tolozzi, von Peter Monau und von N. Do
Schlafende iſt eben ſo ſchön als die Gruppen von Engl
ſchön iſt der Engel, der auf der Guitarre ſpielt. —
geſchmackte Zierlichkeit herrſcht hingegen in dem Bi
rillier (geſtochen in der Wiener Bibel. Statt
hier eine Stiege, auf der die Engel auf und
Freilich findet ſich dies auch in Raphaels ſchönem
Logen (Landon I. 30). — Von B. Murillo (
Galerie zu Petersburg). Die Geſtalt und Anordnu
iſt ſehr lieblich. Den dunkeln Himmel erhellt ein Li
breite Schatten fallen läßt (F. Hand I. 874).

Jakob und Eſau verſöhnen ſich (I. Moſ
Von Peter von Cortona, geſtochen von Mar
in der Galerie du Louvre par Griffts. Nro. 27.
Darſtellung, worin die weiblichen Figuren ſehr gut

Dem Jakob wird das blutige Gewand
gebracht (I. B. Moſ. XXXVII. 32 u. fg.). Von
geſtochen von L. Schiavonetti und von Murphy
Choix I). Schöner und wahrer Ausdruck. — Von
geſtochen von Fr. Poilly. — Von Velasquez im
des Eskurials. Ein Bild von großer Wirkung (B
Tableau de l'Espagne I. 234).

Jakob beweint den vermeintlichen To
ſeph. Von Rembrandt, geſtochen von ihm ſelb

Joſeph deutet während der Hunger
Egypten Getraide aus (I. Moſe XLI. 55 —
Bartolozzi. Brambergs erfunden und geſtochen.

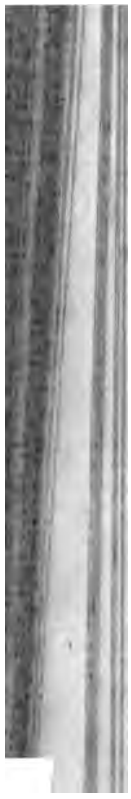
Joſeph erzählt ſeinen Traum ſeinen
Von Raphael (Landon I. 31). Die ſchönere

Gebärde des Joseph und der Ausdruck der verschiedenen Gemüthsbewegungen der Brüder sind meisterhaft.

Joseph wird von seinen Brüdern an die Ismaeliten verkauft (I. Mose XXXVII. 24—28). Von Raphael (Landon I. 34). Sehr schön. — Von Guercino, gestochen von Rob. Dunkarton. — Von G. Zochi, gestochen von P. A. Kilian. — Von Diego Velasquez, von trefflichem Ausdruck (Palamino, S. 144). — Von Conning, gest. von Dambrün (Galer. fr. p. Filhol VII. 458). — Von Overbeck (Wandgemälde zu Rom), lithographirt von Oeri. Treffliche Zeichnung und rührender Ausdruck. Der betrübte Knabe, eben aus der Cisterne hervorgehoben, wird von der Hand eines Ismaeliten, der durch den Anblick erschüttert ist, zu einem Kameel geführt, auf dem ein Weib sitzt, den Mitleidsblick auf den Knaben geheftet. Ein junger kecker Araber steht hier, halb abgewandt, doch ergriffen. Dort im sinnigen Contrast mit dieser Gruppe sieht man die der herzlosen Brüder, das Blutgeld empfangend von dem finsterschauenden Käufer. Sowohl die Gruppirung als auch die Wahrheit des Charakters in den Figuren verdient großes Lob (Kunstblatt 1823. Nro. 25. 1827. Nro. 10. Mayer Rheinreise 1822. S. 60 ꝛc.).

Joseph legt die Träume des Pharao aus (I. Mose XLI). Von Guercino, gestochen von Rob. Dunkarton und von Joh. Murphy. — Von Cornelius (Wandgemälde zu Rom). Sprechender Ausdruck in den Hauptfiguren. (S. die Note 6.)

Die sieben magern Jahre, von Friedr. Overbeck, gestochen von C. Bartsch. Die Mutter von sieben Kindern, selbst abgezehrt, hält sitzend, trauernden und gesenkten Hauptes, den fast erstorbenen Säugling im Schooße, und mit einer Hand den Arm des über ihr liegenden ausgehungerten Knaben. Ein Mädchen zerrt bittend an ihrem Gewande. Ein anderer



Bissen; hinter ihnen schleicht mit offenem Rachen ei
Wolf. Der Boden ist öde; nur ein kahler Baumst
Unkraut ragen hervor. Ein Gewinde von Distelblät
Schlangen zusammengebunden (?) wölbt sich über di
Gruppe (Kunstblatt 1824. Nro. 18. S. 72). 6)

Josephs Becher wird in Benjamins Kor
funden (I. Mose XLIV). Von Guercino, gest
R. Dunkarton. — Von Raphael, gestochen von B
(im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Ra
Nro. 150), und noch eine Darstellung nach Raphaels
gestochen von Caylus (im Umriß in Landons Vie e
de Raphael IV. Nro. 221). In den verschiedenen Da
von Raphael (in den Logen) ist Josephs Figur die
lichte Idee der Gott vertrauenden Unschuld und Reinheit dei

Joseph in Egypten gibt sich seinen Bri
erkennen (I. Mose XLV). Von Raphael, gestochen

---

6) Der ganze Cyklus, den die Maler Overbeck, C
Schadow und Veith in einem Privathause zu Rom
Monti in Fresko geistreich dargestellt haben, ist umst
schrieben in Speths Kunst in Italien III. 211 — 215, u
ständig in Kupfer- und Steindruck erscheinen. Es sind folge

Ungenannten 1540, im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raph. VII. Nro. 384 ꝛc.). Reiche Composition voll Ausdruck. — Von Pet. Fr. Mola (im Quirinal zu Rom), radirt von C. Maratti. Sehr schöne, gut charakterisirte Darstellung. — Von G. Laireſſe, radirt von ihm ſelbſt. Ein Meiſterſtück einer großen, ſinnreichen Anordnung und trefflichen Charakteriſtik. Joſeph hat ſich bereits zu erkennen gegeben. Er ſteht in der Mitte in reicher Bekleidung, mit aufwärts gerichtetem Geſicht voll zärtlicher Wehmuth. Seine rechte, abwärts geſenkte Hand wird von einem ſeiner Brüder begierig gefaßt und geküßt, während die andern in mannigfaltigen Wendungen, theils knieend ſich um ihn drängen, mit verſchiedenem Ausdruck von Vertrauen, Herzlichkeit und Freude. Die Handlung geſchieht in der Halle eines prächtigen Gebäudes, deſſen Verzierungen auf Egypten deuten (Füßli kritiſches Verzeichniß IV. 261). — Mehrere Scenen aus Joſephs Geſchichte ſind von Giotto in der Kirche zu Aſſißi, und von Ghiberti ſind an der Thüre des Baptiſteriums zu Florenz (Umriſſe haben wir von Feodor und Keller), die Scenen der Kornaustheilung an ſeine Brüder und der Entdeckung des Bechers in Benjamins Kornſack, in mancher Beziehung trefflich dargeſtellt.

Jakob ſegnet die Söhne des Joſeph (Geneſ. C. 48), von Rembrandt, geſtochen von L. A. Cläſſens (Musée fr. V.), im Ausdruck gut; das Coſtüm fehlerhaft.

Moſes wird im Nil ausgeſetzt. Von Le Sueur, geſtochen von Baron und Read (Landon Choix II). Einfach und rührend. Von Ant. v. Dyck, geſtochen von J. M. Ardell.

Moſes als Kind im Schilfe des Nils ausgeſetzt, wird gerettet. Von Raphael, ſchön geſtochen von R. Vodoato. Eine ſehr liebliche Compoſition von ſchöner Wahrheit. Die Theilnahme der Prinzeſſin und ihrer Begleiterinnen und die

Knabe legt die Hand auf ihre Schulter, den ältern Bruder verklagend, der sein letztes Stückchen Brod nicht mit ihm theilen will. Hartherzige Stumpfheit spricht aus dessen Gesicht; er kauert abgewendet über einem Pferde, das schon todt zu Boden gesunken ist. Links streiten zwei Knaben thätlich um den letzten Bissen; hinter ihnen schleicht mit offenem Rachen ein gieriger Wolf. Der Boden ist öde; nur ein kahler Baumstamm und Unkraut ragen hervor. Ein Gewinde von Distelblättern, mit Schlangen zusammengebunden (?) wölbt sich über die traurige Gruppe (Kunstblatt 1824. Nro. 18. S. 72). 6)

Josephs Becher wird in Benjamins Kornsack gefunden (I. Mose XLIV). Von Guercino, gestochen von R. Dunkarton. — Von Raphael, gestochen von Bonasone (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael III. Nro. 150), und noch eine Darstellung nach Raphaels Zeichnung, gestochen von Caylus (im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raphael IV. Nro. 221). In den verschiedenen Darstellungen von Raphael (in den Logen) ist Josephs Figur die veranschaulichte Idee der Gott vertrauenden Unschuld und Reinheit des Gemüths.

Joseph in Egypten gibt sich seinen Brüdern zu erkennen (I. Mose XLV). Von Raphael, gestochen von einem

---

6) Der ganze Cyklus, den die Maler Overbeck, Cornelius, Schadow und Veith in einem Privathause zu Rom a trinita di Monti in Fresko geistreich dargestellt haben, ist umständlich beschrieben in Speths Kunst in Italien III. 211 — 215, und soll vollständig in Kupfer- und Steindruck erscheinen. Es sind folgende Scenen: Josephs Verkaufung; sein blutgefärbter Rock wird dem Vater gezeigt; Joseph bei Potiphar; seine Traumauslegung im Kerker; dessen Traumauslegung bei Pharao; die sieben fruchtbaren Jahre; die sieben unfruchtbaren; Josephs Wiedererkennung von den Brüdern.

Ungenannten 1540, im Umriß in Landons Vie et Oeuvres de Raph. VII. Nro. 384 ꝛc.). Reiche Composition voll Ausdruck. — Von Pet. Fr. Mola (im Quirinal zu Rom), radirt von C. Maratti. Sehr schöne, gut charakterisirte Darstellung. — Von G. Laireſſe, radirt von ihm ſelbſt. Ein Meisterstück einer großen, sinnreichen Anordnung und trefflichen Charakteristik. Joseph hat sich bereits zu erkennen gegeben. Er steht in der Mitte in reicher Bekleidung, mit aufwärts gerichtetem Gesicht voll zärtlicher Wehmuth. Seine rechte, abwärts gesenkte Hand wird von einem seiner Brüder begierig gefaßt und geküßt, während die andern in mannigfaltigen Wendungen, theils knieend sich um ihn drängen, mit verschiedenem Ausdruck von Vertrauen, Herzlichkeit und Freude. Die Handlung geschieht in der Halle eines prächtigen Gebäudes, dessen Verzierungen auf Egypten deuten (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 261). — Mehrere Scenen aus Josephs Geschichte sind von Giotto in der Kirche zu Assisi, und von Ghiberti sind an der Thüre des Baptisteriums zu Florenz (Umrisse haben wir von Feodor und Keller), die Scenen der Kornaustheilung an seine Brüder und der Entdeckung des Bechers in Benjamins Kornsack, in mancher Beziehung trefflich dargestellt.

Jakob ſegnet die Söhne des Joſeph (Geneſ. E. 48), von Rembrandt, gestochen von L. A. Cläſſens (Musée fr. V.), im Ausdruck gut; das Costüm fehlerhaft.

Moſes wird im Nil ausgeſetzt. Von Le Sueur, gestochen von Baron und Read (Landon Choix II). Einfach und rührend. Von Ant. v. Dyck, gestochen von J. M. Ardell.

Moſes als Kind im Schilfe des Nils ausgeſetzt, wird gerettet. Von Raphael, schön gestochen von R. Vodoato. Eine sehr liebliche Composition von schöner Wahrheit. Die Theilnahme der Prinzessin und ihrer Begleiterinnen und die

ängſtliche Freude der Mutter ſind trefflich ausgedrückt. — Von Romanelli, geſtochen von S. Vallé (Rec. Crozat I. 97). Anmuthige Darſtellung; vorzüglicher aber iſt die von Paul Veroneſe, geſtochen von Edm. Jeaurat. Nebſt der guten Charakteriſirung iſt auch die Umgebung von angenehmer Wirkung. — Von G. Barbarelli (Giorgione, dem Arioſt in der Malerei). Ein Bild vom ſchönſten harmoniſchen Farbenton (Lanzi franz. Ausgabe III. 99. Orloff Essai II. 70). — Von Salvator Roſa (in ſeiner ſanftern Manier), punktirt von Baldrey. — Von Ant. Coypel, geſtochen von J. Audran. — Von Diego Velasquez (ehedem in der Orleaniſchen Galerie. Fiorillo IV. 246). — Von N. Pouſſin, geſtochen von Rouſſelet, von Alexis Loir und Cl. B. Stella, und von Niquet (für die Galerie fr. par Filhol III. 169), zwei große, reiche und ſchön charakteriſirte Compoſitionen (Landon Annales III. 129. VII. 113).

Dem Moſes erſcheint Gott im feurigen Buſche. Von G. Zochi, geſtochen von Ph. A. Kilian. — Von Le Brün, geſtochen von G. Audran. — Von N. Pouſſin (Manuel du Musée fr. I. Heft. Vergl. Fiorillo III. 150, 151). S. Note 3.

Die Ruthe Aarons, vor Pharao niedergeworfen, verwandelt ſich in eine Schlange, welche die der Zauberer verſchlingt. Von N. Pouſſin, geſtochen von J. B. de Poilly und von St. Gantrel, auch von Niquet (für Filhols Galerie fr. X. 679).

Der Durchzug durchs rothe Meer. Von Raphael, geſtochen von Ant. Mar. Zanetti, von Angelo Bronzino, geſtochen von Hieron. Cock. — Von Nik. Pouſſin, geſtochen von St. Gantrel. — Von Titian, geſtochen von Domenico delle Greche. Ein ungeheures Blatt. — Neuerlich hat

England F. Danbys großes Bild Aufſehen erregt. Moſes ſtreckt ſeine Hand über die Fluthen aus; dieſe erheben ſich und ſtürzen über das Heer Pharao's. Rechts Felsgründe mit Myriaden Egyptern und Israeliten bedeckt, mitten und links das weite Meer, übernatürlich erregt und von düſterm Himmel überſchattet. Ueber dem Meere am Horizont die Geſtade Egyptens, durch Pyramiden angedeutet. Die Behandlung des Lichtes iſt manierirt, das Colorit ſchlecht (Kunſtblatt 1825. Nro. 89).

Der Mannaregen, oder die Sammlung des Manna in der Wüſte (Exod. XVI. 13). Von Guido Reni (ein treffliches Freskobild im Dom zu Ravenna). Der Kopf des Moſes iſt herrlich und auch viele andere Köpfe verdienen großes Lob. Oben ſieht man ein Paar ſehr anmuthige Engel, die aber nicht hieher gehören (Cochin Voj. d'Ital. I. 85). — Von Julio Romano, geſtochen von Auguſtin von Venedig (Winklers Gemälde 21). — Von Romanelli, geſtochen von J. Raymond (Receuil Crozat I. 98). Verwunderung und Dank ſind gut ausgedrückt. — Von N. Pouſſin, geſtochen von W. Chateau, Pesne und Audran, und geätzt von Ludw. Teſtelin (Landon Annales VIII. 73, und Manuel du Musée fr. I. Nro. 2). Geniale und ausdrucksvolle Compoſition. — Von Parmeſano, geſtochen von Jul. Bonaſone (1546). Auf dieſem Bilde iſt das Mannaſammeln mit dem Hervorquellen des Waſſers aus dem Felſen verbunden. — Von Bronzino im alten Palaſte zu Florenz. — Von Tintoretto (ehemals in der Brüſſeler Galerie), geſtochen von J. Oſſenbeck. 7)

7) Moſes, der das Manna in der Bundeslade verwahrt, von Hazonth Vermont (ehedem in der Sakriſtei der Capuziner in der Straſſe St. Honoré zu Paris) wurde ſehr gerühmt.

259). — Von Romanelli, geſtochen von J. H
Noch beſſer iſt das Gemälde von Lamb. Soutermann
geſt. von H. Collart. Ein großes Bild von meiſterhafte
mit trefflicher Bezeichnung der Affecte (Füßli IV. 3
N. Pouſſin, ſchön geſtochen von St. Baudet, 1
Cl. B. Stella (Landon Choix II). Große und
ſtellung. — Von Sebaſt. Ricci zu St. Cosmes
in Venedig, von großem Effekt, aber etwas manieri
Voj. d'Ital. III. 103). Ueber alles iſt hier die Verſ
bewundern, womit der nämliche Affect in ſo vielen
unvermutheten Erblicken des ſo ſehnlich gewünſchten Wa
wahr und lebendig ausgedrückt iſt (Meier III. 8).

Die Kundſchafter bringen die Traube
gelobten Lande. Von N. Pouſſin, geſtochen v
(Galerie fr. par Filhol IV). — Ein ſchönes B
neulich der treffliche Landſchaftsmaler Koch zu Rom.
ſchaft iſt hier freilich die Hauptſache.

Die Israeliten beten das goldene Kal
Tintoretto, in der Kirche del Orto zu Venedig,
Jak. Leonardis. Eine ungeheure Compoſition, i
feurige Meiſter ſeine ganze Stärke darzulegen geſuc
einzelne ſchöne Figuren und Köpfe darin. Die Haup

Von Pouſſin, geſtochen von J. B. de Poilly und von St. Gantrel. — Von Cl. Lorrain, geſtochen von Dan. Lespiniere. — Von Martin de Vos, geſtochen von A. Collärt.

Der Donner auf Sinai. Von Joh. Luyken, geſtochen von Pentzl für die Wiener Bibel und von Ph. A. Kilian für ſeine Bilderbibel. Schöne Anordnung.

Moſes bringt die Geſetztafeln vom blitzenden Sinai herab. Von Raphael, geſtochen von Cavaleriis und von Tardieu. — Von Benjamin Weſt, geſtochen von Rich. Earlom. Viel Ausdruck und Leben.

Moſes ſchreibt die Geſetze nieder. Von Guercino (im Palaſte Eremitage zu Petersburg). Vor einem Felſen wendet der Prophet, eine würdige Geſtalt, das eine Knie am Boden, den Leib zurück, eine Feder in der Hand, den Blick zum Himmel gerichtet, von wo ihm eine Stimme ertönt, die ſichtbar durch eine Poſaune bezeichnet iſt.

Des Moſes eherne Schlange in der Wüſte. Von Michael Angelo in der Sixtiniſchen Capelle. Beſonders ſchön iſt die Gruppe des Jünglings, der die ſterbende Geliebte dem Anblick der Schlange entgegenhebt. Die Anſtrengung des Jünglings macht mit der Schwäche des hinſinkenden Mädchens einen ſchönen Contraſt. — Von Franz Floris, geſtochen von Pet. Miricinis. Viel Leben. Nur ſind der Figuren zu viele (Füßli IV. 56). — Von P. P. Rubens, geſtochen von Sch. Bolswärt und von Ant. Maſſon. Von herrlichem Ausdruck (Fußli IV. 150). — Von Leon. da Vinci, geſtochen im Geſchmacke von Dorigny. Große Compoſition. — Von Subleyras (in Landon's Annales II. 63). — Von C. Le Brün, geſtochen von B. Audran und von Ant. Maſſon. Große, ſchöne Compoſition. — Von Luk. Giordano in der Karthauſe zu Neapel.

Wegen der Menge und Bewegung der Figuren Bewunderung erregend (Lanzi französische Ausgabe II. 423). — Von Anton Pellegrini in der Moseskirche zu Venedig. Große Composition mit sehr schöner Landschaft (Cochin Voj. III. 32). — Von Jean Cousin, gestochen von N. Delaunay. — Von Bronzino, im alten Palaste zu Florenz. — Von Marillier, gestochen für die Wiener Bilderbibel von J. Adam.

Josue heißt die Sonne still stehen. Von Carl Maratti, gestochen von Hieron. Ferroni, auch von Ph. A. Kilian. — Von Wilh. Cortese (genannt Borgognone, im Quirinale zu Rom). 8)

Das Opfer des Gedeon (Buch der Richter VI). Von J. B. Pitteri, gestochen von Fab. Berardi. — Von Ferd. Bol. Der Engel zündet gerade das Opfer an.

Das Opfer von Jephtas Tochter. Von Joh. Opie, gestochen von Val. Green in Maklins Bibel. Erhaben gedacht und glücklich ausgeführt.

Bileam, dem ein Engel in den Weg tritt, welcher ihm nicht, wohl aber seinem Lastthier sichtbar ist. Von Mart. Hemskerk, gestochen von Th. Cornhart. Während Bileam auf dem niedergesunkenen Lastthiere, das mit offenem Maul gegen ihn sich kehrt, aus einem Gebüsche hervorkommt, schwebt oben ein Engel, von einem Lichtkreis umgeben, der drohend sein Schwerdt gegen ihn zückt (Füßli IV. 30).

Simsons Geburt wird seinen Eltern durch einen Engel angekündigt (Buch der Richter 13). Von Gauffier, schön gestochen von Avril.

---

8) Gerühmt wird eine Darstellung von Courtois im Pariser Museum (Florillo III. 239).

Simſon zerreißt einen Löwen (Buch der Richter 14). Von P. P. Rubens, geſtochen von Franz van der Wyngärde (Winklers Gemälde, S. 204). — Von Ludw. Caracci, geſtochen von ihm ſelbſt. — Von Conixloe, geſtochen von B. de Bruyn.

Simſon erſchlägt die Philiſter (Buch der Richter XV. 15). Von Guido Reni, im Rathhauſe zu Bologna, geſtochen von Flaminio Torre. Eine Figur nicht nur von trefflicher Carnation, ſondern auch ſehr großartig, edel, kraftvoll und feurig (Landon Choix VII. Hofſtätter II. 216). — Das Bild von Baſſano an der Faſſade des Palaſtes Micheli zu Venedig iſt auch von grandioſem Styl.

Der Tod Simſons (B. d. Richter XVI). Von Hannib. Carracci (im Palaſte Rospiglioſi zu Rom). Ein großes Bild voll Leben und Handlung. Simſon rüttelt die Säulen des Tempels, die plötzlich über ihm zuſammenſtürzen.

Heli und Samuel im Tempel, wo Gott dem letztern zuruft. Von Copley, ſehr ſchön geſtochen von Valent. Green.

David beſänftigt durch ſein Harfenſpiel das Gemüth Sauls. Von Luk. v. Leyden, geſtochen von ihm ſelbſt. Von ungemeiner Wahrheit, beſonders im Ausdrucke der beiden Hauptfiguren (Füßli IV. 17). — Von Gros (im franzöſ. Muſeum. Salon de 1822. I. 49, Kunſtblatt, Nro. 54. S. 215). Am Eingange des Zelts ſpielt David auf der Harfe. Saul auf einem Ruhbett hebt den Mantel empor, in den er eingehüllt war, und entblößt ſein Geſicht, auf dem ſich zugleich der Eindruck des erduldeten Leidens und das Erſtaunen über die Befreiung davon malen. Michal, die Bewegung ihres Vaters gewahrend, ſtürzt freudig ihm entgegen. Compoſition und Ausdruck ſind lobenswerth. Die Zeichnung wird getadelt.

David flieht vor dem zornigen Saul. Von Jo
Camerata, gestochen von J. A. Faldoni.

David erlegt den Goliath. Von Raphael, gest
von Marc. Anton und von Hugo da Carpi. — Von Po
denone, gestochen von Jak. Piccino.

David, das Haupt Goliaths in der Hand. V
Raphael, gestochen von Mark. Anton. — Von Gui
Reni, gestochen von Beisson (Musée fr. III. 3), — er h
stehend mit der Linken das Haupt, in der Rechten die Schlen
Die Gestalt des schönen, Gott vertrauenden Hirtenjünglings
wäre, hätt' er den Kopfputz mit der Reigerfeder nicht. Orlo
(Essai I. 285), spricht von einem herrlichen David von Dom
nichino zu Fano. Ein anderes Bild ist in der kaiserl. Gal
zu Petersburg. Von einem Fell umkleidet, blickt David aufwär
während die eine Hand auf dem Haupte des erlegten Goli
ruht, und die andere noch geballt ist. — Von L. Giordano (kön
Galerie in Dresden), gest. von Laurenz Zuchi. — Von Guercin
(im Palaste Spada zu Rom), schön gestochen von Joh. Gar
vaglia. David hält sitzend den Kopf des Goliath und erh
die Blicke gen Himmel mit trefflichem Ausdruck frommen begeistert
Dankes. — Von Daniel da Volterra, gest. von B. Andra
(1716). — Von D. Feti, gestochen von Joh. Camerata u
von Jak. Chereau. — Von Titian existirt ein David, d
über dem Rumpfe des Goliath sein Dankgebet verrichtet (wo, u
von wem gestochen ist mir unbekannt). — Von B. Strozzi, g
stochen von P. Monaco; von C. Procacino, gestochen v
C. Rojers; von Carl Maratti, gestochen von G. Audenär

Davids Triumpfzug wegen Goliaths Erlegun
Von Guido Reni (im Palaste Rospigliosi zu Rom). Gr
Composition von herrlichem Ausdruck. — Von demselben

Bild, gestochen von Coiny (Galerie fr. p. Filhol II). David stehend an eine Säule sich lehnend, hält die Hand über dem abgeschlagenen Haupte des Goliath. — Von Trevisani, gestochen von Ph. A. Kilian. 9)

Nathan spricht zu David: du selbst bist dieser Mann! Von Benj. West, gestochen von Valent. Green (1784). — Eine treffliche Darstellung soll sich unter der Angelika Kaufmann Kunstnachlaß befunden haben (Almanach von Rom 1810. S. 151).

Salomons Urtheil (Buch der Kön. III. 3. v. 23—27). Von Raphael in den Logen. Die Zeichnuug sowohl als der Ausdruck vortrefflich. — Von Luk. v. Leyden, gestochen von Corn. van Amstel (1515). — Von P. P. Rubens, gestochen von B. Bolswärt. Ein Meisterbild in Hinsicht der Anordnung und des Ausdrucks. Das Kind liegt zwischen den zwei Müttern auf dem Boden. Die wahre knieet vor dem Thron und fleht bestürzt mit lebhafter ängstlicher Wendung um des Kindes Schonung; die andere steht mit unverschämter Kühnheit neben dem Gerichtsdiener und hebt mit beiden Hände eine Schürze empor, um die eine Hälfte des Kindes zu empfangen, wobei sie mit spöttischer Miene auf die beängstigte Mutter hinblickt, gegen die aber jetzt Salomon den Scepter neigt, während seine Linke dem auf ihn blickenden Gerichtsdiener das Zeichen zur Schonung des Kindes gibt (Füßli krit. Verzeichniß IV. 151). — Von Pomponio Amalteo (Lanzi französische Ausgabe III. 123). — Von N. Poussin eine lebhafte Darstellung, gest. von Chateau und schöner von Morel (1825).

---

9) Weniger charakteristisch und anpassend ist die Darstellung von Guercino, gestochen von Jos. Leonetto.

(Landon Annal. VI. 137, und Manuel du Musée fr. I. Nro. 5, Rosa Wienergalerie [illegible]). Schade, daß die beiden Mütter häßlich sind. — Von M. Valentin, gestochen von Bouillard (Musée fr. III). Guter Ausdruck. — Von van der Werf (Galerie von Düsseldorf, Descamps II. [illegible]). — Von Quellyn, gestochen von ihm selbst. — Von Christoph Storer, gestochen von Ph. Kilian. — Ein großes Bild von Seekatz befindet sich im Rathhause zu Frankfurt am Maine. — Von Ant. Coypel, schön gestochen von J. B. Poilly und von G. Andran.

Salomo betrachtet und ordnet den Aufbau des Tempels. Von Franz Floris, gestochen von Ph. Gallé (1558). Zwei Baumeister erklären dem Könige den Gang des Baues. Der Ausdruck der Hauptpersonen ist trefflich (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 54).

Salomo wird von der Königin von Saba besucht. Von Paul von Verona in der königlichen Galerie zu Turin. Ein großes Bild reich an schönen Figuren. — Von Franz Floris, gestochen von Th. Cornhärt. Die steife Figur des Salomo und das Costüm (eines römischen Imperators) an ihm ist tadelhaft (Füßli IV. 55). — Gleicher Tadel trifft viele Figuren in dem großen Bilde von Bassano, das sich sonst durch große Pracht auszeichnet. — Von Dominichino, gestochen von G. Andran und J. Frey; von P. P. Rubens, gestochen von Preißler und J. Punt; von E. Le Sueur, gestochen von G. Schmith.

Elias macht die Baalspriester zu Schanden (Kön. XVIII). Von Luk. Giordano, gestochen von ihm selbst. Mit Verstand angeordnet und mit Feuer ausgeführt (Füßli III. 208). — Von Joh. Breemberg, gut gestochen von J. Nolpe.

Des Elias Himmelfahrt in einem feurigen Wagen. Von Joh. Wierix.

Eliſa erweckt den Sohn der Witwe (4. Kön. IV. 33). Von J. Rothcote, geſtochen von Joh. Murphy. — Von Benj. Weſt, geſtochen von Valent. Green (1768). Der Ausdruck des Propheten iſt gut; der des Knaben iſt noch kränklich. 10)

Die Wittwe von Sarepta mit ihrem Knaben, die dem Eliſa die leeren Krüge zeigt (4. Kön. IV). Von B. Strozzi (genannt Genoveſe), in der Wiener Galerie, geſtochen von Prenner. — Von Beretino, geſtochen von J. Barbier; von J. Mutian, geſtochen von N. Beatrizetto; von Abr. Blömart, geſtochen von J. Sanredam.

Der Prophet Jonas predigt zu Ninive Buße. Von B. Picart (für die Wiener Bilderbibel), geſtochen von Jak. Adam. — Von Joh. Luyken geſtochen und erfunden. — Von Salvator Roſa (im Schloſſe Friedrichsburg in Dänemark), geſtochen von J. M. Preisler.

Der Prophet Jonas wird von den Schiffleuten ins Meer geworfen. Von Michael Angelo, geſtochen von P. Biard; von P. P. Rubens, geſtochen von Pet. J. Taſſärt; von N. Pouſſin, geſtochen von Bivars; von J. Vernet, geſtochen von B. Tilliard; von Tintoretto, geſtochen von B. le Febre.

Judith die Retterin ihrer Vaterſtadt. Von Raphael, geſtochen von Jul. Bonaſone (Cab. Crozat). 11)

---

10) Sehr ſchön iſt die Schilderung dieſer Scene in Ladislaus Pyrkers Perlen der heiligen Vorzeit (1826), S. 98—102. Noch ſchöner ſchildert er eine ähnliche Scene von Elias, die auch wirklich ſehr maleriſch iſt (3. Kön. XVII. 19—24).

11) Von einer andern Judith Raphaels findet ſich in der Galerie de l'Eremitage zu Petersburg ein Bild, geſtochen von Labensky.

Sie legt das Haupt des Holofernes in einen Sack. — Daſſelbe von Parmeſano, geſtochen von ihm ſelbſt. — Von Guido Reni (im Palaſte Spada zu Rom). Ein wahres Meiſterwerk. Der Augenblick iſt trefflich gewählt. Judith ſtützt ſich auf ihr Schwerdt mit der einen Hand, mit der andern hält ſie das abgehauene Haupt des Holofernes. Ihre Augen gen Himmel gerichtet, verkündigen die frohe Dankempfindung ihres Herzens (ſchön und richtig urtheilt über dieſes Bild Ramdohr III. 82 fg.). — Von van Dyck, geſtochen von H. Guttenberg (Galerie fr. par Filhol III. 177). Sie ſtützt ſich auf das Schwerdt und legt das Haupt des Holofernes in den Sack, den der Diener (?) ihr vorhält. Der Ausdruck iſt etwas kalt. — Von Carlo Veneziano (Sarazeno) ein Nachtſtück mit Halbfiguren, geſtochen von J. Trojen. Die Magd hält den Sack offen, worin Judith das Haupt legt. — Von Honorius Marinaro (in der Galerie des F. Eſterhazy), geſtochen in punktirter Manier von F. John (für die Aglaja, Wien 1824). Sie hält mit der Linken den abgehauenen Kopf, der noch zu ſchlummern ſcheint, mit der Rechten das Schwerdt. Der Ausdruck der ſchönen jungfräulichen Figur hat etwas Sanftwehmüthiges, vielleicht mehr, als dem Charakter zuſagt.

Judith, das Haupt des Holofernes dem Volke von Bethulien vorzeigend. Von Dominichino, geſtochen von G. Audran und Jakob Frey, Em. Eichel, J. Baron, von Audenard und Ph. A. Kilian (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 43). Eine geiſtreiche Compoſition voll Wahrheit und Ausdruck. Noch größer und nicht minder vortrefflich iſt das Bild von Peter Benvenuti (jetzt zu Florenz), meiſterhaft geſtochen von Ant. Ricciani. Die Judith, die das Haupt des Holofernes emporhält, hat den Ausdruck des ruhig freudigen Heldenmuths, der ſein Werk der Gottheit zuſchreibt. Die anbetende Bewunderung der von

zärtlichem Dank und vom Frohgefühl unerwarteter Rettung hingerissenen Volksmenge ist mit größter Wahrheit und schöner, mannigfacher Abstufung der Charaktere vorgestellt. — Eine andere lobenswerthe Darstellung ist die von Alex. Allori (im Palaste Pitti zu Florenz, Tableaux de Florence X. 2), gestochen von Alex. Tardieu und von Gandolfi (Musée fr. V. Filhol V. 319, von Dambrún für die Galerie fr. par Filhol I. 417. Kunstblatt 1820, Nro. 34). Sie steht, mit der einen Hand das Schwerdt, in der andern das blutende Haupt haltend. Die Miene ihres edeln Gesichts ist die des ernsten Siegerstolzes. Die Dienerin hat einen wahren Ausdruck der Verwunderung. 12)

Heliodor, als er auf Befehl des Königs Seleukus den Tempel zu Jerusalem ausplündern will, wird auf die Fürbitte des Hohenpriesters Onias von himmlischen Wesen bezwungen (B. der Makkab. Cap. 3). Von Raphael, gestochen von Carl Maratti und von Jak. Volpato. Wuth, Schrecken und Staunen im gestürzten Tempelräuber und seinen Gehülfen. Hoheit und Macht und himmlische Rache in dem entsetzlichen Reiter (dem Engel) und seinen zwei Gefährten sind vortrefflich ausgedrückt. Diese zwei Himmelsgeister in Gestalt von rüstigen Jünglingen schweben nicht; sie sind im Sprunge mit der Schnelligkeit des Blitzes. Welches Leben, welche Wahrheit in allen Figuren! Die Scene bewegt sich vor unsern Augen. Der Hohepriester betet im Hintergrund, am Altar; mehrere Frauen eilen herbei, Hülfe von Gott flehend, und einige stehen

12) Von dem hoffnungsvollen jungen Maler Agricola zu Rom wird ein Bild gerühmt, das die Judith vorstellt, die das Haupt des Holofernes, dessen Hals eine Leinwand umgibt, in einer Schüssel trägt (Orloff Essai II. 42).

jetzt verwundert da. In dieſer in einer Ecke angebrachten Gruppe wechſeln Schrecken und Staunen. Das Innere des Tempels iſt erhaben und prächtig, und das Helldunkel meiſterhaft. Die Epiſode auf der andern Seite, wo Julius II. mit ſeinem Gefolge der Handlung mit froher Ruhe zuſieht, iſt dem Gegenſtande fremd. Hätte aber der Meiſter dieſe Schmeichelei weggelaſſen, ſo hätte er ſie durch eine andere Gruppe erſetzen müſſen, und zwar mit einer feierlichen und ruhigen, um des Contraſtes willen (Bellori discrizione della Pitture di Raphaele in Vaticano. Roma 1821, p. 57. Vasari vita di Raphaele, p. 32 etc. Landon Vie et Oeuvres II. Nro. 62. Braun, S. 246 fg. Quatremere Raphael, p. 100).

Eſther vor dem Könige Aſſuerus. 13) Von Dominichino, geſtochen von Jak. Frey, von G. Audran und von R. v. Audenärde (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 41). Einfacher aber wahrer Ausdruck, wie die ſchöne Königin in Ohnmacht ſinkt, und ihr Gemahl, ſeiner Majeſtät vergeſſend vom Throne herabtritt, ihr beizuſtehen (Göthe's Propyläen I. B. 2. St. S. 68). — Von Guercino (im Palaſte Barberini zu Rom), geſtochen von R. Strange. — Von Tintoretto (geſtochen ohne Verſtändniß des Tintorettiſchen Helldunkels von S. Gribelin). Die Compoſition iſt edel; nur der geharniſchte Mann und der Hofdiener mit der Katze auf dem Arm ſind unpaſſend. — Von Paul Veroneſe im königl. Palaſte zu Turin, geſt. von W. Hollar.

---

13) Der Künſtler hat hier ein Vorbild edeln Heldenmuthes einer von Natur ſchüchternen, zarten jungen Frau zur Rettung ihres Volkes darzuſtellen. Die Einwendungen gegen den ſittlichen Charakter, wie ſie z. B. Niemeyer in ſeiner Charakteriſtik der Bibel V. 228. vorbringt, läßt er billig auf ſich beruhen.

Ein Stück von großem Effekt. Von dem nämlichen sind in St. Sebastian zu Venedig (Maier I. 449), in Fresko gemalt: a) Die Königin Esther vor Ahasverus; b) ihre Krönung (?) und c) der Triumpf des Mardochai. — Von Luk. v. Leyden, gestochen von ihm selbst. Haman ist sinnreich charakterisirt, und die weiblichen Köpfe haben einen feinen Ausdruck. Große Composition (Füßli kritisches Verzeichniß IV. 26). — Von Lambert Soutermann, gestochen von einem Ungenannten (1553). Esther stützt sich auf die unterste Stufe des Throns, um nicht zu sinken. Der König neigt sich mit Huld gegen sie, die Spitze des Scepters auf ihr Haupt senkend. Hinter ihm Magier und Hofleute mit gespannter Aufmerksamkeit; hinter ihr mehrere Frauen in banger Erwartung (Füßli IV. 36). — Von Rubens, gestochen v. R. Collini. — Von N. Pouſſin, gestochen von J. Pesne. Esther ist zwar schön, aber eine bloße Statue. Vielleicht wollte der Maler eine Versteinerung durch Schrecken ausdrücken. Im Ganzen zu viel Kälte und Symmetrie. — Von Ant. Coypel, gestochen von J. Audran.

Mardochäus triumphirt mitten im Volke, von Haman umhergeführt. Ausser dem Bilde von Paul Veroneſe erwähnen wir des Bildes von Rembrandt, gestochen von ihm selbst.

Athalia, vom Schrecken ergriffen, da sie den Joas auf dem Thron erblickt. Von A. Coypel, gestochen von J. Audran.

Tobias segnet seinen Sohn. Von B. Murillos (in der kaiserlichen Galerie zu Petersburg). Der kranke Tobias, den Kopf mit einer Binde umwunden, erhebt die Hand. Der Sohn mit frommem Blicke knieet vor dem Bette; die Mutter umfaßt

ihn liebevoll. Das Haus ſteht offen. Hinten weite Fernſicht (F. Hand I. 378).

Tobias wird von dem Engel Raphael ſorgſam über ein Waſſer geleitet (Tob. V). Von Elzheimer, geſtochen von Heinr. Gouth, von Hollar und J. Sandrat, im Kleinen von Agricola. Schöne Darſtellung in einer anmuthigen Landſchaft (Winklers Gemälde, S. 46).

Der junge Tobias mit dem Schutzengel. Von Titian (geſtochen von A. Zuchi). Der alte Tobias iſt im Hintergrunde betend auf den Knieen.

Der Engel heißt den jungen Tobias den Fiſch fangen (Tob. VI). Von Rembrandt, geſtochen von J. M. Ardell. — Von Santi di Tito, geſtochen von G. R. le Villain (Tableaux de Florence, T. III). — Von Salvator Roſa, geſtochen von Guttenberg (Musée fr. I.) und von J. Malbéte (Galerie fr. par Filhol II. 111). — Von Ant. Waterloo erfunden und geſtochen.

Die Heimkehr des Tobias. Von Nik. Berghem (geſtochen von Jury für das Taſchenbuch der Liebe und Freundſchaft. Frankfurt 1824). Allerdings mehr Landſchaft, als hiſtoriſches Bild; doch auch als ſolches von Verdienſt. Nur iſt des Tobias Coſtüm verfehlt.

Der junge Tobias ſalbt ſeines Vaters Augen nach Anweiſung des Engels Raphael und macht ihn ſehend (Tob. XI. 13 ꝛc.). Von Carravaggio (kaiſerl. Galerie zu Wien), geſtochen von J. Koratſch, geſchabt von J. Männel. — Von Martin Hemskerk, von ihm ſelbſt radirt. Einfach und von ſchönem Ausdrucke (Füßli IV. 31). — Von B. Strozzi (in der Galerie zu Petersburg). Guter, charakteriſtiſcher Ausdruck (F. Hand I. 272). — Von D. Feti (ebendaſelbſt). Ein

Hund blickt theilnehmend empor. Unter Säulen ſieht man viele Zuſchauer. — Von Benj. Weſt, geſtochen von James Young. — Von Sebaſt. Conty, geſtochen von Ph. A. Kilian. — Von Leo Palliere (im Muſeum zu Bordeaux). Der Engel ſteht hinter Tobias, und ſcheint ihm Anleitung zu geben. Der hoffnungsvolle Ausdruck des Tobias iſt gut; auch der vom Vertrauen des Vaters und der Erwartung der Umſtehenden iſt löblich. Der Turban auf dem Haupte des Vaters iſt ſtörend.

Tobias ermahnt in der Brautnacht ſeine Braut zum Gebete (Tob. VIII). Von Loutherbourg, geſtochen von C. Heath, in Maklins Bibel. Anmuthiger Ausdruck.

Tobias und ſein Sohn bieten dem Engel Geſchenke an. Von Cigoli (in der kaiſerl. Galerie zu Petersburg. Hand I. 157).

Die Familie des Tobias erkennt den Engel Raphael, da er ſie verläßt (Tob. XII. 21, 22). Von Rembrandt, geſtochen von ihm ſelbſt (1641), von Ant. Walker, von Malbéte (Musée fr. IV) und von Prevoſt (für die Galer. fr. par Filhol II. 191. Landon Paysages et Tableaux de genre, P. I. Pl. 8). Eine einfache, treffliche Compoſition. Der entſchwebende Engel ſchimmert von himmliſchem Glanze. Beſonders gut iſt die Dankbarkeit, wovon alle Perſonen der Familie des Tobias durchdrungen ſind, ausgedrückt.

Belſazars Feſt (Daniel V. C.). Von Rembrandt, geſtochen von H. Hudſon; — von Martin, geſtochen von ihm ſelbſt (London). — Von Benj. Weſt, geſtochen von Valent. Green. Daniel erklärt dem Könige die Schrift an der Wand. — Von Giov. Martinelli in der Galerie zu Florenz. — Von Joh. Baptiſt. Tiepolo (in der Galerie zu Darmſtadt).

Belſazar erblickt die feurigen Buchſtaben; Daniel iſt im Begriff, ſie ihm zu erklären.

Daniel legt dem König Belſazar die in ſeinem Palaſte von unſichtbarer Hand geſchriebenen Worte aus. Von Benj. Weſt, geſtochen von Valentin Green.

Daniel in der Löwengrube. Von P. P. Rubens (im Schloſſe des Herzogs von Hamilton, geſtochen von Wilh. de Leeuw. Im Geſichte Daniels iſt die menſchliche Furcht durch göttliches Vertrauen gemäſſigt. So fürchterlich die Löwen ausſehen, und ſo ſehr durch die herumliegenden Menſchengebeine der Schauer verſtärkt wird, ſo fühlt man doch mit Zuverſicht die Einwirkung einer unſichtbaren Macht, die den hungrigen Löwen Ehrfurcht einflößt, und einer hohen menſchlichen Natur den Sieg gewährt über thieriſche Wuth. Die Geſtalt des in glaubensvoller Ergebung, mit gefalteten Händen zum Himmel aufblickenden Propheten bildet einen herrlichen Gegenſatz mit den von allen Seiten auf ihn losſtürzenden, aber von einer höhern Macht zurückgehaltenen Löwen (S. H. Spicker Reiſe zu Venedig durch England, Wales und Schottland. Leipzig 1818. I. 309. ꝛc. Caledonia von Fr. v. Harmes I. 36). Mit dem Bilde des Rubens verdienen verglichen zu werden das des Peter von Cortona, geſtochen von Aug. a Vie, und das des Joſ. Vermiglio; erſteres zu Venedig; letzteres zu Mailand. Im erſteren ſind die Köpfe mehrentheils ſchön; am ärmlichſten der des himmliſchen Vaters, der oben erſcheint, und eigentlich gar nicht hieher gehört (Cochin Voj. III. 42). — Letzteres Bild erinnert an den Styl des Paul von Verona. Ein ganzes Volk, der König auf einem Balkon an ſeiner Spitze, betrachtet den Propheten, den die Löwen, anſtatt ihn zu verſchlingen, liebkoſen, während ſeine Ankläger, kaum ſind ſie in der Grube, zerriſſen werden (Lanzi franzöſiſche Ausgabe V. 194,

Orloff Essai II. 46). Correkt, von zierlichen Formen und wohl überlegtem Ausdruck, hell, warm und mannigfaltig colorirt. Schade, daß der Künstler durch die ganz unschickliche Zusammenstellung des Habakuk, wie ihn der Engel in die Luft entrückt, den Eindruck gestört hat. Die letztere Begebenheit ging der erstern vorher (Füßli's Künstler-Lexikon. S. 2092). — Ein Bild, und zwar eines der besten des Paris Bordone in St. Marina zu Venedig stellt gleichfalls Daniel unter den Löwen nebst dem Engel vor, der den Habakuk bei den Haaren hält (Maier Beschreibung von Venedig I. 118).

Daniel überweist die zween Ankläger der Susanna. Von Loutherbourg, gestochen von R. Golding (in Macklins Bibel). Daniel spricht begeistert. Die Anwesenden staunen. Die Susanna ist auf die Kniee gesunken und dankt Gott für die Offenbarung ihrer Unschuld. Ihr Vater desgleichen. Ihre Angehörigen sind sorgsam um sie beschäftigt. Einer der Richter wird schon zum Tod abgeführt.

Susanna vor den Richtern. Von Valentin, gestochen von Krüger (Musée fr. III). Gute Charakteristik. Die Susanna ist verschämt, aber ihrer Unschuld bewußt. Zwei Knaben an ihrer Seite scheinen sie durch ihr Staunen und ihre Trauer zu bezeugen. — Von Coypel (Du Bos Reflex. I. 101). Sie erscheint gerade in dem Augenblicke vor dem Volke, als die zwei Alten gegen sie zeugen. Durch ihre Betrübniß stralt innere Ruh und Heiterkeit. Schamhaft hat sie die Augen gesenkt. In ihrem Gesicht ist edle Würde. Von den zween Alten ist der eine von sanguinischem, der andere von melancholischem Temperament. Der letztere ist voll Wuth; der erstere verräth, daß es ihm nicht wohl ums Herz ist.

Booz und Ruth begegnen sich auf dem Felde bei der Ernte (Ruth II. 8, 9, 14). Von N. Poussin, gestochen

Belſazar erblickt die feurigen Buchſtaben; Daniel iſt im Begriff, ſie ihm zu erklären.

Daniel legt dem König Belſazar die in ſeinem Palaſte von unſichtbarer Hand geſchriebenen Worte aus. Von Benj. Weſt, geſtochen von Valentin Green.

Daniel in der Löwengrube. Von P. P. Rubens (im Schloſſe des Herzogs von Hamilton, geſtochen von Wilh. de Leeuw. Im Geſichte Daniels iſt die menſchliche Furcht durch göttliches Vertrauen gemäſſigt. So fürchterlich die Löwen ausſehen, und ſo ſehr durch die herumliegenden Menſchengebeine der Schauer verſtärkt wird, ſo fühlt man doch mit Zuverſicht die Einwirkung einer unſichtbaren Macht, die den hungrigen Löwen Ehrfurcht einflößt, und einer hohen menſchlichen Natur den Sieg gewährt über thieriſche Wuth. Die Geſtalt des in glaubensvoller Ergebung, mit gefalteten Händen zum Himmel aufblickenden Propheten bildet einen herrlichen Gegenſatz mit den von allen Seiten auf ihn losſtürzenden, aber von einer höhern Macht zurückgehaltenen Löwen (S. H. Spicker Reiſe zu Venedig durch England, Wales und Schottland. Leipzig 1818. I. 309. ꝛc. Caledonia von Fr. v. Harmes I. 36). Mit dem Bilde des Rubens verdienen verglichen zu werden das des Peter von Cortona, geſtochen von Aug. a Vie, und das des Joſ. Vermiglio; erſteres zu Venedig; letzteres zu Mailand. Im erſteren ſind die Köpfe mehrentheils ſchön; am ärmlichſten der des himmliſchen Vaters, der oben erſcheint, und eigentlich gar nicht hieher gehört (Cochin Voj. III. 42). — Letzteres Bild erinnert an den Styl des Paul von Verona. Ein ganzes Volk, der König auf einem Balkon an ſeiner Spitze, betrachtet den Propheten, den die Löwen, anſtatt ihn zu verſchlingen, liebkoſen, während ſeine Ankläger, kaum ſind ſie in der Grube, zerriſſen werden (Lanzi franzöſiſche Ausgabe V. 194,

Orloff Essai II. 46). Correkt, von zierlichen Formen und wohl überlegtem Ausdruck, hell, warm und mannigfaltig colorirt. Schade, daß der Künstler durch die ganz unschickliche Zusammenstellung des Habakuk, wie ihn der Engel in die Luft entrückt, den Eindruck gestört hat. Die letztere Begebenheit ging der erstern vorher (Füßli's Künstler-Lexikon. S. 2092). — Ein Bild, und zwar eines der besten des Paris Bordone in St. Marina zu Venedig stellt gleichfalls Daniel unter den Löwen nebst dem Engel vor, der den Habakuk bei den Haaren hält (Maier Beschreibung von Venedig I. 118).

Daniel überweist die zween Ankläger der Susanna. Von Loutherbourg, gestochen von R. Golding (in Maklins Bibel). Daniel spricht begeistert. Die Anwesenden staunen. Die Susanna ist auf die Kniee gesunken und dankt Gott für die Offenbarung ihrer Unschuld. Ihr Vater desgleichen. Ihre Angehörigen sind sorgsam um sie beschäftigt. Einer der Richter wird schon zum Tod abgeführt.

Susanna vor den Richtern. Von Valentin, gestochen von Krüger (Musée fr. III). Gute Charakteristik. Die Susanna ist verschämt, aber ihrer Unschuld bewußt. Zwei Knaben an ihrer Seite scheinen sie durch ihr Staunen und ihre Trauer zu bezeugen. — Von Coypel (Du Bos Reflex. I. 101). Sie erscheint gerade in dem Augenblicke vor dem Volke, als die zwei Alten gegen sie zeugen. Durch ihre Betrübniß stralt innere Ruh und Heiterkeit. Schamhaft hat sie die Augen gesenkt. In ihrem Gesicht ist edle Würde. Von den zween Alten ist der eine von sanguinischem, der andere von melancholischem Temperament. Der letztere ist voll Wuth; der erstere verräth, daß es ihm nicht wohl ums Herz ist.

Booz und Ruth begegnen sich auf dem Felde bei der Ernte (Ruth II. 8, 9, 14). Von N. Poussin, gestochen

von G. Audran und von Joh. Pesne, und für die Galerie fr. p. Filhol IV. v. Villerey. — Von H. Golzius erfunden und gest. (1580); — von Rembrandt, gest. von B. Picart; — Von Rob. Langer, von ihm selbst geätzt (Kunstbl. 1817. Nro. 14. S. 55). 14)

Ruth zu den Füßen des alten Booz (III. 9), von Hersant (Ausstellung zu Paris 1822, Kunstblatt Nro. 51. S. 215), gut gestochen von Tardieu (1826). Der Kopf der jungen Ruth ist von herrlichem Ausdruck, voll Unschuld, Zutrauen und Hingebung; in Booz sanfter Ernst. Mondbeleuchtung erhellt die Scene. — Die nämliche Darstellung von Franz Rigaud ist geschabt von J. Walker.

Hiob, von seinen Freunden und seiner Frau mit Vorwürfen behelligt. Von Guido Reni, gestochen von J. M. Metelli und J. Traballesi; von P. P. Rubens, gestochen von L. Vorstermann; von G. Seghers, gestochen von Jak. Neefs. — Von Hermskerk, gestochen von Cornhärt und Ph. Galle (8 Blätter). — Von Abr. Dieppenbeck, gestochen von Corn. Galle. — Von Carl Loth (Dresdner Galerie Nro. 384), gestochen von J. E. Hayd. Hier ist nur die Frau bei Hiob. — Von Salvator Rosa (jetzt zu Forthill Abbey in England). Das Bild ist sehr schön. Es fehlt ihm aber

---

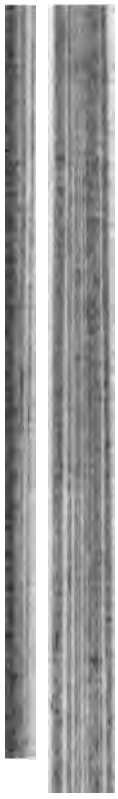
14) Von einem jungen Künstler J. Hübner in Berlin wird ein Bild sehr gerühmt wegen sinniger Auffassung des Gegenstandes, edeln Ausdruck der Köpfe, und Wahrheit in der Schilderung morgenländischen Lebens (S. C. Seidel die schönen Künste in Berlin 1826. S. 89. ꝛc.). Doch schlüge hier Ruth besser die Augen, anstatt sie ganz niederzuschlagen, mit einem verschämten, dankbaren Blick auf, wie er das Herz des Booz getroffen hat.

historische Wahrheit. Die Gestalt, die zu Hiob spricht, hat das Gewand eines Philosophen; inzwischen bezeigt ihm ein roher Soldat große Theilnahme.

Hiob und seine Freunde sitzen still trauernd bei einander (Hiob II. 13). Trefflich dargestellt von E. Wächter (Füßli Künstler-Lexikon Nachtrag S. 4062, Kunstbl. 1824. Nro. 84), gestochen von Rahl. Schwerlich kann das dumpfe Stillschweigen der tiefsten Wehmuth besser ausgedrückt werden. Der Blick, womit der dem Hiob zunächst sitzende Jüngere den Tiefgebeugten ansieht, zeigt am meisten Theilnahme. Im Mittlern, dem Aeltesten, der vorwärts gebeugt den Kopf auf den linken Arm stützt, wiederholt sich gleichsam der Unmuth des Leidenden; der Entferntere scheint mit der Theilnahme Mißbilligung zu verbinden. Mit vorgebeugtem Körper ist er im Begriff, zu sprechen. Alle drei sitzen auf einer steinernen Bank. Hiob hingegen sitzt auf dem Boden mit gesenktem finsterm Blicke und struppigem Haare, die Füße ausgestreckt, die Hände auf die Kniee gelegt. Düsterer Unmuth drückt sich in den abwärts gezogenen Mundwinkeln aus. Alle vier Figuren deckt ein Mantel in großen Faltenwürfen, so daß Hals, Hände und Füße meist unbedeckt bleiben. 15)

---

15) Des Künstlers Beachtung verdienen auch die sechs Fresken nach Hiobs Geschichte von Giotto im Campo Santo zu Pisa, abgebildet in C. Lasinio's Werk: Pitture a fresco del Campo Santo. 1812.



„Vor Ihm, der da ist der Sohn Gottes, fallen wir
nieder; die Märtyrer, die Jünger und Nachahmer des He
wir mit Recht wegen ihrer ganz vorzüglichen Liebe zu ihr
und Meister, damit wir ihre Mitgenossen werden mögen!“ 2

So mannigfaltig die Charaktere, die Lebensumstä
Berufsarten, die Tugendäusserungen der Heiligen sind,

---

1) Sæpe audivi — præclaros viros dicere, cum majorum im
tuerentur, vehementissime sibi animum ad virtutem accendi.
Jug. 4. Entweder soll man sie nicht loben, oder, wenn ma
soll man sie auch nachahmen, spricht St. Chrysostomus
Rede von den Märtyrern, welche Klopstock so wahr und
läßt: der sichere Vogel im Walde sang dem Schöpfer
wir aber durften nicht singen (Messiade Ges. XVIII.
Schöne, rührende Züge finden sich bei Th. Ruinart
tyrum. Aug. Vindel. 1802. T. III. (ins Deutsche übersetz
1807). Siehe auch Simon Buchfelners Leben der
Gottes. München 1823. II. B. Vergl. was S. 94
ersten Bandes über die Legenden gesagt worden. M
Canus de locis theologicis L. XI. c. 6 sagt: Nec ego
auctorem excuso qui speculum exemplorum inscrib
historiæ etiam ejus quæ legenda aurea nominatur. In
miraculorum monstra sæpius quam vera miracula legas. H
scripsit ferrei oris, plumbei cordis, animi certe parum

Schilderung die Malerkunst sich befaßt hat, so können doch die vorzüglichsten Darstellungen von gewissen Märtyrern, Kirchenlehrern, Helden christlicher Bruderliebe, Mustern weiblicher Tugenden u. s. w. dem Maler auch zur Darstellung anderer Heiligen der nämlichen Klasse lehrreiche Typen und Studien liefern; dies um so mehr, weil die Bildnisse bei weitem der meisten dieser verehrten Personen, da sie keine Portraits sind, nicht natürliche Aehnlichkeit, sondern idealische, aber sprechende Angemessenheit zu Charakter und Geschichte bezwecken. Hier öffnet sich dem Künstler eine Fundgrube malerischer Scenen, die noch einer ganz neuen, frischen Bearbeitung empfänglich ist.

In dem Bereiche der Heiligen-Bilder begegnen wir ganz vorzüglich allen Arten von Ausschweifungen und Unformen, die bald den Geschmack, bald den frommen Christensinn verletzen, und theils den trüben Quellen der Legende, theils den Verirrungen der Künstler selbst beizumessen sind. Eine genauere Kritik der vorhandenen Heiligen-Bilder, wenn sie sich auch nur auf Werke von anerkanntem Kunstwerth beschränkte, würde ein dickes Buch erfodern. Doch eben die Menge und Mannigfaltigkeit der Verstösse an solchen Bildern macht es einleuchtend, daß ihre künftige Vermeidung am meisten durch Schärfung und Läuterung des religiösen Sinnes und Gefühls und des guten Geschmacks erreicht werden müsse. Hiezu dient aber die Kenntniß der bessern Bilder, in denen dergleiche Verstösse vermieden sind; sodann die Reinigung der Bücher, die zum Kirchengebrauch und zur Belehrung und Erbauung des Volks bestimmt sind, von den Auswüchsen des Aberglaubens und der Andächtelei. Richtige Vorstellungen von der würdigen Verehrung der Heiligen und von dem Zwecke der Aufstellung ihrer Bilder müßten nothwendig eine heilsame Reform im Gebiete solcher Kirchenbilder herbeiführen. Der Künstler, der hierin den Wahnbegriffen des Volkes huldigt,

entweiht ſein Talent. Wenn es dem Künſtler um Veredlung, um wahre Erbauung der Beſchauer zu thun iſt, wenn er nur ſolche Werke fertigen will, die eben ſowohl den frommen Sinn und den Kunſtſinn des Gebildeten zu befriedigen, als das Gemüth des gemeinen Mannes zu erheben und zu reinigen im Stande ſind; ſo wird er nie den Geſichtspunkt aus dem Auge verlieren: daß nur die ehrwürdigen Eigenſchaften und Tugenden der Heiligen es ſind, was er darzuſtellen hat; daß die Wirkung ihrer Bilder einzig darin beſtehen ſoll, die Verehrung, die Liebe dieſer Eigenſchaften und Tugenden in den Gemüthern zu wecken und zu beleben; daß es der höchſte Triumpf der Kunſt ſey, wenn es ihren Werken gelingt, den Glauben, die Liebe, die Hoffnung, welche die Heiligen in ausgezeichnetem Grade begeiſterten, in der Seele der Beſchauer ihrer Bilder ins Leben zu rufen und darin zu beſtärken, und ſo den Sieg des Göttlichen über das Sündliche, des Heiligen über das Profane, des Ewigen über das Hinfällige zu verherrlichen.

Nur ſolche Handlungen und Begebenheiten der Heiligen ſind daher für Kirchenbilder geeignet, die den Willen oder die Eigenſchaften Gottes in ein helles Licht ſtellen, und zur Erbauung und Belehrung der Chriſten dienen. Auch wenn die Figur einzeln dargeſtellt wird, deute Alles an ihr, Ausdruck, Handlung, Gebärde, Beizeichen u. ſ. w. einen Charakter, Geſinnungen oder Werke an, die einen hohen Grad von Liebe und Verehrung Gottes kund thun! Nie lenke die Figur die Aufmerkſamkeit blos auf ſich, ſondern immer vorzüglich auf den, der durch das Leben oder den heldenmüthigen Tod ſeines Verehrers iſt verherrlichet worden! Dabei iſt den Malern von Heiligen-Bildern ſehr zu empfehlen, daß ſie, wenn ſie die Perſon des Heiligen in Handlung verſetzen, einen hervorſtechenden charakteriſtiſchen Zug aus ſeinem Leben wählen, an welchem man ihn leicht von andern unterſcheidet. Bei manchen

Heiligen, deren Geschichte wenig bekannt ist, hat dies eigene Schwierigkeiten. Indessen sind die Leute im Volke mehrentheils mit der Geschichte ihres sogenannten Kirchenpatrons, wovon Bilder ihre Kirche verzieren, durch mündliche oder schriftliche Ueberlieferung so befreundet, daß der Geringste diese Bilder zu erklären weiß. Möchten jedoch aller Orten nur würdige Scenen geschildert seyn; möchte dem Volk eine von Auswüchsen des Aberglaubens gereinigte, erbaulich-belehrende Legende der in den Kirchenbildern dargestellten Heiligen in die Hand gegeben werden! Möchten aber auch die Prediger durch ihr Lob der Heiligen das Volk nur zur Heiligkeit des Sinnes und Lebens, zur Nachfolge Christi, zum ächten Kindersinn einladen, anstatt, um dem Erdgeschmack des Pöbels zu schmeicheln, uneingedenk, daß auch die Heiligen schwache Menschen waren, wie wir (Jakobus V. 17), überall nur den Wunderthäter mit allem Farbenglanz herauszustreichen! 3) Wird sich einmal die Geschichte der Heiligen, von unheiligen Schlaken gereinigt, in christlicher Einfalt und Würde uns darstellen, dann kann auch die bildende Kunst den lehrreich erbaulichen Stoff derselben zue inem Bildersaale schöner und erhabener Tugenden verarbeiten. Jene schlichten, durch das Wort und Beispiel Jesu empfohlenen Tugenden, die den Juden ein Aergerniß, den Heiden eine Thorheit waren, werden uns dann in den Bildern der Heiligen wiederstralen. Sie werden dazu dienen, den Glanz der von den Sadducäern, Phariſäern und Götzendienern aller Zeiten verschmähten Tugenden, der Demuth, des Gottvertrauens, der Selbstverläugnung und Hin-

---

3) Vergl. die trefflichen Winke in Fenelons Gesprächen über die Beredtsamkeit (übersetzt von Schaul, mit einer gehaltreichen Einleitung von Werkmeister.) Tübingen 1819. S. 149, 315).

gebung, deren gemeinſame Mutter die Liebe iſt, wieder hervorzuheben, 4) und uns zugleich den Frieden und die Freudigkeit ſichtbar zu vergegenwärtigen, welche die Günſtlinge der Welt beim Vollgenuß ihrer Schätze und im prunkenden Flitterſtaat ihrer ſtolzen Weisheit ſtets vermiſſen. An das Göttliche glauben die allein, die es ſelber ſind.

Schon oben (im 33ſten Abſchnitt) iſt eine Vergleichung zwiſchen dem Charakteriſtiſchen einer büſſenden Magdalena und einer in ihren Kindern von der Rache der Diana tiefgebeugten Niobe angeſtellt worden. Den Anlaß gab der Kopf der Niobe, der dem Guido zum Vorbild für ſeine Magdalena gedient haben ſoll. Eine ähnliche Vergleichung findet zwiſchen einer chriſtlichen Märtyrin auf dem Richtplatze mit dem ſchönen antiken Bilde jener grenzenlos unglücklichen Mutter ſtatt. In dieſer waltet ſichtbar kein anderes Gefühl, als das der Mutter, deren Freude und Stolz in ihrer zahlreichen und ſchönen Kinderſchaar beſtand, und welcher nun plötzlich das Herz bei dem Anblicke bricht, wie alle dieſe Sprößlinge ihrer Liebe als Opfer der eiferſüchtigen Rache der Unſterblichen hinſinken, ohne daß ſie ihnen Schutz und Hülfe zu bieten vermöchte. 5) In

---

4) Ches les Anciens l'humilité passoit pour basesse, et l'orgueil pour grandeur: parmi nous c'est le contraire; l'orgueil est le prémier des vices, et l'humilité une des prémieres vertus. Chateaubriand Genie du christianisme, 1802. II. 115.

5) Niobe mit ihren Töchtern und Söhnen, auf welche Diana ihre tödtlichen Pfeile richtet (im Muſeum zu Florenz). Lauter Geſtalten von hoher Schönheit, aber von entſeelender Bangigkeit ergriffen. Denn da iſt keine Hoffnung dem harten Schickſal zu entfliehen. Die Mutter iſt zwar noch nicht lebloſer Fels; aber beim Anblick des unabwendbaren Verderbens ihrer Kinder erſtarrt ſie; die klagevollen Lippen ſchließen ſich; mit zurückgelehntem

der christlichen Märtyrin hingegen ist nicht der Schmerz überwiegend, sondern ganz erdrückt und verscheucht durch die frohe Zuversicht auf die Krone des Lebens, die ihr der Herr entgegen hält, für dessen Lehre sie mit treuer Liebe zu zeugen freiwillig in den Tod ging. Auch die Trennung von ihren Geliebten wird ihr durch die sichere Aussicht der Wiedervereinigung gemildert. Kein Wunsch bleibt ihr auf Erden, als daß Alle Brüder und Schwestern Eins werden mit Christo dem Herrn.

Aus der unzählbaren Menge von Darstellungen mag es hier genügen, wenige ausgezeichnete, als beachtungswürdige Vorbilder auszuwählen, wobei auf Mannigfaltigkeit der Personen, Zeiten und Verhältnisse Rücksicht genommen ist.

St. Joseph. Er hält das Kind Jesu über der Krippe in den Armen, von Correggio, gestochen von F. John. Sehr anmuthig. — Derselbe, das Kind, welches einen Apfel in der Hand hält, mit frommer Zärtlichkeit betrachtend und in den Armen tragend, von Guido Reni, gut gestochen von R. Morghen. — Derselbe, das schlafende Kind auf dem Schooße haltend, von Guido Reni, gestochen von J. Walker und von T. Prestel. Ich erinnere mich auch zwei sehr schöne Bilder von Guido,

---

Haupte, den Blick gen Himmel, mit einem unsäglichen Ausdruck, der mit dem Gefühl hoher Würde, den tiefsten Jammer kund gibt, wird die unaussprechlich unglückliche Mutter noch lebend zum Stein. Denn, nachdem alle andern Kinder bereits gefallen sind, hat jetzt auch die jüngste Tochter, ein holdes Mädchen, das sich angstvoll an sie geschmiegt und über das sie schützend sich hinbeugt, ein Pfeil der erzürnten Göttin getroffen. Auch dies letzte theure Haupt sinkt! Dem Betrachtenden, der längere Zeit vor der Gruppe verweilt, ergeht es beinahe wie der Niobe: sein Gefühl wird sprachlos.

Joſeph mit dem Kinde Jeſu vorſtellend, das eine in der Sammlung des Grafen Aldovrandi zu Bologna, das andere in der Galerie des Cardinals Feſch zu Rom geſehen zu haben, in denen Joſephs zärtliche Andacht ſehr ſchön iſt. — In einem ſchönen Bilde von Pelegrino di St. Daniello im Dome zu Udine hat Joſeph das göttliche Kind in den Armen; neben ihm iſt der Knabe Johannes. Den Hintergrund bildet eine ſchöne Landſchaft, mit Gebäuden verziert. — Von Bart. Murillo bewahrt die kaiſerl. Galerie zu Petersburg zwei ſehr ſchöne Bilder. In dem einen führt Joſeph ruhig und ernſt, einen Lilienzweig in der einen Hand, den göttlichen Knaben an der andern. Dieſer blickt kindlich zu ihm empor; aber aus dem Blicke ſpricht ein hoher Geiſt und tiefes Gemüth. Am Himmel zwei Engel; im Hintergrunde die Stadt Jeruſalem. In dem andern Bilde (Knieſtück) umfaßt Joſeph das Chriſtuskind, das auf einem Tiſche ſteht, mit dem linken Arme; in der Rechten hält er einen blühenden Zweig. Beide Figuren haben einen edeln Ausdruck (F. Hand Kunſt und Alterthum I. 879, 880). — Eine ungemein anmuthige und geiſtvolle Gruppe zeigt das Bild von Guercino, geſtochen von G. Vitalba. St. Joſeph neben einem Tiſche, auf welchem das Kind Jeſu ſteht, und ihn, den Nährvater, liebreich umarmt. Noch erwähnen wir folgender Bilder: Von Carlo Dolce, geſtochen (in der Aglaja, Wien 1820) von Joh. Derſelbe mit dem Kinde Jeſu in den Armen von Joſ. Angeli, geſtochen von Laur. Zuchi. — Das Grämliche, Verdrüßliche, was viele Bilder dem Joſeph geben, iſt ſeinem Charakter ganz zuwider. — Der ſterbende Joſeph: von J. M. Velasquez (in der kaiſerlichen Galerie zu Petersburg), geſtochen von J. B. Michel. Dem Chriſtus, der dem Sterbenden die Hände auf die Bruſt legt, fehlt die göttliche Würde. Maria, die das Haupt auf das Ruhekiſſen

neigt, ist zu jugendlich. Josephs Gebärde, der die Hand erhebt, ist nicht motivirt (F. Hand I. 366). — Derselbe Gegenstand von Albertoni, gestochen von R. Morghen; von Carl Maratti (in der kaiserl. königl. Galerie zu Wien. Rosa I. 83). Obgleich wir vom Tode des heiligen Joseph keine sichere Nachrichten haben, so ist er doch der Gegenstand vieler schöner Gemälde geworden. Da sie die Seligkeit des Todes eines Gerechten darstellen, so läßt sich im Ganzen nichts einwenden, wenn nur nichts Unpassendes darin angebracht ist. Eine Glorie von Engeln über dem Sterbenden, auch Engel neben ihm und der trauernden Maria sind ganz passend. Johannes der Täufer und Johannes der Evangelist mögen mit theilnehmender Miene im Vorgrunde stehen, aber nicht als mithandelnde Personen. In vielen Bildern erscheint Christus, den Sterbenden segnend. Dadurch kann zwar die malerische Wirkung sehr gewinnen. Aber in einem Kirchenbilde trifft diese Vorstellung der Tadel, daß sie alles historischen Grundes ermangelt.

In allen evangelischen Scenen, wo Joseph vorkommt, thut der Maler am besten, ihn in einem männlichen Alter, nicht als Greisen darzustellen. Die Schrift schildert ihn als einen durchaus rechtschaffenen Mann und sorgsamen Hausvater. Sein Gesicht, Gewand und Stellung seyen demnach schlicht und einfach!

St. Andreas sein Kreuz auf dem Richtplatz segnend (Peter Chrisolog Serm. 133): Von Dominichino (in St. Andrea della Valle), geistreich radiert von R. Audenärt, G. Volpato und G. Folo (Landon Vie et Oeuvres, Pl. 63, Füßli II. 311), und von Guido Reni (in St. Gregorio zu Rom), meisterhaft gestochen von Gerard Audran, auch von Carl Cesio, von Raphael Morghen und von G. Volpato (Füßli II. 215. Speth Kunst in Italien III. 60). Diese beiden Darstellungen wetteifern miteinander an Vortrefflichkeit der Anordnung

Ausdrucks. Der Ausdruck des Heiligen von Guido verdient jedoch den Vorzug, indem man seiner Wendung und seinem Blick gegen das Kreuz ansieht, daß er bei plötzlicher Erblickung des letztern von Sehnsucht und Entzücken erfüllt wird. Er erblickt hier das Kreuz unfern auf der hochliegenden Richtstätte, indem er durch einen ansteigenden Hohlweg dahin geführt wird. Da er es ansichtig wird, sinkt er auf die Kniee nieder. Sein Gesicht hat einen liebevollen und zuversichtlichen Ausdruck. Drei Gerichtsknechte nöthigen ihn aufzustehen. Volksgruppen gehen theils voraus, theils nach. Im Vorgrunde sind schöne Gruppen von Weibern mit Kindern als Zuschauer. Der Ausdruck in ihren Gesichtern ist etwas kalt. Sonst ist alles in einem großen, geistvollen und leichten Style behandelt. — In Dominichino's Bild ist der Märtyrer schon auf dem Richtplatz angelangt, und betrachtet knieend sein Kreuz, mit Inbrunst betend, das Gesicht voll Kraft und Zuversicht. Er wird von einem Gerichtsknecht ausgezogen und ist schon fast entblößt. Zur Seite sind ein Paar Weiber mit Kindern, die durch einen Soldaten weggetrieben werden. Im Mittel- und Hintergrunde befinden sich Soldaten und Zuschauer. Die Gemüthsbewegungen sind hier lebhafter ausgedrückt, als bei Guido. Dieser hat sogar den Kriegsknechten weniger Roheit und Heftigkeit gegeben. 6) — Von Dominichino haben wir auch zwei Geisselungen des heiligen Andreas, die eine in Andrea della Valle, gest. von Audenart (Landon Vie et Oeuvres II. Pl. 62); die andere in St. Gregorio, gestochen von R. Wibert, von Carl Maratti und von Raphael

6) Sehr schön ist das Bild Albani's (ai Servi zu Bologna), wo Andreas anbetend vor dem Kreuze knieet, an dem er hingerichtet werden soll. Der Ausdruck des Heiligen ist meisterhaft (Cochin Voj. d'Ital II. 160).

Morghen (Landon Pl. 71, Füßli II. 310, Speth Kunst in Italien III. 64). Beide Darstellungen sind meisterhaft in künstlerischer Hinsicht. Aber peinigend ist besonders in der erstern für das Gefühl des Zuschauers der Anblick des liegenden Märtyrers, dessen Hände und Füße auseinander gestreckt an Pfähle gebunden sind. — In der zweiten bindet ihm einer der Schergen die Füße, ein anderer, ihm den Strick zur Geisselung vorhaltend, sucht ihn noch zur Götterverehrung zu bereden; ein dritter schwingt schon die Ruthe. Im Hintergrund ein Tempel und zwischen den Säulen des Portikus eine Menge Zuschauer. Im Vorgrunde wehrt dem Andrang derselben ein Kriegsknecht. Furcht, Neugierde, Rührung und Theilnahme bewegt alle Anwesenden. Diese Theilnahme, die sich besonders in den Gesichtern der Weiber schön ausdrückt, macht einen anziehenden Gegensatz zu den rohen, wilden Henkersknechten und Soldaten. Der Heilige, vertrauensvoll zum Himmel blickend, zeigt ruhige Hingebung. — Ferner müssen hier erwähnt werden Dominichino's Andreas am Kreuze (Landon Pl. 141), und seine Apotheose, gestochen von Audenärt (Landon Pl. 72), beide (in Andrea della Valle), von erhabenem und wahrem Ausdruck.

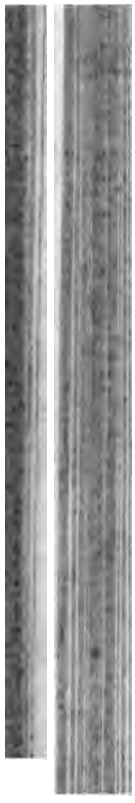
Werfen wir hier einen vergleichenden Blick von den Bildern vom Hingang christlicher Märtyrer zur Richtstätte auf ähnliche Bilder aus der Profangeschichte z. B. auf das von Sokrates Tode (von David, gest. von J. Massard. Landon Annal. III. 143), oder das von der Maria Stuart Hinausführung zum Richtplatze von Fr. J. Rigand (gut gestochen von M. W. Gardiner), oder das vortreffliche Charakterbild des Chodowieki: der Abschied des durch blinden Fanatismus zur Hinrichtung verurtheilten Calas von seiner Familie! In dem erstern Bilde sehen wir die philosophische Ruhe eines wahren, edeln Weisen, der seinen

trauernden Jüngern und Freunden an ſich ſelber zeigt, wie w
der Tod des Gerechten, der unterdrückt wird, dem Zuſtand d
mächtigen Unterdrückers vorzuziehen ſey. Rührend iſt das zwe
Bild, das uns einen höchſt tragiſchen Glückswechſel darſtellt: e
junge, ſchöne, mit allen Reizen weiblicher Anmuth geſchmü
Königin vom Thron herab zur Richtſtätte, die ihre ſtolze Reb
buhlerin ihr errichten ließ, gehend, umgeben von wenigen tief
trübten und theilnehmenden Freunden, und von kalten Vollzieh
des Beſchluſſes der triumphirenden Gewalt. Das dritte Bild endl
ſtellt uns den ganzen Schmerz der verſchiedenen Glieder einer r
lichen, ſchlichten Bürgerfamilie über das herbe, ungerechte Lo
des geliebten Hausvaters mit der ſtärkſten Wahrheit, die dur
das leiſe Hereintreten eines lauernden Inquiſitors noch erhöht wi
vor Augen. Aber wie viel höher muß der Künſtler ſich erheben, u
einen chriſtlichen Märtyrer würdig zu ſchildern! Der Schmer
die Trauer muß ſich hier blos in den begleitenden Freunden zeig
Aber auch bei ihnen, wie rein, wie veredelt! Nicht blos natürli
Gefühle ſind hier im Spiel. Es iſt der Schmerz, die Trauer v
innigen Verehrern Chriſti und ſeiner Lehre, gemildert durch d
Zuverſicht, daß das Opfer der heidniſchen Wuth einer unvergä
lichen Krone entgegen gehe. Und die ganze Figur des Glaube
helden, ſeine Miene, Stellung, Gebärde müſſen dieſe Zuverſ
in den Zuſchauern beleben. Man muß ihm anſehen, er ſch
frohen Muthes; nur die Ehre ſeines Herrn im Himmel liege i
am Herzen, und er lebe bereits dort im Reiche, deſſen Erbſch
ihm zugeſichert iſt.

St. Laurentius. a) Er theilt die Kirchengü
unter die Armen aus. Von Genoveſe (Strozzi) in der Kir
St. Nik. von Tolentino zu Venedig, trefflich ausgeführt, in gro
Manier, ausdrucksvoll, mit Geſchmack und ſchönem Colo

b) Als Märtyrer auf dem Roſte. Von Titian, in der Jeſuitenkirche zu Venedig (L'Assunta), geſtochen von Marc Anton Raimondi, von Lucius Bandini, von Corn. Cort (1571), von Eg. Sadeler und von Ortmann (Filhol Galer. fr. X. 691. Landon Annal. IV. 137). Der ganz nackte Leib iſt für eine kirchliche Darſtellung unpaſſend. Sonſt iſt die Compoſition groß und edel. Dies gilt auch vom ſchönen Geſichte des Heiligen, welches, gegen zwei in der Höhe ſchwebende Engel gerichtet, Vertrauen und Zuverſicht ausſpricht. Durch den heftigen Schmerz iſt zwar die Lage der Muskeln zum Nachtheil der ſchönen Züge verändert, aber nur gerade ſo viel, als nöthig war, das ſchmerzhafte Gefühl in einer großen dem Himmel zugewandten Seele auszudrücken (Maier I. 326, Hofſtätter Nachrichten von Kunſtſachen, I. 237). Ein Seitenſtück zu Titians Bild iſt das von Rizzi, genannt Santa Croce in St. Franceſko della Vigna zu Venedig (Siehe Zanetti). Der Heilige auf dem Roſte ſcheint ſich eben erhoben zu haben, um ſein Bekenntniß vor einer zahlreichen Verſammlung noch einmal zu wiederholen. Seine Stellung iſt edel, ſeine Gebärde ſprechend. Die Henkersknechte ſind vielfältig geſchäftig, das Feuer anzublaſen, Kohlen herbeizutragen und den Körper mit Gabeln zu durchſtechen und umzudrehen (was füglich hätte wegbleiben können). Der Tyrann iſt mit Wachen und Liktoren umgeben. Eine Menge Volkes ſchaut von den Galerien, Fenſtern und Gerüſten zu. Der Marktplatz hat Gebäude auf beiden Seiten; in der Mitte öffnet ſich eine angenehme Ausſicht. Neben einem der Gebäude ſchwebt ein Engel gegen den Märtyrer herab, und oben erſcheint der ewige Vater in einer Glorie von Engeln (dieſe letztere Scene, ſo ſchön ſie ausgeführt iſt, ſcheint überflüſſig). Maier Beſchreibung von Venedig I. 99.

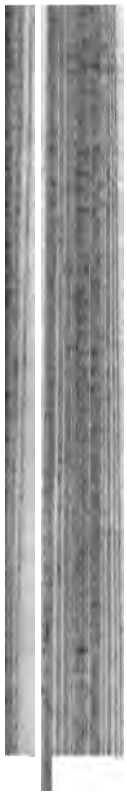
Auch Guercino hat ſich in dieſer Darſtellung (in der



Titian ſetzte mit vielem Geiſt ihre Rohheit und Wi
Märtyrers hohem Seelenfrieden in Contraſt (Vergl. H
II. 89). — In der Abtei Monſterne in den Niede
man vordem ein ſehr ſchönes Bild von Joh. Scoore
es gekommen, iſt bisher unbekannt. — In einem groß
von Caſp. Crayer (im Rathhauſe zu Augsburg)
Madonna dem Märtyrer in den Wolken. Dieſe Id
keine Nachahmung. Sonſt iſt das Bild trefflich aus
von ſchönem Effekt. — Wir haben ferner Bilder von B
geſtochen von Coiny (Tableaux de Florence, T. IV
Pet. von Cortona, geſtochen von Jak. Blondeau
Le Sueur, geſtochen von Ger. Audran. Edle
und eines der ſchönſten Bilder dieſes Meiſters (Florent
Cabinet des Singularités I. 236. Landon Annales X
Dem Studium der Künſtler empfehlen ſich auch die fünf D
aus dem Leben des heiligen Laurentius in einer Ka
Namens im Vatikan von Joh. Fieſole. Die Almo
iſt lithographirt in Rehbergs Verſuchen nach Raphael
Nro. 12. Der Heilige ſteht im Diakonengewand a
einer Tempelhalle, ſanften ruhigen Ernſtes, in der li
einen Beutel, mit der rechten einem vom Boden die H

Ein Blinder ist ganz Ohr, und prüft mit vorgehaltenem Stecken den Boden. Die Kinder sind sehr naiv.

Der heilige Sebastian wird von Pfeilen durchbohrt: — Von Andr. Mantegna, schlecht gestochen von J. Trojen. Der Ausdruck im Gesichte des Heiligen ist höchst rührend (Füßli kritisches Verzeichniß II. 28). — Von Dominichino, gestochen von R. Dorigny und Jak. Frey (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 2). Er wird an einen Pfahl gebunden, woran die Inschrift: Sebastianus christianus gebeftet wird. Ein Engel hält eine Krone über seinem Haupt. Er blickt aufwärts, wo der Himmel sich öffnet, und Christus mit Engeln sich zeigt. Die Henker richten Bogen und Pfeile zurecht. Zuschauer, Männer, Frauen und Kinder äussern lebhafte Theilnahme. Die einzelnen trefflichen Köpfe sind weit aus dem Ganzen vorzuziehen, das zu verwirrt ist. Die Figur Christi in der Glorie ist schlecht (Ramdohr III. 298). — Von Dom. Beccafumi in dem Palaste Borgheſe zu Rom; ein Bild von trefflichem Ausdruck. — Von Friedr. Baroccio im Dom zu Urbino: Dieſes Bild wird als eines der beſten von Baroccio gerühmt (Lanzi französische Ausgabe II. 178). — Von Sodoma bewahrt die Galerie zu Florenz ein schönes Bild, gestochen von Godefroi. — Von Palma dem jüngern, gestochen von Eg. Sadeler (Füßli III. 30). Das Gesicht des Märtyrers, das aufwärts gegen einen Engel mit Kron' und Palme schaut, ist rührend schön. — Von Raphael eine große und schöne Composition, gestochen von Marc Anton Raimondi. — Von Guido Reni, gestochen von Ferd. Gregorio. — Von Hannib. Caracci, gestochen von G. Audran (im Museum zu Paris). — Von J. Callot, große Composition, von ihm erfunden und gestochen. — Von Procaccino, gestochen von Maria Cosway (Galerie du Louvre, 28). Der Heilige stirbt. Engel, mit der



von van Dyk, zwei Bilder. Das eine (Galerie de Du
pl. 7, jetzt zu München) gestochen von L. Vorsterma
ein schöner Jüngling, ist an einen Baum gebunden; d
schicken sich an, auf ihn die Pfeile abzuschiessen. Sein
voll Ruhe, stralt von hoher Heiterkeit. In einem ande
gestochen von Pet. van Schuppen zieht ein Engel
Pfeil aus dem Leibe. — Von Correggio (gestochen v
Anonymus. Landon Oeuvres du Corr. 23). Ei
Jungfrau hat ihm den Pfeil aus der Wunde gezogen, d
träufelt Oel in die Wunde. — In Ranier Allegrant
gestochen von Baratti ist die Idee das Vorzüglich
Heilige hält nämlich knieend zwei Pfeile gen Himmel, sich
dem Martertod weihend. In einem Bilde von Joh. van
der Heilige nur einen Pfeil (Descamps Vie I. 7.
S. 205). Derselbe wird hier mitten in einem Chore vo
in den Himmel erhoben. — Von Jakob Parolini
Bild in der St. Sebastians-Kirche zu Verona (Lanz
Der Maler hat es selbst radiert.

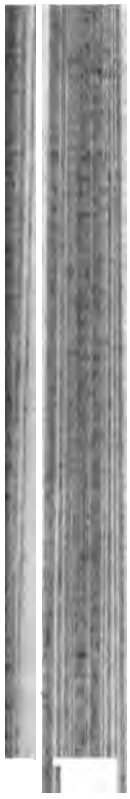
St. Markus und St. Marcellin: von Paul V
(in der St. Sebastians-Kirche zu Venedig). Die beiden
steigen die Stiege des Prätoriums herab. Ihr Vater, an ein
gelehnt, begegnet ihnen und will ihre Standhaftigkeit e

die ihre Kinder zärtlich in die Arme drücken, bilden eine gute Gruppe. Erfindung und Anordnung des Ganzen ſind meiſterhaft (Cochin III. 86. Maier Beſchreibung von Venedig I. 451).

Die heilige Agnes. Von Dominichino (zu Kenſington), gut geſtochen von R. Strange. Den einen Arm auf das Fußgeſtell einer ſchönen Vaſe gelehnt, hat ſie das Geſicht, entzückt mit inniger Andacht, gen Himmel gerichtet, wo ihr ein Engel mit der Palme winkt. Unter ihr liebkoſt ein ſchöner Engel ein Lamm. Sehr ſchön (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 47).

Ein anderes Bild der heiligen Agnes. Von Dominichino (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 27). Die Heilige in liegender Stellung blickt mit ſeligem Gefühl aufwärts, mit der einen Hand ein Lamm haltend, das ein kleiner Engel liebkoſt. — Von Guercino, geſtochen von P. Gleditſch. Die Heilige hält ein Lamm in den Armen, und blickt mit Unſchuld und einem Ausdruck von Innigkeit zum Himmel. — Von Carlo Dolce (in der königl. Galerie zu München), lithographirt von F. Piloty. Aehnliche Darſtellung. Der Ausdruck iſt ſanft und ſchön, doch ohne Tiefe oder Innigkeit. — Von Franz Vanni im Schloß Eremitage zu Petersburg. Schön und voll ſanfter Würde liebkoſt ſie das Lamm in ihren Armen (F. Hand I. 234).

Die Marter der heiligen Agnes. Von Dominichino (in der Akademie zu Bologna), ſehr ſchön geſtochen von Audran, ſodann von Riquet (Landon Vie et Oeuvres I. 48, und Annales VI. 57. Galerie par Filhol I. 2. Manuel du Musée fr. II. Nro. 4. Cochin Voj. II. 145. Hofſtätter Nachrichten II. 154. Taillaſſon, S. 245. Thierſch Reiſe I. 350). Schade, daß in dieſem ſonſt ganz herrlichen Bilde der Moment gewählt iſt, wo das Schwerdt in den Hals der Heiligen eindringt, ſtatt des Moments, wo der Henker den Arm zum Mord erhebt. —



Engelchor, über dem man die drei Perſonen der Gottheit (
In der Gruppe der Zuſchauer iſt viele Mannigfaltigk
vielleicht doch zu wenig Beſtimmtheit im Ausdruck einzelne
Indeſſen ſind überhaupt die Anordnung des Ganzen, die
und der Ausdruck bewunderungswürdig. — Obgleich
von Joh. Tiepolo in der St. Antonskirche zu Padua
Dominichino nicht gleichkommt; ſo hat doch Algarotti ſein
gegen den Tadel des Cochin wohl in's Licht geſtellt.
Zeichnungsfehler werden durch den trefflichen Ausdruck de
figur reichlich vergütet (Lanzi franzöſiſche Ausgabe III.

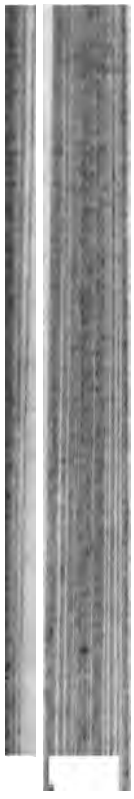
Hieher gehört auch mit vielem Lobe der Triumpf de
Agnes, von Pet. von Cortona, geſtochen von N. De
(Galerie de Florence, T. III.); ferner das Freskogem
Ciro Ferri in der St. Angarskirche zu Rom, trefflich
von N. Dorigny (im Ganzen auf einem Blatt, und
ſieben großen Blättern). Die Heilige knieet auf einer A
demüthiger und anbetender Stellung vor der von allen
umgebenen Gottheit, und wird von der heiligen Jungfrau
Magdalena (?) und andern ihres Geſchlechtes empfange
iſt weniger das Einzelne, als der Reichthum der ganz
poſition, die geſchickte Anordnung der Gruppen, die
faltigkeit der Formen und Gegenſätze zu bewundern

von großer Wirkung. Doch ist von den Umgebungen einiges wenig passend, und keine Figur hat die Würde und den Anstand, die der Gegenstand fodert. Die Heilige, welcher das Schwert tief im Busen steckt, ist auf ihre Kniee gesunken; sie hebt das Haupt mit wehmüthigem Schmerzausdruck und mit ausgebreiteten Armen aufwärts gegen ein glänzendes (aber zu verwirrtes) Gewimmel von einer Menge Cherubinen mit Palmen und Kränzen, aus der auch ihr einer der Engel die Palme und Marterkrone vorhält. Noch weiter oben zeigt sich eine Glorie mit Christus; neben ihm knieen Maria und Johannes, umgeben von vielen Engeln und Heiligen. (Füßli kritisches Verzeichniß III. 135 ꝛc. Maier III. 123 ꝛc. Hofstätter Nachr. II. 37). 7) — Von Luk. Giordano (auch in Padua), gestochen von Bartolozzi.

Die heilige Justina, einen Palmzweig in der rechten Hand; neben ihr knieet (?) auf der einen Seite der Donator, auf der andern liegt ein Einhorn. Von Ant. Pordenone (in der kaiserl. königl. Galerie zu Wien), gestochen von Martin Frey, dann von J. Armann und meisterhaft von Carl Rahl. Die Heilige ist eine sehr schöne, zarte und edle Figur von feinstem Aus-

---

7) Algarotti (Saggio sopra la pittura, p. 11) macht hier die Bemerkung: Paul Veronese nahm, wie es alle großen Meister in der Perspektive, und selbst Mantegna schon gethan hatte, den Augenpunkt unter der Tafel des Gemäldes an, und stellte die ersten Figuren auf die Hauptlinie des Grundes. Ohne diese Behutsamkeit würden sich die wagrechten Plane dem fernen Auge wie schief darstellen, und die Köpfe der Figuren wie die obern Theile der Wände, der Säulen und anderer Vorwürfe, würden sich gegeneinander zu neigen scheinen.



Die heilige Cäcilia. Sie ist die Schutzheilige d
entweihten) göttlichen Tonkunst, die die Seele der Ste
den reinen, geistvollen Harmonien des Himmels erhebt.
dieser Hinsicht gehört sie zu den anziehendsten, idealen
Auch zeigt ihre Legende uns ein liebliches Bild schöner
lichkeit; vor ihrem Sinne, der ganz dem Himmlischen
ist, sind alle Rosen der Erdenlust dürr und welk. Au
Darstellung dieses christlichen Ideals steht Raphael oben
Bild (zu Bologna), ist sehr gut gestochen von Mar
Raimondi, von J. Bapt. Galli, von Jak. Bus
von Ph. Thomassin, von Rob. Strange (v. Bo
die Galerie fr. p. Filhol III. 193), von R. U. M
später von Franz Beisson (Musée fr. IV. 1, Lands
V. 73, und Vie et Oeuvres de Raphael II. Nro. 113
Pittrice 1673. I. 44. ꝛc. Vergl. 6. Abschn. der I. Abth. S.
keinem Gemälde von Raphael ist mehr malerischer Zaub
gossen, und doch könnte jede der darauf befindlichen Fig
Abänderung den Normaltypus schöner Statuen abgeben.
treffliche alte Copie befindet sich in der königlichen G
Dresden; eine neuere sehr schöne von Gagna sah i
Kunstausstellung in der Brera zu Mailand (1825). -
Domenichino haben wir eine Reihe herrlicher Bilder

ſchön, in orientaliſcher zierlicher Kleidung, eine Art Turban 8) auf dem Haupte, ſpielt ſie auf einer großen Violine (Baßgeige, welches Inſtrument wenig paſſt), und ſingt in holdſeliger Begeiſterung aufwärts blickend, voll Andacht und Unſchuld. Ein ſchöner kleiner Engel hält ihr ſtehend ein Notenbuch über ſeinem Haupte vor. Das Bild iſt geſtochen von St. Picart, dann ſehr ſchön für das Musée fr. IV. von Joh. Gotth. Müller, und für die Galerie fr. par Filhol V. 332 von B. Dague (Landon Annales V. 73, und Vie et Oeuvres Pl. 3). c) Die Heilige ſingt in andachtsvoller Begeiſterung; ein Engelchor hält ihr das Notenbuch vor; andere halten Muſikinſtrumente (Landon Pl. 90. Das Bild iſt im Palaſte Rospigliosi zu Rom). — d) Ein anderes Bild (in England) zeigt die Heilige ſtehend vor einem Orgelſpiel; die eine Hand hält eine Palme, die andere ein Papier mit Noten. Ihr Haupt iſt mit Roſen gekrönt. Ihr Mund ſcheint ſich ſanft zum Geſang zu öffnen. Ein kleiner Engel hinter ihr ſcheint ihr entzückt zuzuhören. Tadelhaft iſt, daß der Wulſt des in breiter Manier behandelten Gewandes ihr den Anſchein gibt, als wäre ſie in geſegneten Umſtänden. Das Bild iſt kräftig und zierlich geſtochen von W. Scharp (Landon Vie et Oeuvres Pl. 91). — e) Die heilige Cäcilia im Palaſte Borgheſe zu Rom (Ramdohr I. 296). Der Turbanartige Kopfputz iſt ſtörend. Der Kopf iſt aber äuſſerſt ſchön. Die Heilige horcht verwundert auf die himmliſche Harmonie, die zu ihr herabtönt. — f) Wieder eine Art Turban um den Kopf, auf einer Geige ſpielend iſt ſie vorgeſtellt in dem Bilde (zu Paris), gut geſtochen von Friderich Lignon (1812. Das Geſicht iſt ſchön und geiſtvoll, aber weder idealiſch, noch von erhabenem Ausdruck; es fehlt ihm die Anmuth

8) Einem phantaſt. Kopfputz, der prachtvoll, aber nicht glücklich gewählt iſt.

der Zinne eines Vorhofs. Die Armen drängen ſich her
Sohn hebt ſeinen kraftloſen Vater empor. Ein Knabe,
Gabe nicht erlangen kann, beſteigt den Rücken ſeines
Ein Jüngling will einem andern einen ſchon um den
wundenen Mantel wieder entreiſſen, wodurch er ihn zu
gebracht hat. Die letztern Epiſoden ſind der Würde de
ſtandes nicht angemeſſen. Sonſt iſt die Eitelkeit des
Schmuckes ſowohl im Vergleich mit den Gütern des Himm
in Beziehung natürlicher Bedürfniſſe geiſtreich dargeſtellt. Ue
ſind an dem großen Bilde die Zeichnung, der Ausdr
Gruppirung, die Wendungen der Figuren, die Contraſte
Drappirung ſehr zu bewundern. 2) Sie trennt ſich von V
(ihrem Brautwerber, einem Heiden). Ein Engel tritt
beide; gleichſam um ſie für den Himmel zu gewinnen
kritiſches Verzeichniß II. 293. Quandt Streifereien II.
3) Sie weigert ſich, dem Jupiter zu opfern, geſtochen
Roſato (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 5).
Sterben (auch in St. Luigi zu Rom), geſtochen v
Pasquelini, D. Cunego und J. B. Poilly (Lan
et Oeuvres I. Pl. 6. Füßli II. 295). Sie liegt töd
wundet auf einer Tempelſtufe. Auf ihrem zarten, jungf

Spierre (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 7). — Von Correggio befand ſich vordem in der Galerie Borgheſe zu Rom eine heilige Cäcilia (in ſeiner erſten Manier). Ein junger Menſch, wohl ihr Brautwerber, tritt in ihr Zimmer; aber vor dem Anblick der Engel, die eine Krone über ihr Haupt halten, und deren einem ein heller Lichtſchimmer entfährt, bebt er erſchrocken zurück. Die Idee iſt ſehr ſchön. Kupferſtich iſt mir keiner bekannt. — Ein ſehr ſchönes Bild der ſterbenden Cäcilia iſt das von Gatti, genannt Sojaro in der Kirche St. Peter zu Cremona; in der Zeichnung und im Colorit gleich vortrefflich. — Die Glorie von Engeln über der Heiligen ganz im Geiſte des Correggio (Orloff II. 260). — Von dieſer Heiligen verdienen noch folgende Bilder Erwähnung: Von Carlo Dolce (in der Dresdner Galerie, Demian, S. 260. Nro. 190). Sie ſpielt auf einer kleinen Orgel, vor der ſie ſitzt. Der Ausdruck der ſchönen Figur iſt himmliſche Zufriedenheit, doch ohne Begeiſterung. Mit geſenktem Haupte ſchaut ſie ſinnend auf die Taſten, und ſcheint hier die Töne zu ſuchen, die ſie von oben vernimmt. Das Gewand iſt von maleriſchem Effecte; das Ganze höchſt anſprechend. Mit dieſem Bilde wetteifert ein ähnliches der Eremitage zu Petersburg. Die Geſtalt der Heiligen iſt ſchlank und anmuthig. In gelösten Locken fällt das Haar über die Schulter und den Rücken herab. Das Gewand iſt reich und zierlich. Aus der Miene des ernſt frommen Geſichtes ſpricht gemüthliche Sanftheit und ein ſinniges Lauſchen auf die Töne (F. Hand Kunſt und Alterthum I. 287 fg.). — Eine heilige Cäcilia von Carlo Dolce iſt geſtochen von Bernh. Baron. — Von Guercino, geſtochen in punktirter Manier von J. M. Delatre. Sie hält ein Buch in der Hand und blickt entzückt aufwärts. — Von Jak. Cavedone. Sie ſpielt Orgel und ſingt, aufwärts blickend (Landon Annal. XV. 87).

Von [illegible] Campi (in St. [illegible] zu [illegible]): Die Heilige ist im Begriff die Orgel zu spielen. Neben ihr steht die heilige Katharina. Ueber ihr ein Chor singender und auf Instrumenten spielender Engel. 9) Alles voll Anmuth (Orloff II. 2[illegible]). — Von Mignard, gestochen von Boullard (Musée fr. l. B.), von Villerey (Galerie par Filhol. [illegible]), aber schöner von Desnoyers, auch von Ulmer. Sie spielt auf einer Harfe, mit begeistertem, aufwärts gerichtetem Blicke singend; neben ihr ein kleiner aus einem Notenbuch mitsingender Engel (Landon Annales XVII. 17). — Von Romanelli (im Palaste Chigi zu Rom). Sie wird von einem Engel gekrönt. Der Kopf ist voll Anmuth (Ramdohr III. 105). — Eine andere von Romanelli im Kapitol (Ramdohr I. 260) ist von seelenvollem Ausdruck. — Von Gerh. Seghers, gestochen von Nik. Lauvres. Sie wird, Gottes Lob singend, von Engeln begleitet. — Von Cajetan Gandolfi, gestochen von Maurus Gandolfi (Bartsch Anleitung zur Kupferstichkunde I. 226). — Von Palma dem jüngern in S. Niccolo da Talentino zu Venedig: Ein Engel krönt die Heilige mit Rosen (Maier I. 429). — Ihr Marterthum von Julio Romano, gestochen von Dien (1827). —

Die Beerdigung der heiligen Petronilla (die der Tod von den Nachstellungen eines jungen Römers Flaccus befreite).

---

9) Eine andere Cäcilia von B. Campi, wovon Vidoni in seinem Pittura Cremonese, p. 103, einen Stich liefert, spielt gleichfalls sitzend die Orgel, bei welcher Katharina zuhorchend steht. Beide Figuren sind schön gezeichnet; beide scheinen zu sympathisiren. In Costüm und Kopfputz erscheint aber vorzüglich die erstere als eine italienische Dame des 15ten oder 16ten Jahrhunderts. Aus ihrem dem Zuschauer zugewandten Gesicht spricht eher Gleichgültigkeit als himmlische Begeisterung.

Von Guercino (im Vatican), meisterhaft gestochen von Nik. Dorigny, auch von Jak. Frey (Landon Choix I. Füßli kritisches Verzeichniß II. 367). Auf dem Antlitze der Todten ruht sanfter himmlischer Friede. Zwei starke Männer halten die Leiche mittelst langer Binden von Leintuch, im Begriff sie in die offene Gruft herabzulassen. Aus dieser streckt ein dritter, um die Leiche, wovon nur noch der Oberleib sichtbar ist, zu leiten, eine Hand heraus. Zur Seite sehen um die Todtenbahre verschiedene Personen mit Theilnahme zu; unter ihnen einer im Kirchenornat, der eine brennende Fackel hält. Im zweiten Grund etwas erhöht sitzt der junge Flaccus, wohlgebildet (in der Tracht des 14ten Jahrhunderts), die eine Hand auf sein Knie stützend, die andere auf sein Seitengewehr, und das Haupt gegen zwei neben ihm stehende bejahrte Männer gewendet. In der Höhe über der Scene der Begräbniß erscheint die Heilige auch in der Verklärung. Sie ist prachtvoll (!) gekleidet. Ihr Ausdruck ist innige Liebe, Demuth und Sittsamkeit. Christus öffnet voll Huld die Arme der Knieenden entgegen. Ein schwebender Engel hält eine Sternenkrone über ihr Haupt empor. Meisterhaft ist die Anordnung, die Wahl der Formen, die Contrastirung der Figuren, das Helldunkel und das starke Colorit. Der Lichteffekt ist ausserordentlich, zumal wenn man das Bild in der Nähe betrachtet. 10)

10) Unsere jungen Künstler mögen dieses treffliche Gemälde mit der gleichfalls sehr gelungenen Beerdigung der Attala (nach Chateaubriands geistvollem Roman) von Girandet, meisterhaft gestochen von R. U. Massard vergleichen. Die Leiche, die der Eremit mit dem Geliebten der Todten trägt, sind drei Figuren von größtem Verdienst wegen der Wahrheit und Schönheit des Ausdrucks; eben so preiswürdig ist die Harmonie des Tons, der über das Ganze sich verbreitet. Die Leiche erinnert an Klopstocks todte Cydly, durch den Tod noch verschönert.

Die Marter der heiligen Felicitas von Raphael, geſtochen von Mark. Anton und St. Gantrel. Herrliche Compoſition. Die Heilige ſteht in einem ſiedenden Keſſel. Sie kehrt der Statue des Merkur den Rücken, und ſtatt auf die von Jupiter vor ihr zu ſehen, ſchaut ſie voll heitrer Zuverſicht nach oben, wo ein Engel mit der Siegeskrone ſchwebt. Die Charakteriſtik der Umſtehenden, die zum Theil der Heiligen zureden, zum Theil mit dem Feuer beſchäftigt ſind, zum Theil zuſehen, iſt vortrefflich. Das Architektoniſche und Landſchaftliche iſt gleichfalls ſehr ſchön. 11)

Die heiligen Gervaſius und Protaſius verweigern den Göttern zu opfern. Von Le Sueur, geſtochen von St. Gantrel und von Pigeot (für die Galerie fr. p. Filhol VIII. 573). Schöne Compoſition (Landon Annales XVI. 113).

Die heilige Agatha: von Raphael. Sie hat ganz den Ausdruck erhabener Ruhe verbunden mit weiblicher Anmuth (das Bild war ſonſt im Palaſte Raunuzzi zu Bologna (Stolbergs Reiſe II. 43).

Die heilige Luzia empfängt die Palme aus der Hand des Kindes Jeſu, das auf Madonnens Schooß in einer Glorie erſcheint. Von Baroccio (Landons Annales XVI. 97).

Die heilige Roſa, die vor der Madonna knieet, die ihr zärtlich das göttliche Kind darreicht, und von vielen kleinen Engeln, welche Blumenkränze tragen, umringt iſt. Von Barthol. Perez (Fiorillo IV. 332).

Das Leben der heiligen Roſalia von Palermo von van Dyck, iſt in 10 Blättern, geſtochen von C. Gallé und Ph. Mallery, dargeſtellt.

---

11) Eine ganz gleiche Darſtellung, nur daß hier Joh. der Ev. (nach der Legende) der Märtyrer iſt, ſiehe bei Landon Vie et Oeuvres de Raphael V. Pl. 238.

Die heilige Skolastika stirbt: von Lukas Giordano in einer Kapelle der Kirche St. Justina zu Padua. Um die Sterbende voll Heiterkeit, Seelenruhe, Zuversicht seliger Zukunft bilden fünf andere Klosterfrauen einen Kreis trauernder Töchter und Freundinnen, nur mit den Reizen der Unschuld und Frömmigkeit geschmückt. Die eine, die der Sterbenden am nächsten ist, und am meisten gerührt scheint, küßt ihr die welke Hand. Ueber dem Ganzen herrscht feierliche Ruhe und innige Rührung. Ein Engel von sanftem, freundlichem Ausdruck schwebt über der frommen Scene. Das Colorit ist so sanft als diese selbst. Das vorzüglichste Licht fällt auf das Angesicht der Sterbenden, in deren zerfallenden Zügen das Licht den Ausdruck der Heiterkeit und der Seelenruhe verstärkt (Maier III. 127. Hofstätter Nachr. II. 45. ꝛc.).

Die Marter der heiligen Dorothea, von Jakob Ligozzi bei den Conventualen zu Pescia, im Style des Paul von Verona. Das Blutgerüst, der Scharfrichter, der römische Präfect zu Pferd, die Menge der Zuschauer von verschiedenen Affecten bewegt, alles erregt Interesse; besonders aber der Anblick der Heiligen, die, knieend, die Hände auf den Rücken gebunden, in ruhiger Erwartung den Himmel offen sieht, dessen Krone Engel ihr entgegen bringen (Lanzi französische Ausgabe I. 367). — Von Carlo Dolce in der Galerie zu Darmstadt. Der Heiligen sind die Hände mit einem Strick zusammengebunden. Vor ihr hält ein Engel eine Schüssel voll Rosen und Früchten. In der Ferne zeigt sich der obere Theil eines Palastes.

Der heilige Rochus, der sein Vermögen unter die Armen austheilt. Von Hannib. Caracci, gestochen von Guido Reni (1610), von J. Mariette und von Cammerata. In diesem Bilde ist der Engel von vorzüglicher Schönheit. — Von P. P. Rubens: Der heilige Rochus, die Kranken heilend, meisterhaft

geſtochen von Paul Pontius, dann von Pigeot für die Galerie fr. par Filhol III. 175. — Der nämliche Heilige im Gefängniſſe von Guido Reni, geſtochen von B. Picart und von Maria Cosway (Galerie du Louvre II. 21). Dem Heiligen, der voll Vertrauen zum Himmel blickt, erſcheint ein Engel, und die Feſſeln fallen ab von ſeinen Händen. Neben ihm ſein treuer Hund. — Unter den Bildern aus der Legende des heiligen Rochus von Tintoretto, in St. Rocco zu Venedig (Maier I. 405), iſt eines, wo der Heilige einige Kranken im Spital geſund macht. Nackte (?) und bekleidete Figuren jedes Alters und Geſchlechtes ſieht man hier mannigfaltig ausgedacht und gut geordnet; zugleich dienende und andere Perſonen mit dem Ausdruck wahrer Theilnahme. — In einem Saale des Geſundheitscollegiums zu Marſeille befindet ſich eines der früheſten Bilder von David, dieſen Gegenſtand darſtellend. Im Ganzen voll Wahrheit. Beſonders gilt dies von dem Peſtkranken im Vordergrund, einem wahren akademiſchen Studium (Vie de David, Paris 1826, p. 15). — Berühmt wegen einzelnen trefflichen Figuren iſt ein Bild, einſt in der St. Rochuskirche zu Mailand, von Cäſare da Seſto; es hat mehrere Abtheilungen (S. Füßli's Künſtler-Lexicon. S. 1614. Art. Seſto).

Die heilige Margaretha. Von Raphael (in dem Pariſer Muſeum), trefflich geſtochen von Le Surugue (Receuil Crozat I) und ſehr ſchön von Rahl, von Phil. Thomaſſin, Egid. Rouſſelet, und im Kleinen von Fr. John (für das Taſchenbuch Aglaja, Wien 1821. Landon Annales IV. 43, und Vie et Oeuvres de Raphael II. Nro. 111. Tübinger Kunſtblatt Nro. 46, vom Jahr 1820, und Nro. 71, vom Jahr 1821). Sie tritt aus dem dunkeln Grund einer beengten wildverwachſenen Felſenlandſchaft hervor. Die Stellung und der Ausdruck iſt ſiegreich und zugleich voll jungfräulicher Anmuth. Mit nacktem Fuß, frei

und leicht auftretend, berührt ſie kaum das durch unſichtbare Macht geſtürzte, ſich windende und mit aufgeſperrtem Rachen brüllende Ungeheuer, einen Palmzweig in der Hand 12) (Manuel du Musée fr. IV. Nro. 36). Ihre Figur gehört zu den idealiſchen. Sie iſt ein Ideal himmliſcher Unſchuld. Dieſe ſpricht ſich nicht nur in den edeln und zugleich ſanften Geſichtszügen, ſondern auch in der ganzen Stellung und Bewegung und in allen Gliedern, ſelbſt in den Gewändern und ihrem edeln Faltenwurf aus. Das einfache Haar, durch einen Schleier von Flor durchſchimmernd, fließt leicht an der linken Schulter herab. — Schön, doch etwas minder edel iſt ein ähnliches Bild (kaiſerl. königl. Galerie zu Wien), geſtochen von Eißner (Landon Choix de Tabl. étrang. VII). Hier erſcheint die Heilige mit einem Kreuze, den Drachen bekämpfend. Des Drachen Empfindung der ihn überwältigenden Macht des Kreuzes iſt gut ausgedrückt. Er hat den Rachen aufgeſperrt und die Heilige ſteht mitten unter den Windungen ſeines Körpers und blickt mit Ruhe herab. — Beachtung verdient auch das Bild von Franz Zurbaran, geſtochen von Barthol. Vasquez (Fiorillo IV. 212).

Die heilige Katharina (die Märtyrin, Patronin der Schulen). Von Dominichino. Sie hält Schwert und Palme in der Hand (Landon Vie et Oeuvres III. Pl. 145). — Von Raphael (in ſeiner zweiten Manier), ehedem in dem Palaſte Aldobrandini, jetzt zu Bath in England, ſehr ſchön geſtochen von A. B. Desnojers (1824). Die Figur iſt von ſchwellenden Formen, doch weder üppig und noch weniger gemein, ſondern von jungfräulich ſchönem, edelm Wuchſe. Beſonders ſchön ſind die Hände. Der Kopf hat eine bedeutſame Wendung und einen

12) Nach Pſalm 91, 13.

eigenen Ausdruck von Reinheit und frommer, ſanfter Ergebung. Er richtet ſich zum ſtralenden Himmel, während ſie ſich mit der Rechten auf ein Rad lehnt und die Linke zum Zeichen ihrer Gottergebenheit an die Bruſt hinhält. — In Raphaels peruginiſchem Styl iſt in der Sammlung de Gregorio zu Rom eine heilige Katharina (geſtochen von J. Caſpar). Am Meerufer mit ſchöner Ausſicht knieet die Heilige, jungfräulich-fromm die Hände faltend, Schwert, Rad und Krone liegen neben ihr. Das Geſicht ſcheint ein Bildniß zu ſeyn. Sein Ausdruck, ſanft und ruhig, iſt doch nicht beredt genug, um Gottergebenheit und Himmelsfrieden auszuſprechen. — Von Carl Cignani, geſtochen von N. Dorigny. — Von Juan Ant. Eskalante (in der Galerie San Vitale), gut geſtochen von Benign. Boſſi (Fiorillo IV. 290). — Von Leon. da Vinci, ſchön geſtochen von J. G. v. Müller. 13) Die Heilige blickt mit unſchuldig frommer Ruh und dem Ausdrucke ſanften Friedens auf ein offenes Buch herab, das ſie vor ſich hält. Ihr Haupt, an welchem zierliche Locken niederfallen, iſt mit einem Blüthenzweig umwunden. Auf der linken Seite hält ein kleiner Engel das Rad, auf der rechten ein anderer den Palmzweig. — Das Bild von Luk. Kranach zu Schleißheim hat viel Einfach-Rührendes. Die Heilige, ein ſchuldlos kindliches Weſen knieet furchtlos, nur mit dem Ausdruck leiſer Wehmuth vor ihrem herzloſen Henker, und beugt den von goldenen Locken umwallten Nacken. Rohe Krieger ſehen ſie ungerührt. Nur ein Pferd ſcheint ſie mitleidig anzublicken (Quandt Streifereien I. 135). — Das herrliche Bild von B. Lanini (in St. Celſo zu Mailand), iſt voll maleriſchen Feuers in den Köpfen und Bewegungen, und titianiſch colorirt. Ueber

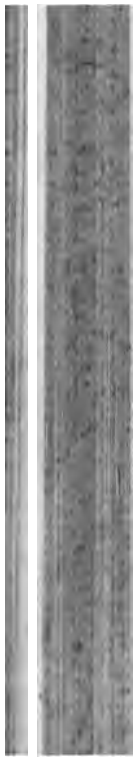
13) Das ſchöne Bild in der königlichen Galerie zu Kopenhagen (Braun's Leonardo da Vinci, S. 132), iſt wohl ein anderes?

das Geſicht der Heiligen iſt Guido's Lieblichkeit ausgegoſſen. Die Glorie von Engeln kommt dem Gaudenzio Ferrari gleich. Die Drapperie iſt aber vernachläſſigt. — Von der Antrauung dieſer Heiligen mit dem Kinde Jeſu als Braut beſitzen wir höchſt liebliche, anmuthvolle Darſtellungen von den größten Meiſtern — Raphael, Correggio, Parmeſano, Andr. del Sarto, Guido, Titian ꝛc., wahre Zierden für Galerien und Privatgemächer. Aber eignet ſich wohl dieſes myſtiſch-ſymboliſche Bild, ſo ſchön auch die zum Grund liegende Idee für reine Gemüther ſeyn mag, für andere Kirchen, als etwa die von Kloſterfrauen? —

Die heilige Katharina und die heilige Luzia. Von Fr. Franzia, geſtochen von Mark. Anton.

Die heilige Barbara (mit einem Thurme). Von Raphael, geſtochen von W. Vaillant (Landon Vie et Oeuvres VII. Nro. 396). Eine andere von Raphael, geſtochen v. Beatricet (Landon Vie et Oeuvres VII. 95). Ueber Raphaels ſchöne und geiſtvolle Figur der heiligen Barbara in der Madonna di S. Sisto. S. im I. Thl. S. 291. — Von Mich. Coxis (bei Boiſeré), lithographirt von Strixner (Kunſtblatt 1824, Nro. 62, u. 1825, Nro. 48). Eine anmuthige, jugendliche Geſtalt. Sie lieſt in einem Buch, und die fromme Betrachtung, worin ſie vertieft iſt, verbreitet über ihr Antlitz hohe Ruhe und Milde. — Ein großes, ſchönes Bild von der Marter der heiligen Barbara von Giorgione ſieht man zu Venedig in der Kirche S. Maria formosa. — St. Barbara umgeben von vielen Jungfrauen, von Joſ. Mazzuoli in der Kirche ihres Namens zu Ferrara iſt ein Bild von unbeſchreiblicher Anmuth. Alle die ſchönen Figuren ſcheinen zu athmen.

Die Marter der heiligen Cosmas und Damian. Von Salvator Roſa, geſtochen v. Peter Simon. Während die Heiligen auf dem Holzſtoße liegen, ſchlagen die Flammen,



Eustach Lesueur auf Glas en Grisaille gemalt, v
Perrin. Schöne Composition, von trefflichem Aus
gut ausgeführt (Le Noir Hist. des Arts, p. 371).

Das Marterthum des heiligen Julianu
Allori (im Palaste Pitti). Die blühende Jünglings
Märtyrers ist vortrefflich.

Die heilige Apollonia, von Guido Reni,
von Nicolet.

Die heilige Martina von Peter von Cort
stochen von R. Delaunay, sodann von Dambrun für
Filhol VI. 373, besser von Betellini (Musée fr. I.
de Florence XXX. 4). Die Heilige knieet auf den
haufen, vertrauensvoll zum Himmel blickend, der aus
wolken über ihr sich stralend öffnet. Inzwischen treibt
das Feuer von ihr weg, welches jedoch mehrere der U
ergreift. Der Ausdruck hoffnungsvoller Begeisterung de
ist sehr schön.

An des Tiepolo Marter der heiligen Agatha
wäre viel Schönes und Gutes zu rühmen. Aber das
der Brüste durch den Henker schickt sich doch für keine
am wenigsten für eine kirchliche Darstellung.

welchem sie ins Meer geworfen werden soll. Im schönen Antlitz spiegelt sich eine reine Seele voll Ruhe und Festigkeit. Das Costüm ist aus des Künstlers Zeit. Den Grund bildet eine reiche Landschaft (Kunstblatt 1825, Nro. 46. S. 182).

Das Marterthum der heiligen Afra. Von Paul von Verona (zu Brescia. — Vortreffliche große Composition mit Köpfen vom schönsten Ausdruck. Ein Wagestück des Malers ist es, daß man hier Hände sieht, wozu die Köpfe, und Füße, wozu die Leiber nicht sichtbar sind (Cochin Voj. III. 221).

Die heilige Ursula. Ihre Einschiffung mit ihren Gefährtinnen: Von Claude Lorrain, schön gestochen von Joh. Fittler. — Nach der Legende dieser Heiligen sieht man ein in Erfindung und Ausdruck, Anordnung und Bewegung der Figuren ausgezeichnetes Bild von Victor Carpaccio in St. Ursula zu Venedig (Lanzi französ. Ausgabe III. 52. Maier Beschreibung von Venedig I. 129); sodann in dem Dome zu Cöln ein Bild auf einem Altarflügel, das einem (unbekannten) Meister Wilhelm zugeschrieben wird. Es ist von großer einfacher Schönheit. St. Ursula stehend, senkt demüthig den Blick. Hinter ihr sieht man viele schöne jungfräuliche Köpfe voll Andacht.

Die heilige Genovefa (Schutzpatronin von Paris): Von Karl Vanloo, sehr schön gestochen von J. J. Baleschou. Sie sitzt als Hirtenmädchen lesend in einer Landschaft. Schaafe neben ihr. Oben erscheinen zwei kleine Cherubine. Sanfte Unschuld ist der Ausdruck der Heiligen; doch ist dieser nicht sehr bedeutend, ihr Gewand ist zu modern, und ihrem Gesichte sowohl, als dem der Engel wäre mehr Anmuth und Heiterkeit zu wünschen (Hagedorn Briefe über Kunst. S. 147). — Auch von Vanloo's Schüler Dojen ist in einer Kapelle der Kirche St. Rochus zu Paris ein schön gedachtes und geordnetes Bild von kräftigem und rührendem

auf einer Treppe an eine Menge Nothleidender Gaben
iſt von großer Wahrheit im Ausdruck und von trefflichen
(Kunſtblatt 1824. Nro. 53). — In dem ohnlä
gewordenen herrlichen Freskogemälde von Gros, an
Kuppel von St. Genovefa zu Paris, iſt die Heilige, ſ
Lamm und einen Hirtenſtab zu ihren Füßen, eine R
Figur in ſchöner Geſtalt, Anmuth des Ausdrucks und
des Faltenwurfs. Die Umgebungen aber, voll ſch
Allegorien, ſind zu ſehr aus der alten und neueſten Profa
Frankreichs genommen, um von einem unbefangenen
für würdig und paſſend erachtet zu werden, den Tempel
heiligſten zu zieren.

Mehrere Scenen aus der höchſt rührenden Legend
novefa v. Brabant (ſchön beſchrieben von Tiek und
Schmid) ſind mit vielem Geiſt in ſchönen Umriſſen
von den Gebrüdern Riepenhauſen (in altflorentini
altdeutſchem Style), und ſpäter ſehr ſchön und an
15 lithographirten Blättern von Joſ. Führich (Ku
1826. Nro. 5).

Wir wenden uns nun zu den heiligen Kirchenvä
da begegnen wir zuerſt der Verſammlung der latein
griechiſchen, in der herrlichen Disputa des Raphael

Die vier lateiniſchen Kirchenväter, Hieronymus, Auguſtin, Ambroſius und Gregor und noch zwei andere unterreden ſich über die Jungfrauſchaft Mariä: Von Guido Reni (im Schloß Eremitage zu Petersburg), meiſterhaft geſtochen von W. Scharp. Alle Figuren ſind von dem ſchönſten Ausdrucke tiefen Nachſinnens und frommer Innigkeit. Während ihrem Forſchen erſcheint oben die Jungfrau ſelbſt in weißem Gewande, die Hände auf der Bruſt gekreuzt und zum Himmel blickend. Ein Engel begleitet ſie, und ein anderer ſchwebt heran. Doch iſt erſt dem im Vorgrund ſitzenden Hieronymus und dem tiefſinnigen Ambroſius hinter dem Tiſche zur Rechten die Erſcheinung ſichtbar (F. Hand Kunſt und Alterthum in St. Petersburg I. 206 fg.). — Von Abrah. Blömärt, meiſterhaft geſtochen von Cornelius Blömärt. Die Geſichter voll Kraft und Würde; der Ausdruck gemüthlich; die Anordnung von großem Geſchmack. Schöne Formen und die Drappirung gut behandelt, Licht und Schatten von ſtarker Wirkung (Füßli IV. 92). — Die nämlichen vier Kirchenlehrer ſich darüber beſprechend. Von P. P. Rubens, trefflich geſtochen von C. van Dalen, auch von Corn. Gallé und von Heinrich Sneyers. — Die nämlichen vier Kirchenväter, ſchreibend über das Geheimniß der Euchariſtie; ſtehende Figuren, trefflich charakteriſirt. Hieronymus hält den andern die heilige Schrift vor, und mit gelaſſener Ueberzeugung deutet er auf eine Stelle, während Gregor mit Lebhaftigkeit ein Blatt umzuwenden im Begriff iſt; die andern zwei Väter ſind mit unbefangener Aufmerkſamkeit zuhörend (Füßli IV. 166). — Die nämlichen von Erasmus Quellyn (Landon Annales XIII. 93). Ein Bild voll kräftiger Wahrheit. — Die nämlichen Kirchenväter, in Betrachtung über die unbefleckte Empfängniß Mariä, von Doſſo Doſſi (in der königlichen Galerie zu Dresden. Dem

dem Haupte, mit Ernſt nachdenkend, eine Feder in de
eine Tafel in der Linken. Hinter ihm St. Auguſtin und
im biſchöflichen Ornat in gleicher Beſchäftigung. Links
nymus ſtaunend in die Höhe blickend. Die Anordnung, de
die Harmonie und Wirkung des Ganzen ſind bewunderu

Der heilige Chriſoſtomus, Cyrillus, Joh.
zenus und Athanaſius, von Dominichino, geſ
Fr. Bartolozzi (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 2
treffliche Figuren. So auch der heilige Gregor von
der heilige Gregor von Nazianz, der heilige Baſi
der heilige Nikolaus, von Dominichino, geſtochen
tolozzi (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 19).

Der heilige Baſilius, der in Gegenwart des K
heilige Meßopfer entrichtet, von Peter Subleyra
Karthäuſerkirche zu Neapel, iſt ein imponirendes Bild (Le
zöſiſche Ausgabe II. 303) voll Kraft und Wahrheit.

Die heiligen Baſilius und Gregorius von P
pagne, beide geſtochen von G. Edelinck, ſind würdig

Der heilige Auguſtin allein von Rubens, geſ
Alex Voet dem jüngern. — Von Ph. Champagne,
von Edelinck.

Vom St. Hieronymus in einſamer Betrachtung

Schriften durch den seitwärts kommenden Schall (in dem einen Bilde durch umstralte Trompeten angedeutet) aufgeweckt; neben ihm sind Bücher und ein Todtenkopf. Aus dem von Alter und Kasteiung dürr und welk gewordenen Körper leuchtet ein starker und andächtiger Geist (Füßli III. 225). — Der heilige Hieronimus in der Wildniß an einem Schreibtisch von Dom. Ghirlandajo in der Allerheiligenkirche zu Florenz ist ein höchst ausgezeichnetes Stillleben. — Werthvoll ist ein Bild v. Dominichino, den Heiligen in Betrachtung in der Wildniß darstellend, gestochen von Matth. Dequevanvilliers (Landon Vie et Oeuvres du Dom. III. Pl. 118); ferner von Ant. Balestra, gestochen von Carl Orsolini; von Ph. Champagne, gest. von G. Edelinck. — Von van Dyck, gestochen von D. Beauvais und von Gallé. — Von Hannib. Caracci, gestochen von ihm selbst. Der Heilige hält inbrünstig betend das Kruzifix in der Hand. — Von Albr. Dürer, trefflich gestochen von ihm selbst. Der Heilige in einer Wildniß zwischen schroffen Felsen betet sitzend mit gefalteten Händen vor einem Kruzifixe, das an der Eck eines Tisches steht; links liegt der Löwe (Heller I. B. 11. Abthl. S. 453). Noch vorzüglicher ist der meisterhafte Kupferstich von Dürer (v. 1514). Ein lebhaftes Licht fällt durch zwei Glasscheiben-Fenster mit Widerschein auf die Einfassungsmauer. Der Heilige (eine ernste, würdige Gestalt) sitzt vor einem Pult in das Schriftstudium vertieft. Im Vorgrund ein Löwe und ein Fuchs (wohl als Symbole ächter und falscher Weisheit, oder des Muths und des Scharfsinns des Heiligen)! Ein Theil des Geräthes im Zimmer, z. B. der Rosenkranz, der Weihkessel ist der historischen Wahrheit entgegen (Vergl. Heller I. B. 2. Abthl. S. 449).

Der sterbende heilige Hieronimus von Dominichino (jetzt im Vatikan), trefflich gestochen von Jak. Frey, weniger

gut von Jak. Traballesi, Cäs. Testa, Heinr. Bauvent (Musée fr. V.), von Fr. Perrier, von B. Farjat, von Franz Pigeot (für die Galerie fr. p. Filhol VII. 433), und jetzt sehr schön v. Alex. Pet. Tardieu (Füßli kritisches Verzeichniß II. 325 — 332, Landon Annales I. 117, Vie et Oeuvres I. Pl. 35, Manuel du Musée fr. II. Nro. 2). Eines der größten Meisterstücke der Malerei. Die Scene ist eine offene Kapelle mit einem Altar, auf dem ein Crucifix zwischen brennenden Kerzen (?) steht. Hier wird der Heilige, der vor Entkräftung fast zusammen sinkt und dessen Oberleib ganz entblößt erscheint, von einem jungen Manne an den Achseln emporgehalten, um das heilige Abendmal zu empfangen. Obgleich sein ganzer Körper einer Ruine im äussersten Zerfalle gleicht, so ist doch alles daran durch emporstralende Geisteskraft veredelt. Auf der einen Seite hält ihm einer die sinkenden Hände, welche eine zwischen dem Heiligen und dem Priester angebrachte ältliche Weibsfigur küßt; auf der andern Seite knieet ein anderer weinend. An allen diesen Figuren, die mit dem Heiligen die eine Gruppe bilden, ist der Ausdruck theilnehmende Bewunderung, Liebe und Trauer; die letztere ist auch an dem Gesichte des Löwen auf der linken Seite sichtbar. Nun kommen wir zu der zweiten Gruppe. Von bewunderungswürdigem Ausdruck ist das Gesicht des dem Tode nahen Greisen; durch die eingefallenen Muskeln und matten Augen stralt hohe Sehnsucht, Vertrauen und Andacht. Ehrwürdig ist die Gestalt des das Abendmal reichenden Priesters. Neben dem Priester steht der Diakon, der den Kelch hält, und nahe bei diesem ein Kirchendiener, ein geschlossenes Buch in der Hand. Beide haben eine ihrem Amt angemessene Haltung. An allen Figuren ist der ihnen zukommende Charakter trefflich bezeichnet. Ort, Zeit, Ausdruck, Costüm, alles ist wahr, schicklich, edel, überlegt. Doch die Hauptperson zieht,

wie sich's gebührt, das Auge vor Allen auf sich. Auch sind alle gegen sie gewandt, oder doch mit ihr beschäftigt. Und um auch des Himmels Theilnahme anzudeuten, schauen in der Höhe viele schwebende Kinderengel der Handlung zu. — Früher dargestellt und von großem Verdienst ist der nämliche Gegenstand von August Caracci bei den Karthäusern (jetzt in der Akademie zu Bologna). Hier ist der Heilige nicht so abgezehrt und hinfällig, aber doch wird er von den Umstehenden gehoben. Er ist voll inniger Andacht und Sehnsucht, die Hände kreuzweis auf der Brust. Alles in der Umgebung trägt bei, die Feierlichkeit der Hauptthandlung zu erhöhen. Die alte Frau (St. Paulina) berührt hier nicht, wie bei Dominichino, mit ihren Lippen die Hand des Sterbenden. Aber es naht ihm der Löwe, und leckt ihm zärtlich die Füße (Siehe die Vergleichungen beider Gemälde in Felsina Pittrice IV. 318, und bei Richardson, S. 570 ꝛc. S. auch Thiersch Reisen I. 353). — Ein Bild von Carpaccio in St. Girolamo zu Venedig (Maier I. 247) stellt den heiligen Hieronymus vor, wie er die letzte Oelung empfängt, und ein anderes, wie er, von Mitbrüdern umgeben, todt auf der Erde liegt. 14)

Der heilige Ambrosius: Von J. Bapt. Champagne, gestochen von G. Edelinck.

Der heilige Ambrosius dem Kaiser Theodosius den Eintritt in die erzbischöfliche Kirche zu Mailand verweigernd, bevor er wegen des Blutbads zu Thessalonich Buße

---

14) Des heiligen Hieronymus Geschichte von Wohlgemuth in der kaiserlichen Galerie zu Wien auf einem Altarbild in einer Reihe von Landschaften. In allen Gesichtern Geist und Wahrheit. Im Beiwerk ausnehmender Fleiß (S. Briefe von einer Reise durch Italien ꝛc. von W. Chr. Müller. Altona 1824. I. 146).

gut von Jak. Traballesi, Cäs. Testa, Heinr. Bauvent (Musée fr. V.), von Fr. Perrier, von B. Farjat, von Franz Pigeot (für die Galerie fr. p. Filhol VII. 433), und jetzt sehr schön v. Alex. Pet. Tardieu (Füßli kritisches Verzeichniß II. 325 — 332, Landon Annales I. 117, Vie et Oeuvres I. Pl. 35, Manuel du Musée fr. II. Nro. 2). Eines der größten Meisterstücke der Malerei. Die Scene ist eine offene Kapelle mit einem Altar, auf dem ein Crucifix zwischen brennenden Kerzen (?) steht. Hier wird der Heilige, der vor Entkräftung fast zusammen sinkt und dessen Oberleib ganz entblößt erscheint, von einem jungen Manne an den Achseln emporgehalten, um das heilige Abendmal zu empfangen. Obgleich sein ganzer Körper einer Ruine im äussersten Zerfalle gleicht, so ist doch alles daran durch emporstralende Geisteskraft veredelt. Auf der einen Seite hält ihm einer die sinkenden Hände, welche eine zwischen dem Heiligen und dem Priester angebrachte ältliche Weibsfigur küßt; auf der andern Seite knieet ein anderer weinend. An allen diesen Figuren, die mit dem Heiligen die eine Gruppe bilden, ist der Ausdruck theilnehmende Bewunderung, Liebe und Trauer; die letztere ist auch an dem Gesichte des Löwen auf der linken Seite sichtbar. Nun kommen wir zu der zweiten Gruppe. Von bewunderungswürdigem Ausdruck ist das Gesicht des dem Tode nahen Greisen; durch die eingefallenen Muskeln und matten Augen stralt hohe Sehnsucht, Vertrauen und Andacht. Ehrwürdig ist die Gestalt des das Abendmal reichenden Priesters. Neben dem Priester steht der Diakon, der den Kelch hält, und nahe bei diesem ein Kirchendiener, ein geschlossenes Buch in der Hand. Beide haben eine ihrem Amt angemessene Haltung. An allen Figuren ist der ihnen zukommende Charakter trefflich bezeichnet. Ort, Zeit, Ausdruck, Costüm, alles ist wahr, schicklich, edel, überlegt. Doch die Hauptperson zieht,

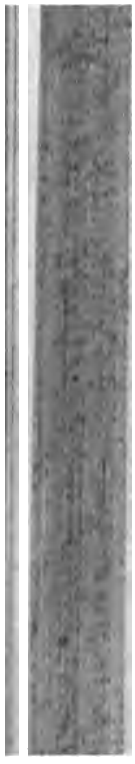
wie ſich's gebührt, das Auge vor Allen auf ſich. Auch ſind alle gegen ſie gewandt, oder doch mit ihr beſchäftigt. Und um auch des Himmels Theilnahme anzudeuten, ſchauen in der Höhe viele ſchwebende Kinderengel der Handlung zu. — Früher dargeſtellt und von großem Verdienſt iſt der nämliche Gegenſtand von Auguſt Caracci bei den Karthäuſern (jetzt in der Akademie zu Bologna). Hier iſt der Heilige nicht ſo abgezehrt und hinfällig, aber doch wird er von den Umſtehenden gehoben. Er iſt voll inniger Andacht und Sehnſucht, die Hände kreuzweis auf der Bruſt. Alles in der Umgebung trägt bei, die Feierlichkeit der Hauptthandlung zu erhöhen. Die alte Frau (St. Paulina) berührt hier nicht, wie bei Dominichino, mit ihren Lippen die Hand des Sterbenden. Aber es naht ihm der Löwe, und leckt ihm zärtlich die Füße (Siehe die Vergleichungen beider Gemälde in Felsina Pittrice IV. 318, und bei Richardſon, S. 570 ꝛc. S. auch Thierſch Reiſen I. 353). — Ein Bild von Carpaccio in St. Girolamo zu Venedig (Maier I. 247) ſtellt den heiligen Hieronymus vor, wie er die letzte Oelung empfängt, und ein anderes, wie er, von Mitbrüdern umgeben, todt auf der Erde liegt. 14)

Der heilige Ambroſius: Von J. Bapt. Champagne, geſtochen von G. Edelinck.

Der heilige Ambroſius dem Kaiſer Theodoſius den Eintritt in die erzbiſchöfliche Kirche zu Mailand verweigernd, bevor er wegen des Blutbads zu Theſſalonich Buße

---

14) Des heiligen Hieronymus Geſchichte von Wohlgemuth in der kaiſerlichen Galerie zu Wien auf einem Altarbild in einer Reihe von Landſchaften. In allen Geſichtern Geiſt und Wahrheit. Im Beiwerk ausnehmender Fleiß (S. Briefe von einer Reiſe durch Italien ꝛc. von W. Chr. Müller. Altona 1824. I. 146).



bischöflichen Kirchenornat auf den Stufen des Kirch
steht, zeigt sich ein kraftvoller Abscheu vor der Blu
scheint zu sprechen: wie wagt ein vom Blute unschuldige
Befleckter dies Heiligthum zu betreten? In des Kaiser
der, Knie und Rücken vorgebeugt, mit flehender Mie
lorbeertes Haupt gegen den Erzbischof emporrichtet, ge
einen Zug von Reue und starkem Verlangen nach Aussö
Gott und seiner Kirche, in den umstehenden Kriegern a
Ernst und Erstaunen über das, was vorgeht; bei de
dienern Zeichen stillen Beifalls. Ambrosius erscheint hi
Organ des im Bischofthum durch das Christenthum gesti
bunats, eines Amts des Friedens, der Milde und F
das nach der Vernichtung aller öffentlichen Freiheit die Ve
ausübte zwischen der Willkühr der Gewalt und dem G
mißhandelten Volkes.

St. Ambrosius predigt dem Volke. V
Tiepolo, von ihm selbst gezeichnet und gestochen.

Die Buße und die Taufe des heiligen A
Von Gerard Laireſſe in der Ursuliner-Kirche
(Descamps Art. Laireſſe). Von der Taufe dieſes H
auch ein schönes Bild von Alphons Rivarola (G
der Kirche des heiligen Auguſtin zu Ferrara: die Se

reiche Composition von schöner Harmonie und perspectivischer Wirkung. In einer offenen Säulenhalle sitzt neben dem Heiligen Christus als Pilger verkleidet zu Tisch. Auf der einen Seite werden über eine Stiege die Speisen zugetragen, auf der andern die Armen bewirthet. Der Gegensatz zwischen dem kraftvollen, ernsten Ausdrucke des Papsts und dem in ruhiger Einfalt sprechenden Christus ist vortrefflich (Thiersch Reisen I. 96). — St. Gregor, der seine Homilien einem Geistlichen in die Feder dictirt; beide sitzend. Von Vanloo, gestochen von Dupuis (1770).

Der heilige Nilus, der einen besessenen Knaben mit dem Oel aus der Lampe heilt, die vor einem Altar hängt: Von Dominichino (in der Kirche von Grotta ferrata unweit Albano), gestochen von A. Pazzis, aber besser von Ruschway (Landon Vie et Oeuvres du Dom. I. Pl. 11). Meisterhafter Ausdruck in allen Personen, besonders der des ruhigen Vertrauens im Gesichte des Heiligen, und des gläubigen, aber doch bangen Erwartens des Vaters, der den Knaben festhält, welcher letztere in einem krampfhaften Zustande sich befindet. Am tiefsten ergriffen ist die den Blick auf den Wundermann heftende knieende Mutter. Zagen und Hoffnung kämpfen auf den Gesichtern der Umstehenden. Unter ihnen zwei Knaben, wahrscheinlich Brüder des Unglücklichen; der eine voll Angst; der andere voll Erwartung. Hinter dem Heiligen kniet ein Mönch innig betend (Stolberg Reise IV. 359. Speth Kunst in Italien III. 177).

Der heilige Sulpitius in der Versammlung der Bischöfe. Von Ph. Champagne, gestochen von Nik. Pithau.

Der heilige Martin zerschneidet seinen Mantel, um einen armen Nackenden zu bekleiden: Von Barthol. Franceschini, geätzt von J. Traballesi. Der Ausdruck ist gut, aber die Tracht verfehlt. —

Von van Dyck, gestochen von Dambrun (Galer. fr. p. Filhol. III. 212. Landon Annales VII. 17. Galerie du Musée Napol. Pl. 212). — Von P. P. Rubens (zu Buckinghamhouse. Göde IV. 28). Eine sehr ausdrucksvolle und schön angeordnete Vorstellung. Der Heilige, eine edle Kriegergestalt zu Pferde, hat das Schwerdt gezogen, im Begriff ein Stück von seinem Scharlachmantel abzuschneiden. Vor ihm kniet eine nackte männliche Figur mit ausgestreckten Armen, in demüthiger Stellung. Durch die Nebengruppe aber scheint mir die Einheit des Eindrucks eher zu verlieren als verstärkt zu werden. Neben jenem Armen steht nämlich ein Kranker mit verbundenem Kopf, ein Bild des Elends, und eine Frau ihm zur Seite drängt sich zum Heiligen mit rührendem Blick ihm ihr Kind entgegenhaltend. — Sehr gerühmt wird ein neues Bild von Schnetz wegen Einfachheit und grosser Wirkung, sowohl in der Hauptperson und ihrem Pferde, als in dem Armen, der, mit dem Rücken an einen Holzbündel gelehnt, von Frost erstarrt, zusammengesunken ist (Kunstbl. 1824. Nro. 99).

Die Zusammenkunft der beiden Väter der Einsiedler St. Anton und St. Paulus: Von Guido Reni (in der Giustinianischen, jetzt königl. Galerie zu Berlin). Beide mit dem Gepräge ihrer strengen Lebensweise, sitzen einander gegenüber. Oben in einer Glorie sieht man die Madonna, das Kind in den Armen, von Engeln begleitet. Tiefer zeigt sich ein Rabe, ein Brod im Schnabel. Die Ausführung ist vortrefflich. — Von E. Crayer (Landon Annales XIV. 33). — Des Paulus Leiche, von einem Löwen verscharrt, wird vom heil. Anton gefunden: Von Daniel Crespi (zu St. Victor in Mailand). Zwei Engel tragen die Seele des Paulus davon, die als weisses, weibliches Wesen (?) dargestellt ist. Die beiden Engel sind sehr schön; die beiden Heiligen würdige Figuren, besonders

der Todte (Cochin Voj. en Ital. I. 57). — Von Dom. Fiaſello (in der Auguſtiner-Kirche zu Genua (Lanzi franzöſ. Ausgabe V. 117). 15)

Der heilige Nikolaus von Alexander Bonvincino zu Brescia (Lanzi III. 163). Ein Greis ſtellt dem Heiligen einige Kinder (verlaſſene Waiſen) dar. Beſſer thät' es vielleicht ihr Schutzengel. Die Idee wäre zugleich mehr maleriſch.

Conſtantin (der Große genannt), wie er vor der Schlacht mit Marentius das feurige Kreuz erblickt. Von Raphael, geſtochen v. F. Aquila (Landon Vie et Oeuvres VI. Nro. 301). Der Kaiſer vor ſeinem Zelt, umgeben von ſeinen Kriegsoberſten und den Feldzeichen, erblickt erſtaunt am Himmel das Kreuz (von Engeln getragen) und die Worte: in dieſem wirſt du ſiegen! Die Umſtehenden theilen mit ihm ſichtbar die Verwunderung, aber auch die Zuverſicht des Sieges. Die Figur des Zwergen im Vorgrunde, der ſich eine große Sturmhaube auf den Kopf ſetzt, ſpielt ins Komiſche, und ſcheint ein Zuſatz (Hors d'oeuvre) des Julio Romano zu ſeyn.

Die Taufe Conſtantins durch den Pabſt Silveſter. Von Raphael, geſtochen von F. Aquila (Landon VI. 302). Die Taufhandlung iſt einfach. Der knieende Kaiſer, der taufende Pabſt und die vier Kirchendiener bilden eine ſchöne Gruppe, und

---

15) Bekanntlich wird dem heiligen Einſiedler Antonius ein Schwein, als Zeichen ſeiner heroiſchen Beſiegung der Fleiſchesluſt beigegeben. Das Sinnbild iſt, man muß es geſtehen, ſonderbar gewählt. Die Bilder von der Verſuchung des heiligen Anton von Pet. Cagliari, Breughel, de Voß u. A. ſind weit mehr anſtöſſig als erbaulich, ſo ſehr ſie als Erzeugniſſe einer ausſchweifenden Künſtlerphantaſie ergötzen mögen.

haben alle den angemeſſenen Ausdruck. Die zwei Leuchter tragen Knaben auf der höhern Stufe ſind ſchöne, lieblichen Figur Zwei junge Prinzen in Kriegskleidung nehmen keinen Antheil. T gegen naht ein Alter mit zwei Kindern (alle nackt) herzu voll L gierde ſich auch taufen zu laſſen.

Unter den vielen Bildern von der Auffindung des Kreuz durch die heilige Helena mag hier desjenigen zu Urbino v Ant. Palma dem jüngern erwähnt werden, Lanzi (franzöſi Ausg. III. 245) ſagt: es ſey reich an Figuren und voll Schönh und Mannigfaltigkeit im Ausdrucke.

Der heilige Leo Pabſt, der den Attila von de Vorrücken nach Rom abhält. Von Raphael (Wandg mälde im Vatikan), ſchön geſtochen von J. Volpato. D Vorzüglichſte in dieſem herrlichen Bild iſt der Gegenſatz zwiſch der hohen, friedlichen, ſichern Ruhe und Zuverſicht in der Grup des heiligen Pabſts und ſeiner Umgebung, und der ſchreckenvoll Unruhe in dem Hunnen-König, dem ein nur ihm erſcheinend himmliſches Geſicht der Apoſtel Peter und Paul, die ſich wi wie Würgengel, aber mit ſtillem furchtbar mächtigem Ausdr gegen ihn bewegen, Entſetzen einflößt, während in ſeinen roh und wilden Gefährten Staunen und Aerger ſich äuſſern, daß i König, der emporſchauend den Leib plötzlich ſchaudernd zurückbeug mit einem Wink den Rückzug befiehlt. Das Heer iſt von P wirrung ergriffen. Alles iſt von dem Künſtler meiſterhaft benut um den Gegenſatz recht zu heben. Während im Hintergrund ein un ſehbares Heer der Barbaren aus den Gebürgsſchluchten in die Eben ſtrömt, ſcheint um Attila her unverſehens Alles von Betroffenh ergriffen; hinter ihm wendet ſich ſchon die Feldmuſik zur Flucht. D Pferde zittern und bäumen ſich zurück. Ueber dem verwirrten Ha ſchwärzt ſich der Himmel und es ſcheint ein Sturmwind zu wehe

der ſeine Fahnen zu zerreiſſen droht. Selbſt der langſame Schritt der Maulthiere des Pabſts und ſeines Gefolges im Vergleich mit den wild ſich bäumenden Streithengſten der Gegner dient zur Erhöhung des bezeichneten Gegenſatzes. 16)

Der heilige Georg, den Drachen erſtechend (eigentlich eine allegoriſche Darſtellung). 17) Von Raphael haben wir zwei Bilder voll Leben und Ausdruck, das eine geſtochen von Nik. Larmeſſin, dann von J. B. Petit (Musée fr. V.), von Niquet (Galerie fr. p. Filhol, I. 19, Landon Annal III. 37, und Vie et Oeuvres de Raphael VI. Nro. 333, Receuil Crozat I. 16), eine andere von Raphael (jetzt in der kaiſerl. Galerie zu Petersburg, F. Hand Kunſt und Alterthum I. 106, Landon Annal. IV. 131, und Vie et Oeuvres VI. Nro. 334, Receuil Crozat I. 36). — In dem erſtern Bilde ſitzt der heilige Georg auf einem weißen Pferde, behelmt und ein Schwert ſchwingend. Die Lanze ſtieß er dem Drachen in den Leib, und ſie brach; die Trümmer liegen am Boden und ein Theil ſteckt in des Drachen Bruſt. Noch einmal bäumt ſich das Unthier, und Georg will es

---

16) Vergl. Bellori descrizione delle pitture di Raphaele nel Vaticano. Roma. 1821. Der Verfaſſer vergleicht p. 71 die Erſcheinung, welche den Attila erſchreckt, mit der der Furien: Cosi la Tragœdia espone alla vista le furie Aletto, e Megera, che con gli angui e con le faci flagellano inocenti, sitesé per li rimorsi interni de' loro falli. Vergl. Propiläen I. 2. St. S. 89, und Quatremere Hist. de Raphael p. 107. Winkelmann über die Nachahmung griechiſcher Werke, §. 91, Brauns Raphael S. 245.

17) Ohnweit Berytus, jetzt Bairut in Syrien, ſoll der Schauplatz des berühmten Kampfes geweſen ſeyn, den man noch jetzt in vielen chriſtlichen Gebäuden Syriens dargeſtellt findet (S. Joliffes Reiſe in Paläſtina S. 5).

ist eine roth gekleidete weibliche Figur betend auf die Kn
(Daß der Maler den heil. Ritter mit dem Orden des bl
bandes geschmückt hat, ist ein Compliment für Hei
für den das Bild gefertigt wurde.) — Das schön
Titian, gestochen von Corn. Cort, zeichnet sich
Klarheit, noch Sittsamkeit aus. Man sieht hier eine
Schöne, die der Drachen-ähnliche Lindwurm bedroht.
behaglich, und muß wohl den Feind nicht gewahren.
etwa ihre Ruhe von der Zuversicht auf den aus düstere
wolke auf einem feuerspeienden Löwen hervorstürzenden g
Ritter (St. Georg)? Aber nichts deutet an, daß
ihn sehe (Vergl. Göthe's Kunst und Alterthum IV.
und fg.). — Gleichfalls ein allegorisches Bild ist St. C
der das Kind Jesu (den Herrn der Welt in Kindesgestalt
Schultern über die Wellen trägt. 18) Von Hans H

---

18) Diese Darstellung gründet sich auf der Erzählung der mi
Legenda Aurea: Ein Einsiedler habe den Christoph er
er sich dem mildthätigen Geschäfte, die Reisenden üb
zu tragen, widme; dadurch werde er Christo gefalle
bewegen, sich ihm zu offenbaren. Hierauf habe er

haben wir an Zeichnung, Färbung und Ausdruck treffliche Bilder; das eine in der Spitalkirche St. Juliana zu Brügge, jetzt in der daſigen königlichen Akademie (einige Zeit im Muſeum zu Paris, Descamps I. 14, ſeine Reiſe 315. Fiorillo's kleine Schriften artiſtiſchen Inhalts II. 311 u. fg. Joh. Schopenhauer Joh. van Eick I. 145). Geſtützt auf einen Baum, den er in der Hand hält, trägt er auf dem Rücken den Herrn der Welt in Kindesgeſtalt durch die im Morgenroth ſchimmernden Wellen eines breiten, von hohen Felſenufern umgebenen Stromes. Oben auf einem Felſen links ſteht ein Einſiedler mit einer Leuchte; unten rechts der heil. Benedict und der heil. Aegidius. — Das andere Bild in der Boiſerée'ſchen Sammlung (Joh. Schopenhauer I. 155), meiſterhaft lithogr. v. Strixner, hat mit dem erſtern viele Aehnlichkeit. Der fromme Reiſende ſchreitet bedachtſam fort in den ſchimmernden Wogen, blickend nach dem göttlichen Kind auf ſeinem Rücken, mit dem Ausdruck der ſichern Ruhe, der freundlichen Verwunderung und des Wonnegefühls, die Gottheit zu tragen, deren Gegenwart durch alles in der umgebenden Natur gefeiert wird. Göttlich erhaben und mild bei aller kindlichen Anmuth iſt das Kind Chriſtus; das Haupt von himmliſcher Glorie umfloſſen, hebt es die rechte Hand gen Himmel. Oben der Eremit mit dem Lämpchen. Doch die Sonne ſteigt prächtig aus dem unabſehbaren Wellenbette. Der Strom wird zum Lichtmeer (Kunſtblatt 1824. Nro. 45). — Auch die Figur des Chriſtoph mit dem göttlichen Kind auf der Schulter in einem Votivbilde des Galeazo Campi (Vidoni Pittura Cremonese, p. 71) iſt ausnehmend ſchön und von preiswürdigem Ausdruck. — Großes Lob gibt Cochin (Voj. d'Ital. III. 12) einem Freskobild von Titian zu Venedig; d[ie] Köpfe ſeyen bewunderungswürdig ſchön, und die Zeichnung gran[d] und genau.

Ein Götzenprieſter redet ihm zu, dem Apollo zu opf
ſein Blick erhebt ſich zur Glorie, in der die Madonn
von Apoſteln und Engeln, über ihm ſchwebt. Die Ha
meiſterhaft, und die Theilnahme der Himmelsbewohne
meidung zu ſtarker Affekte, die nur der Erde angehören,
(Landon Annal. XII. 25. Manuel du Musée fr. I
Thierſch Reiſen I. 61). — Von Rubens (in einer
Lire) ein trefflich ausgeführtes Bild (Descamps Re
Das Nämliche von Luk. Cambiaſo in der St. Geor
Genua. Schöner Ausdruck in allen Figuren, gute Anor
kraftvolles Helldunkel (Lanzi franzöſiſche Ausgabe V.

Die Marter des heiligen Alexanders von Talp
Salmeggia) in der Alexanders-Kirche zu Bergamo. G
poſition mit vielen Figuren, deren Ausdruck und Bewegu
Lob verdienen. Man findet Raphaeliſche Schönheiten in de
Bildern (Dav. Bertolotti Peregrinazioni. Milano 18

Ueber Titians Meiſterbild, den Tod Peters
tyrers darſtellend, iſt bereits S. 166, Note 10, einig
worden. Ein älterer, dort nicht angezeigter Kupferſti
Bapt. Fontana. Die ſchöne Anordnung, die Con
Lichteffekt, die Landſchaft im Hintergrunde, die Ha

frommen, wehrloſen Gottesmann, ohne daß ein Beweggrund ſichtlich iſt, in der Einſamkeit mit einer Keule todt ſchlägt, während ein Mitbruder des Heiligen mit einer durch verdrehte Augen, aufgeſperrten Mund, vorgeſtreckte Arme, krummgebogenen Leib und vorfliegendes Gewand bezeichneten Angſt davon flieht, zur Erbauung der Beſchauer beitragen? — Immerhin bleibt dieſes Bild ein würdiger Gegenſtand für das Studium des Künſtlers (Vergleiche Maiers Beſchreibung von Venedig I. 121 fg.).

Das Gemälde, St. Ivo vorſtellend, von Peter v. Cortona in der Sapienz zu Rom iſt eine große, ſchöne Compoſition.

Der heilige Bonifacius, Apoſtel der Deutſchen. Von Abr. Blömärt, geſtochen von Corn. Blömärt. Eine Figur von großem und edelm Styl (Füßli IV. 97).

St. Benedikt: Von Paul Veroneſe, geſtochen von Cosmas Mogalli. Von Ph. Champagne, geſtochen von St. Gantrel.

Der heilige Benedikt erweckt ein Kind vom Tode: Von Silveſter, geſtochen von Villerey (Galerie fr. par Filhol III. 188). Trefflicher Ausdruck. Aus dem Leben des heiligen Benedikt enthält das Kloſter S. Michéle del Bosco zu Bologna eine Reihe ſchöner, geiſtreicher Gemälde von Ludw. Caracci. Schade, daß mehrere Handlungen einer wenig glaubwürdigen Legende entnommen ſind. 19) Eine ziemlich ausführliche Beſchreibung gibt Richardſon I. 53—58. Unter dieſen Gemälden ſieht man

19) Leon. Spada's Bild, gleichfalls zu St. Michele in Bosco, wo St. Benedikt die Teufel in die Lüfte jagt, die dann einen mit ſich weggehobenen Mönch, als zu ſchwer, wieder vom Kloſterdache fallen laſſen, welchem Spektakel ein Steinhauer unten zuſieht, wird man doch wohl als erbauliches Kirchenbild auch nicht gelten laſſen?

Ein Götzenprieſter redet ihm zu, dem Apollo zu opf
ſein Blick erhebt ſich zur Glorie, in der die Madonna
von Apoſteln und Engeln, über ihm ſchwebt. Die Ha
meiſterhaft, und die Theilnahme der Himmelsbewohne
meidung zu ſtarker Affekte, die nur der Erde angehören,
(Landon Annal. XII. 25. Manuel du Musée fr. I
Thierſch Reiſen I. 61). — Von Rubens (in einer
Liere) ein trefflich ausgeführtes Bild (Descamps Re
Das Nämliche von Luk. Cambiaſo in der St. Geor
Genua. Schöner Ausdruck in allen Figuren, gute Anor
kraftvolles Helldunkel (Lanzi franzöſiſche Ausgabe V.

Die Marter des heiligen Alexanders von Talp
Salmeggia) in der Alexanders-Kirche zu Bergamo. G
poſition mit vielen Figuren, deren Ausdruck und Bewegu
Lob verdienen. Man findet Raphaeliſche Schönheiten in de
Bildern (Dav. Bertolotti Peregrinazioni. Milano 18

Ueber Titians Meiſterbild, den Tod Peters d
tyrers darſtellend, iſt bereits S. 166, Note 10, einig
worden. Ein älterer, dort nicht angezeigter Kupferſti
Bapt. Fontana. Die ſchöne Anordnung, die Cont
Lichteffekt, die Landſchaft im Hintergrunde, die Har

frommen, wehrlosen Gottesmann, ohne daß ein Beweggrund sichtlich ist, in der Einsamkeit mit einer Keule todt schlägt, während ein Mitbruder des Heiligen mit einer durch verdrehte Augen, aufgesperrten Mund, vorgestreckte Arme, krummgebogenen Leib und vorfliegendes Gewand bezeichneten Angst davon flieht, zur Erbauung der Beschauer beitragen? — Immerhin bleibt dieses Bild ein würdiger Gegenstand für das Studium des Künstlers (Vergleiche Maiers Beschreibung von Venedig I. 121 fg.).

Das Gemälde, St. Ivo vorstellend, von Peter v. Cortona in der Sapienz zu Rom ist eine große, schöne Composition.

Der heilige Bonifacius, Apostel der Deutschen. Von Abr. Blömärt, gestochen von Corn. Blömärt. Eine Figur von großem und edelm Styl (Füßli IV. 97).

St. Benedikt: Von Paul Veroneſe, gestochen von Cosmas Mogalli. Von Ph. Champagne, gestochen von St. Gantrel.

Der heilige Benedikt erweckt ein Kind vom Tode: Von Silveſter, gestochen von Villerey (Galerie fr. par Filhol III. 188). Trefflicher Ausdruck. Aus dem Leben des heiligen Benedikt enthält das Kloster S. Michéle del Bosco zu Bologna eine Reihe schöner, geistreicher Gemälde von Ludw. Caracci. Schade, daß mehrere Handlungen einer wenig glaubwürdigen Legende entnommen sind. 19) Eine ziemlich ausführliche Beschreibung gibt Richardſon I. 53—58. Unter diesen Gemälden sieht man

19) Leon. Spada's Bild, gleichfalls zu St. Michele in Bosco, wo St. Benedikt die Teufel in die Lüfte jagt, die dann einen mit sich weggehobenen Mönch, als zu schwer, wieder vom Klosterdache fallen lassen, welchem Spektakel ein Steinhauer unten zusieht, wird man doch wohl als erbauliches Kirchenbild auch nicht gelten lassen?

auch den sterbenden Heiligen, von Mönchen umgeben, von Cavedone. Der Ausdruck ist trefflich, höchst einfach und rührend. Oben sieht man den Heiligen, verklärt von Engeln emporgehoben (Richardson, S. 39. Malvasia II. 215 ꝛc.). — Im Kloster Monte Uliveto zwischen Siena und Rom sieht man eine Reihe von Darstellungen aus dem Leben des heiligen Benedikt von Gior. Antonio Rozzi, Lukas Signorelli u. A. Man bemerkt darin große Lebendigkeit und kräftigen Ausdruck, auch schöne und anmuthige Figuren (Rumohr Forschungen II. 387 ꝛc.). Auch die Gemälde aus Benedikts Leben von Solario (genannt Zingaro) in dem Kloster St. Severin zu Neapel enthalten viel Treffliches (Lanzi französische Ausgabe II. 347). Endlich sind auch die zehen Bilder von Bernard Parentino im Kloster St. Justina zu Venedig trefflich ausgeführt (Lanzi französische Ausgabe III. 70).

Der heilige Dyonis predigt das erstemal in Paris. Von Joseph Vien in St. Roche zu Paris (Landon Annal. III. 9). Mit diesem schönen Bilde wetteifert sehr glücklich ein neueres von Monsiaur (Landon Annales, Salon de 1814. Livr. I. p. 19).

Der heilige Januar kommt unversehrt aus dem Glutofen, während das Feuer wüthend die Gerichtsknechte verzehrt. Von Spagnoletto (zu Neapel), radirt von Seb. Marcotti. Titianisch im Colorit. Der Ausdruck stark und edel.

Der heilige Bischof Apollonius theilt das heilige Abendmal aus. Von Romanino (zu Brescia). Die reiche Verzierung des Tempels, der fromme Ausdruck des Heiligen und seiner Umgebung, die Mannigfaltigkeit der Figuren und der Sachen, und die treffliche Ausführung geben diesem Bilde hohen Werth (Lanzi französische Ausgabe III. 167).

St. Aleris (unter der Stiege). Er wird nach seinem Tode

als Bettler erkannt. Von Bened. Lutti. Sehr ſchön und von pathetiſchem Ausdruck (Lanzi franzöſiſche Ausgabe II. 267).

Der heilige Franz von Aſſiß in der Betrachtung der Leiden Chriſti. Von Hieron. Mutian, trefflich geſtochen in der Manier des Corn. Cort (zu Rom, 1568). — Von Hannib. Caracci ein Bild, geſtochen von N. Dorigny, wo der Heilige in reuevoller Betrachtung mit dem Ausdruck des tiefſten Seelenſchmerzes zu ſehen iſt, und ein anderes in der königlichen Galerie zu München, lithographirt von Piloty. Ein Engel deutet hier dem Heiligen auf ein Crucifix. Schöner Ausdruck. — Von Guido Reni, geſtochen von Rouſſelet (Landon Annales III. 89). — Von Dominichino iſt ein Bild geſtochen in punktirter Manier von F. John (für die Aglaja 1824). Der Heilige in andächtiger Betrachtung mit dem Ausdruck demüthvoller Ergebung verſunken vor einem Crucifix, neben dem ein Todtenkopf liegt. Ungemein innig iſt der Ausdruck in einem andern Bilde von Dominichino, ſehr gut geſtochen von F. Roſaſpina. Der Heilige, die Kapuzze überm Kopf, hält die Hände kreuzweis über die Brust; Thränen rollen ihm über die Wangen. Endlich iſt auch in dem Bilde von Dominichino, geſtochen von Colbenſchlag (Landon Vie et Oeuvres, Pl. 93) der Ausdruck inniger Andacht vortrefflich. Der Heilige kniet in einer Wildniß vor einem Crucifixe.

Der ſterbende heilige Franz v. Aſſiß. Von Dominik Ghirlandajo in St. Trinita zu Florenz. Das gelungenſte Geſchichtsbild dieſes Meiſters, der hier nichts verſäumte, um die Darſtellung möglichſt anziehend und befriedigend zu machen. Alles wirkt zur Förderung des Haupteindrucks: die kirchlichen und mönchiſchen Gebräuche, die naive Unbehülflichkeit junger Novizzen, die Intenſion des Ausdrucks in den Geſichtern älterer Mönche,

die Lichtſpiele der Kerzen, die breiten Faltenmaſſen in der Mönchskleidung u. ſ. w. (Rumohr italieniſche Forſchungen II. 280). — Von Hannib. Caracci, geſtochen von Audran. Erhabene Ruhe im Geſichte des Sterbenden. — Von Rubens, geſtochen von H. Soayers. Er empfängt, emporgehoben von ſeinen Ordensbrüdern das letzte Abendmal. (Eine Vorſtellung von Franz von Aſſiß von dem Spanier Ant. Villadomat, nebſt andern ſeiner Bilder ſchätzte Mengs ſehr hoch (S. Fiorillo IV. 396.)

Der heilige Thomas von Aquin: Von Guercino (in St. Dominico zu Bologna). Edel, ſanft und geiſtvoll ſteht der Heilige zwiſchen zwei ſchönen Engeln (Hofſtätter II. 166). — Von Franz Roſa (in der Kirche a la Sanita zu Neapel). Lanzi (franzöſiſche Ausgabe II. 397) rühmt die Schönheit ſeiner Umriſſe, die Reinheit ſeiner Zeichnung, den Adel und die Anmuth der Geſichtszüge und den ſanften Schmelz ſeiner Färbung.

Der ſterbende St. Bernhard: in Fresko von Pinturichio in Ara Cœli zu Rom. Er liegt in einem Sarge, mehrere Ordensbrüder ſtehen zunächſt umher, dann auch andere männliche und weibliche Gruppen. Die Mönche tief bewegt, alle andere ſo fromm theilnehmend, als traure nur Eine Seele, doch mit verſchiedenem Ausdrucke (Speth die Kunſt in Italien III. 22 ꝛc.). Ueber dieſen Heiligen iſt ferner nachzuſehen: Vita et Miracula D. Bernardi Impensis Marcelli Clodii, Romæ 1587. Fol. Die 56 Kupferſtiche von Alb. Cherubini, Raphael Guidi, Phil. Gallé und Cornel. Gallé verdienen großes Lob. Ihr Styl iſt grandios.

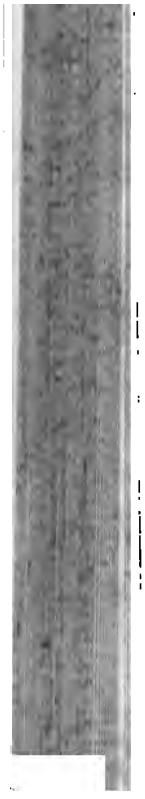
Der heilige Anton von Padua: Von Guercino gemalt und radirt. Er lieſt in einem Buche und hält eine Lilie in der Hand. — Von Jul. Carpioni, geſtochen und erfunden. — Von van Dyck, geſtochen von St. Picart. Der Heilige trägt

vor der Madonna und dem Kinde, das freudig gegen ihn die Hände ausstreckt. (Landon. Annales III. 85). — Von Peter Lauri, einem Schüler des Guido Reni (in der Kapelle der Madonna della Libertà zu Padua, Fiorillo III. 179). — Von Barthol. Murillo. Das Altarblatt in der Domkirche zu Sevilla (Fiorillo IV. 258).

Der heilige Bruno. Seine merkwürdigen Handlungen sind dargestellt von Dominichino in 20 Blättern, gestochen von Th. Creuzer. Desgleichen von Le Sueur in 24 Blättern, gestochen von Fr. Chauveau, vollendet von Ch. Simmoneau in klein Folio, und von Villerey (Galerie de S. Bruno, Paris 1808, in 8., dann in Umrissen in Landon's Annales, neuerlich in La Vie de S. Bruno par Lesueur, lithographiée par Fragonard, herausgegeben von M. Miet, Fol. Paris 1822). Von letztern wäre vorzüglich der betende Heilige (Landon Annal. VII. 67), dann wie er sein Vermögen unter die Armen austheilt (Filhol Gal. fr. X. 680), endlich der sterbende (Landon VIII. 49) in Kirchen anwendbar. Die fromme Ergebenheit des Sterbenden und die Theilnahme der Ordensbrüder sind rührend ausgedrückt, wozu der Maler den Lichteffekt wohl benutzt hat. 20) — Die Darstellung dieses Heiligen

---

20) „Vous êtes au milieu d'un convent: vous assistez a une scène de mort; il n'y a plus rien là de la vie humaine et de ses intérêts que la pensée, qui s'en détache! c'est tout un poëme dans le genre melancolique. Keratry du Beau dans les arts d'imitation. Paris 1822. II. 59. — Bei diesem Anlasse werde hier der von Rehberg in seinen Versuchen nach Raphael lithographirten geistvollen Zeichnung dieses großen Meisters (in der königlichen Sammlung zu München) gedacht, die den ausgesetzten Leichnam eines verehrten und geliebten heiligen Bischofs darstellt. Rings umher stehen und knieen in großer Mannigfaltigkeit der Stellungen, Gebärden und



ſtellungen aus dem Leben des heiligen Bruno von Fre
in der Karthauſe la Conception zu Toledo (Fiorillo
Der heilige Bruno im Gebete von Guido Reni vo
Ausdruck und großer Weisheit (in der königl. Galerie zu M
Ein herrliches Bild von Maſſimo Stanzioni in der
Neapel ſtellt den Heiligen vor, wie er den Mönchen
mittheilt (Lanzi franzöſiſche Ausgabe II. 395). —
von Fr. Zurbaron (Galerie zu München), gut
von Piloty. Eine Hand auf einem Todtenſchädel, ſie
begeiſtert gen Himmel.

Der heilige Romuald, ſeinen Mönchen vom
predigend. Von Andreas Sacchi 21) (im Vatikan

Mienen viele treue Anhänger, dankerfüllte Pflegem
Kleriker mit brennenden Fackeln, Jünglinge und Gre
und Kinder, alle mit dem Ausdruck inniger Trauer und
Mehrere falten flehend die Hände; andere berühren
Gewand, als wollten ſie dadurch eine Kraft der Heil
ziehen; ein armer Gichtbrüchiger, die Kürbisflaſche an
ſtützt ſeine dürren Hände auf ein Paar Geſtelle, um
des Verehrten noch einmal anſichtig zu werden. —
mälde iſt die Anordnung wohl zu ſymmetriſch. Di

von Jak. Frey, minder gut von Metzger (Musée fr. IV.), dann von Dambrun (in die Galerie fr. par Filhol III. 187). Wegen der Einfachheit der Composition und der hehren Ruhe, die im Einzelnen sich ausdrückt, und über dem Ganzen schwebt, sehr lobenswerth (Vergl. Richardson S. 555). Ein sehr schönes Bild des heiligen Romuald von Ridolfo Ghirlandajo sieht man bei den Comaldelensern zu Volterra; es ist gestochen von Diana von Mantua.

Der heilige Franz von Assiß und der heilige Bruno: von Guercino, gestochen Maria Cosway. In frommer Betrachtung vertieft, werden die beiden Heiligen plötzlich von den Tönen einer himmlischen Musik überrascht. Der Ausdruck ist sehr schön, aber der Engel mit der Geige unpassend. 22)

Der heilige Norbert predigt gegen den Irrlehrer Tauchlin zu Antwerpen: Von Bernh. von Orley (in der Boisseré'schen Sammlung), trefflich lithographirt von Bergmann. Starker und wahrer Ausdruck.

Von der heiligen Katharina von Siena (gestochen 1380) enthält das Werk von Phil. Gallé: Vita et Miracula selectiora Div. Catharinæ Senens Virg. Antv. 1603—33, sehr schöne Kupfer. Dieselbe betend, von Alex. Allori, ist gestochen von J. G. Janote.

Die heilige Michelina in Verzückung auf dem Calvarienberge.

---

sind würdevoll; die Drapirung ist natürlich einfach, nicht falteureich, seine Färbung ist ernst und der Ton des Ganzen ist Harmonie und Ruhe (Lanzi französische Ausgabe II. 213).

22) Eines der berühmtesten Gemälde von Guercino ist sein Bild des heiligen Franziskus, der die Wundmale empfängt, in St. Sebastiano zu Genua.

Gemüth anſprechend. — Von Murillo (in de
Spitals de la Charidad zu Sevilla). Die Heil
und Bettler verpflegend, ſteht beinahe in der Mitt
etwas nach rechts gewandt, iſt ſie eben beſchäftigt d
Knaben zu verbinden, der, mit ſchmutzigen Lumpen
in die Kniee geſunken, mit gefalteten Händen
Haupte vor ihr ſteht; man ſieht ihn ordentlich, theils
theils aus Ehrfurcht vor der Königin, und vor
Knieen ſchlottern, während ſein Geſicht den ungeduld
eines ungezogenen Jungen ausdrückt, der aus Reſp
Mühe ſeine Ungeduld zurückhält. — Der Königin fol
reichgekleidete Dienerinnen, davon eine ein ſilbernes Be
eine andere reicht der Königin Salben und Verbindze
den Stufen ſitzt rechts in der Ecke eine alte Bettl
Hände bittend nach der Heiligen ausſtreckt, und a
Seite ein alter Mann, der von ſeinem wunden, eite
ſchmutzigen Lumpen losgewickelt hat, und wartet bi
Reihe kömmt, verbunden zu werden. Alle dieſe Dinge
Ausſchlag auf dem Kopfe des Knaben, die durch
Ungeziefer ſich losſchälende Haut, der gemeinſte Ausdr
und der Demuth in den Geſichtern, iſt mit einer eckelha

tenden Bewegung um den Mund ſieht man, wie die Zierlichkeit einer zarten Dame gegen die Uebung der ſich aufgelegten frommen Pflicht kämpft, und man glaubt zu ſehen, wie die zarten ſchneeweißen Finger zucken, indem ſie den Eiter aus der eckelhaften Wunde drücken. — Der entferntere Antheil, den die Dienerinnen nehmen, durch Mitleiden für den Leidenden, Bewunderung der heiligen Handlung, und bloße Neugier, iſt mit derſelben Wahrheit ausgedrückt. — Ganz rechts kommt noch ein Krüppel heranhinkend, und durch ein großes Bogenfenſter ſieht man in den Hof, worin in der Entfernung, an einer langen Tafel, eine Menge Armer von der Königin geſpeist und bedient werden (Kunſtblatt 1822. Nro. 79. S. 315).

Der heilige Ludwig, König v. Frankreich. Von Balthaſar Franceſchini, geſtochen von B. Eredi. — Derſelbe, indem er die Kranken pflegt, von Ludw. Teſtelin (in einem Saale des Spitals La charité des Hommes zu Paris). — Von Carl Le Brun, geſtochen von G. Edelinck, mit der Unterſchrift: Qu'il s'élevait, en s'abaissant ainsi! — Von Doyen, eine große Compoſition: der heilige Ludwig zu Tunis, von der Peſt ergriffen (Fiorillo III. 326).

St. Euſtachius, wie er in einem Wald einen Hirſch mit einem leuchtenden Kreuz auf dem Kopf anſichtig wird, von Albr. Dürer, von ihm ſelbſt meiſterhaft geſtochen. Der Heilige knieet; ſein Pferd mit Hunden daneben. Alles iſt trefflich ausgeführt (Joſ. Heller II. 242).

Der heilige Carl von Boromä vor einem Kruzifix betend. Von Peter von Cortona, geſtochen von Jak. Frey. Von Gabriel Le Brün, ſchön geſtochen von Le Brün und von G. Edelinck. Hier iſt der Ausdruck inbrünſtiger, tiefer Andacht und Zerknirſchung im Geſichte des Heiligen, der, einen langen Strick um den Hals, knieend vor dem Kruzifixe betet, vortrefflich;

den Augustinern zu Rimini) von Franceschini. Die Schön der Figuren wird noch durch die prachtvolle architektonische Ei rung gehoben.

Franz von Sales. Von Ant. Balestra, gestochen v Carl Orsolini. — Von ihm sieht man ein großes, schön Bild von Carl Maratti bei den Philippinerinnen zu Forli, und e anderes von Dominik. Parodi im nämlichen Styl bei den Ph lippinerinnen zu Genua (Lanzi französische Ausgabe V. 153

Nikolaus von der Flüe. Sein Abschied von sei Familie von Volmar (im Rathhause zu Stanz), gestochen v Lips. Die Wahrheit des natürlichen Ausdrucks ist lobenswer Aber in der Figur des Helden ist nichts Erhabenes; was ihn allein das Verlassen der Familie entschuldigen und für seine hohe Absicht begeistern könnte. Die Glieder der Familie sind gutmüthig Gesichter, die sich über das Gemeine nicht erheben. Der Ausdruck der Trauer ist wahr. Aber Verwunderung und Innigkeit zeigt sich nirgend.

Der Nämliche tritt zu Stanz als Friedensstifter unter die entzweiten Boten der Eidgenossen (1485). Von Ludw. Vogel, gestochen von M. Eßlinger. Die Figur des Nik. von der Flüe ist durch ihre Magerheit und Dünne ein Musterbild der äussersten Abtödtung. Es grenzt jedoch an Karrikatur. Dabei ist seine Gebärdung edel. Nur hätte die Mischung von Kraft und Milde sprechender ausgedrückt werden müssen. In der ganzen Umgebung sind die Affecte und Leidenschaften mit vieler Wahrheit ausgedrückt. Wenn dieser Ausdruck mitunter gleichfalls an's Zeichnerische streift; so mag dies in den kräftigen Naturen jener Zeit und in der Leidenschaftigkeit der damaligen Parteiung Entschuldigung, aber keine volle Rechtfertigung finden. Immerhin bildet es einen treffen-

Gegensatz mit der friedlichen Gestalt des schlichten, frommen Eintrachtspredigers. — Schön und edel ist sein Bildniß auf einer Medaille von Hedlinger, und nach ihm gest. für das Büchlein: Bruder Klaus und sein Zeitalter v. J. Businger. Luzern. 1827. 24)

Sieben und dreißigster Abschnitt.

Evangelische Parabeln und Gleichnisse.

Parabeln, oder Erzählungen, die erfunden sind, um eine Idee oder eine Lehre mittelst der Phantasie anschaulich darzustellen, ist nur für diejenigen ein Gegenstand der Malerei, denen die Parabeln schon genau bekannt sind. Bei Christen ist dies gewiß mit den schönen, gehaltreichen Parabeln des Evangeliums der Fall. Oder welcher unterrichtete Christ trägt sie nicht im Gedächtniß und Gemüthe? Freilich ist in ihnen das Geistige nicht so, wie in den heidnischen Mythen mit dem Sinnlichen innig verschmolzen, sondern das Geistige dringt sichtbar vor, und diese mystische Eigenheit macht die evangelischen Parabeln für malerische Darstellung minder geeignet. Wie beredt sind sie aber in ihrer edeln Einfalt für unser sittliches Gefühl! Einfalt ist des Göttlichen Gepräge. Der Maler stelle die Erzählung der evangelischen Parabeln eben so einfach dar, und sey vorzüglich auf den charakteristischen Ausdruck bedacht!

Der barmherzige Samaritan (Lukas X. 30 — 35).

24) Zu diesem Abschnitte gehört die Beilage F.

Von Elzheimer (Landon Annal. XVI 51). Schönes Gem
Der Ausdruck und die Gemeinen ſind jedoch nicht befriedigend
Deutlicher iſt das Bild von Dom. Feti (in der Dresdner Gale
geſtochen von Sammerata; das von Giles Coninxlo,
ſtochen von Joh. Landerſeel. — Das Bild von Nik. Laſſma
(erfunden und geſtochen), iſt ſehr ſchön behandelt. — Von R
brandt, trefflich geſtochen von ihm ſelbſt (1653), und
J. P. Frey, auch von Novelli und Cumano, dann
J. Longhi (Musee fr. IV). Sehr ſchön. Der Samari
kömmt gerade am Gaſthof an, und empfiehlt dem Wirthe den
wundeten. — Von Jak. Baſſano (kaiſerliche Galerie zu Wi
geſtochen von P. A. Kilian in ſeiner Bilderbibel, und
Rosmäßler für die kaiſerlich königliche Galerie, von Perg
Heft 32. Der Samaritan hebt den Verwundeten auf ſein Lan
Viel Wahrheit. — Von Nik. Pouſſin, geſtochen von
Andriet. — Gute Darſtellung. — Von Bernh. Rode,
ihm ſelbſt radirt. — Von Jonas Umbach, von ihm ſel
radirt. Der Samaritan gießt Oel in die Wunde. — Von Wi
Hogarth, ſchön geſtochen von Ravenet und Delatre. K
und groß. Dies Freskogemälde ziert das Stiegenhaus im Bart
lomäus-Spital zu London. — Von Benvenuti (im Pala
Riccadi zu Florenz), das ſchönſte Werk dieſes Meiſters; n
edelm Ausdrucke (Orloff Essai II. 419). — Das Bild n
van der Velde, geſtochen von J. C. Viſcher, zeigt den S
maritan, wie er bei ſeiner Abreiſe den Gaſtwirth bezahlt. Es iſt e
Nachſtück. — Von Schanz im Umriß in Landon's Salon
1819, p. 32). Einfache Handlung und wahrer, trefflicher Ausdruck

1) Von Heinr. Aldegrever gemalt und geſtochen, haben wir d
Darſtellung der Parabel in 4 Blättern.

Der verlorne Sohn (Lukas XV. 11—32). Von Dom. Feti (Dresdner Galerie), gestochen von Jos. Cammerata. — Von Guercino im Palaste Colonna zu Rom (Ramdohr III. 80). Er vergießt wahre Thränen der Reue, und man sieht, daß das Andenken seiner Fehltritte schwer auf ihm lastet. Auch drückt seine Stellung vortrefflich den Zustand seiner Seele aus, die sich ganz dem Schmerz überläßt. In dem Gesichte des Vaters liest man den Ausdruck des gerührten Vaterherzens; liebkosend sucht er den Sohn zu trösten, und bedeckt zugleich mit einem Mantel seine Blöße. — In einem andern Bilde von Guercino, gestochen von D. Cunego, stellt der Vater den rückgekehrten Sohn seinem Bruder vor. Die Reue im Rückgekehrten, die mit Zufriedenheit gemischte Rührung des Vaters und das Staunen des andern Bruders sind gut gegeben. — Von Luk. v. Leyden, gestochen von ihm selbst (1510). Die Handlung geht in einer großen Landschaft vor. Die Behandlung ist geistvoll. — Von Schiavone, gestochen von ihm selbst. — Von Salvator Rosa, im Palast Eremitage zu Petersburg, gest. von Ravenet und v. J. B. Michel. In einer freien Gegend weidet er Heerden; um ihn her große Ziegen, ein Ochs und ein Schwein. Er kniet, dürftig in ein leinenes Hemd und einen Schurz gekleidet, gen Himmel blickend. All seine Schuld und sein Jammer liegt vor seiner Seele. Seine Gestalt trägt Spuren erduldeten Elends und eines frühern wüsten Lebens; aber sein Blick verkündet den Entschluß der Rückkehr zum Guten (F. Hand I. 282 fg.). — Von Zanchi in der Scuola di S. Girolamo zu Venedig (Maier I. 294). — Von P. Battoni (in der kaiserlichen Galerie zu Wien), gestochen von Seb. Langer (gleichfalls in der kaiserl. königl. Galerie zu Wien, S. Perger I. 1). Der reuige Sohn, mit nacktem Oberleibe, verbirgt das Gesicht und die gefalteten Hände an der Brust

Von Elzheimer (Landon Annal. XVI. 51). Schönes Gemälde. Der Ausdruck und die Compoſition ſind jedoch nicht befriedigend. — Deutlicher iſt das Bild von Dom. Feti (in der Dresdner Galerie, geſtochen von Cammerata; das von Giles Coninrle, geſtochen von Joh. Landerſeel. — Das Bild von Nik. Laſtman (erfunden und geſtochen), iſt ſehr ſchön behandelt. — Von Rembrandt, trefflich geſtochen von ihm ſelbſt (1653), und von J. P. Frey, auch von Novelli und Cumano, dann von J. Longhi (Musée fr. IV). Sehr ſchön. Der Samaritan kömmt gerade am Gaſthof an, und empfiehlt dem Wirthe den Verwundeten. — Von Jak. Baſſano (kaiſerliche Galerie zu Wien), geſtochen von P. A. Kilian in ſeiner Bilderbibel, und von Rosmäsler für die kaiſerlich königliche Galerie, von Perger, Heft 32. Der Samaritan hebt den Verwundeten auf ſein Laſtthier. Viel Wahrheit. — Von Nik. Pouſſin, geſtochen von Fr. Andriot. — Gute Darſtellung. — Von Bernh. Rode, von ihm ſelbſt radirt. — Von Jonas Umbach, von ihm ſelbſt radirt. Der Samaritan gießt Oel in die Wunde. — Von Wilh. Hogarth, ſchön geſtochen von Ravenet und Delatre. Klein und groß. Dies Freskogemälde ziert das Stiegenhaus im Bartholomäus-Spital zu London. — Von Benvenuti (im Palaſt Riccadi zu Florenz), das ſchönſte Werk dieſes Meiſters; von edelm Ausdrucke (Orloff Essai II. 449). — Das Bild von van der Velde, geſtochen von J. C. Viſcher, zeigt den Samaritan, wie er bei ſeiner Abreiſe den Gaſtwirth bezahlt. Es iſt ein Nachtſtück. — Von Schanz im Umriß in Landon's Salon (1819, p. 32). Einfache Handlung und wahrer, trefflicher Ausdruck. [1]

1) Von Heinr. Aldegrever gemalt und geſtochen, haben wir die Darſtellung der Parabel in 4 Blättern.

Der verlorne Sohn (Lukas XV. 11—32). Von Dom. Feti (Dresdner Galerie), gestochen von Jos. Cammerata. — Von Guercino im Palaste Colonna zu Rom (Ramdohr III. 80). Er vergießt wahre Thränen der Reue, und man sieht, daß das Andenken seiner Fehltritte schwer auf ihm lastet. Auch drückt seine Stellung vortrefflich den Zustand seiner Seele aus, die sich ganz dem Schmerz überläßt. In dem Gesichte des Vaters liest man den Ausdruck des gerührten Vaterherzens; liebkosend sucht er den Sohn zu trösten, und bedeckt zugleich mit einem Mantel seine Blöße. — In einem andern Bilde von Guercino, gestochen von D. Cunego, stellt der Vater den rückgekehrten Sohn seinem Bruder vor. Die Reue im Rückgekehrten, die mit Zufriedenheit gemischte Rührung des Vaters und das Staunen des andern Bruders sind gut gegeben. — Von Luk. v. Leyden, gestochen von ihm selbst (1510). Die Handlung geht in einer großen Landschaft vor. Die Behandlung ist geistvoll. — Von Schiavone, gestochen von ihm selbst. — Von Salvator Rosa, im Palast Eremitage zu Petersburg, gest. von Ravenet und v. J. B. Michel. In einer freien Gegend weidet er Heerden; um ihn her große Ziegen, ein Ochs und ein Schwein. Er kniet, dürftig in ein leinenes Hemd und einen Schurz gekleidet, gen Himmel blickend. All seine Schuld und sein Jammer liegt vor seiner Seele. Seine Gestalt trägt Spuren erduldeten Elends und eines frühern wüsten Lebens; aber sein Blick verkündet den Entschluß der Rückkehr zum Guten (F. Hand I. 282 fg.). — Von Zanchi in der Scuola di S. Girolamo zu Venedig (Maier I. 294). — Von P. Battoni (in der kaiserlichen Galerie zu Wien), gestochen von Seb. Langer (gleichfalls in der kaiserl. königl. Galerie zu Wien, S. Perger I. 1). Der reuige Sohn, mit nacktem Oberleibe, verbirgt das Gesicht und die gefalteten Hände an der Brust

des Vaters, der ihn liebevoll umfaſſt und mit ſeinem reichen M
bedeckt. — Von Th. van Thulden, geſtochen von ihm ſe
in 6 Blättern in 8. — Von Jodoc de Winghen, geſto
von Joh. Sadeler. — Von Joh. Sánredam, geſtochen
erfunden. Die Scene iſt eine Landſchaft. — Von Mark. Gerba
geſtochen von Walleran Vaillant. — Von van der B
(Descamps III. 392). Von Tenier, geſtochen von J.
Le Bas. — Von Albr. Dürer, ſehr ſchön geſtochen von i
ſelbſt Der verlorne Sohn fleht hier knieend zu Gott; n
ihm freſſen die Schweine. Der Ausdruck iſt meiſterhaft; ergreifen
iſt der Angſtſchrei eines ſchwer belaſteten Gewiſſens vielleicht nirg
geſchildert. — Von Chr. W. E. Dietrich (in der Dresdner Gal
Nro. 330). Der verlorne Sohn fällt ſeinem Vater zu Füßen.
Von Peter Teſta in 4 Blättern. — Von Horaz Brunel
wo der verlorne Sohn die Schweine hütet. — Von trefflich
Ausdruck iſt die nämliche Darſtellung von Gerh. Kügelgen
Dresden (Tüb. Kunſtblatt Nro. 50, Jahrg. 1820, im Um
in des Malers Leben von Haſſe. Leipzig. 1824, Bl. 8, wie a
der verlorne Sohn, der in den Armen ſeines Vaters liegt, i
Barthol. Murillo in dem Spital St. Georg zu Mad
(Fiorillo IV. 259). — In dem Bilde von Lionello Spad
geſtochen von A. Morel, und J. B. Foßeyeux (Musée
III. 11, Galerie par Filhol I., Landon Annales VI. 61, i
Manuel du Musée fr. II. Nro. 20), wirft der Vater dem S
einen Theil ſeines eigenen Gewandes um. Die Reue im Ge
des Sohnes und die Güte in dem des Vaters ſind trefflich a
gedrückt. — Von Sebald Hans Beham vier Darſtellunge
1) wo der verlorne Sohn vom Vater ſeinen Erbtheil verlan
2) wo er in lüderlicher Geſellſchaft ſein Gut vergeudet; 3) w
er die Schweine hüten muß; 4) wo er ſich ſeinem Vater

Füßen wirft. — In der Galerie zu Florenz ist ein gutes Bild von Joh. Lyps. — Auch das von Boissalier (Landon Annales XII. 149), ist gut charakterisirt.

Das Gleichniß vom hochzeitlichen Kleide (Matth. XXII. 11. ꝛc.). — Von Arnould de Vuez in dem Speisesaale des Spitals zu Nyssel (Descamps III. 132). — Von Ph. Champagne, gestochen von Nik. Poilly.

Die klugen und die thörichten Jungfrauen (Math. XXV. 1—12). Von Joh. Menozzi, gestochen von Fr. Zuccarelli. — Von Martin van Veen (Hemskerk), gestochen von Magd. de Passi. Ein schönes Bild. Ein Engel kündigt hier mit einer Trompete die Ankunft des Bräutigams an. — Von Joh. Sánredam, erfunden und gestochen in 5 Blättern. — Von Schalken, ein Nachtstück (Galerie de Düsseldorf Pl. XXIV), gestochen von Valentin Green. Der Jungfrauen Leichtsinn ist gut charakterisirt. Ihren Lampen entfallen die feurigen Dochte.

Der Herr des Weingartens mit seinen Taglöhnern (Matth. XXI. 1—16). Von Hemskerk, gestochen von Corn. Cort. — Von van Dyck zwei Bilder, das eine gestochen von St. Fessard, das andere sehr schön geschaben von W. Peter. Viel Wahrheit im Ausdrucke (Füßli IV. 228, 229). — Von Arnould de Vuez, im Speisesaale des Spitals zu Nyssel (Descamps III. 132).

Der Hausvater, der sich von seinen Knechten Rechnung ablegen läßt (Matth. XVIII. 23). Von Dom. Feti (Dresdner Galerie), gestochen von Jos. Cammerata.

Die Parabel vom armen Lazarus vor des Reichen Hause (Luk. XVI. 19 — 31). Von Paul von Verona (gestochen in dem Boydell'schen Werke). — Von J. Bassano, gestochen von Joh. Sadeler. — Von Heinr. Aldegrever,

in 5 Blättern. — Von Hemskerk, gestochen von Corn. (
in 4 Blättern, auch von Dambrun (S. Ligny's Vie de
Christ). — Von A. Bosse, von ihm selbst radirt. —
Dom. Feti, gestochen von Joh. Haussart (Receuil Cro
I. 108). In einer reichverzierten prachtvollen Bogenhalle wird
tafelt. Mit nachlässiger Verachtung blickt der Prasser auf den
stehenden Armen, den ein Hund beriecht. Die Frau neben
Prasser scheint um Mitleid für Lazarus zu bitten. Aber ein p
Haushofmeister ist im Begriff, ihn zu verjagen. — Die Parabel ist
gut dargestellt in der Freiburger Bilderbibel, gest. von J. Schu

Das Gleichniß vom Säemanne (Matth. XIII. 3–
Mark. IV. 14—32). Von Albr. Blömärt, gestochen
Jak. Mattham, Folio. Ein anderes Bild von Albr. Blöm
ist gestochen von Joh. Baron.

Das Gleichniß vom bösen, unbarmherzi
Knechte (Matth. XVIII. 23—35). Von Hemskerk, gest
von Corn. Cort. — Von Dom. Feti (in der Dresdner Gal

Das Gebet des stolzen Pharisäers und des
müthigen Zöllners (Luk. XXVIII. 10—15). Eine sehr
Darstellung findet sich in der Freiburger Bilderbibel, gestochen
J. Schuler.

Ein Blinder führt einen Blinden (Matth. XV.
Von Heinrich Goltzius, gestochen und erfunden. — Von T
Feti (Dresdner Galerie). — Von Tintoretto, gestochen
die Boydell'sche Sammlung) von Gabr. Smith.

Das Gleichniß vom Manne, der sein verlo
Schaaf wieder gefunden (Luk. XV. 45). Von Dom.
(Dresdner Galerie).

Der gute Hirt (Joh. X. 11, 12. Luk. XV. 4).
H. Bol, gestochen von Joh. Sadeler. Er steht hier in

Landschaft. — Von Ant. Dieppenbeck, gestochen von Matth. Borekens.

Der Heuchler, der unter Trompetenschall Almosen austheilt. Von Chr. Bernh. Rode (in Folio, 1776 und 1777).

Dominik Feti, der mehrere Parabeln glücklich dargestellt hat, gerieth auch auf den unglücklichen Einfall, sich an der Parabel vom Tadler des Splitters im Auge des Bruders, während er den Balken in seinem eigenen nicht gewahrt, zu versuchen. Die buchstäblich körperliche Darstellung fällt ins Alberne. Ein Gleichniß, wobei die Phantasie keinen Spielraum hat, gehört nicht in das Gebiet der zeichnenden Kunst.

Acht und dreißigster Abschnitt.

Die Vorhölle (Limbus) und das letzte Gericht.

A.

Das Hinabsteigen Christi in den Aufenthaltsort der Frommen der Vorwelt, um sie der Frucht seines Erlösungswerkes theilhaftig zu machen, ist eine Vorstellung, die nicht auf einer evangelischen Erzählung, aus deren Zügen sich ein Bild entwerfen ließe, beruht, sondern durch uralte, ehrwürdige Ueberlieferung, die auf Stellen apostolischer Briefe 1) sich beruft, fortgepflanzt wurde. Hier ist

---

1) Die Stellen Ephes. IV. 8, 9 und 10 machen jedoch nur eine Vergleichung zwischen dem Niedersteigen Christi auf die Erde und seinem Auffahren zum Himmel, wohin er die befreiten Gefangenen

aber alles Einzelne unbestimmt. Die Beschreibung des Eind der Kunde von dem nahenden Tode des Erlösers auf die Bewe des Limbus, dann ihres Erblickens des Kreuzes, endlich d Befreiung in Klopstocks Messiade (Ges. X. bis Ges. X Ges. XVII, 85, und XIX, Ges. 242), hat große poetische Sch beiten. Diese Auftritte können auch für den Maler ein Gegenst schöner Darstellung seyn. Doch darf er die Schwierigkeiten w diger Darstellung nicht übersehen. Soll die Erscheinung Chr im Geiste unter Geistern dargestellt werden, wie groß ist m die Versuchung für den Künstler zu ungeziemenden Ausschweifunge Man muß daher der heiligen Kunst Glück wünschen, daß d Versuch nur selten gewagt wurde. Die bekannten Darstellung von Michael Angelo (ich glaube im Palaste Colonna zu Rom und von Angelo Bronzino in der Kirche Sta. Croce Florenz, gestochen von Eredi und Cecchi; von D. Beccafum gestochen von Ph. Thomassin, wie auch andere von Schüle des Michael Angelo, z. B. von Marcello Venusti (in d königlichen Galerie zu Neapel), verdienen nur als Kunststudi Beachtung. Aber die vielen unanständigen Nacktheiten, so wie d Entfernung von aller höhern, geistigen Poesie machen sie für d Kirchengebrauch verwerflich. Das Ganze sieht mehr einem öffa lichen Bade der Alten, als dem Limbus der frommen Väter d Vorwelt ähnlich (Fiorillo I. 397). Ihnen beizuzählen sind d Darstellungen von Titian und von Giorgione zu Venedig;[2]

---

mit sich führte. Einige wollen aber hier unter Erde das Todtenre verstehen. Etwas bestimmter spricht die Stelle 1. Petri III. 1 und 20. Es heißt hier: im Geiste ging er hin und predig den Geistern im Gefängnisse, die erst ungläubig waren.

2) Von Titian findet sich auch eine Darstellung im Eskurial. S Clarke's Briefe aus Spanien. Lemgo. 1765. S. 369.

ferner von Aleſſandro del Turco, geſtochen von Mogalli; von Ant. v. Mantegna, geſtochen von ihm ſelbſt und von Ant. Raimondi. Eine edlere, doch keineswegs befriedigende befindet ſich in Raphaels Teppichen (im Vatikan), geſtochen von N. Beatricetto, von F. B. Laſtrery (1771) und von Sommerau. Der Erlöſer ſpricht zu Adam, der aus einer Felshöhle tritt, über welcher Satan geſehen wird. Eva birgt ihr Geſicht vor dem blendenden Glanze des Erlöſers; ein Mann (warum nicht ein Engel?), hält das Zeichen des Sieges über den Tod, das Kreuz empor. — Im Dome zu Cremona ſieht man eine Darſtellung von Altobello, die als Malerei geſchätzt wird. Eine ausnehmend große Darſtellung im Style des Giorgione von Joh. Ponchino ſieht man in der Kirche St. Liberale zu Treviſo. Lanzi (franzöſiſche Ausgabe III. 157), lobt ſie ſehr. — Im Bilde, wo die Erzväter in der Vorhölle dargeſtellt ſind, von Ludwig Caracci ſollen dieſe Figuren Muſter im erhabenen Style ſeyn (Orloff Essai I. 276). — Von Paßinelli iſt die Rückkehr aus dem Limbus in der Certoſa von Bologna mit Feuer und Pracht dargeſtellt. — In der Freske von Camillo Proccacini gegenüber der ebenerwähnten von L. Caracci im Dome zu Piazenza ſieht man gleichfalls die Erzväter im Limbus. Aber man vermiſſt in ihnen, und noch mehr in dem ewigen Vater die Großheit des Charakters. Auch iſt die Glorie von Engeln zu überladen.

Im königlichen Schloſſe zu Berlin ſieht man unter den ſchätzbaren Gemälden von Luk. Kranach eine der ſonderbarſten Darſtellungen der Befreiung aus dem Limbus. Chriſtus, eine Fahne in der Hand, kommt in dieſen unterirdiſchen Aufenthalt der frommen Voreltern, wo ſie als nackte Figuren von verſchiedenem Geſchlecht und Alter verſammelt ſtehen. Der Erlöſer ſcheint eine der vorderſten, wahrſcheinlich Eva, anzufaſſen. Auch in Albr. Dürers kleinem

Paſſion (1512) iſt die Sache ſeltſam genug gegeben. E
wölbtes Thor führt zum Limbus. Ueber dem Thore krie
Satan in Drachengeſtalt und wirft auf Adam, der mit
Feigenblatt, und Eva, die mit Aepfeln die Schaam bedeckt,
Hacken, als wollt er ſie zurückhalten, indeß der Heiland mi
Kreuzesfahne ſich herabneigt, um einen der Voreltern au
Fluthen zu ziehen. — In des berühmten Malers von
geiſtern Hieron. Boſch Gemälde in einer Kirche zu Her
buſch ſieht man dieſe Geiſter den Judas beim Schopfe an
Feuer zu ziehen, um ihn an der Luft aufzuhängen (K
blatt 1822, Nro. 55, S. 218). Dem Sonderbaren
Darſtellungen dient zur Entſchuldigung, aber nicht zur
fertigung, was Mancher ſonſt ehrwürdige Schriftſteller vo
Sache geſchrieben. So leſen wir z. B. in einem Fragment
Rede des Euſebius von Emeſa: 3) „Mit Zittern eilt Dia
da er durch die bei Jeſu Tode geſchehene Naturveränder
merkt, wie ſpöttlich er getäuſcht ſey, zum Hades. —
ſchiebt eiſerne Riegel vor. Aber aus Pſalm 24, 7, erſ
Hebt euch ihr dauernde Pforten! Einziehen wird der Köni
Herrlichkeit. Jetzt ruft Hades: Du dreiköpfiger Belzebub
Abfall von den Engeln, du Spott der Rechtſchaffenen, du
ſtigung der Heftigen! Hab ich es dir nicht geſagt? —
nun. Ich kann dir nicht helfen. Diabolos in Thrä
Ich ward betrogen ꝛc. — Schon jauchzen die Propheten,
Täufer dem Einziehenden entgegen. David beruft ſich da
daß erfüllt werden müſſe: Tod, wo iſt dein Stachel? H

3) Oratio in sacrum Parasceves Diem edita et illustrata ab Jo
Augusti. Bonnae. 1820.

o dein Sieg? Hierauf ergriff der Herr den Diabolos, band ihn it unlösbaren Banden und führte ihn hinab in das Unterste des ades. Und weinend seufzte Diabolos. Er aber legte unter ihn ılöschbares Feuer und nie schlafende Würmer. Und dort lag er ınn weinend und seufzend. Die Propheten aber spotten und be- chen ihn, gehen hin und treten ihm auf den Kopf, bis der Herr alle nimmt und aus dem Hades herausführt und ruft: Gehet das Paradies! Lustig hüpfen sie nun hinaus." Schilderungen, ie diese, wenn sie von ehrwürdigen Lehrern herrührten, konnten cht ohne Einfluß auf die Kunstdarstellungen bleiben. — Eine arstellung Fügers, gestochen von J. F. Leybold strebt Klop- ocks Worte auszudrücken: "Jesus gieng nach dem Throne s Abgrunds zu; und des kommenden Mittlers Ge- ırde war Allmacht. Neben ihm stand, mit weit um- hauendem Auge, voll der ernsten Erwartung Eva. edanken der Engel denken nicht schneller, so stürzt uf einmal der Thron des Abgrunds in Trümmer n. — Satan krümmte sich, sträubte vergebens sich, m noch zu läugnen, daß Gott sey." — Die Figur hristi hat wirklich den Ausdruck großer Kraft; sie ist aber von kriegerischem Ansehen, und nicht göttlich genug. Er tritt mit nem Fuß auf der Schlange Haupt, mit dem andern auf den rtrümmerten Thron des Satans. Dieser in seiner Verzweiflung gut charakterisirt. Man kann nicht bestürzter seyn, als diese atansfigur. Zwei anbetende Engel, obgleich nicht ideal, sind ch voll wahrer Andacht.

Ganz neuerlich versuchte sich Delorme auf Bestellung für nsere Lieben Frauenkirche zu Paris in einer Darstellung (im mriß in Landon's Salon de 1819, p. 81, auch lithographirt). hristus, statt hinabzusteigen, schwebt auf Wolken aufwärts, beide

Arme so haltend, als wink' er den Bewohnern des Limbus b
die in ehrerbietigen Stellungen sich um ihn hindrängen. Unten
Verworfene mit Gebärden der Verzweiflung. In den meisten F
ist ein wahrer, auch schöner Ausdruck. Allein das Ganze
scheidet sich zu wenig von einer Auferstehung der Todten am jü
Tage; auch herrscht darin zu viele Verwirrung, und keine
ist recht ausgezeichnet. (Lettres à David sur le Salon de
p. 109).

B.

Die berühmtesten Darstellungen des letzten Gerichtes
die von Michael Angelo in der Sixtinischen Capelle des
tikans (gestochen von Martin Rota, und nach ihm von
Gaultier und von Joh. Wierix in einem, 4) und von
della Casa steif und hart in 12 Blättern, besser von G
Ghisi und von Nik. Beatrizet gleichfalls in mehrern Blä
und jetzt in 15 großen Blättern von C. Metz 5); sodann das
von P. P. Rubens (zu Schleisheim), gestochen von C. Vis
In der ersten Darstellung herrscht eine anstaunungswürdige Groß
keit des Styls und der Phantasie, sie ist eine Sammlung großer
trefflicher Zeichnungsstudien; aber eine das Herz erschütternde
erhebende christliche Poesie kann ich nicht darin finden. Offenbar
der gewaltige Künstler ganz von dem Gedanken erfüllt, den Be
einer Schilderung der entsetzlichsten Schreckensscene zu wagen,
sich irgend denken läßt. Sein Gemälde sollte die kühnsten Bilder
Dante's Hölle überbieten. Von diesem Gesichtspunkt aus kann
sein Werk nicht genug bewundern. Alles auf diesem Bild erregt
setzen; nichts beruhigt. Wie meisterhaft ist nicht z. B. der Aus

4) Auch von Ch. P. J. Normand.
5) Wohlfeile Copien davon hat man von Thom. Pirolli.

und die Stellung eines Verdammten, der in den Abgrund stürzt, von umwindenden Ungeheuern hinabgezogen. Er hält die Hand auf der Stirne, gleichsam über seinen Sturz nachsinnend, und über dem Gedanken seines gränzenlosen Elendes Alles vergessend. Auch die andern Unheilsgefährten starren, vernichtet in schauderhafter Betäubung vor sich hin, den Schuldbrief ihrer Ruchlosigkeit auf ihren Zügen tragend. Aber in den Gruppen der Seligen und Verdammten wechselt das Gemeine nackter Gestalten in zum Theil unanständigen Stellungen 6) mit dem Wilden, Gräulichen und Gräßlichen ab. Mit solchen Parodien des letzten Gerichts ist fürwahr der religiösen Erbauung wenig gedient. Der siebenfache (?) Posaunenschall im Augenblicke, wo der ewige Richter das Urtheil spricht, ist gleichfalls unpassend. Dieser erhebt sich mit der Miene und Stellung eines Jupiters, der auf die Giganten Blitze schleudert. Aus seinem Gesichte spricht Zornwuth und Rache, durch keinen Zug von göttlicher Majestät und Gerechtigkeitsliebe gemildert. 7) Auch zittert Alles umher; selbst die Madonna. Ein zartes Mädchen stürzt sich ihrer Mutter in die Arme. Schrecken verbreitet sich über Gerechte und Ungerechte. Doch die Apostel und Heiligen umgeben den furchtbaren Richter; Märtyrer zeigen ihm ihre Wunden. Dem

---

6) Pabst Paul IV. konnte nur durch dringende Vorstellungen abgehalten werden, das ganze Gemälde wegen dem Unanständigen, das darin vorkommt, überweisseln zu lassen. Er gab aber dem Dan. von Volterra den Auftrag, die Schamtheile mit etwas Gewand zu verhüllen. Vasari Vita di Mich. Angelo.

7) Wie konnte Castellan (Lettres sur l'Italie II. 218), von dem Gesichte des göttlichen Richters sagen: sein Ausdruck sey aus allen Gefühlen, die das menschliche Herz bewegen, zusammengesetzt? — Es ist kein Zug darin, der nicht Furcht und Schrecken einzuprägen geeignet wäre.

Bartholomäus hängt die abgeſtreifte Haut (wie widerlich!) den Armen, und an der Geſichtshaut erblickt man die Züg Märtyrers. Was ſoll man aber vom alten Charon ſagen, mürriſchen Graubart, der dort unten wie ein roher Bootsl auf eine Gruppe perſonifizirter Seelen ſo grimmig zuſchlägt Was ferner von der Erſcheinung des Minos, den eine Schlange wie ein Schweif umwindet?.. Tiek (in ſeinen P taſien über die Kunſt. Hamburg 1799. S. 73) ſagt ſ „Dieſe Bilder ſind ächt katholiſch, und dürfen (?) die Wir des Ganzen nicht ſtören.“ Allein ſie ſtören ſie wirklich, und kann H. Tiek Bilder ächt katholiſch nennen, die nicht chriſtlich ſin Uebrigens mocht' er es als unbedingter Lobpreiſer des Gem nicht ſo genau nehmen. Findet er doch auch das in die E ziehen von Heiligen an Roſenkränzen paſſend, und entſchuldig Gemeinheit der Geſichter (ſelbſt des Chriſtus, der Maria) der vornehmen Phraſe: „Schönheit und Grazie würden Gemälde vernichten!“ Ein anderer Kunſtrichter 9) gla „Raphael würde zwar dieſen Gegenſtand für unſer Gefühl m licher, aber nicht ſo erhaben göttlich dargeſtellt haben. Man z. B. bei ihm geſehen einen Vater, der mit ſeinem Sohne wieder findet, eine Mutter, mit Gewalt von ihrer Tochte riſſen, für immer getrennte Freunde, einander in die Arme flie Geliebte, ihre Eltern verklagende Kinder, ausgeſöhnte Fei Tyrannen, durch ihre eigenen Unterthanen vor den Richter gezogen, Eroberer, die ſich vergebens von den Schlachte ihres Ehrgeizes abwenden, und ſich vor ihnen zu verbergen ſu an den Tag kommende Unſchuld, entlarvte Heuchelei, beſch

8) Nach Dante's Inferno. III. 109.
9) Falks kleine Abhandlungen S. 237.

:s Unſinns überwieſene Gotteslåſterung, aufgedeckten Betrug,
mme, ihren Preis endlich erringende Selbſtverlåugnung u. ſ. w.
o ſo wåre dann aus der größten und erhabenſten aller Begeben-
:en eine dem Ausdruck der Leidenſchaften und Affekte dienſtbare
ndlung geworden. Wie verſtåndiger iſt dagegen der Weg, den
chael Angelo einſchlågt, die Leidenſchaften mehr nach ihren
ſern, allgemeinen Umriſſen und Andeutungen, als nach ihren
ividuellen, charakteriſtiſchen Bezeichnungen zu ſchildern.“ Aller-
gs würde Raphaels Darſtellung das Gefühl menſchlicher ange-
ochen, ſie würde aber auch das Göttliche reiner und vollendeter
:altet, ſie würde das Furchtbare und das Erfreuende beſſer
ondert, ſie würde endlich alle die gerügten Fehler vermieden
:en. Aber niemand wåre weniger, als Raphael, in den
:ern Fehler verfallen, den Eindruck des Ganzen durch zu große
annigfaltigkeit und Genauigkeit des Details zu zerſtören oder zu
våchen; Er, der wie kein Anderer in allen ſeinen Werken die
:ßte Einfachheit und Klarheit beobachtet, alles Nebenwerk den
uptideen meiſterhaft unterordnet, jedem ſeine rechte Stelle an-
:ſt, und alles wegläßt, was die Aufmerkſamkeit nur verwirrt
:r zerſtreut, er würde ſchwerlich alle die oben bezeichneten Auf-
te in ein Gemålde vereinigt haben (denn er wußte ſehr wohl,
3 ſich in Ein Gemålde nicht Alles, was in Einem Gedichte ent-
tet werden kann, zuſammendrången laſſe), ſondern er håtte ſich
: einer ſorgſamen Auswahl und Contraſtirung einiger derſelben
;nügt, ſein Hauptaugenmerk aber ſtets auf den Alles beherr-
enden Eindruck der Figur des Richters und die angemeſſene
zeichnung der verſchiedenen Abſtufungen der Gottſeligkeit und
rworfenheit der Gerichteten feſtgehalten; er würde das furchtbar
habene der richtenden Gottheit durch den Glanz ihrer Liebe, den
nſt ihrer Gerechtigkeit durch die Freude an den Erlöſten ge-

mildert; er würde die beſſere Menſchheit in der ſchönſten Ve
edlung, die verworfene in der tiefſten Beſchämung und Betäub
gezeigt, und durch dieſen Gegenſatz den wahren religiöſen Eind
auf die Gemüther hervorgebracht haben.

Die fur die Einbildungskraft unermeſſene Scene iſt hingegen i
Michael Angelo's Ausführung zu ſehr verengt. Nur wenige Figur
erblickt man hier als Repräſentanten der himmliſchen Heerſchaaren
nur ein Dutzend Erſtandener als die von Myriaden Geſchlechtern
Der Himmelsraum, deſſen Unermeßlichkeit ſich in einen Ozean v
Licht verlieren ſollte, erſcheint in Düſterheit und Eins mit d
Erde. 10)

Zu dem Gemälde Michael Angelo's ſoll das von Andrea
Orgagna im Campo Santo zu Piſa Ideen geliefert haben
Hier ſitzt Chriſtus, ſeine Mutter zur Rechten (?), mit dieſer a
einer Art von Regenbogen von Moſaik, von einem Glanzgewö
umſtralt, in welchen man Engel mit den Werkzeugen der Paſſi
und andern Beizeichen ſieht. Etwas tiefer ſitzen links und rech
die Apoſtel. Weiter unten hält ein Erzengel zwei Rollen. Rech
ihm erſchallen Trompeten. Zu ſeinen Füßen bückt ſich, ein
Theil des Geſichts mit der Hand verhüllend, ein anderer Eng
mit dem Ausdrucke des Schreckens (vielleicht der Schutzengel d
Menſchheit). Noch tiefer ſondern Engel in reicher Rüſtung d
Guten und Böſen, wie ſie dem Grab entſteigen. Der verſchied

10) Vergl. Ueber M. Angelo's letztes Gericht nebſt Vaſari und Ma
vaſia's Felsina pittrice 231, Richardſon S. 492, Füßli's kü
Verzeichniß I. 26 ꝛc., Fiorillo I. 359 — 369, Stolbergs Reiſ
II. 299. fg. Histoire de la peinture en Italie p. M. B. A. Par
1817. I. 299, und Tableaux de Rome par Guian Laoureins Par
1821. II. 84. Moritz Reiſe in Italien 1792, II. 3 — 7, G. Quandt
Streifereien II. 71. ꝛc.

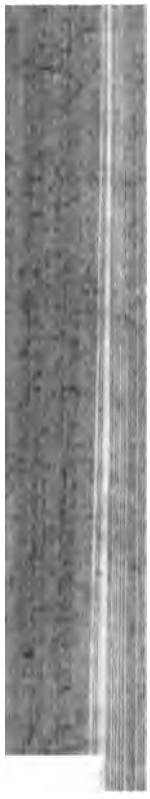
Ausdruck der Erstehenden ist meisterhaft. Der Höllenpfuhl daneben ist ein Ausdruck alles Gräßlichen. 11) Es sind meist Bildnisse nach der Natur; des Malers Freunde jubilirend; die Feinde flackernd im Höllenpfuhle. Das Seitenstück zu diesem Letzten Gerichte von Andr. Orgagna ist sein Triumpf des Todes, 12) ein Bild, das wegen dem Reichthum der abentheuerlichen Phantasie des Malers, merkwürdig ist. Rührend ist hier die Gruppe der Unglücklichen, der Blinden, Lahmen und Armen, die den Tod als ihren Befreier vom Elend anrufen. — Diese Darstellung erinnert an ein treffliches Bild von Franz Frank, dem Sohne (in der königl. Galerie zu München, nach Manlich, Nro. 556). Dasselbe zeigt im muthigen Getümmel rasche Jünglinge und fröhliche Mädchen, kräftige Männer und muntere Knaben, Könige und Bettler, Menschen und Thiere in ein buntes gedrängtes Heer vereinigt, gegen die grauenvolle Gestalt des Todes anströmend. Einer nach dem andern stürzt, von dem unsichtbaren Geschoß des gewaltigen Schützen, der keinen verschont, getroffen. Sein greiser Gehülfe, die Zeit, wüthet mit der Sense gegen die Sinnbilder der Künste und Wissenschaften, und zerstört auch das, wodurch der Sterbliche hofft, sein Andenken vor der Vergessenheit zu retten (G. Quandt's Streifereien im Gebiete der Kunst, I. 78).

Obgleich der Darstellung von Michael Angelo in Hinsicht des Gewaltigen und Entsetzlichen weit nachstehend, hat doch die des

---

11) Vergl. J. A. Castellan Lettres sur l'Ital. Paris. 1819. III, 302, und nach diesem Werke, H. Hirzel Ansichten von Italien. Leipzig. 1823. II. 166. ꝛc.

12) Gleichfalls beschrieben bei Castellan III. 288 — 302, und so wie alle Fresken im Campo Santo abgebildet in C. Lasinio's großem Werk über diese Begräbnißhalle. Florenz. 1812.



bekannteſten Heiligen in Stellungen und mit Gebärd
Charakter und der Feierlichkeit der Handlung gemäß
Linken ſtehen die Väter und Propheten des alten Bu
und zweckmäßig charakteriſirt; unter dieſen ſchwebt Mi
Blitze bewaffnet, den er mit heftiger Wendung abw
auf der linken Seite ſich wehe rufenden Verurtheilten
theils von bewaffneten Engeln hinabgedrückt, theils vo
Dämonen in einem Feuerpfuhl hingeriſſen werden. U
des Weltrichters werden von verſchiedenen ſchwebende
Poſaunen geblaſen. (Eine Poſaune wäre hinreich
ſogar von mehr poetiſcher Wirkung). Tiefer auf der
ſieht man in mannigfaltigen Gruppen die Auserwähl
freudigem Gefühl (aber ſonſt wenig edelm Ausdruck)
ſtreben, und zum Theil von ihren Schutzengeln emporge
Im Vorder- und Mittelgrund endlich erſcheinen noch

---

13) Alle ſieben poſaunenden Engel, wie ſie in der Offen
Joh. VIII., IX. und X. vorkommen, paſſen nicht fü
des letzten Gerichts, ſondern nur der ſiebente (X
hieher. Die andern ſechs Engel verkünden Ereign

Gräbern erſt entſtehende, theils ſchon geformte, theils noch ſich formende Menſchengeſtalten. (Füßli kritiſch. Verz. IV., 145 fg.) Sichtbar iſt das Beſtreben des Künſtlers ſchöne nackte Menſchenfiguren beiderlei Geſchlechts in mancherlei Stellungen vor's Auge zu bringen. Durch dieſe Bemerkung ſoll jedoch nicht getadelt werden, daß unter den Seligen und den Verdammten der Geſchlechts-Unterſchied bezeichnet iſt. Denn obgleich im Himmel (und in der Hölle) keine Heurathen geſchloſſen werden und aller Unterſchied der Geſchlechter dort aufhört; 14) ſo müſſen wir doch von einem Bilde, das den Zuſtand der Seelen im Himmel oder in der Hölle ſchildert, fodern, daß es wirkliche Menſchen, mithin auch mit Geſchlechts-Charakteren darſtelle. Dies kann aber ohne Verletzung der Scham geſchehen. So beifallswürdig die Compoſition und Anordnung des Bildes von Rubens im Ganzen iſt, ſo zieht doch die Stärke der ſinnlichen Darſtellungen den Betrachter zu ſehr von der geiſtigen Bedeutung ab, die hier doch die Hauptſache iſt. Das Colorit und das Helldunkel ſind meiſterhaft, obgleich die Carnation auch hier weit hinter der von Titian und Correggio zurückſteht. Hingegen ſind der himmliſche Vater und der göttliche Richter ziemlich gemeine Figuren. Unter den Engeln kann kaum einer ſchön genannt werden. Idealiſch iſt auch unter den Erwählten und Verworfenen keine Geſtalt. Beide bilden zwei lange Säulen von Fleiſchmaſſen, und es kann den Betrachter eine Angſt anwandeln, es möchte ſo eine lange Menſchenmaſſe überkippen. Ihr ſinnreicher Gegenſatz iſt jedoch von großer Wirkung; das Detail verräth viele Kenntniß der Zeichnung und Anatomie, und zeichnet ſich durch große Mannigfaltigkeit aus. 15) Aber vergebens

14) Luk. XX. 35. Scotus de prædestinatione. IV. 15.

15) Wer an ſo etwas Geſchmack findet, mag auch an der Betrachtung von Lukas Giordano's Cykloyen-Höhle in der kaiſer-

ſucht man hier den Ausdruck, weder der erhabenen Sc
am Tage, wo das Loos aller Sterblichen unwiderruflic
werden ſoll, das Herz ergreifen, noch der Wonne und des
der Seligen, noch der Rührungen, welche die Beg
Erwählten und Verworfenen erregen muß. Die Figure
Zuſchauer kalt und ohne Theilnahme. Denn ihren Ge
es an fühlbaren oder ſichtbaren Gründen, weshalb de
dammt, der andere zur Seligkeit berufen wird. 16) T
der Auserwählten erhebt ſich hier nicht über ſinnliche B
Auch ſind dieſe üppigen Geſtalten mehr für irdiſchen als
Genuß ausgeſtattet. 17)

Wir haben noch ein anderes Bild des Rubens, g
P. Soutmann, wo aber nur der Höllenſturz der V
vorgeſtellt iſt. Der Meiſter ließ hier ſeiner feurigen E
kraft freien Lauf, ſowohl in Hinſicht der Erfindung
Anordnung der Bilder. Der breiteſte Theil der Maſſe v
ſchwebt hoch oben; ſie verſchmälert ſich im Sinken ab
verbindet ſich endlich gegen dem Vorgrunde mit der
ungeheuren Drachen. Den hohen Horizont bildet
ſchwarzes Gewölk, das durch einen heftigen Sturmwin
gung geſetzt iſt, und aus welchem eine Menge menſchli
herabſtürzen, die in mannigfaltigen Wendungen das
äußerſten Verzweiflung darſtellen. Wie ſie dem Vorg

---

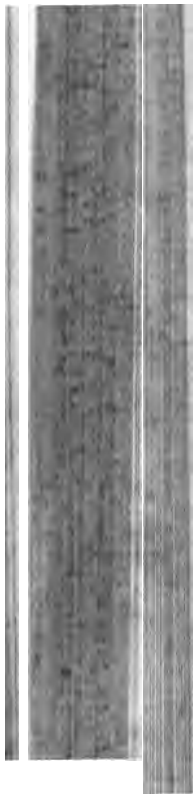
lichen Galerie zu Petersburg ſich ergötzen, wo der Cl
Figuren in der vollen Gedrungenheit der Glieder mit der
der Volkraft in ſtarker Muskelbewegung beſteht (F. H

16) Vergl. G. Forſter Voyage sur les Rives du Rhin. I.

17) Eine ſchöne ausgeführte Skizze von des Rubens letzt
ſieht man in der königlichen Galerie zu Dresden.

ommen, werden ſie von dem vielköpfigen Drachen aufgefangen, eſſen ungeheurer in die Höhe gezogener Schweif ſich mit zirkelför- igen Drehungen bis an die niedrigſte Wolke erhebt, und viele er Fallenden umwindet. Seine wirbelnd heftige Bewegung, die eichen von Grimm und Wuth in ſeinen mannigfaltigen ſcheußlichen öpfen und ihr gieriges Schnappen nach den Herabſtürzenden geben ieſem Ungethüm einen Schauer erregenden Anblick. Wegen der eſchickten Behandlung des Lichtes und Helldunkels macht das Ganze ine große Wirkung. (Füßli's krit. Verzeichniß IV. 143).

Erwähnung verdient hier auch das große Bild von Tintoretto in Maria del Orto zu Venedig) geſtochen von Leonardis. Chriſtus ommt in Herrlichkeit, von den Heiligen umgeben. Engel blaſen in ie Trompeten, nackte Gerippe in Erde und Waſſer fangen an, ſich it Fleiſch zu kleiden. Die ſchon erſtandenen Leiber der Verdammten ürzen, von Teufeln getrieben hinweg, und einige der Seligen erden von Engeln emporgehoben. Unten ſieht man den Charon, ie bei M. Angelo. Wenn Tintoretto hier und in ſeinen Bilde on der Anbetung des goldenen Kalbs Buonarottis großen Styl mit itians Zauber des Farbentons und des Helldunkels zu vereinigen chte, ſo iſt er zwar dem letztern ziemlich nahe gekommen, hat aber ie Größe und Genauigkeit des erſtern nicht erreicht. Er hat ſeine ehler, aber ohne ſeine Genialität und Correktheit. Schon Vaſari emerkt, Tintoretts letztes Gericht ſey mit einer ausſchweifenden inbildungskraft gemalt, die in der That etwas Furchtbares und chreckliches habe; aber es fehle an richtiger Zeichnung. Der Eindruck es Ganzen, das die Verwirrung und das Getümmel jenes Tages usdrückt, verſetzt auf den erſten Blick in Erſtaunen. Prüft man s aber im Einzelnen, ſo ſcheint es nur zum Scherze gemalt. Un opol di Figure, ſagt Vaſari, alles in Bewegung, ohne Gegenſatz on Ruhe, ohne Ordnung und Anſtand; alles eingegeben von dem

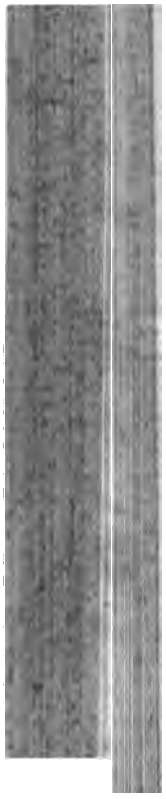


in der Hauptkirche zu Danzig. Auf einem gro
thront der Weltrichter; über ihm vier Engel mit de
dens; hinter dem Regenbogen schließt sich eng ein A
dem die zwölf Apostel sitzen. Am Ende dieses Kr
kniet Maria in betender Stellung; zur Linken Jos
Unter dieser Gruppe stoßen drei Engel in die Posaun
öffnen sich die Gräber, und stehen die Todten auf. S
die Auferstehenden steht in der Mitte der Erzengel M
voller Rüstung, das ernste Haupt mit einer schw
schmückt, aus der vorn ein juwelenreiches Kreuz er
Rechte hält einen langen schwarzen Stab, an welchen
förmiger Griff glänzt; die Linke, mit dem Stab
furchtbare Waage. Bis hieher wäre die Composit
nung ziemlich angemessen. Auch sind die Köpfe vo
drucke. Gegen Costüm und Zeichnung ist desto me
Aber weiter unten sieht man eine Menge von Sc
Erfindung der Künstler mehr dem Geschmack seines
dem idealen Schönen folgte. Dahin gehört schon
betend in der rechten Schale der Waage kniet, währe
dem zu leicht Befundenen, den ein Teufel bereits be
in die Höhe fährt. Die sonderbarsten Teufelshelfer
dammten mit wahrhaft satanischer Freude dem Abgr

Ruhe und das selige Vorgefühl entschädigt, das aus den Gesichtern der Auserwählten spricht, die sich der Himmelspforte zuwenden, welche auf dem rechten Flügelbilde sich öffnet. Sie ist, wie die hochgewölbte Eintrittshalle, in gothischem Styl gebaut. Trefflich contrastirt hier mit der Bosheit der Teufel und dem Jammer der höchsten Verzweiflung auf der linken Tafel der Ausdruck der bangen Erwartung der erst Erstandenen und des freudigen und doch demüthigen Erstaunens der Seligen beim ersten Gefühl unaussprechlicher Wonne. 18)

Viel Lobwürdiges findet sich in Klökers von Ehrenstrahl großem Gemälde in der Hauptkirche zu Stockholm, wovon das Kunstblatt 1822, Nro. 40, S. 158, folgende Beschreibung gibt: „Christus als Richter der Welt, thronend auf hoher, leichter Wolke, spricht das Urtheil; aus einer Wolke neben ihm schießt ein Feuerstral hervor und dringt in die Tiefe der Erde, um gleichsam die Hölle zu öffnen (Offenb. Joh. 20, 9); Rauch und Flammen steigen aus dem Abgrunde (Offenb. Joh. 14, 11); der große Drache mit seinen sieben Häuptern und zehn Hörnern erscheint (Offenb. Joh. 17, 3, 4); auf ihm sitzt die große Hure mit goldenem Becher voll Greuel und Unsauberkeit; aber ein Engel schleudert

18) S. den Umriß nach diesem Gemälde in der Sängerfahrt für Freunde der Dichtkunst und Malerei. Berlin bei Maurer. 1819. Die umständliche Beschreibung von Joh. Schopenhauer im Kunstbl. Nro. 38 und 39, des Jahrgangs 1822 (S. auch den Nachtrag von Büsching im Kunstblatte Nro. 55), und in ihrem Joh. van Eyck I. 80. fg. Man erinnert sich dabei mehrerer Vorstellungen in erhabener Arbeit an gothischen Kirchen, z. B. am Giebel des Doms zu Ferrara, wo die Seelen von dem Engel gewogen werden, und der Teufel sich an die Schaale hängt, um sie herabzuziehen. Von der Hagen Briefe II. 172. Ein Steindruck von diesem Gemälde wird erwartet. Waagen. S. 212.

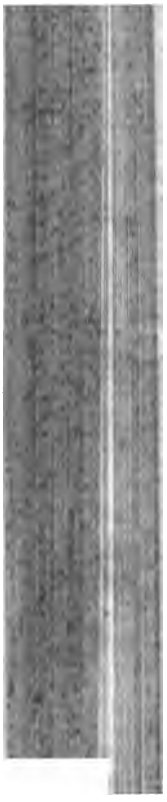


ein Turban bezeichnet, in den Feuerpfuhl, während auch
niederreißt (Offenb. Joh. 20, 8, 9, 10); andere böſe G
andere Verdammte, Männer und Weiber; um einzelne de
ſich zugleich eine Schlange, welche, andeutend die Gen
linke Bruſt verwundet. Einen ſcheußlichen Anblick gew
dammten ſelber; voll Verzweiflung heulen ſie, ringen die H
fleiſchen ihr Angeſicht; umſonſt ſuchen einige ihre Zu
Klüften und auf den Gipfeln der Berge; aber die F
und das Feuer ergreift ſie; die ganze Erde ſinkt
Füßen und der Abgrund verſchlingt ſie. In den Lü
Engel, ſchön von Geſtalt, aber, als die Werkzeug
Gottes, voll Eifer und Zorn, und mit Feuerflam
Händen; andere Engel blaſen auf Poſaunen zur
des Gerichts. — Die Seligen ſind nicht mehr auf d
Wolken ſchweben Männer und Weiber, Greiſe, Jüng
frauen und zarte Säuglinge, alle mit einem Anb
muth, voll Wonne und Seligkeit (Philipper 3, 21
klärten Engeln zum Himmel geleitet; unter dieſen S
man hier ein Weib, das auf jedem Arm ein Kind h
einer Miene, als wolle es ſprechen: „Siehe Herr,
und die Kinder, die du mir gegeben haſt“ (Jeſa
dort einen Gatten und eine Gattin, die Hand in Hand

und küssen, und von Engeln in Kindergestalt geleitet werden, während ein anderer Engel vor ihnen herzieht, sie mit dem weißen Gewande der Unschuld zu kleiden. — Um den Erlöser, auf einer Wolke, von Licht und Glanz und frommen Engeln umgeben, bilden andere anbetende Engel einen Kreis; andere schweben, mit Kronen in den Händen, in der Höhe; unter dem Heilande auf einer Wolke erblickt man die Apostel, neben Petrus die Mutter des Herrn, ihr gegenüber Adam und Eva, anzudeuten, daß durch sie die Sünde in die Welt gekommen, die der von der Jungfrau Geborne wieder getilgt hat; auch Patriarchen und Propheten, Heilige und Märtyrer, preisend und anbetend. — Man sieht, die Composition ist im Ganzen mit Geist und Schriftkenntniß angelegt. Die Ausführung ist voll Wahrheit und Kraft.

Viel Lobwürdiges enthält auch ein altniederländisches Bild in der Wallraff'schen Sammlung zu Cöln. Christus in dem Himmelreich; tiefer auf beiden Seiten Maria und Johannes der Täufer; beide flehend um der Seelen Rettung. Unten rechts die Aufnahme der Seligen, links die Verstossung der Verworfenen. Die Zeichnung ist großentheils ziemlich gut; der Ausdruck von großer Wahrheit, das Colorit von ausnehmender Schönheit; das Ganze auf Goldgrund. Das Gesicht Christi ist voll sanfter Würde, wahrhaft beseligend; Maria voll Demuth und Theilnahme. Die Seligen und die Verworfenen sind nackte Figuren. Unter beiden sieht man Päbste, Bischöfe und eine große Zahl von Mönchen. Die unschuldigen Jungfrauen und Jünglinge voll Naivetät; ihre Schutzengel zum Theil schön. Die Teufel sind gräßliche Fratzenbilder, wie in Orgagna's Darstellung zu Pisa.

In einem andern jüngsten Gerichte von Orgagna in der Kapelle Strozzi der Kirche Maria Novella zu Florenz hilft ein Engel einem Erstehenden aus der Gruft, und wird ein Sünder, der



Unter den ältern Darſtellungen des Weltgerichts
vorzüglich die in Fresko in einer Kapelle des Dom
Beachtung. Sie iſt von mehreren Malern ausgefü
endet von Luk. Signorelli. Den himmliſchen Th
Angelico v. Fieſole mit Benozzo Gozzoli.
Abbildung in der Geſchichte jenes Doms v. P.
(Vergl. G. Quandt's Streifereien, III. 105 ꝛc.).
Joh. Ang. v. Fieſole Bilder (in der Galerie zu
der Sammlung des Cardinals Fäſch) von phantaſtiſch
ſind reich an großen Schönheiten. Man ſieht hier die
(der Maler war dieſes Ordens), von ihren Schutz
bewillkommt und umarmt gen Himmel fahren, die M
Orden aber die Beute des Satans werden.

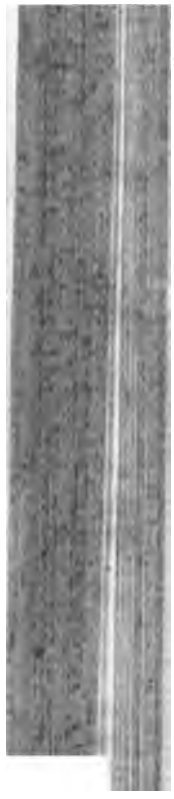
Ganz im Geiſte Buonarotti's iſt ein Bild
Lieblings-Schüler Camillo Filippi im Dome zu F
die Auserwählten brachte der Maler ſeine Freunde, u
worfenen ſeine Feinde an. Seine Gattin ſieht man h
Seligen, auf ſeine vorige untreue Geliebte, die in
pfuhl hinabſtürzt, ihren Hohn ausgieſſend. Uebrigen
Anſtand mehr beobachtet als ſein Meiſter (Lanzi fra
gabe V. 36, Orloff II. 15). In dem großen Bi

genannt Tibaldi (aus der Schule der Carracci, den dieſe den verbeſſerten Buonarotti nannten), die Scheidung der Erwählten und Verworfenen nach der Weiſung des Himmelsboten darſtellend, wird die Zeichnung, die Stärke des Ausdrucks und die gute Anordnung und Mannigfaltigkeit der Menge von Figuren gerühmt. Das Antlitz des Engels iſt ein Bildniß von Buonarotti, den der Meiſter ſehr liebte (S. auſſer Lanzi I. 2. p. 45, Orloff Essai I. 266, Füßli Lexik. Nachtr. S. 1050, und Zanotti le pitture di Pellegrini Tibaldi). — Das Gemälde von Aurelius Lanci in S. Maria de Carignano zu Genua iſt reich an Scenen des Schreckens und Entſetzens, von trefflichem Colorit (Lanzi I. franz. Ausgabe S. 371). — In dem Bilde von Luk. Cambiaſo werden die Engel, die in der Glorie des Himmels den Erwählten winken, ihnen zu folgen, ſehr gelobt (Orloff II 28). — Die Freske von Camillo Proccacini (in der Kirche des heiligen Prokulus zu Reggio) ſtellt dieſen Gegenſtand gleichfalls mit großer Kühnheit dar (Orloff Essai II. 306). Auch die Bilder von Franz Vilamena (geſtochen P. Thomaſſin), von Daniel Hopfer 19) (von ihm ſelbſt radirt), ſodann v. J. B. Fontana (von ihm ſelbſt geſt.), ferner v. Adoni Doni in der Franziskuskirche zu Perugia ſind große beachtenswerthe Compoſitionen.

Beſonders merkwürdig iſt das erfindungsreiche, gut gezeichnete und gut gemalte Bild vom jüngſten Gerichte von Joh. Couſin, geſtochen v. Peter de Jode, dem Vater (aus der Minoriten-

---

19) Bei dieſem letzten Gerichte von Daniel Hopfer wird man veranlaßt zu glauben, eine jener großen Malereien zu ſehen, welche die ſchwäbiſchen und fränkiſchen Kirchen und Klöſter ſchmückten, vielleicht eines jener jüngſten Gerichte aus der Kirche zu Weilheim oder Nördlingen (von Quandt Geſch. der Kupferſtichkunſt. S.



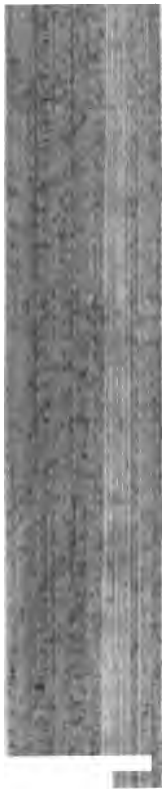
gewahrt man die Propheten Joel und Jeremias, Isai
Umgeben von Schaaren ſingender Cherubine und S
Chriſtus auf einem goldenen Bogen (dem Zodiakus
in der Hand, mit den Füßen die Weltkugel berü
zur Rechten, Johannes der Täufer zur Linken. De
des Bildes ſtellt die Erde dar. Vorn ſitzt ein Er
trümmern; er ſcheint die Todten aus den Gräbern
rechts und links abſondernd. Dieſe kommen in ver
ſtufungen von Leben hervor. Unter ihnen eine
flehender Gebärde, das Auge feucht, doch Hoffn
Lippen. Links erblickt man ein Boot, in welches grä
larven eine Menge Verworfener von allen Geſchlec
und Ständen, auch Päbſte und Könige, aus ein
zogen, zuſammenwerfen. Tiefer unten iſt ein aufr
Engel mit Hervorziehung von Auserwählten aus Ke
ſchäftigt, während auf der einen Seite hinter einem
verſchiedene Arten von Qualen zugerichtet werden, n
Irions Rad zum Vorſchein kommt. Nun ſtellt ſich
licher Tempel mit Säulen von Smaragd und Rubi
dar. St. Peter öffnet deſſen Pforten, zu denen ſi
Schaar mit Begierde herzudrängt. Noch weiter unt

in der Ferne den Einſturz der Planeten und Sterne über eine hoch im Feuer auflodernde Stadt (Le Noir Hist. des Arts p. 96 ꝛc).

Noch haben wir Bilder des jüngſten Gerichts von Joh. Sadeler gemalt und geſtochen; von Giov. da Fieſole zu Florenz und zu Rom (in der Galerie Corſini, Speth Kunſt in Italien I. 214, III. 108); von Palma im Regierungspalaſte zu Venedig, von welchem Bilde Cochin (Voj. d'Ital. III. 25) ſagt: es ſey im Detail vortrefflich, von großem Charakter, gut gemalt und gezeichnet, aber aus Mangel an gehöriger Gruppirung und daraus erfolgender Zerſtreuung des Lichts keinen Effekt machend; ferner von Franz Herrera in der Kirche St. Bernhard zu Sevilla (Palomino 125). — Auch mag hier des Fegfeuers von Salvator Roſa (in der Brera zu Mailand) Erwähnung geſchehen. Die leidenden Seelen richten ihre kummervollen Blicke und gefalteten Hände flehend zur Maria Virgine del soffragio empor, die aber in lächelnder Zufriedenheit wenig Rührung verräth. Ein Engel empfiehlt ihr einzelne Seelen. Das Beſte auf dieſem Bild iſt der Ausdruck der Leiden dieſer armen Seelen (Lady Morgan, Salvator Roſa und ſeine Zeit. Braunſchweig. 1824. I. 221). Unter den andern Bildern vom Fegfeuer mag hier desjenigen von Anton Cavalucci erwähnt werden, das in St. Martin in Rom exiſtirt. 21)

---

21) Mit vielen der angeführten Gemälde haben die Bilder des letzten Gerichts, des Himmels und der Hölle in dem Hortus deliciarum der Herrad von Landſperg v. XII. Jahrhund. (Siehe den Auszug v. Engelhardt. Stuttg. 1818. S. 49. fg.), manche Aehnlichkeit; beſonders merkwürdig iſt hier die Darſtellung der Hölle, wohin die Verdammten, Prieſter und Weltliche durcheinander, von Engeln mit Händen und Füßen und mit Gabeln getrieben werden, während ihnen die Flammen ſchon über den Häuptern zuſammenſchlagen. In



von drei Gesängen die Andeutungen der Schrift aus
sucht, welches ihm aber nur in einigen Scenen von
lichen Natur gelungen ist. Das Gedicht kann als ei
des bekannten Kirchenhymnus Dies iræ angesehen
großer, geistiger Schönheit, aber meist zu wenig
mehrere zur Darstellung des Weltgerichts gehörige
Klopstocks Messiade Ges. XVIII und XIX, wo unt
Verräther der Religion, die Stifter des Götzendienst
Könige, die stolzen Halbchristen erscheinen. Dem Ki
hier eine solche Bezähmung der Einbildung zu empfehl
der üppigen Fülle der sinnlichen Darstellung der wah

---

dem untersten Abgrunde des von Flammen sprühen
sitzt Luzifer an Ketten gebunden, den Gegenchrist
Ringsum sind die mannigfachen Peinigungen geschi
geldgierigen Mönch wird von einem Teufel glühen
den Rachen geschüttet. Der Verläumder muß eine K
dem Auflaurer werden die Ohren gezwickt; einer Putzn
Teufel, die sie einzuschnüren scheinen, die Toilette;
mörderin muß ihr eigenes Kind aufzehren; Wollüstling
Schlangen umwunden und zerbissen; ein Selbstmör
ewig das Messer in den Leib. — Interessant ist eine
solcher Schilderungen beim Dante (vom 13ten Jah
der Bilder von Orgagna und van Eyck (vom 14ten

mässige, geistige und sittliche Ausdruck nicht erliege. In Christus dem Weltrichter muß er uns die erhabenste Gerechtigkeit, in welcher die Liebe den Ernst weit überstralt, zeigen. Sein Gesicht muß mit einem Zug von Ernst von den Verworfenen sich weg, und mit freudig liebevollem Ausdruck den Auserwählten zuwenden. Die letztern müßen alle ihr Auge zu Ihm hinrichten. Ihr ganzes Wesen muß die Wonne seliger Geister, die Wonne mit Gott vereint zu werden, athmen. 22) Daher umfließe sie ein reines und süßes Licht wie ein durchsichtiges Gewand, nicht blendend, sondern unsägliche Heiterkeit bis in den tiefsten Grund der Seelen verbreitend. Ihre Körperhüllen müßen blos sinnlichen Reizen entfremdet, veredelte und verklärte Gestalten seyn, denen ewige Jugend, hehre, süße Freude, ein heiliges Entzücken entstralt. 23) Sie betrachten entzückt der Gottheit Glanz; ihr Blick auf der Gottheit Auge geheftet, wiederglänzt von dessen Lichte; sie fühlen sich selig in Gottes Seligkeit. In den Gesichtern der Verworfenen

22) Im (christlichen) Himmelreiche sind die Seligen mit Gott und allen höhern Geistern vereinigt, wogegen die Bewohner des (heidnischen) Elysiums von den Göttern des Olymps getrennt sind.

23) In ihren Seelen wohnt Gottes Friede, das reine Bewußtseyn des Guten (Weisheit III. 1 — 3, IV. 7), des Erdelebens Mislant ist verklungen (I. Kor. XV. 26, Offenb. VII. 16, 17, XXI. 4, II. Tim. IV. 18, Jes. LVII. 2). Sie sind in den Verein der Geliebten (Joh. XVII. 24), zu den Myriaden Engeln gelangt, Gott lobsingend mit ihnen und seine Herrlichkeit schauend (Hebr. XII. 22—24, Matth. XVI. 27, Offenb. VII. 15, Joh. XIV. 3, 4. Das Charakteristische des Himmelreichs nach der Lehre des Christenthums ist, daß es noch kein Auge gesehen. Die Kunst kann mithin nur Andeutungen davon geben. Alle Schilderungen des Elysiums der Alten sind bloße Abspiegelungen der Vorstellungen von sinnlicher Glückseligkeit, durch individuelle Ansichten und Sinnesart des Schilderers modifizirt.

von drei Geſängen die Andeutungen der Schrift aus
ſucht, welches ihm aber nur in einigen Scenen von
lichen Natur gelungen iſt. Das Gedicht kann als ei
des bekannten Kirchenhymnus Dies iræ angeſehen
großer, geiſtiger Schönheit, aber meiſt zu wenig
mehrere zur Darſtellung des Weltgerichts gehörige
Klopſtocks Meſſiade Geſ. XVIII und XIX, wo unt
Verräther der Religion, die Stifter des Götzendienſt
Könige, die ſtolzen Halbchriſten erſcheinen. Dem Ki
hier eine ſolche Bezähmung der Einbildung zu empfehl
der üppigen Fülle der ſinnlichen Darſtellung der wah

---

dem unterſten Abgrunde des von Flammen ſprühen
ſitzt Luzifer an Ketten gebunden, den Gegenchriſt
Ringsum ſind die mannigfachen Peinigungen geſchi
geldgierigen Mönch wird von einem Teufel glühen
den Rachen geſchüttet. Der Verläumder muß eine K
dem Auflaurer werden die Ohren gezwickt; einer Putzn
Teufel, die ſie einzuſchnüren ſcheinen, die Toilette;
mörderin muß ihr eigenes Kind aufzehren; Wollüſtling
Schlangen umwunden und zerbiſſen; ein Selbſtmör
ewig das Meſſer in den Leib. — Intereſſant iſt eine
ſolcher Schilderungen beim Dante (vom 13ten Jah

mässige, geistige und sittliche Ausdruck nicht erliege. In Christus dem Weltrichter muß er uns die erhabenste Gerechtigkeit, in welcher die Liebe den Ernst weit überstralt, zeigen. Sein Gesicht muß mit einem Zug von Ernst von den Verworfenen sich weg, und mit freudig liebevollem Ausdruck den Auserwählten zuwenden. Die letztern müßen alle ihr Auge zu Ihm hinrichten. Ihr ganzes Wesen muß die Wonne seliger Geister, die Wonne mit Gott vereint zu werden, athmen. 22) Daher umfließe sie ein reines und süßes Licht wie ein durchsichtiges Gewand, nicht blendend, sondern unsägliche Heiterkeit bis in den tiefsten Grund der Seelen verbreitend. Ihre Körperhüllen müßen blos sinnlichen Reizen entfremdet, veredelte und verklärte Gestalten seyn, denen ewige Jugend, hehre, süße Freude, ein heiliges Entzücken entstralt. 23) Sie betrachten entzückt der Gottheit Glanz; ihr Blick auf der Gottheit Auge geheftet, wiederglänzt von dessen Lichte; sie fühlen sich selig in Gottes Seligkeit. In den Gesichtern der Verworfenen

22) Im (christlichen) Himmelreiche sind die Seligen mit Gott und allen höhern Geistern vereinigt, wogegen die Bewohner des (heidnischen) Elysiums von den Göttern des Olymps getrennt sind.

23) In ihren Seelen wohnt Gottes Friede, das reine Bewußtseyn des Guten (Weisheit III. 1 — 3, IV. 7), des Erdelebens Mislaut ist verklungen (I. Kor. XV. 26, Offenb. VII. 16, 17, XXI. 4, II. Tim. IV. 18, Jes. LVII. 2). Sie sind in den Verein der Geliebten (Joh. XVII. 24), zu den Myriaden Engeln gelangt, Gott lobsingend mit ihnen und seine Herrlichkeit schauend (Hebr. XII. 22—24, Matth. XVI. 27, Offenb. VII. 15, Joh. XIV. 3, 4. Das Charakteristische des Himmelreichs nach der Lehre des Christenthums ist, daß es noch kein Auge gesehen. Die Kunst kann mithin nur Andeutungen davon geben. Alle Schilderungen des Elysiums der Alten sind bloße Abspiegelungen der Vorstellungen von sinnlicher Glückseligkeit, durch individuelle Ansichten und Sinnesart des Schilderers modifizirt.

zum Greuelvollen und Gräßlichen geſteigert werden. ohne Uebertreibung iſt hier am geeigneteſten, tiefen heilſamen Eindruck auf die Gemüther hervorzubringen. dem in den Ort der Qual Eingehenden auch nichts läſe, als was Dante in den Vers zuſammenfaſſt: „ speranza, voi ch'entrate!“ wie erſchütternd müßt Immerhin wird es leichter ſeyn, eine Hölle zu di malen, als einen Himmel.

Neun und dreißigſter Abſ

Symboliſche und Allegoriſche Bi

Symbol und Allegorie ſind Sinnbilder, da Darſtellungen einer Idee. Das Symbol ſoll eine telbar zur Anſchauung bringen; die Allegorie hing mittelbare Beziehung andeuten. Bei der Allegorie ge Sinn aus einer (beſondern) Handlung hervor; das S den Sinn für ſich in einem Bild oder einer Geſtalt a es dazu einer Handlung bedürfte. Durch die Aeh

mit Nutzen gebraucht, sondern auch sonst für sich zur Nebenverzierung der Wände und Decken der Kirchen füglich angewendet werden. Das Reich der Sinnbilder ist unermeßlich. Welches Kunstwerk ist nicht gewissermaßen Sinnbild? Oder woraus ist nicht schon ein Sinnbild gemacht worden? Unter der zahllosen Menge symbolischer und allegorischer Bilder zur Bezeichnung religiöser und sittlicher Ideen sind aber die allerwenigsten befriedigend. Den meisten fehlt es an Klarheit und passender Bestimmtheit; viele sind verworrene Rätzel; andere sind zu unedel. Nur Ideen gehören in den Kreis der Allegorie und Symbolik, mithin nichts Gemeines. Auch dulden sie keine bloſſen Verzierungen und überhaupt nichts, was die Bedeutung verdunkeln oder verwirren kann. Indem das Symbol und die Allegorie sich über die gemeine Naturnachahmung erheben, erweitern sie das Gebiet der bildenden Kunst, und verleihen ihr einen Charakter höherer Bedeutenheit und Poesie. Nur muß die bildende Kunst hier nicht sinnlich schildern wollen, was sich sinnlich nur andeuten läßt. Winkelmann (Versuch einer Allegorie, besonders für die Kunst, Dresden 1766, S. 290), verlangt für solche Bilder: Einfalt, Deutlichkeit und Lieblichkeit.

„Wer mir z. B. eine Gerechtigkeit figürlich darstellen will, zeige mir sie so, daß ich eingestehen muß: ja, so unterscheidet sie sich von andern Tugenden, die die Menschheit ehren und beseligen; und wenn sie wie ein Mensch unter Menschen wandeln könnte, so müßte sie in dieser ehrwürdigen und liebreichen Gestalt erscheinen.“ 1) Die Figur sey demnach schon durch Charakter, Ausdruck und Stellung hinlänglich bezeichnet!

Die besondern Modifikationen indessen, die eine tugendhafte Neigung der Gestalt gibt, laufen so sehr mit den Modifikationen,

1) Hofstätter Nachrichten von Kunstsachen. II. 53.

welche tugendhafte Neigungen überhaupt der Geſtalt geben, ſammen, daß man in ſehr vielen Fällen nothwendig Kunſt (Abzeichen) zu Hilfe nehmen muß, um das Erkennen der beſonde Beſtimmung dem Beſchauer zu erleichtern. 2)

Gerade die Sinnbilder des Chriſtenthums aber werden wen durch gewiſſe Ab- oder Beizeichen, als durch Seelen-Charakter kennbar gemacht. Das ſymboliſirende Beiwerk verliert hier ſo Bedeutenheit, wenn nicht der Charakter und der Ausdruck der e zelnen Figur oder Gruppe ihm ganz entſpricht, und mit ihm ge zuſammenſtimmt. 3) Dadurch wird die Ausführung ſchwieriger, a bei den Alten, bei denen wir eine vorherrſchende Neigung zu ſo bildlichen Darſtellungen gewahren. Die griechiſchen Künſtler hab hierin alle Foderungen am ſtrengſten erfüllt. Sie entfernten al überflüſſige, zerſtreuende Beiwerk; ſie begnügten ſich mit einig ſprechenden Zügen. Sie leiſteten auch hier Viel mit Wenig, u ſprachen ſo deutlich zu den Sinnen und durch ſie zu dem Gem daß dieſer zum Verſtehen ihrer Symbole keiner Gelehrſamkeit od tiefen Schlußfolgerung bedurfte. 4)

Ueberhaupt wird man eine beſondere Vorneigung für Symbol und Allegorien dort gewahr, wo der Sinn für Naturwahrheit e loſchen iſt. Daher ſchwelgte die Phantaſie nicht nur vieler hei niſchen, ſondern auch ſolcher Völker, die den Gebrauch religiöſer Kunſtbilder für Abgötterei hielten, gern in Sinnbildern, deren Bedeutung aber die Zeit mehrentheils ſo verdunkelt hat, daß ſie ihnen Sphynxe geworden ſind. Die alten heidniſchen Symbole wurden zum Theil noch lange Zeit in die Denkmale chriſtlicher

---

2) Ramdohr über Malerei und Bildhauerarbeit in Rom. III. 193.
3) Ramdohr Charis. Leipzig. 1793. II. B. 20. S. 285. u. fg.
4) Vergl. Creuzers Symbolik. I. 78, 221. fg.

Kunſt übergetragen und mit chriſtlicher vermiſcht. Viele ſinnbildliche Darſtellungen an Kirchen des Mittelalters ſind jetzt für uns unauflösliche Räthſel. Merkwürdig iſt auch, daß die Vorliebe für Sinnbildern im Gebiete der Religion unter den Reformirten mit ihrem Abſcheu vor den eigentlichen Kirchenbildern gleichen Schritt hielt, weshalb Herder 5) das Zeitalter der Reformation das emblematiſche nannte. Nicht nur die Schriften ihrer Anhänger wurden reichlich mit Sinnbildern ausgeſtattet; es traten auch eine Menge Sammlungen von Sinnbildern ans Licht. Aber die meiſten ſind eben ſo geſchmacklos als geſucht oder in's Myſtiſche ausſchweifend; die ſchöne Kunſt findet deswegen hier keine oder geringe Ausbeute.

Sulzer ſcheint mir (in ſeiner allgemeinen Theorie der ſchönen Künſte I. 115), richtig zu bemerken: »es ſey allemal noch beſſer, den Mangel guter ſymboliſcher Zeichen durch eine wohl angebrachte Inſchrift als durch erzwungene Hieroglyphen zu erſetzen.«

Am deutlichſten aber wird ein abgezogener Begriff oder eine ſittliche Eigenſchaft ſinnlich dargeſtellt in der Schilderung bekannter Begebenheiten, worin jener Begriff, jene Eigenſchaft ins Leben getreten iſt. 6) Das Allegoriſche und noch mehr das Symboliſche verfehlt hingegen leicht ſeinen Zweck, wenn darin das bloße ſinnvolle Beiwerk Anſpruch macht, Hauptſache zu ſeyn. 7) Die griechiſche Kunſt iſt reicher an Symbolen, die chriſtliche reicher an Allegorien. Dies gründet ſich in dem ſinnlich-begrenzten Charakter der erſtern, und dem geiſtig und gemüthlich unbegrenzten der letztern. Die Götterlehre, ſelbſt nichts als Symbol der äuſſern Natur, wendet ſich blos an die Sinne; das Chriſtenthum bedient ſich

5) Zerſtreute Blätter V. S. 243.

6) Algarotti Essai sur la Peinture. Chap. de l'Invention.

7) Moriz Vorbegriffe zu einer Theorie der Ornamente. S. 43. u. fg.

des Aeußern blos um zum Gemüth zu reden, u
des Irdischen zum Ewigen und des Menschen
zeichnen. Weil aber die Zweckmäßigkeit des Gebr
bildern überhaupt in christlichen Kirchen davon
eine dem Genius des Volks angemessene Sprache
man gestehen müssen, daß nur sehr wenige für den
sich eignen, weil nur sehr wenige ihren Sinn durch
sprechen und erklären, und somit leicht und allge
sind. Der Menge fehlen die nöthigen Kenntnisse
wandheit um den Sinn anderer Bilder richtig au
Bild demnach, dessen Sinn weit aus dem Wege
hallt ist, und erst durch eine Anstrengung des Ve
gebracht werden muß, liegt über dem Gesichtskr
Weil dieses seinen Sinn nicht versteht, nicht ve
werden kann; so wird ihm das Sinnbild, in de
stellt, leicht zum Gegenstande dunkler Verehrung,
mystischen Gefühls, das bis zur Abgötterei aus
weil, sobald das Bezeichnete verschwindet, das
Götzenbilde wird. Unbedenklicher lassen sich noch
bilder am Aeussern von Tempeln, als in ihrem Inn
ferner in Vorhallen, in Schul- und andern öffentlic
an Brunnen, zur Verzierung von Plätzen u. dgl.
sich besonders die alten Sinnbilder der Christen,
ersten Bande S. 89 und fg. gehandelt wurde.
Bilder überhaupt für das Volk der oftmaligen Ausle
so ist dies bei den Sinnbildern, um Mißdeutungen
doppelt nöthig.

Nachstehende sinnbildliche Darstellungen scheinen
zung des christlichen Künstlers vorzüglich werth:

1) Symbolische Figuren. Die sinnbildliche

Religion und Tugend ſind dem Geſchlechte der Engel verwandt. In der edelſten, menſchlichen Geſtalt ſollen ſie uns himmliſche Weſen vor's Auge bringen. Der Glaube, die Hoffnung und die Liebe in einem Gemälde (en Camée, Grau in Grau, wie erhabene Arbeit), ſehr treffend und ſchön dargeſtellt von Raphael (im Vatikan), ſehr gut geſt. von A. Desnojers und von Riquet für die Galerie fr. par Filhol III. 183, III. 207, IV. 250, lithographirt von J. Brodtmann. Die Umriſſe S. in Landons Annales V. 19, 59, 95, Vie et Oeuvres de Raphael II. 67, und im Manuel du Musée fr. IV. Nro. 22; auch in Filhol und Lavallé Galerie du Musée Napoleon T. II. 207, IV. 255). Der Glaube iſt eine himmliſch reine, weibliche Figur; die eine Hand hält den Kelch mit der Hoſtie, die andere legt ſie an das Herz. Die chriſtliche Liebe herzt fünf Kinder auf ihrem Schooße. Die Hoffnung richtet, die Hände faltend mit Vertrauen den Blick nach der Zukunft; ihr Gewand weht über die Schultern gleich Flügeln. Einer jeden Figur ſind zwei ſinnvolle Genien mit anpaſſendem Ausdruck zur Seite. Beim Glauben hält der eine ein Käſtchen, die Geheimniſſe der Religion bewahrend; der andere trägt die Bibel. Bei der Liebe ſtreut der eine Geld aus einer Schale, der andere trägt einen Korb voll flammender Kindesköpfe. Bei der Hoffnung ſchlägt der eine die Hände über die Bruſt (Ergebung), der andere blickt in ſinniger Ruhe vor ſich hin, die geſenkten Hände kreuzend (Geduld). Beide haben etwas Demüthiges im Ausdrucke.

Der Glaube und die Liebe in Einer Zeichnung v. Raphael (im Cabinet von Caylus, Landon Vie et Oeuvres de Raph. III. Nro. 149), ſchön charakteriſirt.

Die Liebe allein in einem Gemälde von Raphael (vormals in der Galerie Borgheſe, jetzt im Beſitze des Grafen von Rechberg in München).

Die Gerechtigkeit von Doſſo Doſſi, in der königl. Ga-
ie zu Dresden, iſt eine weibliche Geſtalt von hohem Ernſte; in
r Rechten hält ſie Faszes, in der Linken eine Waage. Zu ihren
ißen liegen umgeſtürzte Gefäſſe mit Goldmünzen.

Die Gerechtigkeit, der Starkmuth, die Mäſſigung
n Dominichino, geſtochen von J. Frey, von Ant. Pazzi
id P. del Pò (Landon Vie et Oeuvres, I. Pl. 34 — 37).
ſinnreich und in großem Styl. Die Köpfe ſind von der größten
Schönheit. Ramdohr (III. 266) ſagt: Dominichino ſcheint den
usſpruch jenes Alten gerechtfertigt zu haben, daß, wenn die Tu-
end verklärt erſchiene, die ganze Welt ſie lieben würde.

Der Glaube, die Hoffnung und die Liebe, beſondere
figuren von Dominichino (Landon Vie et Oeuvres I. Pl. 17),
eſtochen von Ant. Pazzi. Sinnvoll.

Die k. k. Galerie zu Wien enthält ein ſchönes Bild aus der
Schule von Guido: die himmliſche Liebe, unter dem Bilde eines
eflügelten Jünglings, den Blick gen Himmel, woher ein Schimmer
um ihn herabfließt, in der rechten Hand einen Pfeil, in der
linken einen Bogen. So überirdiſch der Ausdruck iſt, ſo erinnert
doch Pfeil und Bogen vielleicht zu ſehr an den irdiſchen Amor. —

Heinrich Heß in München hat folgende Darſtellungen von
Glaube, Hoffnung und Liebe entworfen und lithographirt. Drei
weibliche Figuren ſitzen in einer wilden öden Landſchaft unter einem
Baume. Die mittlere, aufwärts blickend hält in der einen Hand ein
Buch, in der andern einen Kelch; die zur Rechten, das Haupt
mit Roſen umkränzt, blickt mit Innigkeit auf ein Kind, welches
ſie mütterlich auf dem Schooße hält, und das lieblich zu ihr auf-
lächelt; die zur Linken, mit Blüthen bekränzt, ſchaut ruhig in die
Ferne, in der einen Hand eine Sonnenblume.

Die Charitas, das fromme Vertrauen, und die Religion von Dominichino, gestochen Margerini. Schöner Ausdruck. (Landon Vie et Pl. 68, 69, 70). 9)

Von der symbolischen (und zugleich allegorischen) der göttlichen Liebe, welche bei Raphael und ande auch dem unter der Gestalt einer Mutter, die mehrere (Charitas) erscheint, sind ihre mystischen Bilder Manche derselben beziehen sich auf den Inhalt des hohe sie entlehnen aber doch Vieles aus dem Mythus von Psyche. Beides findet man in dem Büchlein des Jesuit Hugo: Pia desideria, Emblematibus illustrata. Antv. Belleri. 1624; auch 1645, 10) und in Otto va Amoris divini emblemata. Antv. 1615 u. 1660, in 4. Sinnbilder im letztern Werke übertreffen die frühern d an Schönheit und Lieblichkeit. Der Künstler hat in d heiligen Texten der Kirchenlehrer und Versen in ver Sprachen die Ideen, die ihn geleitet haben, angede Die Anwendung solcher Sinnbilder in Kirchen erfodert g Behutsamkeit. Höchstens könnte davon mit guter Auswahl be steinernen Verzierungen an Kanzeln, Taufsteinen, Kirch und Oberstühlen sparsamer Gebrauch statt finden. Glei von der Ausschmückung von Andachtsbüchern mit solchen

---

9) Die Charitas von Andr. del Sarto, gut gestochen von Audenin (Musée fr. V), ist gleichfalls voll Geist.

10) Wie des Joh. Angelus Silesius heilige Seelenl geistliche Hirtenlieder der in ihren Jesum verliebten Seelen (1637) und neuerlich München. 1826, ein Seitenstü

11) S. den Aufsatz von B. J. Docen im Kunstblatte 1821. 9

rn, wo ſie leicht in allerlei myſtiſchen Unſinn ausarten, oder
n doch dem Gemüth tiefer einprägen. Auch den beſſern Sinn-
dern ſollten hier Erklärungen beigefügt werden, um der Mißdeu-
ng zu begegnen. —

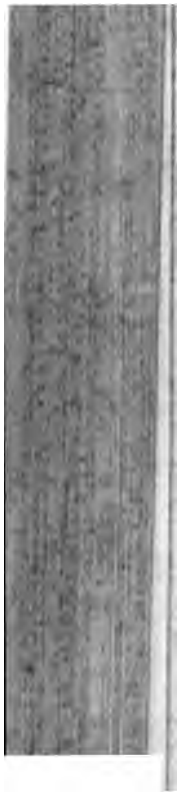
Nebſt der göttlichen Liebe von Hanib. Caracci (Galerie
rneſe), geſtochen von F. Aquila, Betty und Ceſio ſoll hier
ch zweier Bilder von Gerh. Kügelgen Erwähnung geſchehen.
Die Umriſſe ſind ſeinem Leben, Leipzig 1824, angehängt): die
diſche Liebe. Auf einem ſchroffen Fels überm Meere ſteht er,
r feurige geflügelte Knabe auf der Zehe des rechten Fußes;
r andere ſchwebt. Mit der einen Hand hält er einen Feuerbrand,
it der andern Bogen und Pfeil empor. Dagegen die himmliſche
iebe iſt ein ſanftes, liebliches Kind, von welchem Stralen aus-
hen, und das mit ausgebreiteten Aermchen, als lad' es alle
elt zu ſich, auf hellen Wölkchen über dem Erdballe ſchwebt. —

Ganz richtig iſt bemerkt worden: 12) Das Flügelkind Amor
it Pfeil und Bogen gehöre mehr zu den Allegorien, als zu den
ymbolen; wogegen das Idealbild der Venus als allgemeines
ymbol ſchöner und holder Weiblichkeit zu betrachten ſey. Bei
is hingegen iſt ein reines kindliches Weſen, geflügelt und zum
immel aufblickend weit geeigneter zum Symbol göttlicher heiliger
ebe, als die edelſte und lieblichſte weibliche Figur.

Unter den antiken Sinnbildern von der Macht der Liebe ſtimmen
ther mit den chriſtlichen Vorſtellungen von der göttlichen Liebe be-
nders diejenigen überein, wo ein geflügelter Knabe beherzt auf einem
wen reitet, der ſich, an einem Haar ſeiner Mähne gefaßt, oder
rch den Ton einer Leyer willig lenken läßt, oder wo dieſer

---

2) S. H. Meyer Geſchichte der bildenden Künſte bei den Griechen. I. 116.



Von der ſymboliſchen (und zugleich allegoriſche
der göttlichen Liebe, welche bei Raphael und a
nach ihm unter der Geſtalt einer Mutter, die mehre
(Charitas) erſcheint, ſind ihre myſtiſchen Bild
Manche derſelben beziehen ſich auf den Inhalt des h
ſie entlehnen aber doch Vieles aus dem Mythus v
Pſyche. Beides findet man in dem Büchlein des J
Hugo: Pia desideria, Emblematibus illustrata. A
Bolswärt, 1624; auch 1645, [10]) und in Otto
Amoris divini emblemata. Antv. 1615 u. 1660, in
Sinnbilder im letztern Werke übertreffen die früher
an Schönheit und Lieblichkeit. Der Künſtler hat
fügten Texten der Kirchenlehrer und Verſen in
Sprachen die Ideen, die ihn geleitet haben, a
Die Anwendung ſolcher Sinnbilder in Kirchen erfod
hutſamkeit. Höchſtens könnte davon mit guter Auswa
kenartigen Verzierungen an Kanzeln, Taufſteinen,
und Chorſtühlen ſparſamer Gebrauch ſtatt finden.
von der Ausſchmückung von Andachtsbüchern mit ſo

---

9) Die Charitas von Andr. del Sarto, auf geſtoch

rn, wo sie leicht in allerlei mystischen Unsinn ausarten, oder
ı doch dem Gemüth tiefer einprägen. Auch den bessern Sinn-
dern sollten hier Erklärungen beigefügt werden, um der Mißdeu-
ng zu begegnen. —

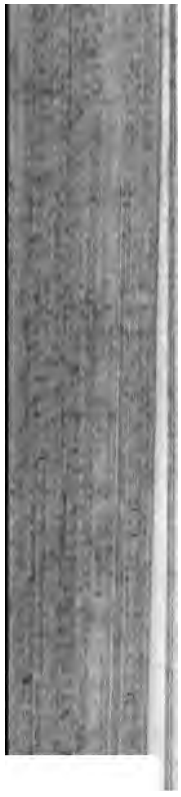
Nebst der göttlichen Liebe von Hanib. Caracci (Galerie
ırnese), gestochen von F. Aquila, Betty und Cesio soll hier
ıch zweier Bilder von Gerh. Kügelgen Erwähnung geschehen.
Die Umrisse sind seinem Leben, Leipzig 1824, angehängt): die
dische Liebe. Auf einem schroffen Fels überm Meere steht er,
r feurige geflügelte Knabe auf der Zehe des rechten Fußes;
r andere schwebt. Mit der einen Hand hält er einen Feuerbrand,
it der andern Bogen und Pfeil empor. Dagegen die himmlische
:ebe ist ein sanftes, liebliches Kind, von welchem Stralen aus-
hen, und das mit ausgebreiteten Aermchen, als lad' es alle
elt zu sich, auf hellen Wölkchen über dem Erdballe schwebt. —

Ganz richtig ist bemerkt worden: 12) Das Flügelkind Amor
it Pfeil und Bogen gehöre mehr zu den Allegorien, als zu den
ymbolen; wogegen das Idealbild der Venus als allgemeines
ymbol schöner und holder Weiblichkeit zu betrachten sey. Bei
ıs hingegen ist ein reines kindliches Wesen, geflügelt und zum
immel aufblickend weit geeigneter zum Symbol göttlicher heiliger
ebe, als die edelste und lieblichste weibliche Figur.

Unter den antiken Sinnbildern von der Macht der Liebe stimmen
ıher mit den christlichen Vorstellungen von der göttlichen Liebe be-
nders diejenigen überein, wo ein geflügelter Knabe beherzt auf einem
)wen reitet, der sich, an einem Haar seiner Mähne gefaßt, oder
ırch den Ton einer Leyer willig lenken läßt, oder wo dieser

---

2) S. H. Meyer Geschichte der bildenden Künste bei den Griechen. I. 116.



Die Vorſehung wurde von Hanib. Cara
von D. Cunego) als eine ſitzende weibliche Figur
Kind an der Bruſt vorgeſtellt. Voll Ruhe hält ſie
ein umgekehrtes Füllhorn, aus welchem muntere
nehmen. Ein kleiner Genius, gegen den ihr liebevo
wendet, zeigt nach einem Lichtſcheine, der am Himm

Die Religion (oder der Glaube) von Ti
genpalaſte zu Venedig, Landon Annales XI. 63
Glorie von Engeln umgeben, hält ſie mit der ei
Kreuz, mit der andern den Kelch empor. Ihre Figur
licher Schönheit, hat aber nichts Himmliſches. Mel
der Engel, der das Kreuz ſanft unterſtützt. — Di
Angelica Kaufmann, geſtochen von Fr. Bart
neben einem brennenden Rauchaltar ſtehende weibli
den Blick gen Himmel wendet, mit der einen Ha
weiſt, mit der andern aber ein Gefäß mit Weihrau

Ueber der Diſputa von Raphael ſieht man d

---

13) S. die Abdrücke im Musée de Florence par Wicar
toli's Nachträgen zu ſeiner Reiſe zum Tempel des J
Berlin 1807. 2h2. S. A. Zakobi Beſchreibung

guren der Theologie und der Philoſophie. Die erſtere lt in der Linken ein geſchloſſenes Buch, und mit der Rechten ist ſie auf die Erde. Zwei Genien deuten auf die Inſchrift: rum divinarum Cognitio. Die andere ſitzt auf einem ſymboliſch rzierten Throne, und ihre Tunika iſt oben mit Sternen, in der litte mit Fiſchen, unten mit allerlei Gewächſen ausgeſchmückt. vei Genien halten die Inſchrift: Causarum Cognitio.

In einem Kuppelgemälde des Lukas Giordano über der reppe des Laurenzkloſters im Eskurial, das den Sieg der reitenden Kirche vorſtellt, erblickt man vor ihrem Triumpf- ıgen, den der Glaube, die Liebe und die Hoffnung nebſt den rigen Tugenden begleiten, die Gnade in der Geſtalt eines ſchönen ädchens, weiß gekleidet, und mit einer Stola geziert, it der einen Hand viele Blumen ausſtreuend. Engel mmeln ſie, und winden Kränze daraus, um den Sieg zu ver- rrlichen. (Palamino S. 303).

Die Standhaftigkeit: von J. Reinolds, geſtochen von acius; — von S. Bourdon, geſtochen von Friquet; — n Cipriani, geſtochen von F. Bartolozzi.

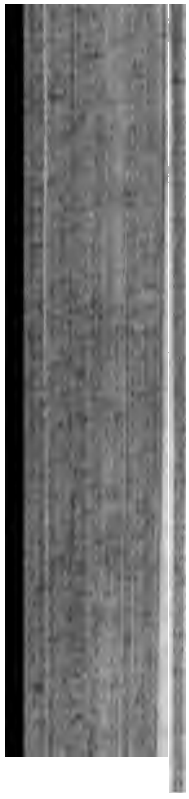
Die Sanftmuth, eine ſitzende Figur, ein Lamm zu ihren ßen, von Raphael (im Vatikan), geſtochen von Rob. trange.

Die Geduld und die Hoffnung, von Angelica Kauf- ann, geſtochen von W. W. Ryland.

Die Geduld von S. H. Beham (1540). Sie ſitzt auf ner Säule, ein Lamm haltend, und wird von zwei Engeln ge- ônt. 14)

---

14) Tertullian (de Patientia) entwirft von dieſer Tugend ein ſehr maleriſches Bild: „Eine ſanfte Ruhe liegt auf ihrem Angeſichte;



Unbefangenheit, ein Lamm in den A
burg, gestochen von G. Schmith
J. M. Ardell; von J. Blackmo
land und Breyer (1770); von
Rob. Thew; von Hamilton,
D. Cunego; von Angelica-K
Marcuard; von B. West, gest

Die Seligkeit der leiden
der Vater (zu München) in eine
gestellt, die im Kerker sitzend voll

Die Einfalt, von Angeli
Jos. Zuchi. Ein Mädchen mit
Geßners erstem Schiffer ist ein
Kein Ideal, aber ein lieblicher A
und Arglosigkeit.

Zu einem Bilde des Friedens
malerische Züge:

---

man sieht eine faltenlose Stirn
des Unmuths, die Augbraunen
zogen, die Augen gesenkt, u

burg, gestochen von G. Schm
J. M. Ardell; von J. Black
land und Breyer (1770); v
Rob. Thew; von Hamilto
D. Cunego; von Angelic
Marcuard; von B. We

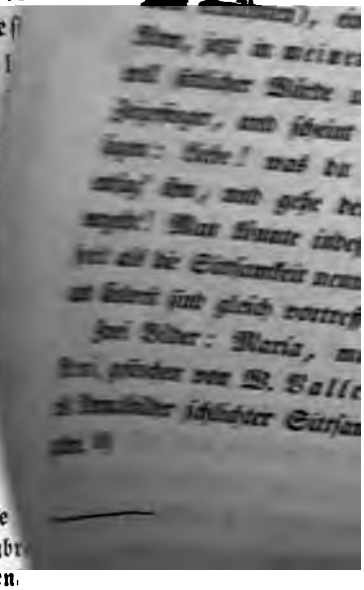
Die Seligkeit der
der Vater (zu München)
gestellt, die im Kerker sitze

Die Einfalt, von
Jos. Zuchi. Ein Mädch
Geßners erstem Schiffe
Kein Ideal, aber ein lie
und Arglosigkeit.

Zu einem Bilde des Fri
malerische Züge:

---

man sieht eine faltenlose
des Unmuths, die Augbr
zogen, die Augen gesen



braham Blömärt, geſtochen von
, zierlich gekleidetes, ſitzendes Frauen-
eſtochen von W. Bailliu. Ein Kind,

von Albr. Dürer. Eine Frau auf
einen Hand einen Kelch, in der andern

al-Tugenden von Heinr. Goltzius in

ein allegoriſches Bild von Correggio, ge-
(Landon Annales II. 17). Es iſt die
ie ſie vom Siege gekrönt wird. Drei Genien
n Sieg. Neben ihr ſitzen die Stärke und die

e Religion. Von Ant. Balleſtra, ge-
ı Zuchi.

s Glaubens. Von Guido Reni, geſtochen
r das Taſchenbuch Aglaja. Wien. 1821. Eine
inen Palmzweig in der Hand, voll Ruh und
blickend, wo zwei Genien ihr entgegenſchweben.

beutſamkeit der meiſten dieſer ſymboliſchen Fi-
nicht an Klarheit für den Blick des Geiſtig-
n Gemeinfaßlichkeit für die Menge gebricht;
ur ſelten an und in Kirchen und zur Verzierung
eckmäſſiger Gebrauch gemacht werden.

Figuren und Darſtellungen. In
en Allegorien gehören vorzüglich die evan-
Gleichniſſe, deren Bildern der
allegoriſchen Bildern

vergleicht, und dieſe Vergleichung jedem ſichtl
Die Gewänder dieſer jugendlichen Geſtalt ſind,
leichtfertig, von geſuchter Zierlichkeit und Pracht,
entblößt, von Lebensgefühl gehoben (Braun K
Leben und Kunſt, S. 48).

Die Sittſamkeit — einzelne Figur (ähnl
oben erwähnten), einige glauben von Correg
Rom, jetzt in meinem Beſitz. Eine ſanfte edle
voll ſittlicher Würde und Anmuth. Sie winkt
Zeigefinger, und ſcheint mit bedeutungsvollem m
ſagen: Liebe! was du liebſt, iſt leerer Schein
entſag' ihm, und gehe dem Höhern, Himmliſche
vergeht! Man könnte indeſſen die Figur eben ſo
heit als die Sittſamkeit nennen. Zeichnung, Aus
und Colorit ſind gleich vortrefflich.

Zwei Bilder: Maria, mit Nähen beſchäftig
Reni, geſtochen von W. Vallet und von G. Ed
als Normalbilder ſchlichter Sittſamkeit und häuslic
gelten. 16)

Die Eitelkeit: von Abraham Blömärt, gestochen von Saenredam. Ein junges, zierlich gekleidetes, sitzendes Frauenbild. — Von Rubens, gestochen von W. Bailliu. Ein Kind, das Saifenblasen macht.

Die Mässigkeit, von Albr. Dürer. Eine Frau auf einer Weltkugel, in der einen Hand einen Kelch, in der andern einen Zaum.

Die sieben Kardinal-Tugenden von Heinr. Goltzius in 7 Blättern in 4.

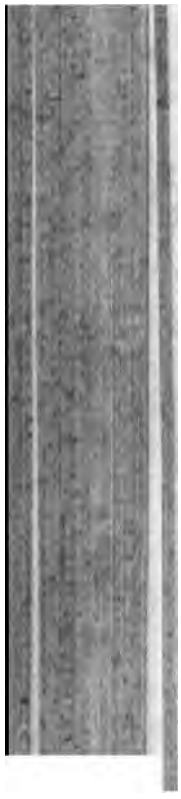
Die Tugend, ein allegorisches Bild von Correggio, gestochen von Picart (Landon Annales II. 17). Es ist die heroische Tugend, wie sie vom Siege gekrönt wird. Drei Genien über ihr feiern ihren Sieg. Neben ihr sitzen die Stärke und die Mässigung.

Die duldende Religion. Von Ant. Ballestra, gestochen von Franz Zuchi.

Der Sieg des Glaubens. Von Guido Reni, gestochen von F. John, für das Taschenbuch Aglaja. Wien. 1821. Eine weibliche Figur, einen Palmzweig in der Hand, voll Ruh und Zuversicht aufwärts blickend, wo zwei Genien ihr entgegenschweben.

Da es der Bedeutsamkeit der meisten dieser symbolischen Figuren, wenn gleich nicht an Klarheit für den Blick des Geistiggeweihten, doch an Gemeinfaßlichkeit für die Menge gebricht; so kann von ihnen nur selten an und in Kirchen und zur Verzierung religiöser Denkmale zweckmässiger Gebrauch gemacht werden.

b) Allegorische Figuren und Darstellungen. In den Bereich der christlichen Allegorien gehören vorzüglich die evangelischen Parabeln und Gleichnisse, deren Bildern der 37ste Abschnitt gewidmet ist. Von den andern allegorischen Bildern



Das Schiff des Lebens, von Wachter (
blatt, Nro. 48, Jahrg. 1820). Das Schiff fäh
weite See. Darin ſitzt eine Mutter mit vier Kü
ſchiedenem Alter; ein Jüngling und ſeine Braut;
am Hintertheil des Schiffes waltend. Alles vortreffli

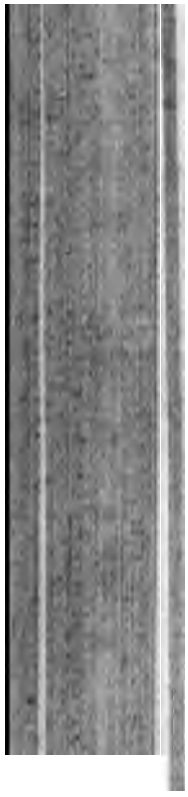
Die Hoffnung, die den Unglücklichen
Rand des Grabes aufrecht erhält, von
ſtochen von Desnoyers. Eine zarte, gelungene

Die Vergänglichkeit des Irdiſchen.
Geſtalt eines Kindes lehnt ſich auf ein Buch, und
Sanduhr und welke, zerblätterte Roſen. Von E
in der königlichen Galerie zu München. — Der Jü
der (anſtatt der Juno), eine glänzende Wolke um
Plutarch (im Agis 1.) bemerkt, das Sinnbild des
wohl auch noch jetzt. — Auch ein Bild der Vergä
irdiſchen Herrlichkeit iſt das von Giorgione (kön
zu München, nach Manlich Nro. 856). Eine k
liche Geſtalt, an der ſich eine Fülle von Reiz und
blickt mit leiſer Wehmuth auf ein erlöſchendes Lich
ſie in der einen Hand, und in der andern Hand
worin der Wiederſchein verſchiedener Kleinodien verſchim
gehört auch das Bild von Salvator Roſa (im

ist ein anderes ganz allegorisches Bild von Salvator Rosa mit der Unterschrift: Nasci pœna, vita labor, necesse mori. Ein reizendes Mädchen sitzt auf einer Glaskugel, die Stirn mit Blumen umkränzt, ein Kind liebkosend in den Armen haltend, während sein Zwillingsbruder zu ihren Füßen spielt und Saifenblasen in die Luft bläst. Ein etwas älteres Kind ist bemüht, eine mit Wachs umwundene Spindel anzuzünden. Ueber dieser Gruppe schwebt mit ausgebreiteten Schwingen und furchtbarer Gebärde die grause Gestalt des Todes (!)

Der Sieg des Ewigen, der Wahrheit und Tugend über irdische Unterdrückung wird an einem Portikus der St. Paulskirche zu London in Basrelief durch einen Phönix vorgebildet, der über den Flammen sich erhebt, mit der Aufschrift: Resurgent (G. Forster Voyage pittoresque III. 286).

Die Wahrheit wird von der Zeit an's Licht emporgehoben. Nach einer Freskomalerei von Dominichino, gestochen von D. Cunego (Landon Vie et Oeuvres II. Pl. 93). Die Figur der Wahrheit hat viel Anmuth. — Von P. P. Rubens. Unter seinen ein und zwanzig Darstellungen aus dem Leben der Königin Maria von Medizis zeigt die letzte eine Allegorie der Zeit, welche die Wahrheit entdeckt. Die Zeit hebt die in Gestalt einer schönen weiblichen Figur dargestellte Wahrheit aufwärts; gestochen von L. Loir. — Von N. Poussin: Die Zeit (ein Alter) erhebt (rettet) die Wahrheit (eine schöne Figur, der ein Genius einen Spiegel vorhält) über die Angriffe der Leidenschaften (des Neides und der Verläumdung), die unten wüthen. Gestochen ist dieses Bild von Joh. Folo und von B. Picart (Landon Annal. I. 19). Der Verfasser der Kritik im Manuel du Musée fr. I. Pro. 12, scheint den Sinn der Allegorie nicht recht erfasst zu haben. Es ist aber noch eine andere Darstellung v. N. Poussin,



Das Schiff des Lebens, von Wachter (
blatt, Nro. 48, Jahrg. 1820). Das Schiff fäl
weite See. Darin sitzt eine Mutter mit vier K
schiedenem Alter; ein Jüngling und seine Braut;
am Hintertheil des Schiffes waltend. Alles vortreffl

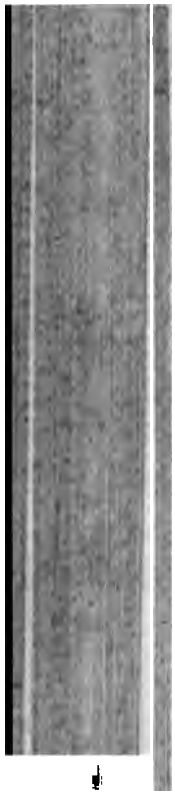
Die Hoffnung, die den Unglücklich
Rand des Grabes aufrecht erhält, von
stochen von Desnojers. Eine zarte, gelungene

Die Vergänglichkeit des Irdischen.
Gestalt eines Kindes lehnt sich auf ein Buch, und
Sanduhr und welke, zerblätterte Rosen. Von C
in der königlichen Galerie zu München. — Der Ir
der (anstatt der Juno), eine glänzende Wolke um
Plutarch (im Agis 1.) bemerkt, das Sinnbild des
wohl auch noch jetzt. — Auch ein Bild der Verg
irdischen Herrlichkeit ist das von Giorgione (kö
zu München, nach Manlich Nro. 856). Eine
liche Gestalt, an der sich eine Fülle von Reiz und
blickt mit leiser Wehmuth auf ein erlöschendes Lic
sie in der einen Hand, und in der andern Hand
worin der Wiederschein verschiedener Kleinodien verschin
gehört auch das Bild von Salvator Rosa (im

ist ein anderes ganz allegorisches Bild von Salvator Rosa mit der Unterschrift: Nasci pœna, vita labor, necesse mori. Ein reizendes Mädchen sitzt auf einer Glaskugel, die Stirn mit Blumen umkränzt, ein Kind liebkosend in den Armen haltend, während sein Zwillingsbruder zu ihren Füßen spielt und Saifenblasen in die Luft bläst. Ein etwas älteres Kind ist bemüht, eine mit Wachs umwundene Spindel anzuzünden. Ueber dieser Gruppe schwebt mit ausgebreiteten Schwingen und furchtbarer Gebärde die grause Gestalt des Todes (!)

Der Sieg des Ewigen, der Wahrheit und Tugend über irdische Unterdrückung wird an einem Portikus der St. Paulskirche zu London in Basrelief durch einen Phönix vorgebildet, der über den Flammen sich erhebt, mit der Aufschrift: Resurgent (G. Forster Vojage pittoresque III. 286).

Die Wahrheit wird von der Zeit an's Licht emporgehoben. Nach einer Freskomalerei von Dominichino, gestochen von D. Cunego (Landon Vie et Oeuvres II. Pl. 93). Die Figur der Wahrheit hat viel Anmuth. — Von P. P. Rubens. Unter seinen ein und zwanzig Darstellungen aus dem Leben der Königin Maria von Medizis zeigt die letzte eine Allegorie der Zeit, welche die Wahrheit entdeckt. Die Zeit hebt die in Gestalt einer schönen weiblichen Figur dargestellte Wahrheit aufwärts; gestochen von L. Loir. — Von N. Poussin: Die Zeit (ein Alter) erhebt (rettet) die Wahrheit (eine schöne Figur, der ein Genius einen Spiegel vorhält) über die Angriffe der Leidenschaften (des Neides und der Verläumdung), die unten wüthen. Gestochen ist dieses Bild von Joh. Folo und von B. Picart (Landon Annal. I. 19). Der Verfasser der Kritik im Manuel du Musée fr. I. Iro. 12, scheint den Sinn der Allegorie nicht recht erfasst zu haben. Es ist aber noch eine andere Darstellung v. N. Poussin,



Von F. Zuchero ist ein Bild gestochen von Pet. A
Ein Bild: die Zeit, welche die Wahrheit entfüh
Moine, schön gest. von Lor. Cars, wird als g

Die Weisheit führt ihre Schüler z
Davon ist irgendwo ein Bild von Karl Mara

Urania, auf dem Schwan sich emp
(eine Antike, und neu ausgeführt von Canov
Leipzig. 1824), kann als Sinnbild des jungfrä
der die Seele von den irdischen Freuden zu den hin
gebraucht werden.

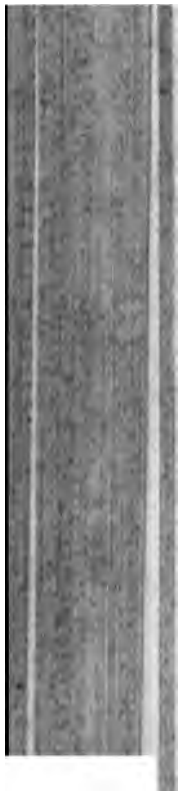
Die Geschichte nimmt dem Laster di
Von Barthol. Franceschini, gestochen von J

Die Vertreibung der Laster durch d
die Hoffnung und die Liebe. Von Manteg
Paris). Drei hehre Frauen, mit Fackeln vorschr
Engeln begleitet, jagen die durch ihre Häßlichkeit
wohl bezeichneten Laster vor sich her in ein Meer in
Gemäldes. Links wird man den Baum des Lebens
in den Wolken die Gerechtigkeit, Tapferkeit und
Erde wiederkehrend. (S. Europa, Frankf. 1803.

Der Verbrecher, von der Wahrheit u
keit verfolgt. Von Prudhon (Kerstry

Der Erſchlagene liegt auf der Erde; der Thäter flieht; die Wahrheit führt die Gerechtigkeit auf ſeine Spur; beide drängen ihn, ſie erreichen ihn. Schon hält Themis die Hand über dem Haupte des Mörders. Alles erklärt ſich ohne Anſtrengung. Die Scene wirkt Schrecken, wie ſie ſoll. — Oreſtes von den Furien verfolgt, und Kain von ſeinem Gewiſſen, ſprechen indeſſen vielleicht noch beſſer und ſtärker aus, was dieſe Allegorie andeutet. — Bei der Betrachtung verſchiedener Bilder, die Verfolgung des Schuldbewußten (Oreſtes), des Verbrechers, des Tyrannen durch die Furien vorſtellend, iſt die Frage in mir entſtanden: Ob dieſe Darſtellung ſich nicht auch zur Verzierung des Portals oder des Vorhofs eines chriſtlichen Tempels umwandeln ließe, andeutend: daß der Schuldbewußte, bevor er Buße gethan, ſich nicht in das Heiligthum wage. Wie ſchauerlich wahr iſt nicht, z. B. die Darſtellung des von den Eumeniden verfolgten Oreſtes von P. Pallagi, (gut geſtochen von G. Roſaſpina). 18) Wäre hier Pylades weggelaſſen und der einen Eumenide ſtatt der blutenden, ſterbenden Klimeneſtra, welche ſie dem Mörder entgegenhält, der Körper des Abels in die Arme gelegt; ſo würde das Bild Kains Verzweiflung ſchildern. Oder es könnte auch das Schlachtopfer der Verführung dem Verführer der Unſchuld entgegengehalten werden. In dem nämlichen Bilde könnte die furchtbare Gewalt des Gewiſſens und die Macht der göttlichen Gnade zur Rettung auch des Verbrechers vereinigt werden. Dieſer wendet ſich mit Grauſen von

18) Dieſes Bild iſt ſehr ausdrucksvoll. Haben aber je die Griechen (was noch zweifelhaft iſt) die Furien oder Eumeniden bildlich dargeſtellt; ſo gaben ſie ihnen zwar gewiß ein furchtbares, entſetzliches Ausſehen, aber auch gewiß keine ſo häßliche, ſcheusliche Ungethümgeſtalt, wie Pallagi ſie uns zeigt. Vergl. Leſſings Laokoon S. 16. fg.



Von F. Zuchero iſt ein Bild geſtochen von Pet. 2
Ein Bild: die Zeit, welche die Wahrheit entführ
Moine, ſchön geſt. von Lor. Cars, wird als g

Die Weisheit führt ihre Schüler z
Davon iſt irgendwo ein Bild von Karl Mara

Urania, auf dem Schwan ſich emp
(eine Antike, und neu ausgeführt von Canov
Leipzig. 1824), kann als Sinnbild des jungfrä
der die Seele von den irdiſchen Freuden zu den hin
gebraucht werden.

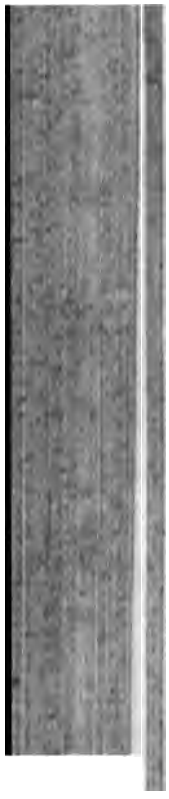
Die Geſchichte nimmt dem Laſter di
Von Barthol. Franceſchini, geſtochen von J

Die Vertreibung der Laſter durch d
die Hoffnung und die Liebe. Von Manteg
Paris). Drei hehre Frauen, mit Fackeln vorſchr
Engeln begleitet, jagen die durch ihre Häßlichkeit
wohl bezeichneten Laſter vor ſich her in ein Meer in
Gemäldes. Links wird man den Baum des Lebens
in den Wolken die Gerechtigkeit, Tapferkeit und
Erde wiederkehrend. (S. Europa, Frankf. 1803.

Der Verbrecher, von der Wahrheit u
keit verfolgt. Von Prudhon (Keratry, d

Der Erschlagene liegt auf der Erde; der Thäter flieht; die Wahrheit führt die Gerechtigkeit auf seine Spur; beide drängen ihn, sie erreichen ihn. Schon hält Themis die Hand über dem Haupte des Mörders. Alles erklärt sich ohne Anstrengung. Die Scene wirkt Schrecken, wie sie soll. — Orestes von den Furien verfolgt, und Kain von seinem Gewissen, sprechen indessen vielleicht noch besser und stärker aus, was diese Allegorie andeutet. — Bei der Betrachtung verschiedener Bilder, die Verfolgung des Schuldbewußten (Orestes), des Verbrechers, des Tyrannen durch die Furien vorstellend, ist die Frage in mir entstanden: Ob diese Darstellung sich nicht auch zur Verzierung des Portals oder des Vorhofs eines christlichen Tempels umwandeln ließe, andeutend: daß der Schuldbewußte, bevor er Buße gethan, sich nicht in das Heiligthum wage. Wie schauerlich wahr ist nicht, z. B. die Darstellung des von den Eumeniden verfolgten Orestes von P. Pallagi, (gut gestochen von G. Rosaspina). 18) Wäre hier Pylades weggelassen und der einen Eumenide statt der blutenden, sterbenden Klimenestra, welche sie dem Mörder entgegenhält, der Körper des Abels in die Arme gelegt; so würde das Bild Kains Verzweiflung schildern. Oder es könnte auch das Schlachtopfer der Verführung dem Verführer der Unschuld entgegengehalten werden. In dem nämlichen Bilde könnte die furchtbare Gewalt des Gewissens und die Macht der göttlichen Gnade zur Rettung auch des Verbrechers vereinigt werden. Dieser wendet sich mit Grausen von

18) Dieses Bild ist sehr ausdrucksvoll. Haben aber je die Griechen (was noch zweifelhaft ist) die Furien oder Eumeniden bildlich dargestellt; so gaben sie ihnen zwar gewiß ein furchtbares, entsetzliches Aussehen, aber auch gewiß keine so häßliche, scheusliche Ungethümsgestalt, wie Pallagi sie uns zeigt. Vergl. Lessings Laokoon S. 16. fg.



Aehnliches läßt sich in Hinsicht der Figur d
am Scheidewege zwischen der Tugend u
bemerken. Ist so mancher heidnische Tempel in ei
umgewandelt worden, warum sollte nicht eine das
innern Sinn geistig und sittlich ansprechende heidn
eine christliche sich umstalten lassen? Das ist ja des göt
thums eigenthümlich herrlicher Charakter, alles Gut
wo es ihm begegnet, sich anzueignen. Die alte H
Herkules kann mit der eines vollkräftigen Jüngli
werden. Das Bild, nach dem griechischen Myth
von Nik. Poussin, gestochen von R. Strange (
phisiognomische Fragmente I. 125).

In einem andern Gemälde von Poussin s
Menschen in einer Landschaft vor einer Schlange
chardson S. 311). Ein Sinnbild der Scheu v
Dieses Sinnbild ist ohne Vergleich verständlicher,
andere, z. B. das von Wilhelm Tischbein,
freien Meeresfläche die aufgehende Sonne ihre St
Seiten aufwärts wirft, und drei Nympfen in li
gestalt von ihr emporgezogen, traumähnlich dahin
gleichsam zerfließen. Wer wird in diesen Traumg
bilder des irdischen Wahns, dem die Sehnsucht nach

on Pietro Liberi (in der königlichen Galerie zu Dresden). in ſchöner, gemüthvoller Jüngling ſchmiegt ſich an die Bruſt es Greiſen von würdevollem Anſehen. Dieſer hält ein kleines innbild in der Hand, woran man die Köpfe eines Löwen, chſes und Hundes bemerkt.

Die ſieben Werke der Barmherzigkeit: Von Martin emskerk, geſtochen von Th. Cornhärdt. Im Ganzen viel ahrheit in den Formen. Der nämliche Maler und mehrere andere ben auch die Vorſtellung der ſieben Todſünden ausgeführt. Was lte ſie aber in den Tempeln? Die Erbauung könnte ſie unmöglich gendwo fördern. — Edler als von Hemskerk ſind die ſieben erke der Barmherzigkeit dargeſtellt von Philipp Bellini in r Kirche der Charita zu Fabriano im Kirchenſtaate. Sie ſtehen aus lauter bibliſchen Scenen (Lanzi franzöſiſche Aus- abe II. 185). Sodann von Seb. Bourdon, gut geſtochen n ihm ſelbſt. Schöne Compoſition in großartigem Styl, nreich und etwas dem Ausdruck von N. Pouſſin ſich nähernd. — benswerth ſind auch die Bilder von Conrad Meyer, nach ner eigenen Erfindung ſchön geſtochen.

Die Bitten des Vater Unſers: Der tiefe und reiche nhalt des Gebets des Herrn bietet eine ſchwierige Aufgabe für e bildliche Symbolik. Ein junger Künſtler von Talent, Joſeph urich hat ſich darin verſucht (in 9 Blättern. Prag. 1826. Fol.) Die Erfindung iſt nur zum Theil gelungen. Gleich in der ſten Darſtellung mangelt der Gottheit die Würde des Allvaters. ei mehreren andern iſt die Bedeutung nicht klar genug. Der öllenſpuck in der ſechsten Bitte iſt unſchicklich. Noch am beſten die erſte Bitte durch eine andächtig zur Kirche gehende Familie id einen Vornehmen, der einem Armen Almoſen gibt, ſodann e dritte Bitte durch einen mit zum Himmel gewandtem Blick

[illegible] Landmann [illegible] unter dem ein Engel das Feld beg[illegible] die [illegible] durch den einen Pilgerknaben beschützenden [illegible] [illegible] Kunstblatt 1827. Nro. 45). In [illegible] [illegible] Bildern (unter dem Namen: das [illegible] [illegible] sind die [illegible] nur zur Einfassung ge[illegible] den [illegible] vor den Urhebern des Jammers in Un[illegible] [illegible] um so [illegible] und [illegible] zu schildern.

Die [illegible] Sakramente: v. Crespi (Dresdner [illegible] gestochen von [illegible] — Von Piazetta und von [illegible] gestochen von J. M. [illegible] — Von Spagnoletto, von [illegible] — Von Nik. Poussin, gestochen [illegible] [illegible] und nach [illegible] von Chatillon, von [illegible] [illegible] von [illegible] Schön, zu dem Werk[illegible] [illegible] Sakramente (von J. M. Sailer), München [illegible] und für die Nachfolge Christi (von Berault). [illegible] bei Stage 1840. in 12. Diese meisterhaften Compositi[illegible] [illegible] beschrieben und beurtheilt von Ramdohr II. 2[illegible] und von [illegible] III. 133. — Von Le Comte (im [illegible] Landons Annal. XIII. 67. 75. 83. XIV. 123. 155. X[illegible]

Die Ceremonie der Einäscherung am Ascher[illegible] (so schön und rührend besungen von J. G. Jakobi). [illegible] Chatillon, gestochen von Heath.

Die Tugend (in Gestalt einer jungen weiblichen [illegible] zeigt der Unschuld (einem Kinde, das neben ihr knie[illegible] oben (den Weg zum Himmel), von wo beide beträl[illegible] Nebenher steht ein Engel. Dieses Bild von Titian i[illegible] kaiserlich königlichen Galerie zu Wien (Rosa I. 51).

Die häusliche Andacht, oder die fromme [illegible] im Kämmerlein. Das schönste Symbol ist die betende[illegible] von Guido und Andern (S. 273). Hier steht auch vor

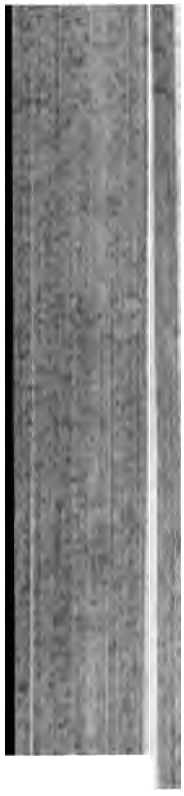
Bild von Hans Holbein, schön gestochen von Gust. Leybold (das Original gehört dem Grafen Czernin zu Wien). Die schönen, aufrecht gefalteten und etwas über die Höhe der Brust erhobenen Hände neigen sich vorwärts. Der etwas gesenkte, aber offene, reine und klare Blick, so wie die hohe Ruhe, die über das regelmässige Gesicht verbreitet ist, sprechen die lauterste Andacht und Anbetung aus (Kunstblatt. 1821. Nro. 96).

„Betend diese Heilige zu schauen
Ist ein Blick in jene Welt." (Mathisson).

Die Liebe zu Verstorbenen: Von Raphael ein ganz einfaches, höchst anmuthiges Bild (im Gräflichen Schönbornischen Schlosse Pomersfeld bei Bamberg). Eine Wittwe, ihr Kind an sich schmiegend, trauert um den Gatten, dessen Aschengefäß neben ihr steht. Ihr milder Blick ist voll Wehmuth. Anmuthig wendet sich der Knabe nach der Urne.

Zwei liebliche und sinnvolle Bilder von der bevorstehenden Auferstehung sind:

a) Der Grabstein der Frau Langhans in der Kirche zu Hindelbanck bei Bern, sehr schön und mit Geist (leider nur in Sandstein) ausgeführt vom Bildhauer J. Aug. Nahl, und gestochen bei Mechel. Es ist der Moment gewählt, wo der Grabstein sich aufsprengt; die schöne Mutter, die in der Kindbett gestorben, erwacht, und sieht mit dem Ausdruck freudigen Erstaunens aufwärts; an ihrer Seite mit dem linken Arme scheint sie den Grabstein wegdrücken zu wollen, an ihrer rechten Seite hält sie das Kind (die Knospe, schon zerstört, ehe sie sich uns enthüllt), welches ebenfalls mit schwachen Händen hervorstrebend, freudig nach dem herabströmenden Tageslicht blickt.



b) Ein Gemälde von W. Peters, gestocher
Manier von Bartolozzi, später von Benj.
Kleinen von M. Eßlinger: Die Auferstehung
frommen Familie. Die Gruft ist gesprengt. Eine
zwei kleine Kinder an ihrer Seite, erschwingt sich mi
sucht aufwärts. Etwas tiefer folgen ihr zwei
neben ihnen der Vater, der den Blick nach der
erhebt; und tief unten erwacht auch der Großv
frommen Ausdruck segnenden und dankbaren Entzü

Das Basrelief auf einem alten christlichen S
Vatikan), wie Jonas vom Wallfisch verschlungen
alte, symbolische Vorstellung von Grab und Aufe
möchte aber heut zu Tage manchem Christen weni
seyn, als ehedem. Zu ihrer Erläuterung dürfte
auf die Worte dienen: Matth. XII. 40.

Die Apotheose von zwei geliebten Ki
Rubens (in der Asgarschen Sammlung zu K
Kinder werden auf Wolken in den Himmel getrage
sich mit Liebe und Innigkeit umschlungen. Ein G
Stralenglanz zeigt ihnen den Weg zum Aufenthalt
Himmlisches Entzücken verklärt ihre kindlichen Züg

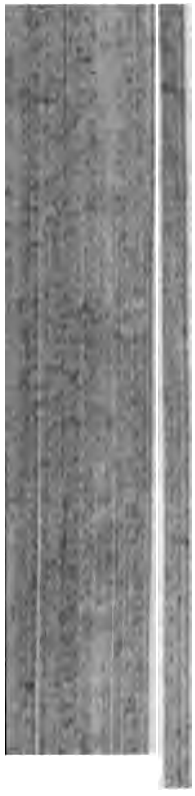
Unſchuld mit einer Taube. Der Klugheit liegt ein von einer Schlange umwundner Pfeil über dem Schooße. Dieſes Bild von L. B. Cignani iſt geſtochen von Fr. Bartolozzi.

Die Darſtellung des heiligen Georgs, den Drachen erſtechend, der heiligen Margaretha, auf einen Drachen tretend, der Maria, einer Schlange den Kopf zertretend, ſind eigentliche Allegorien des Sieges der frommen Geſinnung über die Lüſte der Welt; der frommen Unſchuld und Einfalt über die Macht der Sünde; des Sohns der Jungfrau über den Verführer von Anbeginn.

Eben ſo iſt der Erzengel Michael, den Satan bezwingend, ein allegoriſches Sinnbild der Obermacht Gottes (des Urquells alles Guten), über den Genius des Böſen.

Zu den Allegorien kann auch des Titian ſchönes Gemälde gezählt werden: Zwei weibliche Figuren ſtehen an einem zierlichen Brunnen. Zwiſchen ihnen taucht ein Amor die Hand in das Waſſer des Brunnenbeckens. Dieſes Gemälde (im Palaſte Borgheſe zu Rom), iſt unter der Benennnng die göttliche und die profane Liebe bekannt. Die eine Figur iſt bekleidet, die andere nicht. Dies macht aber die Bedeutung noch nicht klar genug. Dazu bedürfte es des charakteriſtiſchen Ausdrucks beider Figuren, und dieſer fehlt. Beide ſind ſchön, doch ohne ideale Schönheit. In der bekleideten Figur iſt kein Zug des Edeln, Reinen und Holdſeligen, woran ſich die unſchuldige oder tugendhafte Liebe erkennen ließe, und der Ausdruck der unbekleideten iſt noch unbedeutender. Statt einem Brunnen wünſcht' ich eine Quelle, aus welcher der Genius ſchöpft; die ſinnliche Liebe griffe gierig nach dem Pokal; die himmliſche ſchaute indeß mit ſinnigem Entzücken in die heitre Fluth, worin der Himmel ſich abſpiegelt.

In manchen Gemälden, zumal größern, können allegoriſche



alten Bunde, die auf den Meſſias ſich beziehe

Vierzigſter Abſchn

Allgemeiner Rückblick auf die Leiſtungen d Malerei und ihre Beurtheilun

---

Mit den ſymboliſchen Bildern ſey unſere G Gemälde von den verſchiedenen Meiſtern beſchloſſe jeder ſich ſeine Lieblinge daraus wählen. Der ei jener andern Bildern den Vorzug geben. Wegen d der Kunſt, eine innere Vorſtellung, eine Idee im

---

19) Mehrere Sammlungen von Sinnbildern, z. B. d la Science des Emblemes par Cesar Ripa. Amsterd ſind von geringem, oder ſehr mittelmäßigem Gehalt zum Studium ſehr zu empfehlen ſind Lipperts einige numismatiſche Werke. Gern hätte man hier

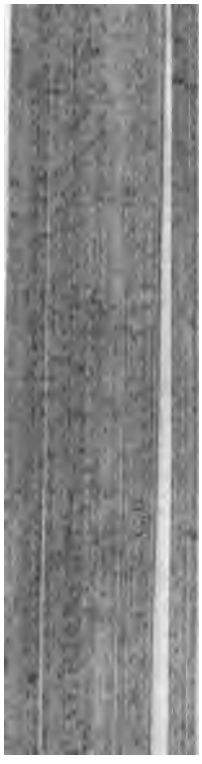
t verſinnlichen und ihr zum Eintritt ins ſichtbare Leben wie eine
rgliche Hebamme behilflich zu ſeyn, iſt der Eindruck ihrer Werke
cht blos durch das Talent des Meiſters, ſondern auch durch die
mpfänglichkeit des Beſchauers bedingt. Der Nämliche ſieht
anchmal ein Bild in vorgerücktem Alter mit ganz andern Augen
s in der Jugend, und eben ſo im heitern Gemüthszuſtande mit
ıdern, als im getrübten. Und überträgt nicht jeder ſein Gefühl
ıd ſeine religiöſe und künſtleriſche Anſicht in das Gemälde?
ie ganz anders erſcheinen chriſtliche Bilder dem fromm in Einfalt
aubenden Chriſten und dem kalten Verſtandesmenſchen! Ferner
nicht blos eine widrige Gemüthsſtimmung, auch zu ſcharfe Ver-
eichung beim Betrachten vortrefflicher Werke ſchöner Kunſt dem
freulichen Eindruck, dem wahren geiſtigen Genuß hinderlich. Auch
: höchſte Schönheit eines Kunſtwerks übt an uns nur dann, wie
ſoll, ihre volle Gewalt aus, wenn unſer Auge nicht zugleich
twärts auf andere Schönheit blickt. Die künſtleriſche Auffaſſung
eben wie das menſchliche Naturell überhaupt, der Perſon eigen-
ımlich und ſelbſt inner den Grenzen des Tüchtigen, Guten
d Richtigen noch immer ausnehmend mannigfaltig; 1) auch
t der Himmel ſeine Gaben, wie im Allgeneinen, ſo unter
großen Künſtler dergeſtalt vertheilt, daß wir durchaus ge-
thigt werden, vor einem jeglichen ſtille zu ſtehen, und jeglichem
ıen Antheil unſrer Verehrung zu weihen. 2) Und ſo gewähren

---

ferner Religions Emblems, beinga series of engravings on wood; by Nelsit Branston, Clennel on Hole. London. 1810. bei Akermann, 2te Ausgabe. (Glücklich erfundene und wohl ausgeführte Holzſchnitte über religiöſe Gegenſtände).

) Rumohrs Italieniſche Forſchungen. I. 19. fg.

) Wackenröders Herzensergieſſungen. S. 129.



ordnung, mit der glücklichen Wahl des Moment
tigkeit der Zeichnung, mit der Wahrheit und
Ausdruck auch ein ſchönes, lebendiges und harr
eine glückliche Wahl und Anwendung von Lich
eine zarte Behandlung des Helldunkels und der
genau berechnete Wirkung der Lichtſtralen und
Farben und das Auge und der über das Gan
leichte Reiz, den wir die Grazie nennen, verbind
Schwierigkeiten hat nicht ſelbſt das große Talent,
Genie zu überwinden, um nur in einigen dieſer
eine hohe ausgezeichnete Stufe zu erreichen! Bei
der menſchlichen Kräfte können wir uns daher u
Zugeſtändniſſe nicht verſagen, daß die vortrefflic
Grad der Vollendung, den wir an ihren Werk
Kunſttheilen bewundern, zu denen ſie ihre Anlage
Hang vorzugsweiſe hinzog, ſchwerlich erreicht hab
ſie mit gleicher Anſtrengung nach gleicher Meiſterl
Theilen gerungen hätten. 3) Eben ſo, wie di
Tiefe des Denkens und dem tüchtigen Wiſſen Ab
auch das vielſeitige Jagen nach mancherlei ſchimm
der Erreichung des Großen in der Kunſt hinder
Dieß ſoll jedoch den aufſtrebenden Künſtler nicht

Grad von Vortrefflichkeit anzueignen. Nur geſcheh' es, ohne der Natur Gewalt anzulegen. Auf ſolche Weiſe haben auch wirklich zu allen Zeiten die größten Meiſter auf eigenthümlichen Bahnen im trachten nach Vollkommenheit mit herrlichem Erfolg gewetteifert, ohne den beſondern Zug perſönlicher Anlagen zu verkennen und ohne durch ſcheelſüchtigen Neid den Glanz ihres Ruhmes zu trüben, und nur auf ſolche Weiſe konnten ſie die vortrefflichen Werke an's Licht fördern, die bei aller Verſchiedenheit, gleich denen der Natur durch ihre charakteriſtiſche Schönheit eine Bewunderung erregen, die ohne Abnahme von Geſchlecht zu Geſchlecht ſich fortpflanzt. Die Natur pflegt, gleichwie ſie die vorzüglichen Talente für die verſchiedenen Kunſttheile an die Künſtler vertheilt, auch den Liebhabern der Kunſt nicht für alle Theile derſelben eine gleiche Stärke von richtiger Beurtheilungsgabe zu verleihen. In tauſenderlei Geſtalt iſt das Schöne ſchön. Des Schöpfers Urſchöne ſpiegelt ſich im Veilchen und in der Zeder, im Thautröpfchen und im Weltmeere; die Harmonie der Sphären wird von Sternenkreiſen verſchiedenen Ranges gebildet, und in einem Garten, wo die mannigfaltigſten Blumen ihren Glanz und Reiz entfalten, mag zwar der eine der Roſe, der andere der Nelke, der dritte der Tulpe u. ſ. w., den Vorzug geben; doch billig darf Keiner überſehen, daß jede dieſer Blumenarten das Ihrige zum Schmucke des Gartens beitrage. Dies wird in Hinſicht ſchöner Kunſtwerke, auf deren Beurtheilung ein unerklärliches Etwas, gleichſam wie bei der Wahl der Geſchlechtsliebe mächtigen Einfluß hat, von den Kunſtrichtern, beſonders den gelehrten nicht ſelten überſehen. Daher oft ihre abſprechendſten, ſchneidendſten Urtheile gerade da ſich vernehmen laſſen, wo ihre Kennerſchaft zu Rande iſt; wogegen das Urtheil ungelehrter Beſchauer über den Totaleindruck eines Gemäldes ſehr oft das treffendſte iſt. Dieſe Thatſachen empfehlen einerſeits

Aehnliches läſſt ſich in Hinſicht der Figur am Scheidewege zwiſchen der Tugend bemerken. Iſt ſo mancher heidniſche Tempel in umgewandelt worden, warum ſollte nicht eine d innern Sinn geiſtig und ſittlich anſprechende hei eine chriſtliche ſich umſtalten laſſen? Das iſt ja des g thums eigenthümlich herrlicher Charakter, alles G wo es ihm begegnet, ſich anzueignen. Die alte Herkules kann mit der eines vollkräftigen Jün werden. Das Bild, nach dem griechiſchen My von Nik. Pouſſin, geſtochen von R. Strang phiſiognomiſche Fragmente I. 125).

In einem andern Gemälde von Pouſſin Menſchen in einer Landſchaft vor einer Schlan chardſon S. 311). Ein Sinnbild der Scheu Dieſes Sinnbild iſt ohne Vergleich verſtändlicher andere, z. B. das von Wilhelm Tiſchbein freien Meeresfläche die aufgehende Sonne ihre S Seiten aufwärts wirft, und drei Nymphen in geſtalt von ihr emporgezogen, traumähnlich dah gleichſam zerfließen. Wer wird in dieſen Traun

Von Pietro Liberi (in der königlichen Galerie zu Dresden). Ein ſchöner, gemüthvoller Jüngling ſchmiegt ſich an die Bruſt eines Greiſen von würdevollem Anſehen. Dieſer hält ein kleines Sinnbild in der Hand, woran man die Köpfe eines Löwen, Fuchſes und Hundes bemerkt.

Die ſieben Werke der Barmherzigkeit: Von Martin Hemskerk, geſtochen von Th. Cornhärdt. Im Ganzen viel Wahrheit in den Formen. Der nämliche Maler und mehrere andere haben auch die Vorſtellung der ſieben Todſünden ausgeführt. Was ſollte ſie aber in den Tempeln? Die Erbauung könnte ſie unmöglich irgendwo fördern. — Edler als von Hemskerk ſind die ſieben Werke der Barmherzigkeit dargeſtellt von Philipp Bellini in der Kirche der Charita zu Fabriano im Kirchenſtaate. Sie beſtehen aus lauter bibliſchen Scenen (Lanzi franzöſiſche Ausgabe II. 185). Sodann von Seb. Bourdon, gut geſtochen von ihm ſelbſt. Schöne Compoſition in großartigem Styl, ſinnreich und etwas dem Ausdruck von N. Pouſſin ſich nähernd. — Lobenswerth ſind auch die Bilder von Conrad Meyer, nach ſeiner eigenen Erfindung ſchön geſtochen.

Die Bitten des Vater Unſers: Der tiefe und reiche Inhalt des Gebets des Herrn bietet eine ſchwierige Aufgabe für die bildliche Symbolik. Ein junger Künſtler von Talent, Joſeph Furich hat ſich darin verſucht (in 9 Blättern. Prag. 1826. kl. Fol.) Die Erfindung iſt nur zum Theil gelungen. Gleich in der erſten Darſtellung mangelt der Gottheit die Würde des Allvaters. Bei mehreren andern iſt die Bedeutung nicht klar genug. Der Höllenſpuck in der ſechsten Bitte iſt unſchicklich. Noch am beſten iſt die erſte Bitte durch eine andächtig zur Kirche gehende Familie und einen Vornehmen, der einem Armen Almoſen gibt, ſodann die dritte Bitte durch einen mit zum Himmel gewandtem Blick

bekannt), ſind die ſieben Bitten nur zur Einfaſſun
den Abſcheu vor den Urhebern des Jammers i
(1798) um ſo greller und eindringlicher zu ſchild

Die ſieben Sakramente: v. Crespi (Dre
geſtochen von Laur. Zuchi.— Von Piazetta und
geſtochen von J. M. Pitheri.— Von Spagnol
von Laur. Zuchi. — Von Nik. Pouſſin, geſt
Dughet, und nach dieſem von Chatillon,
auch im Kleinen von Aloys Schön, zu dem
ſieben Sakramente (von J. M. Sailer), Münd
und für die Nachfolge Chriſti (von Berault)
bei Stage. 1810. in 12. Dieſe meiſterhaften Com
ausführlich beſchrieben und beurtheilt von Ramdohr
und von Fiorillo III. 135. — Von Le Comte
Landons Annal. XIII. 67, 75, 83, XIV. 123, 15

Die Ceremonie der Einäſcherung am
(ſo ſchön und rührend beſungen von J. G. Jakobi
Chatillon, geſtochen von Heath.

Die Tugend (in Geſtalt einer jungen weib
zeigt der Unſchuld (einem Kinde, das neben ihr
oben (den Weg zum Himmel), von wo beide h

Bild von Hans Holbein, schön gestochen von Gust. Leybold (das Original gehört dem Grafen Czernin zu Wien). Die schönen, aufrecht gefalteten und etwas über die Höhe der Brust erhobenen Hände neigen sich vorwärts. Der etwas gesenkte, aber offene, reine und klare Blick, so wie die hohe Ruhe, die über das regelmässige Gesicht verbreitet ist, sprechen die lauterste Andacht und Anbetung aus (Kunstblatt. 1821. Nro. 96).

„Betend diese Heilige zu schauen
Ist ein Blick in jene Welt." (Mathisson).

Die Liebe zu Verstorbenen: Von Raphael ein ganz einfaches, höchst anmuthiges Bild (im Gräflichen Schönbornischen Schlosse Pomersfeld bei Bamberg). Eine Wittwe, ihr Kind an sich schmiegend, trauert um den Gatten, dessen Aschengefäß neben ihr steht. Ihr milder Blick ist voll Wehmuth. Anmuthig wendet sich der Knabe nach der Urne.

Zwei liebliche und sinnvolle Bilder von der bevorstehenden Auferstehung sind:

a) Der Grabstein der Frau Langhans in der Kirche zu Hindelbanck bei Bern, sehr schön und mit Geist (leider nur in Sandstein) ausgeführt vom Bildhauer J. Aug. Nahl, und gestochen bei Mechel. Es ist der Moment gewählt, wo der Grabstein sich aufsprengt; die schöne Mutter, die in der Kindbett gestorben, erwacht, und sieht mit dem Ausdruck freudigen Erstaunens aufwärts; an ihrer Seite mit dem linken Arme scheint sie den Grabstein wegdrücken zu wollen, an ihrer rechten Seite hält sie das Kind (die Knospe, schon zerstört, ehe sie sich uns enthüllt), welches ebenfalls mit schwachen Händen hervorstrebend, freudig nach dem herabströmenden Tageslicht blickt.

b) Ein Gemälde von W. Peters, geſtochen
Manier von Bartolozzi, ſpäter von Benj.
Kleinen von M. Eßlinger: Die Auferſtehung
frommen Familie. Die Gruft iſt geſprengt. Eine
zwei kleine Kinder an ihrer Seite, erſchwingt ſich mi
ſucht aufwärts. Etwas tiefer folgen ihr zwei
neben ihnen der Vater, der den Blick nach der
erhebt; und tief unten erwacht auch der Großv
frommen Ausdruck ſegnenden und dankbaren Entzü

Das Basrelief auf einem alten chriſtlichen S
Vatikan), wie Jonas vom Wallfiſch verſchlungen
alte, ſymboliſche Vorſtellung von Grab und Aufe
möchte aber heut zu Tage manchem Chriſten weni
ſeyn, als ehedem. Zu ihrer Erläuterung dürfte
auf die Worte dienen: Matth. XII. 40.

Die Apotheoſe von zwei geliebten Ki
Rubens (in der Asgar'ſchen Sammlung zu K
Kinder werden auf Wolken in den Himmel getrage
ſich mit Liebe und Innigkeit umſchlungen. Ein E
Stralenglanz zeigt ihnen den Weg zum Aufenthalt

Unſchuld mit einer Taube. Der Klugheit liegt ein von einer Schlange umwundner Pfeil über dem Schooße. Dieſes Bild von L. B. Cignani iſt geſtochen von Fr. Bartolozzi.

Die Darſtellung des heiligen Georgs, den Drachen erſtechend, der heiligen Margaretha, auf einen Drachen tretend, der Maria, einer Schlange den Kopf zertretend, ſind eigentliche Allegorien des Sieges der frommen Geſinnung über die Lüſte der Welt; der frommen Unſchuld und Einfalt über die Macht der Sünde; des Sohns der Jungfrau über den Verführer von Anbeginn.

Eben ſo iſt der Erzengel Michael, den Satan bezwingend, ein allegoriſches Sinnbild der Obermacht Gottes (des Urquells alles Guten), über den Genius des Böſen.

Zu den Allegorien kann auch des Titian ſchönes Gemälde gezählt werden: Zwei weibliche Figuren ſtehen an einem zierlichen Brunnen. Zwiſchen ihnen taucht ein Amor die Hand in das Waſſer des Brunnenbeckens. Dieſes Gemälde (im Palaſte Borgheſe zu Rom), iſt unter der Benennnng die göttliche und die profane Liebe bekannt. Die eine Figur iſt bekleidet, die andere nicht. Dies macht aber die Bedeutung noch nicht klar genug. Dazu bedürfte es des charakteriſtiſchen Ausdrucks beider Figuren, und dieſer fehlt. Beide ſind ſchön, doch ohne ideale Schönheit. In der bekleideten Figur iſt kein Zug des Edeln, Reinen und Holdſeligen, woran ſich die unſchuldige oder tugendhafte Liebe erkennen ließe, und der Ausdruck der unbekleideten iſt noch unbedeutender. Statt einem Brunnen wünſcht' ich eine Quelle, aus welcher der Genius ſchöpft; die ſinnliche Liebe griffe gierig nach dem Pokal; die himmliſche ſchaute indeß mit ſinnigem Entzücken in die heitre Fluth, worin der Himmel ſich abſpiegelt.

In manchen Gemälden, zumal größern, können allegoriſche

Vorſtellungen, am Beiwerke angebracht, ſehr zur E
Bedeutung der Handlung oder der Figuren beitragen.
ihre Angemeſſenheit leicht faßlich ſeyn. So haben
Andere den Sitz oder Thron ihrer Madonnen mit Bild
alten Bunde, die auf den Meſſias ſich beziehen,

Vierzigſter Abſchnit

Allgemeiner Rückblick auf die Leiſtungen der
Malerei und ihre Beurtheilung.

Mit den ſymboliſchen Bildern ſey unſere Galerie
Gemälde von den verſchiedenen Meiſtern beſchloſſen!
jeder ſich ſeine Lieblinge daraus wählen. Der eine
jener andern Bildern den Vorzug geben. Wegen der
der Kunſt, eine innere Vorſtellung, eine Idee im äuſ

---

19) Mehrere Sammlungen von Sinnbildern, z. B. die Ic
la Science des Emblemes par Cesar Ripa. Amsterdam. 1
ſind von geringem, oder ſehr mittelmäßigem Gehalt. D
zum Studium ſehr zu empfehlen ſind Lipperts Dak
einige numismatiſche Werke. Gern hätte man hier die
Sombole und Allegorien von religiöſen Gegenſtänden, die
münzen vorkommen, zuſammengeſtellt. Aber es mußte
der ſolche Münzen darſtellenden Werke unterbleiben.
gleiche Rammlers allegoriſche Perſonen zum Gel
bildenden Künſte mit 32 Kupfern von B. Rode. Be

zu verſinnlichen und ihr zum Eintritt ins ſichtbare Leben wie eine ſorgliche Hebamme behilflich zu ſeyn, iſt der Eindruck ihrer Werke nicht blos durch das Talent des Meiſters, ſondern auch durch die Empfänglichkeit des Beſchauers bedingt. Der Nämliche ſieht nanchmal ein Bild in vorgerücktem Alter mit ganz andern Augen als in der Jugend, und eben ſo im heitern Gemüthszuſtande mit andern, als im getrübten. Und überträgt nicht jeder ſein Gefühl und ſeine religiöſe und künſtleriſche Anſicht in das Gemälde? Wie ganz anders erſcheinen chriſtliche Bilder dem fromm in Einfalt glaubenden Chriſten und dem kalten Verſtandesmenſchen! Ferner iſt nicht blos eine widrige Gemüthsſtimmung, auch zu ſcharfe Vergleichung beim Betrachten vortrefflicher Werke ſchöner Kunſt dem erfreulichen Eindruck, dem wahren geiſtigen Genuß hinderlich. Auch die höchſte Schönheit eines Kunſtwerks übt an uns nur dann, wie ſie ſoll, ihre volle Gewalt aus, wenn unſer Auge nicht zugleich ſeitwärts auf andere Schönheit blickt. Die künſtleriſche Auffaſſung iſt eben wie das menſchliche Naturell überhaupt, der Perſon eigenthümlich und ſelbſt inner den Grenzen des Tüchtigen, Guten und Richtigen noch immer ausnehmend mannigfaltig; [1] auch hat der Himmel ſeine Gaben, wie im Allgeneinen, ſo unter die großen Künſtler dergeſtalt vertheilt, daß wir durchaus genöthigt werden, vor einem jeglichen ſtille zu ſtehen, und jeglichem einen Antheil unſrer Verehrung zu weihen. [2] Und ſo gewähren

---

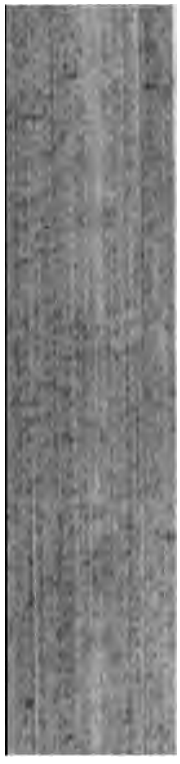
ferner Religions Emblems, beinga series of engravings on wood; by Nelsit Branston, Clennel on Hole. London. 1810. bei Akermann, 2te Ausgabe. (Glücklich erfundene und wohl ausgeführte Holzſchnitte über religiöſe Gegenſtände).

1) Rumohrs Italieniſche Forſchungen. I. 19. fg.

2) Wackenröders Herzensergieſſungen. S. 129.

ordnung, mit der glücklichen Wahl des Moments,
tigkeit der Zeichnung, mit der Wahrheit und Ar
Ausdruck auch ein ſchönes, lebendiges und harmo
eine glückliche Wahl und Anwendung von Licht
eine zarte Behandlung des Helldunkels und der M
genau berechnete Wirkung der Lichtſtralen und d
Farben und das Auge und der über das Ganze
leichte Reiz, den wir die Grazie nennen, verbinden
Schwierigkeiten hat nicht ſelbſt das große Talent, ſ
Genie zu überwinden, um nur in einigen dieſer T
eine hohe ausgezeichnete Stufe zu erreichen! Bei de
der menſchlichen Kräfte können wir uns daher mit
Zugeſtändniſſe nicht verſagen, daß die vortrefflichſt
Grad der Vollendung, den wir an ihren Werken
Kunſttheilen bewundern, zu denen ſie ihre Anlage,
Hang vorzugsweiſe hinzog, ſchwerlich erreicht haben
ſie mit gleicher Anſtrengung nach gleicher Meiſterha
Theilen gerungen hätten. 3) Eben ſo, wie die
Tiefe des Denkens und dem tüchtigen Wiſſen Abbr
auch das vielſeitige Jagen nach mancherlei ſchimmer
der Erreichung des Großen in der Kunſt hindernd
Dies ſoll jedoch den aufſtrebenden Künſtler nicht im

Grad von Vortrefflichkeit anzueignen. Nur geſcheh' es, ohne der Natur Gewalt anzulegen. Auf ſolche Weiſe haben auch wirklich zu allen Zeiten die größten Meiſter auf eigenthümlichen Bahnen im trachten nach Vollkommenheit mit herrlichem Erfolg gewetteifert, ohne den beſondern Zug perſönlicher Anlagen zu verkennen und ohne durch ſcheelſüchtigen Neid den Glanz ihres Ruhmes zu trüben, und nur auf ſolche Weiſe konnten ſie die vortrefflichen Werke an's Licht fördern, die bei aller Verſchiedenheit, gleich denen der Natur durch ihre charakteriſtiſche Schönheit eine Bewunderung erregen, die ohne Abnahme von Geſchlecht zu Geſchlecht ſich fortpflanzt. Die Natur pflegt, gleichwie ſie die vorzüglichen Talente für die verſchiedenen Kunſttheile an die Künſtler vertheilt, auch den Liebhabern der Kunſt nicht für alle Theile derſelben eine gleiche Stärke von richtiger Beurtheilungsgabe zu verleihen. In tauſenderlei Geſtalt iſt das Schöne ſchön. Des Schöpfers Urſchöne ſpiegelt ſich im Veilchen und in der Zeder, im Thautröpfchen und im Weltmeere; die Harmonie der Sphären wird von Sternenkreiſen verſchiedenen Ranges gebildet, und in einem Garten, wo die mannigfaltigſten Blumen ihren Glanz und Reiz entfalten, mag zwar der eine der Roſe, der andere der Nelke, der dritte der Tulpe u. ſ. w., den Vorzug geben; doch billig darf Keiner überſehen, daß jede dieſer Blumenarten das Ihrige zum Schmucke des Gartens beitrage. Dies wird in Hinſicht ſchöner Kunſtwerke, auf deren Beurtheilung ein unerklärliches Etwas, gleichſam wie bei der Wahl der Geſchlechtsliebe mächtigen Einfluß hat, von den Kunſtrichtern, beſonders den gelehrten nicht ſelten überſehen. Daher oft ihre abſprechendſten, ſchneidendſten Urtheile gerade da ſich vernehmen laſſen, wo ihre Kennerſchaft zu Rande iſt; wogegen das Urtheil ungelehrter Beſchauer über den Totaleindruck eines Gemäldes ſehr oft das treffendſte iſt. Dieſe Thatſachen empfehlen einerſeits



Gleichgültigkeit gegen fremdes Urtheil und sclav
desselben nicht zu halten weiß. — Jeder große Kü
schafft sich seine eigene Welt. Was läßt sich dag
sobald nur die Bestandtheile, die Gruppen, die
zusammenstimmen? Nur ein Grämling kann z.
brandt die Meisterhaftigkeit absprechen, die sich i
lebendigen Verbindung gemeiner Naturen durch den
Lichteffekte kund gibt. Wenn jedoch dieser Meiste
eines biblischen Gegenstandes unternimmt, und auch
Personen aus der gemeinen Natur herausgreift,
gabe sichtlich widerspricht, wie kann er gerechtem
Mancherlei in Gemälden, auch christlichen, mag
Beurtheilung des Geschmacks heimgegeben bleiben.
dem Bilde, welches auf ächte Schönheit und Zwe
spruch macht, nicht die falschen, blendenden Vorzüg
Hülle, die Form berühren, allein und ohne die w
eben bezeichnet worden sind, sich zeigen. Denn sol
Bilder sind die schwache Seite, sind Feigenblätter der
sollte den Malern, vorzüglich aber, wenn ihre M
lichen Gegenständen sich weiht, stets die goldene R
im ersten Abschnitt entwickelt worden ist), vor der
vor Allem nach gehaltvoller Erfindung und charak

bloſſen Streben nach ſchöner und gefälliger Form zu jenem gelangen kann. 4) Was ſoll uns ein Bild von einem chriſtlichen Gegenſtande, ſey es auch noch ſo reich an Pracht oder ſinnlichem Reiz, wenn ihm die Seele fehlt, der chriſtliche Charakter? Nicht in dem, was blos in das Auge fällt, ſondern in dem, was die Materie vergeiſtigt, was durch die geläuterte, ſchöne Hülle zum Geiſte ſpricht, liegt das Hauptverdienſt eines Werkes der bildenden (zumal der chriſtlich-bildenden) Kunſt. Ihr erſtes Augenmerk muß auf Treue und Wahrheit im Einzelnen gerichtet ſeyn, worin ihr die Natur zum Vorbilde dient; ihre zweite Aufgabe iſt, dem geiſtigen Charakterausdruck die höchſte Vollendung zu geben; endlich ſey ſie auch bedacht auf Schönheit der Formen, auf Anmuth der Figuren und auf Harmonie des Ganzen. An Gegenſätzen darf es, beſonders in gröſſern Darſtellungen nicht fehlen. Allein ſo vortrefflich die Wirkung der Gegenſätze ſeyn kann, ſo darf der Eindruck des Ganzen doch keine bloſſe Wirkung der Gegenſätze ſeyn. Eine vorherrſchende Idee muß dieſe für den harmoniſchen Totalausdruck verbinden. Niemals dürfen ſie geſucht ſeyn. 5) In einem guten Gemälde muß Alles mithelfen, ſeinen Gegenſtand auszuſprechen, und nie möge der Beſchauer ſich zum Zweifel gereizt fühlen: wozu dies hier? — Darin vorzüglich zeigt ſich der Stempel des ächten Genie's, daß Es aus dem Eigenthümlichen des Gegenſtandes die beſondere Regel für deſſen angemeſſene Darſtellung ſchöpft, wodurch es auch in jedem ſeiner Werke

4) Vergl. Winkelmann und ſein Jahrhundert. S. 377. fg.

5) Uebel verſtandene Gegenſätze ſind die Grundurſache des Manierirten. Es gibt keinen wahren Gegenſatz, als der aus dem Weſen der Handlung oder der Verſchiedenheit, ſey es der Organe oder der Theilnahme, hervorgeht. Diderot Essais sur la Peinture p. 11.

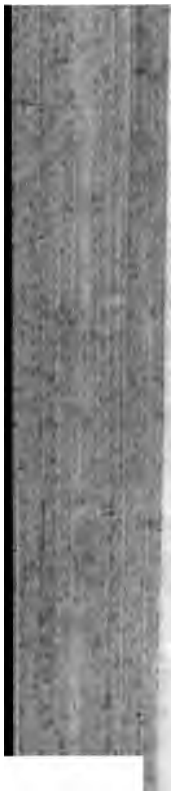
wie die Natur. Ist doch dieser Satz grundfalsch, als Werk der Erkenntniß und des Willens, na Gesetzen wirkt, als die Natur, deren Erzeugunge sind. 6) — Eine gewisse scheue Ehrfurcht für das in der Darstellungsweise religiöser Gegenstände be selbst vor Ausschweifungen. Doch hat diese Ehrf Grenzen; sie muß mehr auf Erfassung des Geistes der einfachen, sittlichen Würde, des frommen E blos Förmlichen gerichtet seyn; sie muß die in diese Keime zu entwickeln suchen; sie muß dahin stre Treffliche durch grössere Klarheit und Schönheit zu verjüngern. 7) Glücklich übrigens der Künstler gönnt ist, nur solche Gegenstände für seine malerische auszuwählen, die dafür überhaupt durchaus geei die auch seinem Genius vorzüglich zusagen! D Maler ist dies für das Gelingen seiner Leistunge wünschen. Wie fühlbar ist nicht der Nachtheil, d barkeit, das Unmalerische, das Unpassende in d

---

6) Rumohr italienische Forschungen II. 419. Selbst Diderot (Essais p. 4) macht die richtige Bemer

mancher Gemälde auf ihre Ausführung hatte, auch wenn sie Meisterhänden übertragen war! Viele Gegenstände liegen ganz ausser den Grenzen der Malerei, und auch bei einem malerischen ist die Auswahl des Gesichtspunkts, in welchem er aufgefasst und dargestellt wird, von der größten Wichtigkeit. Die Freiheit des Malers sollte hierin, nur so viel es die Würde des Gegenstandes fodert, beschränkt werden. Bedarf er doch selbst zur besten Auswahl eben so vielen Scharfsinns und feinen Takts, als gebildeten Geschmackes. Mit besonderer Vorsicht hat er zu prüfen, was in einer Begebenheit die Rede, und was das Gebärdenspiel zum vollständigen Ausdruck der Handlung beitrage. Nur das Letztere darf er ganz auszudrücken hoffen. 8) Er darf sich aber auch oft begnügen, den Gegenstand der Rede blos anzudeuten. Dazu dient ihm vorzüglich das Gebärdenspiel; manchmal aber können noch viele Nebendinge zur Vermehrung vollständiger Deutlichkeit beitragen. Die größte Schwierigkeit ist da, wo die Rede nicht nur die Hauptsache, sondern auch von keiner bestimmten Handlung begleitet ist. So läßt sich z. B. in der Darstellung des Wunders bei der Hochzeit von Canaan die Rede Jesu mittelst seiner Miene und Gebärde, der Befolgung seines Befehls und der erfolgenden Bewunderung der Anwesenden ziemlich deutlich machen. Unendlich schwieriger ist dies in einem Bilde von Jesu nächtlicher Zusammenkunft mit Nikodemus. An einen vollständigen Ausdruck ist hier nicht zu denken. Doch kann der Maler sich ihm durch gute Charakterisirung der zwei Figuren nähern, wobei ihm auch noch das Feierliche einer nächtlichen Beleuchtung zu Statten kommt. Sein Jesus muß durch begeisterten Ernst in der Miene, durch Hindeuten auf

8) Vergl. Fernows römische Studien. III. 82.



* * *

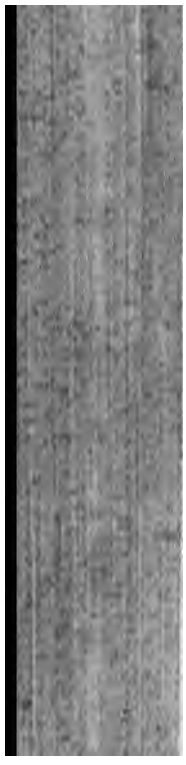
Man ſage nicht: wenn es bei chriſtlichen Bildern bl
und Erhebung des Gemüths zu thun iſt, wozu noch die S
tigkeit und Reinheit der Zeichnung, für Schönheit der
Das hieſſe zugleich der Kunſt und ihrer Beſtimmung
Wohl ſpricht in manchen Bildern des Giotto, des
ſole, des Ghirlandajo, des Philippo Lippi,
Eyck eine gewiſſe fromme Einfalt jedermann an, u
Verſtöſſe in der Zeichnung, in der Perſpektive, im
Aber dieſe Unregelmäßigkeiten ſind es doch gewiß
dieſen Bildern erbaut? Sie ſind vielmehr für Manch
Betrachtung ſtörend, und, ſtünden ſie allein, würden
ſo großen Schönheiten überſtralt, wer würde ſich
dern erbauen? — Wem die Muſen nicht hold ſind,
in der Kunſt überall nichts. Aber in der chriſtlichen
Großes, Einflußreiches hervorbringen, der ſich nich
einen Stral jener reinen, liebevollen, freudigen Beg
Himmel erfleht hat, von welcher getrieben, die Bot
heilands ſchrieben und handelten.

* * *

Nur ſchön und zart fühlende Seelen können —

Predigten entschädigend, die das Wort Gottes in nichtswürdigen Worten ersäufen, des Christenthums Würde verkleinern, und, aller seiner Kraft ermangelnd, die Seele mit Langweile einschläfern.

Wir haben zwar die Werke der Malerei hauptsächlich in ihrer Beziehung auf den Kirchengebrauch betrachtet. Doch nicht nur die Kirchen, auch die andern öffentlichen Gebäude der Christen kann die religiöse Kunst mit ihren Schöpfungen verherrlichen. Oder gibt es wohl (der eigentlichen Sinnbilder zu geschweigen) eine sinnvollere Verzierung für einen Gerichtspalast, als ein jüngstes Gericht, oder ein Urtheil des Salomo, oder eine Freisprechung der Susanna? und für einen Hospital, als ein Abendmal, ein Christus am Oelberg, eine Auferstehung, oder eine der Heilungsscenen des Herrn und seiner Apostel? — und welchen ansprechendern Schmuck für ein Waisenhaus kann es geben, als Jesus unter der Kindern, oder dessen Geburt? — für ein Erziehungshaus, als der zwölfjährige Jesus im Tempel, oder der göttliche Kinderfreund, oder auch eine Scene von Joseph oder von Tobias? — für eine Hochschule oder Akademie, als die Taufe Christi, oder die Ausgiessung des heiligen Geistes, oder die Aussendung der Apostel, oder der Prediger in der Wüste? — für eine Armenanstalt, als die Scenen der Zöllner Matthäus und Zachäus, die um der Nachfolge Jesu willen ihr Vermögen unter die Armen vertheilen, oder die der wohlthätigen Dorkas, ꝛc.? — für eine Irrenanstalt, als die Scene der Verklärung des Herrn nach Raphael? — für ein öffentliches Arbeitshaus, als die Scenen von des redlichen Booz Ernte und der tugendhaften Ruth Aehrenlese, oder auch die vom verlornen Sohne? — für ein dem Kriegswesen gewidmetes Gebäude, als mehrere Scenen aus Mose's und Josua's Geschichte, David und Goliath, Senacherib's Niederlage, Johannes der Täufer, der den Kriegsleuten ihre Pflichten vorhält,



Ein und vierzigster Ab

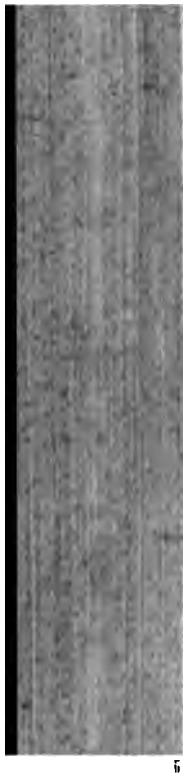
Von den merkwürdigsten, dem Christenthu Werken der Plastischen Kunst

Ausser den Statuen und den (geschichtlichen r Basreliefs in den christlichen Tempeln gehört auc und Verzierung der Thüren, der Friese, der Alt nackel, der Lampen, Leuchter und Kandelaber, d Taufsteine, der tragbaren Kreuze, der Abendmc Chorstühle, wie auch so mancher Kirchengeräthe i plastischen Kunst. Wie viel Schönes kann sie nicht frischer und erneuter Mannigfaltigkeit hervorbringen solche Dinge mit dem Baustyle des Tempels in l seyn. In vielen gothisch-genannten Kirchen wur sonders gutem Erfolge beobachtet, wogegen man Bildwerken der nämlichen Kirche sehr abweichend merkt. In unsern neuen Tempeln sind manche Fr rathen der altgriechischen Kunst, in ihrer edeln Sinnvollen Bedeutenheit stets musterhaft schön, eine

Doch unſere jetzigen Betrachtungen müſſen ſich auf Statuen und geſchichtliche und ſymboliſche Bildwerke beſchränken.

Wenn nun in irgend einer Kunſt, ſo bedarf der Geiſt oder das Genie vorzüglich in der plaſtiſchen nicht weniger des Zaums als des Sporns, 1) damit nicht durch kühnes Ueberfliegen ihrer Grenzen ihre Werke weſentlich an Schönheit und Vollendung verlieren. Wie jede Dichtung, die den ganzen Menſchen in Anſpruch nimmt, dramatiſch zu werden ſtrebt, ſo möchte auch jede Art bildender Kunſt maleriſch werden, weil die Malerei den vollendeſten Schein der Wahrheit erreicht. Wenn aber die Sculptur dieſem Hange ſich überläſſt; ſo verliert ſie ſich in ein Labyrinth von Ausartungen, indem ſie ihre eigenen Vorzüge für ſolche hingibt, die ſie nur ſehr mangelhaft erreichen kann. In Hinſicht auf Raum und Zeit findet ſich die Plaſtik viel beſchränkter als die Malerei. Durch ihre Weſenheit iſt ſie demnach auf engere Grenzen gewieſen, welche ſie ohne ihren Nachtheil nicht überſchreiten darf. Zwar füllt die Plaſtik, wie die Natur mit dem Stoff ihrer Bildungen den vollen Raum der (natürlichen) Geſtalten aus. Sie entbehrt dagegen der Illuſion, die in der Malerei nicht blos mittelſt der Farben und der künſtlichen Behandlung von Schatten und Licht das Leben nachahmt, ſondern auch das Räumliche ausnehmend erweitert. Eben ſo iſt der Malerei in Darſtellung der Gemüthsbewegungen und der Handlungen ein großes, weites Feld geöffnet; ſie kann auch dramatiſch ſich entfalten. Der plaſtiſchen Kunſt hingegen iſt immer nur Ein Moment zur Darſtellung gegeben, und an das Feſthalten dieſes Moments iſt das Gelingen, iſt der Eindruck ihres Werks gebunden. Die glückliche

1) Vergl. Longin, vom Erhabenen. Abſchn. 2.



Maler ſey auf die Darſtellung eines einzigen Mo
Allerdings! Aber der Maler kann doch eher als
Entſtehung der Handlung und auch ihr Fortſchreiten
andeuten, indem er eine Handlung, das ganze L
digen Zuſammenhang der Figuren vollſtändig vo
was in einzelnen Statuen gar nicht, und im B
vollkommen geſchehen kann. Sodann iſt die Schönh
bei plaſtiſchen Werken weſentlicher, als bei denen
Zwar iſt die Richtigkeit und ſelbſt die Zierlichkei
(der Umriſſe), in beiden Künſten unerläßliches
Werke. Der Malerei mangelt es aber nicht an
ſchungsmitteln, um (wenigſt kleinere) Fehler d
verſchleiern. Der Plaſtik ſteht kein ſolches zu
Zauber beſteht in der Schönheit der Geſtalt. Di
regelmäßigkeit fällt auf; keine wird verziehen.
demnach genöthigt, unmittelbar und allererſt n
Schönheit der Formen zu trachten; nur durch B
Geiſtigen, oder vielmehr durch Verſchmelzung der gei
in die körperliche kann ſie ihre Aufgabe zu löſen h
die Malerei alles Körperliche zu vergeiſtigen ſucht.
iſt der Plaſtik weit mehr Mäſſigung im Ausdrucke
bewegungen nöthig, als der Malerei, weil jeder

ch der Plaſtik nähere, und im Gegentheile die Plaſtik
:ſto ſchlechter, je mehr ſie ſich der Malerei nähere.
as Letztere iſt wohl unbedingt wahr; das Erſtere nur mit Be-
)ränkung. Jenes großen Plaſtikers eigene Malerwerke beweiſen,
ıß ſeine Vorneigung zur Plaſtik ihn beim Malen aller Grazie
raubte, und ſelbſt die mehreſten ſeiner plaſtiſchen Werke ſcheinen,
dem ſie die Grazie fliehen, auch der idealen Schönheit verluſtig
:worden zu ſeyn. Fernow 2) gibt jenem Grundſatz des Buo-
arotti die ziemlich annehmbare Deutung: daß die Malerei ohne
e Grundlage von Geſtalt, Form, Zeichnung und Charakter (das
gentlich Plaſtiſche) ein leerer Schein, ein unbedeutendes Farben-
iel ſeyn würde; daß alſo die Malerei um ſo vorzüglicher ſeyn
erde, je mehr ſie Form, Zeichnung und Charakter kultivirt;
ıd daß im Gegentheile die Bildhauerkunſt um ſo mehr entarte,
mehr ſie die ſtrenge Beſtimmtheit und Idealität der Form ver-
ıchläſſigt, und dem materiellen Reize, dem ſentimentalen Aus-
:ucke, dem leeren Scheine der Malerei nachjagt.

Doch eben weil die Schönheit der Formen das weſentliche
:rfoderniß plaſtiſcher Werke iſt, ſind in keiner Art von Werken
:r Kunſt die Ab- und Ausſchweifungen von der Wahrheit und
)chönheit des Styls ſo auffallend, ſo das natürliche Gefühl empö-
:nd, wie in den plaſtiſchen. Wie kommt es, daß dennoch gerade hier
:r Geſchmack und Kunſtſinn ſo ſelten auf der goldenen Mittellinie
ch hält, daß er ſich ſo leicht verirrt, und daß die ſeltſamſten
)arbarismen an den Werken der Plaſtik von den Theorien
nes falſchen verwöhnten Geſchmacks den langwierigſten Schutz
:halten haben? Der Hauptgrund einer ſo ſonderbaren Erſcheinung

2) Römiſche Studien. III. 40 fg.

Alles vom Schönheitssinn aus. Er war es, der die Vollendung bewirkte. Bei den Römern zeigte sich die Prachtliebe als die Triebfeder aller Beförderung der Kunst. Achteten die Griechen, vornämlich die der besten Zeit, die Kunst um ihrer selbst willen, so schätzten die Römer sie nur als Mittel zur Befriedigung der in ihnen vorherrschenden Sucht zu glänzen, zur Ausschmückung ihrer siegprangenden Triumpfe. 4) Daher die Ausartung griechischer Kunst unter römischer Pflege, unter welcher sie schon in einen Zustand von Abnahme gerieth. 5) Doch erreichte diese Ausartung erst unter den Neugriechen in Byzanz den Gipfel, während die Barbarei der andern nach und nach obsiegenden Völker, besonders im Abendlande allen Kunstsinn verscheuchte, und seiner Erhebung Jahrhunderte lang unübersteigliche Hindernisse entgegen stellte.

Die plastische Kunst der Neuern, obgleich sie ihrer Malerei weit zuvorgeeilt ist, steht doch unläugbar hinter der altgriechischen noch um sehr Vieles zurück, und mit aller Anstrengung haben die größten Bildhauer seit der Wiederherstellung der Kunst im vierzehnten und fünfzehnten Jahrhunderte sich zu der Vollendung der Werke ihrer Vorgänger in Griechenland nicht erschwingen können. Die Bemerkung, daß uns die schönen Vorbilder in der Natur abgehen, welche die griechischen Künstler beständig vor Augen hatten und unter denen sie die Auswahl treffen konnten, erklärt jene Erscheinung schon deswegen nicht, weil die schönsten Menschen unter uns von den schönsten Griechen nicht so weit abstehen, als unsere schönste Statue von der schönsten griechischen. Allein zu der schon an sich schwer erreichbaren Höhe der griechischen

---

4) Stieglitz Geschichte der Baukunst. Nürnberg. 1827. S. 256.
5) Winkelmann Geschichte der Kunst. 10., 11. und 12tes Buch.

Kunst-Vollendung kommt noch der Umstand, daß
und religiösen Gegenstände der neuern Zeiten in
Grade für plastische Darstellung geeignet sind, als
Sie sind weit weniger durch fixirte Ideen begrenzt
und sprechen die (nicht plastischen) Empfindungen st
seitiger an. Alles dies hat mehrere Bildhauer von G
sich zur Auszeichnung eine eigene Bahn zu brechen
wie Michael Angelo, haben mit dem Studium
Studium der Natur in ihren Werken so zu verbi
daß daran das Erstere zwar nicht verkannt werde
das Letztere doch mehr und zwar mit Schaustellung
anatomischen Studiums vorherrschend ist. Wenn de
Antiken schon beim ersten Anblick angenehm und
so können wir beim Betrachten der Bildwerke eines M
seiner Vorgänger und Zeitgenossen nur nach Bekämpf
Eindrucks zur Auffassung und Würdigung ihres ächte
gelangen. Später nahmen Andere, am meisten Ber
Mangel an Anmuth und Würde der Formen, welc
wenn gleich großartige Streben nach Natürlichkeit ver
auszuweichen, zur Nachahmung der Malerei ihre Zu
Manieren, je mehr sie den Styl der Antike verliessen
entfernten sich ihre Werke von dem Idealen, desto weni
sie dem reinen Schönheitssinn, desto mehr tragen sie
einer regellosen Phantasie, die nur nach Auszeichn
Den Künstlern wie den Kunstrichtern und Schöngeiste
Alaardi's und Bernini's Zeiten, wie durch den

punkt der plaſtiſchen Kunſt zu niedrig und gemein, und der ideale zu ſchwärmeriſch, die Sinne zu wenig anſprechend, und indem ſie von beiden Standpunkten abgingen, machten ſie den Eindruck auf das Gefühl zu ihrem (nur zu trüglichen) Abgott. Effekt! Effekt! wurde nun die Loſung, und kein künſtliches Reizmittel blieb unverſucht, um nur Effekt hervorzuzaubern. Weil aber dieſer mehr einen phantaſtiſchen Sinnenreiz, als das Wohlgefallen am Schönen in Anſpruch nahm, ſo war er, gleich allen Dingen der Mode, einem beſtändigen Wechſel unterworfen, und konnte zuletzt nur durch den Reiz der Neuheit erreicht werden. Von einem eigentlichen oder ſtrengen Styl war jetzt nimmer die Rede. Je mehr das reine Gefühl abgeſtumpft wurde, deſto mehr wuchs die Sehnſucht nach dem Kühnen, Seltſamen, Auſſerordentlichen und Blendenden, welches der ſeichte, verworrene Zeitgeſchmack als Geſchöpf des Genie's anpries, und mit dem Lobſpruche von Originalität der Unſterblichkeit zu überliefern wähnte. Man verſchmähte immer mehr das Studium der Antike, um ſich mit freier Phantaſie in die Anſchauung der Natur zu verſenken, und ließ ganz auſſer Acht, daß das Studium der Antike am ſicherſten zur rechten Anſchauung und Auffaſſung der ſchönen Natur verhelfe.

Das Streben, in der Plaſtik die Malerei nachzuahmen, ließ lange Zeit ſogar das Modelliren verſäumen und durch bloſſes Zeichnen erſetzen. Die Wahrheit wurde dem Schein aufgeopfert. Das Kühne, das Gewagte, das Feurige wurde nun auch an den Statuen bewundert. Die Vollendung des Details wurde mehr beachtet, als die des Ganzen und deſſen Harmonie. Von der größten Wichtigkeit iſt zwar in allen Kunſtwerken die richtige Auffaſſung des Ausdrucks der Affekte. Aber dieſer darf ſtärker ſeyn in einer Erzählung, als auf der Schaubühne, ſtärker hier als in einem Gemälde, ſtärker hier als an einem Werke der Bildhauerei, weil dieſe immer nur

heftigste Bewegung darstellen zu dürfen; 7) sie st
malerischen und dramatischen Effekt und nach e
Grazie, die, mehr und mehr in undulirenden Sc
von der Natur sowohl, als von der Antike sich
wagte den Versuch, die Wirkungen der Leidens
müthsbewegungen auszudrücken, ohne vorher da
menschlichen Körpers aus der Natur kennen g
man wähnte die Wirkungen der Seele darstellen
Kenntniß der Wirkungen des Leibes. 8) Dah
Winkelmann bemerkt, alle Figuren, die vor
gleichsam schwindsüchtig waren, durch den Ber
süchtig. Der einen ausgehungerten Contour v

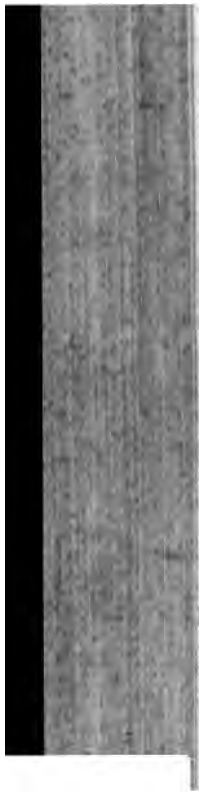
---

7) Ein recht auffallender Beleg der Schwierigkeit
Bewegungen recht bezeichnend darzustellen, ist des
statue Ludwigs XIV. Voll wildem Feuer spreng
Berg (den der Ehre!) hinauf. Da Niemand d
wollte, fand man für gut, das Bild in einen
in den Abgrund stürzt, umzuwandeln. S.
Werke. Donaueschingen. 1825. I. 141. — In s
hafte Bewegungen in Statuen darzustellen, hat B
die, dem Apoll entfliehend, in einen Oelbaum

in die Schwulſt verfallen, und der dieſen zu vermeiden ge-
ht, in das Magere. 9) Merkwurdig iſt, daß damals, wie
r Zeit der Ptolomäer und wie in Byzanz, die Dichter und die
öne Litteratur überhaupt, eben ſo wie die Künſtler, den Schwulſt
d geſuchten Glanz an die Stelle der Natur und des einfachen
:ln Styls der Alten ſetzten. Bernini's Geſchmack hat einen
:uen Spiegel in dem des Dichters Marini. 10) Bekanntlich
ırde Bernini trotz ſeiner Mängel, und gerade wegen ſeinen
hlern von ſeinem geſchmackloſen Zeitalter höher als Phidias,
ſipp und Praxiteles geſtellt, und dieſe Bewunderung hat ſich
ı zum Ende des vorigen Jahrhunderts fortgepflanzt. 11)
ı nun die Prachtliebe der Mächtigen und Reichen, anſtatt des
:meingeiſt's einer Nation die Belohnung und Aufmunterung des
ınſtlebens übernommen, und ſich damit auch das Richteramt an-
maſſt, und Kraft deſſelben irrigen Anſichten das Anſehen von
:geln gegeben hatte, ſo hat ſich zwar auch die Bildhauerei mit
ıer großen Ueppigkeit im Lichte der Gunſt entfaltet; es kam
er mit derſelben zuletzt dahin, daß auf der Neige des achtzehnten
ıhrhunderts Raphael Mengs (II. 242) ſich äuſſern konnte:
:i den Alten war eine einzige Statue hinreichend, den Ruhm
ıes Künſtlers zu gründen; heut zu Tage reichen fünfzig ſchlechte
ht zu, um den Lebensunterhalt damit zu erwerben, und da die

---

9) Winkelmann, über die Nachahmung der griech. Werke. §. 59.
0) Winkelmann's Geſchichte der Kunſt, B. X. K. 2. §. 32.
1) So zog Lord Briſtol, der lange Zeit als Mäcen der Künſtler in Rom lebte, die Werke des Bernini den Antiken vor. Derſelbe ſtellte aber auch den Guercino und den Peter von Cortona weit über Leonardo da Vinci und Raphael. S. Matthiſſons Schriften. V. 27. fg.



1. Alte christliche Bildwe

Die allermeisten christlichen Bildwerke, bis
hundert sind blosse Andeutungen ohne künstlerische
die christliche Kunst nur noch wegen einer ge
Feierlichkeit, die darin vorwalten, beachtenswerth.
auf uns gekommen, sind Sarkophage (jetzt meist
wahrt). An den Basreliefs sieht man verschie
Christus und seinen Aposteln. Christus erscheint
Werken des vierten Jahrhunderts als junger Man
kein Apostel unterscheidet sich charakteristisch vom an
Werken vom fünften Jahrhunderte (was auf uns
auch meist in Sarkophagen) wird es anders. Chri
dieser Zeit an ein länglicht breites, melancholisch e
schlichtem dünnem Bart, und gescheiteltes, sa
Haupthaar. Johannes und Jakobus zeichnen si
Jugend, Petrus durch eine auf dem kahlen Vorderha
Haarlocke, Paulus durch die Glaze des Vorderhau
Sarkophagen sieht man auch Maria mit dem
in jugendlicher Gestalt, mit halb aufgedecktem
Haupte 12) Unter den plastischen Werken hat mi

irten in dem christlichen Museum des Vatikans. 13) An den ihern christlichen Bildwerken begegnet man vielfältig einer Beischung heidnisch-mythologischer Gegenstände, denen man aber e christliche Bedeutung gab. Dies rührt theils daher, weil diese egenstände den neubekehrten Künstlern sehr befreundet waren und : Kunst selbst Mühe hatte, sich davon loszureissen, und an ihrer telle andere Symbole zu erfinden, theils weil die Christen bei r Art von Bann, der im Anfang auf der Kunstübung lag, nkmäler von noch heidnischen Künstlern machen ließen, oder auch il man nach verlorner Kunstfertigkeit zur Nachahmung antiker erke die Zuflucht nahm. 14)

An der berühmten Rotunde zu Ravenna, die als Grabal zum Andenken des Königs Theodorich errichtet worden seyn ll, enthielt der Sage nach die Kuppel, die aus Einem ungeuern Steine verfertigt war, den porphyrnen Sarg des Königs, n den zwölf Aposteln in kolossaler Größe umgeben (S. die bbildung der Kuppel bei Agincourt Histoire de l'art par les onumens, depuis sa decadence T. IV. Pl. XVIII.) Aber diese iguren sind untergegangen, und man hat kein Abbild von nen. 15) Ueberhaupt ist von der christlichen Bildhauerei zur eit der gothischen Herrschaft nichts Rühmliches zu sagen. Obeich Theodorich, ein Mann von offenem und empfänglichem

---

13) (Von Rumohr). Aufsatz im Kunstblatte, Nro. 12, v. J. 1821. Italienische Forschungen. I. 157. fg., 168. fg.

14) Vergl. Hermes. Leipzig. 1827. I. 88. Abschn. 11.

15) G. Sartorius Versuch über die Regierung der Ostgothen in Italien S. 169. ꝛc. Keysler's Reisen. II. 471, und Manso, Geschichte des Ostgothischen Reiches in Italien. Breslau. 1824. S. 399. fg. Schorn in Thiersch's Reisen. I. 394. ꝛc. Stieglitz Geschichte der Baukunst. S. 290. fg.

Sinn, der seine Jugend in der zweiten Hauptstad
prächtigen Konstantinopel verlebt, und die Wund
Kunst und Baukunst täglich vor Augen gehabt hat
lustigen und kunstliebenden Fürsten seiner Zeit g
mochte er doch nicht, in den Künsten eine neue
zurufen oder die welkende zu erfrischen. Die Bau
denden Künstler unter Theodorich waren Byzantine
keine Gothen! Der Geschmack war aber damals s
selbst der gelehrte und gebildete Cassiodor sein
gefallen an der plastischen Darstellung solcher bizarr
der Phantasie fand, die der Malerei angehören
an der Bildnerei in Erz und Marmor die ausg
die mit einer gewissen Kraft aufschwellenden Sehnen
weise gespannten Nerven, an den Rossen die gekräusel
runden, gedrungenen Glieder und die zurückgelegten
preist. Die damalige Kunst war klein im Großen
Kleinen, im Kräftigen übermässig und geziert im Z
Auch unter der Herrschaft der Longobarde
Künste, insbesondere die plastische, eher Rück=
Alles ist roh, verzeichnet und geschmacklos. —
des dreizehnten Jahrhunderts finden wir die Bildhau
Zustande tiefen Verfalls oder Schlummers. Alsdan
bei dem Erwachen des Sinns für Wissenschaft u
einer gewissen Liebe zum Schönen überhaupt, jedoc
und beinahe unmerklich. Selbst den Italienern w
die Werke der antiken Bildhauerei, die ihnen vor

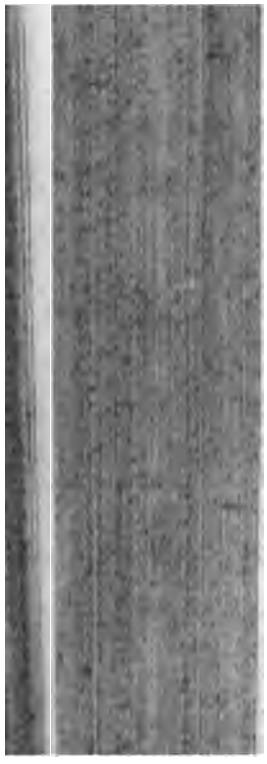
nicht zuvorthaten. Auch ihre plaſtiſchen Werke des eilften und zwölften Jahrhunderts wetteifern an Roheit und Häßlichkeit. 17) Am auffallendſten zeigt ſich die Unbeholfenheit der Kunſt in der Darſtellung nackter Figuren. In der äuſſerſten Entartung offenbarte ſich eine Entäuſſerung aller Sicherheit, aller Fülle und alles Schwunges der Umriſſe. Viele Bildwerke dieſer Epoche ſind um nichts beſſer, als die Larven aus Baumrinden, von den Wilden in Amerika gefertigt. Sie verrathen einen völligen Mangel ſowohl an Sinn für die Bedeutung organiſcher Bildungen, als an techniſcher Geſchicklichkeit. Hart und mager iſt die Faltung der Gewänder, und gleichwie an den griechiſchen Bildwerken eine übertriebene Verlängerung, ſo iſt an den italieniſchen und deutſchen meiſt eine zu große Verkürzung der Figuren bemerkbar. Uebrigens zeigen die griechiſchen eine Ueberlegenheit an Kunſtfertigkeit, 18) obgleich auch ſie eine große Armuth an Erfindungsgeiſt und eine große Roheit des Geſchmacks darthun. Ihre Gewänder ſind ſchwerfällig und überdies durch Schmuck verunſtaltet. Nichts iſt geſchmackloſer und von Geiſt und Gefühl entblößter, als die Bilder der damaligen Griechen von Chriſtus am Kreuze und von der Jungfrau mit dem Kinde. In ihren Darſtellungen aus dem Leben der Einſiedler zeigt ſich (vielleicht, weil viele griechiſche Maler Mönche waren), noch am meiſten Erfingungsgeiſt. 19) Kein Wunder, wenn die Nachahmung griechiſcher Bildwerke, welcher ſich italieniſche Künſtler, beſonders nach Anſiedelung byzantiniſcher Künſtler in

---

17) Raumer Geſchichte der Hohenſtaufen VI. 534. Rumohr Ital. Forſchungen. I. 235, 243. fg.

18) S. Lami's Abhandlung im Anhang zu dem Trattato di Lionardo da Vinci. Firenze. 1792.

19) Rumohr, Forſchungen. I. 311.



Vortheil zu ziehen.

In Anſehung der dem Chriſtenthum
Bildhauerei aus dem dreizehnten und den f
wird man ſich hier darauf beſchränken, die v
Ihre Zahl in dem ganzen gebildeten Europa
die der trefflichen Meiſterwerke, welche die
ihren Mauern enthielt. 20)

2. Die ſpätern beſſern Bildwer

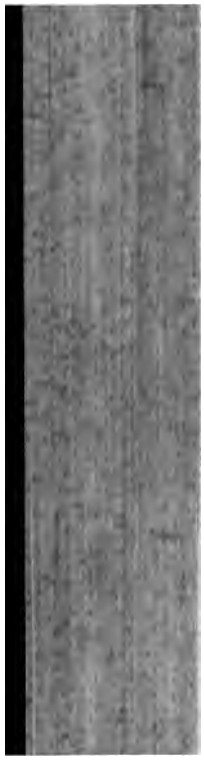
Von den Werken der alten chriſtlichen
vom dreizehnten Jahrhunderte bis Michae
folgende für die merkwürdigſten. 21): V
(geſt. 1270), dem Zeitgenoſſen Friedrichs I

---

20) S. Jakob's, über den Reichthum der
Kunſtwerken.

21) Vergl. nebſt Agincourt und Leopoldo
Ausgabe ſeines Werkes führt die Aufſchri
dal suo risorgimento in Italia fino al secolo
continuazione all' opere di Winkelmanne
seconda riveduta ed ampliata dall' autore 8
niſſe des Verfaſſers und 185 Kupferplatt
1824); das Werkchen: Anſichten über d

in Neapel, der wie ein helles Geſtirn aus der langen Kunſtnacht hervorſtralte, ſind bemerkenswerth: *a*) mehrere Basreliefs im Dome zu Orvietto, Scenen aus dem Leben Mariä vorſtellend, z. B. ihre Geburt, die Flucht nach Egypten. Die Köpfe ſind meiſt ſchön und ausdrucksvoll. (Cigognara I. Tab. 8). — Dem Meiſter war das Studium der Antike nicht fremd, was man mehrern ſeiner Werke anmerkt, ſeinen frühern aber mehr als ſeinen ſpätern, woran ein Streben zur Bildung eines eigenen reichen Styls ſichtbar iſt. Dahin gehört *b*) die Kanzel des Doms zu Siena mit vielen ſchönen Basreliefs, an denen namentlich in der Darſtellung des jüngſten Gerichts alles Frazzenhafte glücklich vermieden iſt (Cigognara I. T. 17). — Ganz beſonders aber iſt von ihm *c*) an dem Grabmale des heiligen Dominikus (in St. Domenico zu Bologna) nebſt vielen ſchönen Basreliefs, vorzüglich der Gruppe des gefallenen Jünglings — vorn an der Mitte des Sarges eine ſchöne Madonna mit dem Kinde auf dem Arme (abgebildet bei Cigognara I. 11, 31) zu rühmen. — Von dieſem Nicolo vornehmlich hebt eine merkliche Verbeſſerung der Kunſt an im Adel der Formen, in freierer Bewegung, natürlicherer Gewandung, höherer Schöpfung der Gedanken in der Erfindung und in mehr Ruhe und Einfachheit in der Anordnung. Doch kommt ihm ſchon ein viel beſſeres Basrelief nahe, das ſich an der öſtlichen Thüre des Baptiſteriums zu Piſa befindet, an deren übrigen Bilderwerken Erfindung und Ausführung höchſt dürftig und mangelhaft ſind. Dieſes gute Basrelief zeigt uns Scenen aus dem Leben des Täufers. In der Drapperung iſt hier noch eine gewiſſe Einförmigkeit. Aber die Schöne der Formen und der wahre Ausdruck in den Gebärden iſt bewunderungswürdig. Die Drapperung hat ſchon viele Mannichfaltigkeit. Beſonders gelungen iſt die Taufe Chriſti, die Predigt des Johannes vor Herodes, das Feſt, das Herodes der Herodias



Falle längſt vor Nicolo gefertigten) Bildwerke iſt
mitteln. Aber ganz beſtimmt iſt die Jahrzahl 1178
die Kreuzabnahme vorſtellend, von Benedickt
Capelle Bojardi im Dome zu Parma. In dieſem
ſich ſchon Alles, auſſer dem Nackten am Leichn
friſcher Kraft zur Vollendung hervor. Das Ganze
Stellung und Gebärden und auch die Geſichter ha
und Ausdruck, obgleich unter den letztern zu
ſtatt findet. Die Engel ſchweben leicht und frei üb
Die trauernde Mutter drückt mit ihrer Hand die
an ihr niedergeſenktes Haupt. Der bekümmerte
die übereinander liegenden Hände herabſinken und
Schmerze vor ſich nieder. M. Magdalena fal
licher Wehmuth über ihre Bruſt und die beiden ande
ſtalten, in deren Seele der Schmerz noch nicht
gedrungen iſt, geben, indem ſie die Rechte off
ziehen, ihren lebhaften Abſcheu über das, was
erkennen. Nikodemus dient dem herabhängenden
als Stütze, und Joſeph von Arimathäa lehnt ſich in
Stellung über die Leiter. Die Gruppe der habg
ſpricht ſich ſo deutlich aus, daß man ſie zanken h
gewaltſam das Kleid von ſich auseinander und

Finger auf eine Stelle, die seiner Meinung nach die gelegenste ist: (Kunstblatt 1826, Nro. 77). Was die Erfindung betrifft; so ist hier ein gewisser feiner symbolischer Sinn bemerkenswerth. Der Engel Gabriel hält die eine Hand der heiligen Leiche gefasst. Magdalena mit dem Salbenbüchschen hält eine Fahne. Nicht weit von ihr sieht man einen Hohenpriester, der sein Haupt, das der Engel Raphael mit der Hand niederdrückt, in seine Hand neigt. Bei ihm eine gebrochene Fahne. — Auch das Bildwerk an der Kanzel zu St. Giovanni in Pistoja (Cicognara I. p 365) von einem gleichzeitigen Deutschen kommt an Vollendung den Werken des Nicolo gleich (Hagen Briefe nach der Heimath IV. 368).

Giovanni Pisano, der Sohn des Nicolo (gestorben 1320), so viel er auch vom Vater lernte, blieb doch an Erfindung, Ausdruck und Künstlersinn hinter ihm zurück. Wir bemerken von ihm an einer Aussenseite des Doms zu Florenz eine Madonna, eine Krone auf dem Schleier, auf dem linken Arme das Kind, in der Rechten eine Blume (bei Cicognara I. 10, 31).

Der Kunst des Andrea Pisano (gestorben 1345) gehört eine der drei Thüren von Erz am Baptisterium zu Florenz (nach der Zeichnung des Giotto, wahrscheinlich seines Lehrmeisters). An dieser Thüre (von 1339), sieht man viele Scenen aus dem Leben Johannes des Täufers, und unten Sinnbilder der Tugenden. Die Umrisse von G. P. Lasinio 22) geben davon eine treue Vorstellung. Die Composition ist grossentheils sehr gemüthlich und voll Wahrheit in Hinsicht der Charaktere, nicht aber des Costüms. — Ferner sind von Andrea im Glokenthurme des Doms vier Propheten

22) (Benvenuti), Le tré Porte del Batisterio di S. Giovanni di Firenze incise ed illustrate. Firenze. 1821.

des Andreas, in St. Francesco zu Pisa ein
andern Heiligen in Basrelief. Von den Brüder
Agnolo da Siena: zu Orvietto an der Fassade
der großen Rose zwei Propheten in Marmor; fe
in St. Francesco ein marmornes Basrelief: die

Von Jacobello und von Pietro Pao
(Schülern der Gebrüder Augustin und Angelus
Thür der Kirche St. Domenico zu Venedig mi
Gott Vater, Johann der Täufer und St. Mar
einen großen Charakter von Wahrheit. — Von
ferner in der Markuskirche zu Venedig zwischen de
Schiffe die Statuen Mariä, des Markus und
(von 1494), einfach und ausdrucksvoll. Ein
bildet bei Cicognara I. Taf. 10.

Von Andr. Orgagna (gestorben 1389),
der an das Studium der Natur sich hielt und
von Figuren und Köpfen individualisirte, sieht m
schönen Tabernakel in Or San Michele zu Flore
Basreliefs aus dem Leben der Maria.

Von Jakobo della Quercia (gestorben
liche Hauptthür von St. Petronio zu Bologna, m

Thüre: der Heiland im Himmel thronend; zu seinen Seiten die Schutzheiligen der Stadt. An der rechten Seitenthür sind von diesem Meister die Basreliefs, wie Maria den Leichnam Christi auf ihrem Schooße beweint, die heiligen Frauen und der Evangelist Johannes neben ihr. Unter der linken Seitenthür die Auferstehung Christi (die Gruppe wurde jedoch erst später v. Alfonso Lombardo ausgeführt).

Von Jakobo Mattäo aus Lukka (Schüler des vorigen), ist in St. Martino zu Lukka der heilige Sebastian in Marmor; in St. Michele ein Basrelief, mit der Madonna und zwei andern Figuren.

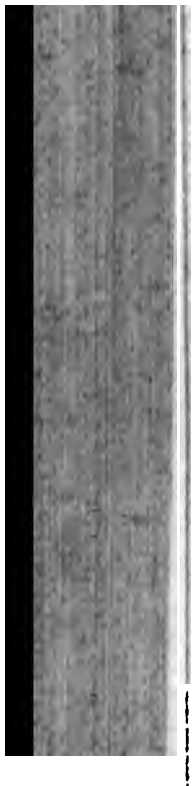
Von Nicolo del Arca oder Bolognese, gleichfalls Schüler des J. Quercia (gestorben 1494), ist eine Madonna von Erz in St. Domenico zu Bologna.

Von Nicolo (Lamberti genannt) Aretino, auch einem Schüler des Jak. della Quercia (gestorben 1417), sieht man im Dome zu Florenz einen sitzenden Johann Evangelisten in der Tribune und in S. Maria della Misericordia zu Florenz eine Madonna.

Von Phil. Brunelleschi (geboren 1377, gestorben 1444), ist in der Galerie zu Florenz, ein Basrelief: das Opfer Abrahams (Vasari II. 301).

Von Lorenzo Vechietto von Sienna (gestorben 1482), in der Loggia zu Sienna zwei Statuen von Marmor: St. Peter und St. Paul (Vasari II. 411).

Von Donatello (gestorben 1466), dem Schüler des Brunelleschi und dem Ersten seiner Zeit im schönen Ebenmaaß und in der Lebhaftigkeit des Ausdrucks, ist in der Kreuzkirche zu Florenz die Verkündigung Mariä in Basrelief; sodann im Dome zu Florenz der Evangelist Johannes und der Prophet Daniel in Marmor; in der Loggia vor dem alten Palaste daselbst die kolossale Gruppe von Erz: Judith, die dem Holofernes den Kopf abschlägt;



reliefs mit Scenen aus der Legende dieses Heil
führung durchaus meisterhaft ist, wenn gleich
unter vom rohen Geschmacke der Legendenschreiber
eine Madonna, den Leichnam Christi beweinen
Engeln; am Choraltar der Kirche St. Antoni
mit dem Kinde, und an den Seiten vier E
Padua, lauter bronzene Statuen; desgleichen da
unter ihm in einem marmornen Relief die Grable
zu St. Lorenzo in Florenz eine kleine Thür v
Kanzel mit vielen ehernen Basreliefs (die letztern
Bottari I. 273).

Auch die hölzerne Figur des Joh. des Tá
hölzernen Altar in Maria Gloriosa dei Frati z
dem Donatello zugeschrieben (Jáh Venedig. 18
In allen seinen Werken ist Geist, Wahrheit, Leb
Sein Streben ging sichtbar auf anatomische Richtig
theilt er mit seinem Zeitgenossen Ghiberti, von
sprechen werden, die malerische Tendenz, die aber i
mehr auffält, weil mit minderm Talent zur Charal
Uebertreibung verfällt (Rumohr italienische Forsc

Von Lucca della Robbia (geboren 1388, g
das marmorne Basrelief zur Verzierung der Orgel

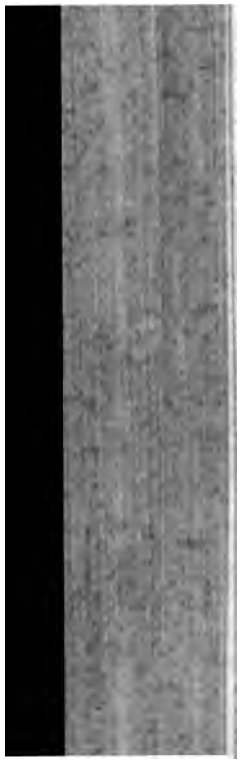
öpfe ſind ſehr ſchön, voll Abwechſelung und Charakterausdruck Bottari I. 197). Ferner das Basrelief in gebrannter Erde, e Himmelfahrt Chriſti darſtellend, über dieſer Thüre. Rumohr talieniſche Forſchungen II. 291. u. fg.), erwähnt noch verſchiedener m Theil unvollendeter Arbeiten des Lucca, unter andern einer efreiung Petri aus dem Kerker.

Des Lorenzo Ghiberti (geb. 1378, geſt. 1455) Hauptwerke id zwei Thüren in Erz am Baptiſterium zu Florenz; 24) Für das fere Studium kühner und genialer Zeichnung, und einer großen, eichſam überirdiſchen Stärke des Ausdrucks, dann auch wegen ollendung in der Ausführung empfehlen ſich gar ſehr die zehen ge- ichtlichen Basreliefs an der einen Thüre, von welcher M. Angelo ſagt hat: „ſie verdiente, die des Paradieſes zu ſeyn.“ (in reinen nriſſen herausgegeben von Heinr. Keller nach Feodors ichnungen). 25) Es ſind hier die Schöpfungsgeſchichte, und ver- iedene Scenen der erſten Aeltern, von Abel, Noe, Moſes, raham, Jakob, Joſeph bis auf den Beſuch der Königin von aba dargeſtellt, nebſt Sehern und Seherinnen des Alten Bundes. ieſe Compoſitionen tragen den Stempel eines Genie's, das mit ler Kenntniß der Antike und der Natur ſeinen Stoff mit

---

4) Als die Entwürfe für die Basreliefs dieſer Thüren vor den Schieds- richtern lagen, beſprachen ſich die zwei Mitbewerber Bruneleschi und Donatello, gingen zu den Schiedsrichtern und ſagten: zur Ehre der Republik und zur Ehre der Kunſt — Ghiberti hat uns über- troffen; ihm kommt es zu, die Arbeit zu übernehmen.

5) Vergl. Vaſari Vita di Laur. Ghiberti, und in Vita di Mich. Angelo. S. auch das oben angeführte Werk (Benvenuti's): Le tré Porte del Batistero. Firenze. 1821, wo die Umriſſe von Vinz. Gazzini gezeichnet, und von Laſinio geſtochen ſind. Göthe Kunſt und Alterthum, V. 33. fg.



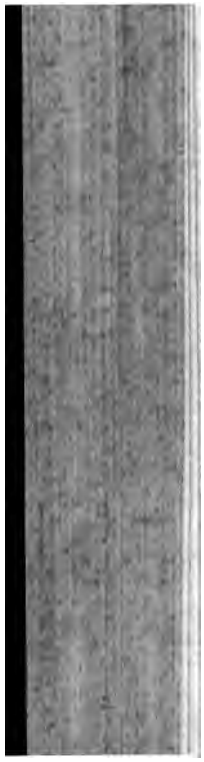
und ſprechend ſind nicht alle Figuren in der Sc
Adam ſchläft unter einem Geſträuch. Ihm zur
von vier kleinen Engeln gehoben, ſchwebend,
vor ihr ſtehenden Gottheit geſegnet. Sieben
ſchauen vergnügt der Handlung zu.

Wie edel und ausdrucksvoll ſind nicht d
bei Abraham und die Scenen von Iſaak und
und herrlich iſt nicht die Darſtellung vom S
David hauet ihm gerade das Haupt vom Rum
Seite Sauls Kriegsgefolge voll Verwunderun
wildes Kampfgetümmel, das Saul beherrſcht. —
Bildwerken hat wahrhafte idealiſche Schönheit
zwar ihre ganz maleriſche Anordnung eben ſ
als daß ſie ſogar nach der Sitte der altfl
mehrere Momente in Einem Bilde auf ver
hintereinander darſtellen. Aber der Charakter
die vielen ſchönen Formen, die Reinheit der Ze
Wahrheit und Anmuth des Ausdrucks, die
fromme kindliche Sinn, womit dieſe Bildwerke
mit welcher ſie in der meiſterhaften Ausführ
laſſen uns jene Fehler gern überſehen, 26) und

gelang, mißglückte seinem Nachahmern. 27) — Von minder großartigem Styl und auch in der Zeichnung weniger vollendet, aber meistens anmuthiger als die Basreliefs an der berühmten Pforte von Ghiberti sind die an einer andern von ihm 28), darstellend das Opfer Noahs, Mariä Verkündigung, Christi Geburt, die Anbetung der Weisen, den zwölfjährigen Jesus im Tempel, seine Taufe durch Johannes, die Versuchung durch Satan, die Austreibung der Käufer aus dem Tempel, die Erscheinung des Herrn vor den Aposteln im Seesturme, seine Verklärung, die Auferweckung des Lazarus, den Einzug in Jerusalem, das Abendmal, das Gebet im Oelgarten, die Gefangennehmung, Christus an eine Säule gebunden, derselbe vor Pilatus, die Kreuzigung, die Auferstehung, die Ausgiessung des heiligen Geistes, dann die vier Evangelisten und die vier grossen Kirchenväter Ambrosius, Hieronymus, Gregor und Augustin; lauter Figuren voll hohem Ernst und Würde, in freier Stellung, die Gewänder mit einfachen, breit angelegten Falten. Ferner verdient von Ghiberti bewundert zu werden in Or San Michele zu Florenz der heilige Matthias und Johannes der Täufer, und der heilige Stephan von Erz; im Baptisterium in der Unterkirche des Doms zu Siena zwei Basreliefs: die Taufe Christi, und Johannes, von Herodes bedroht, (Bottari I., 212). Sehr beachtenswerth ist auch Ghibertis Reliquiensarg im Dome zu Florenz, an welchem die Leiber der schönen und schöngewendeten Engel nach dem Herkommen der damaligen Malerei in dem langen fliegenden Gewande verschwimmen.

Von Antonio Bamboccio da Piperno ist eine gute erhobene Arbeit, die Anbetung der drei Weisen vorstellend in der Kirche

27) Rumohr Italienische Forschungen. II., 233 fg.
28) S. die Umrisse bei Benvenuti.



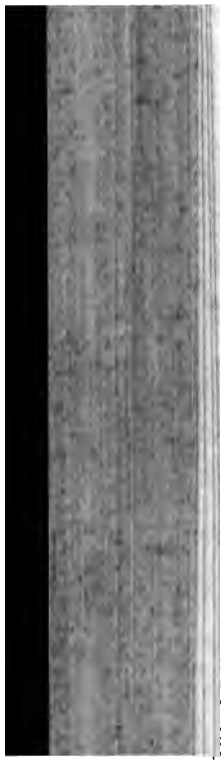
gius; ferner im Giebel einer Seitenthür des D
Maria, von Engeln umgeben. (Bottari I.,
Von Anton Filatre (oder Filarete) und v
rentino ist gemeinsam gefertigt: die Thüre von
in Rom (beiläufig vom Jahre 1440). Noch viel
und Zeichnung, zumal im Vergleiche mit den frü
Ghiberti zu Florenz. Vasari II., 346.
Von Antonio Rossellino (gestorben 1490
Florenz über dem Grabmale des Fr. Noris eine M
lief, und in St. Miniato das Grabmal des Cardin
wo die Bilder der Maria und des Engels zu leb
Von Bona Cossa (1448) schöne Engel
im Dome zu Ferrara (Wilh. Christ. Müller R
Altona 1824, I., 267).
Von Desiderius von Settignano (S
tello, geboren 1457, gestorben 1485) in St. Trini
büssende Magdalena, von schönem Ausdrucke. (V
Von Mino von Fiesole, (Schüler des vo
Nachahmer seiner Manier, als eingeweiht in seine
1486) die Kanzel in der Pfarrkirche zu Prato.
Von Benedetto von Majano (gestorben

Von Andr. Contucci genannt Sanſovino, (geb. 1460) in St. Agata del Monte ein Basrelief: die Himmelfahrt Mariä; er der Thüre des Baptiſteriums in Florenz ein Johannes der äufer, der Chriſtum tauft, in Marmor; in St. Agoſtino zu Rom te heilige Anna mit der Maria und dem Chriſtkinde, eine Gruppe Marmor; zu Loretto viele Basreliefs aus der Geſchichte der hei- ien Jungfrau an dem Gehäuſe der Caſa Santa; 29) die Statue s heiligen Jakob in der Kirche S. Giacomo de' incurabili von tem tadelloſem Ausdrucke. —

Von Pietro Giovanni Cempenato: in der Kapelle der adonna della Scarpa in der Markuskirche zu Venedig eine Ma- nna voll Anmuth, die zu dem Kind auf ihrem Schooße ſich neigt; ben ihr Petrus und Johann der Täufer von Erz (1515), abge- det bei Cicognara II., T. 41.

Von Jakob Tatti, genannt Sanſovino, (dem von Ra- ael geſchätzten und von Buonarotti bewunderten Schüler des Andr. ontucci; geb. 1479, geſt. 1570): im Dome zu Florenz der heilige ıkob in Marmor; in St. Agoſtino zu Rom eine Madonna mit m Kinde; in der Kirche der Spanier zu Rom wieder ein heiliger ıkob; ferner vier Basreliefs von Erz an der Kanzel von St. Marco

29) Andreas Contucci ſtarb vor Vollendung mehrerer dieſer Basreliefs. Baccio Bandinelli legte die letzte Hand an das von der Geburt der heiligen Jungfrau, Raphael da Monte Lupo an das von ihrer Trauung, Hieron. Lombardo, an die Bilder der Geburt Chriſti und der Ankunft der drei Weiſen. W. Roſcoe's Leben Leo X. III., 424. Die in den Niſchen zwiſchen den Säulen angebrachten Kirchenväter und Sybillen ſind gleichfalls beachtenswerth.



Statuen von St. Anton und St. Franziskus;
pelle der St. Markuskirche der Tod und die Auf
und Statuen der Propheten und Evangeliſten;
Thüre von Erz, die zur Sakriſtei führt, mit
aus dem Leben Chriſti, oben die Auferſtehung,
gung, vollendet 1556. (Abgebildet bei Cicogn
Vergleiche Maier Beſchreibung von Venedig I.
ſuchte hier im Ausdruck und den Gebärden de
lerei zu erreichen. — Von Sanſovino bemerken
Thür zum Innern des Arſenals zu Venedig
dem Kinde en Relief von Marmor. Seine zwei
ſterwerke aber ſind die Madonna über dem P
kirche, und der wunderſchöne Johann der Täu
waſſerbecken in der Kirche Caſa Grande zu Padu
Verona iſt das von ihm gefertigte Grabmal d
mit den edel ausgeführten Figuren der Madonna
hann und St. Sebaſtian verziert.

Von Benedetto da Ravezzano: ein
Johannes im Dome zu Florenz.

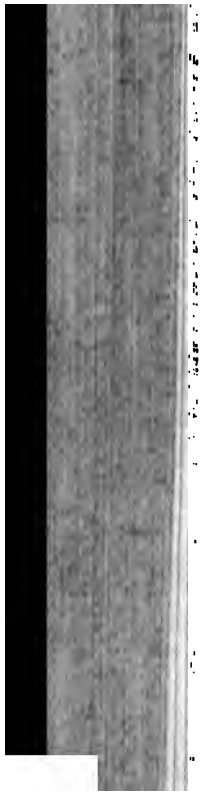
Von Baccio von Monte Lupo, Schüler
(geſtorben 1524): die Statue [illegible] Evang[illegible]

Von Lorenz Lotto, genannt Lorenzetto (geſt. 1541): eine Charitas am Grabmale des Cardinals Fortiguerri in St. Jakobo zu Piſtoja; die ſehr ſchön ausgeführte Madonna auf dem Altare des Pantheon, den Raphael geſtiftet hat, nach des letztern Zeichnung. Der heilige Peter auf der Engelsbrücke zu Rom; die heilige Anna in St. Maria della Rotonda zu Rom. Seine vorzüglichſten Werke aber ſind: die Statuen des Elias und des Jonas, in der Kapelle Chigi in St. Maria del Popolo zu Rom (nach der Zeichnung oder gar dem Modell von Raphael). Der Jonas verdient vorzüglich wegen erhabener Einfalt im antiken Style großes Lob; 30) endlich im Pantheon zu Rom eine koloſſale ſtehende Madonna mit dem Chriſtkind. An dieſer Statue wird jedoch ſowohl, was den Ausdruck, als die Zeichnung betrifft, viel getadelt (Vergl. Vaſari III. 133, und Ramdohr Malerei und Bildhauerei in Rom. III. 311).

Von Valerius de Belli, genannt Vicentino (geb. 1468, geſtorben 1546): im Kirchenſchatze von St. Lorenzo zu Florenz an einem Käſtchen von Bergkriſtall, das Leiden Chriſti, trefflich dargeſtellt (Serie degli uomi illustri nella Pittura etc. V. 26. ꝛc.); ferner das Basrelief am kriſtallenen Sarge des heiligen Valerius zu Vinzenza (S. die Abbildung bei Agincourt. III. Pl. 43).

Von Andreas del Verrocchio (geſtorben 1488), dem Bildner eines ausnehmend ſchön geflügelten Knaben (am Brunnen der mediziſchen Villa zu Careggi), der einen jungen, kräftig zappelnden Delphin unter dem Arme hält und an ſich drückt, aus deſſen Nüſtern Waſſer ſpringt, ſind zwar mancherlei chriſtliche Bildwerke bekannt, aber nur eine eherne Gruppe des ungläubigen Thomas,

30) Quatremere de Quincy Hist. de Raph. pag. 290.



Von Baccio Bandinelli (gestorben 15
des heiligen Petrus im Dome zu Florenz; a
nämlichen Doms der todte Christus mit einem
Gott Vater segnend. Mehrere andere Apostel zu
von Ph. Morghen); ferner Christi Leichnam a
Joseph von Arimathäa ruhend von Bandinelli
edelm Styl befinden sich in der Kirche L'Annun

Von Vinzenz Rossi (Schüler des B. B
Propheten in Basreliefs in einer Kapelle von Mad
zu Rom, ganz in der Manier des Lehrmeisters

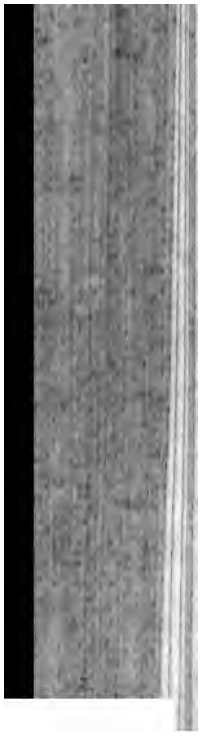
Von Benvenuto Cellini (gest. 1572)
Christus am Kreuze in Erz in der unterirdischen
Lorenzo zu Florenz; sodann ein anderes Cruzif
in Lebensgröße (mit der Jahrzahl 1562) im Est
Chor der Mönche (Volkmanns Reisen durch Spa
ein wahres Meisterstück (Bourgoing Tableau
I. 231).

Von Giovanni da Bologna: Ein Cru
reichem Ausdruck, und der hl. Evangelist Lu
Or San Michele in Florenz; ferner die drei
von Erz am Dome zu Pisa mit vielen Basreliefs,
starker Hang zur malerischen Behandlung bemerkt

erſelben (S. den Umriß bei Cicognara II. 365). Die große Mittelthür an der Kirche mit Reliefs aus dem alten und neuen Teſtamente iſt von Lombardo's Söhnen (Cicognara I. 265. Thierſch Reiſen I. 450).

Von dem großen Michael Angelo Buonarotti (geboren 474, geſtorben 1564,) dem Zeitgenoſſen mehrerer der vorgenannten Meiſter, der, im Grandioſen der Erfindung und Zeichnung wetteifernd mit Homer und Dante, der erſte unter den Neuern war, er das Richt- und Winkelmaas ſtets im vielgeübten Auge hatte, nd der durch ſein kräftiges Genie und durch ſein Studium der ntike ſowohl als der Anatomie und durch Erforſchung aller Wirungen der Gemüthsbewegungen auf der Oberfläche des organiſchen örpers in ihren verborgenſten Gründen, in der Kunſt Epoche achte, ſtellen ſich uns hier folgende Werke dar:

a) Die herrliche koloſſale Marmorſtatue von Moſes an Juus II. Grabmal (geſtochen von Jakob Mattham, auch von oſſi, Perrier, Biſchof, und J. M. Preisler) in der irche St. Pietro in Vincoli zu Rom; das Ideal für alle ilder von Moſes. Es läßt ſich nichts Erhabeneres in Stellung und usdruck denken. Welch ein gewaltiger, jedes Hinderniß zu beſiegen ntſchloſſener Geiſt ſpricht aus dieſem ehrwürdigen Greiſe, der vor inem, ſtrenger Zucht bedürftigen Volke da ſitzt, den rechten Arm, it deſſen Hand er den bis zum Nabel herabſtrömenden Bart auf e Seite legt, auf die Geſetztafeln geſtützt, mit der Linken die alten ſeines Gewandes erfaſſend. Nur ſeine Arme ſind nackt; der rige Körper iſt großartig bekleidet. Welch ein Ernſt, welch ein euer in allen ſeinen Zügen! Sein erhobenes Haupt und ſein feſter lick flöſſen Schrecken ein. Sein, obwohl geſchloſſener Mund iſt voll eele. Man ſieht, er ſpricht von Jehova und donnert den Götzen-



Le Labbia si, che le parole ascolto?

Quest'è Mosè; ben mel diceva il folto
Onor del mento, è'l doppio raggio in fro
Quest' è Mosè, quando scendea dal mon
E gran parte del nume avea nel volto.

Tal era allor, che le sonante e vaste
Acque ei sospese a se d'intorno, e tale
Quando il mare chiuse, e ne fé tomba al

E voi sue turbe un rio vitello alzaste?
Alzato aveste imago a questa eguale!
Ch'era men fallo l'adorar costui.

(Joh. Ba

---

31) H. Manſo hat dieſes treffliche Sonnet ſo überſ

Wer iſt's, der herrlich dort, geformt aus harte
Ein Rieſe, thront, und mehr, als je die Kunſt
In ſich vereint, ſo nah den Lebenden verwandt,
Daß von der Lipp' ich ſchier das Wort zu hören
Held Moſes iſt's. Mir ſagt's die Stirn' im
Des Kinnes—volle Zier, die Tafeln in der Hand
Held Moſes iſt's, wie er vor Gott auf Horeb ſta

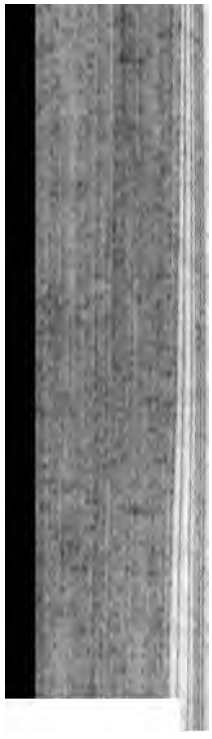
Das Herrliche des Ganzen kann durch die Kritik im Einzelnen enig Abbruch leiden. Die phrygiſche Beinbekleidung verſtößt allerngs gegen das Coſtüm. Wenn aber Richardſon (p. 546) dieſem Moſes Aehnlichkeit mit einem Bock findet; ſo iſt dies ohl nur ein muthwilliges Spiel ſeiner Phantaſie. 32)

b) Die Statue der Madonna mit dem Kinde zu Florenz der Kirche des heiligen Lorenz. Die Figur hat viel Würde, er keine große Anmuth.

c) Eine Pietà, oder Madonna mit dem Leichnam Chriſti, ruppe von Marmor in einer Kapelle der St. Peterskirche (gechen von J. Buonaſone, Hannib. Caracci, A. Salaanca, L. Kilian, A. Chiſi). Zu Lebzeiten des Meiſters delte man, die Figur der Madonna ſey zu jung, was jetzt emand finden wird. Michael Angelo ſagte zu ſeiner Entſchulgung: der Maria gebühre wegen ihrer himmliſchen Reinheit der lanz unvergänglicher Jugend. Hätte er ihr nur mehr von dieſem lanz in Verbindung mit himmliſcher Anmuth gegeben! Die eichnung und Behandlung des Marmors iſt meiſterhaft. Ein niger Geiſt weht in den Geſtalten. Zwar iſt der Ausdruck der rauer im Geſichte der Mutter mehr heftiger Schmerz als namenſe Wehmuth, wie doch dem Ideale geziemt. Doch erhebt ſich er dieſen Schmerzausdruck eine gewiſſe ſtille Größe der erhabnen ulderin. Daß der Chriſtus, dem das Edle, Göttliche fehlt, ehr zu ſchlummern, als todt zu ſeyn ſcheint, was Speth Kunſt in Italien II. 119) als Vorzug anrühmt, iſt wohl eher zu

---

2) In N. Lemercier Moyse, poëme en quatre chants. Paris 1823. ſucht man vergebens eine Schilderung dieſes grandioſen Charakters. Deſto beſſer hat Ladislaus Pyrker ihn dargeſtellt in den Hoffen der heiligen Vorzeit.



ſchön, aber unvollendet.

e) Ein Madonnabild von Michael A
Marmor ſieht man in der lieben Frauenkirche
Niederlanden.

f) Der Chriſtus von M. Angelo in de
sopra Minerva in Rom (geſt. von Jakob Ma
als Studium des Knochen- und Muskelnbau's Au
die Figur hat wenig Würde, und iſt vom Ide
Die Statue wäre ein Meiſterwerk erſter Größ
Chriſtus, ſondern einen Krieger oder Fauſtkämpfe
Schächer vorſtellen ſollte. (Vergl. Ramdohr II
rillo I. 353).

g) Nach M. Angelo's Zeichnung, (aber vo
Porta ausgeführt) iſt das Grabmal Paul III. in
an dem die Figuren der Klugheit und der Gerechti
(Ramdohr III. 233).

h) Die herrliche Statue des David auf den
lazzo Vecchio zu Florenz (S. Vaſari X. 52.; G
Hist. de la peinture en Italie I. 261) geſtochen
Etrusca, tab. 44, iſt im Stul ein würdiges Seitenſtü

apelle das Modell in Wachs eines Basreliefs, die Kreuzabnahme arstellend (gestochen von Feodor). Großes anatomisches Stu- ium und viel Wahrheit, aber desto weniger Göttliches und Edles m Ausdrucke. Ueberdies wird der Leichnam bei der Abnahme zu ewaltsam gespreizt (Hagen Briefe in die Heimath I. 93).

Kupferstiche von den meisten Bildhauer-Werken des Buona- otti finden sich in Cicognara's Storia della Scultura, Lib. V. Tab. 56, 57, 58, 59). M. Angelo war eines der ausserordent- ichen Genie's, dessen Werke zur Nachahmung reizen mußten, die aber die blödern Geister unfehlbar auf das Unnatürliche und Aben- heuerliche verlockten; doch fehlte es ihm nicht an trefflichen Schülern.

3) Bildwerke in Italien nach der Zeit von Michael Angelo.

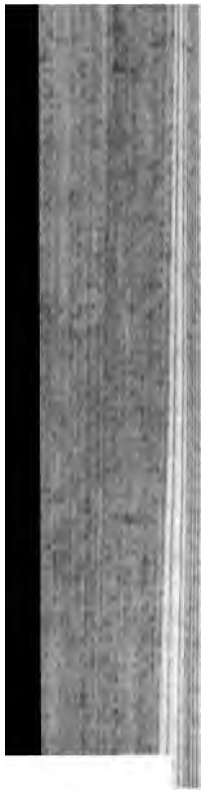
Von den spätern religiösen Bildhauereien in Italien bis in's echtzehnte Jahrhundert 33) mag hier die Anführung der folgenden genügen:

Von Daniel von Volterra (Schüler des M. Angelo) in Basrelief: die Grablegung Christi vorstellend (im Musée français. Landon Annales XI. 115) von starkem und großem Ausdrucke.

Von Peter Francavilla (geboren 1548): in der Kapelle Senarega im Dome zu Genua die schönen Statuen der vier Evan- gelisten und der heiligen Stephan und Ambrosius; sodann n der Kreuzkapelle zu Florenz die Statuen von Moses und Aaron, und die der Demuth, der Klugheit und der Jung- rauschaft.

Die liegende Figur der heiligen Cäcilia von weissem Marmor n der Kirche dieses Namens zu Rom von Stephan Moderno

33) Vergl. Ramdohr über Malerei und Bildhauerei, Rom III. B. u. Göthe's Winkelmann und sein Jahrhundert.



ſcheint nur zu ſchlummern, vom Tod unbezwung
III. Tab. 2).

Der triumphirende Chriſtus von Bronze
Clementi im Dome zu Reggio.

Die Abnahme vom Kreuz, ein Basrelief
(geſtorben 1556), in der Dominikaner Kir
(Millin Voj. dans le Milanais II. 223).

Von Cattaneo, Schüler des Sanſovino i
Anaſtaſia zu Verona das Grabmal des Giano
mit dem aus der Gruft erſtandenen Chriſtus zwiſ
knechten. Ein Bildwerk von edler Wirkung.

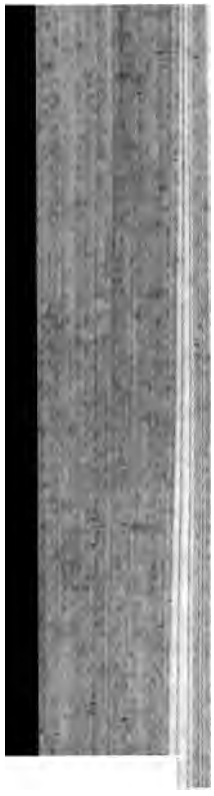
Das Basrelief von Anton Priſtinaro: Ch
dabei die drei Marien; auch das Cruzifix au
der Kapelle der heiligen Prarede des Doms zu M
Voj. dans le Milani. I. 33).

Von Anton Raggi, Schüler des Algardi
1624, geſt. 1686): in der Kirche St. Agneſe P
Rom ein Basrelief, die heilige Cäcilia vorſtellen
guren; in St. Andrea della Valle eine heilige F
Engel; in der Minerva-Kirche die Bildſäul
Liebe an dem Grabmale des Cardinals Pimentelli

Leiden geprüfter, aber nicht beſiegter, mit apoſtoliſchem Muthe ganz Gott ergebener Geiſt, ſpricht aus dem gen Himmel gerichteten Haupte), große Formen, Würde und Einfalt in der Stellung, und einen edlen Styl in der Drapperie (Bonanni Hist. Templi Vaticani Tab. 55, und Cicognara Storia III. Tab. 6).

Die heilige Suſanna in der Kirche Maria von Loretto in Rom, gleichfalls von Fr. Quesnoy (Cicognara III. Tab. 7), iſt eine im Styl der Antike gefertigte Geſtalt, in welcher Anmuth mit Würde lieblich vereint ſind. Sie hat den rührenden Ausdruck einer ſanften, gottesfürchtigen Seele, welche ihr Bewußtſeyn beſeligt (Vergl. Ramdohr III. 302, Bellori Vite de' pittori p. 273). Quesnoy war nicht minder vortrefflich im Basrelief. Davon zeugt ſein großes Basrelief, ein Conzert von Genien in einer Kapelle der Apoſtelkirche zu Neapel. (Cochin Voj. d Ital. I. 161). Der Ausdruck des Naiven iſt bewunderungswürdig ſchön. In kindlichen Figuren iſt er wohl von den Werken vor ihm unübertroffen, nach ihm nur höchſt ſelten erreicht. Winkelmann (Werke I. 78), nennt ihn einen neuen Prometheus, welcher Geſchöpfe gebildet, dergleichen die Kunſt wenige vor ihm geſehen hat (Füßli's Künſtler-Lexikon. I. B. S. 533).

Die Gruppe von der Enthauptung Pauli in der Kirche der Barnabiten zu Bologna von Alex. Algardi (geſtorben 1654) hat viel Kraft und Natur. Aber es iſt daran das Streben nach maleriſcher Wirkung zu merklich. Das Hauptwerk Algardi's iſt ſein Bas- eigentlich Hautrelief an einem Altare der Peterskirche, die Abwendung Attila's von Rom durch St. Leo den Großen darſtellend. Das Werk hat große Schönheiten, wenn es gleich ſchon an das Manierirte ſtreift, und ohngeachtet auch hier der Maler vorherrſcht. Die beiden Apoſtel Peter und Paul haben hier nicht, wie in Raphaels Bilde, die wirkſame bedeutungsvolle Ruhe und



St. Antoni, das Kind Jesu auf dem Arm
Brunelli, einem Schüler Algardi's in St. Au
Stellung und Drapperie werden gerühmt (Hofst

Die Statue der heiligen Bibiena in Rom,
in der Hand, von Joh. Lorenz Bernini (g
storben 1680), gestochen von Ben. Thibous
Cicognara III. Tab. 1, S. Winkelmann's
378, V. 90), ist zwar keine hohe, tadellose Sc
liebliche Anmuth der ganzen Gestalt, wird kein
läugnen (Vergl. Ramdohr III. 261). Dagege
Meisters Gruppe der heiligen Theresia, in der
della Vittoria, gestochen v. Ben. Thibous in F
III. Tab. 4) ist eines der sprechendsten Denkm
verirrung. Sie ist zwar ein Meisterstück von Za
heit in Behandlung des Marmors. Aber die Fi
dürfte wohl eher Lüsternheit als Andacht erregen. I
Augen sind halb geschlossen, ihre Nerven an all
ermattet von dem Entzücken der himmlischen Betra
zurückgelehnt, das Haupt nachlässig auf eine
Ein Arm ist herabhängend, der andere ruht auf d
Brust wallt empor, und ihr Mund scheint mi
schöpfen. Ein Genius, die göttliche Liebe, nabt

Das Basrelief, die heilige Familie vorstellend, auf dem
auptaltar der Kirche St. Agneſe in Piazza Navona von Domi-
ico Guidi, einem Schüler des Algardi (geſtorben 1701), hat
el Verdienſtliches.

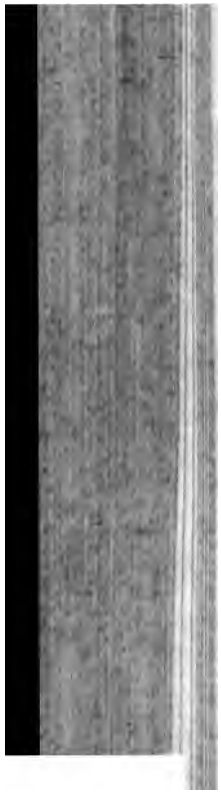
In St. Sebaſtiano vor der Stadt Rom iſt das Grab des
iligen Sebaſtian mit einer ſchönen liegenden Statue des Heiligen
rziert von Anton Giorgetti, einem Schüler Bernini's.

Die Statue des Propheten Elias an der Peterskirche zu Rom
on Aug. Cornecchini, geſtochen von Pilaja, gehört zu den
ſſern Werken der Berniniſchen Schule.

Vier Koloſſalſtatuen: St. Andreas, St. Jakobus der
lte, St. Johannes und St. Matthäus im Lateran von
amillus Rusconi (geſtorben 1728) verdienen wegen lebhaftem
usdruck und zierlicher Drappirung noch jetzt Beachtung. Desgleichen
e Figur der Carità am Grabmale Alexanders VII. von Joſeph
azzuoli (geſtochen 1725, obgleich viel zu ſehr im Geſchmacke
s Bernini); ferner die koloſſale Statue des heiligen Dominikus
i St. Peter; von Peter le Gros; (geboren 1628, geſtorben
714); wie auch deſſelben Apoſtel St. Thomas und Bar-
olomäus im Lateran; endlich deſſen Gruppe der Religion
: der Kirche del Gesù. Alle dieſe Figuren von Le Gros ſind von
elm Styl, beſonders die erſtern, obgleich der Ordenshabit des
il. Dominikus der Kunſt widerſtrebt.

Die Coloſſalſtatuen von Peter und Paul im Lateran von
eter Monnot (geſt. 1733). Viel Manier und Eleganz, wie
: den Bildern von Bon Boulogne, Coypel ꝛc. (Das zierliche
Larmorbad in Caſſel mit einer Menge Statuen iſt dieſes Meiſters
auptwerk).

Die Coloſſalſtatue des hl. Bruno in der St. Peterskirche von



Florentini zu Rom) von Slodtz (gest. 1764
Figur, die über den Sarkophag sich lehnt, einer

Der kolossale Engel (von Erz) auf der E
von Peter Verschaffelt, hat etwas Erhab
Künstler sieht man zu Mannheim in der Jesui
relief, und ein Paar Engel, die lobenswerth

Die Religion, welche die heidnische Al
Ketzereien?) vertilgt, eine Gruppe von Joh. Th
(in der Kirche il Gesù zu Rom). Die Figur
einen ziemlich edeln Ausdruck.

Im Collegio Romano zu Rom das Basrel
Ludwig von Gonzaga in himmlischer Her
von Le Gros, gestochen von Frezza.

Im Noviziate der Jesuiten auf Monte C
des sterbenden Stanislaus Koska, gleichfalls

In der Kapelle Pamfili der Augustinerki
Hautrelief: der heilige Thomas von Villa
Frau Almosen, von Melchior Caffa, Sch
(gest. 1680). Die Frau ist eine sehr schöne Fi
Rechte ausstreckt, um das Almosen zu empfangen
Linken ihr Kind an sich (Richardson p. 152.
auch ein Basrelief, die hl. Catharina von Siena

Am Grabmale Clemens XII. (Corſini) in einer Kapelle im Lateran iſt die Statue der Mäſſigkeit von Filippo Valé ſehr zu loben.

Unter den ſymboliſchen Figuren an den vielen Grabmälern der Päbſte in St. Peter zeichnen ſich die der chriſtlichen Liebe (zwei Kinder haltend), und der Friedfertigkeit (mit dem Oelzweige) an dem Grabmale Gregors XIII. von Prosper von Brixen durch edeln, einfachen Styl aus (S. die Abbildung in Templi Vaticani Historia v. P. Pf. Bonanni. Romæ. 1696. p. 110. Tab. 33). Von ſchlechtem Geſchmack ſind die meiſten andern, beſonders die von Bernini (S. die Abbildungen bei Bonanni S. 112). Gleiches gilt von den Figuren und andern Verzierungen der Kanzel in St. Peter von demſelben Meiſter. Beſſer, obgleich auch noch zu ſehr verſchnörkelt, iſt der Styl der Taufbecken (Bonanni p. 126).

Von, oder nach Guido Reni eine Statue des heiligen Petrus in der Kirche des heiligen Chriſtoph in Bologna.

In St. Agneſe zu Rom die Statue der heiligen Agnes (einfach und edel), auf dem Hauptaltar und die Hochreliefs der ſechs Nebenaltäre von Herkules Ferrata (geſt. 1686), aus der Zeit Urbans VIII. (Barberini). Er war ein Schüler des Algardi.

In der Filialkirche des heiligen Andreas zu Venedig hat ſich am Hauptaltar in der Darſtellung der Verklärung des Herrn, Heinr. Juſtus Le Curt (?) ein ſchönes Denkmal errichtet (Jäcks Venedig. Weimar. 1823. S. 20).

In Georgio Maggiore zu Venedig eine Statue der von Engeln gekrönten Jungfrau von Hier. Campagna (geb. 1552, geſt. 1623). Der Kopf iſt ſehr ausdrucksvoll, das Fleiſch markig, die Drapperie einfach (Jäck a. a. O. 42).

Von dem nämlichen Campagna iſt in der Hauptkapelle von S. Giovanni di Rialto eine eherne Bildſäule des heiligen Anton (Maier Beſchreibung von Venedig I. 371), und in der Pfarrkirche St. Salvator eine ſchöne Statue der Jungfrau mit dem Kinde; zwei andere Kinder daneben (Maier I. 299, Jäck a. a. O. S. 45).

In St. Franzesko della Vigna daſelbſt zwei in Erz gegoſſene Bildſäulen des Moſes und des Paulus von Titian Aſpetti, (geſt. 1607) von edler Einfalt und ruhiger Größe (Maier I. 98).

Ueber dem Portale der Miſericordia zu Venedig ſteht eine ſchöne Bildſäule der Madonna von Bartolomeo: beſonders verdienen die Hände und Gewänder Bewunderung (Maier I. 336).

Ueber der Thüre von St. Giuſeppe zu Venedig iſt ein Basrelief, die drei Könige darſtellend, von Jul. del Moro. (Jäck a. a. O. S. 66).

Von dem nämlichen in St. Felice (Maier I. 339), die Statuen der Madonna, Johann des Täufers und des Petrus in Erz.

Von dem nämlichen in St. Maria Giubernico zu Venedig hinter dem Hochaltar die Bildſäule des auferſtandenen Erlöſers, vortrefflich gearbeitet (Maier I. 269).

Von Thomas Lombardo in St. Salvator zu Venedig die Bildſäulen des heiligen Hieronymus (Maier I. 296).

Edle Statuen von Tullio Lombardo ſind die des heiligen Peter und des heiligen Anton auf dem Hochaltar von S. Maria dei Miracoli daſelbſt (Jäck 100).

Auf dem Altar der Madonna della Scarpa iſt eine Madonna von P. J. Camparato (1515) von Bronze, einen Schleier auf dem Haupt mit einem ſehr ſchönen Geſichte; ſie neigt ſich zu

dem Kind auf ihrem Schooße; rechts ſteht Petrus, links Johannes der Täufer (Jäck a. a. O. S. 121).

Von Anton Tarſia in St. Vitale zu Venedig (Maier I. 273), die Verkündigung Mariä, ein treffliches Hautrelief.

Das Begräbniß Chriſti mit vielen kleinen Figuren in St. Moſes iſt ein ſchönes Werk von J. Chrunt und Marie Feron nach S. Roccatagliata's Modelle gefertigt (Jäck S. 126).

In der Stephanskirche daſelbſt die Statue des Erlöſers und zweier Engel von Jul. Moro (Jäck S. 154).

Bei St. Peter daſelbſt ein ſchönes marmornes Cruzifix von J. Spada (Jäck 136).

In der Kirche St. Antonio zu Padua ſieht man an einem großen bronzenen Leuchter von Andreas Ricci ſchöne Reliefs, die Anbetung der Weiſen, das Opfer des Lammes, die Grablegung des Herrn, und die Befreiung der Väter aus dem Limbus; ſodann Figuren der Religion, der Reinigkeit, der Einfalt ꝛc. (Maier III. 114).

Sodann in St. Juſtina zu Padua ſteht eine Abnahme vom Kreuze von Philipp Parodio aus weiſſem Marmor. Der Leichnam des Herrn am Fuße des Kreuzes; dabei die Mutter, Johann und Magdalena. Die Carnation, beſonders an der Leiche des Herrn iſt vortrefflich; die Gewänder ſind ſorgfältig behandelt. Die Stellung und der Schmerz der Madonna ſind von großer Wahrheit. Sonſt iſt der Ausdruck der Empfindungen etwas übertrieben (Maier III. 121 ꝛc. Hofſtätter II. 48).

Von dieſem Philipp Parodi (geb. 1640, geſt. 1780), der mit P. Puget wetteiferte, ſieht man auch die ſchöne Statue der Madonna in der Kirche St. Carolus zu Genua und die des Johann des Täufers in der Kirche zu Carignano, auch viele Statuen in der Loretokirche zu Liſſabon.

Von Peter Puget (geſt. 1695) iſt eine ſchöne Statue der gen Himmel ſich erhebenden Maria mit einigen Engeln im Albergo dei poveri zu Genua. Das Aufſchweben iſt gut gegeben; Geſicht und Hände ſchön; doch iſt die Drappirung etwas ſchwer (Cochin Voj. III. 250).

Von Franz Schiavini (er arbeitete in der Mitte des achtzehnten Jahrhunderts) befindet ſich in der Kirche der Padri delle Scuole pié zu Genua eine Reihe ſchöner Basreliefs, Scenen aus dem Leben Mariä darſtellend.

In der Karmeliterkirche zu Turin ſieht man eine Statue der heiligen Thereſia von Pet. le Gros. Sie iſt in Verzuckung. Ihr Geſicht iſt von ſchönem Ausdruck; auch die Hände ſind ſchön, und die Drapperie geſchmackvoll. Das gebeugte Bein ſcheint etwas zu lang (Cochin Voj. I. 6).

Der Statue des heiligen Bartholomäus im Dome zu Mailand, dem ſeine Haut wie ein Shawl über den Arm herabhängt, mag man das Verdienſt überwundener Schwierigkeiten zugeſtehen; aber ſonſt keines. Der Meiſter hieß Marco Agrati.

Mehrere bronzene Basreliefs an der Faſſade der Kirche Maria di Celſo in Mailand, die Verkündigung von Aſtoldo Lorenzi, die Anbetung der Hirten, die der Weiſen und die Darſtellung im Tempel vorſtellend von Andreas Prevoſti und die beiden Sibyllen von Annibal Fontana ſind von großer Schönheit (Vergl. Millin's Reiſe durch die Lombardei, überſetzt von Ring. Carlsruh. 1825. I. 149). In dieſer Kirche ſieht man auch eine Maria und drei Prophetenfiguren von Fontana, ſchön und fleißig gearbeitet, nur etwas kurz (Cochin Voj. d'Ital I. 39).

In guten Basreliefs auf Silber von dem Goldarbeiter Rubini nach Cerano's Zeichnungen ſind in der Grabkapelle

des hl. Carl von Boromä im Dome zu Mailand die Hauptſcenen ſeines Lebens dargeſtellt.

Von Joſeph Sammartino 35), einem noch zu Ende des achtzehnten Jahrhunderts zu Neapel lebenden Künſtler (deſſen aber Füßli's Künſtler-Lexikon nicht gedenkt), ſieht man zu Lacco in der Inſel Iſchia in der Sakriſtei einer Hauskapelle die Statue der Religion von weiſſem Marmor. Unter dem zarten Schleier, der ihr Geſicht verhüllt, erkennt man deſſen ſchöne Züge. Unten die Inſchrift: Religio pura et immaculata Jac. I. 27. Das Basrelief am Fußgeſtell zeigt den Eleazar, der, wegen der Weigerung Gottes Gebot zuwider zu handeln zum Tod geführt, die umſtehenden Juden zur Standhaftigkeit ermahnt (Makk. VI). (Fr. L. Stolbergs Reiſe in Italien III. 131). Von dem Meiſſel des nämlichen Künſtlers iſt die Figur des im Grabe liegenden Chriſtus in der Kapelle S. Severino zu Neapel. Der nackte Leichnam iſt mit einer durchſichtigen Leinwand verhüllt. Die Genauigkeit und Weichheit in der Ausführung ſind bewunderungswürdig. Nur fragt es ſich: iſt dieſer Aufwand von Kunſt ihrer würdig? Wahrſcheinlich aus ſeiner Schule iſt Quinrolo, von welchem Füßli (Künſtler-Lexikon S. 531), einer Gruppe, gleichfalls in jener Kapelle unter dem Namen: das vom Irrthum erlöste Leben, erwähnt: Ein junger Menſch in einem Netz verwickelt, ſtrebt, ſich davon loszumachen. Ein Genius iſt ihm dazu behülflich. Das Sinnbild ſpricht ſich nicht klar genug aus, und bedürfte einer Aufſchrift — Dieſe Statuen erinnern an eine Chariatide in einem Tanzſaal im königlichen Palaſte zu Mayland, deren Kopf und Bruſt ſo zart verſchleiert ſind, daß von der

35) Nicht zu verwechſeln mit Carl Sammartino.

Schönheit der Formen nichts verloren geht. — Das nämliche technische Verdienst haben des Venezianers Corradini Statuen der Religion und des Glaubens (im Winterpalaste zu Petersburg), über deren Köpfe ein Florschleier so herabfällt, daß durch die Falten und in den durchsichtigen Stellen das verdeckte Antlitz erkannt wird (Ferd. Hand Kunst und Alterthum in St. Petersburg. Weimar. 1827. I.4). —

In einem Franziskanerkloster vor Syrakus sieht man eine schöne liegende Statue der heiligen Lucia; eine Leiche, deren Tod einem Schlummer ähnlich ist. In der einen Hand liegt ihr ein Cruzifix; bei der andern eine Palme. Vanini wird der Künstler genannt (in Stolbergs Reise IV. 212). 36)

Im Palaste Papafila zu Padua sieht man eine Gruppe von August Fasolato aus einem Stück Marmor gearbeitet, den Sturz von 66 bösen Engeln darstellend. Ihre pyramidalische Verschlingung und Durcheinanderflechtung erinnert an das Bild von Rubens. Mehr ein Werk der Künstlichkeit als der Kunst! (Thiersch Reisen I. 105).

Die ungeheure kolossale Statue des heil. Carl Boromä von vergoldetem Kupfer auf einem Hügel nicht weit von Arona, wo sie einen großen Theil des Langensees beherrscht, imponirt, von der Ferne und Nähe gesehen, durch ihren erhabenen Ausdruck. Der Heilige steht in der Stellung und mit den Gebärden eines Predigers, ein großes Buch unter dem linken Arm haltend, mit der andern bedeutend gen Himmel zeigend. Die im Jahr 1624 angefangene, aber erst 1697 vollendete Statue hat eine Höhe von

36) Vielleicht soll es heißen: Schiavini. Denn Vanini (ein Venezianer), ist nur als Bildhauer in Holz bekannt.

72 Pariſer Fuß und ſteht auf einem Fußgeſtell von 36 Fuß Höhe. Die Verfertiger heiſſen Siro Zanella von Pavia und Bernard Falconi von Lugano.

4. Plaſtiſche Werke in Frankreich.

Auch in Frankreich hat die Bildhauerei den gleichen Gang wie in Italien beobachtet. Auch dort hat ſie ſich mit Mühe aus der Befangenheit der Barbarei, zuerſt im Streben nach Natürlichkeit gehoben, ging dann zur Uebertreibung derſelben über, verſank ſpäter in Schwulſt und Manier, und nur ſeltene Ausnahmen, der Antike nacheifernd, haben ſich von dieſen Ausartungen frei erhalten. Auch in Frankreich ſieht man an den Werken der plaſtiſchen Kunſt den wohlthätigen Einfluß der Fortſchritte geſetzlicher Freiheit und der Geſammtbildung des Geiſtes; aber auch hier waren Roheit des Geiſtes, knechtiſche Geſinnung und ſinnliche Prachtliebe und Ueppigkeit die Haupturſachen ihrer Entartung.

In dem jetzt großentheils wieder zerſtreuten Muſeum der franzöſiſchen Denkmäler (aux petits Augustins) zu Paris,37) das nicht nur die hiſtoriſchen Figuren der franzöſiſchen Geſchichte

37) S. Musée Imperial des Monumens francais par Alex Le Noir. Paris. 1810. Dieſes iſt der Auszug ſeines gröſſern Werkes: Al. Le Noir description historique et critique des Statues, Basreliefs, peintures du Musée Royal (aux petits Augustins). Paris. 1820. 4., womit zu vergleichen iſt deſſelben Histoire des Arts en France, prouvée par les Monumens, suivie d'une description chronologique des Statues au Musée Imperial des Monumens francais. Paris. 1810. Zu dieſen beiden Werken ſind Umriſſe erſchienen unter dem Titel: Souvenirs du Musée des Monumens francais. Großes Verdienſt um die Rettung dieſer Denkmäler zur Zeit der Revolution erwarb ſich nebſt Alex. Le Noir auch Herr Gregoire, nachheriger Biſchof von Blois. Fiorillo III. 595.

in den Kunſtgebilden ihrer verſchiedenen Epochen in ſprechender Geſtalt vor's Auge führte, ſondern auch dem Studium des Ganges der bildenden Künſte in Frankreich von den früheſten Zeiten bis auf unſere Tage zum anſchaulichen Leitfaden diente, waren vorzüglich folgende Bildwerke chriſtlicher Gegenſtände bemerkenswerth:

Die Statue des heiligen Ludwigs aus dem dreizehnten Jahrhunderte (Le Noir p. 243. Nro. 23).

Unter den Denkmälern des vierzehnten Jahrhunderts führt Le Noir (Hist. des Arts 278), die zwölf Apoſtel in Lebensgröße an, von einfacher Ausführung und naivem Ausdruck. Ihr Gewand iſt im Coſtüm der damaligen Zeit.

Unter den Bildwerken des fünfzehnten Jahrhunderts bemerken wir zuvörderſt zwei Basreliefs aus dem Karthäuſerkloſter St. Peyre, das eine den ewigen Vater von Engeln umgeben, das andere die Pfingſten vorſtellend. Der Styl iſt ſtreng, der Ausdruck charakteriſtiſch (Le Noir p. 260). Sodann aus dem nämlichen Kloſter die alabaſterne Statue des heiligen Franz von Paula (Le Noir p. 268), und vierzehn Basreliefs aus der Kapelle des Cardinals von Amboiſe im Schloſſe Gaillon, Scenen aus dem neuen Teſtamente darſtellend (Le Noir p. 268), ferner ein alabaſternes Basrelief: die Darſtellung Chriſti vor Pilatus (Le Noir Nro. 524).

Aus dem ſechszehnten Jahrhunderte macht Le Noir (p. 272), vorzüglich auf die Basreliefs aus dem Schloſſe Gaillon aufmerkſam, welche nach Zeichnungen von Raphael Scenen aus der Apoſtelgeſchichte vorſtellen (vielleicht Arbeiten von Paul Ponce). Dazu gehört auch das Basrelief der Anbetung der Weiſen von Peter Bontems (Le Noir p. 278. Nro. 447).

Am Grabmale Königs Franz I. ſieht man in Basrelief von

Germain Pilon (geſt. 1608) Genien, welche Fakeln auslöſchen; die Auferſtehung Chriſti und vier Propheten-Figuren (Le Noir p. 280. Nro. 99). Am nämlichen Grabmal ein Basrelief, die vier Evangeliſten vorſtellend auch von Germain Pilon (Le Noir Nro. 220). 38)

Ein Basrelief von G. Pilon: die Charitas (chriſtliche Liebe) vorſtellend (Le Noir Nro. 221).

Ein allegoriſches Basrelief von G. Pilon: die Chriſten am Kelche des Glaubens ſich labend (Le Noir Nro. 225).

Ein anderes von G. Pilon: der Triumph der Religion (Le Noir Nro. 226). 39)

Ein Basrelief, das Gericht über die Suſanna vorſtellend, von Joh. Richier, einem Schüler des M. Angelo (Le Noir Nro. 122).

Ferner zwei Basreliefs in Alabaſter nach den Zeichnungen Raphaels, eine Kreuzabnahme und eine Kreuztragung Chriſti darſtellend (128).

Ein meiſterhaftes Basrelief von Daniel Ricciarelli (genannt Volterra, geſt. 1566), Chriſtus im Grabe vorſtellend (Le Noir Nro. 144).

Am Denkmale von Louvois von Franz Girardon (geb. 1628,

---

38) Die in gänzlicher Nacktheit daliegenden Leichen an den Denkmalen Franz I. und anderer Könige, z. B. Ludwig XII., Heinrich II. mit ihren Gemahlinnen bezeugen den damaligen Zeitgeſchmack in Nachbildung der Natur mit einer bis zum Erſchrecken gehenden Aehnlichkeit.

39) Nachrichten von mehrern andern religiöſen Arbeiten des G. Pilon, S. in Füßli's Künſtler-Lexikon. Unter andern verzieren die Statuen Carls des Großen und Ludwigs des Heiligen den Hauptaltar der königlichen Schloßkapelle zu Fontainebleau.

geſt. 1715), zwei eherne Statuen: die Weisheit und die Wachſamkeit (Le Noir Nro. 205).

Am Monumente des Miniſter Colbert von Anton Coyzevox (geboren 1640, geſtorben 1720) eine Figur: die Treue. (Le Noir Nro. 200).

Am Denkmale des Charles Lebrun von Coyzevox eine Figur: die Frömmigkeit (Le Noir Nro. 253).

Schöne marmorne Medaillons, vorſtellend die Gerechtigkeit, die Liebe, die Starkmuth und die Klugheit von Jak. Sarazin (geboren 1598, geſtorben 1666, Le Noir Nrc. 246. Landon Annal. IX. 65).

Die Gerechtigkeit von Sarazin (Landon Annales XV. 51).

An dem Grabmale des Cardinals von Berulle von Jakob Sarazin ſind zwei Basreliefs zur Verzierung des Fußgeſtells von ſeinem Schüler Leſtocart: das eine das Opfer des Noe nach dem Austritt aus der Arche, das andere das heilige Meßopfer darſtellend. In beiden, beſonders dem letztern iſt ein trefflicher Ausdruck von Andacht in allen Figuren (Le Noir Hist. des Arts p. 313, Nro. 167, Landon Annal. XI. 149).

David, als Sieger über den Goliath, Statue von Marmor (von 1580), von Franqueville (geb. 1550), in gutem, grosartigem Styl (Landon Annal. XIV. 39). Der Kopf ſollte jedoch jünger ſeyn und von edlerm Ausdruck. Am Fußgeſtelle ſieht man Basreliefs von Germ. Pilon: Jeſus mit der Samariterin und Johannes in der Wüſte predigend.

Chriſtus im Grabe, umgeben von den trauernden Freunden und Freundinnen. Basrelief von Joh. Goujeon, (den man den franzöſiſchen Phydias genannt). Er blühte zur Zeit Franz I. und Heinrich's II. Die Zeichnung iſt trefflich; alle Figuren ſind

edel und von schönem und wahrem Ausdrucke. Nur scheinen mir ein Paar Figuren, besonders die der Maria der rechten Haltung zu ermangeln (Le Noir p 290. Nro. 112). Den Umriß gibt auch Landon Annal. du Musée VII, 13.

Von dem nämlichen Joh. Goujeon sieht man an dem Grabdenkmal Heinrich's III. ein allegorisches Basrelief, Tod und Unsterblichkeit vorstellend. Eine Nymphe in leichtem Schlummer. Neben ihr ein Genius die Fackel senkend, hinten Fluren, Satyre und Dryaden (!) auf Instrumenten spielend (Le Noir p. 294. Nro. 456).

Von vorzüglicher Schönheit sind in der ehemaligen Augustinerkirche von Brou bei Bourg en Bresse: *a*) mehrere Figuren von Heiligen und Genien an den Grabmälern von kararischem Marmor der Margaretha von Bourbon, Gemahlin Philipp II. von Savojen, ihres Sohnes Philibert des Schönen und seiner Gemahlin Margaretha von Oesterreich. Besonders gut ist in einigen Köpfen der Genien die Trauer ausgedrückt. Unter den andern Figuren zeichnet sich am erstern Grabmale die des heil. Andreas aus. *b*) In einer Seitenkapelle an dem Altar von Alabaster mehrere Scenen aus der Geschichte Mariä bis zu ihrer Aufnahme in den Himmel. Einige Figuren sind sehr lobenswerth, namentlich die der Maria. Der Meister aller dieser Werke, die zwischen 1506 und 1532 gefertigt sind, ist Conrad Meyer, der dabei seinen Bruder Thomas, den Benedikt von Series, den Onuphrius Campidoglio, den Johann von Löwen, den Johann Rolin und Andere zu Gehülfen hatte. 40)

---

40) Histoire et description de l'Eglise de Brou par Pacifique Rousselet à Bourg ches Bottier (1767), Ch. 4 u. 8. Die drei Grabmäler finden sich in Kupfer gestochen in Sal. Guichenons Histoire de la Maison de Savoie. Lyon. 1660, auch Turin. 1778.

Die vier Evangeliſten von Joh. Bullant (geſt. 1578) in Basrelief (Landon Annales XV., 31, 115, XVI., 41, XVI., 87) ſind ſehr beachtenswerth.

Allegoriſche Basreliefs, ausgeführt von Pont. Jacquio unter Leitung von Joh. Goujeon: die Gerechtigkeit, die Religion, die Liebe, die Billigkeit vorſtellend (Le Noir Hist. de Arts p. 200. Nro. 564). Dieſe Basreliefs ſind in gutem Styl gefertigt. Aber die Bedeutung der Scenen, wodurch jene Tugenden allegoriſirt werden, iſt weit hergeholt und nicht faßlich genug. So wird die Gerechtigkeit durch Zaleukus und ſeinen Sohn dargeſtellt, wovon der eine ſich das rechte, der andere das linke Auge mit der Spitze eines Dolchs ausſtechen; die Billigkeit aber unter der Figur des Richters, der auf dem Richtſtuhle ſitzt, über welchen der König Cambyſes die Haut ſeines Vaters wegen ungerechtem Urtheil hatte aufſpannen laſſen. Wie vermöchte die Kunſt ſo etwas klar und deutlich darzuſtellen? Und wer kann die Allegorie beim erſten Anblick herausfinden? Daß übrigens ſolche allegoriſche Bilder für chriſtliche Kirchen nicht paſſen, iſt von ſelbſt einleuchtend.

Die Religion am Grabmale des Cardinals Richelieu von Girardon hat viel Würde; aber es fehlt der Figur ein Abzeichen, woran ſie als die Religion erkannt werden kann (Landon Annal. du Musée VII. 107). Uebrigens nimmt ſich die Religion auf dem Grabmal eines Mannes ſeltſam aus, für den ſie nur als Dienſtmagd der Politik Werth zu haben ſchien.

Beachtenswerth iſt das Basrelief: Ludwig der Heilige, den Armen Speiſe austheilend, von Peter le Gros (geb. 1628, geſt. 1714), 41) in der Invalidenkirche zu Paris.

---

41) Viele Nachbildungen der Antiken von dieſem Meiſter, in den Gärten

An dem Grabmale des Cardinals Franz v. Rochefoucault (geſt. 1645), von Phil. Buyſter (geb. 1594, geſt. 1688) ſieht man einen geflügelten Todtenkopf (!), über die Beizeichen der Königswurde, des Prieſterthums, des Handels und des Feldbaus ſchwebend (Le Noir Nro. 178).

An dem Grabmale des Hieron. Bignon (geſt. 1656), von Anguyer ſind die ſitzenden Figuren der Gerechtigkeit und der Mäſſigkeit. Ein Basrelief am Sockel iſt von Girardon (Le Noir Nro. 184).

Eine Statue: die Charité vorſtellend, von J. W. Moitte (geb. 1722), S. Le Noir Nro. 268.

Mehrere Figuren an dem Grabdenkmale des Dauphins und ſeiner Gemahlin (der Eltern Ludwigs XVI.) von Guillaume Couſtou (geſt. 1777), gehören zu Frankreichs ſchönſten plaſtiſchen Werken. Es ſteht mitten im Chor der Erzbiſchöflichen Domkirche zu Sens. Auf einem marmornen Fußgeſtelle ruhen zwei Urnen, mit gut gearbeiteten Bronzen verziert, vereinigt durch Girlanden von Immortellen. Auf der einen Seite ſieht man die Religion, einen Schleier über dem aufwärts gerichteten Haupte, das Angeſicht voll ſanfter Trauer gegen die Urne gewendet, ein Kreuz in der Rechten. Neben ihr ſteht die Unſterblichkeit, in der einen Hand die Schlange haltend, die einen Zirkel bildet, mit der andern auf die Beizeichen der Gerechtigkeit, der Klugheit, der Reinheit oder der Unſchuld deutend. Beide Figuren haben viel Würde und Anmuth. Dem Geſichte der erſtern möchte man jedoch

---

von Verſailles aufgeſtellt, zeugen von ſeinem dem Zeitgeſchmack gemäßen Beſtreben, die Antike durch undulirende Grazie und flammendes Feuer zu verſchönern.

höhern Adel wünschen. Die Drapperie ist meisterhaft. Zwischen diesen beiden Figuren blickt ein Genius trauernd nieder. Auf der entgegengesetzten Seite sieht man die Zeit in der Gestalt eines kraftvollen Greisen, die Füße auf Trümmern, über eine der Urnen sich lehnend, die er mit einem Schleier umhüllt, den er auch über die andere ausdehnt. Seitwärts steht der Genius der ehelichen Liebe in Gestalt eines schönen Jünglings; er senkt die Fackel und betrachtet mit Wehmuth einen Knaben, der mit Bedauren sieht, wie eine Blumenkette, die er in den Händen hält, zerreißt. Alle diese Figuren sind von vortrefflichem Ausdruck. Sehr sinnreich ist es, das der Künstler auf die hintere Seite des Denkmals die Symbole der Vergänglichkeit, auf der vordern die der Hoffnung und der Ewigkeit angebracht hat.

In der Kapelle St. Germain der Domkirche zu Sens ist ein schönes Basrelief in Marmor von N. Gois: der heil. Nikolaus reicht einem alten Manne, der vor ihm niederfällt, einen vollen Geldbeutel hin, als Aussteuer für seine Tochter. (Gois blühte in der Mitte des achtzehnten Jahrhunderts).

In derselben Kirche auf Altären zwei Madonnen von weissem Marmor, die eine von Lorta, einem noch zur Revolutions-Zeit blühenden Künstler, die andere nach der Zeichnung des Bouchardon; beide haben Anmuth, freilich französische.

In der Domkirche zu Toulon ist ein Altarblatt in Hautrelief von Peter Puget (geb. 1657, gest. 1707), den himmlischen Vater von Engeln und Wolken umgeben, darstellend. Diese hüllen sich in die Falten des Mantels, der von der Greisenfigur des Allvaters, welcher die Arme ausbreitet, herabfließt, und schmiegen sich traulich an seinen Schoos. Die schönste vollendetste Gestalt ist hier die des einen Engels, an welchem der Künstler die Fülle seiner

Kunſt erſchöpft hat. (Mittheilungen aus dem Tagebuche eines Reiſenden. Leipzig 1820, S. 353) 42)

In der herrlichen Domkirche zu Orleans ſieht man Basreliefs von der Geſchichte Jeſu in Holz geſchnitzt von der erſten Schönheit, ſowohl in Hinſicht der Erfindung als der Zeichnung und Ausführung, voll Wahrheit und Ausdruck. Den Meiſter konnt' ich nicht erfahren.

Von Pajou, (Schüler des Le Moine), der die ſchöne Naturwahrheit in hohem Grad erreicht hat, iſt ein heiliger Auguſtin in Marmor in der Invalidenkirche zu Paris, und in der Sammlung des H. de la Borde eine Statue der Tugend (S. Pausanias francais 1806, p. 462 — 470).

In der zierlichen Kapelle à la Misericorde im Irrenhauſe zu Avignon wird ein ganz vortreffliches Cruzifix von Elfenbein von Johann Gillermain (1659) gewieſen. Der Schmerz iſt am ganzen Körper meiſterhaft, mit Wahrheit, aber ohne Uebertreibung ausgedrückt; und es vermiſcht ſich im Geſicht mit dieſem Schmerze der Ausdruck göttlicher Milde und hehren Vertrauens. Zeichnung, Anatomie und Ausführung verdienen gleiches Lob.

Diderot (Essais sur la Peinture p. 361), lobt ein Modell von Falkonet, den heiligen Ambroſius vorſtellend, wie er, den Arm ausſtreckend, ſtrengen Ernſt auf der Stirne den Kaiſer Theodoſius zur öffentlichen Buße anweist.

In einer Niſche der Domkirche zu Montpellier ſah ich ein

---

42) Von demſelben Puget verdienen hier zwei Meiſterwerke: ſeine Statue des heiligen Sebaſtian in der Kirche dieſes Namens auf Carignano zu Genua, und im Oratorium daſelbſt ſeine Statue der unbefleckten Empfängniß mit einem Engelchor, Erwähnung.

ſchönes Hautrelief, der Schutzengel, einen Knaben auf den Weg zur Tugend führend, und ihm den Himmel zeigend.

Im franzöſiſchen Muſeum ſieht man ein Basrelief von Doſeine 43): Die Wohlthätigkeit theilt ihre Gaben unter die armen und dürftigen Mütter aus.

Von Peter le Pautre (geboren 1659, geſtorben 1744) drei Madonnen a la Charité, zu St. Severin und zu St. Merry; dann die Statuen der Demuth und der Unſchuld in unſerer lieben Frauenkirche zu Paris.

Der Tod Abels und die Statue des heil. Vinzent von Paula von H. Stouf (zu Paris) bezeichnen den Wendepunkt zum reinern, von Manier freien Styl. Dieſer ſchätzbare Künſtler ſtarb erſt 1826. 44)

5. Spanien.

Die plaſtiſche Kunſt kam, wie die Malerei, nach vollſtändiger Beſiegung der Mauern aus Italien nach Spanien. Das dieſer Nation eigenthümliche Genie brachte Werke hervor, die mit den beſten der Italiener, wenigſt in einiger Beziehung wetteifern. Doch hat im chriſtlichen Spanien nie ein mediziſches Zeitalter der Kunſt geblüht. Einer ſolchen freien Entfaltung und Ausbildung der Kunſtkräfte trat vorzüglich ſeit Philipp II. der Geiſt der Regierung und des Mönchthums in den Weg.

Wir nennen zuvörderſt den Alonſo Berreguette (oder Berraguinete, geſt. 1545); von ihm rühmt man den Berg Thabor

---

43) Der ſchon 1777 den Preis der Akademie erhielt.

44) Vergl. über dieſen ganzen Abſchnitt A. de Laborde les Monumens de la France, classés chronologiquement. fol. Livr XIII. u. Willemin Monumens franc. inédits, redigés d'après les Originaux, fol. Paris 1820.

von Marmor im Dome zu Toledo; ferner Skulpturen in dem Spitale des heiligen Johannes außer Toledo, Begebenheiten aus dem alten und neuen Teſtamente darſtellend (Fiorillo IV. 77, A. Palomino Leben der ſpaniſchen Maler S. 9).

Sodann von Caſpar Bucerra, Schüler des Michael Angelo (geſt. 1570) die treffliche Statue der Madonna della Soledad (Fiorillo IV. 107).

Von Leon Leoni (geſtorben 1556) und ſeinem Sohne Pompejo (geſtorben 1600) am Hauptaltar der Kirche des Eskurial ſchöne bronzene Statuen: die vier Evangeliſten, und die Apoſtel Peter und Paul, Jakob und Andreas, vier Kirchenväter, ein Cruzifix; zu deſſen Füßen Maria und Johannes (Volkmann Reiſen durch Spanien 250 fg. Palomino S. 52).

Von Johann Baptiſt Monnegro (geſtorben 1624), dem Schüler des Berreguete im Kloſter des Eskurial eine ſchöne Bildſäule des heiligen Laurenz als Diakon gekleidet, in der Rechten ſein Marterinſtrument aus vergoldetem Bronze emporhaltend; ferner im Portikus des Eskurial, Statuen von David und Salomo; endlich für den Garten jenes Kloſters die marmornen Statuen der vier Evangeliſten (Fiorillo IV., 80).

Von Joh. Martinez Montannes (geſt. 1640) im Pauls-Kloſter zu Sevilla ein Calvarienberg; die Figuren ſind alle von natürlicher Größe. Chriſtus ſpricht gerade vom Kreuze zu dem reumüthigen Schächer (Palomino 100) und im Dome daſelbſt eine Madonna und ein heiliger Hermenegild, wie auch verſchiedene Cruzifixe (Füßli's Künſtler-Lexikon).

Von Domingo de la Rioja (geſt. 1656) eine treffliche Statue des heiligen Petrus in der Kirche des heiligen Martinus zu Madrid. (Palomino 115).

Von Alonso Cano (geſt. 1676) eine ſchöne Statue Mariä in der Kirche Sancta Lucia zu Sevilla (Fiorillo IV. 267); ferner in der Hauptkirche zu Nebrija drei koloſſale Statuen: Maria mit dem Kinde, der heil. Petrus und der heil. Paulus (Palomino S. 215).

Von Juan de Revenga (geſt. 1684) eine Statue der Mutter des Herrn auf dem Portale des Franziskanerkloſters de Angelis zu Madrid.

Von Manuel Gutierd (geſt. 1687) die Statuen des Propheten Elias und des heiligen Johann des Täufers in einer Kapelle der Carmeliterkirche. (Palomino S. 255, ſagt zu Burgos, Füßli's Künſtler-Lexikon, zu Madrid). Ferner vier große Engel am Hauptaltar der Jeſuitenkirche zu Madrid.

Von Luiſa Roldan (geſt. 1704) 45) das Bild des Erlöſers von natürlicher Größe, mit dem Ausdruck eines leidenden Affekts. Palomino (S. 296) rühmt es als die tiefſte Ehrfurcht einflößend; alles daran ſey von trefflichem Ausdrucke.

Zu den vorzüglichern plaſtiſchen Kunſtwerken in Spanien ſind auch die vielen prächtigen ſilbernen und goldenen Behältniſſe des Hochwürdigſten in den Domkirchen zu Valenzia von Juan Caſtel nuovo (Fiorillo IV. 148), zu Sevilla von Juan Arfe (IV. 155) zu Segovia von Raphael Gonzalez (Fiorillo IV. 272) und Andere zu zählen. Sie ſind meiſt im gothiſchem Style, aber nicht nur wegen der Größe ihrer Zuſammenſetzung, ſondern vorzüglich wegen der guten Zeichnung und fleißigen Ausarbeitung der vielen Statuen, Basreliefs und architektoniſchen Verzierungen zu bewundern.

---

45) Ihr Vater Peter Roldan Maler und Bildhauer ſoll der erſte die Haare an Kinderköpfen gut gebildet haben.

6. Niederlande.

Aus den Niederlanden, deren plastische Kunst noch ihren Geschichtschreiber erwartet, verdienen hier vorzüglich die folgenden Bildwerke angeführt zu werden:

Die Statuen der Apostel Peter und Paul, linker Hand über der Einfassung des Chors, und die unten befindlichen kleinen Kinder in der St. Waldburgiskapelle zu Antwerpen von Michael Vervoort. 46) (Descamps Reise 174).

Ebendaselbst an einem Grabmale der Familie Peeters eine treffliche Statue der Ewigkeit v. Mich. Vervoort (Descamps 175).

Von dem nämlichen Vervoort eine Statue des heil. Johann von Nepomuk in der Ignatiuskapelle der Jesuitenkirche zu Antwerpen (Descamps 200).

Die Statue des Propheten Elias von (Peter?) Verbruggen über der Sakristeithür der Carmeliterkirche zu Antwerpen. (Descamps 191).

Von Arnold Quellyn in der Andreaskirche zu Antwerpen die schöne Statue des heiligen Petrus, der sein umgekehrtes Kreuz hält. Dieses Beizeichen ist für einen Petrus zwar nicht unpassend, doch nicht besonders bezeichnend. (Descamps 180).

In der Heilandskirche zu Brügge ein schönes Bild von Gott Vater, von A. Quellyn in einem großen Styl, in Raphaels Geschmacke. Aber die vielen kleinen ohne Wahl gehäuften Falten unter dem linken Arm machen, daß der Leib zu schmal scheint. (Descamps 292).

---

46) Er blühte im Anfange des 16ten Jahrhunderts.

In der Abtei zu Winnorbergen zwei Statuen der Apostel Peter und Paul über dem Eingange des Thors, auch eine Statue des heiligen Benedikts von Octavo im gutem Style gefertigt (Descamps Reise 337).

7. Deutschland.

Unter den deutschen Bildwerken erwähne ich zuvörderst derjenigen in Nürnberg.

In der herrlichen Sebalduskirche daselbst sind einige Werke alter deutscher Bildhauerei, die zu den besten gezählt werden dürfen:

a) Ein Taufstein, in Kupfer gegossen; ein Kunstwerk von den schönsten Verhältnissen. Die vier Evangelisten sind unten als Statuen angebracht, und die zwölf Apostel (nebst andern Heiligen) sind im Basrelief zu sehen. Auch die Arabesken sind von gutem Geschmack. Der Meister ist unbekannt, wie auch das Alter.

b) Das Grabmal des heiligen Sebaldus ein Werk von Peter Vischer und seinen Söhnen (gest. 1519), ganz von Erz. Eine schöne und reiche Composition, frei behandelt, und mit ausnehmender Zierlichkeit ausgeführt. Die zwölf Apostel und mehrere Propheten sind von hoher Würde und vortrefflich, sowohl was den wahren und edeln Ausdruck der Köpfe, als was die karakteristischen Verhältnisse der Gestalten, ihre sinnvollen Gebärden und Stellungen, den einfachen, großartigen Faltenwurf und die richtige Zeichnung aller Theile betrifft (mit Ausnahme jedoch einiger Formen an Armen, Beinen und Füßen, die gemeiner Wirklichkeit nachgebildet scheinen). Ausserdem sind zwölf Kirchenväter, und noch zwei und siebenzig grössere und kleinere Figuren an dem schlanken gefälligen gothischen Bau, der sich über dem Sarge wölbt, angebracht, worunter einige Kinder sich besonders auszeichnen. Ganz oben steht das Kind Jesu,

die Weltkugel in der Hand. — Gute Abbildungen im Kleinen von beiden Meisterarbeiten *a.* u. *b.* (gest. von Geißler) enthält das neue Taschenbuch von Nürnberg 1819, S. 25. und 29; von Sebaldus Grabe auch Justi's Vorzeit II. B. Die Apostel hat A. Reindel besonders gestochen, (für das Frauentaschenbuch von La Motte Fouqué 1818 bis 1821) und jetzt auch das geist- und geschmackvolle Ganze sehr schön in Fol. Sodann sind erschienen: Vierzehen der vorzüglichsten Figuren des von Peter Vischer in Erz gegossenen Grabmals des heiligen Sebaldus zu Nürnberg, gezeichnet und gestochen von Albrecht Reindel nebst einer perspektivischen Ansicht des Monuments, gest. von F. Geißler, gr. 8. Nürnberg. Diese Stiche sind treu und rein. (Vergl. Hagen Briefe in die Heimath. Breslau 1818, I. 44 ꝛc. Kunstbl. 1821, Nro. 53. Göthe über Kunst und Alterth., B. IV., H. 1. S. 37. ꝛc.).

c) Mehrere Hochreliefs von Adam Kraft: eine Kreuztragung, eine Grablegung und eine Auferstehung; jene zwei am Aeussern, diese im Innern der Sebalduskirche voll Wahrheit und Leben, und mit großer Feinheit und Bestimmtheit der Umrisse (von 1496). Ferner in der nämlichen Kirche von dem nämlichen Adam Kraft ein Basrelief: das Abendmahl, der Oelberg und die Gefangennehmung von gleichem Verdienste. (Die Nürnbergischen Künstler, geschildert nach ihren Leben und ihren Werken, herausgegeben von dem Vereine Nürnbergischer Künstler und Kunstfreunde; in 4. Nürnberg 1822, 1. Heft. Vergl. Wittenbergs Denkmäler der Bildnerei ꝛc. von G. Schadow mit Kupfern. Wittenberg 1825). Sodann erwähnen wir

d) Von Veit Stoß (geb. 1447, gest. 1533) zu Nürnberg auf dem von C. Heidelof in der Sebaldskirche neu erbauten Altar das herrliche Cruzifix mit dem Ausdrucke des sterbenden Christus und die schönen Statuen von Maria und Johannes, alles von Holz (S. die Umrisse im Sammler für Kunst und Alterthum 1824,

I., 51. Vergl. Hagen Briefe I., 43. ꝛc.) 47) Viel einzelne Schönheiten gewahrt man auch an dem in Holz geſchnittenen engliſchen Gruß von Veit Stoß (1518) in der St. Lorenzkirche. Doch iſt am Faltenwurf, an der Haltung und dem Ausdruck viel zu tadeln. (Die Abbildung ſteht, freilich mangelhaft in Doppelmaier's Nachricht von Nürnbergiſchen Künſtlern). Gleiches gilt noch in höherm Grade von Stoßens Krönung der Maria in der Kaiſerkapelle auf der Burg. (S. die Abbildung im Sammler für Kunſt. Nürnberg 1826. III. 49 ꝛc.) Auch die Figuren am ehernen Grabmale des Erzbiſchofs Ernſt zu Magdeburg, einer viel frühern Arbeit von Peter Viſcher (v. 1497) werden mit Recht gerühmt. Doch ſind ſie kürzer und breiter als der Natur gemäß, und ihr Styl erhebt ſich weniger über den der Zeit. Die Behandlung iſt aber ſauber und ausdrucksvoll. (S. das Werk darüber, herausgegeben v. J. G. Cantian. Berlin 1822 mit drei Kupfern). Hier gebührt auch der Koloſſalfigur des heiligen Michaels, der den Drachen der Hölle bändigt, von Erz am Portal des Zeughauſes zu Augsburg Erwähnung. Sie iſt gegoſſen von Johann Reichel (1607), geſt. von Luk. Kilian. gr. Fol.

Hier müſſen wir auch der trefflichen Schnitzarbeit des Hans Brüggmann an einem Altare des Doms zu Schleswig (v. J. 1521) mit großem Lob gedenken. Dieſe Bildwerke ſtellen nebſt vielen einzelnen bibliſchen Figuren beinahe die ganze Paſſion, die Auferſtehung, die Auffahrt u. ſ. w. dar. Nicht nur die techniſche Behandlung iſt bewunderungswerth; auch die Charaktere und Handlungen ſind mit Scharfſinn aus dem Leben gegriffen, und manches

47) Auf den Grabſtätten des St. Johannes Kirchhof zu Nürnberg ſind noch manche gute Metallarbeiten aus der Zeit von Peter Viſcher und ſeiner Schule zu ſehen.

iſt großartig und edel. Lithographirt iſt das Werk erſchienen von E. E. A. Böhndel. Fol. (1825).

Als eine Gußarbeit des Peter Viſcher wird auch das Grabdenkmal des Biſchofs Gregor II. zu Bamberg (geſt. 1505) im daſigen Dome geachtet. (S. Beſchreib. der biſchöfl. Grabdenkmäler in der Domkirche zu Bamberg. Nürnberg 1827, S. 32).

An dem marmornen Grabdenkmale, das der Biſchof Georg von Limburg zwiſchen 1499 und 1513 im Dome zu Bamberg durch Thielemann Riemenſchneider zur Ehre des Kaiſers Heinrich II. und der Kunigunde errichten ließ, ſieht man mehrere ſchöne Basreliefs, Scenen aus dem Leben dieſer heilig geſprochenen Stifter des Bisthums (ſchlecht geſt. in den Actis Sanctor. Antw. III., 720. Die eben angef. Beſchreibung, S. 33, fg.).

Die Hofkirche zu Innsbruck bewahrt das von Ferdinand I. errichtete prächtige Grabmal Kaiſers Max I., umgeben von den ehernen aufrechtſtehenden Standbildern von Theodorich K. der Oſtgothen, K. Clodowig der Franken, K. Arthur von England, Gottfried von Boullion, Rudolph von Habsburg, Karln dem Kühnen von Burgund, Kaiſer Friedrich III. und vielen andern Fürſten und Fürſtinnen des öſterreichiſchen Hauſes. An den vier Seiten des Sarkophags ſind die Basreliefs von Alexander Colin (angeblich von Mecheln, wahrſcheinlicher von Mucheln im Tyrol geb.) von großer Schönheit und Reinheit der Zeichnung, Weichheit der Behandlung des Marmors und ſeelenvoller Lebendigkeit und Vollendung des Ausdrucks. Sie ſind vorlängſt in Kupfer geſtochen, und J. G. Schädler hat jetzt angefangen, die Statuen dieſes Grabmals zu ätzen. Mög' er Aufmunterung finden, auch das Ganze und beſonders die trefflichen Basreliefs von Collin treu wieder zu geben, deren einzelne Figuren, wenn auch die Compoſition im Ganzen der Vorwurf der Ueberladenheit träfe, voll Anmuth, Würde und Aus-

druck sind. (Vergl. Kayslers Reisen, 5. und 6. Br. Friedländer Ansichten über Italien. Leipzig 1816. I., 40. G. Quandt Streifereien I., 171. ꝛc. Thiersch Reisen I., 11 ꝛc.). In der Kapelle daneben ist das Grabmal der schönen Philippine Welser (Gemahlin des Erzh. Ferdinand) mit Basreliefs von Al. Collin, die Werke der Barmherzigkeit gegen die Lebenden und Todten darstellend, verziert.

In der Jesuitenkirche zu Köln sind am Communiontische die Engel mit den Symbolen des heiligen Abendmals von weissem Marmor von schöner Zeichnung und gutem Ausdruck. Der Meister ist mir unbekannt.

Eine besonders rühmliche Meldung verdienen hier mehrere Bildwerke von Hans Mohrung oder Moring 48) zu Constanz. Am Aeussern des Chors der Stephanskirche ist von ihm eine Pieta in Basrelief von 1591 angebracht. Die Zeichnung ist trefflich. Die emporblickende Maria hat den Ausdruck des tiefsten Seelenschmerzes. Der ganz zusammensinkende Leichnam von meisterhafter Anatomie hat Spuren des Edeln. Die umher beschäftigten kleinen Engel sind lieblich und von wahrem Ausdruck. 49) Nicht minder schön, wo nicht schöner ist Mohrungs Grablegung im Chor derselben Kirche. Drei Männer sind mit dem Leichnam beschäftigt, während etwas höher Maria, von mehreren trauernden Frauen unterstützt, vor tiefem Schmerz in Ohnmacht sinkt. Der Leichnam ist sehr schön und der Ausdruck in seinem Gesicht und dem der Maria besonders gut, wie auch der ruhige, stille Schmerz in der Männer Gesichtern. Composition und Zeichnung

48) Füßli in seinem Künstler-Lexikon erwähnt dieses Künstlers nicht.
49) Denkmale deutscher Baukunst am Oberrhein. Freiburg. 1825. I. S. 70. fg.

verdienen gleiches Lob, und trefflich ſind die an die Leiber ſich anſchmiegenden Gewänder und das natürlich gefaltete Leintuch, das unter der Leiche herabhängt. Im Hintergrunde ſteht das Kreuz, und daneben hängen die beiden Schächer. — Von dem nämlichen Meiſter ſieht man nebſt andern ein treffliches Bildwerk über einer Hausthür, Schäfer mit ihrer Heerde vorſtellend, und ein großes Werk: Chriſtus am Kreuze mit mehrern Figuren in der Kapelle des ehemals biſchöflichen Schloßes zu Hegne zwiſchen Conſtanz und Radolphzell.

In der Domkirche zu Conſtanz iſt neben einer zierlich aus Stein gehauenen Treppe in einer Niſche die Scene des Sterbens Mariä in 2/3tels lebensgroßen Statuen zu ſehen; ein vorzügliches Werk, wenn nicht zum Theil die Zeichnung, beſonders an den Händen fehlerhaft wäre. Der Ausdruck der Sterbenden, einer zwar nicht idealiſchen, aber doch ſehr jungfräulichen ſanften Geſtalt, iſt freudige Ergebung und Hoffnung; der Ausdruck der um ſie ſtehenden Apoſtel bezeichnet Bewunderung und Beſtürzung, Schmerz und Trauer. Er iſt ſprechend. In Anſehung der hiſtoriſchen Wahrheit iſt das Geſicht der Sterbenden allerdings zu jung, ein Vorwurf, der den meiſten Kunſtdarſtellungen dieſer Scene gälte. Allein die Künſtler folgen hier der ſchönen Idee, daß der Tod, als eine neue Geburt zu einem beſſern Leben, mit Jugendfriſche verkläre. — Dieſe Gruppe gehört zu einem Grabdenkmal von 1460. Der Meiſter iſt unbekannt.

Zu Zürich ſieht man an einem nicht anſehnlichen Hauſe „zum weißen Fräulein“ (es ſoll in der Vorzeit die Wohnung päbſtl. Nuntien geweſen ſeyn) eine ſehr zierliche Bildſäule der Madonna von reinem Styl. (S. Hottingers Geſchichte der Eidgenoſſen zur Zeit der Kirchentrennung 1825, I., 328). Der Künſtler war bisher nicht auszumitteln. Wahrſcheinlich kam er aus einer italieniſchen Schule vom Ende des fünfzehnten Jahrhunderts.

An dem aus mehreren hundert Figuren bestehenden Schnitzwerk von Holz in einer Kapelle der Stiftskirche zu Kreuzlingen im Thurgäu (nahe bei Constanz), die Lebens- und Leidensgeschichte des Herrn vorstellend, sind viele Figuren trefflich gezeichnet und von wahrem und gutem Ausdrucke. Das Werk datirt von Anfang des siebenzehenten Jahrhunderts. Den Namen des Meisters konnt' ich nicht ausforschen.

Des schönen Grabmals der Frau Langhanns in Hindelbank bei Bern, v. J. H. Nahl, geschah bereits oben S. 485 Erwähnung.

Beachtenswerth ist im herrlichen Münster zu Freiburg im Breisgau die Taufe Christi über dem Taufsteine von Christian Wenzinger, der mehrere Preise von der französischen Akademie erhielt (gest. 1797). Zeichnung und Ausdruck sind lobwürdig.

8. Pigalle in Frankreich.

Wir kommen noch einmal zur (neuern) französischen Schule zurück. Joh. Bapt. Pigalle (geb. 1714, gest. 1785) verdient mit Auszeichnung angeführt zu werden. Seine Zeichnung ist richtig, sein Styl nicht ohne Würde, obgleich noch keineswegs frei von dem Streben nach malerischer Wirkung; seine Ausführung höchst fleißig und zierlich. Von ihm bemerken wir:

a) Seine Statue des heiligen Augustin in einer Kapelle von St. Sulpice zu Paris.

b) Sein Basrelief in der Abtei St. Germain des Près, die Erhöhung des heiligen Maurus in den Himmel darstellend.

c) Die Tugend, welche Blumen um eine Urne streut, umgeben von einer Gruppe Kindern, bestimmt für ein Grabmal des Jean Paris (in Notre Dame); vorzüglich aber .

d) Sein Grabmal des Marſchalls von Sachſen in der St. Thomaskirche zu Straßburg (geſtochen von Chr. Mecheln, von E. N. Cochin und v. N. Dupuis), welches wirklich große Schönheiten hat. Ein Paar Genien verdienen beſonderes Lob. Der weinende Herkules iſt auffallend, erſtens als nicht hieher paſſende mythologiſche Figur, und dann als weinender. Sollte er nicht vielmehr im Vollglanz ſeiner Unſterblichkeit mit offenen Armen dem Helden entgegen gehen, ſich freuend mit ihm die ewige Jugend zu leben? 50) Aber auffallend iſt, daß der Tod, der dem Helden, welchen das trauernde Frankreich zurückhalten will, in die Gruft hinabwinkt, als ſcheusliches Todtengerippe (gleichwie an Bernini's Grabmal Urbans VIII. in der Peterskirche zu Rom) vorgeſtellt iſt. Das Widerliche wird nur wenig vermindert durch die treffliche Drapperie (ein weites Leichentuch), die dem Gerippe, auch ſeinem Schädel überhängt iſt. 51) Entweder hat der Künſtler

---

50) J. G. Schloſſers kleine Schriften II., 222 fg.

51) Ein Seitenſtück hat ein anderer franzöſiſcher Künſtler Roubillac in der Weſtmünſterabtei aufgeſtellt. Es iſt ein Denkmal, das ein reicher Privatmann ſeinen Eltern ſetzen ließ. Der Vater hatte ſeine ſehr geliebte Gattin in der Blüthe des Lebens verloren. Deswegen erblickt man hier dieſe Frau, todtkrank in die Arme des Gatten zurückſinkend, der mit dem Ausdruck von tiefem Gram und Entſetzen den Arm ausſtreckt, um den aus einer halbgeöffneten Gruft mit einem Pfeil nach ihr zielenden Tod abzuwehren. Der Tod erſcheint auch hier als Knochenmann über dem ein Leichentuch herabfällt, mit hohlem grinſendem Schädel. (Vergleiche Göde England, Wales, Irland und Schottland III., 139. Niemeyer Beobacht. auf Reiſen 1820. I., 176. und Washington Irwings Skizzenbuch I., 323. ꝛc.) Wie lobwürdig iſt dagegen, auch in der Weſtmünſterabtei an Mansfields Grabmal, von Flaxmann gearbeitet, der idealiſch ſchöne Genius mit der geſenkten verlöſchenden

nur sein anatomisches Studium oder seine Geschicklichkeit, Schwierigkeiten zu überwinden, kundgeben wollen, oder er ist von der ganz irrigen Vorstellung geleitet worden: Das Leichengerippe sey das dem Christenthum angemessene Bild des Todes. Dies wird schon durch die alten Sarkophage aus den frühern Zeiten des Christenthums vor und nach Constantin dem Großen, wo der Tod unter der Gestalt von Genien, zuweilen auch mit gesenkter Fackel, oder durch andere liebliche Symbole 52) abgebildet wird, widerlegt; doch weit stärker noch durch den lichtvollen, dem Christenthum ganz eigenthümlichen Glauben an eine Auferstehung der Guten in verklärter Gestalt. Seiner Lehre und seinen Vorstellungen gemäß schicken sich nur die lieblichsten Bilder zur Vorstellung des Todes. Wir müssen unsere Todesgedanken hinauf-, nicht hinabdenken, sagt Freund Bonstetten (Briefe an Matthisson S. 205). Moder und Gerippe gehören unter die

---

Fackel. Aus den beiden Figuren, der Gerechtigkeit und der Gesetzweisheit leuchtet eine höhere Natur, von keiner Leidenschaft, noch von irdischen Wünschen bewegt hervor. Sie sind gedacht und ausgeführt im hohen Geiste der Alten. Ihre Bekleidung ist dem Charakter edler Einfalt angemessen; die Form des schönen Körpers schimmert durch das Gewand. In den Köpfen sind beide treffend charakterisirt. Die Gerechtigkeit voll tiefen, abwägenden Nachdenkens; ernste Hoheit und des Entschlusses Festigkeit ruht auf ihrer Stirne. Die Gesetzesweisheit hat eine begeisterte Miene, voll hohen, lebendigen Geistes, verklärt vom Abglanze hellleuchtender Gedanken (S. Göde III., 145. ꝛc.)

52) An dem Sarkophage der Constanza, Tochter des K. Constantin (im Vatikan) sieht man ein stark erhobenes Bildwerk mit Kindern, die mit der Weinlese beschäftigt sind (abgeb. bei Agincourt VI., 2.), vielleicht um anzudeuten, daß die Todte zur Erndte der Früchte ihrer Tugend übergangen ist.

Erde, um zu Staub zu werden. Ueber der Erde, am Lichte des Tages ſollen nur der Todten Lebensfrüchte — Unſterblichkeit, Seligkeit, ewige Fülle des Lebens ſich dem Auge darſtellen. 53) Das Grab ſollte mit allem dem umgeben werden, was Zärtlichkeit und Verehrung für die Todten einflöſſen oder die Lebenden für die Tugend gewinnen kann. 54)

Verzierte doch ſelbſt der Heide Sarkophagen und Urnen mit heiterm Leben (Tänzen, Chören, Blumengewinden und Vögeln), und der Dichter 55) bemerkt darüber ſehr ſinnig: „So überwältiget Lebens-Fülle den Tod, und die Aſche da drinnen ſcheint im ſtillen Bezirk noch ſich des Lebens zu freu'n.“ Nur ſelten findet man bei den Alten die Vorſtellung eines Gerippes, und auch dann bezeichnet es eher die Larve abgeſchiedener, böſer Geiſter, als den Tod. — Hippel 56) äuſſert humoriſtiſch: wer den Tod zuerſt als häßliches Gerippe vorſtellte, müſſe gewiß ein junger Maler geweſen ſeyn, der voll Unmuth war gegen den Tod, der ihm die Geliebte geraubt. — Die Schrift ſpricht nirgendwo von einem Knochenmann, wohl aber von einem Engel des Todes, und ſie ſchildert den Tod des Frommen als ſanft und erquickend. In den

---

53) Durch ſein Leiden hat Chriſtus uns gelehrt, was wir für die Wahrheit dulden und tragen ſollen; durch ſeine Auferſtehung, was wir zu hoffen haben. (V. Augustin de civit. Dei. L. 18. C. 49. Serm. 213).

54) Vergl. den Artikel: Simbole de la Mort in den Oeuvres complettes de l'Abbé Arnaud III. 315—318, und Leſſing, wie die Alten den Tod gebildet. Ferner: Beſchreibung einiger der vornehmſten geſchnittenen Steine mythol. Inhalts aus der Gallerie Orleans, überſetzt von J. G. Jakobi. Zürich 1796, S. 65 fg.

55) W. Göthe Epigramme. Nro. 1.

56) Lebensläufe nach aufſteigender Linie. Berlin. 1781. III. 186.

Todtentänzen des fünfzehnten Jahrhunderts, die zuerſt durch die mehrmal wiederkehrende und wohl nicht ganz mit Unrecht der groſſen Ungebundenheit der Sitten zugeſchriebene Erſcheinung der Hohe und Niedere, Junge und Alte ſchnell wegraffenden Peſt veranlaßt ſeyn mochten; benimmt ſich der Tod (meiſt nicht als Gerippe, aber als hageres Scheuſal), immer komiſch und poſſierlich, der Sterbliche hingegen kläglich und tragiſch. Man gefiel ſich in dieſem Contraſt, und jene damals ſehr beliebte Vorſtellungen waren, gleich Faßnachtſpielen, Satyren auf die Thorheiten der Menſchen. 57) Doch läßt ſich nicht in Abrede ſtellen, daß gerade ſeit der Reformation die Abbildung des Todes als Gerippe auf Denkmälern, Grabſteinen ꝛc. üblicher wurde. Auch begegnet man ihr in katholiſchen Kirchen weit ſeltener als in proteſtantiſchen. 58) Als warnendes Memento gegen das Verſinken in die Eitelkeiten der Welt, in Thorheiten und Laſter läßt ſich dieſe Vorſtellung allenfalls rechtfertigen. Aber wenn man ſie darauf gründete, daß nach der Bibel der Tod der Sold der Sünde iſt, ſo bedachte man nicht, daß hier unter dem Tod (obgleich laſterhafte Ausſchweifungen auch den leiblichen Tod herbeiziehen, und die Sünde ihn in die Welt gebracht hat), doch vorzüglich der ewige Tod, das Verderben der Seele verſtanden werde. Hingegen verſcheucht die bibliſche Vorſtellung des Todes unter dem Bilde des Schlafs, 59) (Jerem. LI. 38, Hiob. XIV. 12, Moſ. XXXI. 16, Dan. XII. 2, Matth. IX. 24, Joh. XI. 11, Mark. V. 39, I. Kor. XV. 20), jedes ſchauererregende Bild. Zugleich

57) Vergleiche, was Ulr. Hegner darüber ſagt in den Alpenroſen. Bern. 1825. S. 63—78, und in ſ. Hans Holbein S. 297. ff.

58) Münter Sinnbilder der alten Chriſten I. 110.

59) Als Zwillingsbruder des Schlafs erſcheint der Tod in Homer's Ilias, XVI. 682.

wird aber der Tod auch als Sieger dargeſtellt, als der Wecker aus dem trüben Traume, den wir das Leben nennen; —

Als der freudige Held,
Welcher zertrümmert jegliche Feſſel der Erde,
Und aufträgt die Schwachen, Mühebeladenen
Zu der ewigen Freiheit Sonnenglanz
Und des uneudlichen Vaters
Hochheiligem Angeſicht. 60)

Wo lehrt das Chriſtenthum, daß wir den Tod, als ſolchen fürchten ſollen? Der Tod und Schlaf ſind Zwillingsbrüder. „Allen Völkern, ſagt Herder (wie die Alten den Tod gebildet) war die Aehnlichkeit zwiſchen einem Todten und Schlafenden vor Augen; allen Völkern war es daher auch ein beruhigender Gedanke, den Zuſtand des Todes als einen Schlaf zu betrachten. — Das Gerippe im Grabe iſt ſo wenig der Tod, als ein fühlendes Ich dieſes Gerippe iſt; es iſt die abgeworfene, zerſtörte Maske, die nichts mehr fühlt.“ Warum ſollte alſo das Bild der Alten vom Tode, als einem ſchönen Jünglinge, der mit übereinandergeſchlagenen Füßen trauernd die Fackel ſenkt, oder ſie auslöſcht, wohl auch einen Kranz in der andern Hand, über den ein Schmetterling flattert, — nicht auch zu Chriſten ermunternd und tröſtlich ſprechen? Warum nicht auch das Bild der holden Pſyche mit Schmetterlingsflügeln, die den Genius umarmt, oder ihm, der ihr eine Myrthenkrone beut, Blumenkränze windet? Iſt doch der Tod der Brautführer der Seele. Die Blume deutet auf die Kürze des Lebens, die Myrthe auf die Dauer der Liebe. Die umgeſtürzte Fackel als Ausdruck des Erlöſchens, des Hinſchwindens gibt die Idee des Todes; aber in dem, der ſie umſtürzt, erſcheint der Genius

60) Mahlmann's Gedichte. Halle. 1825. S. 2.

des Lebens. — Die Flügel am Genius ſind bedeutend, ſowohl in Beziehung auf das Ueberraſchende des Todes, als auf die Flüchtigkeit des nun hingeſchwundenen Erdenlebens, und auf den Aufſchwung in ein beſſeres, höheres. 61) Warum ſollte nicht auch das Bild des Schwans Anwendung finden, der, wie Oſſian ſingt, am Ufer dem Scheiden nah, die Lüfte noch einmal mit rührenden Tönen ergötzt? — Warum ſollten nicht noch manche andere ſymboliſche Bilder an antiken Sarkophagen auch an chriſtlichen Grabmälern paſſend ſeyn, z. B. auf der rechten Seite ſteigt die Sonne auf ihrem Wagen empor; auf der linken ſenkt ſie ſich, wo die Nacht ihrer wartet. 62) Ein Kind, in der Blühte der Jugend geſtorben, wurde in den Armen der Aurora entführt, 63) vorgeſtellt. Gleichfalls ein ſchönes, glückliches Bild! — In Dresden ſah ich (ein übrigens) gutes Gemälde von Hartmann, wo der Knochenmann, der ſchon ein Kind auf dem Rücken trägt,

---

61) Vergl. J. G. Meuſel neues Muſeum für Künſtler. Leipzig. 1791. II. 149.

62) Moriz Reiſen in Italien. 1722. II. 118. Vergl. Fr. Brun proſaiſche Schriften. Zürich. 1800. III. 57. fg.

63) Winkelmann in ſeinen Werken. Donaueſchingen. 1825. I. 165. Ob die Vorſtellung eines Greiſen (des Charos oder Charon), der ſtürmiſch einherreitet und die Verblichenen entführt, als Bild des Todes in chriſtlichen Darſtellungen paſſen möge? dürfte wohl unbedingt — verneinend zu entſcheiden ſeyn. Dieſer Charos verſinnbildet nicht recht den Tod, wie ihn das Chriſtenthum vorſtellt. Eine lithographirte Zeichnung von Leybold nach einem neugriechiſchen Liede (Göthe's Kunſt und Alterthum. B. V. H. 3. 1826. S. 7), ſtellt den reitenden Charos vor, wie er die Jungen vor ſich hintreibt, die Alten hinter ſich ſchleppt, die Säuglinge aber am Sattel hängen, wo er ſie im Mantel zu verbergen ſucht.

durch ein offenes Fenster nach einem andern greift, das an der Seite der Mutter schläft. Wie weit schöner und tröstlicher wäre die Idee ausgeführt, wenn statt des abscheulichen Knochenmanns der freundlich ernste Jüngling den Knaben abholte?

In den Monumens religieux der Frau von Genlis (Paris 1805. S. 245 ꝛc.), wird die Vorstellung des Todes in der Gestalt eines Gerippes in Schutz genommen; aber ihr Grund ist höchst seicht. Eine furchtbare Gestalt ist nach ihr die einzige, die dem Tod geziemt. Nichts ist dem Christenthum unangemessener, welches den Tod als Schlaf, als Uebergang zum wahren (höhern) Leben vorstellt, und ihm, wie keine andere Religionslehre, alle Schrecknisse benimmt. Scheut man sich, die alte Mythe zu entlehnen; so mag der christliche Künstler einen Engel bilden, wie er, an den Grabstein sich lehnend, und in die Höhe blickend, mit der Linken auf eine welkende Rose deutet, 64) und mit dem Palmzweig in der Rechten gen Himmel weist. Der Tod ist ja eigentlich die letzte, oberste Stufe zum Heiligthum des neuen, ewigen Lebens. „Nur die mißverstandene Religion, sagt Lessing, 65) kann uns von dem Schönen entfernen: und es ist ein Beweis für die wahre, für die richtig verstandene, wahre Religion, wenn sie überall auf das Schöne zurückbringt.“

9. Canova zu Rom.

Von dem vortrefflichen Anton Canova (geboren 1760, gestorben 1822), diesem Kunstlicht unsers Zeitalters, und dem

---

64) Der Mensch geht auf wie eine Blume, und fällt auch ab, wie sie. Hiob XIV. 2.

65) Werke. Donaueschingen. 1822. II. 514.

des Lebens. — Die Flügel am Genius ſind bedeutend, ſowohl in Beziehung auf das Ueberraſchende des Todes, als auf die Flüchtigkeit des nun hingeſchwundenen Erdenlebens, und auf den Aufſchwung in ein beſſeres, höheres. 61) Warum ſollte nicht auch das Bild des Schwans Anwendung finden, der, wie Oſſian ſingt, am Ufer dem Scheiden nah, die Lüfte noch einmal mit rührenden Tönen ergötzt? — Warum ſollten nicht noch manche andere ſymboliſche Bilder an antiken Sarkophagen auch an chriſtlichen Grabmälern paſſend ſeyn, z. B. auf der rechten Seite ſteigt die Sonne auf ihrem Wagen empor; auf der linken ſenkt ſie ſich, wo die Nacht ihrer wartet. 62) Ein Kind, in der Blühte der Jugend geſtorben, wurde in den Armen der Aurora entführt, 63) vorgeſtellt. Gleichfalls ein ſchönes, glückliches Bild! — In Dresden ſah ich (ein übrigens) gutes Gemälde von Hartmann, wo der Knochenmann, der ſchon ein Kind auf dem Rücken trägt,

---

61) Vergl. J. G. Meuſel neues Muſeum für Künſtler. Leipzig. 1791. II. 149.

62) Moritz Reiſen in Italien. 1722. II. 118. Vergl. Fr. Brun proſaiſche Schriften. Zürich. 1800. III. 57. fg.

63) Winkelmann in ſeinen Werken. Donaueſchingen. 1825. I. 165. Ob die Vorſtellung eines Greiſen (des Charos oder Charon), der ſtürmiſch einherreitet und die Verblichenen entführt, als Bild des Todes in chriſtlichen Darſtellungen paſſen möge? dürfte wohl unbedingt — verneinend zu entſcheiden ſeyn. Dieſer Charos verſinnbildet nicht recht den Tod, wie ihn das Chriſtenthum vorſtellt. Eine lithographirte Zeichnung von Leybold nach einem neugriechiſchen Liede (Göthe's Kunſt und Alterthum. B. V. H. 3. 1826. S. 7), ſtellt den reitenden Charos vor, wie er die Jungen vor ſich hintreibt, die Alten hinter ſich ſchleppt, die Säuglinge aber am Sattel hängen, wo er ſie im Mantel zu verbergen ſucht.

durch ein offenes Fenster nach einem andern greift, das an der Seite der Mutter schläft. Wie weit schöner und tröstlicher wäre die Idee ausgeführt, wenn statt des abscheulichen Knochenmanns der freundlich ernste Jüngling den Knaben abholte?

In den Monumens religieux der Frau von Genlis (Paris 1805. S. 245 ꝛc.), wird die Vorstellung des Todes in der Gestalt eines Gerippes in Schutz genommen; aber ihr Grund ist höchst seicht. Eine furchtbare Gestalt ist nach ihr die einzige, die dem Tod geziemt. Nichts ist dem Christenthum unangemessener, welches den Tod als Schlaf, als Uebergang zum wahren (höhern) Leben vorstellt, und ihm, wie keine andere Religionslehre, alle Schrecknisse benimmt. Scheut man sich, die alte Mythe zu entlehnen; so mag der christliche Künstler einen Engel bilden, wie er, an den Grabstein sich lehnend, und in die Höhe blickend, mit der Linken auf eine welkende Rose deutet, 64) und mit dem Palmzweig in der Rechten gen Himmel weist. Der Tod ist ja eigentlich die letzte, oberste Stufe zum Heiligthum des neuen, ewigen Lebens. „Nur die mißverstandene Religion, sagt Lessing, 65) kann uns von dem Schönen entfernen: und es ist ein Beweis für die wahre, für die richtig verstandene, wahre Religion, wenn sie überall auf das Schöne zurückbringt.“

9. Canova zu Rom.

Von dem vortrefflichen Anton Canova (geboren 1760, gestorben 1822), diesem Kunstlicht unsers Zeitalters, und dem

---

64) Der Mensch geht auf wie eine Blume, und fällt auch ab, wie sie. Hiob XIV. 2.

65) Werke. Donaueschingen. 1822. II. 514.

ersten Hersteller eines reinen und edeln Styls in der Plastik sind hier anzuführen:

1) Die Mäſſigung und die Sanftmuth am Sarkophag des Pabsts Clemens XIV. (gest. von Vitali.). Die erstere hält einen Zaum, neben der letztern ruht ein Schaaf. Beide trauern. Dieses Grabmal (bestellt 1787) gehörte zu den frühern Arbeiten des Künstlers. Die Formen bezeugen das Studium der Antike.

2) Die Religion in aufrechter Stellung, mit der Rechten das Kreuz haltend, das Haupt mit einer Stirnbinde geschmückt, und von Stralen umgeben, am Denkmale Clemens XIII. Die Figur möchte ich lieber die Kirche nennen, als die Religion. Die letztere würde besser in der Gestalt eines hehren Genius, als einer würdevollen Frau dargestellt, welche Figur hingegen zur Bezeichnung der Kirche, als Mutter der Gläubigen ganz passend ist. Canova's Bild ist übrigens nicht so starr und geistlos, wie Fernow (in den röm. Studien I., 99.) behauptet. Der Kopf ist schön und edel; aber die, eine Art von Nad bildenden Stralen um dasselbe dienen nur, es zu entstellen. Sie sind ein wahres Hors d'œuvre. Ueberhaupt scheint dieser Nimbus für plastische Figuren, wenigst für Statuen, ganz ungeeignet. Der Leib an der Figur der Religion könnte wohl auch etwas schlanker seyn. Das Gewand ist gut angelegt; seine Falten sind einfach; doch fällt es vielleicht zu gerade herab. Die um das Haar gelegte Binde läßt gut. Der Schleier ist etwas schwerfällig. Ein kleines Kreuz, besser noch ein Kelch in ihrer Hand würde wohl auch dem zwölf Fuß hohen Kreuz, das sie hält, vorzuziehen seyn. Das Zeichen des Kreuzes hätte auch auf ihrer Brust angebracht werden können. — An diesem Grabmal ist ein Genius mit umgestürzter Fackel in der Rechten. Dieser Genius, dessen Kopf geistreich und dessen Leib vorzüglich schön ist, hat den Ausdruck schmachtender Sehnsucht. Seine Stellung

und Haltung iſt jedoch wohl etwas zu nachläſſig und weichlich; vielleicht wählte ſie der Künſtler nur des Gegenſatzes wegen mit den zwei kraftvollen Löwen zu des Genius Füßen. An dem Sarkophage ſieht man rechts die Carità und links die Hoffnung 66)

3) Die büſſende Magdalena (geſtochen von Schiena). Sie iſt in knieender zurückgelehnter Stellung. Das Geſicht hat den Ausdruck inniger Reue, gemiſcht mit ruhiger Hoffnung; eine Thräne entquillt ihrem Auge; dieſes iſt auf das Kreuz, das ſie mit beiden an die Kniee ſich ſtemmenden Händen vor ſich hält, geheftet. Der Vorwurf: 67) der Künſtler habe die Heilige um einen Theil der Bewunderung beeinträchtiget, die wir ihr zugeſtehen würden, wenn er ihr einen üppigen Körper gegeben hätte, zerfällt, wenn man bedenkt, daß es hier nicht um bloſſe Bewunderung, ſondern um Theilnehmung an der Sinnesänderung und Reue der Büſſerin zu thun ſey, und daß üppigere Formen den Sieg des Bußgeiſtes ſehr verdächtig machen könnten. Uebrigens hat zwar ihr Leib hier nichts von den Reizungen ſinnlicher Wolluſt; aber, obwohl von langem Wachen und Faſten angegriffen, iſt er noch der ſchöne Umriß einer einſt blühenden Geſtalt. Die aufgelöſten Haare um Nacken und Schultern ſind vorzüglich ſchön. Neben ihr liegt ein Todtenſchädel. (Siehe den Umriß in Landon's Annales du Musée Salon 1808, p. 20, und einen andern mangelhaften in der Urania. Leipzig 1824). Canova hat dieſe Statue ſchon zwei- wo nicht dreimal gefertigt. (Die eine ſoll in England ſeyn, eine andere ſteht in der Galerie des Herzogs Eugen von Leuchtenberg zu München, und eine dritte iſt im Beſitze des Gr. Sommariva). Die Vergangenheit, die Gegenwart und die Zukunft

66) Vergl. Winkelmann und ſein Jahrh. S. 353.
67) Böttigers in der Urania 1824.

ſind hier ſinnvoll vereinigt im Ausdruck der ſchönen Geſtalt, der Reue und des Vertrauens. 68)

4) Canova's ſterbende Magdalena (im Beſitze des Lord Liverpool) iſt ſehr ſchön geſtochen von Balleſtra (im Kleinen ziemlich gut von Lips). Die Heilige liegt auf einem Lager von Fels, deſſen oberer Theil für das Haupt eine erhöhte Unterlage bildet. Der untere Körper iſt bekleidet; die Füße und der Oberkörper nackt. Sie hält in der Rechten ein Kreuz von Schilfrohr, mit der Linken, die offen iſt, deutet ſie auf völlige Ergebung. Ihr Haar hängt ſchlicht an den Brüſten hinab. Der Körper hat Spuren jugendlicher Schönheit. Die ſchönen Formen des Buſens hätten allerdings durch die Haare mehr verſchleiert werden mögen; der Ausdruck des Geſichts iſt der des Sterbens, des Erlöſchens, beſonders in den Augen. Der etwas offene Mund deutet auf Schmerz, die Thräne an der rechten Wange auf Wehmuth und Reue. Doch ſchwebt über dem Ganzen ein Hauch hehrer Ruhe, himmliſchen Friedens. Große Wahrheit iſt in den Formen und im Ausdrucke! (Vergl. Keratry du Beau II. 154).

5) Die ſymboliſchen Figuren an dem Grabmale der Erzherzogin Chriſtina in der Auguſtinerkirche zu Wien (von Hofr. von Birkenſtock iſt davon eine herrliche poetiſche Beſchreibung in lateiniſcher Sprache mit Kupferplatten, vom Ganzen und von den Theilen von C. Agricola in einer Prachtausgabe erſchienen, mit der Aufſchrift: Monumentum æternæ memoriæ Mariæ Christinæ Archiducis Austriæ. Vindobonæ. 1815. gr. Fol.) a) Über der Grabpyramide ſieht man die (himmliſche) Glückſeligkeit; ſie hält aufſchwebend das von einer Schlange im Zirkel umfaßte Medaillon der Verewigten, dem ein kindlicher Genius einen Palmzweig entgegen

68) Cicognara Storia della Scult. III. 264).

bringt; *b*) Die Tugend, eine ſanfte, ſchön drappirte weibliche Figur mit aufgelöstem Haare, trauernder Miene und geſenktem Haupte trägt mit beiden Händen die Aſchenurne in das offene pyramidenförmige Grab (dieſe Figur könnte übrigens auch die Dankbarkeit vorſtellen). Zwei junge Tempeldienerinnen, holde Figuren, gehen ihr, ebenfalls trauernd, vor und nach, eine Fackel tragend, und die Enden des über der Urne herabhängenden Blumengewindes haltend. *c*) In einiger Entfernung hinter ihnen die Wohlthätigkeit (beſonders geſtochen von Dom. Marchetti); ihr niederſchauendes Geſicht iſt voll milder, nachſinnender Theilnahme; an ihren rechten Arm hängt ſich ein blinder Greis, gebeugt von Jahren, Elend und Trauer; zu ſeiner Linken hinter der Wohlthätigkeit geht ein armes Mädchen von naivrührendem Ausdrucke, das die Hände faltet, und eine Guirlande von Blumen, die der Figur der Wohlthätigkeit an der Seite herabhängt, feſthält, um damit das Grab der Wohlthäterin zu ſchmücken; *d*) Der geflügelte Genius voll zärtlicher Trauer auf der andern Seite neben dem Löwen und Wappenſchild iſt ebenfalls eine ſehr gelungene Geſtalt. (Das ganze Grabmal iſt auch ſchön geſtochen von Bonato).

6) Das Basrelief: Die Wohlthätigkeit (ohngefähr die gleiche Geſtalt, wie an dem Grabmale der Erzherzogin Chriſtina). Sie bedeckt mit einem Ende ihres Gewandes ein nacktes Kind, das ſie mit der Linken an die Bruſt zieht, während ſie mit der Rechten einem andern Kinde von etwa drei Jahren ein Brod darreicht. Der kindliche Ausdruck des Dankes iſt trefflich. Ein alter Blinder, ſchlecht und nur halb bekleidet, ſtützt ſich mit der Linken auf die Schulter eines Knaben, der vor ihm hergeht, mit der Rechten auf einen Stab. Er ſcheint, obgleich er die milde Gabe noch erſt erwartet, doch mehr zu danken, als zu begehren.

7) Eine Abnehmung Christi vom Kreuze, stark erhabenes Basrelief, gest. v. P. Vedovato. (Soll von einem andern Künstler ausgeführt worden seyn). Der Ausdruck des schon unter dem Kreuz liegenden Leichnams ist sehr schön; besonders die Spur der Ergebung im höchsten Schmerz auf dem Gesichte. Maria, die den Kopf und die eine Hand des Leichnams hält, und ihr Gesicht an das seinige schmiegt, ist zu jung; auch ist ihr Schmerz nicht ganz bezeichnet; besser ist der Ausdruck des Johannes. In den zwei kleinen Engeln zu den Füßen des Leichnams und den sich verhüllenden Frauen ist die Trauer sehr gut ausgedrückt.

8) Die kolossale Figur der Religion zum Andenken der Befreiung des Pabst Pius VII. aus der Gefangenschaft und seiner Wiedereinsetzung in Rom. Diese Figur ist beinahe dieselbe, wie am Sarkophage des Pabstes Clemens XIII. (Nr. 2). Doch hat sie hier, weil selbstständig, eine freiere Haltung; sie hat auch mehr Würde, und wegen dem siegreichen Ereignisse einen heitern Ausdruck; als Vorstellung der Kirche läßt sie sich sehr wohl rechtfertigen. Doch sehe ich nicht, daß sie zu dem vorgesetzten Zweck passe. Diese Figur, wäre ihr Ausdruck noch besser gewählt, kann allein stehend die Feier eines Sieges nicht hinreichend bezeichnen. Dazu wären noch andere Figuren erforderlich, die entweder die Tugenden, Wissenschaften und Künste, oder die verschiedenen Völker, oder gar Himmel und Erde, die sich des Siegs der Kirche freuen, vorstellen.

9) Der Knabe Johann der Täufer sitzend, und ein Rohrkreuz vor sich haltend, das er aufmerksam betrachtet (gest. von Bern. Consorti). 69)

---

69) Ueber mehrere dieser Bildwerke vergl. die scharfe, zum Theil unbillige Kritik in Fernow's römischen Studien I. 11—278. mit der zu unbedingten Lobpreisung in dem Werke: Opera di Scultura

Einiges über die Entwickelung der Kunſtanlagen dieſes Herſtellers der plaſtiſchen Kunſt findet ſich in Cicognara's Geſchichte der Bildhauerei in Italien (S. Kunſtblatt 1822, Nro. 88, S. 349. ꝛc.) und in deſſen Lobrede auf Canova (Kunſtblatt 1822, Nro. 91). Er trat zu einer Zeit auf, wo man den Effekt im Uebertreiben und die Grazie in der Geziertheit ſuchte. Aber mit glücklichen Anlagen verband er bald eine große Liebe zu den Werken des Alterthums. Das Studium dieſer Werke und der Natur bildete nun ſeinen Styl. — In ſeinen jüngſten Gebilden, beſonders den weiblichen, hat er vielleicht zu ſehr dem Gefälligen und Reizenden nachgeſtrebt, worin er dem Geſchmacke des kunſtliebenden Publikums gefolgt zu ſeyn ſcheint. Im Modell hinterließ Canova eine Pietà, für ſeine Vaterſtadt Poſſagno im Trevisaniſchen beſtimmt. Die Figuren Chriſti, Mariä und der Magdalena ſollen von trefflichem Ausdrucke ſeyn. Der Tod unterbrach die Ausführung. Einige Basreliefs aus dem alten Teſtamente ſind vollendet ꝛc. Auch hat er einen Johann den Täufer als Kind modelirt. (S. L. Cicognara Biografia di Antonio Canova. Venezia 1823).

---

e Plastica di Ant. Canova descritta da Isabella Albrizzi (einer geiſtvollen Dame). Venezia 1809. Alle Statuen und Bildwerke Canova's ſind unter ſeiner Leitung gut geſtochen von verſchiedenen Meiſtern. Auch erſchienen ſie zu Piſa bei Caparro; ſodann in Umriſſen in dem Werke: Oeuvres de Canova, recueil de gravures au trait, d'après ses statues et ses bas-reliefs, éxécutées par Mr. Reveil; accompagné d'un texte explicatif sur chacune de ses compositions d'après les jugements de la Comtesse Albrizzi et des meilleurs critiques, et précédé d'un essai sur sa vie et ses ouvrages, par Mr. H. de Latouche; grand in 8. Paris 1823. Ferner zu London von Henry Moſes. Und zu Stuttgart mit deutſchem Texte von G. Schulz 1824.

10. Thorwaldsen.

Schon lange glänzt neben Canova der Däne Thorwaldsen in der Bildhauerkunst als eines der hellsten Gestirne, und übertrifft ihn noch im Basrelief, worin er glücklich mit den besten Werken der Alten wetteifert. Seit mehrern Jahren arbeitet Thorwaldsen an folgenden Werken, die die neue Frauenkirche zu Koppenhagen zieren sollen:[70] 1) Für den Altar eine einzelne Statue: Christus, (gest. von Ruschweyh) nach seiner Auferstehung den Aposteln nnd Jüngern sich zeigend mit dem Gruße: der Friede sei mit euch! die Gläubigen zu sich einladend, die Andern zum Glauben an ihn sich auffodernd. Die Figur (zwölf Schuh hoch) hat erhabene Würde. Die Stellung ist voll fester Ruhe. Er steht gerade vor sich hinschauend. Die gesenkten Arme sind etwas ausgebreitet; die Züge des Antlitzes Ernst mit Milde. Der Ernst ist vielleicht noch etwas zu streng. Denn es ist, als ob ein Schatten von Leidensspur darüber schwebte. Im Ganzen ist der alterthümliche Typus, auch im einfach gescheitelten und auf die Schultern herabfliessenden Haupthaare beibehalten. Den kräftigen, doch nicht feinen Gliederbau umhüllt mit Ausnahme der entblösten rechten Brust ein im großen strengen Styl gehaltenes, einfaches geschmackvoll angeordnetes und gerade herabfliessendes Gewand. (Vergl. Kunstblatt 1822, Nro. 17. 1824, Nro. 34). 2) Ueber der Thüre der Taufkapelle ein Basrelief: die Taufe Christi, sodann 3) Ein Basrelief: die Einsetzung des heiligen Abendmals über der Thür der Sakristei; [71] 4) Für die beiden Seiten des Haupteingangs

---

70) S. von Warmstädt Thorwaldsens Arbeiten für die Frauenkirche 1820. Kunstblatt, Nro. 28, 48, und 72, vom Jahre 1820.

71) Die Christusfigur in dem Basrelief vom Abendmale wird als idealisch geschildert. Nach der Beschreibung von Friedr. Brunn (Tüb.

die Statuen der vier Evangeliſten (Matthäus ſoll am gelungenſten ſeyn) in Lebensgröße, und über ihnen 5) Ein Basrelief: Chriſtus, das Kreuz tragend nach Golgatha geführt; 6) Für den Fronton der Säulenreihe vor dem Eingang eine groſſe Gruppe, Johannes in der Wüſte vor verſchiedenen Zuhörern voll geſpannter Aufmerkſamkeit, trefflich charakteriſirt. Endlich 7) an den Pfeilern des Hauptganges in der Kirche die Statuen der zwölf Apoſtel. Petrus hält in der Rechten den Schlüſſel, mit der Linken faſſt er den Mantel, der über das Untergewand fällt, vor der Bruſt zuſammen. Sein Kopf, mit kurz aber reich gelocktem Haar und Bart iſt etwas nach der Rechten gewandt. Der Ausdruck iſt Feſtigkeit und Treue. — Paulus, eine ſchlankere Geſtalt, mit kurzem reichem Haupthaar und langem Bart, trägt in den hagern Zügen des länglichten Geſichtes, in den tief über der hohen Stirn liegenden Augen das Gepräg' eines viel verſuchten, durch Studium und Nachſinnen hochgebildeten Geiſtes. Mit der Linken hält er das gen Boden gerichtete Schwert; der Mantel fällt reich über den linken Arm. Mit der Rechten zeigt er begeiſtert zum Himmel (Kunſtblatt 1824, Nro. 35). Auch Thorwaldſens Basrelief: die Taufe Chriſti über dem Taufſtein gehört zu dem Trefflichſten neuer Kunſt (Kunſtblatt 1820, Nro. 14).

Für den Kronprinzen (jetzt König) von Baiern hat Thor-

Kunſtblatt 1820, Nro. 48, S. 190), muß die Geſtalt des Körpers, das Haar und das Gewand viel Aehnliches mit der Statue von Danneker haben. Vom Ausdrucke des Geſichts wird hier nur geſagt: „Das Haupt iſt gen Himmel gerichtet, Augen und Seele mit ihm; er hält den Kelch in der linken Hand leicht und feſt; die Rechte iſt feierlich zum Einſegnen erhoben." —

waldsen zwei Basreliefs: Mariä Verkündigung, und die drei Marien am Grabe modelirt (Kunstblatt 1824, Nro. 34). 72)

11. Einige andere ausgezeichnete Bildhauer der neuesten Zeit.

Unter den mit Genie begabten Bildhauern der jüngsten Zeit behauptet J. Flarmann eine bedeutende Stelle. Man bewunderte von ihm zu London ausser Mansfield's Grabmal (Sieh S. 565, Note 51) *a*) Eine kolossale Gruppe: Satan besiegt durch den Erzengel Michael. Dieser, eine kraftvolle Jünglingsgestalt, nackt, nur mit wenigem fliegendem (!) Gewand ohne Flügel ist gerade im Begriff mit einer leichten Bewegung den unter ihm in Schlangengestalt sich krümmenden Satan (der vielleicht nur zu sehr zusammengeballt ist), mit dem Speere zu erlegen. — *b*) Eine schöne Statue der Hoffnung (für ein Grabdenkmal bestimmt), eine weibliche Figur, auf einem Anker gestützt, voll Ausdruck. Sie schlingt mit einer leichten Bewegung des Körpers die Hände in einander, und hat den Blick aufwärts gerichtet. — *c*) Zwei Figuren in Relief: die Unschuld und die Gerechtigkeit, beide aufrecht stehend, einfach, aber geschmackvoll drapirt und von sprechendem, charakteristischem Ausdruck; die erstere als schlanke Jungfrau, die ein Lamm hält, in zarter Haltung voll sanfter hoher Ruhe; die andere als kräftige Jungfrau mit großartiger Haltung und mit edelm Ernst, ein Schwert in der Hand. — Zu bedauern ist, daß der (jetzt verstorbene) Künstler so manche

72) Thorwaldsens Arbeiten sticht Amsler, ein sehr geschickter Kupferstecher, die Manier Albr. Dürers vervollkommnend.

wird aber der Tod auch als Sieger dargeſtellt, als der Wecker aus dem trüben Traume, den wir das Leben nennen; —

Als der freudige Held,
Welcher zertrümmert jegliche Feſſel der Erde,
Und aufträgt die Schwachen, Mühebeladenen
Zu der ewigen Freiheit Sonnenglanz
Und des unendlichen Vaters
Hochheiligem Angeſicht. 60)

Wo lehrt das Chriſtenthum, daß wir den Tod, als ſolchen fürchten ſollen? Der Tod und Schlaf ſind Zwillingsbrüder. „Allen Völkern, ſagt Herder (wie die Alten den Tod gebildet) war die Aehnlichkeit zwiſchen einem Todten und Schlafenden vor Augen; allen Völkern war es daher auch ein beruhigender Gedanke, den Zuſtand des Todes als einen Schlaf zu betrachten. — Das Gerippe im Grabe iſt ſo wenig der Tod, als ein fühlendes Ich dieſes Gerippe iſt; es iſt die abgeworfene, zerſtörte Maske, die nichts mehr fühlt.“ Warum ſollte alſo das Bild der Alten vom Tode, als einem ſchönen Jünglinge, der mit übereinandergeſchlagenen Füßen trauernd die Fackel ſenkt, oder ſie auslöſcht, wohl auch einen Kranz in der andern Hand, über den ein Schmetterling flattert, — nicht auch zu Chriſten ermunternd und tröſtlich ſprechen? Warum nicht auch das Bild der holden Pſyche mit Schmetterlingsflügeln, die den Genius umarmt, oder ihm, der ihr eine Myrthenkrone beut, Blumenkränze windet? Iſt doch der Tod der Brautführer der Seele. Die Blume deutet auf die Kürze des Lebens, die Myrthe auf die Dauer der Liebe. Die umgeſtürzte Fackel als Ausdruck des Erlöſchens, des Hinſchwindens gibt die Idee des Todes; aber in dem, der ſie umſtürzt, erſcheint der Genius

60) Mahlmann's Gedichte. Halle. 1825. S. 2.

Ein sehr schönes Basrelief von Guersant (in der Pariser Ausstellung von 1814), (S. den Umriß in Landons Annales d. J., Livr. 2, p. 47), stellt die Rückkehr des verlornen Sohnes, den der Vater liebreich empfängt, trefflich dar.

Von Conrad Eberhard aus Baiern vier Basreliefs 1) eine Kreuzabnehmung. Rührend, besonders die Figur der Magdalena und die Gruppe der Maria; 2) die Vertreibung aus dem Paradiese. Eva's Schaam und scheuer Umblick voll Wahrheit. 3) Christus mit dem Kreuze zwischen zwei schwebenden Engeln erscheint dem Saulus. Der Contrast zwischen des letztern einsinkender Bewegung und Gemüthserschütterung und dem ihm mit Boten des Friedens entgegenschwebenden Heiland voll Liebe athmender Ruhe ist vortrefflich. 4) Die Frauen naben sich dem Grabe des Herrn. Schön charakterisirt (Speth Kunst in Italien III. 198. ꝛc.)

Von Heinrich Keller (von Zürich, längst in Rom) zwei symbolische Figuren: die Hoffnung, die eine Chimäre nährt, und das Glück, auf einem Eichhorn reitend (Füßli's Künstler-Lexikon. S. 618).

Von Landolin Ohmacht, einem Künstler von höchst reinem und edelm Styl ist zu Straßburg am Grabmale des Professors Bleſſig eine Gruppe, den Heiland mit den Kindern vorstellend, von sehr gutem Ausdruck. Nicht minder lobenswerth sind seine Statuen: der Glaube und die Liebe neben der Kanzel in der protestantischen Stadtkirche zu Carlsruhe. Möchte doch dieser gemüthliche Künstler mehrere Aufträge zu religiösen Werken erhalten!

Das Grabmal auf den Herzog Herkules III. von Modena in dasiger Domkirche von Joseph Pisani stellt in lebensgroßen Statuen die Gerechtigkeit und die Religion dar, die, in Schmerz versenkt, die Insignien des Verklärten über den Aschenkrug, den

durch ein offenes Fenster nach einem andern greift, das an der Seite der Mutter schläft. Wie weit schöner und tröstlicher wäre die Idee ausgeführt, wenn statt des abscheulichen Knochenmanns der freundlich ernste Jüngling den Knaben abholte?

In den Monumens religieux der Frau von Genlis (Paris 1805. S. 245 ꝛc.), wird die Vorstellung des Todes in der Gestalt eines Gerippes in Schutz genommen; aber ihr Grund ist höchst seicht. Eine furchtbare Gestalt ist nach ihr die einzige, die dem Tod geziemt. Nichts ist dem Christenthum unangemessener, welches den Tod als Schlaf, als Uebergang zum wahren (höhern) Leben vorstellt, und ihm, wie keine andere Religionslehre, alle Schrecknisse benimmt. Scheut man sich, die alte Mythe zu entlehnen; so mag der christliche Künstler einen Engel bilden, wie er, an den Grabstein sich lehnend, und in die Höhe blickend, mit der Linken auf eine welkende Rose deutet, 64) und mit dem Palmzweig in der Rechten gen Himmel weist. Der Tod ist ja eigentlich die letzte, oberste Stufe zum Heiligthum des neuen, ewigen Lebens. „Nur die mißverstandene Religion, sagt Lessing, 65) kann uns von dem Schönen entfernen: und es ist ein Beweis für die wahre, für die richtig verstandene, wahre Religion, wenn sie überall auf das Schöne zurückbringt.“

9. Canova zu Rom.

Von dem vortrefflichen Anton Canova (geboren 1760, gestorben 1822), diesem Kunstlicht unsers Zeitalters, und dem

---

64) Der Mensch geht auf wie eine Blume, und fällt auch ab, wie sie. Hiob XIV. 2.

65) Werke. Donaueschingen. 1822. II. 514.

und in der Rechten eine aufwärts-gekehrte brennende Fackel haltend, zu dem Bruſtbild des Verſtorbenen den Blick voll Milde und Wehmuth erhebt. Es iſt ein Werk von Luigi Zandomenughi von Venedig.

12. Danneker.

Unſerm vortrefflichen deutſchen R. von Danneker (in Stuttgart) gebührt eine eigene Betrachtung. Er ſteht einzig da wegen ſeiner Figur Chriſti. Die in weiſſem kararischen Marmor ausgeführte Statue (acht Fuß Rheiniſch hoch) befindet ſich jetzt in einer Kapelle der Iſakskirche zu Petersburg. Sie übertrifft weit alle Darſtellungen des Göttlichen, welche die plaſtiſche Kunſt bisher geliefert hat. So einfach dieſe Geſtalt iſt, ſo iſt ſie doch die Frucht des tiefſten Studiums. Die Hauptidee des Künſtlers war, den liebevollen, göttlichen, beſeligenden Lehrer der Menſchheit und Stifter eines über das Irdiſche erhabenen Gottes-Reichs darzuſtellen. Daher ſann er darauf, ihm die Stellung und den Ausdruck zu geben, worauf die wichtigſten, gehaltvollſten Ausſprüche des erhabenen Lehrers himmliſcher Weisheit 74) durchaus anwendbar wären. Auf

74) Z. B. Kommet alle zu mir, die ihr mühſelig und beladen ſeyd; ich bin der gute Hirt; ich bin der Weg, die Wahrheit und das Leben; niemand kommt zum Vater, denn durch mich. Mein Reich iſt nicht von dieſer Welt; laſſet die Kinder zu mir kommen. Meine Lehre iſt nicht meine, ſondern deſſen, der mich geſandt hat; wer meine Lehre thut, der wird inne werden, ob ich aus Gott ſey; wer mich vor den Menſchen bekennen wird, den werde ich auch vor dem Vater im Himmel bekennen. Meine Speiſe iſt, daß ich den Willen deſſen erfülle, der mich geſandt hat. Wer meiner Lehre Gehör gibt, und dem glaubt, der mich geſandt hat, hat das ewige Leben. Faſſet Muth! denn ich habe die Welt überwunden, und Alles, was der Vater hat, iſt mein; ich gehe zum Vater ꝛc. ꝛc.

und Haltung iſt jedoch wohl etwas zu nachläſſig und weichlich; vielleicht wählte ſie der Künſtler nur des Gegenſatzes wegen mit den zwei kraftvollen Löwen zu des Genius Füßen. An dem Sarkophage ſieht man rechts die Carità und links die Hoffnung 66)

3) Die büſſende Magdalena (geſtochen von Schiena). Sie iſt in knieender zurückgelehnter Stellung. Das Geſicht hat den Ausdruck inniger Reue, gemiſcht mit ruhiger Hoffnung; eine Thräne entquillt ihrem Auge; dieſes iſt auf das Kreuz, das ſie mit beiden an die Kniee ſich ſtemmenden Händen vor ſich hält, geheftet. Der Vorwurf: 67) der Künſtler habe die Heilige um einen Theil der Bewunderung beeinträchtiget, die wir ihr zugeſtehen würden, wenn er ihr einen üppigen Körper gegeben hätte, zerfällt, wenn man bedenkt, daß es hier nicht um bloſſe Bewunderung, ſondern um Theilnehmung an der Sinnesänderung und Reue der Büſſerin zu thun ſey, und daß üppigere Formen den Sieg des Bußgeiſtes ſehr verdächtig machen könnten. Uebrigens hat zwar ihr Leib hier nichts von den Reizungen ſinnlicher Wolluſt; aber, obwohl von langem Wachen und Faſten angegriffen, iſt er noch der ſchöne Umriß einer einſt blühenden Geſtalt. Die aufgelösten Haare um Nacken und Schultern ſind vorzüglich ſchön. Neben ihr liegt ein Todtenſchädel. (Siehe den Umriß in Landon's Annales du Musée Salon 1808, p. 20, und einen andern mangelhaften in der Urania. Leipzig 1824). Canova hat dieſe Statue ſchon zwei- wo nicht dreimal gefertigt. (Die eine ſoll in England ſeyn, eine andere ſteht in der Galerie des Herzogs Eugen von Leuchtenberg zu München, und eine dritte iſt im Beſitze des Gr. Sommariva). Die Vergangenheit, die Gegenwart und die Zukunft

66) Vergl. Winkelmann und ſein Jahrh. S. 353.
67) Böttigers in der Urania 1824.

sind hier sinnvoll vereinigt im Ausdruck der schönen Gestalt, der Reue und des Vertrauens. 68)

4) Canova's sterbende Magdalena (im Besitze des Lord Liverpool) ist sehr schön gestochen von Ballestra (im Kleinen ziemlich gut von Lips). Die Heilige liegt auf einem Lager von Fels, dessen oberer Theil für das Haupt eine erhöhte Unterlage bildet. Der untere Körper ist bekleidet; die Füße und der Oberkörper nackt. Sie hält in der Rechten ein Kreuz von Schilfrohr, mit der Linken, die offen ist, deutet sie auf völlige Ergebung. Ihr Haar hängt schlicht an den Brüsten hinab. Der Körper hat Spuren jugendlicher Schönheit. Die schönen Formen des Busens hätten allerdings durch die Haare mehr verschleiert werden mögen; der Ausdruck des Gesichts ist der des Sterbens, des Erlöschens, besonders in den Augen. Der etwas offene Mund deutet auf Schmerz, die Thräne an der rechten Wange auf Wehmuth und Reue. Doch schwebt über dem Ganzen ein Hauch hehrer Ruhe, himmlischen Friedens. Große Wahrheit ist in den Formen und im Ausdrucke! (Vergl. Keratry du Beau II. 154).

5) Die symbolischen Figuren an dem Grabmale der Erzherzogin Christina in der Augustinerkirche zu Wien (von Hofr. von Birkenstock ist davon eine herrliche poetische Beschreibung in lateinischer Sprache mit Kupferplatten, vom Ganzen und von den Theilen von C. Agricola in einer Prachtausgabe erschienen, mit der Aufschrift: Monumentum æternæ memoriæ Mariæ Christinæ Archiducis Austriæ. Vindobonæ. 1813. gr. Fol.) a) Ober der Grabpyramide sieht man die (himmlische) Glückseligkeit; sie hält aufschwebend das von einer Schlange im Zirkel umfaßte Medaillon der Verewigten, dem ein kindlicher Genius einen Palmzweig entgegen

68) Cicognara Storia della Scult. III. 254.

bringt; *b*) Die Tugend, eine ſanfte, ſchön drappirte weibliche Figur mit aufgelöstem Haare, trauernder Miene und geſenktem Haupte trägt mit beiden Händen die Aſchenurne in das offene pyramidenförmige Grab (dieſe Figur könnte übrigens auch die Dankbarkeit vorſtellen). Zwei junge Tempeldienerinnen, holde Figuren, gehen ihr, ebenfalls trauernd, vor und nach, eine Fackel tragend, und die Enden des über der Urne herabhängenden Blumengewindes haltend. *c*) In einiger Entfernung hinter ihnen die Wohlthätigkeit (beſonders geſtochen von Dom. Marchetti); ihr niederſchauendes Geſicht iſt voll milder, nachſinnender Theilnahme; an ihren rechten Arm hängt ſich ein blinder Greis, gebeugt von Jahren, Elend und Trauer; zu ſeiner Linken hinter der Wohlthätigkeit geht ein armes Mädchen von naivrührendem Ausdrucke, das die Hände faltet, und eine Guirlande von Blumen, die der Figur der Wohlthätigkeit an der Seite herabhängt, feſthält, um damit das Grab der Wohlthäterin zu ſchmücken; *d*) Der geflügelte Genius voll zärtlicher Trauer auf der andern Seite neben dem Löwen und Wappenſchild iſt ebenfalls eine ſehr gelungene Geſtalt. (Das ganze Grabmal iſt auch ſchön geſtochen von Bonato).

6) Das Basrelief: Die Wohlthätigkeit (ohngefähr die gleiche Geſtalt, wie an dem Grabmale der Erzherzogin Chriſtina). Sie bedeckt mit einem Ende ihres Gewandes ein nacktes Kind, das ſie mit der Linken an die Bruſt zieht, während ſie mit der Rechten einem andern Kinde von etwa drei Jahren ein Brod darreicht. Der kindliche Ausdruck des Dankes iſt trefflich. Ein alter Blinder, ſchlecht und nur halb bekleidet, ſtützt ſich mit der Linken auf die Schulter eines Knaben, der vor ihm hergeht, mit der Rechten auf einen Stab. Er ſcheint, obgleich er die milde Gabe noch erſt erwartet, doch mehr zu danken, als zu begehren.

als einladend, religiöſe Kunſtwerke an Kirchen zu vergaben, und auch den beſſern Gliedern der Gemeinden ſchmerzlich, denen ſie zur Erbauung dienen. Manchen Verderbniſſen können die Maler ſelbſt durch zweckmäſſige Auswahl der Stoffe, auf denen ſie malen, ferner der Farbſtoffe und der Oele, deren ſie ſich bedienen, begegnen. Warum haben ſich viele alte Temperabilder, wenn ſie nicht an feuchte Orte zu ſtehen kamen, beſſer, als Oelgemälde hell und friſch erhalten? Ohne Zweifel, weil ſie mit einem guten Kreidegrund verſehen ſind, und dann weil weder Oel noch Firniß auf der Oberfläche den Schmutz feſthält. 2) Die gute Grundirung bringt für die Erhaltung der Bilder groſſen Vortheil. Uebrigens lohnt es ſich der Mühe, auf die Ausführung von Verkehren bedacht zu ſeyn, um die ſchon vorhandnen religiöſen Kunſtwerke von Werth unverſehrt auf die Nachwelt zu bringen. Hier mögen einige Andeutungen genügen. Feuchtigkeit iſt allen Gemälden verderblich. Dieſe können nur an trocknen Orten und in trockner Luft ſich erhalten. Die Flecken, welche die Feuchtigkeit hervorbringt, ſind meiſt untilgbar. Den Gemälden auf Holz iſt bekanntlich der Wurm gefährlich. Sobald die geringſte Spur davon bemerkt wird, iſt keine Zeit zu verlieren, die geeigneten

2) Wie die Alten ihren Gemälden eine beinahe unverwüſtliche Haltbarkeit zu geben gewußt haben, darüber gibt die Schrift: Chemiſche Unterſuchung altegyptiſcher und altrömiſcher Farben von Geiger, mit Zuſätzen von Nour, Carlsruhe, 1826, intereſſante Aufſchlüſſe. Die Alten bedienten ſich dazu, wie ſchon Winkelmann in ſeiner Kunſtgeſchichte bemerkt hat, vorzüglich des Wachſes, als Bindemittel der Farben. Auch brauchten ſie zur Unterlage keinen ätzenden Kalk und kein Bleiweiß, und letzteres auch nicht als deckendes Pigment, weil beim Verſchwinden nach und nach dunkle Flecken entſtehen. Vergl. F. A. Walter's alte Malerkunſt. Berlin 1821.

Mittel anzuwenden, um den Wurm zu zerstören. Was aber die Malerei in den Kirchen am gewöhnlichsten verdirbt, ist der Staub, der Rauch und der Qualm von Ausdünstungen, auch der Sonnenschein, wo die Gemälde ihm ausgesetzt sind. Dem letztern läßt sich indessen leicht durch Vorhänge über das Gemälde oder noch schicklicher vor den Kirchenfenstern, durch welche die Sonne darauf hinscheint, begegnen. 3) Hingegen wider die andern Verwüster der Malereien ist wohl vorzüglich nebst öfterer Auslüftung der Kirchen, zuweilen im Jahr ein sanftes Abwischen mit einem feinen Tuche, oder einem Wedel von weichen Federn, und alle drei, vier Jahre das Reinigen mit einem feinen Schwamme (das Wasser kann mit etwas Seife gemischt werden), 4) zu empfehlen. Ueberdies ist es rathsam, die Gemälde von Zeit zu Zeit mit einem leichten, aber unschädlichen Firniß zu überziehen; dieser nährt die Farben, hindert sie am Eindunkeln, Eintrocknen und Ausdörren, welches zuletzt oft mit Ablösung und Abbrökeln endigt. 5) Um aber die Gemälde der Hauptaltäre vor

---

3) Vergl. F. J. L. Meyer Briefe aus der Hauptstadt und dem Innern Frankreichs I. 91.

4) Verschiedene andere Arten Gemälde zu reinigen, auch herzustellen, sind in dem englischen Möbelpolirer. Quedlinburg und Leipzig. 1824. S. 68 — 80 angezeigt.

5) Schon Apelles bediente sich eines solchen Firnisses: Unum imitari nemo potuit, schreibt Plinius Hist. Natur. L. XXV., C. 10, quod absoluta opera atramento illinebat ita tenui, ut id ipsum repercussu claritates colorum excitaret, custodiretque a pulvere et sordibus, ad manum intuenti demum appareret. Sed et cum ratione magna ne colorum claritas oculorum aciem offenderet, veluti per lapidem specularem intuentibus e longinquo; et eadem res nimis floridis coloribus austeritatem occulte daret. Nach Wiederherstellung der Malerei hat schon Cennino Cenini, Schüler des Angelo Gaddi, in seinem Trattato

Verderbniß möglichſt zu verwahren, wäre zu wünſchen, ſie würden in einiger Entfernung hinter und über dem Altar ſelbſt angebracht, damit der Rauch und Dampf ſie weniger erreiche. Endlich wären dergleichen Gemälde ſo aufzuſtellen, daß ſie ohne Beſchwerde herunter genommen werden könnten, um ſie zu reinigen, zu firniſſen u. dgl. Den Meßnern allein ſollte man die Sorge für die Erhaltung der Gemälde nicht überlaſſen, ſondern bezirksweiſe ſachkundige Künſtler oder Kunſtfreunde mit der beſtändigen Aufſicht beauftragen. Dieſe Einrichtung beſtand unter der venezianiſchen Regierung. 6)

Sowohl über die verſchiedenen zweckmäſſigſten Arten, Gemälde ſowohl in Oel, als auch in Fresko zu reinigen, die nach Umſtänden freilich mit vieler Vorſicht, anwendbar ſind, als auch über die ſchädlichen und die guten Firniſſe enthält das Werk: Saggio analitico chimico sopra i colori minerali etc di Lorenzo Marcacci, colle note di P. Palmaroli, Roma 1816, auch F. X. Burtin Traité theoretique et pratique des Connaissances, qui sont necessaires a tout amateur des Tableaux, Bruxelles 1808, T. I., Ch. XV., ſehr ſchätzbare Anleitung. 7) (Vergl.

---

della Pittura, welche der treffliche Ritter Joſ. Tambroni ohnlängſt (Roma 1821) bekannt gemacht hat, S. 156, den Gebrauch des Firniſſes mit Eierklar empfohlen. Er und Joſ. Armenini (veri precetti della Pittura. Ravenna. 1587, Lib. IV., C. 9) geben verſchiedene Vorſchriften in Hinſicht des Firniſſes, und Letzterer bezeichnet viele Manieren. S. auch Philipp Hackert sur l'usage du Vernis.

6) Lanzi franzöſiſche Ausgabe. III. 363. ꝛc.

7) Daß es Mittel gebe, auch die Kupferſtiche und Handzeichnungen von allen Flecken zu reinigen, iſt bekannt. Am weiteſten ſoll es hierin J. M. v. Hermann in Wien gebracht haben. S. Kunſtbl. Nro. 79, Jahrg. 1821, S. 294. und fg.

damit Chr. L. Hagedorn's Briefe über die Kunst (Leipzig 1797, Briefe XIV., S. 98 und fg.) Durch die vordem sehr übliche Anreibung mit Terpentinöl oder wohl gar mit Speichel, um die Farben hervorzuheben, werden eingetrocknete Gemälde nach und nach aufgelöst. Ein Kunstfreund 8) will die Verwüstungen an den Kirchengemälden zu Venedig großentheils den mit Salz geschwängerten Meerdünsten zuschreiben. Allein zu Neapel, zu Genua und in andern Seestädten bemerkt man hievon nichts. Zwar sind zu Venedig die Gemälde in den geschlossenen Palästen weit weniger angegriffen, als in den Kirchen. Das Nämliche kann man aber in allen Städten nicht nur von Italien, auch von Deutschland und Frankreich bemerken. Jener Kunstfreund gibt selbst (S. 221) zu, daß eine kluge (sorgsame) Wäsche zur Herstellung des ehemaligen Glanzes nützliche Dienste leisten könne. Dies setzt voraus, daß Rauch, Dünste und Staub eine Rinde angelegt haben. Daß übrigens die fehlerhafte Grundirung viel zum Verderbniß der Gemälde beigetragen, ist Thatsache. So haben viele Italiener dabei die Vitriolsäure gebraucht, die auflösend wirkt. Neuerlich hat man sich viel einer gewissen Kaßler Erde bedient, die der weiblichen Carnation ein blenderndes Aussehen gibt, welches aber nachher in eine todte Porzellanfärbung ausartet. Plinius 9) belehrt uns von der großen Sorgfalt, welche die größten Maler des Alterthums bei der Wahl des Stoffes und bei der Zubereitung und der Auflegung der Farben anwendeten, um ihre Gemälde vor Verderbniß zu schirmen. 10) Die Maler sollten entweder selbst Chemiker seyn, oder zuweilen mit den Chemikern Rücksprache

8) F. F. Hofstätter Nachr. v. Kunstf. in Italien. Wien. 1792. I. [illegible]
9) Hist. Natur. XXXV. 11, und XXXVI.
10) Vergl. Caylus Abhandl. übersetzt von Klotz II. 99. [illegible]

pflegen, da das Schicksal der bewunderungswürdigsten Gemälde von der Bearbeitung der Farben und ihrer Rückwirkung auf sich selber abhängig ist. 11)

Der Gebrauch ätzender Feuchtigkeiten zur Reinigung eines Gemälde bleibt immer höchst gewagt, indem er das Abbröckeln erleichtert, oder die Farbe selbst mit dem daraufliegenden Schmutz wegfrißt. Sitzt die Farbe auf der Leinwand fest, und zeigen sich sonst keine schadhaften Stellen, sondern ist nur die Klarheit des Aeußern verschwunden, so suche man blos den Firniß mit den trockenen Fingern abzureiben, bis der gelbliche Staub auf der Fläche völlig verschwindet. 12) Bei Gemälden auf Leinwand, wo dieß durch Feuchtigkeit und Moder gelitten hat, bleibt zu ihrer Rettung nichts übrig, als ihre Uebertragung auf neue Leinwand, oder andern Stoff. 13) Beim Restauriren der Gemälde kommt es

---

11) Keratry du Beau II. 216. ꝛc.

12) A. Weise Grundlage zu der Lehre von den verſch. Arten der Malerei 1823, S. 207.

13) S. Weise a. a. O. S. 208. Man hat auch in neuern Zeiten die Kunst erfunden, sowohl Oelgemälde vom Holz, als Fresken von der Mauer auf Leinwand überzutragen; eine Kunst, durch welche manches Meisterstück, wenn die Beschaffenheit des Holzes oder der Mauer ihm Verderben drohen, gerettet werden kann. Von der Uebertragung von Wandfresken auf Leinwand ist nach den einen Peter Palmaroli, nach den andern Anton Contri der erste Erfinder. Auch ein gewisser Picault soll schon 1750 zu Paris, und vor ihm Dominik Michelini zu Rom glückliche Versuche gemacht haben. S. Allgemeine Kunstzeitung 1803, IV. 269. ꝛc. Wiener Zeitschrift für Kunst 1819, Nro. 134, und Almanach von Rom 1810, S. 290. Lanzi II. 269—271. franzöſ. Ausgab. Orloff Essais II. 21, V. 73. ꝛc.

übrigens weniger noch auf die Mittel, als auf den Gebrauch derſelben an, wozu der feine ausgebildete Takt erfodert wird, der über aller Regel ſchwebt. Nur Solchen, die in den Geiſt, in den Styl, und in die techniſche Behandlung eines Kunſtwerks einzudringen, daſſelbe mit Geduld, Umſicht und Gewiſſenhaftigkeit zu behandeln vermögen, ſollte das Reſtaurationswerk anvertraut werden. Sonſt müßte der Genius des Meiſters über die Reſtauration ſeines Werks billig zürnen, weil ſie, ſtatt ihm das verwiſchte Eigenthümliche zurückzugeben, etwas Fremdartiges ankleksi, wodurch es vollends verdorben und die übriggebliebenen Spuren ſeines urſprünglichen Geiſtes weggewiſcht werden. Ungeſchickte Reſtauratoren ſind arge Bilderſtürmer und haben der Kunſt mehr Schaden zugefügt, als die Verwüſtungskraft aller Naturkräfte. 14)

In Griechenland und Rom war die ſorgfältige Aufſicht über des Volkes Heiligthümer, die Tempel und Götterbilder angeſehenen Würdeträgern anvertraut. 15) Deutet es nicht beſchämend auf Erkältung des frommen Sinnes, wenn bei uns die Werke, von der Kunſt dem Heiligen geweiht, beſtellter Wächter und Beſchützer entbehren? . . Wer wird heut zu Tag noch glauben, daß dieſe Sorgloſigkeit die Anbetung im Geiſte und in der Wahrheit

---

14) Vergl. C. Köſter über Reſtauration alter Oelgemälde. Heidelberg 1827. Kunſtbl. 1827, Nro. 39. Palmaroli iſt jetzt als Meiſter in der Bilderheilkunde anerkannt, die er gegenwärtig an den vorzüglichſten Gemälden der königl. Galerie zu Dresden erprobt.

15) Auch ſtifteten die Eläer aus Dankbarkeit für den Phidias zum Vortheil ſeiner Nachkommen ein eigenes Aufſeheramt, um für die Unverſehrtheit und Reinerhaltung der Statue des olympiſchen Jupiters ſtete Sorge zu tragen. Pauſanias V.

befördere? Karl der Groſſe ſcheint auch dieſen Gegenſtand ſeiner beſondern Aufmerkſamkeit gewürdigt zu haben. 16)

Zu Venedig hatte die Regierung zur Zeit der Republik eine Art Akademie der Reſtauration der Gemälde in St. Giovanni e Paulo angebracht; 17) eine in jeder Beziehung nachahmungswürdige Einrichtung.

Auch auf die Sculpturen ſollte dieſe Sorgfalt ſich ausdehnen, die jedoch weit leichter vor Schaden geſichert werden können, als Gemälde.

Gegen frevelhafte Beſchädigungen öffentlich aufgeſtellter Kunſtwerke vermag die Schärfe der Strafen nur wenig; ihre ſicherſte Schutzwehr iſt der in einer Nation verbreitete Sinn für das Schöne, der einen lebendigen Gemeingeiſt für Meiſterwerke ſchöner Kunſt erzeugt.

Die theilnehmende Sorgfalt eines Volks für ſeine öffentlichen Kunſtwerke iſt ein ehrenvolles Zeugniß ſeiner geiſtigen Bildung, und je höher der Bildungsgrad iſt, auf welchem ein Menſch oder ein Volk ſich befindet, deſto mehr werden ſie die Kunſt des Schönen liebgewinnen, deſto mehr wird dieſe ihre Geheimniſſe vor ihnen enthüllen, um ſo klarer wird ihr Gefühl von dem, was Pindar 18) ſingt:

„Der Traum eines Schattens ſind die Menſchen. Doch, wenn die Kunſt,
Die Gott gegeben, erſcheint
Dann wird den Menſchen leuchten in Glanz
Und erfreulich das Leben.“

---

16) Eginhard (in Vita Caroli M., C. 26) berichtet, der Kaiſer habe die Meßner oft ermahnt, für die Reinlichkeit in den Kirchen genaue Sorge zu tragen. S. auch Balutzii Capitularia Regum. Franc. I. 460.

17) S. Göthe's Kunſt und Alterth. B. V., H. II. 19. u. fg.

18) Pythiſcher Geſang VIII. 85.

Drei und vierzigſter Abſchnitt.

Die Mitwirkung der andern ſchönen Künſte um den Eindruck der bildenden im Bereiche des Chriſtenthums zu fördern.

Der Himmel war ſo dunkelblau,
Die Sonne war ſo voll und glühend
Und eines Münſters kühner Bau
Stand in dem goldnen Lichte blühend.
Mir dünkten helle Wolken ihn,
Gleich Fittigen empor zu heben,
Und ſeines Thurmes Spitze ſchien
Im ſel'gen Himmel zu verſchweben.

Uhland.

Keiner wohlgeſchaffenen Seele gebricht es an Fähigkeit durch die Uebung des Schau- und Gefühlvermögens an Kunſtwerken ſich mit bildenden Anſchauungen und Gefühlen zu bereichern. Verfehlt ein Kunſtwerk dieſe Wirkung; ſo iſt es entweder ſeelen- oder formlos, und eben dadurch unfähig, einen ſchönen und guten Eindruck zu machen. „Die Kunſt entſteht nicht aus Begriffen; ſonſt würden unſere groſſen Begriffs-Meiſter auch groſſe Künſtler ſeyn. Allerdings iſt ein ſchönes Kunſtwerk auch ein Syſtem, aber nicht in Schlüſſe und Definitionen zerlegt, ſondern in der Einheit des Gefühls und im lebendigen Bilde aufgefaſſt.“ Gleichwie durch Feuer das edle Metall von ſeinen Schlacken geläutert wird, ſo ſoll durch den Eindruck ſchöner Kunſtwerke das Wahre und Gute von dem Falſchen und Böſen, womit es in der Welt häufig vermiſcht wird, gereinigt werden; er ſoll gleich dem

ſanften Stral des Morgenlichts die Nebel und Finſterniſſe, die der Herrſchaft der Sonne ſich entgegenſtellen, zerſtreuen; er ſoll jede gute That, jeden edeln Gedanken, jeden Heroismus der Tugend verklären; er ſoll in das geſtalt- und lichtloſe Chaos roher Naturtriebe Licht rufen; der Künſtler ſoll den Gemüthern Liebe zum Licht, dem Element des Göttlichen einflöſſen, indem er ihnen das Schöne darſtellt, welches ein Abglanz der Gottheit iſt. — Das eben iſt der Zweck unſrer Dar- und Zuſammenſtellung der vorzüglichen Werke der chriſtlichen Kunſtwelt, zu zeigen, was ſie für der Menſchen höchſte Bildung vermögen. Sie ſollen unſere geliebten Freunde werden, und der Umgang mit ihnen ſoll uns auf angenehme Art über göttliche Dinge belehren, dafür begeiſtern und eben dadurch veredeln. Je edler und eingreifender aber die religiöſe Kunſt als Bildungsmittel iſt, um ſo wichtiger iſt es, einer verkehrten Richtung derſelben zu begegnen. Denn die trefflichſten Früchte, die ſie in ihrer Reinheit hervorbringt, verwandeln ſich bei ihrer Ausartung in verderbliches Gift. Es ſteht aber die bildende Kunſt auch auf dem Boden der Religion nicht allein, ſondern in vielfachem Wechſeleinfluſſe mit den andern Künſten. Die einzelnen ſchönen Künſte ſind nämlich in ihrem Weſen nur Zweige, nur Töchter Einer einzigen. Sie alle, unter ſich freundlich verſchwiſtert, bilden einen friſchen Springbrunnen, der aus tauſend Röhren ſpielt. Der Eindruck von allen iſt durch die Sinne auf die Gemüthskräfte gerichtet, ſie belebend und bildend, läuternd, ordnend und veredelnd. Ihnen allen wohnt eine Kraft bei, den Menſchen über ſich zu erheben und den Himmel auf die Erde herabzuziehen. Der mit ächtem Schönheitsſinn Begabte ſucht überall das Schöne, und erſt der Genuß des Schönen aller einzelnen Künſte gewährt ihm vollſtändige Befriedigung, obgleich auch dieſe in ihm eine wehmüthige Sehnſucht nach dem ewig Schönen,

wovon das auf Erden nur ein Wiederſchein iſt, noch zurück läßt. So lange der Sinn für's Schöne nicht in jeder Richtung und Beziehung ein Volk durchdrungen hat, kann keine der ſchönen Künſte ſich eines bleibenden, geſicherten Aufenthalts und Beſitzthums, ſondern höchſtens nur einer vorübergehenden Gaſtfreundlichkeit, wie der Pilger in einer Herberg', erfreuen. Auch iſt der wechſelſeitige Einfluß der Künſte auf einander von ſolcher Art, daß unabläſſig die eine der andern ihren eigenen (edeln oder verderbten) Styl und Charakter mitzutheilen ſtrebt, und oft auch wirklich mitgetheilt hat. Nirgend zeigt ſich dieſer Wechſeleinfluß der Künſte auffallender, als wenn ſie berufen ſind, der Religion zu huldigen. Da ſie in dieſem Bereiche gleich den um Eine Sonne kreiſenden Planeten um die helleuchtende Idee des Göttlichen verſammelt ſtehen, und keine andere Beſtimmung haben, als das heilige Feuer dieſer Idee in den Gemüthern zu wecken und zu unterhalten, damit Gott in uns lebe, und wir in Ihm, damit Alle Ein Herz und Eine Seele und Eine Stimme zum Preis des Einen Gottes werden; [1]) ſo muß die Wirkung der Künſte um ſo vollſtändiger ſeyn, je harmoniſcher ſie im Styl und Charakter ihrer Werke zuſammenſtimmen. Weſſen Gemüth wird nicht durch den Anblick eines erhabenen Tempelgebäudes, einer majeſtätiſchen Säulenhalle, einer dem Himmelsgewölb ähnlichen Kuppel ergriffen, und mit dem Gedanken, dem Gefühle des Göttlichen erfüllt? Wohl iſt es für ſich klar, daß der Eindruck ſchöner Gemälde und Statuen durch die edle und erhabene Bauart des

1) La religion c'est l'amour. Aimer Dieu et en communiquer l'amour aux autres hommes c'est exercer le culte parfait. Fenelon sur la Religion. Oeuvres Paris. 1827. T. I. 452.

Tempels, in welchem ſie aufgeſtellt ſind, ſchon deshalb, weil das Licht dieſer Kunſtwerke gemeinſames Element iſt, ſehr gehoben und eben ſo, daß der Eindruck des ſchönen Tempelgebäudes durch vorzügliche Werke der bildenden Kunſt ganz beſonders gefördert werden könne. Als die Griechen Tempel bauten, da erwachte der Geiſt des Phidias und anderer Meiſter; das neuere Italien ſah erſt ſeine großen Maler und Bildhauer entſtehen, als die Baukunſt wieder auflebte. Und ſo bekamen ebenfalls in andern Ländern Bildhauerei und Malerei neuen Schwung, ſobald die Baukunſt ſich erhob. 2) Unſtreitig iſt aber auch, wie Rumohr 3) bemerkt, die Stylloſigkeit der bildenden Kunſt in neueſten Zeiten unmittelbar aus den Mißverhältniſſen und Seltſamkeiten der ſie begleitenden Baukunſt hervorgegangen oder doch durch ſie befördert worden. Allein erſt durch das feinere Band der Muſik, die mächtiger noch und allgemeiner als ihre Schweſtern im Chore der Künſte die innerſten Tiefen des Gemüthes durchdringt, es zur Andacht beflügelt und ihm die ewige Harmonie der höhern Weltordnung verſinnlicht, wird der Einfluß der ſchönen Kunſt überhaupt auf die frommen Tempelbeſucher vervollſtändigt und ihr höchſter Triumph herbeigeführt. Iſt doch die Muſik die milde Bezähmerin aller Herzen und ein Nachbild vom Zuſammenklang aller Weſen der Schöpfung. Wer ſie ausübt, ahmet der Gottheit nach. 4) Auch die Muſik zeigt ſich nirgend ſchöner und erhabener, als an der Seite der Religion. Welche Kunſt vermag beſſer, die Seele zur ruhigen Einkehr in ſich zu bringen, ihrem Gewiſſen die Stimme

---

2) L. Stieglitz Geſchichte der Baukunſt. Nürnberg. 1827. S. 37.

3) Italieniſche Forſchungen II. 412.

4) Strabo X. 717, edit. Almeloven. Vergl. Herder älteſte Urkunde des Menſchengeſchlechts I. 205.

Gottes vernehmlich zu machen, ſie mit heiliger Freude, Troſt, Vertrauen und Zuverſicht zu erfüllen! Werke bildender Kunſt wollen mit feierlicher Stimmung, mit Andacht betrachtet werden. Was kann aber zur Hervorbringung ſolcher Stimmung nebſt dem belebenden Wort und dem edlem Bauſtyl des Tempels dienlicher ſeyn, als ein erwecklicher Geſang? So ſchön, ſo herrlich das Weltmeer (in Ruh' oder beim Sturme) dem Schöpfer ſich darſtellen mußte, wie viel ſchöner und herrlicher muß Ihm die fromme Bewegung einer Chriſten-Gemeinde erſcheinen, wo die Stimme der Männer, Kinder und Weiber vermiſcht, wie Wogen, die am Ufer ſich brechen, aufſteigen zu Gott! 5) Schon die Ankündigung einer Tempelfeier durch die ſchauerlichernſten und dumpfen Töne der Glocke (dieſer ganz dem Chriſtenhum eigenthümlichen Erfindung) ſtimmt die Gemüther zur Andacht. Noch eindringlicher bewirkt dies ein harmoniſches Geläute von mehreren in wohlabgeſtuften Tonarten zuſammentönenden Glocken. Wer hat ſich nicht davon zuweilen tief ergriffen gefühlt! Und iſt wohl irgend eine Anſtalt der neuern Welt, die ſo die Macht der Künſte zu Einem Zauber vereinigte, wie der vollſtändige muſikaliſche Gottesdienſt im Geſange heiliger Hymnen vor den Gemälden göttlicher Handlungen, und umgeben von dem kühnen, die Seele zum Höchſten emporhebenden Bau des Gotteshauſes? 7) Aus dem engen Verbande zwiſchen den ſchönen Künſten erklärt

---

5) St. Baſilius Homilien.

6) Si les cloches nous étaient interdites, il faudroit choisir un enfant, pour nous appeler à la maison du Seigneur. Chateaubriand Genie du Christianisme IV. 5.

7) Solgers Erwin. Ueber das Schöne und die Kunſt. Berlin. 1815. II. 144.

ſich auch, warum Baukunſt und Tonkunſt gewöhnlich mit der Malerei und Sculptur zugleich zur Verherrlichung der Religion gewetteifert haben, und dann wieder, weil ihrem Weſen nach verkannt, zugleich den Abſchied bekamen, oder wegen ſonſtigen Urſachen in Verfall geriethen. Aehnliches läſſt ſich vom Style der chriſtlichen Dichtkunſt und Beredſamkeit behaupten. Auch das geiſtliche Lied, auch die religiöſe Rede haben in verſchiedenen Zeiten durch den Einfluß des Geſchmacks in den andern Künſten an Erhabenheit und Eindringlichkeit gewonnen oder verloren, ſo wie auch ſie auf den Styl der andern Künſte mächtig eingewirkt haben. Daß der geiſtige Eindruck der Muſik in den Kirchen erſt durch das vom Geſang beflügelte Wort gehörig beſeelt werde und den rechten Schwung erhalte, bedarf wohl keines Beweiſes; eben ſo wenig daß der geiſtvolle und gemüthliche Vortrag des göttlichen Wortes durch einen ächt-kirchlichen Geſang, der die Gemüther zur Andacht ſtimmt, groſſen Vorſchub bekomme; und ſo iſt auch nicht zu läugnen, daß in den Kirchen die gemalten und plaſtiſchen Bilder erſt von dem lebendigen Wort in Lied und Rede die richtige Deutung, die volle Bedeutſamkeit und das allgemeine Verſtändniß für die Geſammtheit erwarten. — „Die Kirche hat die Tonkunſt, vorzüglich die Vokalmuſik nicht blos mit Vorliebe in ihrem Schooße gehegt und gepflegt; ſie hat das edle Schooskind auch groß gezogen, hat daſſelbe vollkommen zur Mündigkeit gebracht.“ 8) Daß wir ihr den Chorgeſang zu danken haben, iſt gewiß. 9) Die größten Kirchenlehrer, Ambroſius, Gregor, Damaſus, Leo, und

8) H. G. Nägeli Vorleſungen über Muſik. Stuttg. 1826. 202.

9) M. Gerberti De Cantu et Musica sacra etc. San. Blasii 1774. I. C. 1, 126, C. 4, II., C. 4.

Andere machten ſich ſeine Ausbildung zur Angelegenheit. Möchten nur aus dieſem herrlichen Element großartige, gleichſam kunſtlos aus der Seele ſtrömende Volkschöre, in denen mit der Einfalt des Herzens die Einfalt des Geſanges ſich vereint, gebildet und in unſern feierlichen Gottesdienſt eingeführt werden! Dadurch würde jedoch die Inſtrumentalmuſik keineswegs ausgeſchloſſen; am wenigſten die von der chriſtlichen Tonkunſt erfundene majeſtätiſche, feierliche Orgel, die die großen Harmonien der Schöpfung am kräftigſten wiedergibt. 10) Iſt und bleibt gleich die Menſchenſtimme für die Gehörsanſchauung, wie für das Auge die menſchliche Geſtalt, das Schönſte, ſo erſcheint ſie doch erſt dort in ihrer vollen Wirkſamkeit, wo ſie durch ein geiſt- und kunſtreiches Spiel emporgetragen wird. 11) Aber wer, dem es nicht blos um einen ergötzenden Ohrenſchmaus oder um äſthetiſche Beurtheilung von Kunſtfertigkeiten und Kunſtformen, deren Verdienſt großentheils in Ueberwindung mechaniſcher Schwierigkeiten beſteht, ſondern um die Stimmung des Gemüths zu inniger und feierlicher Andacht zu thun

---

10) Wegen dem Muthwillen der Inſtrumentalmuſik, die von jeher ſo gern den Geſang meiſterte und unterdrückte, verordnete Carl Borromäus in ſeinem erſten Synode von Mailand: „Organo tantum in ecclesia locus sit; tibiæ, cornua et reliqua musicæ instrumenta excludantur. — Unter allen Toninſtrumenten iſt wohl, wie der Spanier Hieron. Feyoo (Theatro critico disc. 14, Nro. 43) bemerkt, die Geige das für den Kirchengebrauch unpaſſendſte, i quali eccitano né nostri spirti una vivezza quasi puerile, e lontana molto da quella decorosa e savia attentione, che si dee a' nostri sacri misteri. Vergl. Muratori Antiquit. ital. medii ævi T. IV., diss. 56, p. 777. G. N. Forkel Allgem. Geſchichte der Muſik. Leipzig 1801, II. 23. fg., 725. fg.

11) Nägeli a. a. O. S. 211.

iſt, wird nicht wünſchen, daß überall der Ausartung des alten, ehrwürdigen Kirchenſtyls in den ungebundenen profanen und üppigen Opern- und Conzert-Styl gewehrt, und daß er von dieſem gänzlich geſchieden werde. 12) Und nicht minder fühlbar iſt das Bedürfniß fortgeſetzter Beſtrebungen, die Sammlungen von Kirchenliedern von Allem, was läppiſch oder albern iſt, von allen Gemeinen, Niedrigen und Störenden zu reinigen, und ſie mehr und mehr mit ſolchen Geſängen zu bereichern, die das Gemüth

---

12) Dieſer Ausartung der Kirchenmuſik hat auch die Kirche ſich jederzeit mit mißbilligendem Ernſte entgegen geſetzt. Zur Zeit des Kirchenraths von Trient war ſie indeſſen ſo weit geſtiegen, daß man auf den Gedanken verfiel, alle Muſik, auſſer dem alten Gregor. Kirchengeſang, aus den Kirchen zu verbannen, was nur noch dadurch verhindert wurde, daß der damalige päbſtl. Kapellmeiſter Paleſtrina Muſter von kirchlichen Compoſitionen aufſtellte, die der Würde der chriſtlichen Gottesverehrung durchaus entſprachen. S. M. Gerberti de Musica sacra, T. II., L. IV., C. 1., §. 24. — „Cantica enim sacra instituta sunt ad mentem erigendam in Deum, et spiritum potius, quam corpus recreandum. Contra autem nonulli sunt, qui Canticum Babyloniæ in Domum Dei et Sanctam Sion inducunt; illi videlicet, qui verba sacra modulis profanis ita vestiunt, ut, qui audiunt, non tam verba considerent, quam profanam modulationem attendant. J. B. Casali de Veter. sacris Christ. ritibus. Vergl. Corn. Agrippae de Vanitate scientiarum C. 17. und Erasmus in I. Corinth. Cap. 14. Der letztere ſagt: Operarum quondam et theatricam musicam in sacras ædes induximus, tumultuosum diversarum vocum garritum, qualem non opinor, in Græcorum aut Romanorum theatris unquam auditum fuisse. — — In sacram ædem velut in theatrum concurritur ad deliniendas aures. S. auch Forkel a. a. O. 50. fg., 66. fg. und (Thibaut) über Reinheit der Tonkunſt. Heidelberg 1826, S. 5. und 22. und Archiv für die Paſtoralkonferenzen. Freiburg, Jahrg. 1827, Heft I.

zum Göttlichen hinaufzuſchwingen und das heilige Feuer des Glaubens, der Liebe und der Hoffnung auf dem Altar des Herzens zu entzünden vermögen. 13)

Das Chriſtenthum iſt voll des Ernſtes; auch ſein Lächeln, ſeine freudigen Verheiſſungen ſind es; wie viel mehr die Seufzer, die unſer Elend ihm entreißt!

Himmliſcher Ernſt tönet herab mit des Feſtes
Hohem Geſang, Prophezeiung und Erfüllung
Wechſeln Chöre mit Chören, Gnade
Singen ſie dann und Gericht!

Ach von des Sohns Liebe beſeelt, von der Heerſchaar
Sions entflammt, erheben ſie ihr Loblied.
Eine Stimme beginnt leiſe,
Eine der Harfen mit ihr.

Aber es tönt mächtiger bald in dem Chor fort!
Chöre ſind nun im Strom ſchon des Geſanges;
Schon erzittert das Volk, ſchon glüht
Feuer des Himmels in ihm! 14)

Mag der ſittlich reine, noch unverbildete Naturſohn, mag der durch vielfältige Selbſtprüfung gebildete Menſch, ohne der Stimmwerkzeuge der Kunſt zu bedürfen, im innerſten Heiligthum ſeines Gemüthes Gott fühlen und anbeten! In den Räumen, wo Menſchen zu gemeinſamer Andacht ſich verſammeln, ſollte Alles, was in die Sinne fällt, den Ewigen, den Urquell der Wahrheit und Liebe verkünden, Alles zu ſeiner Anbetung und Nachahmung einladen und auffordern. Das große Gotteshaus der Schöpfung belehrt uns am beſten, wie unſere Gotteshäuſer

13) Vergl. was im Erſten Bande S. 216. geſagt worden.
14) Klopſtock's Ode: Die Chöre.

beſchaffen ſeyn ſollen. Dort ſehen wir überall die anziehendſten Gemälde, lebenvolle Bildniſſe, herrliche Gewölbe und Säulenhallen, hören überall das Zuſammentönen der erhabenſten und lieblichſten Tonweiſen; zu Aug und Ohr und allen Sinnen redet die Natur uns von ihrem gütigen, weiſen, allmächtigen Schöpfer. Wo wäre uns ein würdigeres Vorbild der Tempel gegeben, die wir der gemeinſamen Gottesverehrung widmen? Sollten wir nicht vorzüglich hier alle Künſte, dieſe freundlichen Gaben Gottes, zu ſeiner Verherrlichung anwenden? Sollten wir nicht, gleichwie Er ſeinen unermeßlichen Tempel mit allem Herrlichen und Schönen ausgeſchmückt hat, allen Kräften aufbieten, die von unſern Händen erbauten Tempel mit dem Erhabenſten und Schönſten, was die Künſte hervorzubringen vermögen, auszuzieren, damit uns Alles in demſelben ſeine Größe in's Gemüth präge und dieſes im feierlichen Preisgeſang aufrufe:

„Der Himmel iſt deiner Herrlichkeit voll;
Voll deines Ruhmes der Erdkreis.
Die Himmel erzählen deinen Ruhm;
Deiner Hände Werk verkündet das Veſtland.
Ein Tag theilt es dem andern mit
Und eine Nacht der andern.
Du glänzeſt wie Sonnenlicht;
Stralenglanz geht von dir aus,
Enthüllend die Geheimniſſe deiner Macht. 15)
Deine Rechte umſpannt die Himmel.
Du rufſt die Weſen, und ſie ſtehen da! 16)
Die Völker ſind dir ein Tropfen am Eimer,
Dem Stäubchen an der Wagſchal' gleich.

---

15) Habakuck und Pſalm XVIII., 2. 3.
16) Jeſaias.

Wie das Brauſen mächtiger Ströme rauſchen ſie;
Du ſchiltſt, da fliehen ſie fern;
Wie Spreu auf den Bergen vor dem Wetterſturm,
Wie Staub vor dem Wirbelwinde.
Doch nur in kurzem Grimm verbirgſt du uns dein Antlitz;
Mit ewiger Liebe erbarmſt du dich unſer. 17)
Die dir vertrauen, bleiben ewig unverſehrt. 18)
Den Gütigen biſt du allgütig,
Den Treuen treugeſinnt. 19)
Wie der Hirſch nach klarer Quelle, ſchmachtet unſer Herz
Nach deiner Wohnung Vorhof, Ewiger!
Wo Geiſt und Fleiſch dir, Gott des Lebens! jauchzen. 20)
Im Himmel oben hubſt du deinen Arm auf,
Herr! uns zu ſegnen. — Vater! Vater!
So ſoll hier unſre Seele dich denken,
Dich empfinden das Herz, unſre Lippe dich ſtammeln,
Der du unausſprechlich uns undenkbar biſt. 21)

Auf ſolche Weiſe wird der Geſang, wird die Tonkunſt den Eindruck der das Gemüth anſprechenden Bilder eben ſo ſehr, als den der begeiſterten Rede des Predigers mächtig verſtärken; ſeiner Beredſamkeit, die immer nur, wie die der Bilder eine Beredſamkeit des Herzens ſeyn darf, wird ſie neuen Schwung verleihen; ſie wird den Geſchmack der Verkündiger des göttlichen Wortes zu läutern dienen; ſie wird mancherlei Ausſchweifungen der Kanzelberedſamkeit begegnen.

---

17) Pſalm XL. 6. Jeſaias.
18) Pſalm CXXIV. 1.
19) Pſalm XVIII. 26. 27.
20) Pſalm XLI. 2. 3. Pſalm LXXXIII. 2. 3.
21) Klopſtocks Oden.

Göttliche Begeisterung ströme somit durch alle Organe schöner Kunst über die in Tempeln versammelte Christengemeinde aus; eine Kunst läutere und verkläre hier die andere im Dienste des Heiligen; Baukunst und Bildhauerei, Malerei und Beredsamkeit, Dichtkunst und Musik mögen zusammenstimmen zu dem Einen großen Zweck der Erhebung und Veredlung der Seelen; und die Symbolik aller Künste vereinige sich, um in dem Innersten der Beter in Geist und Wahrheit gleichsam eine Wohnung der Gottheit zu erbauen, indem sie ihnen mit den Elementen, den Grundzügen eines durch sie würdig ausgeschmückten Tempels ein Abbild des himmlischen einprägt, den die Herrlichkeit Gottes erfüllt; ein Abbild des ewigen Heiligthums, dessen Vorhang vor unserm Seelenauge gelüftet wird durch die Zauberhand der schönen Kunst, in deren Werken das ewig Wahre und Gute sich spiegelt. Oder können wir uns wohl mit dem geschärftesten Seherblicke dieses Heiligthum anders vorstellen, als wie den harmonischen Chor alles Schönen, um seinen Urquell vereinigt, wo des Erzengels niedergeworfene Krone und seines Preisgesangs Wonne tönt, oder wie einen vollendeten, unendlichen Wunderbau, errichtet auf den Grundsäulen des Glaubens, der Liebe und der Hoffnung, mit den lebendigen Bausteinen der Tugenden, das ist der Kraftäusserungen des unsterblichen Geistes, die die Nachahmung Gottes, der die Urschönheit ist, bezielen?

Drum sey das Schönste jeder Kunst den Hallen,
Wo das Gebet zum Urgeist wallt, geweiht,
Der allwärts Abglanz ew'ger Schöne streu't,
Und nur an schönen Seelen hat Gefallen!

Beilagen.

F.

Verzeichniß von Heiligen-Bildern, als Anhang zum ſechs und dreißigſten Abſchnitt der zweiten Abtheilung.

St. Adalbert. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler. — v. F. Bilmärt erf. u. geſt.

Adelric. v. J. Umbach, geſt. v. B. Kilian.

Adrian. v. Dominichino, geſt. v. C. Gregori. — v. J. Callot erf. u. geſt.

Aegidius. v. Bl. Puccini erf. u. geſt. — v. M. de Vos, geſt. v. R. Sadeler.

Afra. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler. Bav. Sancta. — v. F. Aspruk, geſt. v. D. Kuſtos. — v. O. Meyer erf. u. geſt.

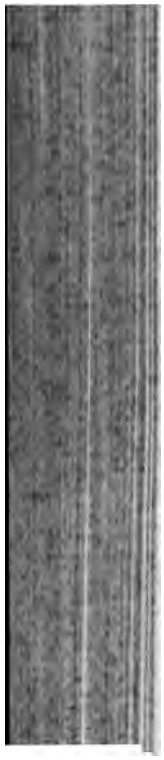
Agapitus. v. J. Callot erf. u. geſt.

Agatha. v. P. P. Rubens, geſt. v. S. Bolswärt. — v. F. Raibolini, geſt. v. M. A. Raymondi.

Agnes. (ihr Beizeichen iſt ein Lamm) v. Ciro. Ferri, geſt. v. Nik. Dorigni. — v. Kneller, geſt. v. J. Schmith. — v. P. P. Rubens, geſt. v. Bolswärt. — v. Dominichino, geſt. v. G. Audran und v. R. Strange.

Alban. v. J. G. Baumgartner, geſt. v. M. Städtlin.

Alberic. v. F. Sigriſt, geſt. v. G. D. Heumann.



gest. v. M. Bazin. — v. Baltimore, gest. v. J.
Amadäus. v. J. Lanfranco, gest. v. Greuther.
Amadio. v. J. B. Barbatelli, gest. v. J. B. Pro
Amandus. v. Umbach, gest. v. B. Kilian. — v. J. G.
gest. v. G. B. Götz.
Ambrosius. v. Boulogne, gest. v. B. Picart. — v.
gest. v. G. Edelink. — v. P. P. Rubens, gest. v
Brenner. — v. Lanfranco, gest. v. F. Aquil
Anaklet. v. Biscignano, gest. v. J. F. Greuther.
erf. u. gest.
Andreas. (Apst.) v. C. le Brün, gest. v. L. Picart
rozi o, gest. v. R. Quidi u. Mariette. — v. T
gest. v. C. Maratti. — v. C. Maratti, gest. v.
Anicet. (Pabst) v. J. G. Baumgartner, gest. v.
Anna. v. C. le Brün, gest. v. G. le Brün. — v. G
gest. v. J. H. G. Classe. — v. Ju. Pipi, gest. v
v. P. P. Rubens, gest. v. S. Bolswärt. — v
gest. v. N. Edelink und v. J. Frey.
Anno. v. C. Mayer erf. u. gest.
Ansbert. v. C. Mayer erf. u. gest.
Anselm. (v. Cantorbery) v. J. Callot erf. u. gest
Anton. (der Einsiedler) v. Bassano, gest. v. P. Men
Han. Caracci, gest. v. G. Audran und v. Farj
Vos, gest. v. Sadeler. — v. V. Caliari. gest.

Anton (v. Padua). v. Han. Caracci, geſt. v. B. Farjat. — v. Guercino, geſt. v. B. Curti. — v. F. Baroccio, geſt. v. le Clamberlano. — v. C. Maratti, geſt. v. R. Audenärt und v. S. Bartoli. — v. E. Murillo, geſt. v. Dean. — v. R. Procaccino, geſt. v. W. Vaillant. — v. El. Sirani, geſt. v. J. M. Metelli. — v. F. Albani, geſt. v. J. Benedetti. — v. Titian, geſt. v. N. R. Cochin. — v. Alonſo Cano, geſt. v. J. Rubio. — v. S. Vouet, geſt. v. N. Dorigny.

Apollonia. v. J. Jordáns, geſt. v. Merian. — v. P. P. Rubens, geſt. v. M. v. d. Enden.

Arcadius. v. J. G. Baumgärtner, geſt. v. J. G. Pinz.

Arſenius. v. J. Callot erf. u. geſt. — v. M. de Vos, geſt. v. R. Sadeler.

Athanaſius. (Biſchof). v. P. P. Rubens, geſt. v. J. Preißler und v. Punt. — v. Ph. Champagne, geſt. v. G. Edelink. — v. A. Hallé, geſt. v. Simoneau.

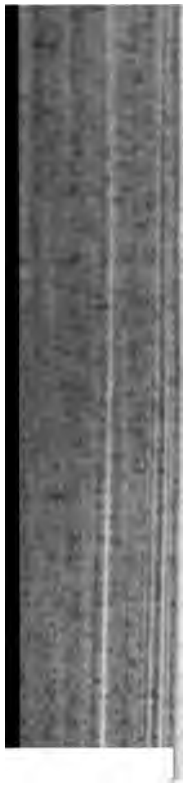
Auguſtin (Biſchof v. Hippon). v. Lanfranco, geſt. v. St. Baudet. — v. P. P. Rubens, geſt. v. S. Bolswärt und C. Galle. — v. Raphael, geſt. v. M. A. Raymondi. — v. J. v. Achen, geſt. v. J. Sadeler. — v. L. d. Boulogne, geſt. v. C. N. Cochin. — v. C. le Brún, geſt. v. Rouſſelet. — v. Ph. Champagne, geſt. v. F. Poilly. — v. A. Vandyk, geſt. v. P. de Jode.

Aurelius. (Biſchof). v. G. Glükher, geſt. v. Bart. Kilian.

Barbara. (ihr Beizeichen iſt ein Thurm). v. Raphael, geſt. v. W. Vaillant. — v. P. P. Rubens, geſt. v. S. Bolswärt und L. Vorſtermann. — v. Vandyk erf. u. geſt.

Bartholomäus (Apſt.) v. J. Ribera, geſt. v. P. Mariette und v. Edlmanns. — v. G. Reni, geſt. v. C. Ceſio. — v. Raphael, geſt. v. M. A. Raymondi. — v. N. Pouſſin, geſt. v. J. Couvay. — v. P. Veroneſe, geſt. v. C. David.

Baſilius. v. Dominichino, geſt. v. F. Bartolozzi. — v. P. P. Rubens, geſt. v. Preißler. — v. Ph. Champagne, geſt. v. G. Edelink. — v. le Moine, geſt. v. C. N. Cochin.



tarini. — v. C. Cignani, geſt. v. Jak. Frey.
geſt. v. N. Borbone. — v. A. Tiarini, geſ
vannini. — v. Ph. Champagne, geſt. v. N. B
nardin Paſſeri 50. Bl. in Vita et Miracula S. F
Romæ. 1578. fol. — Von Joh. Pet. Ligario
Gemälde in der Kirche der Nonnen zu Sondrio.

Benno. v. R. Mayer erf. u. geſt. (Helvet. Sancta

Bernhard. v. C. Maratti, geſt. v. J. Frey. —
bens, geſt. v. S. Bolswärt. — v. J. Va
Villamena. — v. C. le Brün, geſt. v. R
verſchiedenen Stechern ſind 56 Bl. in Vita et
nardi etc. Romæ. 1587. fol.

Bernhardin. v. J. Vanni, geſt. v. J. Sadeler

Bibiena. v. P. Beretino, geſt. v. R. Audenärt

Blaſius. v. C. Crayer, geſt. v. J. Pilſen. —
geſt. v. R. Audenärt. — v. M. de Vos, geſt. v.

Bonaventura. v. A. Vandyk, geſt. v. Wyngärt
bani, geſt. v. J. Benedetti.

Bonifaz. v. M. Kager, geſt. v. Sadeler (Raderi
F. Blömärt erf. u. geſt. — v. J. Callot erf.

Brigitta. v. B. Luti, geſt. v. B. Farjat. — v.
u. geſt. — v. M. de la Have erf. u. geſt.

Bruno. v. F. Albani, geſt. v. J. Benedetti. — v
geſt. v. P. Drevet. — v. Ph. Champagne

geſt. v. G. Duchange. — v. G. Seghers, geſt. v. N Lauwerts. — v. A. Tempeſta, geſt. v. P. d. Jode. — v. B. Weſt, geſt. v. F. Bartolozzi. — v. F. Benkowitzk, geſt. v. Schmutzer.

Cajetan. v. F. Romanelli, geſt. v. Cl. Randon. — v. J. Balleſtra, geſt. v. Bartolozzi. — v. J. Amigoni, geſt. v. J. Wagner.

Calaſanz (Joſ. v.) v. J. G. Baumgärtner, geſt. v. Thelot und J. G. Rugandas. — v. B. Eichler, geſt. v. B. Hübner. — v. J. F. v. Hohenberg, geſt. v. C. Schütz.

Calirt. v. F. Sigriſt, geſt. v. G. D. Heumann.

Capiſtran. v. Joh. v. Kager, geſt. v. N. Sadeler (Raderi Bav. St.) — v. A. Tempeſta erf. u. geſt. (1623).

Carl Boromä. v. Guercino, geſt. v. J. B. Carielano und J. B. Pasquelino. — v. P. Beretino, geſt. v. P. Drevet und v. G. Edelink. — v. A. Caracci, geſt. v. S. Bartholi. — v. J. M. Creſpi, geſt. v. L. Mattioli. — v. P. Mignard, geſt. v. J. Audran u. J. Poilly. — v. G. Seghers, geſt. v. S. Bolswärt. — v. B. Lamperti, geſt. v. N. Dorigni.

Caſſian. v. M. Kager, geſt. v. N. Sadeler.

Chriſtina. v. J. T. Guercino, geſt. v. R. Read. — v. J. Blanchard, geſt. v. J. Drevet. — v. Bramer, geſt. v. Matham. — v. D. M. Canuti, geſt. v. D. Bonavere.

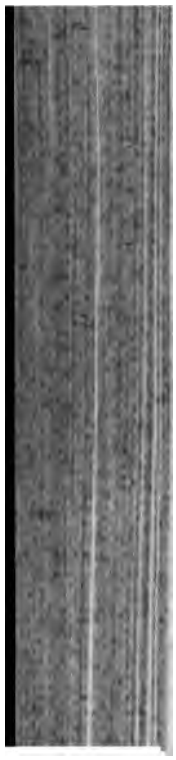
Chriſtoph. v. A. Dürer, geſt. v. ihm ſ. (1521). — v. Baſſano, geſt. v. G. Sadeler. — v. G. Reni, geſt. v. ihm ſelbſt. — v. J. Robuſti, geſt. v. D. Louiſa. — v. P. P. Rubens, geſt. v. R. Eynhouedts und von Tienen. — von Dominichino, geſt. v. H. Borgiani. — v. Titian, geſt. v. G. Camerata, Zuchi und Andern.

Cirillus. v. Dominichino, geſt. v. Bartolozzi.

Clara. v. A. Caracci, geſt. v. Guido Reni. — v. H. Caracci, geſt. v. J. L. Roullet. — v. J. B. Gauli, geſt. v. P. Parrocel und L. Desplaces. — v. P. P. Rubens, geſt. v. S. Bolswärt.

Clemens (Pabſt) v. C. Mayer, J. Callot und v. G. Baumgärtner.

Columban. v. J. Aſper, geſt. v. R. Mayer (Maureri Helvet. St.)



v. C. Mayer erf. u. geſt.

Cosmas und Damian. v. Solv. Roſa, geſt. v.

Cyprian (Martyrer). v. Ph. Champagne, geſt. v.

Denis (Ardop.) v. N. Ninet, geſt. v. A. Boße.

Dominicus. v. P. Veroneſe, geſt. v. J. Wag
Ricci, geſt. v. J. Wagner. — v. B. Spada, geſ
und J. M. Mettelli. — v. A. Tiarini, geſt. v.
v. J. B. Tiepolo, geſt. v. J. D. Tiepolo.

Dorothea. v. A. van Dyk, geſt. v. C. Galle. –
bens, geſt. v. S. Bolswärt und v. Galle.

Eberhardt (Biſchof) v. M. Kager, geſt. v. S
Bav. St.)

Eligius. v. Bartolozzi.

Eliſabeth (v. Ungarn). v. R. Mayer (in Raderi
v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi Bav.

Emeran. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav

Erasmus. v. N. Pouſſin, geſt. v. J. Couvay u
telli. — v. Dominichino, geſt. v. C. Blömd

Erhard. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi

Euphroſine (Martyr.) v. J. Amigoni, geſt. v. J.

Euſtachia (Martyr.) v. C. Sirani, geſt. v. ih
S. Vouet, geſt. v. N. Dorigny.

Felicitas (Martyr.) v. Raphael, geſt. v. M. A. S

v. Bolswärt. — v. P. Veroneſe, geſt. v. Louiſa. — v. A. Merigi (Caravaggio, geſt. v. P. Soutmann. — v. Guercino, geſt. v. F. Bartolozzi. — v. Guercino, geſt. v. R. Morghen. — v. Guido R., geſt. v. G. Rouſſelet und F. Bartolozzi. — v. J. Ribera, geſt. v. M. Pitteri. — v. P. P. Rubens, geſt. v. L. Vorſtermann. — v. Titian, geſt. v. Buonaſone. — v. Van Dyk, geſt. v. Gautier Dagoty. — v. Dominichino, geſt. v. Hainzelmann. — v. Phil. Champagne, geſt. v. M. Bazin. — v. Coypel, geſt. v. J. G. Thelot. Sodann 10 gute Blätter v. Ph. Galle in dem Werke: Imagines sanctorum Francisci et qui ex tribus ejus ordinibus relati sunt inter divos cum elogiis, a F. H. Sedulio Antw. 1602.

Franz Borgia. v. Poilly u. v. Bolswärt. — v. A. Balleſtra, geſt. v. T. Bartolozzi.

Franz v. Paula. v. P. Beretino, geſt. v. J. M. Ardell. — v. B. E. Murillo, geſt. v. M. Ardell. — v. B. Lamberti, geſt. v. J. Frey. — v. P. P. Rubens, geſt. v. l'Asne. — v. Fr. Albani, geſt. v. J. Benedetti. — v. Fr. M. Francia erf. u. geſt. — v. C. Maratti, geſt. v. Th. Kröger.

Franz Regis. v. C. Rusconi, geſt. v. N. Guttiere.

Franz v. Sales. v. J. Amigoni, geſt. v. F. Bartolozzi. — v. C. Maratti, geſt. v. L. Viſcher. — v. G. Edelink erf. u. geſt.

Franz Xaver. v. G. Reni, geſt. v. B. Picart. — v. P. P. Rubens, geſt. v. S. Bolswärt und v. Ign. Marinus. — v. N. Pouſſin, geſt. v. C. Gantrel und P. Drevet. — v. P. Mignard, geſt. v. F. Poilly. — v. J. B. Gauli, geſt. v. B. Farjat. — v. F. Spierre erf. u. geſt. — v. Ciro Ferri, geſt. v. F. Louvemont. — v. F. Vanni, geſt. v. Vallet.

Franziska (Romana). v. Dominichino, geſt. v. C. Gregori. — v. F. Albani, geſt. v. einem Ungen. — v. A. Ciarini, geſt. v. B. Crivellari. — v. N. Pouſſin, geſt. v. G. Audran.

Friedrich (Mart.) v. F. Blömärt, geſt. v. Callot.

Fridolin. v. J. Aſper, geſt. v. R. Mayer (Maurus Helvet. St.)

Fulbert. v. J. Umbach, geſt. v. B. Kilian.

Fulgentius. v. M. de Vos, geſt. v. J. Sadeler.

Gallus (ſein Beizeichen iſt ein Bär). v. M. de Vos, geſt. v. R. Sadeler. — v. P. Willieret, geſt. v. W. Kilian. — v. J. Aſper, geſt. v. R. Mayer (Helvet. St.)

Gebhard (v. Conſtanz). v. J. Aſper, geſt. v. R. Mayer (Helvet. St.) — v. J. Umbach, geſt. v. B. Kilian.

Gebhard (Victor III., Pabſt). v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi Bav. St.)

Genofeva. v. H. Caracci, geſt. v. B. Audran und Chereau. — v. C. Le Brün, geſt. v. L. Audran. — v. S. Bourdon, geſt. v. Rouſſelet. — v. C. Vanloo, geſt. v. Balechou und St. Paul. — v. d. la Hire, geſt. v. Rouſſelet.

Georg. v. Albr. Dürer. (1508). — v. H. Aldegrever erf. und geſt. (1511) — v. Altdorfer erf. u. geſt. — v. Corregio, geſt. v. N. de Beauvais. — v. L. Caracci, geſt. v. Trabelleſi. — v. Luk. v. Leyden erf. u. geſt. — v. Jul. Romano, geſt. v. J. Buonaſone. — v. Tintoretto, geſt. v. D. Louiſa. — v. P. Rotari, geſt. v. J. Camerata u. D. Valeſio. — v. P. P. Rubens, geſt. v. G. Pancels. — v. Raphael, geſt. v. L. Vorſtermann. — v. Paul Veroneſe, geſt. v. L. Brebiette.

Gereon. (Das ſchöne Bild von Meiſter Wilhelm auf einem Flügel des berühmten Gemäldes im Dome zu Köln).

Gerold. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Gervaſius und Protaſius. v. Le Sueur, geſt. v. G. Audran und Desplaces, Gantrel und Picart. — v. J. Broße, geſt. v. J. Marot.

Gonzaga (Ludwig v.) v. J. B. Cignaroli, geſt. v. J. Wagner. — v. J. B. Cipriani, geſt. v. A. Gregori. — v. A. Balleſtra, geſt. v. G. G. Winkler. — v. G. Seghers, geſt. v. Bolswärt. — v. J. Amigoni, geſt. v. J. Wagner.

Gotthardt (Biſchof). v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi Bav. St.)

Gregor, der Groſſe (ſein Beizeichen iſt eine Taube). v. H. Caracci, geſt. v. J. Frey. — v. Dominichino, geſt. v. F. Bartolozzi. — v. M. Anton Raymondi. — v. Peter Paul Rubens, geſt. v. J. M. Preißler. — v. Ph. Champagne, geſt. v. G. Edelink und F. Andriot. — v. Dojen, geſt. v. Ph. Perigeau. — v. C. Vanloo, geſt. v. Dupuis und v. Romanet. (Diderot in den Essais sur la Peinture gibt eine umſtändliche ſehr vortheilhafte Beſchreibung der ſieben von Vanloo gemalten Skizzen, die in der Invalidenkirche zu Paris in Fresco ausgeführt werden ſollten, deren Ausführung aber dem Dojen nach eigenen Ideen übertragen wurde).

Hartmann. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi Bav. St.)

Hedwig. v. G. Rucholle, geſt. v. de la Have. — v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi Bav. St.) — Ein berühmtes Altarbild in der St. Bernardinskirche zu Breslau ſtellt in 32 Feldern Scenen ihrer Legende dar. Das Bild iſt aus dem 15ten Jahrhunderte. Der Meiſter iſt unbekannt (Fiorillo Geſchichte der z. K. in Deutſchland I. 153. fg.)

Helena. (Kreuz-Erfindung) v. J. Bellini, geſt. v. Zucchi. — v. P. Veroneſe, geſt. v. L. Vorſtermann. — v. Tintoretto, geſt. v. J. M. Metelli. — v. B. Pinturichio, geſt. v. N. Le Sueur. — v. P. P. Rubens, geſt. v. S. Bolswärt.

Hermann. v. J. Umbach, geſt. v. B. Kilian.

Herminia. v. P. Veroneſe, geſt. v. L. Lorenzi. — v. J. B. Caſtiglione, v. Th. Kreuzer.

Hieronymus. (Unter den mehr als 200 in Kupfer geſtochenen Bildern erwähnen wir auſſer den S. 406 fg. angeführten noch der folgenden: v. Buonarotti, geſt. v. Ch. Alberti, Prenner, Viſcher. — v. Paul Veroneſe, geſt. v. B. Le Febre. — v. G. Reni, geſt. v. J. Couvay und B. Picart. — v. Han. Caracci, geſt. v. B. u. G. Audran. — v. Aug. Caracci, geſt. v. J. Frey, L. Galle und J. Traballeſi. — v. Titian, geſt. v. C. Carl Le Feyre und v. J. Bounaſone. — v. Jak. Vaillant, geſt. v. Walleran Vaillant.

Hilarius. v. G. Eichler, geſt. v. G. A. Wolfgang. — v. L. Balleſtra, geſt. v. Heilbrouck.

Hildegard. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi Bav. St.)

Hiltrudis. v. Otto van Veen, geſt. v. Th. Galle. — v. P. P. Rubens, geſt. v. Th. Galle.

Hubertus, Biſchof. v. Albrecht Dürer erf. u. geſt. — v. J. Mutian, geſt. v. C. Cort. — v. P. P. Rubens, geſt. v. M. van den Enden.

Hyazintus. (M.) v. L. Caracci, geſt. v. J. Sadeler. — v. Jul. Romano, geſt. v. M. A. Raymondi. — v. C. Le Brün, geſt. v. G. Rouſſelet.

Januarius. v. J. Spagnoletto (Ribera) erf. u. geſt.

Ignaz (Biſchof v. Antiochien). Nirgens find' ich Gemälde aus ſeinem herrlichen Leben oder von ſeinem Martyrertod angezeigt, obſchon ſie der Darſtellung vorzüglich würdig wären; z. B. die Scene, wo er freudig und Gott preiſend, die Hände nach den Ketten ausſtreckt, und dann wie er wegen ſeinem Glauben im Begriff iſt den wilden Thieren im Amphitheater vorgeworfen zu werden, und den Vielen abwehrt, die ihn befreien und vom Tod retten möchten).

Ignaz v. Lojola. v. P. P. Rubens, geſt. v. J. Audran, S. Bolswärt und L. Vorſtermann. — v. Titian, geſt. v. J. Faber. — v. P. Johann v. Kruz. — v. Mignard, geſt. v. C. Gantrel.

Ildephons, Erzbiſchof. v. P. P. Rubens, geſt. v. C. H. Watelet und v. H. Withouc.

Johann Chriſoſtomus (das Beizeichen iſt ein Bienenkorb). v. P. P. Rubens, geſt. v. J. Pont u. v. J. M. Preißler. — v. M. Corneille, geſt. v. B. Audran.

Johann v. Nepomuk. v. J. M. Creſpi, geſt. v. L. Mattieli. — v. Riviera, geſt. v. F. Bartolozzi. — v. A. Maſucci, geſt. v. J. B. Sintes. 31 Blätter in Vita Joh. Nepom. Auguſtæ Vind. 1725. v. Joh. Andreas Pfeffel.

Joſeph, der Nährvater Chriſti. v. H. Caracci, geſt. v. C. Bla-

märt. — v. J. M. Crespi, gest. v. Teucher. — v. M. A. Franceschini, gest. v. C. Mattio. — v. C. Maratti, gest. v. N. Dorigny und J. Frey. — v. P. Mignard, gest. v. J. Chereau. — v. P. P. Rubens, gest. v. S. Bolswärt. — v. J. Blanchard, gest. v. A. Garnier. — v. L. D. Boulogne, gest. v. J. Lobeck. — v. A. Tiarini, gest. v. J. Trabellesi. — v. D. Velasquez, gest. v. Bannermann. — v. Quercino, gest. v. F. Bartolozzi. — v. Ph. Champagne, gest. v. P. Boukard.

Julian (M.) gem. v. C. Allori, gest. v. Le Villain. (Galer. v. Florenz)

Justina (M.) v. Luk. Giordano, gest. v. D. Bartolozzi. — v.

Justinus (M.) v. demselben.

Paul Veron., gest. v. H. Caracci und v. Patina.

Justus (M.) v. P. P. Rubens, gest. v. H. Withouc.

Katharina, (ihr Beizeichen ist ein Rad), v. Correggio, gest. v. E. Picart, C. Cort und Hamilton. — v. A. Carracci, gest. v. B. Farjat. — v. Guercino, gest. v. J. B. Pasqualino. — v. P. Berretino, gest. v. Desmarteaux. — v. S. Bourdon, gest. v. M. Natalis. — v. Paul Veronese, gest. v. A. Carracci. — v. Bern. Campi, gest. v. B. Torbido. — v. C. Cignani, gest. v. N. Dorigny. — v. D. Feti, gest. v. P. Lisibetten. — v. van Dyk, gest. v. Mariette. — Von den verschiedenen heiligen Katharinen sah ich ein Verzeichniß von 140 verschiedenen Darstellungen in Kupfer gestochen, worunter viele, wie das Kind Jesu ihr den Brautring reicht. Unter diesen mögen nebst den schon erwähnten Bildern besondere Beachtung verdienen: v. F. Mazzuoli, gest. v. J. Buonasone, Kirkal und Hamilton. — v. P. Mignard, gest. v. J. Poilly und J. C. Roullet. — v. Jul. Rom., gest. v. A. Ghisi. — v. H. Cock, gest. v. M. A. Raymondi. — v. B. Della Porta, gest. v. O. Mongalli. — v. M. Preti, gest. v. J. Trabellesi. — v. C. Proccaccino, gest. v. V. Green. — v. Guido R., gest. N. Bazin. — v. Tintoretto, g. v. D. Dominichino. — v. P. P. Rubens,

Hilarius. v. G. Eichler, geſt. v. G. A. Wolfgang. — v. L. Balleſtra, geſt. v. Heilbrouck.

Hildegard. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Raderi Bav. St.)

Hiltrudis. v. Otto van Veen, geſt. v. Th. Galle. — v. P. P. Rubens, geſt. v. Th. Galle.

Hubertus, Biſchof. v. Albrecht Dürer erf. u. geſt. — v. J. Mutian, geſt. v. C. Cort. — v. P. P. Rubens, geſt. v. M. van den Enden.

Hyazintus. (M.) v. L. Caracci, geſt. v. J. Sadeler. — v. Jul. Romano, geſt. v. M. A. Raymondi. — v. C. Le Brün, geſt. v. G. Rouſſelet.

Januarius. v. J. Spagnoletto (Ribera) erf. u. geſt.

Ignaz (Biſchof v. Antiochien). Nirgens find' ich Gemälde aus ſeinem herrlichen Leben oder von ſeinem Martyrertod angezeigt, obſchon ſie der Darſtellung vorzüglich würdig wären; z. B. die Scene, wo er freudig und Gott preiſend, die Hände nach den Ketten ausſtreckt, und dann wie er wegen ſeinem Glauben im Begriff iſt den wilden Thieren im Amphitheater vorgeworfen zu werden, und den Vielen abwehrt, die ihn befreien und vom Tod retten möchten).

Ignaz v. Lojola. v. P. P. Rubens, geſt. v. J. Audran, C. Boltswärt und L. Vorſtermann. — v. Titian, geſt. v. J. Faber. — v. P. Johann v. Kruz. — v. Mignard, geſt. v. C. Gantrel.

Ildephons, Erzbiſchof. v. P. P. Rubens, geſt. v. C. H. Watelet und v. H. Withouc.

Johann Chriſoſtomus (das Beizeichen iſt ein Bienenkorb). v. P. P. Rubens, geſt. v. J. Pont u. v. J. M. Preißler. — v. M. Corneille, geſt. v. B. Audran.

Johann v. Nepomuk. v. J. M. Creſpi, geſt. v. L. Mattieli. — v. Riviera, geſt. v. F. Bartolozzi. — v. A. Maſucci, geſt. v. J. B. Sintes. 31 Blätter in Vita Joh. Nepom. Augustæ Vind. 1725. v. Joh. Andreas Pfeffel.

Joſeph, der Nährvater Chriſti. v. H. Caracci, geſt. v. C. Bla-

mårt. — v. J. M. Crespi, gest. v. Teucher. — v. M. A. Franceschini, gest. v. C. Mattio. — v. C. Maratti, gest. v. N. Dorigny und J. Frey. — v. P. Mignard, gest. v. J. Chereau. — v. P. P. Rubens, gest. v. S. Bolswårt. — v. J. Blanchard, gest. v. A. Garnier. — v. L. D. Boulogne, gest. v. J. Lobeck. — v. A. Tiarini, gest. v. J. Trabellesi. — v. D. Velasquez, gest. v. Bannermann. — v. Quercino, gest. v. F. Bartolozzi. — v. Ph. Champagne, gest. v. P. Boukard.

Julian (M.) gem. v. C. Allori, gest. v. Le Villain. (Galer. v. Florenz)

Justina (M.) v. Luk. Giordano, gest. v. D. Bartolozzi. — v.

Justinus (M.) v. demselben.

Paul Veron., gest. v. H. Caracci und v. Patina.

Justus (M.) v. P. P. Rubens, gest. v. H. Withouc.

Katharina, (ihr Beizeichen ist ein Rad), v. Correggio, gest. v. E. Picart, C. Cort und Hamilton. — v. A. Carracci, gest. v. B. Farjat. — v. Guercino, gest. v. J. B. Pasqualino. — v. P. Berretino, gest. v. Desmarteaux. — v. S. Bourdon, gest. v. M. Natalis. — v. Paul Veronese, gest. v. A. Carracci. — v. Bern. Campi, gest. v. B. Torbido. — v. C. Cignani, gest. v. N. Dorigny. — v. D. Feti, gest. v. P. Lisibetten. — v. van Dyk, gest. v. Mariette. — Von den verschiedenen heiligen Katharinen sah ich ein Verzeichniß von 140 verschiedenen Darstellungen in Kupfer gestochen, worunter viele, wie das Kind Jesu ihr den Brautring reicht. Unter diesen mögen nebst den schon erwähnten Bildern besondere Beachtung verdienen: v. F. Mazzuoli, gest. v. J. Buonasone, Kirkal und Hamilton. — v. P. Mignard, gest. v. J. Pollly und J. C. Roullet. — v. Jul. Rom., gest. v. A. Ghisi. — v. H. Cock, gest. v. M. A. Raymondi. — v. B. Della Porta, gest. v. O. Mongalli. — v. M. Preti, gest. v. J. Trabellesi. — v. C. Proccaccino, gest. v. V. Green. — v. Guido R., gest. N. Bazin. — v. Tintoretto, g. v. D. Dominichino. — v. P. P. Rubens,

geſt. v. B. u. S. Bolswärt u. C. Galle, auch v. Vorſtermann. — v. Raphael, geſt. v. A. Duflos, A. Lafrery, C. Blömärt und L. Surugue. — v. A. Turchi, geſt. v. G. Scotin. — v. Correggio, geſt. v. T. G. Aquila. — v. Romanelli, geſt. v. Baillé. — v. Palma d. ält., geſt. v. G. Bartſch. — v. F. Vanni, geſt. v. G. v. Veen. — v. Dominichino, geſt. v. C. Royers. — v. Adrian Blömärt (1661) erf. u. geſt.

Kunigunda, Kaiſ. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Ladislaus, Kön. v. J. G. Baumgärtner, geſt. v. J. G. Thelot.

Lambert, Biſchof. v. J. Baumgärtner, geſt. v. S. Rösch. — v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Laurenzius (M.) v. P. P. Rubens, geſt. v. J. Meyſſens.

Leonard, ein neues Altargemälde in der Leonardskirche zu Frankfurt am Main, v. Stieler.

Leopold, v. C. Aigen, geſt. v. G. A. Müller. — v. Roſa, geſt. v. J. B. Riberger.

Ludwig, König. v. N. Monſiau, geſt. v. J. La Croix. — v. Balth. Franceſchini, geſt. v. B. Eredi. — C. v. Le Brün, geſt. v. Edelink. — v. L. de Boulogne, geſt. v. J. B. Poilly.

Ludwig von Gonzaga. v. Balleſtra, geſt. v. G. Wagner und F. Bartolozzi.

Magnus, Abt. v. P. Willieret, geſt. v. W. Kilian. — v. J. Aſper, geſt. v. R. Meyer (Helv. St.)

Marcus, Evang. Seine Marter v. Tintoretto, geſt. v. J. Bapt. Jackſon.

Margaretha. v. P. Veretino, geſt. v. Roſſi. — v. H. Caracci, geſt. v. C. Blömärt. — v. D. Feti, geſt. v. J. Boel. — v. Parmeſano, geſt. v. G. Trabelleſi. — v. Jul. Rom, geſt. v. L. Vorſtermann und Ph. Thomaſſin. — v. N. Pouſſin, geſt. v. J. Chauveau und Ph. Bignon. — v. Guercino, geſt. v. A. Cunego. — v. P. P. Rubens, geſt. v. J. Punt und S. Bolswärt. — v. Titian, geſt. v. Luk. Bertelli.

Martin, Biſchof. v. C. Le Brün, geſt. v. G. Rouſſelet. — v. Ciro Ferri, geſt. v. F. Spierre. — v. B. Franceſchini, geſt. v. J. Trabelleſi. — v. J. Jordäns, geſt. v. P. d. Jode. — v. Baſſano, geſt. v. Menerola. — v. P. P. Rubens, v. C. Galle, G. Walker, und Th. Chambars.

Martina. v. P. Beretino, geſt. v. Blömärt und F. Spierre. — v. Fr. Francia, geſt. v. M. A. Raymondi.

Mauritius, M. v. L. Giordano, geſt. v. F. Baſan. — v. M. Günther, geſt. v. C. Eichel.

Maurus, Abt. v. F. Solimena, geſt. v. M. Speer. — v. L. Maßard, geſt. v. J. Giovannini.

Maximilian. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Meinrad. v. A. Beutter, geſt. v. Kilian. — v. J. Aſper, geſt. v. Meyer (Helv. St.) — v. Ciro Ferri, geſt. v. C. de la Haye. — v. C. Maratti, geſt. v. Audenärt, J. Frey und F. Poilly. — v. J. Stella, geſt. v. C. Sas.

Nikolaus, Biſchof (ſein Beizeichen eine Kirche). v. Paul Veroneſe, geſt. v. P. Liſibetten. — v. Titian, geſt. v. A. Andreani und J. Wagner. — v. H. Brandi, geſt. v. Caylus. — v. Schout, geſt. v. H. Withouc. — v. Marie Ellenrieder, im Umriß von ihr ſelbſt.

Nikolaus (v. Tolentino). v. C. L. Vignon, geſt. v. J. David.

Norbert. v. A. Dieppenbeck, geſt. v. W. Hollar. — v. H. van Balen, geſt. v. Galle. — v. Ph. Bracci, geſt. v. P. L. Bombelli.

Oliva, M. v. H. Caracci, geſt. F. Andriot.

Onuphrius. v. J. M. Franzia erf. u. geſt. — v. Le Gagliardi (Galer. Guerini). — v. H. Mutian, geſt. v. C. Cort.

Oswald. v. A. Balleſtra, geſt. v. A. Luciani.

Othmar. v. P. Willieret, geſt. v. W. Kilian. — v. J. Aſper, geſt. v. K. Mayer (Helvet. St.)

Paul, der Einſiedler. v. P. Potter, geſt. v. P. Nolpe.

Philippus, Neri. v. Seb. Conca, geſt. v. Jak. Frey. — v. Andreas del Sarto ſind Scenen ſeines Lebens dargeſtellt in St.

Nunziata zu Florenz. S. die Sammlung von Blättern nach Andr. del Sarto. — v. Guercino, geſt. v. P. Ghezzi und A. Weſterhout. — v. Peter Beretino, geſt. v. D. Pichianti und P. Aquila. — v. Ciro Ferri, geſt. v. C. de la Haye. — v. C. Maratti, geſt. v. R. Audenärt, J. Frey und F. Polly. — v. J. Stella, geſt. v. C. Sas.

Pirmin. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Placida, M. v. Correggio, geſt. v. J. B. Vanni. — v. F. Erlimena, geſt. v. M. Spierre.

Polykarp. Von dieſem ganz herrlichen Biſchof und Martyrer, der noch den erſten apoſtoliſchen Zeiten angehört, finde ich kein gutes Bild angezeigt, obgleich ſeine Martyrergeſchichte höchſt rührend und maleriſch iſt; wie er z. B. ins Amphitheater eintritt, um den wilden Thieren vorgeworfen zu werden, wie er allen Lockungen zum Abfall ſtandhaft widerſteht; oder wie er, auf dem Scheiterhaufen, zu deſſen Bereitung das Volk ſich ſehr geſchäftig zeigt, gebunden ſteht, vertrauend zu Gott für ſeine Seele betend; wie eben das Feuer, gleich einem vom Wind geſchwellten Segel ſeinen Leib umgibt, ohne ihn zu berühren, weshalb ein Henker den Befehl erhält, ihm einen Dolch durch die Bruſt zu ſtoſſen *)

Prisca, M. v. L. Cardi, geſt. v. C. Galle. — v. J. Baglioni, geſt. v. P. A. Robert und N. le Sueur.

Rochus (das Beizeichen iſt ein Hund). v. A. Caracci, geſt. v. Romanet. — v. Parmeſano, geſt. v. Buonaſone u. F. Brizzia. — v. Quellinus, geſt. v. J. Neefs. — v. C. Procaccino, geſt. v. J. Camerata. — v. Dominichino, geſt. v. G. D. Herz. — v. Tintoretto, geſt. v. A. Zucchi. — v. Laireſſe, geſt. v. J. Glauber.

Roſa. v. C. Quellinus, geſt. v. S. A. Bolswärt. — v. P. Beretino, geſt. v. G. Edelink.

---

*) Sendſchreiben der Gemeinde zu Smyrna über den Martyrertod des Polikarp.

Rosalie. v. N. Procaccino in der Brera zu Mailand (ein treffliches Bild).

Rupert, Erzb. v. C. C. Melan, gest. v. C. Moreau. — v. M. Kager, gest. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Scolastica. v. P. Mignard, gest. v. N. Bazin. — v. G. Restout, gest. v. J. Audran.

Silvester, Pabst. v. L. Bounacorsi, gest. v. J. Buonasone.

Simpert, M. v. Kager, gest. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Sirtus, Pabst. S. die Madonna v. Sirtus benannt, v. Raphael.

Stanislaus, Koska. v. J. B. Cignaroli, gest. v. J. Wagner. — v. C. Maratti, gest. v. N. Dorigny. — v. G. Seghers, gest. v. S. Bolswärt. — v. A. Ballestra, gest. v. F. Bartolozzi.

Sulpzius, Erzb. v. Ph. Champagne, gest. v. N. Pithau.

Theresia. v. Raphael, gest. v. M. Anton und v. Massard. — Eine andere von Raphael, gest. v. Desnoyers. — v. F. Albani, gest. v. J. Benedetti. — v. P. Mignard, gest. v. N. Pithau. — v. P. P. Rubens, gest. v. S. Bolswärt. — v. C. van Dyk, gest. v. P. van Schuppen. — v. Ciro Ferri, gest. v. J. Blondeau. — v. D. M. Carat, gest. v. D. Bonavere. — v. J. B. Corneille, gest. v. ihm selbst und B. Audran. — v. C. le Brün, gest. v. G. Rousselet und Filloeuil. — v. Guercino, gest. v. C. Rousselet. — v. P. Beretino, gest. v. einem Ungen. (45 Bl.) — v. J. B. Santerre, gest. v. Polaenik. — v. Dosso Dossi, gest. v. P. A. Kilian. — v. Noel Nik. Coypel, gest. v. ihm selbst.

Thomas, v. Aquin. O. van Veen, gest. v. G. van Veen. (32 Bl.) — v. H. Calandrucci, gest. v. B. Thibout. — v. A. Diebenbeck, gest. v. C. Galle. — v. A. Ubeleschi, gest. v. J. Mariette.

Veronica. v. A. Blömärt, gest. v. J. Mattham. — v. Alb. Dürer, gest. v. M. A. Raymondi. — v. H. Mutian, gest. v. Beatricetto. — v. J. Blanchard, gest. v. P. Schenk. — v. C. Fancelli, gest. v. A. Westerhout. — v. N. Loir, gest.

v. J. Boulanger. — v. S. Vouet, geſt. v. C. David. — v. F. Machi, geſt. v. J. J. Frezza.

Vincencius, Ferenius. v. J. M. Crespi, geſt. v. L. Mattioli. — v. L. Maratti, geſt. v. A. Proccacino. — v. Rotari, geſt. v. D. Valeſius. — v. Amigoni, geſt. v. J. Wagner, Joh. von Kreuz; von le Baldino, geſt. v. A. Elouet.

Vincenz v. Paula. v. S. Francois, geſt. v. G. Edelink und R. Pithau. — v. Guillemard, geſt. v. Scotin.

Vitalis, Erzb. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Ulrich, Biſchof. Desgleichen.

Urſula. v. J. Palma, geſt. v. J. Trojen. — v. P. P. Rubens, geſt. v. S. Bolswärt. — v. P. de Witte, geſt. v. J. Sadeler. — v. Th. van Tulden, geſt. v. P. Ballin. — v. L. Paſinelli, geſt. v. A. Lorenzini.

Walburgis. v. M. Kager, geſt. v. R. Sadeler (Bav. St.)

Wicterpus, Biſchof von Augsburg. v. G. Umbach, geſt. v. W. Kilian.

Wilhelm. v. Guercino, geſt. v. M. Desbois, J. M. Metelli und J. Trabelleſi. — v. Solimena, geſt. v. J. Magliar. — v. Salv. Roſa erf. und radirt.

Willibald, Biſchof. v. M. Kager, geſt. v. Sadeler (Bav. St.)

Witgar, Biſchof von Augsburg. v. Leidenhofer in des Corb. Klamm Hierarchia Augustana. 1709. p. 116.

Wolfgang, Biſchof. Desgleichen und von J. Aſper, geſt. v. A. Mayer (Helvet. St.)

Dieſes Verzeichniß, das einzig zur Abſicht hat, in künftigen Künſtlern durch Hinlenkung ihrer Achtſamkeit auf frühere Leiſtungen der Kunſt Ideen zu wecken, könnte ſehr leicht mit Legionen von Namen vergröſſert werden. Allein das Intereſſe der Kunſt und auch der Religion würde wohl eher noch eine Beſchränkung des obigen Verzeichniſſes verlangen. Denn in den Kreis der Heiligenbilder haben Ungeſchmak, Albernheit, Aberglaube und fromme Einfalt gar Vieles eingeſchwärzt, das zu den erbärmlichſten Mißgeburten der Kunſt gezählt

werden muß. Auch an vielen der hier angezeigten Bilder findet eine gesunde, geläuterte Kritik Mancherlei zu tadeln. Eine genaue Beurtheilung dieser Bilder würde ein weitläufiges Buch erfodern, das für wenige Leser anziehend seyn könnte, und die darauf verwandte Mühe wenig lohnen würde. — Von Sammlungen der Heiligenbilder erwähnen wir hier ausser Maurers Helvetia Sacra, wovon die Bilder von Rudolph Mayer (angeblich, aber nicht wahrscheinlich nach Hans Asper gestochen sind) und Raders Bavaria Sacra (beide Werke sind oben mehrmal angeführt worden), folgende: Im Martyrologium Sanctar. Virginum a Laur. Beyerlyn. Mastr. 24 anmuthige Blätter von Adrian Collärt; in J. B. de Cavalerlis Ecclesiæ militantis triumphi. Romae 1585, 32 Bl., Marterthumsscenen darstellend; ferner Martini de Vos Oraculum Anachoreticum (mit 26 Kupfern, gest. v. J. Sadeler). Venetiis, und desselben Solitudo, sive vitæ patrum Eremitarum (mit 30 Kupfern v. Raphael und Joh. Sadeler). In diesen beiden Sammlungen ist das Landschaftliche das Beste. Die Bilder von G. Schouten zu dem Werke: Les Vies des S. Pères des deserts etc. Anvers et Amsterd. 1714. IV. B. (meist in Erfindung und Ausführung gleich mittelmäßig); von A. Tempesta, 72 Blätter; die Kupfer zum römischen Kalender, von C. Meyer, 78 Blätter, und von Seb. Le Clere, 365 Blätter; Joh. van Eyk's Bilder, gest. v. C. van Noorde; — v. P. Soutmann, gest. v. C. Vischer, 19 Blätter; — die Blätter von J. Stradan, auch gest. v. J. Grandhomme; von C. Blimärt, 12 Blätter; — v. H. Burgmaier, 14 Blätter; — v. J. G. Baumgärtner, 16 Blätter. — Besonders zeichnen sich aber viele Blätter von Jak. Callot *) aus (Les Images de tous les Saints et

*) Indessen hat dieser geistreiche Schnellarbeiter Callot vorzüglich, gleich dem Peter Vecchia (Muttoni) in die heil. Darstellungen lächerliche Karikaturen gemengt. (Lanzi fr. Ausg. III. 272). Seine Figuren haben oft etwas Zerfetztes, ja langbeinigen Insekten oder verkleideten Affen Aehnliches, und seine frazzenhaften Zeichnungen dienten zur Belustigung. (Von Quandt Gesch. der Kupferstecherkunst. S. 93).

Saintes de l'année p. Isr. Henriet. Paris. 1636, mit 490 Kupfern), die zum Theil in Roſt, Huber und Martini's Handb. über die Kupferſtecher (Zürich. 1804), B. VII. S. 78 ꝛc., am vollſtändigſten aber in Heineke's III. Thl. ſ. Dictionaire des Artistes aufgezählt ſind. Endlich enthält Etienne Binet Abregée de la vie des principaux fondateurs des Religions de l'Eglise. Anvers 1634, in 4., 38 gute Kupferſtiche von Cornel. Galle.

Was die Glorien oder Lichtſcheine (Aureoles), womit die Häupter der Heiligen von den Künſtlern umgeben werden, betrifft; ſo ſind ſie Zeichen der Unſterblichkeit, Stralenkränze, die nie verwelken. Auch die Häupter der erſten chriſtlichen Könige und ihrer Gemahlinnen wurden von den Künſtlern mit einem Schein umgeben; eine Nachahmung der Apotheoſe der römiſchen Kaiſer (Vergl. Le Noir Hist. des Arts en France, p. 54) Aber noch im vierten Jahrhundert erſcheinen die Bilder Chriſti, der Apoſtel, der Heiligen ohne Lichtſchein. (S. Agincourt, dann Gori Thesaurus Diptic. I. 31. P. Aringhi Roma subterranea und Münter's Sinnbilder der erſten Chriſten, I. Heft).

G.

Alphabetisches Verzeichniß der meisten in diesem Werke genannten Maler christlicher Bilder mit Angabe des Jahres ihrer Geburt und ihres Todes.

(Die mit einem Sternchen bezeichneten Meister sind Stifter grösserer Schulen).

	Geboren.	Gestorben.
Aachen, Johann von	1556.	1600.
Abbate, Nicolo dell, S. auch Nicolo	1512.	1570.
Abesch, Anna Barbara, aus dem Canton Luzern	....	1750.
Albani, Franz, Schüler des Calvart und der Caracci	1578.	1660.
Albertinelli, Mariotto, aus der Schule des Fra Bartholomeo	1467.	1512.
Allori, Alexander, genannt Bronzino, Schüler des Angiolo Bronzino	1535.	1607.
— Christophoro, sein Sohn und Schüler	1577.	1621.
Allegri, S. Correggio.		
Amato, Johann Anton d', Schüler des Silvester Boni	1475.	1555.
Amigoni, Jakob, lernte zu Venedig	1676.	1758.
Andrea, del Sarto, S. Vannuchi	1...	1530.
Appiani, * Nikolaus Ritter v.	....	1816.
Arpino, Johann Cäsar Cav. d'	1560.	1640.
Avellino, Giulio, genannt der Messiner	1644.	1700.
Baglione, Giov., Schüler v. Franz Morelli	1573.	1642.
Bagnacavallo, S. Ramenghi.		
Baldung, Hans, vielleicht Schüler von Martin Schön?	....	1552.
Balen, Heinrich van, Schüler des Adam v. Dort	1560.	1632.

	Geboren.	Geſtorben.
Baleſtra, Anton, Schüler des Maratti	1660.	1730.
Barbarelli, S. Giorgione.		
Barbieri, S. Guercino.		
Barrocio, Friedrich	1528.	1612.
Bartolomeo, * Baccio della Porta, gen. Fra, Schüler des Bened. da Majano und der Werke des Leonardo	1469.	1517.
Baſaiti, Mark, auch Baſarini genannt	14..	15..
Baſſano, Jak. da Ponte genannt	1510.	1592.
Battoni, Pompejo, Schüler des Imperiale	1708.	1787.
Beccafumi, Dominik, Schüler des Perugino	1484.	1549.
	22.	12.
Bellini, Johann, * Titians Lehrer	1424.	1514.
Bellini, Jakob (der Vater), Schüler des Gentile da Fabriano	....	1470.
Bellini, Philipp von Urbino	....	16..
Bellucci, Anton, Schüler des Dom. Daſinico	1654.	1726.
Bembo, Bonifaz, Schüler von Palma dem ältern	....	.153.
— Giovanni	1684.	1761.
Beneſiali, Marco, Schüler des Bonav. Lamberti	....	....
Benozzo, S. Gozzoli.		
Beretino, * Peter, genannt von Cortona	1596.	1669.
Berretoni, Nik., Schüler des Sim. Cantarini und Carl Maratti	1637.	1682.
Beruguete, Alonſo	....	1561.
Bevilaqua, Ambros	....	14..
Biagio, S. Pupini.		
Bigio, Franz, Schüler des Andreas del Sarto	1483.	1524.
Bilivert, Joh., Florentiner, blühte um 1640	....	....
Blanchard, Jakob	1600.	1638.
Blömärt, Abraham	1564.	1667.
Boccacio, Boccacino, Schüler des P. Perugino	1482.	1540.

	Geboren.	Geſtorben.
Boccacino, Camillo, Schüler ſeines Vaters	1510.	1546.
Bock, Tobias	1600.	1650.
Bol, Ferdin., Schüler des Rembrandt	160..	1681.
Bologneſe, Dominik	....	.155.
Boni, Silveſter, Schüler von Franzeschini und Cignani	1687.	1766.
Bonifacio, v. Verona	1491.	1553.
Bonvicino, Alexander, genannt	1514.	155..
Bottalla, Joſ. Maria, gen. Raphaellino, Schüler des P. Beretino	1613.	1644.
Botticelli, Alex. Sandro Filipepi, gen., Schüler des Fra Filippo	1437.	1515.
Boullanger, Bon	1649.	1717.
—— Johann	1606.	1660.
—— Ludwig	1654.	1713.
Bronzino, Angiolo, Schüler des Mich. Angelo	1490.	1576.
Bourdon, Sebaſtian, gebildet in Italien	1610.	1671.
Breughel, Johann, oder der Sammetbreughel	1589.	1642.
—— Peter, der junge, oder der Höllenbreughel,	....	....
Bruder des vorigen	....	....
Bruni, Dominico, Schüler des Thom. Sandrini	1611.	1686.
Brün, Carl le, Schüler von Vouet 1)	1619.	1690.
Buonacorſi, Peter, genannt Perino del Vaga, Schüler des Ghirlandajo und del Vaga	1500.	1547.
Buonarotti, Michael Angelo	1474.	1564.
Cagliari, genannt Paul Veroneſe	1532.	1588.

1) Bei allem ſichtbaren Streben des Le Brün die Vollendung zu erreichen, ſucht er zu ſichtbar durch groſſe Entfaltungen und gezwungene Epiſoden zu blenden, Figuren und Gebärden verrathen oft zu ſehr das akademiſche Studium, und eine Menge Figuren ſind überflüſſig. Le Noir Hist. des Arts. 105.

	Geboren.	Gestorben.
Cagliari, Carletto, Sohn u. Schüler des Paul	1567.	1596.
Cagnacci, Guido Canlassi, genannt, Schüler des Guido Reni	1602.	1681.
Calabrese, Mathias Prete, genannt	1613.	1699.
Calandra, Joh. Bapt., Schüler des Marzell Provenzale	1586.	1644.
Calandrucci, Hyazinth, Schüler des Peter del Pò und des Carl Maratti	1646.	1707.
Calvart, * Dionis, gebildet nach Sabatini, Raphael, Correggio	1555.	1619.
Cambiasi, Luk.	1527.	1585. 88.
Campagnola, Hieron., Schüler des Titian	15..	15..
Campagnola, Dom.	....	....
Campanna, Peter	14..	1570.
Campi, Antonio	154.	158.
—— Bernhardin, Schüler des Julius Campi	1522.	1585.
—— Galeazo	1475.	1536.
—— Julius, Schüler des Galeazo, seines Vaters, dann des Sojaro	1540.	1572.
—— Vincenzo	1482.	1550.
Cano, Alonso, Schüler des Castillo	1600.	1676.
Cantarini, Simon da Pesaro, genannt, Schüler des Guido Reni	1612.	1648.
Canuti, Schüler des Guido Reni	1620.	1684.
Carbajal, Luis	1534.	1591.
Cardi. S. Cigoli		
Carduchio, Barthol.	1560.	1610.
Carlo Dolce, Schüler des Jakob Vignali (Er war in der florentinischen Schule, was Sassoferata in der römischen)	1616.	1686.
Carlone, Joh. Bapt., Schüler des Passignano	1594.	1680.

	Geboren.	Gestorben.
Caroselli, Angiolo, Schüler des M. A. Merigi	1555.	1615.
Carotto, Joh. Franz, Schüler des Liberale und Andr. Mantegna	1471.	1546.
Carpaccio, Viktor, malte mit dem Bellini	147 .	15 . .
Carpi, Hieron. da, Schüler des Garofolo	1501.	1609.
Carpione, Jul., Schüler des Alex. Varotari	1611.	1674.
Caracci, * Annibal	1560.	1609.
— Augustin	1557.	1602.
— Ludwig	1555.	1619.
Caravaggio, Michael Angelo Merigi, genannt, gebildet in mehrern italienischen Schulen	1569.	1609.
Caravagino, Thomasi genannt	1597.	1643.
Carreno, Joh., Schüler des Peter della Cuevas und Barthol. Roman	1611.	1685.
Castelfranco, Orazio da	15 . .	15 . .
Castello, Bernhard, Schüler des Luk. Cambiaso	1500.	1570.
Castiglione, Bartholomäus, Schüler von Jul. Romano	. . . .	167 .
— Giov., genannt Grechetto, Schüler des Joh. Paggi, J. Andr. Ferrari und A. van Dyk	1616.	1670.
Cavagna, Joh. Paul, Schüler des Moroni, gebildet nach P. Veronese	1591.	1627.
Cavallucci, Anton, Nacheiferer des Guido	1752.	1795.
Cavedone, Jak., Schüler des H. Caracci	1580.	60. 1679.
Cazes, Peter Jakob, Schüler v. Bon. Boulogne	1676.	1754.
Cesi, Barthol., gebildet nach Tibaldi und den Caracci	1556.	1629.
Cesio, Karl	1626.	1686.
Cignani, Karl, Schüler des Fr. Albani	1628.	1719.
Cigoli, Ludw. Cardi genannt, Schüler des Santi Titi, Nacheiferer des Correggio	1559.	1613.

	Geboren.	Geſtorben.
Cima, J. B. da Conegliano, Schüler des J. Bellini	14..	15..
Cimabue *	1240.	1300.
Ciro Ferri, Schüler des Peter Beretini	1634.	1689.
Cöllo, Claudius, Schüler des Franz Ricci	....	1693.
—— Alonſo Sanchez, Schüler des Ant. Moro	1515.	1590.
Colombe, Nikolaus, Schüler des Le Sueur	1646.	1717.
Conca, Sebaſtian, Schüler des Solimena	1679.	1764.
Conningh, Salomon	1607.	....
Corenzo, Beliſar	1588.	1642.
Corenzio, Beliſar, genannt il Greco, Schüler des Tintoretto	1558.	1643.
Cornelis, Jakob, Schüler der Natur	1497.	1567.
Correggio, * Anton Allegri, genannt	1494.	1534.
Cortona, * Peter von S. Beretini.		
Coſta, Lorenz, Schüler des Franz Francia	1450.	1530.
Coppel, Anton, bildete ſich nach Bernini	1662.	1722.
—— Carl Anton, Nachahmer ſeines Vaters Anton	1697.	1753.
—— Natalis	1692.	1735.
—— Natalis Nikolaus, Schüler des Natalis	....	1745.
Corie, Michael, Schüler von Raphael und andern italieniſchen Meiſtern	1498.	1592.
Cranach, Lukas, lernte bei ſeinem Vater, noch mehr aber in der Schule der Natur	1417.	1555.
Crayer, Caſpar v., Schüler der Natur und ſchöner Kunſtwerke	1583.	1669.
Creſpi, Joſ. Mar., genannt Spagnuolo, Schüler des Canuti, dann des Cignani	1666.	1747.
Criſtophoro da Bologna, Schüler des Vitale	13..	14..
Croce, Santa. S. Rizzi (Hieron. und Franz).		
David, * Jakob Ludwig, Schüler des Vien	1748.	1825.
Diamante, F., Schüler von Lippo Lippi	....	....
Diebembeck, Abraham, Glasmaler	1607.	1675.

	Geboren.	Gestorben.
Dietrich, Christ. Wilh. Ernst	1712.	1774.
Dominichino, Dom. Zampieri, genannt, Schüler des Calvart, dann der Caracci	1581.	1641.
Dolce. S. Carlo Dolce.		
Doni, Adonis, gilt für einen Schüler des Perugino	15..	157.
Dosso Dossi, gebildet nach Titian und Correggio	1479.	1558.
Dojen, G. Franz, Schüler des Vanloo	173.	1805.
Dürer, * Albrecht, Schüler von Wohlgemuth	1471.	1528.
Elzheimer, Adam, Schüler der Natur und trefflicher Kunstwerke (in Rom)	1547.	1620.
Eyck, Humbert van	1366.	1426.
—— * Johann van	1370.	1441.
Fage, Remond la, der große Zeichner	1650.	1690.
Faenza, Jakob da, Schüler des Raphael	15..	15..
Fattore. S. Penni.		
Ferri, Ciro, Schüler des Beretini	1634.	1689.
Ferari, Gaudenzio, Schüler des Perugino und Raphael	1448.	....
Feti, Dominik	1589.	1624.
Fiamingo, Theodor Enrico, genannt, Schüler des Spagnoletto	....	....
Fiasella, Dominik, genannt Sarzano	1589.	1669.
Fiesole, Johann Angelicus da	1387.	1455.
Filipepi. S. Botticelli.		
Filippino da Florenzia, Schüler des Botticelli	....	....
Floris, Franz, Schüler des Lambert Sutermann	1520.	1570.
Fogolino, Marcello	14..	15..
Fontana, Johann Baptist	1524.	1580.
—— Prospero, Schüler des Innocenz v. Imola, und Lehrer v. Ludwig und August Caracci	1512.	1590.
Franck, Ambros, Schüler des Franz Floris	1544.	....
—— Franz, desgleichen	1540.	1642.

	Geboren.	Geſtorben.
Franzeschini, Balthaſar, genannt Volterrano	1611.	1689.
— Markus Anton, Schüler des Cignani	1648.	1729.
Franzia, Franceſko Raibolini, genannt	1450.	1528.
— Jakob, Sohn des Franz und ſein Schüler	14..	1575.
Frate, oder Della Porta. S. Bartolomeo		
Füger, Heinrich, Schüler des Guibal	1751.	1818.
Furini, Philipp, Schüler des Dom. Paſſignano	1630.	1694.
Gabbiani, Anton Dominik, Schüler des v. Spada und Ciro Ferri	1652.	1722.
Gaddi, Gaddo	1239.	1312.
— Thadeo, der Sohn des Vorigen, Schüler des Giotto	1300.	1352.?
Gambara, Laktanz, Schüler des Anton Campi	1541.	1574.
Gandolphi, Cajetan, Schüler des Herk. Graziani	....	....
— Ubaldo	1728.	1781.
Garofolo, Benvenuto Tiſio, genannt, Schüler der Werke des Michael Angelo und Raphael	1487.	1559.
Gatti, Bernard, genannt Sojaro, Schüler des Anton Allegri	15..	1575.
Gauli, Johann Baptiſt, Schüler des Lorenz Bergonzoni und des Bernini	1639.	1709.
Gelee, * Claude Lorrain	1600.	1682.
Genga, Girolamo	1551.	1626.
Gennari, Cäſar, Schüler des Guercino	1641.	1688.
Genoveſe, Peter, Bernard Strozzi, genannt	1581.	1644.
Gentileschi, Horaz	1563.	1646.
Geſſi, Franz, Schüler des Guido Reni	1588.	1620.
Ghirlandajo, Benedikt	1458.	1490.
Gimignani, Hyazinth, Schüler des Pouſſinund des Peter v. Cortona	1611.	1681.
— Ludwig, Schüler des Hyazinth	....	....
Ginaſi, Katharina, Schülerin des Lanfranco	1590.	1660.

	Geboren.	Gestorben.
Giordano, Lukas, Schüler des Spagnoletto	1632.	1705.
Giorgione, Georg Barbarelli, genannt, vor erlangter Selbstständigkeit Schüler des Johann Bellini	1478.	1511.
Giotto, * Angelo, Schüler des Cimabue	1276.	1336.
Giovanni di St. Giovanni, Mannuzzi, Schüler des Guido Reni	1590.	1636.
—— Matth. di, lebte um 1474.	....	....
Giovannini, Jak. Maria, Schüler des Jos. Rolli	1667.	1717.
Giulio Romano. S. Pipi.		
Gozzoli, Bennozzo, Schüler des Joh. da Fiesole	1400.	1478.
Grandi, Herkules, Schüler des Lorenz Costa	1490.	1531.
Guercino * da Cento, Schüler der Caracci	1590.	1666.
Guerieri, Franz	16..	16..
Guibal, Nikolaus, Schüler des R. Mengs	1725.	1784.
Guidobono, Bartolo, oder il Prete di Savona	1655.	1709.
Guido-Reni, * Schüler des Calvart, dann des Ludwig Carracci	1575.	1642.
Halle, Claudius Guido, Schüler seines Vaters Daniel	1641.	1736.
—— Novalis, des vorigen Sohn, lebend noch 1767.	....	....
Hemskerk, Martin van Veen, Schüler des Johann Scoorel	1489.	1574.
Herrera, Franz, Schüler des Franz Pacheco	1622.	1685.
Hire, Lorenz de la, Schüler seines Vaters Stephan	1606.	1656.
Hogarth, Wilhelm	1697.	1764.
Holbein, Hans	1498.	1554.
Honthorst, genannt Gherhardo della Notte, Schüler des Abraham Blömärt	1592.	1663.
Jansens, Abraham, Schüler von Rubens	....	....
Imbert, Johann Gabriel	1666.	1749.
Imola, Franz von	....	....

	Geboren.	Geſtorben.
Imola, Innozenz Francucci v., Schüler von Fr. Francia, dann von Raphael	1506.	1549.
Jordäns, Victor Honorius	1664.	1739.
— Hanns	....	1678.
Jouvenet, Joh., Schüler ſeines Vaters Lorenz 2)	1644.	1717.
Iriarte, Ignaz	1635. ?	1685.
Julio Romano. S. Pipi.		
Kaufmann, Angelika, gebildet nach italieniſchen Meiſtern	1742.	....
Knoller, Gottfried	1648.	1727.
— Martin	1725.	1804.
Koningh, Dav., Schüler des Nikaſius Bernärt und des Peter v. Boule, arbeitete 1668. und 1684.	....	....
— Jakob, Schüler des Adr. van der Velde	....	....
Lairesse, Gerard, Schüler ſeines Vaters Regnier	1623.	1694.
Lanfranco, Joh., Schüler des Auguſt u. Hannibal Caracci	1580.	1647.
Lanino, Bernh., Schüler des Gaudenzio Ferrari	15..	15..
Lauri, Philipp, Schüler des Andreas Sacchi	1623.	1694.
Le Sueur. S. Sueur.		
Lazarini, Gregor, Schüler des Franz Roſa	1657.	1735.
Leonardo. S. Vinci.		
Liberi, Peter, gebildet nach verſchiedenen Meiſtern	1600.	1677.
Libri, Franz da	147 .?	1555.
Ligario, Joh. Peter, von Sondrio, Schüler des Lazaro Baldi	1686.	1748.

2) Jouvenet verſteht ſich auf Erfindung, Gruppirung und Ausdruck der Figuren. Aber es mangelt ihm an genauem Studium der Natur, und eben ſo wenig erhebt er ſich zum Ideal; ſeine Formen ſind meiſt weder edel, noch ſchön. Sein Kolorit iſt mehrentheils etwas matt und er verſteht ſich weder auf Mitteltinten, noch Lichteffekte. Vergl. Le Noir Histoire des Arts p. 104.

	Geboren.	Gestorben.
Ligozzi Jakob	1627.	16..
Lilio, Andreas, Nacheiferer des Friedr. Barrozzi	....	1610.
Lippi, Filippo	1400.	1469.
Locatelli, Jakob	1580.	1628.
Loli, Lorenz, Schüler des Guido Reni	....	165.
Lomazzo, Joh. Paul, gebildet nach Leonardi da Vinzi	1539.	1598.
Lomi, Aurel., Schüler der Cigoli	1557.	1622.
Longhi, Lukas	15..	15..
Lorenzzetti, Ambros, wahrscheinlich ein Schüler des Giotto	1263.	1340.
Lorrain, * Claude Gelée	1407.	1580.
Loth, Carl, Schüler des Caravaggio	1611.	1698.
Lotto, Lorenzo, Schüler des ältern Palma	15..	156.
Luigi, Andreas, genannt l'Ingegno, Schüler des P. Perugino	....	....
Luini, Bernhardin, Schüler des Leonardo da Vinci	....	1500.
Lutti, Benedikt, Schüler des Gabbiani	1666.	1724.
Luzzi, Lorenzo	15..	15..
Mabuse, Johann v., Freund des Lukas v. Leiden	1500.	1562.
Mander, Carl van	1548.	1606.
Mantegna, Andr., Schüler des Franz Squarzione	1451.	1517.
Marratti, Carl, Schüler des Andreas Sacchi	1625.	1713.
Marinano, Honorius, von Florenz, Schüler des Carlo Dolce und B. Franzeschini	1627.	1715.
Martinelli, Jul. und Luk., Schüler des Jak. Bassano	16..	16..
Maso, Mazzoli von St. Friano, Schüler des Karl Loro und Peter Franz di Sandro	1536.	1575.
Massaccio, * Thomas, Schüler des Masolino v. Panikale	1402.	1443.

	Geboren.	Geſtorben.
Maſucci, Auguſtin, Schüler des Maratti	1699.	1758.
Mazzuchelli. S. Morazzone.		
Mazzoli od. Mazzuoli, Franz, S. Parmeſano.		
Mazzuoli, Hieron., Schüler des Parmeſano	15..	1542.
Melone, Alto bello	14..	151..
	70.	
Memmi, Simon, Schüler des Giotto	1284.	1344.
Melzi, Franz, Schüler des Leonardo da Vinci	14..	1568.
Memberger (oder Mömperger), Philipp, von Conſtanz	....	1581.
Mengs, * Anton Raphael, Schüler der Werke der größten italieniſchen Meiſter	1728.	1779.
Mercati, Johann Baptiſt	....	1620.
Merigi. S. Caravaggio.		
Meſſina, Antonello von	1447.	1496.
Meſſis, Quintin, ohne Lehrmeiſter	1450.	1529.
Michael Angelo. S. Buonarotti.		
Miel, Johann, Schüler des G. Seghers und des Andreas Sacchi	1598.	1656.
Mignard, Nikolaus, Schüler des Johann Boucher	1608.	1668.
—— Peter, Schüler des Johann Boucher, dann des Simon Vouet	1610.	1695.
Moine, Franz le, Schüler des Ludwig Galloſche	....	1737.
Moja, Pedro, Schüler des Caſtillo und der Werke von Van Dyck	1610.	1666.
Mola, Peter Franz, Schüler von Albani und Guercino	....	....
Moloſſo, Joh. Bapt., Trotti genannt	....	16..
Moncalvo, Wilhelm Caccio von	1568.	1625.
Montagna, Jakob, Schüler des J. Bellini	....	....
Mool, Peter van	1580.	1650.

	Geboren.	Gestorben.
Morales, Christobal Perez, genannt der Göttliche. Daß er ein Schüler des Pet. Campanna gewesen, ist sehr zu bezweifeln.	1509.	1586.
Morandi, Joseph Maria, Schüler des Johann Bilivert	1622.	1717.
Morandini, Franz, genannt Poppi, Schüler des G. Vasari	1544.	157 .
Morazzone, Peter Franz, auch Mazzuchelli, Schüler von R. Fiamenghi	1571.	1626.
Moro, Anton, Schüler des Johann Scorel	1519.	1575.
—— Franz, Torbido genannt del, Schüler des Giorgione	1444.	1522.
Murano, Andreas, lebte um 1400	....	....
Müller, J.	1570.	16..
Murillos, * Bartolom. Stephan, Schüler der Natur und der Werke des van Dyks und Velasquez	1613.	1685.
Mutian, Hieron.	1528.	1590.
Nanni, Johann da Udine, Schüler des Johann Bellini, des Giorgione und des Raphael	1494.	1564.
Navarette, Joh. Franz Ximenes, genannt Mudo, Schüler des Pellegrin Tibaldi und des Titian	1532.	1572.
Nicolo Abbate, Schüler des Primaticcio	1512.	1570.
Nuvolone, Carl	1608.	1651.
Oeser, ein phantastisch-gespenstischer Manierist	....	1530.
Oggione, Markus da, Schüler des Leonardo da Vinci	....	....
Orgagna, Andreas	1329.	1389.
Orrente, Peter, Schüler des J. Bassano	....	1644.
Pacheco, Franz, Schüler des Ludwig Fernandez	1571.	1654.
Padoanino, Franz	1561.	1617.
Padovano, Hieron.	1480.	15..

	Geboren.	Gestorben.
Paduanino. S. Varotari.		
Paggi, Johann Baptiſt	1556.	1629.
Palma, * Jakob oder der Aeltere, Titians Schüler	1541.	1588.
—— Jak. oder der Jüngere, Schüler des Tintoretto	15..	1628.
Palmerini, von Urbino	15..	15..
Parentino, Bernard	14..	15..
Parmegianino, Franz, Mazzuoli oder Parmeſano, gebildet nach Correggio, dann nach Raphael	1504.	1540.
Parodi, Dominico	....	1740.
Paſinelli, Lorenz, Schüler des Simon da Peſaro	1629.	1700.
Paſſeri, Joſeph, Schüler des Carl Maratti	1654.	1714.
Paſſerotti, Barthol., Schüler des Guido und Caracci	15..	158.
Pellegrini, Andreas. S. Tibaldi.		
—— Anton, von Padua, Schüler des Genga, und P. Pagano	1664. 3)	1741.
Pellegrino, von Modena, Schüler des Raphael	15..	1592.
Penni, Johann Franz, genannt Fattore, Schüler des Raphael	1488.	1528.
Perino del Vaga, auch Pierino Buonacorſi, Schüler des Raphael	1500.	1547.
Perugino, * Peter, Vanucci genannt, Schüler von Andreas Verrochio; er ſelbſt Lehrer des Raphael	1446.	1524.
Peruzzi, Balthaſar, bildete ſich nach den Werken großer Meiſter	1481.	1536.
—— Giov., von Ancona, Schüler des Simon Cantarini	1629.	1694.
—— Horaz, von Reggio	1547.	1624.
Piazza, Caliſto, von Lodi	15..	155.

3) Nach Andern 1675.

	Geboren.	Geſtorben.
Piazetta, Johann Baptiſt, gebildet nach den Caracci und Guercino	1682.	1754.
Pinturichio, Bernhardin, Schüler des Perugino	1454.	1513.
Piombo, Sebaſtian del, Schüler des Johann Bellini und Giorgine	1485.	1547.
Pipi, Julio, genannt Romano, Schüler des Raphael	1492.	1546.
Piſanelli, Vinzenz, Schüler des Calvart	1595.	1662.
Pittoni, Joh. Bapt. von Venedig, Schüler der beſten Werke ſeiner Zeit	1690.	1767.
Poelemburg, Cornel, Schüler des Abraham Blömärt	1586.	1660.
Pomerancia, Chriſt. Roncalli, genannt, Schüler des Nikolaus Circignano	1552.	1626.
Ponchino, Johann Baptiſt, Schüler von Caſtelfranco	1500.	1570.
Pontormo, Jakob Carrucci von, Schüler des Leonardo da Vinci und des Andreas del Sarto	1493.	1558.
Porbus, Franz, Vater, Schüler des Franz Floris	1540.	1580.
—— Franz, Sohn, Schüler ſeines Vaters	1570.	1622.
Pordenone, Anton Licinio Rigillo, genannnt	1484.	1540.
Pouſſin, * Nikolaus, Schüler der Antike, der Werke Raphaels und anderer großer italieniſcher Meiſter	1594.	1666.
Pozzo, Andreas, Jeſuit	1642.	1709.
Preti, Mathias, genannt Calabreſe, Schüler des Dominichino und Franz Barbieri, dann des Lanfranco	1615.	1699.
Previtale, Andreas, Schüler des Joh. Bellini	14..	1528.
Primaticcio, Franz, Schüler von Innozenz von Imola und Bagnacavallo	1490.	1570.
Procaccini, Andreas, gehört zur Schule der Caracci	1671.	1734.

	Geboren.	Gestorben.
Procaccini, Camillo, gehört zur Schule der Caracci	1546.	1626.
—— Julius Cäsar, ebenso	1548.	1626.
Pulzone, Scipio, genannt Gaetano, Schüler des Jakob del Conte	15..	16..
Pupini, Matteo oder Blasius, genannt Biagio	15..	15..
Quellin, Erasmus, Schüler des Rubens	1607.	1678.
—— Joh. Erasmus, des vorigen Sohn, arbeitete im Geschmacke des Paul von Verona	1629.	1715.
Quirico, Giov., von Tortona	14..	15..
Raggi, Peter Paul, von Genua, gebildet nach Julius Carpioni	1646.	1724.
Raibolini. S. Francia.		
Ramenghi, Barthol., genannt il Bagnavallo, Schüler des Franz Francia, und dann des Raphael	1484.	1542.
Raphael, * Sanzio von Urbino	1483.	1520.
Rembrandt van Rhyn, * Paul	1606.	1674.
Reni, * Guido, Schüler des Calvart und des Ludwig Caracci	1575.	1642.
Renzi, Cäsar, Schüler des Guido Reni	....	....
Reynolds, * Josua	1723.	1794.
Ribata, Franz, Schüler des Carducho	....	1600.
Ribera. S. Spagnoletto.		
Ricci, Dominik, genannt Brusasorci	1494.	1567.
—— Felix	1540.	1605.
—— Peter, Schüler des Guido Reni	....	....
—— Sebastian	1659.	1734.
Ricciarelli. S. Volterra.		
Ridolfo. S. Ghirlandajo.		
Rivarola, Alphons, genannt Chenda, Schüler des Carl Bonone	1607.	1640.

	Geboren.	Geſtorben.
Rizzi, Franz Maria, genannt Santa Croce, Schüler des Johann Bellini	14..	15..
—— Hieron., des vorigen Bruder	1502.	1537.
Robuſti. S. Tintoretto. *		
Rode, Chriſt. Bernh.	1725.	1759.
Roelas, Juan de las	....	1650.
—— Paul de las	1580.	1620.
Romanelli, Joh. Fr., Schüler des Dominichino	1617.	1662.
Romanino, Hieron.	15..	156.
Roncalli. S. Pomerancia.		
Roſa, Salvator, Schüler des Spagnoletto	1615.	1673.
—— Franz v. Sevilla, genannt Pacheco, Schüler des M. Stanzioni und der Werke des Raphael	....	1654.
—— Franz, ein Genuenſer	....	168.
Roſalva, Antonello da Meſſina	14..	15..
Roſelli, Coſimo	14..	15..
Roſſi, Franz, S. Salviati.		
Roſſo von Florenz, ſtudierte nach Michael Angelo	1496.	1541.
Rotari, Peter Graf von, Schüler von Anton Baleſtra und Franz Solimena	1707.	1764.
Rottenhammer, Joh., ſtudierte nach Tintoretto und Albani	1564.	1604.
Rubens, * Peter Paul, Schüler von Andr. van Oort und Octav van Veen	1577.	1640.
Ruſtichini	....	1625.
Ruviale, Franz, Schüler des Franz Salviati und Polydoro Caldara	15..	1550.
Sabbatini, Andr. da Salerno genannt, Schüler Raphaels	1480.	1545.
—— Cajetan	1703.	1731.
—— Lorenz, Schüler des Titian	1551.	1577.
Sacco, Scipio	....	155.

	Geboren.	Gestorben.
Sacchi, Andr., Schüler des Franz Albani	1599.	1661.
Saenredan, Johann, Schüler des Jakob de Geyse und P. Golzius	1565.	1607.
Salaino, Andr., Schüler des Leonardo da Vinci	14 . .	15 . .
Salimbene, Ventura, gen. Bevilaqua v. Siena	1577.	1613.
Salmeggio, S. Talpino.		
Salmeron, Christobal Garcia, Schüler des P. Orrente	1604.	1666.
Salvator Rosa, S. Rosa.		
Salvi, S. Sassoferato.		
Salviati, Franz Rossi, genannt, Schüler des Andreas del Sarto	1510.	1563.
Samachini, Orazio Fumaccini, genannt, Schüler des Pelegrino Tibaldi	1532.	1577.
Santerre, Joh. Bapt., Schüler des Von Boulogne	1651.	1717.
Santi, Anton Benedetto, genannt	167 .	1700.
Sarazeno, Carlo Venetiano, genannt	1585.	1625.
Sarto, Andreas Vannuchi, genannt del, Schüler des Peter Cosimo Roselli	. . . .	1530.
Sassoferato, Johann Baptist Salvi, genannt	. . . .	1580.
Scaramuzzi, Ludwig, Schüler des Guido und Guercino	1616.	1680.
Schalken, Gottfried	1643.	1706.
Schäufelin, Hans, vermuthlich Schüler des Albrecht Dürer	. . . .	1550.
Schiavone, Andreas, Schüler des Squarzione	1522.	1582.
Schidone, Barthol., Schüler der Caracci	1560.	1616.
Schön, * Martin	. . . .	1486.
Schoorel, oder Scoorel, Joh., Schüler des Joh. Cornelisz, des Joh. v. Mabuse, des A. Dürers und dann der Werke Raphaels und anderer Italiener	1495.	1562.

	Geboren.	Geſtorben.
Schuren, Jakob van	1667.	1751.
Schwanenfeld, Hermann	1620.	1690.
Schwarz, Johann, genannt Vredemann	14..	15..
Scilla, Auguſtin von Meſſina	1629.	1700.
Seekatz, Johann Conrad, von Grünſtadt	1719.	1768.
Segher, Daniel, Schüler des Johann Brenghel	1590.	1660.
— Gerard, ſein Bruder, Schüler des Heinr. von Balen und Albr. Janſens	1589.	1651.
Sementi, Joſeph Jakob, Schüler des Calvart und Guido Reni	1580.	1620.
Semini, Oktav	....	1604.
Seſto, Cäſar von, Schüler des Leonardo da Vinci	1460.	1524.
Signorelli, Lukas, Schüler des Peter della Franzesca	1449.	1523.
Silveſtre, Iſrael	1621.	1760.
Sirani, Eliſabeth, Schülerin des Guido Reni	1638.	1665.
— Johann Andreas, ihr Vater	1610.	1670.
Sodoma, Joh. Anton Razzi v. Vercelli, genannt	1479.	1554.
Solari, Andreas, genannt del Gobo	15..	154.
Sojaro, S. Gatti.		
Solimena,* Franz, Schüler des Lukas Giordano	1657.	1747.
Spada, Leonello, Schüler der Caracci und dann des Carravaggio	1576.	1622.
Spagnoletto, Joſeph Ribera, genannt, Schüler des Carravaggio, dann ſich ausbildend nach Correggio	1593.	1656.
Spinello von Arezzo	1310.	1402.
Spranger, Barthol., Schüler des Franz Moſtart und Cornel van Dalen, dann des Bernh. Gatti	1546.	16..
Squarcione, Franz, gebildet in Griechenland	1394.	1474.
Stanzione, Maximus, wetteiferte mit Ribera, Dominichino und Lanfranco	1585.	1656.

	Geboren.	Geſtorben.
Stella, Jakob, von Lyon, in Florenz und Rom gebildet	1550.	1605.
Storer, Barthol., von Conſtanz	15..	16..
— Chriſtoph, von Conſtanz, Schüler des Herkules Proccacino	1611.	1671.
Stradanus, Johann, Schüler des Max Frank	1536.	1605.
Strozzi, Bernhard, genannt il Prete Genoveſe, Schüler von Cäſar Corte und Peter Sorri	1581.	1644.
Subleyras, Peter, von Uſaz, Schüler des Ant. Rivalz	1699.	1749.
Sueur, Euſtach le, Schüler des Sim. Vouet	1617.	1655.
Sutermann, Lambert, genannt Lombard, Schüler des Arnold de Beer und Johann v. Mabuſe	1506.	156.
Syder, Daniel, Schüler des Karl Loth	1647.	1705.
Taft, Andreas	1213.	1294.
Talpino, Aeneas Salmeggia, genannt, Schüler der Proccacini	15..	1626.
Tamburini, Giov., Schüler des Guido Reni	16..	16..
Teſta, Peter	1611.	1648.
Teſtelin, Ludwig	1615.	1655.
Thornhill, Jakob	1676.	1732.
Thulden, Theodor van, Schüler des Rubens	1607.	166.
Tiarini, Alexand., Schüler des P. Fontana, Bart. Ceſi und Ludwig Caracci	1577.	1668.
Tibaldi, Andreas Pellegrini genannt, Nachahmer des Michael Angelo	1571.	1640.
Tiepolo, Joh. Bapt., Schüler des L. Lorenzini und gebildet nach Paul Veroneſe	1693.	1770.
Tinti, Johann Baptiſt, lebte 1640.	....	....
Tintoretto, Jakob Robuſti, genannt, Schüler des Titian	1512.	1594.
Titi, Santi de Tito oder, Schüler des Bronzino	1538.	1603.

	Geboren.	Geſtorben.
Titian,* van Vecelli, Schüler des Joh. Bellini	1477.	1576.
Torbido, Baptiſt Angelo Moro, genannt, lebte 1560 und 1568, Schüler des Titian	....	....
—— Marc d'Angeli Bapt. Sohn, Schüler ſeines Vaters, ſtarb jung	....	....
—— Franz, S. Moro.		
Traballeſi, Franz	1600.	....
Treviſani, Franz, Schüler des Anton Zanchi	1656.	1746.
Trotti, Giov. Bapt., genannt Moloſſo, Schüler des Bernardin Campi	1555.	1603.
Turchi, Alexander, genannt Orbetto., Schüler des Felix Ricci	1582.	1648.
Udine, Johann Martin v., lebte noch um 1510	....	....
Ugolino von Siena	....	1339.
Uggione, S. Oggione.		
Ulma, Giacomo da, Glasmaler	1407.	1491.
Valdes, Don Joh. de, bildete ſich ſelbſt ohne Meiſter	1631.	1691.
Valentin, Moſes, Schüler von Simon Vouet	1600.	1632.
Vandyck, Ant.,* bildete ſich nach Titian und Paul von Verona	1599.	....
Vanloo, Carl Andreas, Schüler ſeines Bruders Joh. Bapt., Conrad Lutti und P. le Gros	1705.	1765.
Vanni, Franz, Schüler des Salimbene u. Paſſerotti	1563.	1609.
Vannini, Oktav., Schüler des Paſſignano	1585.	1653.
Vannucci, Peter, S. Perugino	1446.	1524.
Vannuchi, Andr. del Sarto, Schüler des Peter di Coſimo Roſelli	1488.	1570.
Varotari, Alexander, von Verona	1539.	1596.
—— Darius, des vorigen Vater	1510.	1650.
Vanvitelli, Caſpar	1647.	1736.
Vaſari, Georg, Schüler des Andreas del Sarto	1512.	1574.

	Geboren.	Geſtorben.
Vecelli. S. Titian van.		
Velasquez, * Don Diego de Silva	1590.	1660.
Velde, Johann van de	1598.	16..
Venuſti, Moreel, Schüler v. Peter Buonacorſi, eigentlich von M. Angelo	....	1580.
Veratori, David	1521.	1596.
Veroneſe, Paul. S. Cagliari.		
Vermiglio, Joſeph	16 .	168 .
Vermont, Hyazinth Collin de, Schüler des Rigaud	1693.	1716.
Verrochio, Andreas del, Schüler des Donatello	1424.	1488.
Viani, Anton Maria, Schüler des B. Campi	1668.	1771.
—— Johann	1636.	1700.
Vincentino, Andr., Schüler des jüngern Palma	1540.	1614.
Vincente, Bartholomäus, bildete ſich nach der Venezianiſchen Schule	1630.	1700.
Vien, * Joſeph Maria, Herſteller eines beſſern Styls und Geſchmacks in Frankreich	1718.	17 .
Vignola, Jakob Barozzi, genannt	1507.	1573.
Winghen, Jodoc	1544.	1603.
Vinci, * Leonardo da, Schüler des Andr. Verrochio	1443. ?	1518. ?
Vitale da Bologna, Schüler des Franco von Bologna	13 ..	....
Vite, Thomas delle, Schüler des Franz Francia und Nachahmer des Raphael	1470.	1524.
Vittoria, Vinzenz, Schüler der Carl Maratti	1653.	1709.
Vivarino, Ludwig, Schüler des Andr. da Murano	....	1491.
Vleughel, Nikolaus, ſchwacher Nachahmer des Paul von Verona	1669.	1737.
Volterra, Daniel Ricciarelli, genannt, Schüler des Balthaſar Peruzzi und Perino del Vaga	1509.	1566.
Vos, Martin de, Schüler von Franz Floris und von Tintoretto	1534.	1604.

	Geboren.	Gestorben.
Vouet, Simon, der eigentliche Geschmacksverderber in Frankreich	1590.	1649.
Vuez, Arnold de	1642.	1724.
Werff, Adrian van der, Schüler des Eglon van der Neer	1659.	1722.
West, Benjamin	17..	181.
Wilhelm, Meister von Köln, blühte 1380.	....	....
Wohlgemuth, Michael	1434.	1519.
Zamboni, Matth., Schüler des Cignani	....	....
Zampieri. S. Dominichino.		
Zanotti, Joh. Peter Cavazzoni, genannt, Schüler des Lorenz Pasinelli	1674.	1765.
Zick, Johann, Schüler des J. Rudolph Studer und des Piazetta	1701.	1762.
Zingaro, Anton Solario, genannt, Schüler des Lippo Dalmasio	1382.	1455.
—— Peter Negrone, genannt, Schüler des Anton d'Amato	....	1565.
Zochi, Joseph	1711.	1767.
Zucharelli, Franz, Schüler des J. M. Morandi	1702.	1788.
Zuchero, Friedrich, Schüler seines Bruders Thaddäus	1543.	1609.
—— Thaddäus, Schüler seines Vaters Octavian, des Pomp. de Fano und des Felix Ricci	1529.	1566.
Zurbaran, Franz, Schüler des Morales und des Paul de las Roelas und der Werke des Caravaggio	1596.	1662.

Verzeichniß
der Kupferstiche zum zweiten Bande.

I. Als Titel-Vignette des Leonardo da Vinci Bildniß nach einem Gemälde von ihm selbst, gestochen nach Raphael Morghen.

II. Die Salome, der Herodias Tochter, trägt das Haupt Johannes in einer Schüssel. Von Bernhard Luini, gestochen nach Garavaglia . . . . . zu S. 72.

III. Das Brustbild Jesu aus der Verklärung von Raphael, gestochen nach Raphael Morghen . . . . . zu S. 122.

IV. Das Brustbild Jesu aus dem Abendmale von Leonardo da Vinci, gestochen nach Raphael Morghen . zu S. 137.

V. Das Ecce Homo, oder le Christau Roseau von Guido Reni, gestochen nach Lignon . . . . . zu S. 161.

VI. Die Grablegung Christi von Raphael, gestochen nach Johann Volpato . . . . . zu S. 184.

VII. Die Grablegung Christi von Raphael Mengs, gestochen nach Johann Volpato . . . . . zu S. 197.

VIII. Der Evangelist Johannes von Dominichino, gestochen nach Fr. Müller . . . . . zu S. 302.

IX. Eine Doppel-Platte: der Prophet Joel von Michael Angelo, gest. nach Johann Volpato, und der Evangelist Marcus von Fr. Bartholomeo, gestochen nach Lasinio . zu S. 328.

(Diese Kupferstiche sind sämmtlich von Martin Eßlinger gestochen).

Berichtigungen und Zusätze.

I. Nachträgliche zu dem ersten Bande.

S. V. Zeile 5. lies: sollen wir uns in Acht nehmen st. sollen wir uns hüten.
S. 13. Z. 4. Anblicke st. Anblick.
S. 13. Z. 23. erhöbe st. erhebe.
S. 13. Z. 27. wäre st. sey.
S. 14. Z. 2. Betruge st. Betrug.
S. 14. Z. 5. hinaufreicht st. hinabreicht.
S. 15. Z. 11. allen Propheten seit Moses ꝛc.
S. 18. Z. ult. in der Note 3. auf st. in.
S. 20. Z. 19. die wie eine Mosaik von bunten Federn gebildet waren.
S. 20. Z. 21. sich bei der Eroberung durch die Spanier in den Tempeln keine.
S. 21. Z. 16. verboten, sich ꝛc.
S. 22. Z. 20. bleiben st. sind.
S. 23. Z. 16. einer sehr glänzenden Stufe,
S. 23. Z. 18. Wie st. während.
S. 25. Z. 6. und 7. durch den Eigennutz das religiöse Gefühl erkalte.
S. 25. Note 17. Z. 9. Aristratus st. Aratus.
S. 27. Z. 6. durch Maler und Bildhauer.
S. 29. Z. 2. gemacht hatten.
S. 34. Z. 4. Beihülfe st. Beihilfe.
S. 34. Z. 9. wegen der Bilder Christi ꝛc.
S. 34. Z. 20. Falle st. Fall.
S. 43. Z. 12. in Palästen, auch in gemeinen Häusern die Gemächer christlicher Familien mit ꝛc.
S. 43. Z. 18. Zwar sind manche dieser
S. 45. Z. 4. Kunstwerke st. Kunstwerk.
S. 45. Z. 25. Einflusse st. Einfluß.
S. 46. Z. 17. Hülfsmittel st. Hilfsmittel.
S. 50. Z. 4. hatte st. hatten.

S. 52. Note 3. Z. 3. Pauſanias V. 11.

S. 54. Z. 4. ein edles Selbſtgefühl, das in ihm aufſteigt,

S. 55. Note 12. am Ende: Entmenſchlichung des Menſchen iſt die Forderung einer finſtern und ſtolzen Askeſe (der Phariſäer), nicht des Chriſtenthums.

S. 56. Z. 16. durch Einkerkerung und Brennen ꝛc.

S. 59. Z. 1. Barbarei, aus welcher auch die Nachahmung der geſchmackloſen neugriechiſchen Kunſtwerke ſie nicht erlöſen konnte. Erſt der durch die Kreuzzüge veranlaßte Geiſtesſchwung und aufblühende Wohlſtand in den freien Städten Italiens und am Niederrheine verliehen der Kunſt wieder neues Leben.

S. 60. Note 21. Z. 5. in Paolo Lasinio Racolta di pitture antiche Pisa 1820. Fol.

S. 64. Z. 6. Vorbilde ſt. Vorbild

S. 67. Z. 2. war ſt. ſey.

S. 67. Z. 13. an ſt. auf.

S. 72. Z. 5. Seine ſchönſten Madonnen.

S. 82. nach Z. 16. a linea: Zu dem Verfall der religiöſen Kunſt bald nach Raphael trug ohne Zweifel nebſt der zunehmenden Ueppigkeit und Verderbtheit der Sitten, die durch eine bis zur Abgötterei geſteigerte Verehrung des klaſſiſchen Alterthums begünſtigte Gleichgültigkeit gegen chriſtliche Lebensanſichten und Gegenſtände der Verehrung nicht wenig bei. Dieſen Umſtänden iſt die herrſchend gewordene Vorneigung der Kunſt einerſeits zur bloſſen, von aller Idealität ſich entfernenden Natürlichkeit, anderſeits zur Vermiſchung der heidniſchen Mythen mit den chriſtlichen zuzuſchreiben.

S. 92. Z. 19. unnennbarem ſt. unnennbaren.

S. 95. Note 30. Z. 1. Lib. IX., C. 6.

S. 98. Z. 3. Genie, dieſe ſchöpferiſche Kraft des Geiſtes iſt ihm ſelber ein Geheimniß.

S. 102. Z. 3. beide ſt. beides.
S. 103. Z. 7. Arator ſt. Arators.
S. 106. nach Z. 17. Beſonders wichtig wäre die Prüfung der Schüler in den verſchiedenen Gattungen einer Kunſt, um zu beurtheilen, für welche das Talent eines jeden ſich entſchieden tüchtig zeige.
S. 107. Z. 16. Zur Bereicherung mit Kunſtideen, zur feineren Ausbildung des Geſchmacks, und, in Verbindung mit dem Betrachten ſolcher Scenen der Natur und Geſchichte, die die Seele zu erhebenden Gefühlen ſtimmen, auch zur Belebung ꝛc.
S. 113. Z. 12. Gobelins und — bleibt weg.
S. 113. Z. 17. Teppiche,
S. 114. Z. 10. und der Gebrüder Müller zu Bern ꝛc.
S. 119. Note 22. Z. 4. ihre ſt. ſeine.
S. 120. Z. 9. Sternbilder ſt. Geſtirne.
S. 121. Z. 11. römiſchen Pantheons ꝛc.
S. 126. Z. 10. Albani, Rubens ꝛc.
S. 127. Z. 12. Pompeji ſt. Pompeje.
S. 142. nach Z. 5. Wohl mag es daher, ſagt Baco (Sermones fideles Nro. 41), dem Künſtler gelingen, eine ſchönere Figur als er jemals ſelbſt in der Natur geſehen, darzuſtellen; aber es iſt dies ein Glückswurf ſeines Genie's, nicht die Frucht einer Theorie.
S. 165. Note 7. Z. ult. einer Leinwand ꝛc.
S. 167. Note 11. Z. 4. für ſt. in.
S. 171. Z. 19. prunken zu ſehen ſt. zu belaſſen.
S. 175. Z. 20. Man hat jene ſt. ſie.
S. 184. Z. 13. Färbung ſt. Farben.
S. 183. Z. 16. eigenthümlichen ſt. eigentlichen ꝛc.
S. 188. Z. 17. einfachen ſt. rohen.
S. 188. Z. 20. Cimabue ſt. Cimabuc.
S. 195. am Ende der Note 2. Durch das Colorit kann und ſoll auch der Ton und die Stimmung des Gefühls angedeutet werden,

die in dem Bilde vorherrſchen oder in dem Beſchauer erregt werden ſollen.

S. 198. Z. 2. müſſen dazu dienen ꝛc.

S. 198. Note 5. Z. 5. Meiſterhaftigkeit in der gefälligen Verbindung vieler Gruppen in ein Ganzes und ꝛc.

S. 208. Z. 9. des Heliodor ſt. des Heliodors.

S. 214. Z. 14. Kleinliche ſt. Kleinlichte.

S. 220. Z. 3. van der Werff ſt. Werft.

S. 220. Z. 13. ſterben ſt. ſtreben.

S. 224. nach Z. 24. Reich an gründlichen Berichtigungen ſind: C. L. von Rumohr Italieniſche Forſchungen, II Theile, Berlin. 1827, ein Werk, das in die dunklern Gegenden der Kunſtgeſchichte viel Licht verbreitet.

S. 225. nach Z. 25. Schätzbar iſt auch Friedrich Rehbergs Raphael Sanzio aus Urbino. München. 1824. Dazu gehören: Deſſen lithographiſche Verſuche nach Raphael und einigen ſeiner Vorgänger, wovon mehrere ſehr gut gelungen ſind.

S. 225. nach Z. 25. iſt ferner a linea beizuſetzen: Histoire des Arts en France, prouvée par les monumens. Par Alexandre Le Noir. Paris. 1810. (Ein im Ganzen, Irrthümer im Einzelnen abgerechnet, belehrendes und gründliches Werk, deſſen Urtheile auf der genauen Anſicht von Kunſtdenkmalen beruhen. Beſonders intereſſant ſind die Nachrichten von den vorzüglichen Werken der Sculptur und der Glasmalerei).

S. 232. nach Z. 6. Lubensky hat von vielen Gemälden dieſer Galerie Umriſſe geliefert. Das neueſte Werk darüber iſt: Kunſt und Alterthum in St. Petersburg von Ferd. Hand. Weimar. 1827. II. B. (Im erſten Bande iſt die Galerie in dem kaiſerlichen Palaſte Eremitage gut und umſtändlich beſchrieben. Auch gibt das Werk Nachricht von den Kunſtunternehmungen und den Künſtlern in Rußland).

S. 243. Z. 12. gefalteten Händen ſt. gefaltenen ꝛc.

S. 246. Z. 1. an st. auf.

S. 251. Note 19. Z. 2. s'honorant st. l'honorant.

S. 253. Z. 3. vor st. von.

S. 265. Z. 15. Hollar st. Holler.

S. 273. nach Z. 10.: Von Alonso Sanchez Coello (in der kaiserlichen Galerie zu Petersburg), ein Christuskind als Salvator mundi. Es steht frei, die Weltkugel in der Hand. Sein Gewand ist ein faltenloses Florhemd, durch welches man die Körpergestalt sieht. Diese ist stark und voll. Seine Miene ist Heiterkeit (F. Hand I. 347).

S. 275. nach Z. 19.: Der Kopf des Knaben Jesu von Carl Le Brün (jetzt im Besitze des Herrn Ulrich Hegner in Winterthur) verdient grosses Lob. In dem schönen, von aller Ziererei und französischen Prätension freien Gesichte ist nicht nur die zarte, himmlische Unschuld des Knaben, sondern auch ein Vorgefühl göttlicher Kraft und hoher Bestimmung vortrefflich ausgedrückt.

S. 275. Z. 27. ahnen st. ahnden.

S. 279. Note 7. Z. 7. einer längern Betrachtung ꝛc.

S. 284. Z. 2. (Peter Mignards Bild ist gestochen von G. Audran.

S. 294. Z. 7 und 17. Aus Versehen steht hier Katharina st. Barbara.

S. 294. Z. 14. (für die Innung der Fischer in Neapel gemalte)

S. 294. Z. 16. Ravenna st. Ravena.

S. 295. nach Z. 10. ist beizusetzen: St. Barbara und Sixtus bilden einen dem Ganzen sehr vortheilhaften Gegensatz. Der Pabst erhebt vertrauensvoll den Blick; dehmüthig senkt ihn die Jungfrau vor der Jungfräulichsten.

S. 295. Z. 16. des Engels st. Engel.

S. 295. Z. 1. St. Sixtus st. St. Silvester.

S. 315. nach Z. 10.: Doch haben seine Madonnen bei aller ihrer eigenen Anmuth durch Miene und Haltung etwas Ehrfurcht gebietendes.

S. 313. Z. 3. frommen st. frommer.

S. 313. Z. 4. Christkindes ꝛc.
S. 318. Z. 6. Beleuchtung st. Betrachtung.
S. 317. Caracci st. Carracin.
S. 321. Note 31. am Ende: und ein anderer nach einen Dresdner Bild von Narziß Le Comte.
S. 324. nach Z. 25. Des Dominik Ghirlandajo Madonnen sind freundlich, erreichen aber, was Gestalt und Ausdruck betrift, nicht einmal die des gleichzeitigen Perugino.
S. 327. Z. 10. Gimigniani.
S. 328. Z. 16. Apfel st. Aepfel.
S. 334. Z. 18. gestochen von Fr. Bontius.
S. 335. Z. 4. Meier st. Maier.
S. 340. nach Note 41. Z. 6. guten st. guter.
S. 346. Z. 14. Eine zehnte bewahrt die kön. Galerie zu Neapel (S. die mißrathene Litographie in Rehbergs Versuchen nach Rapd. II. 31). Die Madonna sitzt im Freien, fromm die Hände faltend. Das Kind sitzt, die Füsse ausgebreitet, auf ihrem Schooß, und stützt die linke Hand auf ein Knie der daneben sitzenden Elisabeth, die seine Rechte anfaßt, womit es den vor ihm, das Rohrkreuz in der Hand, knieenden Johannes segnet. Alle Figuren haben einen freundlichen schönen Ausdruck. Die Gruppirung ist vortrefflich.
S. 348. Z. 22. Von Leonardo da Vinci verdienen ein Paar hl. Familien ꝛc.
S. 348. Z. 25. theilt st. deutet ꝛc.
S. 368. Z. ult. Domeniko st. Dominico.
S. 375. Note 12. Z. 8. es schien st. erschien.
S. 376. Z. ult. man an ihm — aus.
S. 381. Z. 19. und Arnaud st. et ꝛc.
S. 393. nach Z. 15. In der Barberinischen Bibliothek zu Rom werden fünf lose Pergamentstreifen (etwa aus dem Anfange des 12ten Jahrhund.) vorgewiesen, die den hochmittelalterlichen Kirchengebrauch beurkunden, nach welchem die Gebete und Formeln dem Priester, die Bilder auf dem herabhängenden

Theile des Blattes dem Volke vorlagen, wovon auch im Dome zu Pisa Belege vorhanden sind (v. Rumohr Italienische Forschungen. 1827. I. 245). Eigentlich waren auch die Reihen von Schilderungen biblischer Scenen an so manchen Kirchthüren, Baptisterien, Chorstühlen und Kanzeln des Mittelalters bibliæ pauperum, indem hier dem Volke die wichtigsten Begebenheiten der christlichen Religion beständig vor's Auge gestellt wurden.

S. 414. Z. 15. lateinischen Handschrift st. französischen ꝛc.

II. Zu dem zweiten Bande.

S. 7. nach Z. 20. Die letztere ist auch gestochen für Ligny's Vie de J. Chr. I. 30. von Dambrún. Ein Hirt schläft noch; vier Hirten und eine Hirtin erwachen und blicken erstaunt gen Himmel, von wo Lichtglanz und Gesang der Engel herabströmt. Der Ausdruck der Hirten ist wahr und gut. Unter den Engeln haben jedoch einige gesuchte und gezwungene Stellungen.

S. 12. Z. 10. Oben schweben zwei zierliche kleine Engel, die, ein beschriebenes Band vor sich haltend, singen.

S. 12. und 13. Hier sind zwei verschiedene Bilder von Han. Caracci verwechselt. Nach S. 13. Z. 10. sollt' es heissen: Eben so schön, wo nicht schöner noch ist ein anderes Bild, gut gest. (für das Pariser Museum) von H. Lips. Maria kniet, die Hände übereinanderschlagend, vor dem auf einem Strohbettchen liegenden Kinde; sie scheint in Jubel ausbrechen zu wollen. Hinter ihr breitet ein stehender Engel die Arme aus. Links von ihr kniet Joseph, eine schöne kräftige Figur, mit bewundernder Andacht auf das Kind blickend. Neben ihm beugen sich andachtsvoll zwei Engel hervor. Rechts knieen, vorn zwei junge Hirten, hinten ein älterer voll frommen, staunenden Entzückens.

Oben ſchwebt eine dreifache Reihe von Engelchören: zuerſt mehrere kleine Engel, Blumen ſtreuend, dann in zwei Abtheilungen viele größere, ſingend und auf Inſtrumenten (Handorgel, Geigen, Guittare und Flöten) ſpielend. In ihrer Mitte ſteht ein kindlicher Engel, von andern umgeben, eine über ihm ſich wölbende Binde haltend, mit der Aufſchrift: Gloria in Excelsis Deo! Noch höher zeigen ſich anmuthige Gruppen geflügelter Cherubsköpfe. Alles von großer Schönheit. Nur ꝛc.

S. 16. Z. 21. geſtochen von Sim. Gribelin.

S. 17. Z. 1. Von Dominik Feti (jetzt in der kaiſerlichen Galerie zu Petersburg. F. Hand I. 258).

S. 36. Z. 21. Eyk ſt. Eik.

S. 37. Z. 17., und ihrer zwei in der kaiſerlichen Galerie zu Petersburg. Auch hier gefiel ſich der Meiſter in Einmiſchung des Fremdartigen, wodurch der Hauptgedanke geſchwächt wird. In dem einen Bilde nimmt ein Rittersmann, von Geharniſchten umgeben, aus der Hand von Pagen ein prächtiges Goldgefäß, auf den Mohrenkönig und ſeine Gabe mit ſtolzer Miene herabblickend (F. Hand I. 248).

S. 38. Z. 24. als daß ein Maler dieſes Namens im Jahre 1380 geblüht haben ſoll, dem kein Anderer in lebendiger Darſtellung von Menſchenfiguren gleich kam (Senkenberg, Selecta juris et histor. II. 17).

S. 40. Note 6. Z. 4. Philipp Memberger ſt. Möppenheim. S. S. Buccelins Constantia Rhenana. 1667. p. 5.

S. 85. Z. 10. Auch iſt das über die Aeſte des Baumes, an deſſen Fuß Jeſus ſitzt, gewundene Tuch unpaſſend und überflüſſig. In einem andern Bilde von Le Brün, das Le Noir (Hist. des Arts 105) beſchreibt, entſprieſſen unter der Engel Füßen die lieblichſten Blumen. Jeſus auf dem Rand eines bemoosten Felſen ſitzend, voll hehrer Ruhe zeigt ein ſanftes Wohlgefallen an der Bedienung der himmliſchen Schaaren,

die ihm knieend Körbe mit Früchten und Blumen darreichen. Im Vorgrunde nippt ein Vögelchen an Blumen.

S. 90. Z. 19. Landry. Der Ausdruck und die Gebärde Jesu ist gut; der Ausdruck der Verwunderung im Gesichte der Frau ist zu schwach.

S. 92. Note 4. Z. 2. Guercino st. Quercino.

S. 103. Z. 14. Drei gut charakterisirte Figuren. Der eine Schriftlehrer hat unpassend eine Brille auf der Nase.

S. 105. Z. 16. Der Ausdruck der knieenden Sünderin ist vortrefflich; dagegen die Wendung des Heilands und seiner Gebärde (er streckt segnend die Hand aus) etwas theatralisch. Der vorderste Aufwärter mit einem modernen Gefäß zum Theemachen, ist unpassend.

S. 109. Z. 17. gestochen von Langlois.

S. 128. Z. 24. Von Le Sueur (gest. in Ligny's Vie de J. Chr.) Ein Knabe nähert sich begierig und voll Erwartung der Scene.

S. 115. Das Z. 18. angeführte Bild von Ludwig von Boulogne (Landon Annal. 46—54.) gest. von Dambrün (Ligny's Vie de J. Chr. I. 257.) gehört zu den Bildern Z. 26, wo der Hauptmann um die Heilung seines Dieners bittet.

S. 119. Z. 12. gest. v. Villerei. Unter den Greisen, Männern, Frauen und Kindern ist lebhafte Bewegung und großer Jubel; in der Figur Jesu hohe Ruhe; die Paar Apostel um ihn in stillem Nachsinnen. Von einem Baume werden Zweige gehauen. Andere tragen sie herbei, die Stadt ist in der Nähe.

S. 121. Z. 10. Poussin, gestochen von Duhamel.

S. 134. Z. 20. Mit diesem Gemälde wetteifert glücklich ein jüngeres von M. Bergeret (S. den Umriß und die Kritik im Pausanias francais. 1806 p. 84. ꝛc.)

S. 142. Z. 20. In dem Bilde von Raphael ist allgemeine Bewegung unter den Aposteln. Johannes, zunächst bei Jesus, dessen Figur Würde und Seelenruhe zeigt, legt die Hände kreuzweis auf die Brust. Die andern hat Staunen ergriffen. Ihre Blicke ruhen fragend auf einander. Einer der

Jünger, der den Arm über den Tisch ausgestreckt hat, spricht mit besonderm Ernste. Judas erscheint isolirt. Er ist horchend, lauernd, betrachtend und verlegen. Seine Bewegung zeigt eine Ahnung, der Meister meyne ihn, und seine Miene sagt: daß er des Verraths fähig sey.

S. 154. Z. 12. gestochen von Duhamel.

S. 154. Z. 15. Das Ganze ist voll Leben und schön beleuchtet.

S. 165. von Zeile 1. bis 11. sollte die Stelle lauten: ihm mit der Lanze droht, machen durch eine weise Gradation fühlloser Rohheit und Wuth ihres Ausdrucks einen treffenden Gegensatz mit den Frauen und dem Johannes. In diesen trauernden Personen, deren schöne Gruppirung nichts zu wünschen übrig läßt, ist die Trauer nach dem Alter, der Lage und dem Charakter ganz vortrefflich abgestuft. Der zusammenzuckenden Mutter Schmerz ist der innigste; er zeigt sich in den rothgeweinten Augen, in der Zusammenziehung der Stirnmuskeln, in der Oeffnung des Mundes, im Brechen aller Glieder, in der Haltung und im Blick, der die Gerichtsdiener um Mitleid für den Sohn anzuflehen scheint. Der Schmerz der Magdalena ist heftig und hilfbegierig; sie hält Marien im Sinken mit der Hand auf. Desgleichen thut eine links knieende Freundin. Der Schmerzausdruck der letztern und der andern Freundin, die hinter der Magdalena die Hände faltet, ist gemäßigter, aber auch von großer Wahrheit. Zärtlicher und tiefer ist die Betrübniß des Johannes, der dicht hinter der Mutter des Herrn auf denselben hinblickt. — Doch selbst die Gefühllosigkeit der Schergen hat der Künstler dadurch zweckmäßig gemildert, daß er einem derselben einen Zug von Mitleid gibt, und daß dieses sich noch viel stärker in in dem Cyrener Simon ausspricht, der im Begriff ist, dem Heiland das zu schwer lastende Kreuz abzunehmen, wozu der berittene Führer des Zugs ihn anweist.

S. 167. Z. 8. Von Hannibal Caracci (im Palaſt Eremitage zu Petersburg). Die Figur Chriſti iſt koloſſal; das Gewand roth; der Mantel blau. Der Arm umfaſſt das Kreuz. Ein feſter, ruhiger Blik verkündet überirdiſche Kraft, welche duldet, aber nicht unterliegt; kein Zug der Erſchlaffung oder der Klage! Welche Milde im Ausdrucke des Seelenſchmerzens (F. Hand I. 181).

S. 170. Z. 6. Unpaſſend ſcheint mir, daß zugleich zwei Werkleute auf einer an das Kreuz gelehnten Leiter ſtehen, wovon der eine die Inſchrift J. N. R. hinaufreicht, der andere ſie in Empfang nimmt.

S. 186. Z. 13. Von einer ſechsten Zeichnung Raphaels (jetzt im Beſitze des Herrn Camuccini zu Rom) liefert Rehberg (Heft I. Nro. 13) einen Steindruck. Zwei Männer und ein Jüngling (?) halten den Leichnam auf einem Tuch über der Oeffnung des Grabes, im Begriff, ihn hinabzuſenken. Tief und ſchmerzlich gebeugt küßt die knieende Magdalena ſeine Füſſe, über welche ihre Haare ſo herabflieſſen, daß man nichts von ihrem Geſichte ſieht. Der rechte Arm des Leichnams umfaſſt (ſonderbar genug!) den Nacken einer der trauernden Frauen, während hinter ihr die Mutter des Herrn mit tiefſtem Schmerz ihr Haupt an die Wange einer jüngern theilnehmenden Freundin lehnt.

S. 192. Z. 17. Ausdruck. Doch iſt dieſer nicht erhaben

S. 192. Z. 18. Muskeln deſſelben.

S. 212. Z. 17. Von Hannibal Caracci (im kaiſerlichen Palaſt Eremitage zu Petersburg). Mitten ſteht Chriſtus (wohl zu jugendlich ſchön, indem die Würde dadurch Abbruch leidet). Nur ein von der Luft bewegtes Tuch bedeckt die Hüften. Er deutet nach der Ferne, ſprechend: Gehet hin, und verkündet es den Brüdern! Magdalena's Haupt ruht auf des Meiſters Füſſen, an denen eine leiſe Spur der Wundmale ſichtbar iſt. Die Gruppe der Frau[illegible]ſterhaft.

Aus ihren Blicken leuchtet Entzücken, dem ſich ein heiliger Schauer geſellt. Noch iſt es Nacht (freilich gegen die Geſchichte), und das Mondlicht dient, den Ausdruck zu erhöhen. (F. Hand 179. fg.)

S. 217. Z. 4. ſtehen ſt. ſteht.

S. 217. Z. 5. Koch und ein Aufwärter.

S. 230. nach Z. 17. Von R. Mengs (eine Skizze in der kaiſerl. Gallerie zu Petersburg). Alle Anweſenden ſitzen auf dem Boden. Jede Perſon iſt auf eigenthümliche Weiſe charakteriſirt. Aller Blick iſt auf die Taube, die zwiſchen Engeln herabſchwebt, gerichtet. Petrus, den Schlüſſel im Gürtel, ſchaut gerade empor; Johannes, der eben geleſen hatte, blickt anbetend auf; Magdalena, das Auge rückwärts aufſchlagend, hat den Ausdruck innigſter Sehnſucht (F. Hand I. 338).

S. 252. nach Z. 19. Gleiches gilt von dem Bilde des Guido Reni, geſt. v. R. Delveur (Ligny's Vie de J. Chr. II. 520), obgleich hier der peinliche Ausdruck der Marter gemildert und der Ausdruck gottſeliger Hingebung in des Petrus Miene und Gebärde vorherrſchend iſt.

S. 273. nach Z. 18. Von C. Maratti ſind ein Paar Bilder der ſtillbetrachtend in der heiligen Schrift leſenden Maria (im Palaſt Eremitage zu Petersburg) voll Anmuth. In dem einen iſt ſie von Engeln umgeben (F. Hand I. 267).

S. 273. Note 11. letzte Zeile, begeiſterten Unterredung.

S. 277. Z. 13. Darſtellungen ſt. Darſtellung ꝛc.

S. 304. Z. 17. van Eyk ſt. Eick.

S. 118. Z. 12. nach Crozat I. 127. iſt zu ſetzen: F. Hand I. 330. u. nach Zeile 16. Nur dem äuſſern Sinn ſchmeichelnd, ermangelt es des höhern Lebenshauchs, der das Kunſtgerechte zum wahren Geiſteswerk erhebt.

S. 320. Z. 18. Die Stelle: v. Zucheri, geſt. v. Caprioli, iſt wegzuſtreichen.

S. 320. Z. 25. die andere,

S. 333. Z. 22. Nach Gabr. Bucelins Constantia Rhenana. Francof. ad Moen. 1667. p. 8, iſt das Bild der Viſion des Ezechiel von Philipp Memberger. Quo diutius contempleris, heißt es dort, tanto magis afficiaris et rapiaris.

S. 372. Am Ende der Note 1. iſt beizuſetzen: Biographien der Heiligen mit mehr oder weniger Critik verfaſſt, findet man bei Adrian Baillet, Les Vies des Saints. 1701. III Bände in Fol. (Davon erſchien ſpäter ein Auszug in einem Foliobande), und in Alban Butlers Leben der Väter und Märtyrer und anderer vorzüglichen Heiligen. Von dieſem Werke haben wir eine Ueberſetzung aus dem Engliſchen in's Franzöſiſche von H. Godescard (1784 in 12 B. in 8. und 1811 in 13 B.), und eine deutſche Bearbeitung von H. H. Räß und Weiß mit Abänderungen und Zuſätzen (Mainz 1826. in 20 Bänden). Die Critik des Franzoſen (Baillet) iſt in der Regel ſchärfer, als die des Engländers. Das Werk des letztern hat indeſſen in der deutſchen Bearbeitung durch viele Gelehrſamkeit gewonnen.

S. 393. Z. 14. Carlo Dolce, geſtochen von Kilian.

S. 412. Z. 19. Philippinern ſt. Philippinerinnen.

S. 420. Z. 19. Monſiau ſt. Monſiaur.

S. 428. Note 23. Z. 1. Tiarini ſt. Tiavini.

S. 449. Note 15. Z. 1. eben ſo gut ſt. auch ꝛc.

S. 462. Z. 4. erregende ſt. regende ꝛc.

S. 462. Z. 8. den ſt. dem ꝛc.

S. 472. Note 13. Z. 7. Stoſch ſt. Stoch ꝛc.

S. 563. Auch die Basreliefs in hartem Holz an der Hauptthüre des Doms zu Conſtanz, die Lebensgeſchichte des Herrn darſtellend, von Balder (wohl vom vierzehnten Jahrhundert) verdienen wegen ihrer Compoſition Beachtung.

S. 568. Note 57. Vergl. mit Fiorillo's Geſchichte der zeichn. Künſte in Deutſchland und den Niederlanden. 1820. IV. 117—174.

S. 584. Z. 3. Zandomeneghi ſt. Zandomenghi.

Inhalt des zweiten Bandes.

Seite.

Neunter Abschnitt. Die Geburt Christi und ihre Ankündigung den Hirten auf dem Felde 3

Zehnter Abschnitt. Die Anbetung der Hirten . . 8

Eilfter Abschnitt. Die Beschneidung des Kindes Jesu . 19

Zwölfter Abschnitt. Die Darstellung des Kindes Jesu im Tempel 24

Dreizehnter Abschnitt. Die Anbetung der Weisen aus Morgenland 31

Vierzehnter Abschnitt. Die Flucht nach, die Ruhe in und die Rückkehr aus Egypten 41

Fünfzehnter Abschnitt. Jesus als zwölfjähriger Knabe lehrend im Tempel 54

Sechszehnter Abschnitt. Johannes der Täufer und Vorläufer des Herrn 57

a. Johannes in der Wüste 57

b. Johannes vor Herodes 68

c. Des Johannes Hinrichtung 69

d. Das Haupt des Johannes wird der Herodias gebracht 71

e. Der Engel verkündet dem Zacharias im Tempel, daß seine Frau einen Sohn gebären werde . 75

Siebenzehnter Abschnitt. Die Taufe Christi . . 78

Achtzehnter Abschnitt. Jesus in der Wüste . . 81

Neunzehnter Abschnitt. Verschiedene Handlungen Jesu während der Zeit seines Lehramtes 84

Zwanzigster Abschnittt. Die Verklärung Jesu (auf dem Thabor) 122

Ein und zwanzigster Abschnitt. Das Abendmal des Herrn mit seinen Aposteln 136

Seite.

Zwei und zwanzigster Abschnitt. Die Leidensgeschichte Jesu 149

Drei und zwanzigster Abschnitt. Die Abnahme Christi vom Kreuz und die Grablegung 175

Vier und zwanzigster Abschnitt. Das Grab Christi zur Zeit der Auferstehung 203

Fünf und zwanzigster Abschnitt. Die Auferstehung Christi 205

Sechs und zwanzigster Abschnitt. Handlungen Christi nach der Auferstehung 212

Sieben und zwanzigster Abschnitt. Die Auffahrt Christi 220

Acht und zwanzigster Abschnitt. Die Ausgiessung des heiligen Geistes 225

Neun und zwanzigster Abschnitt. Aus der Apostelgeschichte 231

Dreißigster Abschnitt. Scenen aus der Geschichte Mariä 253

Ein und dreißigster Abschnitt. Das Hinscheiden und und die Himmelfahrt Mariä 277

Zwei und dreißigster Abschnitt. Figuren und Köpfe der Evangelisten und Apostel 296

Drei und dreißigster Abschnitt. Die büssende Magdalena 310

Vier und dreißigster Abschnitt. Bilder von Propheten 326

Fünf und dreißigster Abschnitt. Scenen aus der Geschichte des alten Bundes 335

Sechs und dreißigster Abschnitt. Vorzügliche Darstellungen einzelner Heiligen der christlichen Kirche . 372

Sieben und dreißigster Abschnitt. Evangelische Parabeln und Gleichnisse 431

Acht und dreißigster Abschnitt. Die Vorhölle (Limbus) und das letzte Gericht 437

Neun und dreißigster Abschnitt. Symbolische und allegorische Bilder 462

Seite.

Vierzigster Abschnitt. Allgemeiner Rückblick auf die Leistungen der christlichen Malerei und ihre Beurtheilung . 488

Ein und vierzigster Abschnitt. Von den merkwürdigsten dem Christenthum gewidmeten Werken der plastischen Kunst 498

1) Alte christliche Bildwerke 510

2) Die spätern bessern Bildwerke in Italien . . 511

3) Bildwerke in Italien nach der Zeit von Mich. Angelo 535

4) Plastische Werke in Frankreich . . . 545

5) in Spanien 554

6) in den Niederlanden 557

7) in Deutschland 558

8) Pigalle in Frankreich 564

9) Canova zu Rom 571

10) Thorwaldsen 578

11) Einige andere ausgezeichnete Bildhauer der neuesten Zeit 580

12) Danneker 584

Zwei und vierzigster Abschnitt. Einige Vorsichtsregeln in Hinsicht der Erhaltung der Gemälde in den Kirchen. 587

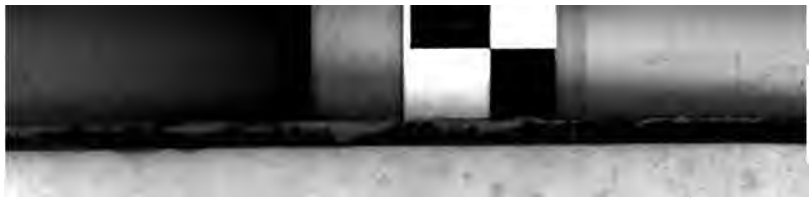
Drei und vierzigster Abschnitt. Die Mitwirkung der andern schönen Künste um den Eindruck der bildenden im Bereiche des Christenthums zu fördern 595

Beilage F. Verzeichniß von Heiligenbildern, als Anhang zum sechs und dreißigsten Abschnitt der zweiten Abtheilung 606

Beilage G. Alphabetisches Verzeichniß der meisten in diesem Werke genannten Maler christlicher Bilder mit Angabe des Jahres ihrer Geburt und ihres Todes . . . 625

Verzeichniß der Kupferstiche zum zweiten Bande . . 648

Berichtigungen und Zusätze

1) Nachträgliche zu dem ersten Bande . . . 649

2) Nachträgliche zu dem zweiten Bande . . . 655